



# ستران عه بدوللا پرسترویکا، بن لادن و مۆنیکا

ستران عه بدوللا

پرسترویکا، بن لادن و مۆنیکا

دونیا بینی  
(۱)

پرسترویکا، بن لادن و مۆنیکا

خه سلته تی دیاری ئەم نووسینانه ئەوهیه شروقه یه کن  
بۆ رووداوگه لیککی جیهانی، بۆ کیشه گه لی ولاتان و  
مه مالیکه دووره کان وهک به شیک له ئهرکی روژنامه وانی  
له روومالکردنی رووداو و پیشهاته سیاسیه کان کارم له سر  
کردوون و به چاک و خراپ، له رپی روژنامه کانه وه  
دهرخواردی خوینه رانی کوردم داوه تا به دیدیکی  
کوردانه وه رووداوه کانی دنیا بینی و هه لیا نسه نگیتی.



له بلاوگراوه کانی ئەکادیمیای هۆشیاری و بیگه یاندنی کادیرانی (ی.ن.ک)

نرخ ( ۳۰۰۰ ) دینار

۲۰۱۳









دونيابىنى

(1)

پرىستروۋىكا، بن لادن و مۇنىكا





ستران عەبدوللا

دونيابيني

(1)

پريستروئىكا،

بن لادن و مۆنىكا

(نووسين، ئاماده كىردن، وەرگىران)

ئەكادىمىيە ھۆشيارى و پىنگە ياندىنى كادىران  
سلىمانى 2012





## ئەكادېمىيە ھۆشيارى ۋە يېڭەياندەنى كادىران

دامەزراۋەيەكى كەلتورىيە بەپتې بېرىرى كۆنگرەى سېى سالى (2010)ى يەكىتېى نېشتمانىى كوردستان دامەزراۋە، ئەركەكەى بېتېيە لە دەستەبەركردنى پېداۋىستېيەكانى ھۆشياركردنەۋەى سىياسى، فراۋان كردنى چوارچېۋەكانى رۇشنىبېرىى گشتى، تۆكەكردنى بەھاكانى دېموكراسىۋ مافى مرۇق ۋ دادى كۆمەلايەتى لەكۆمەلدا، تاوتۋى كردنى مەسەلەكانى بېرى ھاۋچەرخ ۋ دابېن كردنى كەرەستەى پىۋىست بۆ يېڭەياندەنى كادىران لە بۋارە ھەمەجۋرەكاندا.

■ ناۋى كتېب: دونىابىنى - پىرۇستىرۇيكا، بن لادن ۋ مۇنىكا

■ ناۋ: ستران عەبدوللا

■ نەخشەسازى: شۆرش ئەحمەد

■ بەرگ: ئاۋارە ھېۋا

■ تىراز: (1000)

■ چاپ: چاپخانەى ھەمدى

■ ژمارەى زنجىرە: (458)

■ ژمارەى سېاردنى بەرپۋەبەرايەتى گشتى كتېبخانە گشتىيەكان (1387) سالى 2012

سەرپەرشتىارى كتېب

عوسمان ھەمە رەشىد گورون

[www.pukhoshiari.com](http://www.pukhoshiari.com)

[info@pukhoshiari.com](mailto:info@pukhoshiari.com)

## دونييا بينى بۇ دونيا

### له جيى پيشهكى

ئەم زنجيرە نووسىنە لە سەر سىياسەتى ناو دەولەتان، شەرق و غەربى دونىايە كە لەقۇناغى يەكەم و دووھەمى تەجرەبەى رووتورەجالى رۇژنامەوانىيى خۇمدا نووسىومەن، بەشىكىيان ھى قۇناغى رۇمانسى دەستپىكردى نووسىنى سىياسىيەن (نىوھى يەكەمى نەوئەدەكان) و بەشىكىشىيان ھى دەورانى سەرەتاي دوو ھەزارن.

تىكەلەيەكن لە زۇرىنەيەكى نووسىن، كەمىكى ئامادەكردن و پوختكردەنەوھە يەك دوانىكىشى وەرگىرانن و پىم باش بوو وەك نمونەى وەرگىرانەكانم لىرە جىيان بكەمەوھ.

لە سەرەتادا فىكرم وابوو ناوى تەر و وشكى لى بىنم بەو ئىعتبارەى ھەقايەتى بى سەر ئىشەى سىياسى وەكو ئەوھى خانم مۇنىكاو كاكەم كلنتونى تىدايە كە ئەوھە باسى تەرپو پىرن، ھەقايەتى وشكوبىرىنگ و ناخۇشى رۇژىمە تۇتالىتارەكانى تىدايە نمونەى ئەوھى پىرۇستروئىكاي گۇرباچۇف و شىقەرنادزە و دارزانى كۇربايى باكوور و كوبا، تا دەگات بە تىرۇر و تۇقاندن و ناخۇشىيەكانى تىرى وەك برسيتى، بىدادى و كودەتا لە ئەفرىقا تا ناسىيا.

ئىنجا لەسەر ئەو ناوئىشانە گىرسامەوھ (دونىابىنى) وەك سەردىپرى سەرەكى ئەم زنجيرەيە كە بەشى يەكەمى تائىتلى (پىرۇستروئىكا، بن لادن و مۇنىكا)ى بەركەوت.

خەسلەتى دىيارى ئەم نووسىنانە ئەوھى شىرۇقەيەكن بۇ رووداوكەلىكى جىھانى، بۇ كىشەگەلى ولاتان و مەمالىكە دوورەكان، وەك بەشىك لەئەركى رۇژنامەوانى لەروومالكردنى



رووداو و پېشھاته سياسییه کان کارم لیسەر کردوون و به چاک و خراب ، لهرپې رۇژنامه كانه وه  
دهر خواردی خوینهرانی کوردم داوه تا به دیدیکی کوردانه وه رووداوه کانی دنیا بیینی و  
هه لیسنه نگینی .

ئەز ئەمەم کرد وهك ئەركیکی پیشه بی، ههروهها وهك ئەركیکی په یوه نیدیاری به دنیای  
دهروهی خومان له سهرده میکا ئەگه رچی دنیا بچووک بۆته وه، به لام گیانی خەمی ئینسانی و  
هاوبه شیتی ئینته رناسیۆنالیستی زۆر کزو لاوازه جیی خوی بۆ گوشه گیری و خۆدابران  
چۆلکردووه .

غهره زیکی دیکه ی په نهانیشم هه بووه لهم نووسینانه، غهره زی پرۆفه کردن و شرۆفه ی ئازاد و  
به ره له دایه که عاده تن مرو له کیشه ناوخوییه کاندانا توانی و ئازادو به ره له دایه ییت چ له بهر  
لایه ندراری و چ له بهر سلکردنه وه و خۆپاریزی . رووداو قهومانه نیوده وه له تیه کان مهیدانی  
جریته باین بۆ نووسه ر تا ته کنیک و توانا، ئەندیشه ی لیکدانه وه ی خوی تیدا تاقیبکاته وه له  
هه مانکاتیشدا که رهسته یه کی باش بخاته به رده م خوینهران و خه زینیکی باشی ئەزموونیش  
به ده سته یینیت که دواتر له شرۆفه ی روودای ناوخیشدا که لکی لیوه ر بگریت . چونکه ته جره به ی  
مرویی هه ریه ک ته جره به یه .

ئەم نووسینانه یادگاری خۆشن ، بۆیه بریارمدا بیانخه مه به رده سته ی ئیوه ی به رپز  
تایانینین و هیه نه بی نمونه ی نووسین و مۆدیلی ئەو ماوه زه مه نیانیه ان له به رده ست ییت که  
بی ئینته رنیت و ئامرازی دیکه ی په یوه ندیگرتن بتوانریت لیکدانه وه له سه ر رووداوه کانی دنیا  
بگریت و که می سه رچاوه به لیکدانه وه گوشینی خه یاللان ، لهرپې شرۆفه ی جواندا ،  
بگۆریته وه .

**ستران عهبدوئلا**

2012/3/24

فہسلی یہ کہم

گورباچوف و شیفہرنادزہ



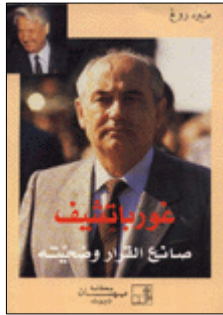




پریستروئیکا،

دروستکەری بریاری پریستروئیکای لە کارخست

بەشیک لە سەر گوزشتەیی میکائیل گۆرباچۆف



نووسینی کتیب: گیردروگ

وەرگیڕانی بۆ عەرەبی: یوسف چومک

خستنه‌پوو و خویندنه‌وهی ستران عەبدوللا

لە کوردستانی نویدا





خانەوادەى گۆرباچۇق  
تىرۋانين بەگەشېينىيەۋە

رەنگە لەم دونيا پان و پۆرەدا، ھەزاران كەس ھەين، كە تەننەت بەدەر لە ھەلسەنگاندنە فيكىرى و سياسىيە كانىش، قىنىكى زۇريان بەرامبەر بە گۆرباچۇق لە دلدا ھەين، ھەرواش رەنگە ھەزاران كەس ھەين، كە دىسانەۋە بە دەر لە ھەلسەنگاندنە فيكىرى و سياسىيە كانىش، ستايشىكى زۇرى ئەم سياسەتمەدارە بە زوۋىي دەرەشاۋە بە پەلە ئاۋابوۋە بىكەن. ئىدى ئەۋە قەدەرى مەرۇقىكە لە جوغزى ھەلسوۋرانى خۇيدا رىچكەشكىن بوۋە، ھەمىشە ئەو كەسە كە بەسەر

سەلامەتى رېبوارئاسا بەم دونيايەدا گوزەرى كروۋە. لە ھەلۋىست ۋەرگرتن و سەرزەنشتى خەلكانى تر پارىزراۋە. بەلام بەختەۋەرن ئەو مەرۇقانى دەبنە مايەى رىقلىبوۋنەۋەى ھەندىك و خۇشەۋىستى ھەندىكى تر. ئاخىر پالەۋان لە بوارى سياسەتدا ئەو كەسە بە كەردەۋەكانى. زيان بە بەرژەۋەندىيە مادى و مەعنەۋىيەكانى توۋىڭ يان گروپىك دەگەيەن، ھەرواش رەنگە ئەو كەردەۋانە بە قازانجى توۋىڭ يان گروپىك كۆتايىان پى بيت. كارە رىچكەشكىنەكانى گۆرباچۇق زىانى لە ھەندىك و قازانجى بە ھەندىكى تر گەياند، (گۆرباچۇق) تا ئەمەرۇش، كە ۋەكو ئامادەبونىك ھىچ كارگەرىكى بەسەر رووداۋەكانەۋە نەماۋە، ناۋىكە گوزارشت لە شتىكى بىزراۋ و پەسەندكراۋ دەكات، يان ھەرۋەكو لىنن لە ۋەسفى شارل فورىدا گوتبوى (بەرزەۋ لەھەمان كاتىشدا ھىچ و پوۋچە!)

كارىك كە گۆرباچۇق لە سۆقىت و ئوردوگى سۆسىالىستى و ئىنجاش لە جىھاندا كەردى، گۆرانىكى رىشەيى لە دەۋلەت و دامودەزگاكانى و ھەرواش چەمكە فىكىرى و سياسىيەكان و بگرە خويىندەۋەى مېژىنە و ئەمەرۇ و ئايندەى بەدواۋە بوۋ. ھەلبەتە لە رېرەۋى رىبەرايەتىكردنى ئەو كارە مەزەندا، لە خودى سۆقىتدا، زىانى بە كەسانىك گەياندوۋە كە لە پىكەتەى توتىالىتارى دەۋلەتى سۆقىتى بەھرمەندبوۋن و بەرژەۋەندىيە كەسى و چىنايەتتەكانى خۇيان لە رىگەيەۋە دايندەكرد. پۇلىسى نەينى و دەزگى (كەى بى جى) و بەرپرسە گەۋرەكانى دەرياي سوور و دەۋلەت و حزب و ئەۋانەى كەلكيان لە بارى گرژى و

نائارامىي ئىمپىراتورىيە سۆڧىتى وەردەگرت، ھەر ھەموويان ناوى گۆرباچۇق لەلايان وەكو بىر سارتىك وايە كە دۇخە چەسپىوۋەكەى ھەم لەوان و ھەم لە خۇشى تىكىدا و گەورەترىن ھىزى، كە قوتبەكەى تىرى دونىابوو، پەرتەوازە و بى ئىندەيەكى سەرفرازانە كىرد. ھەرواش لە دىدى كەسانىكى ترەوۋە گۆرباچۇق ئەو كەسە بوو گەورەترىن درۇى ئاشكرا كىردو تەلىسىمى كۆمەلگايەكى داخراوى بەتالكر دەوۋە كە بە ھەشتى سۆشالىزىم ناوزەندەدە كراو لەلايەن گەلىك دەولەت و كۆمەلىكى بەرىن لە بزووتنەوۋە شۆرشگىرپىيەكانى دونىاي سى بە نموونەيەكى شايستەى پەيرەوكردن لەقەلەم دەدرا.

ئەوانەش كەم نەبوون كە (گۆرباچۇق)يان خۇش دەوۋىست، بەلام تەنانەت ئەوانىش پاساوى جىاوازيان بۇ ئەو خۇشەوۋىستىيە ھەبوو.

لەلايەك خەلكانىكى زۆر لەو گۆرانە جەرگىرە لە (ئابوورىيەكى مەركەزى و دەولەتىكى تۆكمەوۋە بۇ ئابوورىيەكى ئازادى ھىشتا نەچەسىيوى بنەما دارووخاوو دەولەتىكى لە بەرىك ھەلۋەشاوۋە كۆمەلگايەكى شىرازە تىكچوۋادا، بە قۇستەوۋەى بارى گواستەوۋەى نيوان دوو قۇناغ، تۋانىان خۇ پىبگەيەنن و بىنە بچمە تازەكانى ئەو قۇناغەو چىنى سەردەمى (سىياسەتى والاكردەنەوۋە) پىكىتىنن و خواستە دىرىنەكانى خۇيان لە دەرەكەوتنن و پىگەيشتى سىياسى و كۆمەلايەتى بىكەنە واقىيىكى بەرجەستە.

لەلايەكى تىشەوۋە نەتەوۋە گروپە جىاجىاكانى سۆڧىت بواريكى باشيان بۇ دىارىكردىنى ئىندەى خۇيان بۇ رەخسا، كە ئەگەر سىياسەتى گلاسئۆست و پىرۆسترويكاي گۆرباچۇق نەبوايە، ھەرگىز ئەو مەسەلەيە نەدەھاتە بوون، ھەروەھا ئەو سىياسەتەش گەلىك راستى شاردراوۋە ھىنايەوۋە گۆرئ و لەپرىكىدا ئاشكرايكردن.

(گۆرباچۇق لە خەونە خۇشەكانى كىردىن.) ئەمەش ئاخاوتنى نەوۋەيەكى تازە بوو، كە زەمەنى پىگەيشتىيان ھاوكات بوو لەگەل زەمەنى دەرەكەوتە تازەكانى دونىا، ئەو دەرەكەوتانەى ھەموو (بەھا) تىزە لىپراوۋەكانمانى خستە بەر بارانى گومان و لىپوردىوۋنەوۋەوۋە. بۆچى ئەو لە خەونى خۇشى سۆشالىزىمى كىردىن و ھىچ ئەلتەرناتىڧىكى بۇ بەجى نەھىشتىن، بام ئەو خەونەش بەھەشتىك بىت كە ھەرگىز بوونى نەبوو!؟ بەھەر حال، دەگوتىن، واقىيىكى تال لە خەونىكى ئەفىۋنى خۇشترە! مرؤ باشترە لە رەشبنىيەكى واقىيى دا بىزى، نەوۋەكو گەشبنىيەكى خەيالپلاوانە!

گۆرباچۇق رابەرپەتى گۆرانىكى مېژوۋىي كىرد لە مۇدىلىكىدا، كە خۇى لە قەيرانىكى قوۋلى سىياسى و ئابوورى و كۆمەلايەتىدا بوو. سەرنج ھەيە كە ئەگەر (گۆربى)بىش نەبوايە، ئەو وەرچەرخانە ھەر روۋى دەدا، بەلام رەنگە بە شىنەيىتر، يان لە پلەيەكى ئەو وەرچەرخانەدا وەكو سەردەمى خۇشۇق پىچاۋپىچىك بىرايەو ھەنگاۋە سىستەكان بۇ خالىكى دەسپىك



بگەرابانەۋە، مېژوو شەرەفى ھەلگىرسانى ئەو ئاگرەى بە (گۆربى) بەخشى، بەلام ئەو پەيمانەشى لەگەلدا نەبەست كە ئايا ئەو ئاگرە مەشخەلى رۆشكەرەۋەى رېگايە، يان ئاگرىكە تەرۋ وشك پىكەۋە دەسوتىنىۋ ئايا ئەو ئاگرە تا كوى دەسوتىنى؟! ئەو (پىرىستروپكا) خستە گۆرەپان، بەلام مەرج نىيە رېرەۋى رووداۋەكان بەپىي پىرۇگرامىكى دارپىژراۋ بىرۆن، ھەربۇيەش بىرپاردەرى بىرپارىكى مېژووۋى خۆى بوو بە قۇچى قوربانى ئەو بىرپارە سەرەخۆرەپە.

لە ھەفتەى داھاتوو بەدواۋە بە چەند بەشېك پوختەو جارجارەش خويندەنەۋەبەكى بابەتە سەرەككەكانى كىتېبىك لە مەر ژيانى ميكائىل گۆرباچۇق (صانع القرار وضحيتە) دەخەينە روو. ئىمە لەم بەشانەدا ھەولدەدەين تىشك بخەينە سەر ئەو لايەنانە كە ویتەيەكى گشتى لەسەر كەسايەتى و كارەكانى گۆرباچۇق بەدەردەخەن، تاۋەكو لەۋيۋە لە گۆرانەكانى سۆفیت، ھەرواش لە تايبەتمەندىيەكانى ئەو كەسايەتییە بگەين، كە قىن و خۆشەويستى لە دلدا چاندىن. تىبىنىيەك كە لە ھەر كىتېبىكى ياداشت و بىرەۋەرى يان ھەر كىتېبىك كە لە مەر كەسايەتییەكى ناودار دەدوى و بەدەيدەكرى ئەۋەپە، كە تۈزىك زىدەرۋىي و زىدە پياھەلگوتنى تىدايە و پىش دەچى ئەم مەسەلەيە چىژى ئەو جۆرە كىتابانە پىترىكەن و ۋەكو دەقىكى ئەدەبى سەرگوزەشتە، خوينەرى خۆى ھەبى.



پاكتاۋكردى مىللەتانى سۆفیت و گروپە نارەزايپەكان سىياسەتى سەرەكى ستالين بوو

### ئەنفالەكانى ستالين!

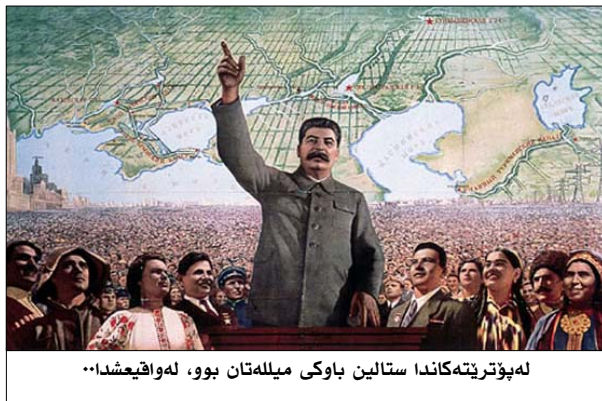
باپىرى (مىشاي بچووك) (1) لە دايككەۋە كاپرايەك بوو بە رەسەن دەچووۋە سەر قۇزاقەكان و ھەر لە وانىشەۋە گىئانى بەرپرسى و كەسايەتى سەرەخۆى بۆ ماپوۋە، ھاوسەردەمەكانى ۋا باسى "بانىلى گوبكالىۋ" دەكەن، كە لە داكۆكىكردىن

لە جوتياران و شىپوە ژيانى تايبەتياڭ رۆلىكى چاكى گىراۋە، لە ھەرەۋەزى (توزادا)، كە ھەرەۋەزىيەكى خۇرسكانە بوو، دەيوست دەستپىشخەرى لە چاكردى دۇخى جوتياران بىنوتى، بەلام خۆماليكردىنەكانى ستالين لە سالى 1929 بەدواۋە، ئەو پىرۆزە خۇبەخۇيەى گوندى (برىقۇلنوى) تىكويپىك دا، نەدەكرا (گوبكالىۋ) بەر بەو تەۋرەمە سەرشپىتە بگرى، كە كۆمۇنىزمى جەنگ و سىياسەتى (نىپاي) لىنىيى تىپەراندبوو. ئەو بۆ خۆى كۆمۇنىست بوو، پاشانىش بوو بە سەرۆكى ئەو كۆلخۆزەى لە گوندەكە دامەزرا، بەلام ئەۋەش دەگىرپىتەۋە كە ھەوليك باپىرەى گۆرباچوف دابوۋى، لە ئەنجامدا ئەۋەى لى كەۋتەۋە كە گوندى (برىقۇلنوى)

كەمتر لە ھەر گوندىكى دىكەى روسىيەى ئەو سەردەمە قاتوقرى و برسیتی بەخۆوھىنى •  
 يەككە لەوانەى لە مەرگە ساتەكەدا ژياون ئاوهەا شاھىدى خۆى بۆ شالاوى پاكتاوكردن  
 دەگىرپتەوہ:

لېاوكم ماوہى دە سال دوورخرايەوہو دەست بەسەر مولك و مالەكەشىدا گىرا، مالەكەمان  
 تەختكرا و ناچاربووين كە لە ماوہى يەك سالدا شەش جار مالمان بگوازىنەوہ • سالى 1932  
 قاتوقرىيە گەورەكە رووى دا و دەست بەسەر ھەموو مولك و مالى جوتياراندا گىرا، لە  
 گوندەكان ھەر مالەو قوربانى خۆى بۆ برسیتی دابوو، پىموايە بانئلى كۆبكالۆ، برىفۆلنۆى  
 رزگار كرد، چونكە ئەو كەسايەتییەكى بەھىزى ھەبوو • لە چا و گوندەكانى تر برسیتیيەكە لە  
 گوندەكەى ئىمە كەمتر بوو، ترسى ئەوھمان ھەبوو كە لە سىيەكاندا، لە كاتى ھەلمەتەكانى  
 پاكتاوكرندا، دەستگىربكرى و بە مانەوہى لە ناوماندا دلخۆش بووين).

بەلام گەلپك لەو كوشتارانەى لەو سەردەمەدا روويان دا، تا درەنگانىك پەردەيان لە روو



لەپۆترتەكاندا ستالین باوكى مىللەتان بوو، لەواھىشدا ••

ھەلنەمالـدرا، مەگەر  
 سەردەمى (خروښوف) نەبى •  
 لەو سالانەدا بەتەنیا لە  
 ئۆكرانىادا نزیكەى پىنج  
 ملیۆن كەس فەوتان •  
 بریارەكان واپوون كە دەبوايە  
 جوتيارانى ئۆكرانىا و دون و  
 كوبان بە خاوو و خىزانەوہ  
 لە برساندا بمرن، ملیۆنان  
 كەس لە سىدارەدران • گەلپك

كەسىش بەو شەمەندەفەرانەى بۆ ئاژەل تەرخانكرايوون بۆ تاراوگە دوورەكانى سىبىريا  
 گویزانەوہ • (240,000) كىلگەى ھەرەوہزى لە گوندەكاندا دامەزرىنران • ئەو برسیتیيە  
 ناوچەكانى باشوورى روسيا و باكوورى قۇقازیشى گرتەوہ • لە ناوچەى (ستافروبول)، كە نزیك  
 گوندى (بریلۆنلۆى) يە و ئەو شویتەيە كە گورباچوف تىيدا بوو بە سەرۆكى حزب، (15000)  
 كەس، واتە يەك لەسەر سىتى دانىشتوان، گيانيان لەدەست دا • قەوارەى مەرگەساتەكە ھىندە  
 گەرەبوو، كە رۆژنامەنووسە بيانىيەكانىش خەياليان نەدەكردو مەزندان بۆ ئەندازەى  
 قوربانىيەكانى نەدەچوو •

ھىچ تەككىدكردنەوہيەكى رۆشن نىيە لەسەر ھەلۆبىستى، يان روونتر ھەستى گورباچوف  
 بەرامبەر بەو ھەلمەتە نائىنسانىانەى ستالین •

ھەلبەتتە ئەو لە تەمەنى مندالى خۇيدا ھەستى بە دوو دىويىيە كىردوو، كە دەيىنى دۆست و دراوسىكانى بنەمالەكەى لە دەرەوۈ ستايشى كارەكانى دەولەتبان دەكردو لەناوۈۈش بەبارى تىكدانى ژيانى سروشتى خۇيان نارەحت بوون. ھەرۈھا ئەو كە لە ئايندەدا دەبىتتە بەرپىسى يەكەم لە سۆڧىت و لە مەر ھۆيەكانى قەيرانى كوشتوكالى دەكۆلپتەۈ، وا مەسلەكە لىكدەداتەۈ كە (ھەلۈەشانەۈەى چىنى جوتياران) رۆلى سەرەكى لەو قەيرانەدا ھەبوۈ، ئەمەش ديارە بەو مانايە دى، كە ئەو ھەنگاۈەكانى ستالىنى بە بەشىك لەو كاروانە درىژە نەزانىۈ، كە بۆ گەيشتن بە سۆشپالىزم وا دەخوازى ئەم ھەموو گىرتن و راۈدۈنەن و برسپىتەكردنە پەپرەۈبىكى. جارىكىان (گوربى) لە دىدارىكدا بە رىزو خۇشەۈىستىيەۈە باسى باپىرەى خۇى دەكرد، كە چۆن لەبەر ئەۈەى چىلىكى كۆلخوزەكەى بە فەرمانبەرى شارۆچكەكەيان تەسلىم نەكردبوو، ماۈەيەكى زۆر زىندانى دەكرد. ئەو لەم بارەيەۈە دەلى:

ئايا دەزانى باپىرم لە سالى 1937دا بۆ ماۈەى سال و نىۈيك زىندانىكراۈ بە دوزمنى گەل دانرا؟



ستاڧرۇبۇل: شارەكەى گۇرباچۇڧ

#### لەدايكبوۈنى بىرپارسازىك

بىرڧۇلنۇۈى گوندىكى ئاسايىيە و كەۈتۈتە باكوورى شارى ستاڧرۇبۇلا. خاكەكەى خاكىكى بەپىتە و بۆ چاندى گەنم دەست دەدا، جوتيارانى ئەو گوندە بەھۇى زالبوۈنى سىماۈ نەرىتى قۇزاقىيەكان بەسەرياندا تا رادەيەكى چاك سەربەخۇيى خۇيان لە پىشتەستن بەتواناي خۇمالى و شىۈە ژيانى تايپەت پاراستىۈو، تەننەت لەو سالانەى كە پىرۇسەكانى خۇمالىكردن و ھەلمەتەكانى ستالىن دژ بە جوتياران و لەپىناۈى پىشەسازىكردنىكى بە پەلەى ولاتدا، برەۈى خۇى ھەبوو، ئا لەو گوندە ئاسايىيەۈ لە دامىنى

ئەو نەرىتە سەربەخۇخوازەدا، رۆژى 2ى ئازارى 1931 بىرپاردەر و قۇچى قوربانى بىرپارەكان، دوا سكرتېرى گىشتى حزبى كۆمۇنىستى سۆڧىيەت و دوا رابەرى ئىمپراتۆرىيەتى پانوپۇرى سۆڧىتى (مىكائىل گۇرباچۇڧ) لەدايكبوۈ.

دایکی گۆرباچوف ژنیکی تۆکمەو بە کەسایەتی بوو، لە کیلگە ھەرەو ھەزییەکاندا کاریدەکرد. باوکیشی ھەرەو ھەسکی خۆشەویست و لەلای خەلکی گوندەکە ی ریزو یادگار ییەکی جوانی بە جیھیشتبوو، نزیکی 40 سال بە کاری تراکتۆر لیخوورین و چاککردنی ماشینی دروینەو ھەریکبوو. گۆرباچوف ھەر لە باوکییەو ھەری ئو کارە ببوو و زۆریش شانازی پێو دەکرد. ھەر لە ھیمای ئو کارەو دواتر چیرنۆفسکی، ناسیۆنالیستی توندرو، سەرۆکی حیزبی دیموکراتی لیبرالی روسی، وەکو گالته پیکردنیک دەلی: (پنویستە گۆرباچوف بچیتەو ھە گوندەکە خۆی و خەریکی کاری تراکتۆر لیخوورین بی!)



سیاسەتی ئابووری ھاتووقری  
لەدنیھاتەکاندا بلاوکردەو

ماو یەکی زۆر لە تەمەنی مندالی گۆرباچوف لەو کەشەدا گوزەریکرد. لە تەمەنی دوای مندالی و لە دەستیکی ھەرزەکاریدا وەرزیکێ درێژی لە خویندنگە بەکی ناوچە مۆلدتۆفسکۆی، کە (20) کیلۆمەتر لە گوندەکە بانەو ھەرزەو، بەسەردەبرد. پاشانی، کە ھاوین دەگەرایەو ھە گوندەکە، کاتی خۆی بە کاری چاککردن و لیخوورینی تراکتۆر یارمەتیدانی باوکییەو بەسەردەبرد.

ویرای ھەموو گۆرانەکانی پاش شۆرشێ ئۆکتۆبەر و ویرای ئەو ھەکی کە باپیری (گۆربی) کۆمۆنیستیکی سەرۆک کۆلخۆز بوو، بەلام (بانتیلیفتای) دایکی میشای بچووک ھەرچۆنیک بوو توانی کورەکە ھەریتە کەنيسە و لە مالەو ھەش لە پشت وینەکانی لینین و ستالینەو، ھەندیک سونبولی ئایینی

دەشاردراپەو، بەلکو جار جارە باپیرە بەحیساب کۆمۆنیستەکەش دەچوو کەنيسە، ئاخەر لە سەردەمی شەردا سەرکوتی دینی کەم کرابوو، چونکە ستالین پینویستی بە ھەموو تواناکانی یەکیتی سۆڤیت ھەبوو، تەنانت توانا رۆحییەکانی کۆمەلگە ی سۆڤیتیش!

#### پەرلوی:

غورباتشیف، صانع القرار و چحیتە، نووسینی: غیر دروغ، وەرگێرانی بۆ ھەرەبی، یوسف چومگ، لە بلاو کەرەو کانی مکتب بیسان - بیروت 1992 چاپی یەکەم: 400 لاپەرە.

1. بە مندالی ئاوەھا بە گۆرباچوف دەگوترا، پاشانی کە بوو بە ریبەری یەکیتی سۆڤیت خەلکی لە خۆشەویستیدا پیناندەگوت (گۆربی).

2. غورباتشیف صانع القرار و ضحیتە ل 34

3. ھەمان سەرچاوە ل 43.

4. دیداریکی رۆژنامەنووسی لەگەل جیرنۆفسکی - کیهانی فارسی



بەش بەش  
خەلك رادەگۆيزران

بەپېچەوانەى خەلكانى دىكەو ناوچەكانى دىكەى ولاتىش، بوونى ناوچەى ستافروبول لە ژىر دەسەلاتى ئەلمانەكان و راگواستنى خەلكى ئەو ناوچەىە لەلايەن ستالىنەو بەمەبەستى ئەوەى لە كارىگەرىي ئەلمانىا دووربكرىنەو، ئەمانە ھەرگىز نەبوونەتە ماىەى ئەوەى بەگومانەو لەگەل بنەمالەى گۆرباچۇڧدا رەفتارىكرى و بەھاوكارىي سوپاى بىگانە، لە سەردەمى جەنگى جىھانى دووھمدا، تۆمەتباربكرىت. باوكى چوار سال لە سوپاى سوڧىتى خزمەتلكردو لە شەرى گەورەى (كورسك)ىشدا بەشدارىكردبوو، پاش ئەوەى لە چىكۆسلۇڧاكيا برىنداردەبى، وەكو سەربازىكى مەشقپىكراو ئەندامىكى حىزب، بەچەند مەدالىاىەكەو لە جەنگ دەگەرتەو.

كۆتايى جەنگ دەرفەتلىكى باشى بۆ مىشاي بچووك رەخساند كە ئەو سالانەى لە بوارى خويندندا لەدەستىدابوو، قەرەبووبكاتەو وەكو خويندكارىكى چووست و چالاک دەربكەويت، ھەرواش گونجانىك لە نىوان خويندن و كارى كوشتوكالىدا بكات، ھەمووان لە سەر ئەو كۆكبوون ئەو كورىكى داناو بىرتىژ بوو، لە گوتارخويندەو و ناخوتندا ئەفراندى دەنواند، ئەمەش زەمىنەخۆشكەربوو بۆ ئەوەى لە تەمەنى چواردە سالىدا بىتە ئەندام لە يەكيتى لاوانى كۆمۇنىستدا. دەگوترى كە (گۆربى) كەسىكى خاوەن سىفەتلىكى تايبەتمەند نەبوو، بەلام ھاودەمەكانى گەواھى ئەو دەدەن ئەو كەمىك جىاوازىي لە خەلكى دى ھەبوو بەجۆرىك لە جۆرەكان سەرنجراكىشيش بوو.

(ايوبۇف ستوليف) كچە ھاوپۇلى دەلى: (من سالىك لەو گەورەتربووم، بۆيەش بەئەمىندارى نەيتى يەكيتى لاوانى كۆمۇنىستى داندرام و ئەويش يارىدەدەرم بوو، شاىستەى ئەوەش بوو كە بىتە ئەمىندارى نەيتى، چونكە وەلامى پرسىارەكانى دەزانى و لە من ئاسۇفراوانتربوو، ماىەى سەرنجى گەلىك لە كىژەكان بوو، بەلام لە ناخى دەروونمانەو ھەستمان دەكرد كە لە شوپىنكى تر بە دواى ھاوسەردا دەگەرى و رەنگە لە گوندەكە نەمىنيتەو.



سەردەمىك كە گۆربى بۇ تەواو كىردى خويىندىن رووى لە شوپىنىكى تر كىرد، لە گوندىكەى دانەبراو ھاوینان بۇ يارمەتى باوكى لە ھاىوچۇدا بوو، تەنانەت سالى 1948 لە گەل باوكى و ھاوکارانى خەلاتى يەكەمىنيان لە گىرەوى درويىنە كىردن بەدەستەيتنا. بە جىرە جىرو دەنگى تراكتۇرە كانيان خەلاتى لىنين و مىدالىيە سەركەوتىنيان كىردە مل: بىگومان ئەو مىدالىيەنى باوكو كور بردىانەو، لە دوايدا يارمەتى گورباچوفيان داو رىگەى مۇسكۇيان بۇ تەخت كىرد.

### خويىندىكارىك خانمە مامۇستا كەى خۇى بەشوو دەدات

لە ھەرەتى پىتىش ھەرزە كارىدا، ھەندىك لە سىماكانى كەسايەتى گورباچوف وردە وردە چەكەرە ياندى كىرد. ئەو ھەمىشە يارمەتى خويىندىكارە ھاوکارە كانى دەدا و بەپىشوو درىژىيەو ۋانە كانى بۇ دەگوتنەو، لەو تەمەنەدا بوو كە ھەولى دەدا پىشتخانىكى رۇشنىبىرى بۇ خۇى دابىنبكات. ئاشنايەتى لە گەل (پۇشكىن) ۋ (لىرمەنتوف) پەيدا كىرد، گەلىك لە شىعەرە كانى پۇشكىنى ئەزبەر كىردىبوو. ھەرواش بە جەرگەو ھەندىك ھەلوپىستى جوامىرانەى نواندىبوو، كە تىيدا تالە دەزووى سەربەخۇخوازى (گورباچوف) بەدەيدە كرا. لە سالى



راپسا و گۆربى

1950دا توپۇزىنەو ھەكى لە مەر باسە كانى لىنين لەبارەى بزووتنەو ھەروەزىيەو پىشكەش كىردىبوو، كە ھەروەكو (تشوربانوما) بەرپىسى پۇلەكەى دەگىپىرتەو، ئاخوتن لەسەر ئەو مەسەلەيە كارىكى پىر مەترسى بوو. ھەرواش گىيانىكى سەختى داكۇكى كىردى ھەبوو لە ھەموو كەسىك كە تووشى تەنگەزە ھاتىت، ھەروەكو لە مەسەلەكەى خاتوو (ماتىلدا ئىياتىنكۇ) مامۇستاي روويدا بوو، خاتوو ماتىلدا بىو ھەزىنىكى بەرەسەن ئەلمانى بوو، مپىردە ئۇكرانىيەكەى لە شەردا كوژرا بوو، لە مىانى دەرسوتنەو بە خويىندىكارانى گوندىكەى (گورباچوف)، ھىندەى نەما بوو گىچەلىكى چاوەروان نەكراو بەرەو زىندان راپىچى بكات، ئەو لە پۇلەكەدا ئاوەھا باسى لىنىنى كىردىبوو\* لىنين ھاوپىر ۋ رابەرىكى (فوھرر) بوو. ئىنجا ھەندىك لە خويىندىكاران وىستىان بوختانى بۇ بىكەن بەو ھەى كە بانگەشە بۇ فاشىزىم دەكات، ئەو ھەى زىاتر ئەو ئاگرەى بەجۇشتر دەكرد رەسەنى ئەلمانى ئەو مامۇستا زىنە بوو، بەلام بۇ سبەىنىتى ئەو رۇژە (مىشاي بچووك) بە خۇى و فەرھەنگىكى ئەلمانى رووسىيەو ھاتە خويىندىنگا ھەرزەكارە بوختانكە كانى قەناعەت پىن ھىنا كە وشەى (فوھرر) مانا يەكى فاشىيانە بەخۇو نەگرى ۋ ئەو چامە شىعەرىيەى كە وشەكەى لى ۋەرگىراو، چامە شىعەرىكى كۆمۇنىستىيە!

بەلام (میشای) تەمەن پانزە سال ھەر بەو ھەلۆیستە جوامیرانەوہ دلی ئاوی نەخواردەوہ، ئەو ھاوڕیپەتی کەسانی لەخۆی بەتەمەن تری دەکرد، رۆژیکیان بە ھاوڕیپەتی (حەوت سال لە خۆی بە تەمەنتریبوو) رادەگەینە، کە دەبێ ئەو مامۆستا ژنە بخوازی، ھەر واش بوو، ئەگەرچی تا ئیستا ئەوہ ساغ نەبۆتەوہ کە ئایە ئەو ھاوڕیپەتی خۆرێسکانە چۆتە خوازبێنی خاتوو (ماتیلدا ئیاتینکوۆ) مامۆستا یان لەسەر خواستی (میشا) ئەو کارە ئەنجامداوہ؟ بەلام ھاوسەردەمانی مندالی گۆرباچوف گەلیک یادگاری لەو بابەتە دەگێرنەوہ کە ھەموویان وێرای زیندەپۆیی تەنکید لەسەر جوامیری دواسەرکردە گەورەترین ئیمپراتۆرییەتی ئەم سەردەمە دەکەنەوہ، پەنگبێ ھەر لە ژێر کاریگەری ئەم پەفتارە باشانەو ئەو کەسایەتیە تاییەتەندە بێ، کە مامۆستایەکی ئەو کورە گوندییە، خاتوو (لیدیئا تشایکوۆ) بە ئیعبابەوہ بلی: (ھەرگیز گومانمان لەوہ نەبوو کە گۆرباچوف رۆژیک لە رۆژان پلەو پایپەکی بەرز داگیردەکات، بەلام ئیمە دەمانزانی کە ئەو گەنجە خۆی رینگای ژبانی تاییەتی دیاریدەکات).

\*\*\*

### ئاسمانی روسیا شینە!



ئەلیکسەندەر دوپشتیک،  
سۆشیا لیزی مەرۆقدۆستانە

بەپێچەوانە ئەوہی لەسەر رابەر و سەرکردە سیاسییەکان ناسراوہ، ژبانی گۆرباچوف لە تافی لاویدا وێستگە یەکی ئەوتۆی تیدانییە کە مایە وروژاندن و سرنجدان بێ، رونتر مایە ئەوہ بێ کە چیرۆکنووسینک، سیناریستیک فلیمیک سەپرو سەمەرە لی بەرھەمبەینێ. ئەو کاتە کە (گۆربی) لە بنەمالە یەکی کەم دەرامەت و خۆبژیوہوہو پاشان پینگە خۆی لە کۆمەلگەدا قایمکردوہ، بەلام بەسەرھاتی سالانی ھەرزەکاری و سەرگوزشتە تەمەنی خۆیندکاری لە زانکۆی

مۆسکۆدا، ھیندە ھیمن و بێ کیشمەکیشە، وەك بلی دەستی قەدەر یان ئەوہی پیندەگوتری بزواتی میژوو ئیشیان بۆ ئەوہ کردبێ، کە پالەوانی ئەم داستانە پە ی بە پە ی رووداو و پینشھاتەکان، لەسەر ئیقاعیکی چوون یە مامەلە لەگەل دەورووبەردا بکات. (گۆربی) گەنجیکی عیصامی بوو کە پیکەوہ بەخت و چانس و پینویستی یەکانی (رۆمانیکی) بێ گرفت و تراژیدییا، ھەموو لەمپەرەکانی بەردەمیان بۆ تەختدەکرد. بۆ ھەقاپەتەکە ئەوہ بەچیزتریبوو،

كە سوارچاكە كەمان لە رەوتى پىشقەچچونى بەرەو ئەر كە قورسەكانى داھاتوو، وا باسبكرى كە كىشە لاوھ كىيە كان بخرىنە پەراويزەوھە بەمجۆرە زەرورىبوو گۆرباچوف بى دواخستن لە كۆليژى ماف وەربگيرى، وەكو گەنجىكى رۆحسووك لەلايەن ھاوپۆلەكانى و كادىرىكى حزبى مولتەزىم، لە رووى رەسمىيەو، تەماشابكرى، بى گيروگرفت بۆ پلە جياجياكانى رېكخراوى كۆمۆسمۆل (لاوانى كۆمۆنىست) ھەلبژىردى و ھەرواش لە ئاستى كۆمەلايەتيدا لە چىرۆكىكى خۆشەويستى كورتخاياندا ھاوسەرى ھەتاھەتايى ژيانى خۇى، خاتوو (رايسا)، بدۆزىتەوھە.

لە راستيدا بەپىچەوانەى ئەوھى لەناو مىللەتانى رۆژھەلات و كورد بەتايەتى برەوى ھەيە، سەرگوزشتەى گورباچوف لە تافى لاويدا ئەو بەندە بەسودەى لى سەوز دەبى، كە ئەگەرچى تەنگەژەو ئاستەنگىيەكانى ژيان ئەزموونى بەسوودن بۆ سىياسەتمەدارو كەسايەتییە ناودارەكانى مېژوو و تادى قالبووى گۆرەپانى خەبات و كارى سىياسى دەكەن، بەلام لەھەمان كاتيشدا ژيانىكى بى گرى و گرفت، ژيانىكى ئاسوودە ھەموو پىداويستىيە مادى و رۆحىيەكانى تىدا فەراھەمكرايىت، مەرجىكى سەرەكىيە بۆ دروستبوونى سىياسەتمەدارىكى كارامەو لىھاتوو،



دەبابەكانى سۆڤىت گولى بەھارى براغ پىشئىل دەكەن

ئەگەر ھەلومەرجىكى دژوار سىياسەتمەدارىكى مىزاجى لى بىكەۋىتەۋە، ئەۋا ھەلومەرجى لەبارو كەشى گونجاو سىياسەتمەدارى ھىمىن و لەسەرخۆ، كەسايەتتەكى ھاوسەنگ و جىگىر و خاۋەن بەرنامە بەرھەمدەھىتى. (گۆربى) بەرھەمى ئەۋ ھەلومەرجە لەبارەيە، بۆيە لە داھاتوۋى ژيانى سىياسىشدا لە جىگەي شۆرشىكى بىنەرەتى، رىفۆرمىكى ھەنگاۋ بەھەنگاۋى ۋەكو پىرستروۋىكاي كىردە نىازو لە شوۋنى مارشكىكى عەسكەرى سوۋپاي سوور، كە دونىاي پى ھەراسانبا، گۆرانىيەكى ئاۋاز ھىمىنى ۋتەۋە، گۆرانىيەكى ۋەك گۆرانى (ئاسمانى روسيا شىنە) كە (گۆربى) لە رۆژەكانى دەستبەتالى ۋ كاتى ھەسانەۋى خويىندكارىدا، لەگەل ھاۋدەمەكانى خۆي، دىگوتەۋە. ھەر بەۋ گۆرانىيە پەيامنامىزانەش پىرستروۋىكا ۋەرچەرخانىكى مېژوۋىيى بەدۋاۋەبوو، ئەۋ ۋەرچەرخانەش (ئاسمانە شىنەكەي روسياي) تىپەراندو ھەموو دونىاي گرتەۋە. ئەگەرچى لە سەردەمى چىرىنى گۆرانى (ئاسمانى روسيا شىنە)دا، دەرگاۋانەكەي بەشى ناۋخۆيى خويىندكارانى مۆسكۆ تۋانى گۆربى ۋ ھاۋرېكانى بىدەنگ بىكات، بەلام لە ئايندەدا پاسەۋانانى دىرىنى كىرملين نەيانتۋانى گۆرانىيە(4) خۆشەكەي پىرستروۋىكا دەستبەسەربىكەن و بۇ تاراۋگە دوۋرەكانى (سىبىريا) رەۋانەي بىكەن!

### كورپكى گوندى لە مۆسكۆدا!



كۆمىسۇمۇل، ۋىستگەيەكى  
سەركەۋىتنى گۆربى

سالى 1950، لە تەمەنى نۆزدە سالىدا، گۆرباچۆف بەمەبەستى تەۋاۋكردنى خويىندى بالا، بەرەۋ مۆسكۆ كەۋتەرى، لەۋ رۆژگارەدا پىلەي زىۋىن لە خويىندى ۋ تەزكىيەي كۆمىسۇمۇل (پىكخراۋى لاۋانى كۆمىنىست) ۋ بىنەچەي جوتيارى بىنەمالەۋ لەگەل ھەندىك ئەدگارى تايبەتى لە كەسايەتيدا بەس بوون بۇ ئەۋەي مەرۇق بىتۋانى كورسىيەك بۇ خۆي لە زانكۆي مۆسكۆ دەستەبەرىكات. ھەرواش بوو، گۆربىيەك كە ھىشتا

ۋەكو گەنجىكى گوندى رۆچپاك ھەلسوكەۋتى دەكرد، بەختى ۋاي ھانى كە لە كۆلىپى ماف ۋەربىگىرى ۋ

ھەر لەۋىش ئاسۆي تىفكرىنى سىياسىي بەرفراۋانترى. لە سەرەتاي پەنجاكاندا. ستالىنى سەرمەست بە سەركەۋىتنەكانى خۆي لە جەنگى جىھانى دوۋەمدا ئامادەباشى بۇ شاللاۋىكى دىكەي پاكتاۋكردن نۋاندو ئەۋ سىياسەتەش بەپىلەي يەكەم دژ بە جوۋلەكەكان نەخشەي بۇ دەكىشرا. لەۋ ھەلومەرجەدا دەۋلەتى ترس ۋ تۆقاندن ۋ تۆرە جاسوسى ۋ پۆلىسىيەكانى

سىبىريا راۋەدوۋى ھەموو دەنگ و رەنگىكىيان دەنا، كە پىچەۋانەى ھېلى گىشتى حزب بى و خىتابى رەسمى دەۋلەتتىش لە نۇختەى پىياھەلگوتن بە ستالين دەستىپىدە كەردو ھەر لەۋىش كۆتايىپىدەھات. ئا لەو سەردەمەدا گۆرباچوف لە كۆلىژىشدا مۇجازەفەى تايەتتى خۇى ھەبوو، لەۋىش دۆستايەتتى سى كەسى لە خۇى بە تەمەنتىرى دە كەردو ھەرىكە لەو سى كەسەش گۆبەندىكى ۋاى بەدۋاۋە بوو، كە ھىچ دوورنەبوو لە ھەر ۋەختىدا گۆرباچوفى كادىرى حزبى تەزكىيە كراۋو پەپرەكار لە ستالين بىخەنە خانەى گومانەۋە. يەككى لە برادەرەكانى (فلاڧىمىر لىبرمان) بوو، كە جوولە كەيەكى تەحرىفى بوو و گۆرباچوف لە سەردەمى ھەۋلى پاكتاۋ كەردنى توخمى جولەكە لە دەزگاكانى دەۋلەتدا، بەرەقانىيەكى جوامىرانەى لى كەرد. يەككى تىرشىيان (دېنىك مىلتار) چىكسۇفاكى بەرەسەن جولەكە بوو، ھەرچەندە مىلتارىش ۋەكو گۆرباچوف بە تەزكىيەى حىزبى لە جىكسۇفاكياۋە رەۋانەى مۇسكۆ كرابوو، ۋاتە ئەۋىش ۋەكو گوربى بە رەسمى لىنى رازى نەبوون، بەلام ئەم دوو ھاورىيە بە ئەندازەى ئەۋەى خاۋەن بۆچوۋنى تايەتتى و بەرنامەى رىفۇرمى خۇيان بوون، كە يەككىيان (ۋاتە گوربى) لە درەنگەختانىكدا پرىستروىكا بەرپابكاۋ ئەۋىترىشىيان (مىلتار) ئەمىندارى حىزب بى لە سەردەمى (دوشتىك) ۋاۋ بەشدارىيە لە بەھارى براگى 1968دا بىكات، ئەۋ بەھارەى كە رىفۇرم و بىرۆكەى سۇشالىزىمى ئىنسانىانە تىيدا شىكۆفەى كەردو دۋاترىش زىرپۆشە سوورەكانى بىرژنىف – سەلەفى بى بەھەرەى گوربى – نەبانەپىشت بالابىكات.

بەلام گۆرباچوف گويى بەۋ مەترسىانە نەدەدا. ئەۋ لە رىكەۋتىكدا، دۋاى گەرەنەۋەى مىلتار بۇ چىكسۇفاكيا، لە پشۋوى ھاۋىندا نامەيەكى دۆستانەى لەمى دۋايىەۋە پى دەگات، بەپىكەنىنەۋە سەرنەجى ئەۋە دەدات كە دەبۋايە پىش ئەۋەى نامەيەك ۋەربگرى، كە لە درەۋەى ۋلاتەۋە ھاتوۋە، بام ئەۋ ۋلاتەش دۆستىكى سۇشالىستى بىت، دەبى سەردانىكى بارەگاي پۇلىس بىكات، ئەۋ ھاۋەلە نىكانەى بوون كە دۋاتر جى پەنجەيان بەسەر گۆرباچوفەۋە دىاربوو. ئەۋان چۈنكە لە ژىنگەيەكى جىيا لە ژىنگە لادىيەكەى ئەۋەۋە ھاتبوون، خودان ئاستىكى رۇشنىبىرى بەرزبوون، لەكاتىكدا كە گۆرباچوف بىجگە لە كىتىيە مەنەجى و پەپرەۋى ستالينى و ئەۋ كىتبانەى لە كىتبخانەى خۋىندىنگە كەيان ھەبوو، ھىچ كەرسەتەيەكى دىكەى لەبەردەمدا نەمابوو، كەچى ھاۋرىكانى دانراۋە كلاسىكىيەكانى ماركس و ئەنگلىيان لە چاپە ئەسلىيەكەۋە خۋىندىبۆۋە. بەگىشتى خۋىندىكارانى زانكۆى مۇسكۆ، چۈنكە زۆرەيان نەۋەى دەستروىشتۋى حزب و دەۋلەت بوون، دەرفەتىكى باشى خۋرۇشنىبىر كەردىيان بۇ رەخسابوو، ئەگەر ئەۋەش تىبىنىيەكەين كە تەنەنەت لەۋ سەردەمە پى ترسى و تۇقاندە فىكىرى و جەستەيەى ستالينىشدا، زانكۆى مۇسكۆ (بەتايەتتىش كۆلىژى ماف)، ۋىراى پەيۋەستبوون بە ھېلى گىشتىيەى حزبەۋە، بەلام خاۋەن نەرىتى زانستى و ئەكادىمى خۇى بوو، دىكتۇر و



مامۇستاكانىش ھانى خويندكاره زرنىگ و ورياكانيان دەدا، بۇيە تىدەگەين كە گۆرباچۇف چ كەشكى بۇ مەيسەربووهو ئەو كەشەش پالئەرو ھاندەر بوو بۇ ئەوھى مرۇق خودان ھزرى ئەفراندان و جىھانبىنى تايبەت بەخۇى بى. ھەرچەندە پاش دادگا درۆزنەكانى (ئەندەرە فيشنىسكى) لە سىيەكاندا - كە فايل تەزويردەكراو دانپيانان لە نەيارانى ستالين بەزۆر دەستىنرا - ھىچ ئىعتبارىك بۇ ياسا و ماف نەماپۆوھ.

لەسەرەتادا گۆرباچۇف ناھەقى نەبوو كە بە ئىعجابىكى زۆرەوھ لە ستالين بىروانى، ئاخىر ھەمىشە دىدى مرۇق بۇ دياردەكانى دەوروبەرى لە جوغزى خۇيەوھ دەستپىدەكات، گۆربى گوندىيەك بوو، شوكرانەبژىرى ئەو حەزبە بوو كە ئەوى بە تەزكىيە خۇى سازو تەيار كردو وختىكىش سەردانى مۇسكۆى كردو لە پىرۆسەكانى ئاوەدانكردنەوھى پاش جەنگ راما، پىيوابوو ئەگەر دوژمنانى سۆشالىزم رىگرى دروست نەكەن، ئەوا شوپنەكانى دىكەى ولاتىش ئاوادەبىتەوھ. لەراستىدا ئەوھ بە تەنھا (ئەوا) نەبوو كە ئاوەھا دەپروانىيە ستالين، ئەسلەن لە يەكپىتى سۆفپەت و ولاتانى بەناو سۆشالىستى و كۆمەلىكى بەرىن لە خەلك و حەزبەكانى دونىاي سى - ئەوانەى ئەفیندارى نمونەى سۆفپىتى بوون - دونىايەك بەبى ستالينى (العظيم الشان) (5) نەك ھەر رەواجى نەبوو، بەلكو تەسەورپىش نەدەكرا. وختىك ستالينش مرد، خەلكانىك ھەبوون كە لە غەمبارى ياخود سەرسامىدا، دەستيان بەگرىان كرد (6) وا ھەستدەكرا كە مەرگى ئەو تراژىدىيەك بوو بۇ خۇى. كاتىكىش فلادىمىر لىبرمان، ھاورى جووھەكەى گۆرباچۇف دلخۆشى خۇى بە مردنى ستالين دەربىرى، گۆربى بە تىلەى چاوپىك كە سەرزەنشتى پىوھ دىاربوو، بىدەنگى كرد. گۆرباچۇف نەگرىا، بەلام ( دەيان ھەزار كەس ھاتبوون بە گرمانەوھ دوا سەرنجى تەرمەكەيان دەدا، مۇسكۆ بە يەكەى تايبەتى پۇلىسى



خروڭشوف دەمامكى ستالينى لاپرد



ستالين، كەزۇيا خەم و خەفەت بوو، كە مرد گرمانى ھىنا

نەينى دەورەدرايوو و ترسپش بالى بەسەر شارەكەدا كېشابوو، زياتر لە پېنج سەد كەس يان بەپى لىنان ياخود بەپى لەقەى جەماوەر و پۆليس گيانيان لەدەستدا. مردنى ئەو زۆردارە دلەراوكى و ترسى خستە دللى ھاوولائىيانەو، دواى ئەوئى شەوو رۆژ وېنەكەى بە زىندووئى لەبەر چاويان بوو، تەننەت يەككە لە بەندكراوەكان واى دەگىرايەو، كە ئەو لە گرتووخانەى (گولاكدا)، كاتىك بېستى ستالين مردوو، دەستى بە گريان كردبوو!

جولەكەكانى وەكو لىبرمان، بۆيە قىنيان لە ستالين بوو، چونكە ئەو كەمى پى نەكردن، رۆژنامەكان پېبوون لە ناوى جوولەكەو بەشە كورسپشيان لە زانكو سنورداركرابوو، لە وەختى رووداوى (پزىشكە بكوژەكان)دا، كە گوايە كۆمەلەك دكتورى جوو پلانىان بۆ كوشتنى سەرۆكى حزب و دەولەت و بەرپرسە گەورەكان داناو، پروپاگەندە لە دژى جوولەكە وەكو ئاگر كېپەيسەند، خەلكى نەدەچوونە لاي دكتورە جووكان و دەيان و سەدان لىست بەناوى (دكتور ئەندازيارو پارىزەرو نووسەر... هتدا) جوولەكە بلاوكرايەو و بۆ كوشتن ئامادەكران. خرۆشۆف لە (گلاسئۆست) و (پىرسرۆيكا) نيوەناچلېيەكەى خۆى لە سالى 1956دا، زۆر لەو تاوانەى ستالين ئاشكرادەكات. لەو سەردەمەدا، دەوترا كە گۆرباچۆفى گەنجىش شتىكى دژ بە سامىيەكان نووسيو، بەلام دواى پشكىن و گەران دەرکەوت فەرمانبەرىكى بچووك ئەو كارەى ئەنجامداو و گۆرباچۆف ھەرچەندە بە ئىعجابىكى زۆر سەبرى كارە ئىجابىەكانى ستالينى دەكرد، بەلام خاوەن ھەلوئىستىش بوو سەبارەت بەدفاعكردن لە ھاورى جووكانى.

### ژووری (336) ى ھەمىشە كراو، شوپىنى لانهوازان و پانتايىبەك بۇ ئازادى



رايس و گۇرباچوڧ  
لە گەشتىكى ئەوروپادا

لە بەشى ناوخۆيى و ژوورى (336)دا، گۇرباچوڧ رۇڭگارىكى خۇشى بەسەربرد، بەرايى ئەيلولى 1950 بوو، كە بە خۇى و سىندوقىكى بچووك و جلىكى گوندىيەو ھاتە ژوورەو. لەپىشدا ئەوانەى دواتر دەبنە نىكتىرىن ھاوپىكانى، ويستيان گالتەى پى بكن، ھەرچەندە لە ئەسلى (16) قەرەويلە ھىچيان نەگىرابوون، بەلام ئەوان رەوانەى بىكەلكتىرىن سەرىنيان كىرد، ئەو كورە غەرىبەى كە لە

شپوھەزاريەو گوندى بوونى خۇى ئاشكرادە كىرد، ھىندە خۇش مەشەب بوو، كە دواتر بوو دەستى نىكى ھەمو ئەندامانى ژوورەكە. ئەو بەپىچەوانەى ھاوئەكانى، نەى دەخواردەو ھاوئەدووى كچانى نەدەنا، بەلام دەنگ خۇشكى گەشبنىش بوو، لەگەل ھىچ كام لە ھاوپىكانى مشتومپى دروست نەدەكرد، لەو ھەلومەرجە دژوارەى بارى گوزەراندا، كاتىك جارجارە لە گوندى خۇيانەو سەبەتەيەكى خواردنى بۇ رەوانەدەكرا، ھەرگىز ھاوئەكانى لى بىبەش نەدەكرد، ھەندىك لە ئەندامانى ژوورەكە پاداشتى خويندىنيان لە ستالىنەو ھىندە رەوانەدەكرا، ئەو تەنھا بە خويندكارە زىنگەكان رەوادەبىنرا، لەگەل ئەو ھەشدا گوزەران ھىندە سەخت بوو، كە تىكراى ئەندامانى ژوورەكە لە سەرەتاي وەرگرتنى پاداشتى خويندىندا، وەكو دەولەمەندىك دەژيان و پاشان لە سەرە مانگىش (ئەو نانە بەو چايىە) سپىشەلتىرىن ژەمىيان بوو!!

ھەرچۇنىك بى ئەو ژوورە ھەژارە خەلكانىكى لىھاتووى پەروەردەكرد، فلادمىر كۇزمىن، كە لە رۇژىكى ساردى زستاندا پالتۇكەى خۇى دابوو پىتى تاوەكو سەرماى نەبى، ئەو فلادمىر كۇزمىنە لە دوارۇژدا بوو بە جىگىرى گشتى تەمىيزو رودۇل فكولتشانۇڧىس بوو بە سەرنووسەرى رۇژنامەى سەندىكايى (ترود)و گۇرباچوڧىش بوو بە پالەوانى ئەم داستانەمان. بە ژوورى 336 دەگوترا ژوورى والا، يەكەم چونكە دەرگاي ژوورەكە قفلى نەبوو، دووھمىش لەبەرئەوھى جىنشىنيانى ژوورەكە خەلكانىكى بىدەرەتان بوون و شتىكى ئەوتۇيان

نەبوو شايستەى دزىكردن بى! بەلام سەربارى ئەوئەش ژوورىكى والا بوو، چونكە لەو سەردەمە پرمەترسىيەدا گۆرباچۆف و ھاوئەلەكانى و جارجارەش ميوئەكانيان، لە مەر ھەموو شتىك، ھەموو شتىك كە نەدەشيا باسبكرى، دەكەوتنە گفئوگۆيەكى ئازادەوئە گۆرباچوف لەو گفئوگۆيانە بەشدارىدە كرددو ھەولئىدەدا بۆچوونەكانى خۆى بە ھىمنى بەوانىتر رابگەيەنى. ئەگەر نەيتوانىيا قەناعەتيان پى بەھىنى، ئەوا چىرە درىژى لەگەل نەدەكردن، بەلام ھەرگىزىش لە بۆچوونەكانى خۆى پاشگەزنەدەبۆوئە دنەى توندپەوانى نەدەدا.

بەلام دواتر لە سەردەمى خرۆشۆفدا، زانكۆى مۆسكۆو بگرە ھەموو روسيا بوون بە ژوورىكى والاو گفئوگۆى ئازادو سەربەستى تىدا ئەنجامدەدرا، وردە وردە بىزارى لە پەيرەو شىوئە خويئدنى ستالىنى دەردەبرا. جارىكيان لە پۆلدا خويئدكارىكى چەتوون بىزارىى خۆى لە ئاخوئنى مامۆستاي پۆلەكە دەربىبوو، كە ھەمىشە لە وانەى ئابوورىدا گوئەكانى ستالىنى دەجووئە، لە كاغەزىكدا نووسىبووى؛ (دەتوانىن دەست لەم وانانە ھەلگىرىن، ئاخىر ئىمە خويئدئەوئە دەزانىن) (1). ئىنجا ئەم كاغەزە (بەرھەلستكارە) بەسەر خويئدكاراندا لەھاموشۆدابوو، دەبوايە پىش ئەوئەى بگائە دەستى مامۆستا، يەك ئىمزاى خۆى لە سەر دابنا، جارىكى ترىش گۆرباچۆف ئەو موزازەفەيەى نواندو كاغەزەكەى وانىشاندا كە پرسىيارو سەرنجى خۆيەتى، كارىكى سەيربوو كە كۆمۆنىستىكى مولتەزىم وەرەفەيەكى سەركىشى ئىمزابكات!



زانكۆى مۆسكۆ، گۆرەپانى گەشەى گۆرباچۆف

### ماوئە كورئەكانى ئازادى

لە پانتايى بەرىنى زانكۆدا، شىوئەو جۆررى چالاكىيە نارەسمىيەكان ھەمەرەنگ بوون، بەلام خويئدكاران زىاتر بەلاى مەسەلەكانى ھونەر و رۆشنىبىرىدا داياندەشكاندەوئە ھەندىكىش لەوانەى بە دووى دوارۆژىكى بى گرفتەوئە بوون و

دەيانووست لە بوارى ئەكادىمىدا پەرە بە ئاستى زانستىان بدەن، كەمتر خۆيان لە مەسەلە

نائەكادىمىيەكان ھەلدەقورتان. لە دىدى ئەوانەوئە ئىشكردن لە سىياسەت، كە تەنيا واتاي ئىشكردن لە رىكخراوى كۆمۆسۆمۆلى دەگەياند، بە شتىكى بىكەلگ و بىئاكام دەژمىردرا، چونكە ھەمىشە ئەوانەى لە رىكخراوى كۆمۆسۆمۆلدا كارباندەكرد كەسانىك بوون لە بوارى زانستى و ئەكادىمىدا ھىچ لەبارا نەبووبوون و ئەو لاوازييەى خۆشيان بەبەستنى كۆرو سىنارى سىياسى و چالاكىيە رەسمىيەكان قەرەبوودەكردەوئە. لەوانەش تىاياندا ھەبوو كە

لەبەر ئىعتبارى حزبى و هيچى تر نا، كورسيه كيان له زانكو وەدەستەپىناوو، سەربارى ئەوەش گۆرباچۆفى ئەندامى رېكخراوى لاوان، ئەو كادىرە ئىسكقورسە نەبوو، كە ھاوكۆليژەكانى وەكو ترسيكى نزيك بە دەسەلات تەماشاي بکەن، ئەو ھەرگىز پىلەو پاىە رەسمىيەكانى خۆى لە پەيوەندىيە كۆمەلايەتى و سياسىيەكانىدا نەدەخستە كارو بەو رۆحسووكىيەى خۆى ھەرگىز لە ھاوئەكەنى دانەپرا و پەيوەندى و خۆشەويستىيەكى ناديار، بەلام ھەستىپىكرائى، لەگەلدا بەستبوون\*

سەربارى ئەوەش، لەگەل پەرسەندەكانى دواى نەمانى ستالين و ھىدى ھىدى ھەنگاونان بەرەو مەحكومكردنى كارە چەوتەكانى ئەو سەردەمە، جموجۆلىكى دىكەى سياسىى لە دەرەوى جغزى كۆمسمۆل و رېكخراوەكانى حزبدا كەوتە سەرەتاتكى\* ئەگەر بىشى چەمكەكانى سەردەمىكى تر بە بالاي سەردەمىكى تردا بىرپىن، ئەوا دەكرى بلىپىن چاكسازىيەكانى خرۆشۆف، وىراى جىاوازى قۆناغ و سەردەمىش، نىمچە پروسىترۆيكاو گلاستىنۆستىك بوون بۆ خۆى، مەحكومكردنى ئەو سەردەمە بەتەنيا لە سنوورى سەرلەنوئ دەرهىنەنەوى تەرمى ستالين و رېسواكردنى ستالينىزىمدا قەتسى نەبوو\* لە قۆناغە جىاجىاكانى زانكۆدا، لە كەشكى ئازادى كە دواتر دەرکەوت زۆرى ماوہ لە روسىادا بەرقەرارىن، ئا لەو قۆناغەدا خويندكاران گفتوگۆيان لەسەر ھەموو شتىك دەكرد، لەسەر گەرانەو بۆ لىنىنىزم و كىبى (دەولەت و شۆرش)، لەسەر سۆشىالىنىزم و دىموكراسى و شورى ھەلبىژىردراو، لەسەر ئەدەبى رىالىزىمى سۆشىالىستى\*\*\*ھتد، بەلام سەربارى ئازادىش، ئەو



لىنىن

خويندكارانەى لە سالى 1957دا داواى دىموكراسىيان كەردبوو، دەستگىركران و كاتىكىش بزاوتنەكانى خويندكاران گەيشتە ئاستى رەخنەگرتن لە دەزگای دەسەلات و خوازىارى ئەو خويندكارانە گەيشتە ئارەزووى ھەلگىرەنەوى سىستىمى حوكم، نەوەكو بەتەنھا رەخنەگرتن لە ستالينىزم و جۆرى سۆشىالىنىزمى تا ئەو وەختە ئاواكراو\* لەم بارەيەوہ رۆژنامەى خويندكارى سەربەخۆ پەخش و بلاو دەكرايەوہ\* ئەمانە ئەو جموجۆلە سياسىانە بوون كە پالى بە يەككە لە پەپرەوانى سياسەتى رەسمىيەوہ نا رەخنەى كەمتوانايى و ھىچ لەبارانەبوويى لەو

خويندكارانە بگريئ: ل دەزگا ئەمنىيەكانى دەولەت بۆيان ئاشكرابوو كە ھەندىك لەو

خويندكارانهى هيچ له راستييه كانى ژيان نازانن و ژيانى خوښگوزهرانى گهنده ليكردبوون، كه وتبوونه ژير كاريگهري دوژمنه وه. ټو لاوانه به زوري ديدارى ئاشكرايان دژ به يه كيتيى سؤقيته ټنجامده داو ټنانهت له شيوهى نووسراوى ټده بيش بؤچوونه سياسيه كانى خوښيان دياريكردو دواتريش دانيان به وه دا نا كه ههنديكيان پيشنيارى ټه وه يان كردهو بلاوكراوهى ټيكده چاپ و په خش بكرټ (2) به لام گوري به ټندازهى ټه وهى حزبيه كى بؤچوون تهسك نه بوو و مهوداى نيوان خوښى و هاوريكانى دوور رانه گرتبوو، هه رواش له هزرى ره تكدنه وهى ستالينيزم و بيرؤكراتيه تى دهوله تى سؤقييه تيدا نه گه يشتبووه ټه و ئاسته كه پيپوتري (كه وتوته ژير كاريگهري دوژمنانه وه!) ټه وه هميشه له گهل ريفؤرم و روويه كى ئينسانيه سؤشاليزم بوو. له ئاينده شدا كاتيك له سالى 1960 دا وه كو نوښه رى كوميتهى ناوه ندى بؤ چاكسازى ئابوورى ده چيته مؤسكو، ئاگادارى ټه وه ره خانه ده بى، كه ئاراستهى خرؤشؤف ده كرى، به وهى كه كيلگه كانى دهوله ت پتر له كيلگه هه ره وه زيبه كان جوتيار ماندووده كهن و مه سه لهى دياريكردنى ريژه يه كى دياريكراوى به ره مه پينانيش واى له و جوتيارانه كرد، كه ئاماره راسته قينه كانى به ره هم ئاشكرانه كهن. هه ره ها سياسه ته چه وته كانى خرؤشؤف به وهى كه عه قلىكى ټه زمونگه رى له كوشتوكالدا په يره وكرد، واى به دواوه بوو كه ټم بواره جيگيرى به خوښه وه نه بينى و سه ره ټه نجامى ټه مانه هه مووى دروشمه كانى له بابته چاكسازى له سؤشاليزم و چوونه نيو قوناعى بينا كردنى كومونيزم و بونياتنانى ئينسانى كومونيست، وه كو خه يالپلاوى و يو ټوښايه ك بيته به رچاو، يان وه كو گورى ده لى: (جؤريك له جؤره كانى خوښه له تاندىن) بوو، له راستيدا گورى توانيى وانه پر سووده كانى پرؤفهى خرؤشؤف ئيستيعابكاو له وهش بروانى كه چؤن سياسه تيكى نازيرانه پالى به فه رمانبه ران و جوتياران و ټه و رؤشنبيرانه وه نا، كه له هه نگاوه كانى چاكسازى دلنياه بوون، نيگه رانى له هه مبه ر كاره ئاكام نادياره كانى خرؤشؤف ده ربيرن و له چه مكى (دهوله تى ټيكراى ميلله ت) تى نه گهن و به ته وسه وه ته ماشايكه ن. له سه ر ټم خه ون و يو ټوښانانه كه جيبه جى نه كران، خرؤشؤف به ريكه وه تى جه نټلمانانهى سوپاو ده زگاى دهوله ت و به ئاماده نه بوونى توښي بيرمه ندىان و رؤشنبيران، كه نارگيركراو بوو به نموونه يه كى پر عيبه رت بؤ ټه وانهى ده يانه وى له دوارؤژدا گؤران و ريفؤرم ټه نجامبده ن، به لام ئايا گؤرباچؤف به و شكستهى خرؤشؤف چاو ترسښن بوو؟! ئايا هه ر ټه وه بوو، كه سه ره راى ره خنه گرتن له خه ونه نه زؤكه كانى ټه مى دواى له بوارى چاكسازى كوشتوكاليدا، هاوه لوښتى خرؤشؤف بوو و پيشيوابوو كه چاكترين كاريك خرؤشؤف ټه نجاميداييت، شكاندى ته ليسمى ستالين و دوور كرده وهى ته رمه كهى بوو له كرملين، تا ټه وه خته شى كه پيويست بوو ده سته ردارى ټه و بؤچوونهى خوښى نه بوو.

### خۇشەويستىيەكى بەرقئاساۋ بېكەۋەژيانىكى ھەتاھتايى

گفتوگۇ لەسەر دۇخى سىياسى و پىئويستى ھىنانەدى جۇرىك لە جۇرەكانى رىفۇرم و ئاخوتن لەسەر سۇشالىزىمى ئاۋاكراۋ و ئايندەدى سۇشالىزىمىكى مۇقپەرورەرانەتر، ھەرۋەھا بەشدارىكردن لە جموجۇلى رېكخراۋى كۆمۇسۇمۇل و رېكخراۋە رۇشنىبىرى و ھونەرىيەكانى تر، ئەمانە ھىچيان رېگرنەبوون لەۋەى كە گوربى - ئەگەرچى راگوزەريانەش بى - بەتەنىشت ئەۋ شتە خۇشانەدا تىپەربىت كە بۇ گەنجىكى قىت و قۇزو سەرنجراكىشى لە گوندەۋە را ھاتوۋى ۋەكو ئەۋ ھىچيان لە سۇشالىزىم كەمترنەبى! شتە خۇشەكانى لە بابەت خۇشەويستى و ئەقىندارى، بەلام ئىمە گوتمان كە ئايندەدى پالەۋانى رۇمانەكان و سوارچاكى ھەقايەتەكان ۋا دەخۋازى كە شتە لاۋەكىيەكان بچنە پەراۋىزەۋەۋە لە ئىقاعى سەرەكى گۇرانى سەرگوزەشتەدا، رۇلى كۇمبارس بگىرن، ھەرگىز لە قسەۋ ئاخوتنە زۇرەكانى گۇرباچۇفدا، چ لە سەردەمى گەنجىتىداۋ چ لە سەردەمەكانى دەرکەۋتنى سىياسى لەئائىندەدا، لىدۋاننىكى دژە ئەقىندارى بەدى ناكرى، بەلام ھەر دەشۋايە بۇ پتر جىگىربوۋنى دەرۋونى و پارىزگارى لە ھىمنى و ئارامى ژيانى، مەسەلەى خۇشەويستى نەبىتە حاجزىك كە گۇربى بەرەو گرتت و ھەرۋازو نشىۋەكانى خۇى راپىچىكات و لە كەتنى دواترى پىرۇستىرۇيكا دوورىبخاتەۋە! بۇ ئەۋەى روونتەر لەۋ قەدەرە مېژۋوبىيەى گۇرباچۇف تىبگەين، تىبىنىيەكى پىر ۋردەكارى رەخنەگرىكى ئەدەبى دىنىنەۋە ياد، كە لەمەر ھەمەدۇكى يەشار كەمال دەرپىرېبوو، رەخنەگرەكە ئامازە بەۋە دەكات كە يەشار كەمال ھەر بە زوۋىى ژنى بۇ ھەمەدۇك ھىنا، تاۋەكو بۇ كىشەى سەرەكى ياخىبوون سازو تەيارى بكات!

ئەمجارەشيان گۇربى، ۋەكو رىفۇرمىستىكى تەۋاۋ كارامە، سازشىكى گونجاۋى لەنىۋان دوورپانەكانى ژيان ھىنايە بوون، ئەم مەسەلەيە لەلاى گۇربى بىۋو بە ھاۋكىشەيەكى عادەتى؛ جىبىيەكى مولتەزىم، بەلام نىزىك لە جەماۋەر، بانگەشەكارىكى سەرسەخت بۇ گۇرانكارى، بەلام گەنجىكى توندېرەۋىش نەبوو، دواترىش بۇ تەۋاۋكردىنى ئەۋ ھاۋكىشەيە ھات و گونجانىكى سەپرى لە نىۋان پىداۋىستىيە نەفسى و رۇحىيەكانى بوون بە سىياسەتمەدار لە لايەك و پىداۋىستىيە ئىنسانىيەكانى ۋەكو سۇز و ئەۋىندارى لە لايەكى ترەۋە، دروستكردو لە ماۋەيەكى بەرق ئاسا و لە كەشىكى كۆمىدىدا، ئاشنايەتى لەگەل راپسا - خان پەيداكرد.

مەسەلەكە كۆمىدى بوو، چونكە دوو ھاۋەلەكەى گۇرباچۇف - لىبرمان و توبولىن - ۋەكو دوو كەسى چەتوون و پىر گەنجىتى بەشداريان لە خولىكى فېرېبوۋنى سەماكردن كىرېبوو، گۇربىش بەنىازى گالتەپىكردىنپان سەرى لە شوۋىنى پۇقەكردەكەيان دابوو، لەۋى بۇ يەكەمىن جار چاۋى بە خاتوو راپسا دەكەۋى و بۇ ھەتاھەتايە ھۇگرى يەكترى دەبن. چونكە

كارىكى تارادەپەك سەيرو سەمەرەبوو، كە گۆرباچۇف دىلدارىيكات، ھاورىيكانى بەنيازى ئەوۋە بوون چاودىرى ئەم دىلدارىيە بىكەن و كاتىكى خۇشى لەگەلدا بەسەربەرن، بەلام سەرنەنجام گۆربى لەو بابەتە خۇشە بىبەشىكىردن و زۆرى نەبرد لە ئاھەنگىكى خنجىلانە و كەم مەسرفدا زەماۋەندى خۇى و خاتوو رايىسى راگەياندا.

لە سالى 1955داۋ پاش ماۋەپەكى كەم لە گەرانەۋە بۇ ستافرۇبۇل، گۆرباچۇف بەتەۋاۋەتى خۇى بۇ كارى سىياسى تەرخانكرد. تەنانت ۋەكو تەحەداپەكى سەرەتايى لەم بوارەدا بەكارو پلەپەكى پەراۋىزى لە كۆمىمۇلدا قايلىبوو و بەپەكجارەكىش دەستى لە مەيدانى پىسپۇرى خۇى، كە ياسايە، ھەلگرت. ئەمەش ۋاى پىۋىستەكرد كە ھەرچۇنىكى بى خۇى و خاتوو رايىسا بە ژيانىكى ساكار رازىبن و لە ژوورىكى خنجىلانەدا گۆربى نەخشەى ئايندەى سىياسى بىكىشى و رايىسا خانىش ئامادەباشى بۇ نامەى دىكتوراكەى لە بوارى فەلسەفەدا بنوئى.

رايىسا، كە ژنىكى ژىرو ھەست ناسك بوو، پىشتخانىكى رۇشنىبرى و دىدىكى ئەدەبى و ھونەرى بەرزى ھەبوو. دەگوترا كە ئەو پىشتخانە رۇشنىبرى و ھونەرىيەى رايىسا رۇلى خۇى لە كەسايەتى گۆرباچۇفدا گىراۋە ۋاى لى كىردوۋە كە ئەو دەمەى دەپىتە ئەمىندارى گىشتى حزب، پەپوۋەندى بە ھونەرمەندان و رۇشنىبرانەۋە بىكات و ھەۋلى يارمەتىدانىان بدات. رايىسا لە پال ئەۋەى كارى بۇ نامەى دىكتوراكەى دەكرد، ماۋەپەكى باشىشى لە ۋانەگوتنەۋە خىجىردو ئەو سىمىنارەنى لە ئەكادىمىيەى پىزىشكى لە شارەكان دەپىگىرا خۇپىندكاران بەپەرۋشەۋە پىشۋازىيان لى دەكرد. گۆربىش بە دەۋرى خۇى يارمەتىيەكى باشى رايىساي دەدا. دواتر رايىسا لە كۆلىزى فەلسەفەى سەر بە پەيمانگاي بالاي كوشتوكالى لە ستافرۇبۇل لىكۆلىنەۋەپەكى لە مەر (ژيانى رۇژانەى جوتياران لە كىلگە ھەرەۋەزىيەكاندا) پىشكەشكرد، ھەرچەندە بابەتەكانى زانستى سۇسىۋلۇزى مەترسى ئەۋەى لى دەكرا لەگەل ھىلى گىشتى حزب تەبانەبى، بەلام گۆربى لەلاپەن خۇپەۋە ۋەكو بەرپىسىكى حزبى لە ناۋچەكەدا، كە دەپوئىست لە چارەسەركردنى كىشەكانى كوشتوكالدا پىشت بە توپۇزىنەۋە زانستىيەكان بەستى، كەرەستەپەكى باش و ئامارو بەياناتىكى وردى لەم لىكۆلىنەۋەپەى رايىساي ھاۋسەرو ھاۋكارىيەۋە چىنگەۋت.

سالى 1957 بەھۋى لەدايكبوونى مىندالى يەكەمەۋە ھەقى ئەۋە بەخىزانە خنجىلانەكەى گۆربى درا مالىكى فراۋانترىان ھەبى و وردە وردە تا دەھات ئەو خىزانە ۋىكگەپىشتن و لىكگەپىشتىيان لەنيواندا سەقامگىردەبوو، ھەردوۋ خانەۋادەى ئەو مالە لە كاتى خۇشى و بەزىمدا رۇحسۋوك و خۇش مەشرب بوون، ئەۋان پىكەۋە لە ئاھەنگە ساكارو بچۋوكەكاندا بەشدارپانەكرد (مىكائىل يەكەم كەس بوو كە دەستى بە گۆرانى دەكردو دەقى ھەموو گۆرانىيەكانىشى دەزانى).



### كەچە ئەو بۇ رابەرايە تىكرىدىنى لاوان دەست نادات!!

لەراستىدا شارى ستافروۋېل شارىكى ھىندە لاتەرىك و كەم ناوبانگ نەبوو، دەولەت شوپىنىكى تىدا دروستكرىدبوو بۇ ھەسانە ۋە پياۋە گەورەكانى حزب و دەولەت. ئەو ۋەندە ھەيە ئەو شارە لە پرووى رۇشنىبىرى و دەزگا كەلتوورىيەكانە ۋە



سولجىستىن

دواكەوتووبوو، بەلام ئەمانە ھەرگىز رىگرنەبوون لەبەردەم گۇربى و رايىسادا بۇ ئەو ۋە پەرە بە رۇشنىبىركردنى خۇيان بدەن. ئەوان ئەو ۋەندە پىيان دەكرا ئامادە چالاكىيە ئەدەبى و رۇشنىبىرىيەكان دەبوون. لەو ماۋەيەدا شتىكى سەير بوو، كە كادىرىكى رەسمىي حزب - گۇربى - مامۇستايەكى ئەكادىمى - رايىسا - چىژ لە شىعەرەكانى ئەنا



ئەنا ئەخماتوف

ئەخماتوف ۋە رىگرن، ئىنجا شتە قاچاخەكانى بۇرىس باسترناك و رۇمانى (مالى ماترىونا) سولجىستىن بخوئىنە ۋە، بەلام ھامشۇكردى گۇربى لەگەل رۇشنىبىران و تىكەلبوونى لەگەل دوونىيە ئەو كەسانە لە مەسەلەكانى ژيان و مەسەلە سىياسى و كۇمەلايەتییەكاندا بۇچوونى تايبەتى خۇيان ھەبوو، زەمىنە بۇ ئەو خۇشكرد كە گۇربى لە دەرە ۋە جىزى دەولەت و خىتابى دەسەلاتدا لەگەل رۋانگە ۋە بۇچوونى دىكەش ئاشنايەتى پەيداىبات و دىدىكى ھەمەلايەنە لەسەر دۇخى روسيا لەلا بخەملى.



بۇرىس باسترناك

بەرىپسە گەورەكانى سۇقىيەت لەو سەردەمەدا، جارىبەجار ناۋى گۇرباچوفيان بەگويدا دەدرا. ئەو وردە وردە بەپلەكانى سىياسەتدا سەردەكەوت، تا لە سالى 1961دا بوو بە ئەندامى بىستودوۋەمىن كۇنگرەى حزبى كۇمۇنىستى سۇقىيەتى. پاشان لەبەرئەو ۋە گۇربى لە رىكخراۋەكانى لاواندا رىكخەرى پروپاگەندە بوو، ھەرواش لەبەر شارەزايى لە بوارى ياساداۋ چونكە خۇشى كوپرە جوتيار بوو، بە كەرەستە ۋە توانايەكى باشەۋە كرا بە رىكخەرى گەورەترىن يەكەى كوشتوكالى، كە حزب لىنى بەرىپس بوو. لەپال ئەمەشدا لە رىگەى نامەۋە ھەۋلى دەدا بروانامەيەكى ئابوورى بەدەستبەيتى، بەلام ئەو بەتەنھا بەختى

خەلكى ستافروۋېۋىل بوو، كە گۆرباچۋوفيان تىدا  
 ھەلگەوتبوو، ئاۋەھا ئىش بۇ رىفۇرم و نوئى كىردنەۋە  
 بىكات. دەنا لە دەرەۋەى ئەو شارە و بەتايىبەت لە مۇسكۇدا  
 ھىشتا عەقلى پاسەوانانى كۆن بىر بارە كانى كىرلىنى  
 ئاراستەدە كىرد. بەمجۇرە (لە سالى 1966دا كاتىك بەدۋاى  
 كەسىكدا دەگەران بىكرىت بە ئەمىندارى يەكەمى  
 يەكىتىي لوانى كۆمۇنىست، ناۋى گۆرباچۋوف لە رىزى  
 پىشەۋە بوو، بۇيە لىونىد بىرېژنىف داۋاى وىتەنى ئەم پىاۋە  
 گەنجەى كىردو كەمىك لەئاستىدا راماو گوتى: (پىرچى  
 بەسەرەۋە نىيە، تاۋەكو رېبەرايەتى لوانى كۆمۇنىست  
 بىكات) ھەر بۇيەش ھەلېژاردنى بۇ ئەو پىلەو پايەيە  
 رەتكرايەۋە. پىۋىست بوو كە گۆربى لە ميانى دىرېژەدان  
 بە كارى سىياسىي خۇى شارى ستافروۋېۋىل بىكات بە



بىرېژنىف، ماۋەى مەنگى لەكۆمۇنىزمدا

پىرۇقەى رىفۇرم و چاكسازى، تاۋەكو لەۋىۋە قالىۋوى مەيدانى خەبات بى و رىرەۋى ئەو ۋلاتە  
 بى سەرۋەرە بگۆرپى كە تىيدا مرۇق رەتدە كىرېتەۋە، نەك لەبەرئەۋەى كەم توانايە، بەلكو  
 لەبەرئەۋەى سەرى كەچەلە!!

#### پەراۋىز:

- 1- غورباتشىف (صنع القرار و ضحيتە) ل 81
- 2- ھەمان سەرچاۋە ل 91
- 3- ھەمان سەرچاۋە ل 107
- 4- ھەمان سەرچاۋە ل 133

ئىدى رەوتى ژىبىنى گۇرباچۆف گەيشتە ئەو ھىلە، كە دەبوايە لە گىزاۋى مەملەتتىكى ۋە كىيەۋدىكى سىياسىيەكانى ئەو ۋەختەى حزب ۋە دەۋلەتتىكى سۆڧىتتىدا يەككىك لە سەركردە گەورەكان بىرپارى لە خۇگرتن ۋە دەست لە پىشتدانى بدات، تا ئەو دەمەى ھاتنە سەرەۋە ۋە سەركەۋتن بەپىلە جىياجىكانى سىياسەت، لە جىزى شارى ستافروۋېۋل دەخولايەۋە، گۇربى لە ھەۋل ۋە كۆششەكانى خۇى درىغى نەدەكرد ۋە ئەۋەندەشى كە پىتويستبوو بۇ ئەۋەى دەسكەۋت ۋە چاكسازى لە شارەكەى بىئىتتە بوون، پىشتى بەتواناۋ كارامەىى خۇى دەبەست، بەلام (اۋاۋەترا)، بۇ ئەۋەى مرۇق سۆزۋ ئافەرىنى مۇسكۆ



گۇربى

ۋە دەستبەھىننى، دەبوايە تەلىسىم ۋە دەرگا پەنھان ۋە ھەمىشە داخراۋەكەى كىرملين بىكاتەۋە، دەرگاىەك كە ھەرگىز ناكىرتتەۋە مەگەر بەگۇپىرەى دلى يەككىك نەبىت لەۋانەى لەۋدىۋىۋىيەۋە راۋەستاۋن.

لەدۋا ئاكامدا، ۋەختىك لە سالى 1967دا بوو بە ئەندامى كۆمىتەى ھەرىمى حزب ۋە پاشانىش لە 1970دا كرا بە ئەمىندارى يەكەم، گۇربى ئەو (اۋاۋەترا)شى بۇ مەيسەرىۋو، ئىدى ۋەكو توخمىك لە ھاۋكىشەى سىياسى نەدەشىا جىسابى بۇ نەكرى. ئەو دەمە ئاندرۇۋېۋ ۋە پاشانىش سۆسلۇف ۋە كۇلاكۇف ھەرىكەۋە لەبەر ھۆكارىك ھانى گۇرباچۆفىان داۋ زەمىنەى گەشەۋ چۈۋنە پىشەۋەيان بۇ خۇشكرد، بەلام ۋەكو نەرىتىكى ھەمىشەبى لە راگرتنى لايەنە جىياجىكانى ھاۋكىشەكاندا، گۇربى ھەۋلى دا ئەم پەپوۋەندىيە تايبەتى ۋە كۆمەلايەتتە بە گەۋاھى ۋە شەھادەتى پرتوانايى ۋە لىھاتوۋىيى خۇى تۆكمەترىكات، ئەسلەن ئەو پەپوۋەندىيە تايبەتى ۋە كۆمەلايەتتەنى گۇرباچۆف سەرچاۋەكەى ھەر لە تۋاناۋ لىۋەشاۋەىيى خۇيەۋە ۋەرگىراۋو، بەلام ئەو سى كەسە ھەرىكەۋە لەسەر ھۆكارىك ئامىزبان بۇ گۇربى كىردەۋە. خودى شارى ستافروۋېۋلىش كە ھەۋارگەى حەسانەۋەى گەۋرە لىپىسراۋان بوو، دەرۋەتتىكى دىكەى بۇ ئەم رىفۇرمىستە رەخساند، تاۋەكو رايەلەى پەپوۋەندى تايبەت بە خۇى دروستىكات.

### رووداوه كانى چىكىسلۇقيا، رىگە ئە چاكسازىيە كانى گۆربى دەگرن!

لەو ماوئەيەي كە گۆرباچوف وەكو ئەندامىكى كاراي حزب لە ھەرئىمى ستافروبول لەگەل ھەولەكانى بوژاندنەوئەي دواي خەونە نەزۇك و خەيالبالاويەكانى خرۇشوف ھەماھەنگى دەنواند، لەئاستى ھەرئىمەكەو سەرانسەرى سۆقئىتدا كۆسگىن و سەركردايەتى سۆقئىتى خوازىبارى جۆرىك لە كرانەوئەو كەمكردنەوئەي بەربەستەكانى ژيان و ئابوورى ولاتەكەبوون، نەخشە بۇ قىبولگىردنى بازارىكى ئازادى سۆشئالىستى بوو بە نيازىكى لە دواختىن نەھاتوو، ئەو ماوئەيە ناوئرابوو ئايدۆلۇژىيەي تەنەكان (ايدىئولوگىيا الاطنان) واتە بىروبوچوونىك قىبولدەكرا گەشەسەندىن و بەرزبوونەوئەي ئاستى بەرھەمئىننى بەدواوئەبىت، بەلام وەكو نىشانەيەك بۇ ھىشتا نەخەملىنى زەمىن و زەمانى گۆرانكارى، ھاوسەنگىيەك ھەر لەئارادامابوو، ناھائوسەنگىيەك لەنئىوان نيازى ئازادى ئابوورى و چاكسازى لەلايەك و ترسى جلەو لەدەستدانى سەنترالىزمى بەرئىوئەبىردنى دەولەت لەلايەكى ترەو، سەرنەجام ئەم ناھائوسەنگىيە لەگەل رووداوه ناخۇشەكانى چىكىسلۇقيا كادا تەماسىكى بەو پىچرايەو پىرۇسەي گۆرانكارىيەكان بۇ قۇناغىكى تر دوا بخرى.

رووداوه كانى چىكىسلۇقيا تەماسىكى دىكەي گۆرباچوف بوو لەگەل ئەزموونى چاكسازى و وانەبەكى نوئىش بوو لە بوارى مەملەئىتى سىياسىدا. لە نىوئەي دووئەمى شەستەكانەو، ئەلەكسەندەر دوئىشك و ھاوئىكەكانى وەكو تىمى دىلۇماسى بە ولاتە بەناو سۆشئالىستىيەكاندا دەگەران، تاوئەكو رەزامەندىي ئەو ولاتە و بەتايەتى سۆقئىت وەدەستبىن و ئەو لە سەنتەرى كۆمۇنىزمى ئەو وەختە بگەيەنن كە چاكسازى و رىفۇرمەكانىان زىان بە سۆشئالىزم ناگەيەنن، بەلكو پەرى پىدەدا، بەلام چەمكى (سۆشئالىزمىكى ئىنسانىانە) ئاخىر شت بوو كە دەشئا بە مېشكى پاسەوانانى كۆن لە مۆسكۆ و پايتەختە سوورەكانى تردا گوزەرىكات.

لە سەروئەندى ھاتوچۆكردنى ئەو تىمە نىيازىكەي چىكىسلۇقيا كادا بوو كە گۆربى جارىكى دىكەش چاوى بە دۆستى سەردەمى خويئندكارى لە زانكۆ و ھاوبىرى لە گۆرانكارىدا زىنىك مىلىتارى سەربەگۆبەند كەوتەو، مىلىتارىيەكى لە روو ديارەكانى سەركردايەتى رىفۇرمخواز بوو لە چىكىسلۇقيا، ھەر بە زووبى پەيوئەندى بە گۆرباچوفەو كىرد، ئەو نەزانراو كە تاجەند گۆربى باوئەرى بە سۆشئالىزمى مۇقپەررەئەي رىفۇرمىستەكانى چىكىسلۇقيا ھەبوو، بەلام لە زمانى خودى مىلىتارى ھاوئەلى دەگىرنەو، كە ئامازەي بەو داو ھەرگىز چاوپروانى ئەوئەي نەدەكرد فلادىمىر لىبىرمانى لىبىرالىست - ھاوئەلى مىلىتارى - و گۆرباچوف لە قۇناغى خويئندكارىدا ھىندە بەساردىيەو لەگەل چەمكى سۆشئالىزمى مۇقپەررەئە مامەلەبكات. (مىخائىل

گۆرباچۇف لە تۆ زياتر لە مەسەلەكان حالىبوو، ھەرچەندە ئەو لە ئەزموونىكى تەواو جياوازەو ئەم بۆچوونەى دەردەبىرى(1) بەلام بەھارى براغ زۆرى نەخاياند، چىدى ئەو دۆخە بە مۆسكۆو ولاتە سۆشاليستىيە كلاسسىكىيەكان تەحەمول نەدەكرا، كۆمۇنىستەكان جلەويان لەدەستداو ھەو ئازادىي رۇژنامەگەرى بەرقەرارەو... ھتە، كەوابى ئەو ھەى ئەنجامدەدرى رېفۆرم و چاكسازى نىيە، بەلكو شۆرشى چەواشە و ھەلگەرانەو ھەى لە



رئيسا

سۆشاليلىزم، بۆيە ھەر بە زوويى پاساويكى ئايدۆلۆژىيان بۆ دەستتېو ەردانەكە بينىيەو، پاساوى ئەو ھەى ناكرى بەناوى

ناشەرعىبوونى دەستتېو ەردانەو ئەركى ئەخلاقى بەرامبەر بە ولاتىك ئەنجام نەدرى كە لە رېرەوى سۆشاليلىزم دووربخرىتەو.

بەلى بەبىانووى گشتگىرى مەسەلە چىنايەتتېەكانەو لەژىر پەردەى ئەزموونى سۆشاليستىدا، رۇژى 1968/8/31 سوپاى سوورى سۆقتى و ھەنگارى و بولگارى و ئەلمانىاى رۇژھەلات (براغ)يان ئەتكدردو سەركردايەتى رېفۆرمىستان، بە ملتارى ھاوئلى گۆرباچۇفئىشەو، دەسگىركد. كەشى دەستتېو ەردانەكەو پەردەپۇشى راستىيەكان وا مەحكەم ئەنجامدراو كە پاش چەند سالىك ئەو بوو بەشتىكى بەلگەنەويست كە چوونى سوپاى سوور بۇ براغ و دەستگىركدنى سەرچلەكان ئەلقەيەك بوو لە زنجىرەيەك ھەول و تىكۆشانى مۆسكۆ بۇ پاراستنى سۆشاليلىزمى ئاواكراو.

جارىكى ترىش، وەكو ئەو سەردەمەى كە كاغەزى لە ملينارەو بۇ ھاتبوو، پۇلىسىش بانگىشتىكردبوو. جارىكى ترىش گۆربى بەھۆى پەيوەندىيەكانى بە ملينارەو ھىندەى نەمابوو تووشى گىچەلىك بى، بەلام گۆربى بە ئەمەكدارىيەو ستايشى خۆى بۇ ئەندروؤبۇق دەردەبىرى كە چۆن وەكو سەرۆكى لىژنەى ئاسايشى دەولەت (ك.ج.ب) زانىارىي تەواوى لەمەر پەيوەندىيەكانى (گۆرباچۇف - ملينار) ھەبوو و چۆنىش ئەو زانىارىانەى دىزەبەدەرخۇنەكردوو. سەربارى ئەو ھەش ئەو رووداو بەكىك لە زنجىرە ھەلوئىستىكى جوامىرانە بوو، كە ئەندروؤبۇق لەماو ھەكى نىك و لەسەر يەكدا بەرامبەر بە گۆربى نواندى.

### كاركردن، ھەمىشە كاركردن!

وەكو لىپرسراوى ناچەيەكى بەرلاو، كە شوئەكەى بۇ كوشتوكال لەبارى، گۆربى لەگەل ھاوكارانى غەرقى چالاكى بەردەوام و لەسەريەك بوو، ئەو ھەمىشە لە پرۆژەو چالاكىيە

كوشتوكالىيەكاندا پىشتى بە بۇچوونى پىسپۇر و ئەندازىيارەكان دەبەست، داكۆكى لە بۇچوونى كارگەرانى كەرتى كوشتوكالى دەكرد، گەلىك شىوہو رىگەى بۇ چاكسازى پىشنىياركرد. لەو ماوہيەدا گۆربى ئەلقەى پەيوەندىيى نىوان مۆسكۆو كارگەرانى كەرتى كەشتوكالى و كەرتەكانى دىكەى ئابوورى بوو، ھەرواش بە جورئەتەوہ بۇچوونە تازەگەرو لەھەمان كاتدا واقعىيەكانى خۆى خستەروو، بە فۆرمۆلەيەك كە چاك لىيى شارەزابوو. ئەو وىراى سەرچلىيەكانى، ھەمىشە تالە دەزووبەكى لەگەل ھىلى گىشتىيى حزب دەھىشتەوہ، تاوہكو ھىچ نەبى رايەلەى باوہرپوون و متمانەپىكردن نەپسى و لە كونى دەرزىەكىشەوہ بى پىشنىيارو تىزە عەمەلىيەكانى خۆى لە سانسۆرى سەركردايەتى حزب بپەرتىتەوہ. ئەو راسپاردانەى لە مۆسكۆ دەھاتن، ھەردەبوايە لەلايەن گۆرباچۆفەوہ بزاربكرىن و بەشىوہيەك كە لەگەل واقعىيى ناوخۆى ستافرۆبۆل دەگونجا دابرىژىرنەوہ، ئەم دارشتنەوہو پوختەكردنەوہى برىارە يەكلاكەرەوہكانى كە لە مۆسكۆ دەھاتن موجازەفەيەكى ئاكام نادىار بوو، چونكە ئەوہى راسپاردەكانى بى دەسكارى و بە مەمنوونىيەوہ جىبەجىدەكرد، لە حالى شكىستدا بىپەرەو و بىسەرئىشە بە جىگىرى لە شوىتى خۆى دەمايەوہ، بەلام ئەوانەى بەپىچەوانەوہ لاسارىيان دەنواند، تەنانەت لە حالى سەركەوتنىشدا، بە ھىماى سوور ناويان دەستنىشاندەكرا، بەلام خۆ چوونەوہ پىشەوہش لە كارى سياسىدا، لە پىكھاتەى حزبى دەولەتى سۆقتىدا، پىويستى بەو جۆرە موجازەفانە ھەبوو.

ھەرىفى سياسەتمەدارىكى وەكو گۆرباچۆفىش لە سۆقىتەدا، بەوہ لە ئارەزوومەندىيى ھاوچەرخەكانى جىادەكرايەوہ، كە لەكاتى پىويست و ھەندىك جارىش بۇ بىرھىناوہ موجازەفەى لەو بابەتە بنويتى (ھەندىك لەوانەى كە لە كۆمىتەى ھەرىمىدا كاريان لەگەلدا كرىبوو بۇچونىيان وابوو كە پلان و كارەكانى بۇنى سەرەتاي پرىستروئىكايان لى دەھات(2)). لە مەملانئىي تازەگەرىدا، گۆربى ھەوليدەدا بۇچوونى پىشت بەخۆبەستن، بىگەرانەوہ بۇ توانا ماددى و مەعنەوييەكانى دەسەلاتى مەركەزى، بچەسپىن. لەوسەردەمەدا، وەكو ئەمىندارى ھەرىمىيى حزب، گۆربى ھانى دەزگا ئابوورىيەكانى دەدا كە خاوەن سياسەتى دارايى تايبەت بە خۇيان بن، پەيرەوى لە قازانچ و زيان بكن، پاداشتى ماددى و مەعنەوى پىشكەشكەن، ئەوئەندەى پىياندەكرى خەرجى و تىچوونى بەرھەمھىنانيان لە دارايى خودى دەزگاگەيانەوہ بى.

سەرەوتنى نەبوو، تاوہكو دروستى و گونجانى ئەو تىزانەى تىمەكانى كاركردنى پىكدەھىناو ئەوانەش لەگەل كۆلخۆزەكان پىكدەھاتن لەسەر كرىيەك كە لە خودى بەرھەمەكەوہ بى (شمەك نەوہكو پارە) ئەمەش تىچووى بەرھەمھىنانى كەمدەكردەوہ. ھەروہا شىوہيەكى تر بەناوى (رىگەى ئىباتۆفۇ) كە بەپىي ئەم رىگەيە تىمەكانى كاركردن كۆچەرىبوون و لەگەلئاندا

جەنەرال تەراكتۆرەكان و ھەرچى پىيويستى كۆبۈنەنە ۋە دەروپنە كىردىن ھەببو، دابىندە كراۋ تەنەنەت ھەندىك جار پىداۋىستى خۇشگوزەرانى و كاتبەسەربىردىن لەگەل ئەو تىمانە بەرىدە خىران. ئەمچۆرە دەستپىشخەرىيە تايبە تىانەنى گۆرباچۆق لە مۇسكۆ سەداى خۇى ھەبو، مانايەكى دىكەى بەناۋى گۆربى بەخىشبو، خەلكى ئەو پان لەبىرە كە چۆن بۆ سەرخستى پلانېكى تازەو پىچەوانەى خواستى لىئەنى كشتوكالى لە سەركردايەتى حزب، گۆربى ناچاربو ۋە لەگەل بېرژنىف دابنىشى و راستى و دروستى ئەو پىشنىارەى پى سەلمىنى، ئەم زنجىرە كۆششەنەى گۆربى و ھەرۋەھا پىشنىارو ھەولەكانى لە بواری خىزمەتگوزارىيەكانى بىناكردن و ئاۋەدانكردنەۋەو پىشەسازى و ھاۋسەنگى راگرتنى بەرھەم و ژمارەى دانىشتوان و تىكراى كارەكانى دىكەش، ھەموۋى لە پاداشتدانەۋەى (رىگەى ئىباتۇفۇ)دا چىرايەۋە.

ئەۋەبو لە سالى 1978دا سۆسلۇف بەتايبەتى بۆ ئەۋە ھاتە ستافرۇبۇل تا مىدالىيەك بە گۆرباچۆف بىدا ستايشى رۇلى جوامىرانەى بىكات. ئەمەش بواری بۆ گۆرباچۆف رەخساند، تاۋەكو وىنەى لە ھەموو رۇزنامەكانى يەكىتتى سۆفۇتدا بىلاۋىبىتەۋەو بۆ مۇسكۆش ئەو واتايەى دەگەياند كە گۆرباچۆف بوۋە بە ئەندامى دەستەى فەرمانرەۋا(3).

### وتارىك چارەنۋوسى گۆربى دەگۆرى!

ئەۋە راستە كە دەۋلەتتىكى ۋەكو دەۋلەتى سۆفۇتتى توۋشى گەندەلى ئىدارى ھاتبو، دامودەزگا دەۋلەتتىيەكان بى پۆلىنكردن و سەربەخۆبى و سىستىمى كارگىرى گونجاۋ لە دەست سەركردايەتى حزبدا بوون، ئەو پىكھاتەيەى كە دەۋلەتى سۆفۇتتى لەسەرى پىكھاتبو و ئەو جۆرە سىستەمە ئىدارىيەى پەپرەۋدەكرا ھەر ئەۋەى لى سەۋز دەبو، كە واستەكارى و راسپاردەى كەسى و حزبى ئاراستەبىكەن، بەلام لە سەردەمى تىپھەلچوونى سىياسى گۆرباچۆف



گرۇمىكۆ

و لە زەمەنى داھىزانى بەرەبەرەى دەسەلاتى بىرژنىفۇدا، ھىشتا بايى ئەۋەندە حىساب بۆ ئەو كەسانە دەكرا، كە لە سىنۋورى ئەدەب و ئەخلاقى سىياسى باۋدا، بەبىدەنگى و بى ھەرەشەكردن لە ئايندەى سىياسى ھىچ كەسپىك، چالاكى و گۆرانكارى ئەنجامدەدەن، ئەگەر ئەو كەلتورە باشەو

پىر لە توانايە بەۋەش پالپىشتى بىكرى كە

ئەو ھەلسۆرپاۋو خاۋەن تايبەتمەندى خۇي بىي و ھەندىك لە توخمە كارىگەرەكانى بازىنەى دەسەلات پەسەندىبەكەن، ئەوا ئەو ۋەختە چوونە پىشەۋەى باشترو ئاسانترو بەرىگەى (قەدەبىراى) بۇ مەيسەردەبىي\*

بەلام رايەلەى پەيوەندىي تايبەتى و كۆمەلايەتى بۇ سىياسەتمەدارىك لە ولاتىكى ۋەكو سۆقىەت، چۇن دروستدەبىي؟يان بەدىارىكراوتر بلىين، جگە لە كارە پەسەندكاراۋەكانى و پىرۇقە بەردەوامەكانى چاكسازى لە شارى سترافروبولدا، گۆربى چۇن ئەو رايەلە كۆمەلايەتى و سىياسىيەى بۇ خۇي دروستكرد، تاۋەكو لە شوپنە مەبەستدارەكاندا بە چاكەۋە باسى لىۋە بىرى؟

لەراستىدا وىراى بوونى دەلىلىكى حزبى لەسەر چۇنىتى دەستىشانىكردنى كادىرو بەرپىران لە دەۋلەتى سۆقىتىدا، بەلام ھىشتا زۆر لەو شتانه بە تەلىسماۋى دەمانەۋە كەۋاى لە بەرپىرسە گەۋرەكان دەكرد مىزاجىيان ئەم كادىرە پەسەندىكا و ئەۋىدش رەتبىكەتەۋە، يان دابگىرئەتە خوارەۋە، يان تەنەنەت ھەندىك جارىش شوپنيزبىرىي\* بەھەرچال، جارى ۋاھەيە سىماۋ رەفتارىكى تايبەتى پىتر لە ھەر نەبەردى دەسكەۋتى سىياسى رۆلى زارىكى چانسدار دەگىرن\* گۆربى ۋەكو ھەمىشەۋ لەو سەردەمەشدا بەختى ھانى، لەو سى بەرپىرسە گەۋرەيەى ئەۋىيان پەسەندكردبوو، ھەريەكەۋ لە گۆشەنىگايەكەۋە دەپروانىيە گۆربى\* سۆسلۇف خۇشىدەۋىست، چونكە كادىرىكى چالاك و ھەلسۆرپاۋىكى ەمەلىيەۋ ھەرگىز گىچەلى بۇ حزب دروست نەكردوۋە، بەلام ئەندىرۇبۇقى باۋكى رۇحى لە روۋى دەستگرتنەۋە، پىتر لە ھەر شتىك لە رەفتارى گۆرباچۇفدا ئىعجابىكى زۆرى بە سىفەتى لە خۇگرتنەۋە (تقشف) ئەو سىياسەتمەدارەى ستافىرۇبۇل ھەبوو، گۆربى كە مەشروپى نەدەخواردەۋەۋ ئەو بەرپىرانەى پەسەندەدەكرد كە زىدەرۇبى لە خواردەۋە دەكەن و سزاي دەدان، كە ماۋەيەك لە شارەكەى خۇي بە ئەمىندارى گشتى مەدەنى (الامىن العام المعدنى) ناۋزەدكاربوو، قىنىكى زۆرى لەو گەندەلى و زىدە خەرجىيەى بەرپىرانى دەۋلەت دەبوۋە، كە لە ھەۋارگەكانى ھەسانەۋەدا بەفېرۇياندەۋەدا\* لەسەرۋەختىكدا كە سەرقالى چاكسازى بىۋارى كشتوكالى بوو، بە بىانوۋى ئىشوكارەۋە خۇي لە ئەركى بەخىرھاتنى ئەو بەرپىرانە دەزىيەۋە، بەلام لەكاتى پىۋىستىشدا درىخى نەدەكرد لە پەيوەندى پىۋەكردىيان، تەنەنەت جارىكىان كە پىۋىستى بە كۆمەكى دراۋى يەكىك لە ۋەزارەتەكان دەبى، داۋا لە ھاۋكارىكى خۇي دەكا كە بەرامبەر ۋەزىرىكى ئەو ۋەزارەتە، لە يارى (بىلاردادا) خۇي بە دۆران بدا، تاۋەكو مىزاجى ئەو ۋەزىرە بەرىزە گەردى لى نەنىشى و لەدەرفەتىكدا ئەو كۆمەكە مادىيە پىشكەشكىكات\*



خيزانه بچووكه كەي گورباچوف رايه ليكي گرنكي ديكەي پەيوەندىكردن بوو، چ بە خەلكيەو و چ بە بەرپرسانى دەولەتەو و لەو ماوانەي گۆربى و رايسا لە خەمى ئيرينا دەربازدەبن و ئەو كچەشيان لەگەل دەرچوويەكى ئەكادىمىيەي پزىشكىدا مالىكى ديكە پيكەو دەنين، ئىدى دەستيان بۆ چالاكى هونەرى و رۆشنىبىرى، بۆ پەيوەندىكردن بەناوئەندە جەماوەرى و رۆشنىبىرىيەكان والادەبىتەو و رايسا ئىتر هەميشە لەگەل گۆربى دەمىنپتەو، لە سترافرۇبۆل، لە مۇسكۆ، لە گەشت و گەرانەكانى، ئەو هەستە ئەدەبىيەو ئەو پشتخانە رۆشنىبىرىيەو ئەو گيانى تەوازو و عكارىيەي هەردوو كيان، دواتر بۆيان بەخىر دەگەرپتەو، ئاخىر ئەندىرۇبۆف و خيزانەكەشى بەم خيزانە خنجىلانەيە شاگەشكەدەبن، ئەندىرۇبۆف خۆى بە شاعىر دەزانى و لەگەل خيزانەكەشى ئىعجابى خۆيان بە رايسا خان نەدەشاردەو كە چۆن ئەويش وەكو ژنى بەرپرسانى تر جليكى عەيار تەواو و پر مەسرف لەبەرناكات؟!



دەرفەتلىك بۇ خيزانە هەيە

بەلام ئەندىرۇبۆف و بەرپرسانى ديكەي سۆفپەت تاكە هەلسەنگاندىكىيان لە يادەوهرى خۆياندا هيشتۆتەو و واى لى كردن كە گۆربى بە سيفەتى ئەمىندارى كۆمىتەي ناوئەندى بۆ كاروبارى كوشتوكالى بانگهپشت بكەن بۆ مۇسكۆ، ئەو هەلسەنگاننەش كە لە يادەوهرىدا مابوو لەو روو وە سەرچاوەيگرتبوو كە گۆربى لە تەمووزى سالى 1978 داو لە كۆبوونەوهرى دەستەي گشتى كۆمىتەي ناوئەندا لە جياتى كۆمىتەي ناوئەندى بۆ كاروبارى كوشتوكالى، وتارىكى گرنكى خويندەو لەو وتارەدا، كە پيشتر بە ئامارو زانىارىيى وردو زانستىيەو بە نووسىنەوهرى سەرنج و تىبينى جۇراوجۆرەو ئەمادەكرابوو، گۆربى توانىبووى سەرنجى

هەموو گوپگرانى رابكيشى، هەمووان بەم سەرکردە گەنجە سەرسامبوون، كە بى هېچ رەوانبىژى و گوتهى سواوى ئايدۆلۆژى، هەموو پيشنيارو راسپاردەكانى خۆى پيشكەش بە كۆبوونەوهرى كەرد. سەبارەت بە هەندىك بەرپرسة گەورەكانى مەكتەبى سياسىيى حزبى

شيوعى سۆڧىيە تىش، ئاۋەھا گوتارە كەيان ستايشكردبوو: ئەگەر وابى پىويست ناكا لە  
نەۋەى تازە بىئومىدىين).  
بەلام لە دوارپۇژدا گۆربى ۋە كو نوپنەرى بژيوى نەۋەى تازە، كەتنىكى ۋاى نايەۋە كە  
مامۇستا ستايشكەرە كەى خۆشى تىپەرىنى!

---

**پەراۋىز:**

- (1) غورباتىشف، صانع القرار و ضحيته، ل 126
- (2) ھەمان سەرچاۋە ل 144
- (3) ھەمان سەرچاۋە ل 150
- (4) ھەمان سەرچاۋە ل 166

### ئەوانەى بەشىۋەيەكى جياۋاز بېردەكەئەۋە



گۇرباجۇف و يەئسنى جىگرەۋەى

زەمەنى ھاۋرى بېرژنىق زەمەنىكى مەنگ و بى بزاۋتن بوو، لە سەرەتا ھىۋايەك كە بەو رژىمە بەخىراۋو لەۋەۋە سەرچاۋەى گرتىۋو كە خەۋنە نەزۇكەكانى خرۇشۋى لە گۇرناۋ فەرمانبەرۋ كادىرە ناۋەراستىيەكانى دەۋلەتى لە شوپىن و پىگەى خۇيان دىنلىكردەۋە، بەلام دواتر خامۇشىيەك ناخۇى ولاتى پانوپۇرى سۇقىتى گرتەۋەۋ لەئاستى دەرەۋشاۋەدا ئەۋ خامۇشىيە بەۋە قەرەبوۋكرايەۋە كە گۋايە

بېرژنىف بە ھىكمەت و لىزانىنى خۇى ئاستى گرژى لەگەل قوتبەكەى دىكەى جىھانى ئەۋ ۋەختەى نەگەياندە شەرىكى جىھانى ۋىرانكەر، دەۋايە لەۋ چەرخە خۇل لى نىشتۋەۋەدا، كە تىيدا چاكسازى بەتەنھا ئومىدىك بوو لە نىۋ دىدا، ۋەھمى مەترسىيەكى دەرەكى دروستبكرى، تاۋەكو جى بۇ بى بەھرىي بەرنامە ناخۇيەكەى (حزب) بىنرېتەۋەۋ ئەى ئەۋە نىيە جىھان لە لىۋارى شەرىكدايەۋ ھاۋرى بېرژنىف ئەقل و ئىدراكى بۇ گەراندىنەۋە؟؟ گەندەلى كارگېرى و قەيرانى دابىن نەبوۋنى پىداۋىستىيە سەرەككەىكان دىاردەيك بوو، كە ئىدى حاشا لى كرنى قبول نەدەكرد. لەسەرەتادا بەبىانوۋى واقىيىنى و پاكتاۋكردنى خەۋنە شلۇقەكانى خرۇشۋەۋە، خەۋبىنن بە ئاسۋيەكى گەشتر، كاركردن بۇ ئايندەيكەى باشترو بگرە تەنانت بۇ ئەۋ دۇخە كوشندەيكە بە كارىكى ناپەسەندو جىگەى رەخنەلىگرتن دەخۇپنرايەۋەۋ ئەۋ دەمانە لە پلەكانى سەركردايەتيدا باس ھەر باسى (چەرخی سۇشالىزىمى واقى) بوو، ئەگەرچى ئەم دەرېرېنە ۋەلامدانەۋەۋەكى ناراستەۋخۇ بوو بۇ كۆمۇنىستە رېفۇرمىستەكانى ئەۋرۇپاۋ رۇژھەلات لەلايكە و ئەۋ كۆمۇنىستە رۇژئاۋاىيانەى رەخنەيان لە رژىمى سۇقىتى دەگرت لەلايكەكى ترەۋە، بەلام دواجار لەۋ مانايەدا گىرسايەۋە كە دەبى خەلكى رازىبن بەۋەى كە ھەيەۋ ھىچى تر (پاشان ھەموۋلايكە ئەۋەيان زانى كە سۇشالىزىمى

واقىيى وانا ژيان له يه كىتى سۆقيەت ھەر ئەو ھەيوە نايى پىشېبىنى چا كىردىكى زۆر بىرى، ئىدى سۆقيەتە كان ھەموو ھىوايە كىيان بە ئايندە بىرى. (2)

بەلام لە كۆتايدا بەناچارى پەيرەوى لە ھەلسوكەوتىكى رووكەشانە كىرد، تاوۋەكو دەنگە نارەزايە كانى پى بىدەنگىكىرى، واتە ھەلسوكەوتى لە بابەت رەخنەگرتى درۆزنانە لە ھەندىك لە لىپىرسراوان. لە كاتىكىدا ئەو ھەلسوكەوتىكى دەولەت بوون، نەك بەتەنھا كەسە كان، كە تاوانى گەندەلى و ئىفلىجىبوونى كۆمەلگەيان لە ئەستۆدابوو. زۆرىە كاتىش ئەوانەى سزادەدران، پاش ماوۋەيەكى تر نەك ھەر سزاكەيان بەسەردا جىيەجى نەدەكرا، بەلكو ستايشدەكران و پلەپەكى بەرزترىان لە دامودەزگاكانى دەولەتدا پى دەبەخىشرا. بەلام وردە



كۆستانىن چىرنىكۆ

وردە ژمارەى ئەو راپۇرت و توۋىنەوانەى رەخنەو گەلىيان تىدابوو زۆرتدەبوون و شوۋىنى ئەو راپۇرت و توۋىنەوانەيان دەگرتەو، كە ستايش و ماستاو سارد كىردنەو ھى بىتامىان تىدابوو. لە ناوۋەندى ئەنتىلجىسىيە سۆقيەتى (رۇشنىرو زاناو ئەدىب و ھونەرمەندان) دەنگۆى ئازادى دەربىن و خواستى رىفۇرمى سىياسى و ئابوورى بەرزتردەبوو. دىبارترىن كەسانى بەرھەلىستكار ئەندىر سىخارۇف (زانائى روسى و دۆستى نىكى گەلى كورد) بوو. سىخارۇف، كە دواتر لەلايەن گۇرچاچۇفەو ئىعتبارى بۇ دەگىردىتەو دەبىتە چالاكتىن كەسايەتى سەربەخۇ لە سەردەمى پىرىستروۋىكادا، لەو ۋەختەدا توشى گىرمەو كىشەيەكى زۆر ھات و ھىندەى نەمابوو ۋەكو ئەنىشتاين، كورسى خۇى لە ئەكادىمىيەى زانستى سۆقيەتى لەدەستىدات. وىزى ئەو گوشارە زۆرانەش دەيتوانى كەم تا زۆر لايەنگىرى و بەرگرى لەو ھاورپىيانەى خۇى بىكات، كە لەبەرتەو ھەشەيەكى جىاواز بىردەكەنەو، تووشى ئەشكەنجەو گىرتىكى زۆر دەھاتن. توۋىنەو ھى زانستىيان لە بوارى كوشتوكالى و پىشەسازىدا دەكرد ئامازەيان بۇ ئەو دەكرد كە ئەو بەتەنھا ھاورى گۇرچاچۇفە توۋىنەو ھى كانىيان دەخوۋىنەتەو ھەرواش بوو، ۋەختىك كە گۇربى ۋەكو كەسايەتى و رەمىكى تازەى ۋەفدىكى فەرمانرەوا ھاتە مۇسكۆ، لە مالە ساكارو كەم تىچوۋەكەيدا، كىتخانىەكى گەورەى دانابوو و كونجىكى گەورەى ئەو كىتخانىەش بۇ ئەو توۋىنەوانە تەرخانكرابوو كە خاۋەنەكانىيان بە ئومىدى كەلك لى ۋەرگرتن و پەيرەوى لى كىردنى بۇ ھاورى گۇربىيان رەوانەكردبوو. ھەلبەتە

رېي تيدەچى كە گۆرباچۆف بە جىدىيەتەۋە تەماشاي ئەۋ تويژىنەۋانەي كىردوۋە، ئەگىنا چۆن پىرىستروئىكاى بەرپادە كىرد!؟

پاش سالىك لە مانەۋەي لە مۇسكۆ، گۆرباچۆف كرا بە ئەندامى يەدەكى مەكتەبى سىياسى حزب و دواى چەند مانگىكىش بوو بە كەسىكى كاريگەر لە مەكتەبى سىياسى و لەۋىشەۋە دەر كەۋتنى بەتتىن و تاۋى ئەۋ ئاشكرا بوۋ. ئىدى دەۋايە ۋە كۆرەمىكى گىرنگى دەۋلەتى سۆڧىتى بايەخى پى بىرېت. ھەرچەندە ئەۋ و رايىساي خىزانى لە شىۋە ژيانى ساكارى خۆيان دوورنەكەۋتنەۋە، بەلام ھەندىك ئەتەكىت ھەبوو بە ناچارى ھەر دەۋايە پەپرەۋى لى بىكەن و بەشىك لە ۋازادىيە بگىرنەۋە كە پىشتر لىسى بەھرمەند بوون، بەتايەت لە قۇناغى دواى نەمانى



برژنىق، كە تىيدا گۆرباچۆف چاۋدىرىكى وردىن بوو لە مەملانى سىياسىيە كانى كىرلىنداۋ لەۋ مەملانىيەنەشدا تەنەت شتە تايەتايە كانى سەركردە سىياسىيە كانىش دەخىتە روو، ھەرۋەكۈ لە حالەتى بىرژنىقدا بەدىار كەۋت، كاتىك پاش مردنى ھەموو رەفتارە نابەجىيە كانى كچەكەي و زاۋاكەي ئاشكراكران و بوون بە مايەي باس و لىدوان. لەسەر ۋەختى ئەۋەي گۆربى بوو بە كەسى يەكەم لە ئىمىراتورىي سۆڧىتىدا ھەندىك جار لەلايەن نەبارانى ۋە كۆرەم يەلسنەۋە رەخنە لە رايىساي خىزانى گۆرباچۆف دەگىرا، كە گوايە زىاد لە پىۋىست پلەۋ پايەي مېردەكەي بۇ كارى تايەت تەرخان كىردوۋە.

لەسالى 1982دا گۆرباچۆف، كە دۆستايەتايە كانى باشى لەگەل ئەندىرۇبۇف پەيدا كىردبوو و ئەمى دوايىش ھەمىشە پالپىشتى لى دە كىرد، بواريكى چاكى بۇ دابىن بوو كە پىتر لە سەركردايە تىدا گەشەبكات و ۋە كۆرەم ئەمىندارى كۆمىتەي ناۋەندى بۇ مەسەلە ئايدۇلۇژىيە كان دابىرنى. ۋىراي تىروانىيە كانى لەمەر گۆرانىكارى و رىفۇرم، پارىزگارىي لە ھىلى گىشتى حزب بكات و ۋە كۆرەم سەركردەيە كى سەنگىن، كە سىستى و لەھەمان كاتدا توندىرۇپى بە كاريكى ناپەسەند دەزانى، بىتە بەرچاۋ و لەلايەن رابەرانى دىكەي روسيا حسابى مەملانىكارىكى رۇخسۋوكى بۇ بىرى.

ئەۋ سىروشتىكى ھەبوو لە چارەسەركردنى ھەر كىشەيە كداۋ لەبەرئەۋەش لەلاي ھاۋەلاتىيەۋە – ۋىراي رىكەبىران – تۋانىبوۋى خۆي خۆشەۋىست بكات، لە سىروشتى ئەۋدابوو: (ھەستى كەسى بىرىندار نەدە كىرد، تەنەت ئەۋانەي بۆچۈننىان پىچەۋانەي بۆچۈنە كانى ئەۋبوو، ھەۋلىدەدا بگاتە جۆرە رىكەۋتنىك، بەھرمەندبوو لەۋەي ۋاى

نیشانیدا که برباره کان به به شداری و ریکهوتنی هه مووان دهری، با تهنانهت خوشی فۆرمه له یکردبی (3).

به لام کاریکی دیکهش که له ناستی تاییه تی و کۆمه لایه تیدا گۆربیان بیتاقه تده کرد، چاودیریکردنی هه میشه بی و به رده وام بوو، چ بۆ (چاودیریکردن) بووبی یان بۆ پاریزگاری لی کردنی.

گه لیک له هاوه له نیکه کانی گۆرباچۆف له مباره به وه له کاتی سهردانی و دیدنه ی گۆرباچۆفدا توشی گیروگرفت دههاتن، ئاخیر تازه ئه و لیپرسراوه بچوکهی ستافرۆبۆل نه مابوو که هه رکارمه ندیک، هه ر جوتیارو ئه ندازیاریک بیهوی سهردانی بکات. حساباتی داموده زگای دهسه لاتی تۆتالیاری وای ده خواست، تهنانهت رموزه سهره کییه کانی دهسه لاتی ش له میانی جوغزیکدی دیاریکراودا مافی هه لسوکه وتیان هه بی (گۆرباچۆف له و کاته دا هه ستیکرد که دارده ستیکه به دهه ست ده زگای کارگیریه وه) (4).

### ئاوه ها سهرده کهوین؟

ئایا گۆرباچۆف ده یزانی که رۆژه کانی چیرنینکۆ له ژیاندا هینده ی به به ره وه نه ماوه تاوه کو له مملانیکیردنی دووریکه ویته وه؟ یان ئه و وه کو حزبییه کی مولته زیم سنوریکدی له نیوان مملانیی سیاسی و پیوستی ریزگرتن له کادیره دیرینه کانی حزب کیشابوو؟

به هه رحال کام له م دوو هۆکاره بی، ئه وه ی له واقعه دا روویدا ئه وه بوو، که گۆربی پاش مردنی ئه ندرۆبۆف ده وریکدی دیکه ی سه برو ئارامی نواندو بۆ ماوه ی پتر له سالیک دهستی له مافی ته زکیه ی خۆی هه لگرت و له چاوه روانی ماوه که م خایاندا مایه وه. مافی ته زکیه که ئه وه بوو که ئه ندرۆبۆف له دوا راپۆرتی وه سیه تنامه نامیزی خۆیدا ئامازه ی بۆ حه قیه ته ی نه خۆشییه که ی



رووداو مه کان که و تنه سهر شه قام

خۆی کردبوو و داوای کردبوو که (تکا له دهسته ی گشتی کۆمیته ی ناوه ندی ده که م له م مه سه له یه بکۆلیته وه و هاوړی گۆرباچۆفیش ته کلیفبکری بۆ رابه رایه تیکردنی مه کته بی سیاسی و ئه مانه تی کۆمیته ی ناوه ندی (5)، به لام هه ره وه کو فۆلسکی ده یگیریته وه

ایمونه فۆف، چیرنینکۆ و

ئوستىنۇف، ھەروەكۇ چۆن ستالين ۋە سىتەكەي لىنىنى شاردەۋە، ئەۋانىش پىكەۋە دوادىرى ۋە سىتەكەي ئەندىرۇبۇف دەسرنەۋە ئەندامانى لىژنەي مەركەزىش، چونكە دەزانن مەرگى ئەندىرۇبۇف نىكېۋتەۋە، ۋرتەي لىۋە ناكەن. ئەۋە راستبۇۋ كە گۆربى فىلى لى كراۋ لە پلەيەكى شايستەي خۇي دوور كرايەۋە، بەلام پىدەچى گرنكى ئەۋ ۋەسىەتنامەيە لەلەي گۆربى لەۋەدا بوۋىن، كە ھەلسەنگاندنىكى پىشۋەختى تىدايە. ئەۋ ھەلسەنگاندنەش لە دۋارۇژدا بۇ پتر سەقامگىر كىردنى پاىەي ئەۋ ۋەكۇ يەكەمىن پالىتوراۋى گەنج (گەنج لە تەمەنى سىياسەتدا) بايەخى خۇي ھەبوۋى. سەرئەنجام گۆربى لە پىشت چىرنىنكۇي مامۇستاي دىرىنەۋە راۋەستاۋە زۇرى نەبرد ھەرخۇي تەلقىنىداۋ لەگەل مەرگراگە ياندنىدا ئەۋ گۇرانييە دەستپىكرا



پاپا، گۆربى ۋ راپس

كە گۆربى ناۋى لى نابوۋ پرىستروۋىكا!

ئەۋ گۇرانييە شاراۋە نەبوۋ، ئاۋازىكى ھىمىن بوۋ، كە چەندىن سال لە ستافروۋبۇل پىرۇقەي لەسەر كراۋ ھەندىك جار لە مۇسكۇش مەقتەئىكى لى دەدا، ھەندىك جارى لە

بابەت ئەۋەي لەسەرەتاي سالى 1982دا شانۇگەرىيەكى رەخنەئامىزى (شاترۇف)ى ھونەرمەند پىشكەشكرا، ئەۋ شانۇگەرىيە كە ناۋى (ئاۋەھا سەردەكەۋىن) بوۋ، توۋشى گىچەلى ياساگرىدن ھاتبوۋ، بۇيە گۇرباچۇف بۇ ئەۋەي پىشگىرىيەكى سىياسى بۇ دابىنىكات بىرژنىف ۋ چىرنىنكۇي داۋەتكىرد، ھاتنى ئەۋان پىۋىستبۇۋ، چونكە شانۇگەرىيەكە باسى لە داۋەۋلەكانى لىنىن دەكرد لە بوارى دۇايەتىكىردنى بىرۇكراسى ۋ گەندەلى كارگىرىداۋ ھەرواش باسى لە سىياسەتى نىب (سىياسەتى نوپى ئابوۋرى) دەكرد، كە دەمىك بوۋ لە سۇفىتى بىرژنىفدا برەۋى خۇي لەدەستدابوۋ. دەگوتىت ئەۋە شانۇگەرى نەبوۋ، ئەۋە گىمىكى تر بوۋ لە پىرۇقەيەكى دىرئز كە گۆربى لە وتارە سەرەتاييەكانى خۇيدا بە (ھەلسوراۋتر كىردن) ۋ (گۇران) باسى لىۋە دەكرد ۋ دواترىش بە ماركەي پىرۇبىستروۋىكا لە جىھاندا بلاۋبوۋە.

گۇرباچۇف مەبەستى لە پىشگىرىكىردنى شانۇگەرىيەك، كە باسى لە گۇرانكارىيەكانى لىنىن دەكات، ئەۋە بوۋ كە ناراستەۋخۇ پاسەۋانانى كۇن لە سەر كىردايەتى سۇفىتى لەۋە



ئاگادار بىكاتهوۋە كە گۆرۈن و رىفۆرم شەرىئەتى ئايدۇلۇۋى خۇي ھەيە و پىويستە (لىنىيىنە!) ئىشى بۇ بىكرىت • گۆربى ۋەك ھەمىشە ئاۋىتە بوۋىكى سەيرى لەنىۋان

ھىلى گىشى فىكىرى حزب و پىويستى گۆرانكارى دەخولقاند، تەننەت دواترىش لە كىبى (پرىستروۋىكا، يان سەرلەنۋى بىنا كىرەنەۋەدا، لە رىتمىكى سەرەكىدا لەنىۋان ھەر خىستىكى خۇي بۇ گۆرۈن ئامازەيەكى حىلە شەرى بۇ لىنىن دەكات، دەبى ۋابكەين، چۈنكە ئاۋەھا سەردەكەۋىن!)



لە لوتكەى سەرۋەرىدا

ھەرۋاش ھەلسۈكەۋت كرا، ئاخىر لە ۋلاتىكىدا كە پىشتخانى مەئەنەۋى خۇي لەسەر گوتەكانى (ماركس - لىنىن - ستالین) دامەزراند بوۋ، نەدەشیا لە پرىكىدا ۋەچەرخانىك ۋەدىبەئىرى • سەرەتا سەرزەنشتكردى ستالین بەۋەى كە لە رىگەى لىنىن لايداۋە ۋە پاشان تەئكىد كىرەنەۋەى ئەۋەى كە ھەندىك لە چەمكەكانى لىنىن بەسەرچۈنەۋە ئىنجاش گومان خىستەنە سەر خودى سۆشىالىزم، تا نەھىشتىنى قۇرخكردى دەسەلات لەلايەن خىزبەۋە، ھەندىك بەم ھەلۋىستەى گۆرباچۋف دەلىن سىياسەتىكى (ھەلپەرىستانە!) بەلام لەچ سەردەمىكىدا بەخۇداچۈنەۋەۋە گۆرانكارى پىويستىان بە رىگەخۇشكردىن نەبوۋە؟

ئايا بۇ گەشىتن بە ئەۋروپاى ھاۋچەرخى ئەمرۆ، كە تىيدا بە راشكاۋى ئەفسانە و ۋاقع لىك جىاكراۋەتەۋە، رابەرانى ۋەكو دانتى لە سەردەمى رىئىسانسدا ناچارنەبوۋن بەشېنەبى ئاخاۋتن لەسەر كەنيسە بىكەن و پاشان ۋەدەۋەدە بە جورئەترىن و لە پىكھاتەى دەۋلەتى جىابكەنەۋە؟! ئايا حزب و رموزەكانى حزبى بەلشفيكىش پىكھاتەيەكى پىرۋزەنەبوۋن، كە ھەلگىرانەۋەى كارى ھەلكۋىنى دەۋىست؟! •

### ئىستا كاتى پرىستروۋىكاىە!

ھاتنى گۆرباچۋف پىۋقەدومى خىربوۋ، لە سەرتاتكىنى دىموكراسىدا، چۈنكە بەپىچەۋانەى زۆربەى پالىتوراۋانى پىشۋوى حزب لە پۋستى رابەرىدا بە (تېكرىراى دەنگ) ھەلېژدرا، بەلكو بە رىكەۋتنى ھەموۋان ھەرۋەكو گرۇمىكۋى سىياسەتمەدارى دىرىن



و ۋەزىرى دەروەى سۆڧىت رايگە ياند... پىويستە رابەرىك ھەلبىزىرىن كە لەمپەرى كۆتايى سەدەى بىستەممان لەبەردەمدا تەختىكا، ئەمە ئىماماژەيەكى سەرۆكى (كەى بى جى) يە كە دەيوىست گۆرباچۆڧى تەمەن (51) سالە ھەلبىزىردى. ئەوان كەسىكىان دەويست، كە لەپىشدا ھاتوۋەكانى سىياسەت دىارىبكاو بەپىكەنىنە سىجراۋىيەكەى و ددانە جىرەكانى خۆى (6) دەۋلەتى سۆڧىتەتى لە سىستى و كەمتوانايى رىزگارېكات.

بەلام كەتنىك كە گۆرباچۆڧى نايەۋە ئەۋەى سەلماندا، پىاۋە پىرەكانى دەۋلەت ناھەق نەبوون لەۋەى، كە لە ھەلبىزاردى گۆرباچۆڧىدا دوۋدلى بنوئىن. ئەو ھىندە سەرگەرمى پىرۆژەى گۆرانكارى بوو، كە تەنەت لەم پىناۋەدا گرۆمىكۆى ھاۋىشتىكىرد بە قوربانى نوپخۋازى و پاش 20 سال لە كاركردن پۆستى ۋەزارەتى دەروەى لى ستاندهۋە بە حساباتى خوئىن بە بەراكردى لاشەى سىرپوۋى دەۋلەتى سۆڧىتەتى ئەو پۆستەى بە شىڧارنادزەى كەم ئەزموون سىپاردا!

ئەم گۆرانكارىيە لە پۆستى ۋەزارەتى دەروەدا مشتىكى نمونەى خەروارىك بوو لە پىرۆسەى جەرگىرى پىستىرۆيكا، ئەو پىستىرۆيكاىەى دواتر سەرى ساحتىيەكەشى خواردو خەلكى سۆڧىتە و ئەۋرۋپاى رۆژھەلات و تىكرى جىھانى والىكىرد، كە يان قىنيان لە گۆربى بىتتەۋە، يان خۆشيانبوى، نەلەتى بۆ بنىرن، يان رەحمەت، ئاخىر ئەو لەم پىرۆسەيەدا زىانى بەھەندىك گەياندو قازانچىش بە ھەندىكى ترا!



چارەنۋوسى ناپىندە بەدەست دوئىتتەۋەبوو

ئەمە بەشپىك بوو لەسەر گۆزەشتەى ئەو پىاۋە كە ئىستاش پىتتەۋايە كۆمارەكانى سۆڧىت دەتوانن لە پەيوەندىيەكى ئابوورى و سىياسى ھاۋچەرخانەدا ھەلبىكەن. ئىمە ھەقايەتى پىگەيشتى

دواسەركردەى ئىمىراتۆرىيەتى سۆڧىتەتىمان

گىرايەۋە، تا پەلى (ھەراش) بوون و گرتنەدەستى دەسەلات، لەۋە بەدۋاۋە ھەقايەتەكە بۆ ھەموو جىھان ئاشكرايەۋ با ئۆبالى لەكارخستنى بىپارسازى پىستىرۆيكامان نەكەۋىتتە ئەستۆ!!

---

**پەراۋىز:**

1. غورباتشىف سانع القرار و ضحيتە، ل 172
2. ھەمان سەرچاۋە ل 174
3. ھەمان سەرچاۋە ل 182
4. ھەمان سەرچاۋە ل 189
5. ھەمان سەرچاۋە ل 205
6. گرۇمىكۆ ئاۋەھا ۋەسفى گۇرباچۇفى دەکرد.
7. ھەمان سەرچاۋە ل 210

ناونىشانى ئەم وتارە لە گوتەيەكى (گابرىل گارسىيا ماركىز) ۋە ھەرگىراۋە، كە لە ۋەلامى پرسىيارىك سەبارەت بە پرستروۋىكا گوتىۋى: "بەلەن دونىا ھەموۋى پىۋىستى بە پرستروۋىكا بە". (ماركىز) ھاۋەلىكى نىكى گۇرباچۇف بوۋ!

## ئەو پېنج سالەى دونىيان ھەژاند

بىرەوھرى ئىدوارد شىفھرنادزە



وھرگېرى كىتېب: ئىمان يەھىيا

خستنه پرو و خوئندنه وھ: ستران عەبدوللا





شيفه رنادره و گورباچوف، ته گبيري دپرين

دۆخى پەرىنەو ە لە سىستىمىكى  
تۆتالىتارىيەو ە بۆ سىستىمىكى  
دىموكراتى، لەھەر ولاتىكىدا،  
دۆخىكى شلەژا و ناچىگىرە ە لەويدا  
ئەو ەيىز و ناوھىندانەى  
پەرسەندەنەكان زىانىان پى  
دەگەيەنئى گوشارەكانيان لە خالى  
لەمپەر دروستكردن لەبەردەم ئەو

پەرسەندەنە چىردەكەنەو ە  
تەختكردنئى ئەو لەمپەرئەو

رەنگرپژكردنئى قۇناغى دواى پەرىنەو ەش بەو سىياسەتەنە كە گوزارشت لە "ئايندە" دەكەن،  
دەبىتە كىشەو خەيارىكى شەخسىي ئەو سىياسەتمەدارەى ھاوكىشە و دەركەوتە تازەكان واى  
خواستوو ە لەو شوپنە پر گارىگەرە بى كە پىدەگوتترئى پىگەى دەسەلات ە خەيارە شەخسىيەكە  
لەو ەو ە سەرچاوەيگرتوو ە كە پارىزەرانى سىستەمە تۆتالىتارىيەكە ھەمىشە وپنەى دوژمن لە  
كەسكىدا، نەك لە ميكانىزمى گۆرانكارىيەكاندا، بەرجەستەدەكەن و بە زەرورەتپىش ئەو كەسە  
يەكپەكە لە دەستروپشتوو ەكانى ھىزو ناوھىندە نوپىيەكانى خودى قۇناغى پەرىنەو ەكە ە بەلام  
پىدەچى لە نموونەى ەكو پرستروپكاي سۆفپەتدا گۆرباچوف بە تەنھا ئامانجى رەخنەو  
سەرزەنشتەكانى پاسەوانانى سىستەمى كۆن نەبووبى ە

بۆ ولاتىكى زلھىز، كە خواستەكانى جىھانى بى، ەك خۆى ھىشتەنەو ەى پەيوەندىيە  
دەرەكىيەكان بەپىي پتو ەرەكانى سەردەمى شەرى سارد، مەسەلەيەكى سازشەلنەگرەو  
ھەلبەتە ئەو كەسەش كە بىركردەنەو ەى بنچىنەيەكى نوئى بۆ بەرژەو ەندىيە دەرەكىيەكانى  
زلھىزەكە دادەنئى بە جۆرپك كە لەگەل گۆرانكارىيە نپودەولەتپىيەكاندا بگونچى، ئەو كەسە  
دەبىتە دوژمن يان لە باشترين حالدا سازشكەرو بەفپرو ەدرى سەرو ەرىيەكانى سىستەمى  
تۆتالىتارى ە دروست ئەو كىشە دژوارە بوو كە ئەدوارد شىفارانادزە كردييە خەيارى شەخسىي  
خۆى و لەپىناو پىشدا كەوتە مەملانىيەكى سەخت ەكتىبى (ئەو پىنچ سالەى دونىيان ھەژاند)  
كە شىفارانادزە دەلئى بۆ ئايندە نووسىومە، بەدرپژى باس لە رابردوو ى ئەو خەيارە شەخسىيە

دەكات، كە وەزىرى پېشوو دەرەوھى سۆڧىھت لە پېناوى تەرجمەكردنى سىاسەتى پرۆستروئىكا لەسەر ئاستى پەيوەندىيە دەرەكىيەكان بۇ خۆى ھەلئىژاردبوو. گرفتى پرۆستروئىكا ئەوھوو كە سىستەمىكى تۆتالىتارى بەمىرات بۇ ماڧوھو بۇ خۆى ئەو سىستەمش لە ميانى سەقامگىر بوون و كاركردنى لە گۆمەلگادا نەرىت و دەرپرېنىكى ئەوتۆى بەرھەمھېنا كە ئەستەم بوو تەنانەت پاش نەمانى سىستەمەكەش كارىگەرىيان بېرپتەو، چونكە نەرىت و دەرپرېنى لە بابەت سەرلەقاندنىكى وھا بۇ داخوازىيەكانى دەسەلاتدارىتى و كارى پلانگىرى پششت پەردەو غىيابى نەرىتى دىموكراتى، ھى ئەو نەبوون كە لەگەل مردنى جەستەبى سىستەمى تۆتالىتارىدا دەستى لى ھەلگىرى.

ئەوھى بىتە سەر كە سىستەمى تۆتالىتارى لە ئەزموونى كۆمۇنىزمى سۆڧىتىدا، بەھوكمى بەدەولەت سىپاردنى سەرجمە چالاكىيە ئابووورى و كۆمەلايەتتەيەكان، جگە لە تەماحى توادنەوھى تاك لە ئامادەبوونىكى رەھى دەسەلاتدا، ھەرواش كۆمەلگايەكى ئىتكالى و ئىرادە



گەنجانى سۆڧىت، خەمىك لە خەمەكانى دەورانى پىرۆستروئىكا

ئاودىوكرائى بەرھەمھېنابوو. سەرئەنجام ئەو كۆمەلگايەش بەھوكمى پىشتر لىراھاتن لە دوو ريانىكدا سەرگەردان بوو، نەيتوانى ھەلومەرجى دوائى پرېستروئىكا ھەرسىبكات و نەيتوانى بۇ دواوھى پر دلىيى و لىراھاتنى باوكسالارى دەسەلات بگەرپتەو. گۆرباچۆف و شىفارانادزەى ھاورى، قوربانىانى ئەو سەرگەردانىيە بوون. پرېستروئىكا تەرحىكى لەسەرەو رھااتوو بوو و دەويسترا بكرىت بە فلىمىكى جەماوھرى لە كۆمەلگەيەكدا، كە دەمىك بوو ئىرادەى بەشدارىي

خەلگ و بېرلېدانی خەلگى ئاودىوكرابوو• شىفارانادزه سەرنج لەو ناكۆكئىيە دەدات كە چۈن بانگەشەى پرستروئىكاو كۆبۈنەوۋەكانى لەمەر پرستروئىكا (كۆنگرەى 27-مىنىى حزبى كۆمۇنىستى سۆفئەت) بەزۆرىنەى دەنگ پەسەندەكران و لە پراكتىكىكىشدا تەگەرەيان دەخرايەرئى؟ پرستروئىكا بۆيە پەسەندكرا، چونكە ئەتكىتى ھەلسوكەوت لەنيوان دەسەلاتى رەھا و كادىرى سىياسىي دەست لەسەر سنگ واى دەخواست كە بەموو لە راسپاردەكانى ناوئەند لانەدرئى• كاتىكىش زانرا پرستروئىكا دەخوازئى ھاوكىشە ناوخۆئىيەكانى كۆمەلگە تۆتالىتارىيەكە تىكېشكىنى، ھەر بەئامرازە ھەرە كارىگەرەكانى خودى پرستروئىكا دىموكراسى و گلاسئۆست و لەپال دەستبەردارنەبوون لە چەمك و دەرېرېنە كۆنەكان و لەپىناوى پاراستنى نفوز و دەسترېشتووى پاسەوانانى كۆن، دزايەتى بىرکردنەوۋەى نوپكرا• ئىدى لەم ميانەدا نەياران بيانوويان ئەوۋەبوو كە پىئويستە بەرژەوۋەندىيەكانى چىنى كرىكارو پاراستنى سۆشئالىزم لەسەروى پرنسىپەكانى كۆمەلگەى مرۆفائەتئىيەوۋە دابنرئىن• شىفارانادزه دەپرسئى ئەوۋە چ بەرژەوۋەندىيەكە، كە تىيدا رۆلئى چىنى كرىكار لەو سۆشئالىزمەى ئەوان قسەى لەسەر دەكەن پەراوئىزى بئى و بارى گوزەران و ژيانان دژواربئى؟ ئەوۋە ناپەسەندترىن خزمەتە بە سۆشئالىزم•

روانىنى شىفارانادزه ئەوۋەبوو كە (رەگى شەرخوازى لە تاكەكاندا نىيە (ال 77)، بەلكو لە سىستىمى توتالىتارىدايە، كە رېز لە ئازادى و مافەكانى مرۆق ناگرئى و سەرئەنجام دىموكراسى لە نەبوونى ئاگايى سىياسى و پىئويستى نوپوۋنەوۋەدا دەبىتە مېنەرىكى ئازاۋەنەوۋە بەدەستى ئەوانەى بۆ دزايەتېكردىنى پرستروئىكا



رىككەوتن لەگەل كرانەوۋە: گۆربى و بوش، شىفەرانادزه و شۆلتز

كەلگى لئى وەردەگرن، نەيارانى پرستروئىكا لەو مېنەرانەوۋە داخوازى ئەوۋەيان دەكرد، كە ھەموو پېشكەوتنەكانى بىرکردنەوۋەى نوپى بخرېنە ژېر گومانەوۋە وای نىشانىدەن كە ئىدى سىياسەتى بىناکردنەوۋە ھەموو وزەو تواناكانى خۆى بەخەرجداوۋە پىئويستە مرۆقى سۆفئىتى "ئەو ماشىنەى كە خراۋەتەگەر" بگىردرئىتەوۋە نىو قاوغە كۆنەكەى خۆى "بكوژئىرئىتەوۋە"• شىفارانادزه پرستروئىكا بەوۋە ديارىدەكا، كە تىگەيشتىكى لەمەر پىئويستى بىناکردنەوۋە ھەبوۋە،

بەلام تۈنلۈك ئىرادەسى جىيە جىكردىنى ئەو پىرۇۋەيەنى نەبوۋە كە پىشتى پى بېستىرى. "پىستىرىكا پىشتى بە ھىزو ناۋەندى تازە نەبەستىبو".

بۇيە شىفارانادزە لە "يادەۋەرىيە كانى" خويىدا باسى رەۋتى ناۋخۇيى پىستىرىكا دەكات، چۈنكە روۋداۋو پىشھاتە سىياسىيە كان لە چەرخى گۇرباچۇۋدا راستەۋخۇ كارىگەرىيان لەسەر روۋى دەرەۋە پىستىرىكا بە جىيەپىشت. لەبەرىك ھەلتە كاندىنى سىستەمى تۇتالىتارى و نەمانى كۇمۇنىزم تەنھا ئەزمونىكى تايەتە سۇۋىتەيە كان نەبوۋ تاۋەكو لە چۈرچىۋە كەيدا قەتەسبىكرى. ھەرگىز دىلۇماسىيەتە چالاكانە شىفارانادزە، لەو سەرۋەندەدا، درزىكەۋتەنى پىستىرىكا پى سۈاغ نەدەدرا. ۋەفدە مىۋانە كان و دۇستە بىئىيە كانى شىفارانادزە زمانى حالىن ئەۋەبو، ئايا سۇۋىتە جىددىيە لە ۋالاكردى دەرگاكاندا؟ ئايا تىروانىنى نوى بۇ دىموكراسىي و مافى مرۇق و شىۋە ژىانى ھاۋچەرخ راستىيە كە ھەۋلى بۇ دەدرى، يان گەمەيەكى دىكە سۇۋىتەيە؟

ۋەختىكىش بە ئىجابىانە ۋەلامى پەروشى دۇستان دەدرايەۋە، لەھەمان كاتدا لەپىشتەۋەراۋ



تەۋقەى سۈارچاكان

لە ئاستى سىياسەتە ناۋخۇدا ئەۋ كارانە روۋدەدەن كە زىان بە خۇمان و دەستكەۋتە كانمان دەگەپەنن، ئەۋ دەستكەۋتە تانەى بەگران بەدەستمانكەۋتوون، تاۋەكو شەرىكە بەشىكى خاۋىن و دەستپاك بىن". (21)

بەئەندازەى ئەۋەى شىفارانادزە ئاۋرى لە دۇخى ناۋخۇ دەدايەۋە، سى ھىندەى ئەۋەش نەيارانى

پىستىرىكا لەناۋخۇدا رەخنەيان لە سىياسەتە دەرەۋەى سۇۋىتە دەگرت. ئەۋان پىياناۋبوۋ كە ناشى ۋىنەى "دوژمن" لە يادەۋەرىدا بىردىتەۋە، ۋىنەى دوژمنىك كە پاساۋ بۇ مانەۋەيان دابىندە كا و ولاتانى پانوپۇرى سۇۋىتەى ناۋ ناۋە "ئىمىراتۇرىاي شەرى". ئەۋ دوژمنە ھەرگىز نابى بە شەرىكە بەشىكى راستگۇ تەننەت لە مەسەلە چارەنۋوس سازەكانى دونياشدا، ئەۋ مەسەلانەى كە پىۋىستە لە دەۋرى خەيارى سۇشالىزم و خەيارى سەرمایەدارىدا چارەسەرىكرىت. ئەۋان پىياناۋبوۋ كە نابى ھىزەكانى سۇۋىتە لە ئەۋروپاي رۇژھەلات و ئەفغانىستان بکشىننەۋەۋ بۋار بە يەگرتەۋەى ھەردوۋ ئەلمانىا بدرى و قەلاى گەمارۇدراۋ پىشت لە دۇستە ھەمىشەيەكانى ولاتانى سۇشالىست و رۇژمە تۇتالىتارىيەكانى جىھانى سى



بكات • تېيىنى نەيارانى پرستروئىكا ئەۋەبوو، كە ئەگەر رېكەوتىن لەبارەى مەسەلەى چەكى ناۋەكى و مەسەلەى بوژاندنەۋەى كىشە ناسيۇنالىستىيەكان بىكرىت، دەبى پىۋەرەكانى سەردەمى شەرى ساردى تىدا رەچاوبىكى • دەبى لە كىشانەۋەى ھىزەكان و رېككەوتىن لەبارەى ئەفغانىستان و ئەۋروپاى رۇژھەلات، ئەۋە لەبەرچاوبىگىرى كە چۈن بەرژەۋەندىيە كلاسىكىيەكانى روساى زلھىز زىانىان پى نەگاو چۈن سەرۋەرىيە لەمىژىنەكان بەفېرۋەندىن؟ ئەۋ نەيارانە چەند نىگەرانبوون كە لە ئەنجامى دىبلۇماسى زىرەكانەۋ تىفكرىنى نوپى شىفارانادزەدا واشنتون دانى بەۋەدا نا، كە ئىتر بە چاۋى دوژمن سەبىرى سۇقىت ناكات،

چەند ھەستى خۇ بەزلانىنيان برىنداركر كە بىستىيان دوژمنەكەيان ناپەۋى ملىلانىيان لەگەلدا بكات • لە بەرامبەر ھىرشى نەياران و بۇ سەرو دەرکردن لە دەرکەۋتە تازەكانى سىياسەتى دەرۋە لە ژىر رۇشناى دۇخى والاكردەۋەى دەرگاكاندا،



گەشت بۇ دىبلۇماسى

گۇرباچۇف شىفارانادزەى بەرەسەن جۇرجىي بۇ پۇستى ۋەزارەتى

ھەندەران ھەلبۇزاردىبوو، تاۋەكو لە ھىچەۋە دەستپىكا • ئەۋ بەپەسەندى دەزانى پۇستى ۋەزارەتى ھەندەران بە كەسىك بسپىردىر كە بەناچارى و بە ھوكمى كەم ئەزمونى لە ھەموو شتەكاندا بىر كىردنەۋەى نوئى و سىياسەتى نوئى بگرىتەبەر • شىفارانادزەش بۇ رىزلىگىرتن لە ھەلبۇزاردىنى ئەۋ برادەرى كە سالىك بەر لە پرستروئىكا پىيوتىبوو "گۇرباچۇف! دەزانى ھەمووشتىك گەندەل بوۋە، پىويستە گۇران ھەبى" كەۋتە جموجۇلىكى سىياسى و دىبلۇماسى ئەۋتۋۋە كە ھىچ نەبى قەرەبوۋى پر ئەزمونى گرۇمىكۇى كۇنە ۋەزىرى پىش خۇى بىكاتەۋە • كاتىكىش ئاۋرى لە دواى خۇى داىەۋە، بىنى دىبلۇماسى دەرۋە لە پىشەۋەى سەنگەرەكانە، بەلام سەنگەرەكانى پىشەۋەۋە ھىلەكانى بەرگرى لەناوخۇدا دەلاقەيەكى زۇر لە سەنگەرەكانى پىشەۋەيان دادەبرى • نەياران دەيانگوت سىياسەتى دەرۋەى سۇقىت پىتر لەۋەى پرۇبىستروئىكا دەبخوازى چۇتە پىشەۋەۋە تەنازولىكى زۇر بۇ دوژمن كراۋە، شىفارانادزەش دەىگوت نەخىر ئەۋە سىياسەتى ناوخۇيە كە لە كاروانەكە دواكەۋتۋۋە، ھەرۋەھا تەگەرە خستەن بەردەم نوپىكردنەۋەۋە گلاسئوستىش لە سىياسەتى دەرۋەۋە بەناۋى دىموكراسىيەتەۋە دەبىتە ھۇى تىكدانى باۋەر و

متمانەنەکردن بەو بېرپارە سیاسییانەى پېشتەر لەناوخۆدا پەسەندكراوه و خودى ئەو نەيارانەش سەريان بۇ لەقاندوووه. ئەو دەيگوت سياسەتى دەرەوه هيچ تاوانىكى نىيە، كاتىك ھاولاتى سۆڤىتى بەچاوكراوه يىهوه بەراورد لەنيوان ئاستى گوزەرانى خۆيى و ئاستى گوزەرانى دوژمنانى دوينى و دۆستانى سۆڤىتىدا دەكات. بۆچى ئەگەر پيداويستى ئەو ژيانە بە دەولەتى سۆڤىتى دابىن ناكرى، ھەموو كۆچكردوان بە ياخى و ناپاك لەقەلەمدەدرين.

تاوانى سياسەتى دەرەوه چىيە كە توانىيوپەتى كۆمەكى مرۆيى بۇ كارەساتى بومەلەرزەى ئەرمەنستان لە دۆستانەوه دابىنبكات، بەلام ئىداراتەكانى ناوخۆ نەيانتوانى، يان نەيانويست ئەو كۆمەكانە دادپەرورانە دابەشكەن؟ تاوانى سياسەتى دەرەوه چىيە كە پاش رووخانى ديوارى بەرلىن خەلكى بەرلىنى رۆژھەلات لە بەرلىنى رۆژئاوا ھەست بەسەرگەردانى دەكەن. لەكاتىكدا ئەوه رژیمی ھۆنیکەر بوو كە ئەوانى فيرى تەمەلى بى بەھرەيى لە تەكتىك و ئاستى ھونەرىدا كردبوو.

سەرەراى گوشارە جياجياكان، شىفارانادزە ھەولیدەدا قوناغى تازە لە پەيوەندییەكانى دەرەوه بە ھەندىك لە پرنسىپەكان رەنگرېژبكاو لە ئاستى سياسىي و ژيانى تايبەتيدا سىمايەكى مرۆق دۆستانەى دوور لە دۆگماى ئايدۆلۆژيا بەھامشۆى ديبلۆماسىي نىوان خۆى و ھاوتاكانى لە ئەمرىكاو رۆژئاوا بىەخشى. ھەر بەراستيش لەوہدا سەرکەوتوو بوو، كە وا لە ھاوتاكانى خۆى بكات بەشەرىكىكى ھەندىك جياواز تەماشايىكەن، نەك بەدوژمنىكى سەرسەخت.



داگیرکردنى کویت، سۆڤىتى خستە ریزبەندییەكى نوپوه

بەلام گوشارەكانى سەردەمى داگىركردنى كويت ھى ئەو نەبوون كە شىفارانادزە بەرگەيان بگري. ديسانەو نەيارە كلاسيكيەكان (لەناوخۇدا) ئەويان پىن قووت نەدرا، كە



داگىركردنى كويت روسىا  
بە ھەموو ناراستەيەكدا برد

سۆڧيت لە ئيدانەکردنى رژیمی عىراقدا لەگەل ئەمريکا و ھاوپەيماناندا ھاوھەلوڧست بى. بەلام چۆن بىر لە پەيوەندىيەكى دروستى نىودەولەتى دەكەرىتەو لەكاتىكدا رژیمىكى شەرئانگىز دەولتلىك داگىردەكات كە ئەندامىكى رىكخراوى نەتەوہ يەگرتووہكانەو بالىوزخانەى لە ھەموو

ولتانى دونيادا ھەيە؟ ئەو پيش ھەموو شتىك شەرى شەرىيەتە لەگەل

ئەوانەى دەيانەوئ ئازاوە لە ناوچەيەكى ھەستىارى دونيادا بنىنەوہ. كەچى پاسەوانانى كۆن پىيان سەيربوو كە سۆڧيت بەپىي رىككەوتننامەى نيوان خۆى و عىراق رەفتارناكات؟ مەگەر شىفەرنادزە بەچاوى خۆى كوشتنى دەيان ھەزار كەس لە خەلكى مەدەنى عىراق نابىنى؟ شىفارانادزە ئەو سەرزەنشتانەى بەو پەتدەكردەوہ كە رژیمی عىراق ركابەرى لەگەل شەرىيەتى دەسەلاتى نىودەولەتيدا دەكاو مىللەتەكەى تووشى مەينەتییەكى بىئامان دەكات. مەگەر ئەو رژیمة نەبوو كە كوردەكانى كىمىبارانكرد؟ (ت125) ئەى بۆ بانگەشەكەرانى مەوقدۇستى قسەيەك لە مەر تراژىدياى كورد ناكەن؟ (220).

سەرئەنجام شىفارانادزە وىراى رىزلىنەن لە گۆرباچۆڧى ھاوپى ناچاربوو دەست لە پۆستەكەى ھەلبگري و خۆى بۆ نووسىنى كىتیبىك لەمەر خەيارى خۆى لە نوپكردنەوہو پرىستروڧىكا لە پەيوەندىيە نىودەولەتییەكاندا تەرخانبكات. لەو كىتیبەدا كە بۆ نووسىنى يادەوہرىيەكان دانراو، شىفارانادزە لە مەر ئايندەيەكى ئىنسانى بۆ پەيوەندىيە نىودەولەتییەكان دەدوئ. ئايندەيەك كە تىيدا بەھەمان گىانى شىفارانادزەو ھاوتاكانييەوہ كىشەكانى تىدا چارەسەربگري و ئەو ئايندەيەش ھەلومەرجە تازەكان لەبەرچاوبگري، نەك بەرژەوہندىيەكى ئىمىراتۆرى، كە لەسەر خۆشگوزەرانى خەلك ھەلچنرابى. ئايندەيەك كە چرنۆبلى تىدا روونەدا، ئەگەر رووشيدا با ھەموو راستىيەكانى بۆ راي گشتى روونبكرىتەوہ. بەلام ئايا لەبەرىەك ھەلوەشانەوہى يەكىتییى سۆڧيت و كەنارگىرەوتنى

گۆرباچۇف و گەرانەوۋەى شىفارانادزە بۇ جۇرجىيى زىدگاي خۇى نىشانەى ھەرەسى  
پرىستروۋىكا بوو، يان نىشانەى سەكەوتنى نەيارانى؟ ئەوۋ مەگەر شىفارانادزە لە كىتېبىكى  
دىكەدا تۆماریبكات.

گۇفارى سىياسەتى دەولى: ز: 1 سالى 5- نىسانى 1996 — 133

فەسلى دووھم

# ھەيکەل لەشەرحى حالى کلنتۆن و ھۆنيکا دا





# قسه يهک له سهر سياست

پيشه کييهک ده رباره ي گيرانه وه ي دريژ







## پيشه‌کي وەرگير

قسه له سياست و... رهوانبئي له رۆژنامه‌وانيدا!  
ئوه‌نده‌ي له بيرم بئ تائستا چوار جار سه‌رنجم له باره‌ي رۆژنامه‌واني گه‌وره‌ي ميسر و عه‌ره‌ب،  
محمه‌د حه‌سه‌نين هه‌يکه‌ل، ده‌رپرپوه:

- جارتيكيان له باره‌ي هه‌يکه‌ل و په‌يوه‌ندي به‌ عه‌بدولناسره‌وه .
  - جارتيكيان له باره‌ي په‌يوه‌ندي هه‌يکه‌ل له‌گه‌ل بيری ناسيۆنالستي عه‌ره‌بدا .
  - جارتيكيان له باره‌ي هه‌يکه‌ل و ئەزموونی رۆژنامه‌وانيه‌وه .
  - جارتيكيان له باره‌ي پرسى كورد و روانيني هه‌يکه‌ل لئى .
- له هه‌مووشياندا هه‌يکه‌ل وئنه‌يه‌كى چركراوه‌ بوو له تيکچرژانى په‌يوه‌ندي نيوان ده‌سه‌لات و رۆژنامه‌نووسى، په‌يوه‌ندي له نيوان سياست و رۆژنامه‌واني كه له هه‌نديك رووه‌وه له په‌يوه‌ندي نيوان ده‌سه‌لات و رووناكبيرى ده‌چئ و له‌گه‌لئيك رووى تريشه‌وه لئى جياوازه‌و تايبه‌تمه‌نديتى خۆي هه‌يه . دواچار هه‌يکه‌ل له پئي دواترين كتيبييه‌وه، يان با بلتين دواترين كتيبي كه ئابلوقه‌ي سه‌ر كوردستاني برپوه‌وه به ئيمه‌ گه‌يشتوه، وايكرد هه‌ر چوار سه‌رنجه‌كه‌م له‌يه‌ك كتيبي نويدا به‌چري ببينه‌وه، كه هه‌يکه‌ل ناوى (قسه له‌سياست) ي لئناوه، چونكه له پاستيدا (قسه له‌سياست) له‌دوو توپى بابته هه‌مه‌چه‌شنه‌كاني خويدا، هه‌مان ئه‌و سه‌رنجانه‌ي، جارتيكى تر، لازيندووكرده‌وه، ئه‌مه‌شيان له سه‌ريكه‌وه رپه‌ويكى جيگير له پوانين و ره‌وتى په‌ره‌سه‌ندنى به‌رده‌وامى ئەزموونی هه‌يکه‌ل ده‌رده‌خا كه مروف ناتوانئ ريز له و جيگيرييه له ئەزموونی رۆژنامه‌واني خويدا نه‌ئى و له‌سه‌ريكى ديكه‌شه‌وه به‌ماناي ئه‌وه ديت هه‌ر كه‌سيك له هه‌ر ويشنگه‌يه‌كى ئه‌و ئەزموونه‌ي هه‌يکه‌لدا تيبيني هه‌بئ ئه‌وا تيبينييه‌كاني وه‌كو خۆي ماون و ده‌توانئ به ئەندازه‌ي ده‌وله‌مه‌ندبوونی ئەزموونه جيگيره‌كه‌ي هه‌يکه‌ل، ده‌وله‌مه‌نديان بكات و ورده‌كاريان بخاته‌سه‌ر .
- له ئەزموونی هه‌يکه‌لدا، ئايديوئلوتيا به‌سه‌ر بابته‌تیبوون، ته‌سكى عروبه به‌سه‌ر جيهانگيري فراواندا زال بووه‌و بۆ ئەم پشته‌ ملي داتاكان ده‌گریت و قۆلى راستيه‌كان با ده‌دا به‌و جوړه‌ي له‌گه‌ل ويستى ئه‌ودا بگونجيت .
- له‌گه‌ل ئه‌وه‌شدا ده‌وله‌مه‌ندي ته‌جره‌به‌ي ئه‌و گالته‌ي پئ ناکريت، بۆيه به‌چاک زانى ئەم فه‌سله له‌م كتيبه تازيه‌ي وەرگيرم .
- له‌م فه‌سله‌دا هه‌يکه‌ل باس له ته‌كنيكي نووسيني گيرانه‌وه ده‌كات و نموونه‌ي ئه‌و جوړه نووسينه‌ئى له‌م كتيبه‌دا بلاوكرده‌وته‌وه، به‌شيكي ديكه‌ي فه‌سله‌كه له سه‌ر ماجه‌راي كلنتون و مونيكا، كاتى خۆي چه‌ند به‌شيكي ئەم فه‌سله‌م له‌رۆژنامه‌ي تايم بلاوكرده‌وه كه له‌سليمانى ده‌رده‌چوو .

## وەرگير



## پیشکش

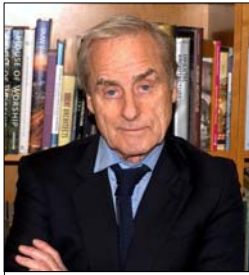
ریپرہوی ئم کتیبہ چند فہسلیکہ کہ بہدریژایی سالی (1999) و سہرتای سالی (2000) بۆ گوٹاری (روانینہ گہلیک) نووسیووم. ئو گوٹارہشم لاشیرینہ، نہ کہ بہکےیفی خۆم یان لہبہر بہژوہندییہک، بہلکو لہبہر چند ہویہک کہ پھیوہستی بیروکےکےی و جیبہجیکردنیتی. چونکہ نہخاوەن پشکم لہو کۆمپانیایہی (روانینہ گہلیک) دہردہکاو نہئندامی ئنجومہنی بہرپوہبردن و نہبہشداریکی جیگیربووی دہستہی نووسہرانہکەشیم، بہلام لہو دۆستہ پەرۆشانہم کہ پییانوایہ ہنوکہ سہرنجدان لہ بارودۆخی جیہانی عہرہبی پیویستی بہسہفہریکی تر ہہیہ بۆ لای کتیب. جا ئیتر کتیبہکے پیتی چنراوی سہر لاپہرہ یان تروسکےیہکی بریسکەداری سہر شاشہیہک بیت. مہزندہیہکیشم لا جیگیربووہ کہ ہندیک پەوش و سہردہمی راگوزار ہموومانیان بہدووی خۆیاندا پەلکیش و تووشی ہناسہپرکئی کردووہ. تا ئو ئہندازہی کہشتیہکان لہبہندہرہکانی خۆیان پچران، باہۆزیش دوور بردونی، بی ئوہی سوکانیک جلہوی رۆیشتنیان بگرئی، یان ئہستیرہک ریئوین و نہخشہیہک یارمہتیدہریان بیت.

وام وہبیرداہات لہکاتیکدا نہتہوہ لہ دہروازہی ہہزارہی سییہمی پۆژژمیری زایینی ناو لیئراوی زہمہنہ جیہانییہکمانہ، ئیمہ ہلہوہستہیہکمان گہرہک، تا بہقوولی بیربکےینہوہو بہکاوہخۆ عہقلمان بخہینہکار.

ئومیدمدہکرد ہلہوہستہکەشمان وابئی کہ تیپرامینین بی ئوہی پەکمان بکەوئ، پیداپوونہوہ بکەین بی ئوہی لالوت بین، ہہروا قوول پۆچین، ئہگہرچی کہمیکیش بیت، بی ئوہی بخنکین، چونکہ ئو ہلہپہیہی ہنوکہ نازانین پەلکیشی کویمان دہکات ترسناکہ، دریژہ پیدانیشی پیشبرکئیہ بہرہو بہلای ناگاہان. بواری بیریش ئاسۆ فراوانہکےیہو (کتیبیش، وەک چۆن بہدریژایی پیرہوی شارستانیتی وابوو، ہہروا عہمباری پوانین و گہنجینہی ئہزموونہکانہ.

ناوی بہرایی (روانینہ گہلیک) (کتیبان) بوو، وەک گوزارشتیک لہ پیویستی (جۆریک) لہ گہپانہوہ بۆ سہرتاکان، بۆ ژیدہرہکان و بۆ ئو مہرجہعانہی توانستی چاککردنہوہو راستکردنہوہو لیوردبوونہوہیان ہہیہ، چونکہ پیشکەوتن دہکارہینانی بہپہلہپروژکیی ئامرازہکانی سہردہم نییہ، بہو خہیالہی گواہی دہستہبہرکردنی ئو کہرہستانہ بہسن. ئوہ

واهیمهیه، چونکه نامرآزه کانی سهردهم زۆر له چهک دهچن، پتویسته خاوه نه که ی مه شقی له سهر بکات و بزانی چۆن به کاریدی ئی؟ ئه گینا ئه گهر بی ناماده باشی په فتاریکرد، ئه وا خۆی ده کورژئ پیئش ئه وهی ئیراده ی خۆی وهک جهنگاوه ریک بختا ته گهر.



سیر هارولد نیفانز

بیرۆکه ی سهره کی له ده رکردنی گۆقاره که گه پانه وه یه بۆ کتیب، لئی نزیکده بیته وه و به ده وریا ده خولیتته وه، ده سستی ده گری، به لام له هه مان کاتدا تا وتویکردنی بۆ کتیب ته نها له پتی خستنه پروویانه وه نه بی، کاریک که زۆربه ی گۆقاره کانی له م چه شنه له جیهاندا ده یکه ن، به لکو وابی که (کتیب)، له پال خستنه پرووییه وه، ده روزه یه کی به رفره هه بیته بۆ بابه ته که ی،

ئه گهر پیئ کرا بایه خی ده ریخا، ئه گهر توانی ئیدیکه شی بختا ته

ناو ده رفره که یه وه، دوا جار ئه وه بوو که ناو نیشانی لاره کی (پوانینه گه لیک) به سهر ناو نیشانی سهره کی (کتیبان) دا زالبوو، ئه مه ش شیوا و په سه ندرکراو بوو، هۆکاری هه سته پیکراویش، په رنگه بی ئه وهی مه به سته ش بیته، ئه وه بوو که گه پانه وه بۆ بنجینه و ژیدهر و مه رجه عه کان، وهک گه پانه وه یه کی قوتابخانه یی ده رنه که ویت، که ئاماژه ی که وتن و پتویستی سهر له نوئ گپانه وهی میتۆدیان له ئه لفابیتا وه پیبیت، چونکه کاری له م بابه ته به خه ساردانی کۆشش و سهر ده میتکن له ئه زموونی نه ته وه که هه لومه رجه که وا ناخوازی، ته نانه ت ئه گهر ئه و دۆخه پتویستی به سهر له نوئ پوانین و بیرکردنه وه ش هه بیته. به واتایه کی تر له وانیه جۆریک له جۆره کانی گه پانه وه پروویدات، بی ئه وهی ئه مه مانای وابیت حوکمی سهر گهر دانی به سهر ته مه ن و ژیانیکدا بده ی.

له راستیشدا ئه و هاوه ل و هاو پتیانه ی له پرۆژه ی (کتیبان، پوانینه گه لیک) دا سهر و کار بوون، له ماوه یه کی که مدا که سالیک پتری نه خایاند، توانیان هیمایه ک دابننن ئاماژه ی ئه و ریگایه بی، که برپاریاندا ریبوار ی بن و له دوی هیماکه ش هیلیک بکیشن که گۆقاره که، ژماره له دوا ی ژماره، پییدا به ره و ئامانجیک پۆشت که واده رکه وت شایسته ی بایه خپیدان و شیوا ی پزلیتانه.

له گه ل ئه و هاوه ل و هاو پتیانه دا، هه ره که باسمرکد، له پیگه ی لایه نگری به په رۆشه وه، هه ولماو وای بۆچووم که یه که م پشکداریم له کۆششه که یاندا چه ند فه سلیک بی له سهر (پرس و پیاو گه لیک) که هاو ره وتی پرودا وه کانی سالیکی ته واو (فیبیرایری 1999 - فیبیرایری 2000) و سه رقالی پۆزگار و که سیته چه ند پالنه وانیک بوون، ئاکامی ئه مه ش سه فهر بوو به ئاقاری جیا جیاو سهر ده مانیک نزیک و دووردا.

خواستیشم له ههولیکي وا ئهوهبوو، که نووسینی وتاری گێرپانهوهیسی \*Article. Narrative. تا قیبهکه مهوه، ئه م چهشنه له وتار نووسین نوپیه له پوژنامهوانی عه ره بیدا، نووسه ره که ی له گه ل با به ته که دا به سه ر هیله گشتی و هیله لاوه کییه کاندای گوزه ره دکات و له گشته وه بو ورده کاری مه سه له کان ده چی، پوودا وه گه وره کانی که میژوو ئاراسته ده که ن له گه ل مه یله ئینسانیه کانی خه لق، که خو یان له یه ک کاتدا با به تی میژوو و هه رواش خو لقی نه رین، پیکه وه



والتر لیپمان

گریده دا. بیرو که ی بنچینه یی، له وتاری گێرپانه وه یی، (دریژه پیداندا) ئه وه یه، که نا قینی نیوان وتاری با و کتیه . ئه و، واتا ئه مجوره وتاره، له وتار دریژترو له کتیبیش کورتتر، مه به ستیه تی په لی با به تیک بگری و هینده ی ده کری حه قی خو ی بداتی و ئه وه نده ی ده توانی خیرایی ریتمی وتار و تیرو ته سه لی کتیبی تی بئاخنی، ئه وه بوو تا قیم کرده وه .

له وانیه ئه وه شی بخره مه سه ر که (ئه زمون کاری) سه روشتی هه موو ئه و که سانه یه زه مه ن گه یان سه دونه تیه په وشیکي وا که به توان به خو یان و به خه لکی بلین (دوا پوژمان له دوا یانه وه یه)، به م پییه ش ئه وان ئاماده گی زیاتریان تیدایه، ئوبالی ئه و شتانه بگره نه سه تو که ئه وانیدی، ئه وانیه ناچارن وا له دوا پوژ بپوانن که له پیشیانه وه یه (به هه موو ئه و تیچوون و باجانه ی پوانینی وایده خوازی) ناتوانن بیگره نه سه تو.

هه ر بو نموونه ش، ژماره یه کی به رچا و له گه وره ترین پوژنامه وان و نووسه رانی دنیا گه یشتنه قوناغیک، که تیدا قه ره بالغی پوژنامه گه وره کان و پیزی ئه وانیه پیشبپرکیانه له سه ر لاپه ره کانیان به جیه یشتوو و چوون بو شوینی هه مه جو رتری بلاو کردنه وه، که مافی دیاری کردنی خوینه رانی خو ی هه یه، بی ئه وه ی به وروژاندن و شیوا نه کانی تری سه رنچر اکیشانی وه ک قیژوهور، یه خه گیریان بی ت.

عه رابی نووسه رانی پوژنامه وان له سه ده ی بیستدا، والتر لیپمان، وایکرد، ئه وه بوو روژنامه ی (نیویورک تایمز) به ره و (نیویورک) به جیه یشت، کابرا هه ستیکرد، له و ده مه یدا که له هاندانی پیشبپرکی و پیشبپرکی کاری ده ربا زیبوو، (هه نووکه) ده توانی بنووسی و ریگای نو ئی تا قیبه کاته وه، ئه و ریگایه ش ریگای وتاری گێرپانه وه ییه، که تیدا واده ره که وی ئیژی قسانده کا، ئیژی پیاده یه و ئیژی به ره و دوور، بو ئه و شوینه ی با به ته که ی ده ییا، کراوه ره هایانه پیاسه ده کات.

ئىدىكەش واياڭكرد، ئىدىكەى وهكى (كنجلى ماران) و (رىمۆن ئارون) و (وليم ريس موج)ى نووسەرى پېشوو (تايمن) كه گەياندىيە وهشاندى گۇفارىك بۇ نووسىنى وتارى گىرپانه وه درىژەپىدان، دەرپارهى گىرپانه وه درىژەپىدان، دەرپارهى كىتېبه كۆن و چاپە رزىوه كانيان. ئەو كىتېبەنى ئى واياڭ تىدابوو پېش سى يان چوار سەدە چاپكراون.

لەوانە يە دواجار بە وه بېيرمە وه كه بلىم، هەنوکه وتارى (گىرپانه وه)، يان جۆرىك لە جۆرەكانى، لەئاكامى گەشەكردنىكى سروشتى كه هەموو سەدەى پېشوو (يانى سەدەى بېستەمى) گرتە وه، پرەستىجى خۆى لە رۆژنامەوانى جېهانىدا بەدەستىننەتە وه.

لەسەرەتاي ئەو سەدە يەدا خاوهنى بېرۆكەى تاقىكردنە وهى وتارو هەوالى خىرا، ئەلفرىد هامزورسى رۆژنامەوانى بەرىتانی بوو كه دواتر، كاتىك گەيشتە لوتكه، بەنازناوى لۆرد نورسكلسيفه وه ناسرا، بېرۆكەكهى وى وابوو، لەباشترىن حالدا نابى هېچ وتار يان هەوالىك، لە (250) وشە زىاترىت، ئەو بېرۆكەى خۆى لە رۆژنامەى (دەيلى ميل)دا پراكتىزەكردو سەرکەوتنىكى مەزنى بەنسېببوو. هامزورس لەو پوانىنەدا پەوشتى لە مۆدىلى ژيانى ئەمريكاي وەرەگرت و كاريگەرى ئەو كۆمەلگە يەى بەسەر وه بوو، كه شىت و شەيداي خىرايى بوو، لە هەنگاوى خىراوه بۇ زەمەنى خىرا، دواتر ئەو شەيدايىهى پەلكىشى بوارى زانىارى و بېرىش كرد.

كۆمەلگەى ئەمريكايى بېرۆكەى ساندويچى، كه لە ئىنگلستانه وه دەستىپىكردبوو، بەرەو سۆسج (هۆت دوگ)، مريشكى سوورە وه كراو (كنتاكى چكن) گۆشتى وردكراو (هەمبەرگر) پەرەپىدا، كه لە دوايدا گەرە و بچووكى بەرەمەكانى ماكدۆنالد رەنگدەرە وهى ئەو بېرۆكە يە بوون.

هامزورس واى بىنى، كه دەبى وتارو هەوالەكانىش هەمان مۆدىلى سەندويچەكانى ماكدۆنالد، هوت دوگ، كنتاكى چكن و هەمبەرگر بن، بەگەرە و بچووكىيە وه، سەرەنجام ئەو پوویدا كه هەميشە پوودەدات: هەموو دەرکەوتنىكى پاگوزەر يان نوپياو زەمەنى خۆى بەسەر دەبا، چونكە پەوشى دىكە خۆى دەسەپىتى.

لەبېرمە سالى (1979) لە لەندەن تووشى ئەو (پەوشى دىكە) يە هاتم، دەمىكى كه پەيوەندىم بەرۆژنامەى (سەنداي تايمن) وه پتەوتريوو. ئەو وهخته بلأوكردنە وه بۇ من لە ميسر مەحالبوو، كه چى دنياى دەرە وه باوهشى پشودرىژى خۆى بۇ كردبوومه وه (لەسەر ئەوهش سووربووم كه لە ميسر و لەژىر سايهى ياساكانىدا بىنمە وه، بەپى ئىشوكارەكان لە هاموشۆكردنا بم و ئەوه پەچاوبكەم كه ماوهى دووركەوتنە وهم لە هەر سەفەرىك، سەرەپاي هەر مەينەتییەك، مانگىك زياتر نەخايەنى).

له به هاری سالی (1979) دا به ئیشیک له ئیران بووم، تا له گه‌ل ریبهری ئەفسوناوی شۆرپشه‌که‌یدا، ئایه‌توللا روحه‌للا موسه‌وی خومه‌ینی، هه‌قه‌یقه‌ینیکی سازه‌که‌م، دوا‌ی ئه‌وه‌ی گه‌رامه‌وه‌ بۆ له‌نده‌ن له‌ کۆبوونه‌وه‌یه‌کی جفاتی نووسینی ئه‌و رۆژنامه‌ دیرینه‌دا (سه‌ندای تایمز)، به‌شداریم کرد، ئه‌وکاته‌ هارولد ئیفانز، یه‌ک له‌ رۆژنامه‌وانه‌ هه‌ره‌ دیاره‌کانی سه‌ده‌ی بیسته‌م، سه‌رنووسه‌ری بوو. له‌میانی گفتوگۆ و له‌کاتیکیدا جفاتی نووسین خه‌ریکی ژماره‌ی نوێی سه‌ندای تایمز بوون، له‌ هارولد ئیفانز پرسی داخۆ له‌ ژماره‌ی یه‌کشه‌مه‌ی داها‌توو (23) ی دیسه‌مه‌به‌ری (1979) چه‌ندم جیگا ده‌داتئ بۆ وتاره‌که‌م که‌ هه‌قه‌یقه‌ینه‌که‌ی خومه‌ینیشی تێدایه‌؟ ئه‌و له‌لایه‌ن خۆیه‌وه‌ لێی پرسیم که‌ مه‌زه‌نده‌ی خۆم چه‌نده‌؟ له‌ شێوه‌ی پرسیاردا گوتم (دوو هه‌زار، دوو هه‌زارو پینج سه‌د وشه‌)؟ ئه‌وه‌ش قه‌باره‌ی وتاری هه‌فتانه‌ی خۆم، به‌راشکاو‌ی بوو که‌ بۆ ئه‌له‌ه‌رامم



دیداریکی له‌گه‌ل خومه‌ینی کرد به‌شێوازی گێڕانه‌وه

ده‌نووسی، ئیفانز ده‌ستوێرد گو‌تی: بۆچی ده‌ته‌وئ با‌به‌ته‌که‌ بخنکێتی؟ دواجار پێش‌نیازه‌که‌ی ئه‌وه‌بوو که‌

ئه‌گه‌ر با‌به‌ته‌م به‌ئهن‌دازه‌ی پێویست پێیه‌ با‌و تاره‌که‌م دوو هینده‌ی ئه‌و قه‌باره‌ بئێ که‌ با‌سم کرد، واته‌ پینج هه‌زار وشه‌. هه‌رواش بوو، به‌لام من ئه‌و پۆژه‌و هه‌ر دوا‌ی کۆبوونه‌وه‌که‌، ویستم مه‌سه‌له‌ی ئه‌و ئاراستانه‌ی له‌هێکرا هاتوونه‌ته‌ نیو رۆژنامه‌وانیه‌وه‌، بوروژنیم. بیروبۆچوونی زال له‌و گفتوگۆیانه‌ی سیر ده‌نیش هاملتۆن، سه‌رۆکی ئه‌و ده‌مه‌ی جفاتی کارگێری کۆی ئه‌و رۆژنامه‌ی تایمز ده‌بیردن به‌رپۆه‌ وابوو، که‌ ئه‌و زه‌مه‌نه‌ به‌سه‌رچوو که‌ تێیدا هارمز ورس، (لۆرد نورسکلیف) رێسا به‌ناوبانگه‌که‌ی خۆی دانا ده‌رباره‌ی درێژی وتارو هه‌وال که‌ ده‌بئ له‌ سنووری (250) وشه‌دا بئ، چونکه‌ ئه‌و قه‌باره‌ خێرایه‌، قه‌باره‌ی سانده‌ویچ و ده‌سته‌ خوشکه‌کانی، ته‌له‌فزیۆن بردی. به‌تایبه‌تیش دوا‌ی ئه‌و ئه‌زموونه‌ گه‌وره‌یه‌ی تید تیرنر پێیوابوو، کاتیک له‌ سالی (1980) دا ئاژانسی (CCN) ی دامه‌زراند.

رۆژنامه‌وانی به‌توانا فرانک جایلز، که‌ له‌ سه‌رنووسه‌رێتی سه‌ندای تایمزدا جیی هارولد ئیفانزی گرته‌وه‌، دوا‌ی ئه‌وه‌ی ئه‌می دوا‌یی بۆ سه‌رنووسه‌رێتی تایمز ده‌ستنیشانکرا، پوختکردنه‌وه‌ی گفتوگۆکانمانی گرته‌ئه‌ستۆ، پوونکردنه‌وه‌که‌ی جایلز وابوو، هه‌وکه‌ تروسکایی خێرا بۆ وێنه‌یه‌ نه‌ک وشه‌، چونکه‌ هه‌ر که‌سیک با‌یه‌خ به‌باری گشتی بدات، چاودێری هه‌واله‌کان له‌ وێنه‌ی یه‌ک له‌ دوا‌ی یه‌کی نیو شاشه‌ دره‌وشاوه‌کان ده‌کات، به‌لام ئه‌وه‌شی له‌ وشه‌ ده‌وئ که‌ تا ئه‌ودیه‌ وێنه‌کان بچئ و به‌شێنه‌یی پێتی بێژئ چ رووده‌دا؟ وکی؟ و

لەكۆيندەرى؟ و كەنگى؟ دەشيەوئ وشە ئەمەى بەشئەبى بۇ بگىرپتەو، چونكە ھەر ئەمە رۆلى وىبە لە چاخى ئەلكترۆنىدا.

بەواتايەكى تر، شاشەى تەلەفزیۆن ترۆسكەى ھەوالە و چەند گرتەبەكى پووداوەكە نیشاندەدات، بەلام وشە لە پۆژنامەدا چىرۆك و وردەكارى ئەودىو ھەوالەكەبەو ئەو دەگىرپتەو كە وئەكان ناتوانن بىگىرپتەو، بەتايبەتى لە وارى ناخ و ھەست و سۆزدا. بەمشىوہە وتارى (گىرپانەو) شوئىنى شىاوى خۆى بەدەستەئىنايەو ھەو پۆژنامانەشى كە بەراستى بايەخى پىدەدەن، بە (پۆژنامەوانى بەھادار) نازەدكران. وەكو دەردەكەوئ پۆژنامەوانى ەربەى ئاشناى قوتابخانەى ھارمزورس (نورسكلىف) بوو، كە دنيا لە سالى (1900)دا لە پى دەبلى مەلەو ناسى، ئەم ئاشنايەتییە سالى (1945) لەقاھىرە، لە پۆژنامەى ھەوالەكانى ئەمىرۆ (اخبار الیوم)دا پەنگىدايەو، ئىتر ئەو بىو ئەم مۆدیلە پۆژنامەوانىيە خۆى و لۆژىكى خۆى بەسەر خوئىنەرى ەربەدا سەپاند، كە تاماوەبەكى دوورودرئ پى قايلىبوو.

پىموايە ھەوالى خىراو وتارى خىرا بۆيە توانىويانە لە پۆژنامەوانىيە ەربەيدا بىئەنەو، چونكە تەلەفزیۆن رۆلى خۆى لە (ترۆسكايى خىرا لە ھەوال و بىرۆكەدا) وازى نەكردو، ئەمەش بەزۆرى لەبەرئەو تەلەفزیۆن لە دنياى ەربەدا بەشئەبەكى گشتى ھىشتا مولكى حكومەتەكان يان لە ژىر كۆنترۆلىاندان، ھەربۆيە تەلەفزیۆنى ئىمە تەلەفزیۆنى قەوانى سواوى ھەوال و كاویژكردنەو وتارە، ھىچ نالى و لەجىيى خۆى نابزۆئ، تەلەفزیۆنىكى چارپسكەرە، چونكە لە دووتۆيى دىرەكانىدا پووداویك يان ئامارەبەكى ناخاتە سەر، بەلكو بئ قوتدان يان ھەرسكردن پوودا و مەغزاكان لە چەشنى جوینەو بىئىشت، دەجوئىتەو.

بەلام وتارى گىرپانەو شىتىكى ترەو پىموايە دەگەپتەو شوئىنى شىاوى خۆى لە پۆژنامەوانىيە بەھادارى ەربەدا، ھەروەكو چۆن لە (پۆژنامەوانى بەھادارى) ئەمىركا و ئەوروپادا گەپايەو.

ھەروەكو پىشتىرىش باسكرد، كە لە ئەزمونى (پوانىنە گەلىك)دا ھەولمدا نمونەى وتارى (گىرپانەو) بىمەپوو.

كاتىكىش كۆمپانىيە مىسرى بۇ وەشاندى ەربەى و نىودەولەتى داخوازی ئەو پان كرد كە كۆى فەسلەكانى سالى يەكەم (لە فىرايرى 1999 بۇ فىرايرى 2000) لە دووتۆيى كىبىكدا چاپكەن، دىتم داخوازیبەكە دەرفەتى ئەو دەداتى بىرۆكەى وتارى گىرپانەو بىمە چوارچىوہەكەو كە خۆى نىشانى خەلكى بدات تارپاى خۆيانى لەبارەو بلىن، لەگەل يان لەدژى، قەزاوت بكەن بەو جۆرەى خۆيان ھەلپەسەنگىن.

لەسەرەتاو لەكۆتايىدا ھەموو ئەزمونىك داوهرىكى ئاسايى ھەبە كە دەبىنى و حوكمى خۆى دەدات.



کلینتۆن و ستار،  
سیاسهت و یاسا و ئه‌قینداری و جهنگ  
له چاخی جیاجیادا





له دوماھى مانگى دېسمبەر و بەرايى مانگى يەنایەرى ھەموو سالىکدا، ھەموو كەسپك كە  
لە بواری رۆژنامەوانى بەتايبەتى - بان لە بواری میدیا بەگشتى - كاردەكات چاوەرپى ئاكامى  
ھەلبژاردنى كەسپتى (پياوى سال) دەكەن، كە ژورناليسەكانى گۆفارى بەناوبانگى ئەمريكايى  
(تايىم) پىي رادەبن.

ئەو ھەلبژاردنە ھەميشە دەبنە ھەوالىك ئازانسەكانى دەنگوباس دەستاودەستى پىي دەكەن  
و درىژەى ھەوالەكانى رايۆ و تەلەفزيۆنەكان زەقىدەكەنەو ھە لاپەرەى يەكەمى رۆژنامەكانىش  
شاپاشى بەسەردا ھەلدەدەن.

ھەندىك جار بايەخدان بە ھەلبژاردنەكانى گۆفارى تايىم بۆ كەسپتى (پياوى سال) ھىندە  
جىي سەرنج دەبى، كە لە ھى ھەلبژاردنەكانى كۆمىتەى پاداشتى نۆبل زياتر بى، ئەمەش  
چونكە ئەو بنەمايانەى لە ھەلبژاردنى كەسپتى پياوى سالدا پەپرەويدەكرى، لە بابەت و لە  
ناوى ئەو ئەستىرانەى ھەلدەبژىردىن لەبەردەست و لە ئىختيارى ھەموو كەسپكدايە.  
لەبەرئەو بەتەكان پەيوەستى باسوخواسى رۆژانەو ئەستىرەكانىش لەوانەن كە رۆژانە  
ويتەيان دەبين و گوپيان لە دەنگيان دەبى. ھەروەھا ئەو بابەتانەى جىي بايەخدان  
ئەوانەن، كە لەناو ھەموواندا باو و بلاون، بى خۆھەلكيشان بە زانستىك كە دووربىت لە  
تواناى تىگەيشتنى گشتىيەو، ياخود خۆھەلكيشان بە ئەفراندىكى ھونەريەو كە خەلكى  
بەنامۆى بزەن و دواترىش بگوترى ئەو زانستە كلىلى ئايندە يان ئەو ئەفراندىنە ھونەريە  
مۆدىلى باوى زەمەنى داھاتوو.

لەلايەكى ترەو، ئەو رېوشوئىنەى كەسپتى (پياوى سال) پىي دەستىشانەكرى كراو، يە،  
بى بخۆر داگىرسان و رېورەسى تايبەتى. دواجار ئەو پەنسىپانەى كار لە دادوهرى  
ھەلبژاردنەكان دەكەن، پەنسىپكەلىكى ئاشكرای رۆژنامەوانىن و ھەوادارى سىياسى و مەبلى  
ئايدۆلۆژى و تەنەت پروپاگەندەش زۆر كارىان تىناكەن. بۆيە ئەگەرچى ھەروا بە دەست  
ژورناليسەكانى گۆفارى (تايىم) ھەو بەمىنىتەو، بەلام شىواى جۆرىك لە ديموكراسى  
ھاوبەشىكردنە، كاتىك لە گەتوگۆو بلاو كەردنەو ھەدا ئاستىكى يەكسانى لەنىوان لاينە  
بەشداربوو ھەدا رەچاودەكرىت. ئەو ئاستەش ئاشنايەتى بە بابەت و ئەستىرەى دەستىشانەكرى  
و زانىنى بنچىنەو رېوشوئىنەكانى پەپرەوكرى، لە ھەلبژاردنى كەسپتى سالدا، دەخولقىتى.

لەوانەشە جىاوازى ھەرە گەرەى نىوان بزارەكانى گۆفارى (تايىم) بۆ كەسپتى (پياوى سال)  
و ھەلبژاردنەكانى كۆمىتەى پاداشتى نۆبل بۆ ئەوانەى نۆبلەكەى بەدەستىدىن ئەو بى، كە

كەسپتى (پياۋى سال) لايىكردنەۋەيە بۇ يەك رۇژ، ھەرچى پاداشتى نۆبلىشە ئەۋا مانەۋەيەكى كەللەرقانەيە لەگەل رۇژگاردا.

ئەمجارەيان، لە دوماھى مانگى دىسمبەرى 1998 و بەرايى مانگى يەنايىرى سالى 1999دا، گۇڧارى (تايم) شتىكى كرد كە عادەتەن نەيدە كرد (ئەگەرچى كۆمىتەي نۆبلى چەند جارېك دووبارەيانكردەۋە). دابونەرىتى گۇڧارى تايم لە و كاتەۋەي ھەلبۇزاردنى كەسپتى (پياۋى سال) يان دەستپىكردوۋە، لە دواي پروسەگەلىكى پاكتاۋكردن دەگاتە يەك كەسپتى: پياۋى يان ژن. دواجار گۇڧارەكە ھەلبۇزاردراۋى خۆي ۋەك مانشىتىكى تاك و تەنباي ژۇرنالىستەكانى بۇ رووداۋەكانى تىكرائى جىھانىك و تەۋاۋى سالىك دەخاتەرۋو (لەكاتىكدا: كۆمىتەي نۆبلى جارى ۋا ھەيە پاداشتەكەي دەداتە پتر لە كەسپك و ھەندىك جارېش دەيداتە پتر لە دوۋكەس. ھەرۋەكو لە بەخشىنى پاداشتى ئاشتىدا ھات، كە لەنيۋان ئەنۋەر ساداتى سەرۋكى مىسر و مەناحم بىگن سەرەك ۋەزىرائى ئىسرائىل، براپەشكرا. ھەرۋەھا لە بەخشىنى ھەمان پاداشت كە بەسپ قۇلى دراۋە ئىسحاق رابىن و شەمون پىرىز و ياسر عەرەفات).

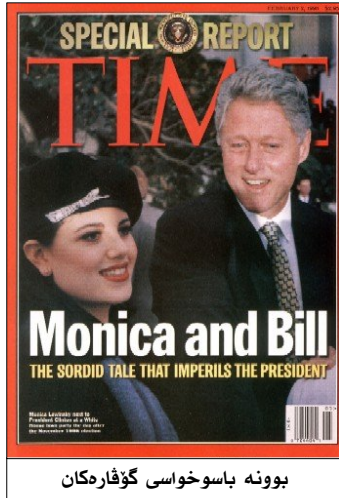
ئەمجارەيان (1998-1999) گۇڧارى تايم ئەۋەي كرد، كە عادەتەن نايكات، كاتىك لە ھەلبۇزاردنى كەسپتى (پياۋى سال) دا دوۋ پياۋى ھەلبۇزارد، نەك يەكىك. ئىنجا لەسەر بەرگى گۇڧارەكە كە دوۋ وىتەي پىكەۋەنوساۋى (ۋىليام جىفرسون كلينتۇن) سەرۋكى ئەمريكىاۋ (كىنىس ستار) داۋاكارى گشتىي سەربەخۆي دان. ئەۋى كە لىكۆلىنەۋە لە ۋەفتارانەي دراۋونە پال سەرۋك كردو ئىنجا راپۇرتىكى بلاۋكردەۋە كە ناۋنىشانەكەي تا ئەندازەي جارېكردن بىتام بوو:

(بۇ ئەنجومەنى نوپنەران پشت بەستوو بەياساى 28-بەندى 595 س)

پىشكەشكراۋ لەلايەن نووسىنگەي داۋاكارى گشتىي سەربەخۆۋە لە 9ى سىتەمبەرى 1998دا. دەبى دان بەۋەدا بنىين كە گۇڧارى (تايم) ژىرانە كەسپتى (پياۋى سال) ھەلبۇزاردو ژىرانەش رېۋوشونى ئاشكراكردنى ئەۋ ھەلبۇزاردنى گرتەبەر: دوۋ سەر لەسەر يەك بەرگ: كلينتۇن و ستار. چونكە بەراستى ھەردوۋ پياۋى ھى يەك كىشەن، لەسەرەتاۋە بۇ كۇتايى، لە رووداۋەكانەۋە بۇ وردەكارىيەكان، لە ئاكامەكانەۋە بۇ پىشەھاتەكان. ھەردوۋكىان بەحوكمى شىۋە، دواي حوكمى كردهۋەيان، دىۋى جىاۋازى ھەمان دراۋوون بە ھەموۋ مانايەكى دراۋەكە لە زمەن و لە سەنگدا. ئەۋ كىشەيەي ئەم دوۋ كابرايەي كۆكردەۋە، بەدرىزايى سالى 1998 بى راۋەستان و ھەلۋەستەكردن، جىي باسوخواسى شەۋ و رۇژەي دونباۋ خەلكەكەي بوو (دواي ئەۋەش زەمەنىكى ترىش درىژەدەكىشى) ئەم كىشەيە ۋاى لە كۆمەلى ئەمريكايى (سەرقالكەرى زەمان و خاۋەنى بربار لىدەرى) كرد لە فەزايەكى كراۋەدا بىتە شانۋەك، كە لەناۋ شانۋكاندا، شانۋى مېژوو و شانۋى ھونەر، سەيرو سەمەرەترىنباي بىت. لەھەمان كاتدا

ئەم كېشەيە وای لە دانىشتوانى سەر رووى زەوى كرد، كە ھەموويان بىنە جەماوەرى تەماشافانى ئەم شانۆ كراوھە، كە مەندكىشى سەركردن و دلەندى رەوتى سەر شانۆكەى بن، سەرسامى گەفتوگۆكانى بن و وا لەگەل ھەموو شتىكدا، كە لەبەردەميان روودەدات، ئاويزانبووين تا ئەو ئەندازەى ھەندىكيان ئاگايان لى نەبوو چەند تەماشافانىكى تر، كە لە تەنشىتەنەو بوون، تووشى پرىشك و دەسپىژى توندوتىژى شانۆى فەزاي كراوھ بوون و لەجىدا، ھەك قوربانىانى ئەو بلقانى، پەكيانكەوت كە دەبوایە تەنھا لەسەر شانۆكە قەتیسبونابە، بەلام لەدەست دەرجوونى رووداوەكانى وای لە پرىشكى ئەو بلقانى كەرد بگەنە ئەوانەى تاوانىكيان لە مەسەلەكەدا نىيە، مەگەر تاوانى راوەستان لە نەيشىكى شانۆى-مىژوويى و ھونەرى- نەبى، كە پىشتر نموونەى نەبووھە ھىچ ھاوچەشنىكىش بەتەنیشتەوھە خۆى پى- راناگىرى\*

ئەمە باسوخواسىكى ئەو پەرسەبوو كە ھەردوو پىاوى پىكەوھە كۆكردەوھە\*  
 \*ھەرچى دەبارەى پىكەوھە دانانى وپنەى ھەر دووكيانە لەسەر بەرگى گۆقارى تايم، بە جۆرىك كە ھەك دوو دىوى يەك دراو پىكەوھە نووسابوون، ئەوا ئاماژەو دەركەوت زۆرو زەوھند بوون\*



ئاماژەو جەفەنگ و پەيوەندى ناسراوى لەبابەت:  
 تاوان و سزا، گوناھ و تۆبەكارى، خەتاو بەلاگىرى.  
 لەوانەشە زمانى جەفەنگ لىرەدا ئاماژەى ھەردوو دىوى دراوھەكى پى- پى- ھەروەك ئەو مانايەى پى- پى- كە ھەردووكيان لە رووى زەمەن و سەنگەوھە ھەلگىرىن.  
 يەكەميان: ئەو رووھى دراوھەكە كە وپنەكەى تىدايە (نىگارىك- دەشى بگۆرىت- كە ئەویش سىياسەتە).  
 دووھەميان: ئەو رووھى دراوھەكە كە ئاماژەيە بۆ بەھايەك پىشەكەوھى و ناگۆرى- ئەویش ياسايە.

ئەمەش ئاماژەن بەزمانى جەفەنگ و دواتر، لەگەل بەدواداچوونى قۇناغەكانى كېشەكەدا، ماناكانى زياتر دەردەكەوت.  
 لەپال ئاماژەو جەفەنگ و پەيوەندى نىوان شتەكاندا، شتى دىكەى سەپرو سەمەرەش ھەبوون، لەبارى ئەوھى كە دەشى تاوانبارىك ئەستىزەبى، گوناھىش كەمەندكىش و خەتاش لەسەر روخسارى ھەندىك رەنگە لەگەل پىكەنىنىكى ئەفسوناويدا خۆى نىشانى خەلگى بدات (ئەمەش حالو بارى كلينتۆنە).

ھەرۋەھا سزا، تۆبەكارى بەلاگىرى، كە چەند رۇۋىيەكى ھەقن، لە ھەندىك ھەلومەرجدا تا پلەي رۇۋگرزى جىددىن، تا پلەي خەمۇكى گىردەبىرن، بەكوتەكىكى زىرەۋە بانگەشە بۇ بەھەشت دەكەن، ھەرۋەكو پەندىكى بەربلاۋى رۇسى دەيلى (ئەۋەش ھالۇ بارى ستارا).  
راپۇرتى داۋاكارى گىشتى سەربەخۇ (كىنىس ستارا) كە خاۋەنەكەي ناۋنىشانى "بۇ ئەنجومەنى نوپنەران - پىشت بەستوو بەربىارى 28، بەندى 595 (س)ى بۇ ھەلبىزاردوو، دىكۆمىنتىكى دەگمەنە، چۈنكە پەيوەندىي بەكەسىتى سال و وپنەي سال و كىشەي سال و مشتومرى سال و ھەموو پەيوەستى سالى 1998 و دواي ئەۋىشەۋە ھەيە. ھەلبەت بەردەوام دوو شىۋاز ھەيە بۇ خويتىندەۋەي ھەر دىكۆمىنتىك، ياخود لە خوار دىكۆمەنتەكانىشەۋە، بۇ خويتىندەۋەي فايل و كاغەزەكان، بەتايىبەتى ھى بوارى سىياسى:

\* شىۋازى يەكەم: خويتىندەۋەي دىكۆمىنتەكان - يان فايل و كاغەزەكان - بەچاۋى فزول، ۋەك ئارەزۋىيەك بۇ زانىنى ئەۋەي پەنھان، يان پەردەپۇشكراۋە. خويتىندەۋەي لەم چەشەنە لە سەفەرى فرۇكەۋە نىكە، بەنىۋو كىشۋەر و ئۇقپانۋوسەكاندا دىت و دەچى. موسافىرى تەماشكار لە پەنجەرەۋە كەمەندكىشى پەلە ھەرۋەكانى ژىرەۋەيە كەلوتكەي چىكان شان لەشانى دەدەن و دەريو بىبابانەكان لەبەردەمىدا بىسنوورن و پانتايىبەكانىش جار بەجار پەيوەندىي نىۋان مرۇق و سروسىتى ۋەبىردىننەۋە، بەلام فرۇكەسوار، دواي گەشتەكەي، جىگاكەي خۇي بەجىدىلى و ئىنجا وپنەكان لەبىرەۋەرى دەكشىنەۋە، دوور دەكەۋنەۋەۋە زەرد ھەلدەگەپىن، تا ئەۋكاتەي بىر دەبىن. ھەرچى شىۋازى دوۋەمى خويتىندەۋەي، ئەۋا لە سەفەرى پىادەي سەرزەمىن دەچى، ۋەختىك رۇۋبەرى زەۋى رۇپىۋو خۇلەكەي شىكارىدەكەي، دەچىتە قوۋلايىۋەۋە لە پىكەتەكەي دەكۆلىتەۋە، لە كەشۋەۋا نىكەدەبىتەۋەۋە گەرمایىەكەي پىۋانەدەكات. ئىنجا بەسەر تۇبۇگرافىا گوزەردەكاۋ لە دەريو كەنارەكانى رادەمىنى، بەردو خۇلەكەي دەپشكىنى و گىانلەبەرۋو رۇۋەك پۇلىندەكا، لە پىشتاۋپىشت و بنەمالەكان دەپپىچىتەۋە، تا دەگاتە دىارىكرىنى رىرەۋىكى رۇۋون بۇ زىانى مرۇقىكى زىندوو، يان چىرۇكى رۇۋاۋىكى قەۋماۋ. ئەگەرچى زەمەن زەمەنى سەفەرى بالەفرىيە، بەۋپىيەش زەمەنى خويىندەۋەي خىرايە - بەلام زەمەن زەمەنى راسىتىيەكان و بەۋ پىيەش زەمەنى پىادەرۋىشە. پىيى ناۋى كە ئەۋەي خۇي بە بنەماكان جۇش نەدابى، ناتوانى دزەبكاتە نىۋو زەمەنەكانەۋە. ھەرۋەھا دەسپىكى فرىن بۇ ئاسمان نايەتەدى، مەگەر لەسەر زەمىنەيەكى پتەۋنەبى.

راپۇرتى (كىنىس ستارا) داۋاكارى گىشتى سەربەخۇ، دىكۆمىنتىكى تىدایە كە زىاتر بەشىۋازى سەفەر بەبالەفرى، خىراۋ خىرا لەگەل رىتمى زەمەندا، مامەلەي لەگەلدا كرا. بە زۆرى ھىندەي لەسەر راپۇرتەكە خويتىندرابۇۋە، ھىندە لە خودى راپۇرتەكە نەخويتىندرابۇۋە. ئەۋ ئاكامەي زۆربەي خەلك پىيى گەيشتبوون ئەۋە بوو، كە راپۇرتەكە بەتىكرابى چىرۇكى

پەيوەندىيە كى سىكسىيە لەنيوان ژن و پياويكدا • ھەرچى دەبارەى وردەكارىيە زۆر و زەوئەندەكانە، ئەوا تىكەلەيەكە لە توخمەگەلەيىكى وروژىنەر، كە واى لە راپۆرتەكە كەرد بىيىتە چىرۆكىكى رۆژنامەوانى دەگمەنى بىيۆنە • ئەمەش نەيىنى بايەخدانەكەى خەلگىيە، چ لەناوخۆى ولاتەيەكگرتووەكان و چ لە دەروەى! ھەرئەوەش بەرايى مەسەلەكەو كۆتايىەكەيەتى، نەك شتىكى تر •

دەشى لەبىرمان بى كە لۆژىكى لەم بابەتە خويىندنگەيەكى زانست و ھونەرەكانى مەيداي لەپشتە، كە مامۇستايان و پەيرەوان و لايەنگرانى خۆى ھەيە • لە دەفتەرى وانە پىشەيەكانمدا ھەيە، كە بەندە لە كۆلىزى رۆژنامەوانىيى زانكۆى كۆلۇمبيا لە نيويۆرك، ئامادەى خوليك بووم، وانەكانى لە دەورى يەك بابەت دەخولانەو، ئەويش (ھەوالى سەرنجراكيش ئەوەيە، كە شتەگەلەيىكى پىنج توخمى تىدايە: شتىك لە پادشايتى **ROYALTY** - شتىك لە ئايىن، لە سىكس، شتىك لە تاوان و شتىك لە پەنھانى •

ئىنجا مامۇستاي وانەبىژ شتىكى لەبابەت ئەووە گوت، كە فۆرمەلەى ھەوالىكى ۋەك مۆدىلىكى پوخت و بەرجەستەى نمونەيىترىن ھەوالى سەرنجراكيش دارشتووە • مامۇستاي ناوبرا فۆرمەلە نمونەيەكەى خۆى بەم شتوويە خستەروو:

(شاژن ھاوارىكرد: ئەى خوايە گيان، سازادە سكى ھەيە، كى ئەمەى كەرد؟)

ئىنجا درىژەى بەروونكردنەووە وردەكارىيى زياتر دا:

كە ھەوالەكەى بەناوھىنانى شاژن دەستىپىكرد، ئەوا شتىكى لە رەوشى شاھانە خواست • كاتىك لە زارى شاژنەووە جاريدا كچەكەى سكى ھەيە، شتىكى لە سىكسەووە خواست • دواچار



كلنتون و ھىلارى، رۆزى دەستبەكارىيونىيان سەرەتاي شلەژانى كۆشكى سىيى بوو

كە پرسى كى وای كردد؟ ئەوا شتىك نەينى و پەنھانى و تاوانىشى خستەسەر.

دياره مامۇستاو پەيرەوان و خوينەرانى ئەم خويندنگە رۇژنامەنووسىيە پىياناوايە، ئەمە لەگەل رىتمى ئەم چەرخەدا نزيكتەرە وەكى وىش خىراو سەرنجراكىش و قۇلپىدەدا، بەلام بۇ خۇشبەختى لە رۇژنامەوانىيە جىھانىدا خويندنگەى تر ھەن، كە بىروبوچوونى جىاوازيان ھەيە پىويستە تىبىنى ئەو بەكرى كە ئەو شتە لە سىكس كە چىرۇكىكى سەرنجراكىشى جىيە بايەخ بەرھەمدىتى، بەپىيە پىوەرەكانى مامۇستاي



پاولا جۆنز

كۆلىزى رۇژنامەوانى لە زانكۆى كۆلۇمبىيا، ساناترين

شتى راپۇرتەكەى ستارە ھەرۋەھا تاكە لايەنى شايانى خويندەنەو نىيە لە راپۇرتەكەدا، ئەگەرچى تىروانىنىكى سەرىپى وای دەردەخا كە پانتايى ھەرە گەورەى داگىر كىردووە لە لاپەرەو پاشكۆكانى، كە بە ھەزاران لاپەرەيە! (بەگوپرەى پىوەرەكانى مامۇستاي وانەبىزى زانكۆى كۆلۇمبىيا، توخمەكانى ھەوالى نموونەيى، ھەلبەتە بەراى ئەو، سەرجەمىيان لە كىشەكەى كلنتون و ستاردا ھەبوون:

- شتىك لە شاھىتى لەئارادابوو (كۆشكى سىي و سەرۇك بەجۇرىك لە جۇرەكان).  
- شتىك لە سىكس لەئارادابوو (شتىكى زۇرىش) بەو مانايەى كلنتون ئەو شازادە خانمەيە كە شازن جارىدا سكى ھەيە (شازنەكەى ھاوارىكرد كۇنگرېس بوو).  
- شتىك لە نەينى و پەنھانى و تاوان لەئارادابوو، شتىك بوو زۇر لەرادەى پىويست كە درىژايى رىگاي كلنتونى داگرتبوو لە پايتەختى وىلايەتى ئەركىناسەو بۇ پايتەختى يەكىتى ئەمريكايى لە واشنتون.

- شتىك لەئان لەئارادابوو (چونكە كلنتون بەشيوەيەكى تايبەتى ئەوتۇ پەيوەندى خۇي لەگەل مۇنىكا ھەلسوران كە پىيوابوو كىتىي پىرۇز وەكو كىردەوہەكى گوناھكارانە ئاماژەى پىن نەكردووە).

ئەوہى مايەى تىرامانە ئەوہەيە، ئەو شتە لە سىكس، بەدىارىكراوى ئەو توخمە بوو كە خودى سەرۇك كلنتون و لەگەل ئەويشدا ژنەكەى و لەپشت ھۇردوكىشيانەو تىكراى ستافى كۆشكى سىي و تىكراى كۆمەلى راپۇژكاران و تىكراى شارەزايانى پەيوەندىيە گشتىيەكان، كە لەپشت پىاوى يەكەم و خانمى يەكەم-ى ئەمريكاوہ رىزيان بەستبوو، ھەلۋەستەيان لەئاستدا كىرد. ئەوہش لە تىروانىنى يەكەمدا جىيە سەرسورمان بوو، بەلام كەمىك وردبوونەوہ



دەرىدەخات، كە ئەو بەئەنقەست و لەپىناوى پەردەپۆشكردنى شتىكى ترى جگە لە سىكس، كراو.



جېنېفەر فلاورز

سەرۆك كلنتۆن يەكەمىن كەس بوو توخىمى (سىكس) ى ھەلبەزارد، بۆ ئەو ەى لە زوو ەو ە جەختى لەسەر بكات، كاتىك حاكىمى ويلابەتى (ئەركسناس) و پالىيوروى سەرۆكايەتى ولاتەيەكگرتوو ەكان بوو. لەو دەمەيدا ەوالى پەيوەندىيەكى پتر لە دە سالى لەنيوان حاكىمى پالىيوروى سەرۆكايەتى و خانمە گۆرانىبىيژىكى ئەكتەر لە يانەيەكى شەوانە، كە ناوى (جېنېفەر فلاورز)

بوو، دزەيان كرده نيو ناو ەندى رۆژنامەوانىيەو ە.

جېنېفەر برياريدا ەەرچى لەبارەى حاكىمى پالىيوراو ەو ە ديزانى ئاشكرايىكات، ئەمەش كاتىك كلنتۆن وردەوردە لىى دووركەوتەو ە، لەترسى ئەو ەى نەبادا دريژەكيشانى پەيوەندىيەكانى لەگەل ويدا كار لە چانسى سەرکەوتنى بكات. كاتىكيش جېنېفەر دركەندى، بىل حاشايكرد. كە چى زۆرى پى نەچوو ناچاربوو دانى پيدا بنى، دوای ئەو ەى دۆستى زامدار كاسىتى دەنگى و نامەى دەستنووسى كلنتۆنى خستەروو، تا راستى قسەكانى خۆى بسەلمىنى. ئاشنايەتى جېنېفەر لەگەل حاكىمدا تەنھا لەو ەدا قەتيس نەبوو كە لەو جۆرە پەيوەندىانە رەچاودەكرى. ئەمەش بەھۆى ئەو ەى، ەروەكو خانمخاس خۆى گىراو بەتييەو ە، كلنتۆن سەر لەسەر سەرىن (زۆر لە نەپىيەكانى سىياسەت و سىياسىيەكانى بۆ دركەندوو ە، لەوانەش تەنانت نەپىيەكانى ژنەكەى)، بەلام كلنتۆن لە ژىر گوشارى ئابروچووندا بريارى دا تەنھا جەخت لەسەر مەسەلەى سىكس بكاتەو ە، بەو خەيالەى كە ئەگەر (ليرە) دانى پىدانا (لەولا) خۆى لە دانپىنان دەبوپرى. بەواتايەكى تر ئەگەر دان بەو ەدا بنى كە لەسەر (قەنەفەكە) چ رووى داو ە؟ ئەوا خۆى لە دانپىنان بەو ەى لەسەر سەرىنەكە چى دركەندوو ە؟

بەم رەوتە لە داكۆكى لەخۆكردن كلنتۆن گوتى: بەلى، من خەمبارم چونكە ئازارىكى ئەوتۆم بەخانەوادەكەم گەياندا، كە ەيچ پىويست نەبوو. دەشزانم كارى لە ژيانى ھاوسەرىشم كرد، بەلام مىليونان ئەمريكايى كە ئەمشەو گويم لى دەگرن، دەزانن باسى چ دەكەم و تەقدىرى ھۆيەكانى لاوازى مرۆقانى دەكەن. ئەو لاوازييە خەسلەتيك نىيە كە تەنھا من خۆمى پىو ەلگىشم يان خەوشىك نىيە كە تەنھا من ەلگى بىم. مرۆق لە ەموو بارىكدا ەر مرۆقەو كىماسى تايبەتى خۆى ەيە، بەلام ئەو پرسىارەى كە دەبى ئەمريكا وەلامى

بداتەوۈ ئەوۋەيە، ئايا دەكرى كىماسىيەكى تايەتى رىگرېت لەوۋى پىاويكى لەبارو شىاو ئەركى سەرشان و بەرنامەى خۇى جىبەجىبكات؟



كلنتون، رەوتىك لە ژيانى تايەتى

لەسەرەتاي نەوۋەدەكانەوۋە، كاتىك بىل كلنتن وەك پالىئوراوى سەرۆكايەتى لە بەرامبەر جۇرچ بوش دەرکەوت، تا كۆتسايى ئەو مـاـوـەيەو لەگەل نزيكبـوونەوۋەى تەواوبـوونى سەرۆكايەتییەكەى، ئەوا چىرۆكەكە دووبارەيەو قەوانە سواوۋەكە بەردەوامە.

جىنىفەر فلاورز، پاولا جۇنز، كاتلىن وىلى، ئەليانور مۇندىل و ئىنجا مۇنىكا لوينسكى و سەدانى تر بەپىي گوتەكانى مۇنىكا لوينسكى، كە لە زمانى سەرۆكەوۋە دەيگىرتتەوۋە، چۇن كلنتون ئەوانەى بۆ باسكردوۋە لەمىيانى خۆھەلكىشانى بەو قۇزىيەى ھىچ ژنىك خۇى پى رانگىرى و لەبەردەمىيدا دەستەمۇدەبى.

ھەموو جارنىك ئەوۋە دەرکەوت، كە سىكس كىرڧىكە لەگەل چەند كىرڧىكى تر لە چىرۆكەكەدا، بەلام داکۆكىكردنى كلنتون لە خۇى و داکۆكىكردنى خىزان و راوېژكارو شارەزايانى پەيوەندىيە گشتىيەكانى ئەو، تەنھا تەئكىدى لەسەر سىكس دەكردەوۋە، بەو حىسابەى كە رەتكردنەوۋەى ئەو تۆمەتە بەيىانوى لاوازىيى مرقانەوۋە بەسە بۆ بىتاوان دەرکردنى سەرۆك بەو لىخۇشبوونەى كە (كىھانتان بىگوناھن با بەردىكى تىبگرى). بىرۆكەى دانپىيانان بەگوناھەكە، وەك رىبازىكى داکۆكىكردن لە كلنتون بىرۆكەيەكى ساناو ساكارە، چونكە ئەگەر پەيوەندىيى سىكسى لە دەرەوۋەى خىزان خەتايەك بىت، ئەوا لىبورن لە دەست ژن و دواتر لە دەست بنەمالەدايە، ئىنجا ئەگەر گشتىان لەو خەتايە خۇشىن، خەلكى دىكە ھەقىان نىيە، مەگەر جگە لە خەتاي جاردرارو و لىخۇشبوو لەلايەنى خاوەندارەوۋە مافەوۋە، مەبەستى تریان ھەبى؟

ھەموو جارنىك و دواى ھەموو دانپىيانانىك بەگوناھەكە، خانم ھىلارى كلنتون وەك زویربوويەك لە مېردەكەى لە وپنەكەدا دەرەكەوۋى و دواجار مېردەكەى دەستى لە كەمەرى

ئالاندوۋە، ەك گەر ەنەۋە يەك بۇ رۇژانى ئەقئندارى و پەشيمانىيەك لە ەمبەر فەرامۇشكردى وادە و بەلئىن و ئىنجا بەشئوۋە يەكى كاتىش بىت پەردە بەسەر وئىنەكەدا دەدرئ، تاۋەكو جارىكى تر كە كلپەى ئارەزو و لە سىنەى سەرۇكدا گرەگرئ و بلئسەكەى لە چاوانىدا دەبرىسكىتەۋە. ئەمە حال و بارىكە گەلىكجار روى داۋە و كارەساتەكە ئەۋەيە ەئىدە دووبارەبۇتەۋە وائى لىھاتوۋە نىگەرانى لائى كەس ناخولقئىنئ، تا ئەو ئەندازەى رۇژنامەى (ئىۋىۋر ك تائىمزا)، رۇژنامەى ەەرە سەنگىنى نىۋ رۇژنامەكانى كەنارى رۇژھەلاتى و بلايەتە يەكگر تۋەكان، سەرۋتارىكى نوسىۋوۋە كە دەلئ: لەۋانەيە و اچاكتر بئ كە كەس لووت نەئىتە ژيانى تايبەتى بىل كلنئۋنەۋە، مەگر كاتىك لە رەفتارەكانىدا كەتتىكى وائىكرد، كە بەتۋبۇزى تەعددا بكات، چۈنكە لەم حالەدا دەبىتە پئشئلكارىى ياسا!

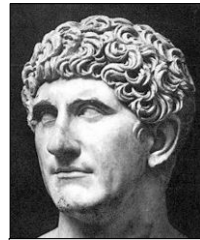
سئكس و ەئز (دەسەلات يان دەستروئىشتن) دوو ھاۋەلى خۇشەۋىستى يەكترى بوون لە رەۋتى دوور و درئئ مىژۋوى مرۇقاىەتئدا. ئەمەش دياردەيەكە دەشئ بەسروشتى تەفسىربەكەئىن. دكتور ەنرى كئسئجەر، ەزىرى ناۋدارى دەرەۋەى ۋلائە يەكگر تۋەكان، خاۋەنى تىۋرىبەك كە لە خۇئم بئسئوۋە، ئەو وائى گئرايەۋە كە ئەم تىۋرىبەى بەلىكۋلئىنەۋە ئاشناىبوۋە بەتاقىكردنەۋەش بۇى ساغبۇتەۋە، كئسئجەر گوتئ: بەلىكۋلئىنەۋە زانئم، ەئز توخمىكى حاشاھەئەگرو كارىبە، بەلام نەئىدەزانى ئەم توخمە تاكۋئ بردەكات، مەگر ئەو كاتە نەبئ كە بوۋە راپۋئكارى سەرۇك بۇ كاروبارى ئاسائىشى نەتەۋەبئى و دواتر ەزىرى دەرەۋە و ئىنجا ئەستىرەيەكى دەرەشاۋەى سائسەتى نئۋدەۋلەتى، ئەو ۋەختە بۇى دەرەكەۋت ەئندىك خەسلەتى وروژئنەرى ەئەيە كە جاران لە خۇى رانەدەبئنى، ئىنجا وزە و كەرەستە گەلىكى لئ دەرەكەۋت كە پئشتر شتى وائى لە خۇئدا شك نەدەبرد. ەنرى كئسئجەر ەروا گوتئ: دوائى ئەۋەى دەسەلاتى جئھئشئ و لە بلاجگنۇرەكان دووركەۋتەۋە، ەستى كرد كە ەئزى چاۋبرانى كەمدەبئتەۋە وئستى بۇ بئرى بگئرئتەۋە، بەلام لە ەئىكرا ۋەبئرىھاتەۋە لە ەرەتى گەنجى و پئش ەللكشانى بەرەو لوتكە كارىگەرى خۇى و بەبئرەچوونى ئەو كارىگەرىبە تا ئەو ئەندازەيە بەخور نەبوۋ كە لە سەردەمى ەئزى و دەسەلاتئدا بوۋ.

لەۋانەيە زئدەرۋبئى نەبئ ئەگەر بگوتئ رئرەۋى دوورودرئئ مىژۋوى مرۇقاىەتى بەپلەى سەرەكى برئتبوۋە لە مملانئ لەسەر سئ ھۇكار: ەئز، سامان و جوانئ. تئبئنى دەكەئىن ەرسئ ھۇكار كە زانستى مملانئ لە چاخى نوئدا ئامازەى پئ دەكات ەئىدە لە داخاۋزى كەمال لە بانگەشەى فەبەلسوفانى گرىك، پئش ەمووشئان ئەفلاتۋن، دوور نئبە. كاتئك ئەفلاتون كۇششى مرۇقاىەتى وائى ناساند كە ەۋلئكە لەپئناۋ گەبشئن بەرەۋابئى، خئر و جوانئ: (رەۋابئ) لە بانگەشەى فەبەلسوفانى گرىكدا، (ەئز) لە لۇژئكى مملانئى نوئدا، مافئكە دەستەبەرناكرئ، بئ (ەئز)ك كە داكۇكى لئ بكات، جا ئئتر ئەو ەئزە شەرىعەتئكى ئاسمانئ

يان ياسايەك بېت كە مرۇق دايىناو، دواجار ئاگر و سووتان بۇ ياخيوانى شەرىعت ھەيەو زىندانىش (ھەرۋەھا پەتى سىدارەش) بۇ لەياسالادەران ھەس.

(خىرايش بارىكى لەم شىۋەيەي ھەيە، خىر، چ خىرى مەنەوى و چ ھى ماددى، بۇ ھەموو كەسپك مەيسەرنابى، مەگەر زىدەبايىەك لە بوارى خوداناسى ھەبى تا مرۇقەكان نەفس بەرزىن، مەگەر زىدەبايىەك لە بوارى كاردا ھەبى كە پىۋىستىيەكانى ھەمووان پرىكاتەو، ھەرچى توخمى سىيەمى ھۆيەكانى مەلەنە، يان بانگەشەي فەيلەسوفەكانى گرىكە، واتا جوانى، ئەوا كەس لەگەلدا ناكۆك نىيە. بەتايىەتى ئەگەر لەم ميانەدا رەنگدانەوھى جوانى لە سروسىتى و لە راستى و لە مانامان دوور راگرت و بەشىۋەيەكى كاتىش بى جەختمان كرده سەر جوانى سۆزدارى، كە دلى پياوان و ژنان بەتالان دەباو جەماوهرىان لەگەلدا دەخەۋىتى، چ ۋەك ئىلھامبەخش ياخود بزۋىنەرىك و چ ۋەك ئارامبەخش يان ئىستىفرازكارىك.

ئەگەر ئەم رېرەوھەمان پەسەندكرد، كەوابى لاپەرەكانى مېژوو بەزورى برىتىن لە سى لاپەرە، لاپەرەيەك دەربارەي خواستى زالبوون لە رېى بەكارھىنانى ھىز بۇ رەوايى يان لە دژى رەوايى، لاپەرەيەك دەربارەي خواستى سامان بەدەر لە جىاوازى ئامرازو ئامانجەكانى، لاپەرەيەك دەربارەي دلەندى جوانى، ئەگەرچى پىۋەرەكان جىاوازىن و دىدگاي روانىن بۇ جوانى لە ئاستى جىاجىادا بىت، ھەرسى لاپەرەكەش لىكدابراوو جىانىن، بەلكو بەشىۋەيەك لە شىۋەكان رېرەويك پىكەوھەبان دەبەستى و لايەنەكانىان لىك گرى دەدا. مەلەنەيى كۆنىنى نىوان رۆما و ئەسكەندەرىيە ھەرگىز لە



ئەتتۇنىۋ

ھەقايەتەكانى ئەقىندارى نىوان يۇليۇس قەيسەر و كىلۇپاترا دابراونىيە، ھەرۋەك چۈن لەو ھەقايەتە ئەقىندارىنەش دواتر لەنىوان مارك ئەنتۇنى - بەشدار لە كوشتنى يۇليۇس قەيسەر - خودى كىلۇپاترا دا روويان دا. مەلەنەيى ناۋجەگەرى ئەوروپاش، لەسەرەتاي چاخى نوپدا، ھىندە لە ھەوەسبازى ناپليۇن و جۇزفېن، بىۋەزەنى ھەمىشە مەكرباز، دوورنەبوو. ھەرۋەك دوورنەبوو نە لە ژنەينانى ناپليۇن لە ماري لويز، شازنى بنەمالەي ئەرستۆكراتى ھايسبۇرگ و نە لە شۆرشى پۆلەندا كە رېبەرايەتبيەكەي ماريافالفسكاي جوانى جوانانى پىشكەش بە ناپليۇن كرد، تاۋەكو ئەو دىۋجامەيە لە پۆلەندا رازىبى و سەربەخۇبىيەكەي



كىلۇپاترا و قەيسەر، ئەقىنى زەمانى جاران

بىارپىزى.

سەپرو سەمەرەكەش ئەوئەيە، ناپليۇن لەكۆتايى ژيانيدا پەيوەندىيى لەگەل ئەكتەرىكى ھەرە جوانى پارىسىدا بەست، كە لەسەر شانۆ بە مەدمۇزىل جۇرچ ناوبانگىدەركردبوو، دواى دۇرانى ناپليۇن مەدمۇزىل جۇرچ تۈانى ھەست و سۆزى دۇك و لىنگتۇن، فەرماندەى ئىنگلىز كە لە شەرى واترلۇدا لە ناپليۇنى بىردەو، بەلاى خۇيدا رابكىشىت. دواجار حوكمى خانمخاس لەسەر ھەردووكيان و لەبەر رۇشنايى ئەزموونى خۇى وابوو كە گوتى: بۆم دەرەكوت ئەوئەى لە خۇشەوبىستىدا لىوئەشاوئەيە، ھەر خۇشى لىوئەشاوئەى مەيدانى جەنگە! لەمەشيان تەككىدكردنەوئەيەكى دووبارەى تيورىيەكەى كىسنىجەرە)

چاخى شازن فىكتۇرىا، كە زۆربەى سەدەى نۆزدەى گرتەو، تروپكى مەزنىتىيە لە ميژووى ئىمپراتۇرىاى بەرىتانيا و لوتكەى سەركەوتن و خەنى بوونىتى، ناوى فىكتۇرىا، شازنى بەرىتانيا و ئىمپراتۇرى ھىندستان، چركراوئەى سەلتەنەتى تەواوى چاخىك بوو كە نازناوى چاخى فىكتۇرى لى نرا، تا ببىتە ناونىشانىك بۆ شكۆدارى مولك، ھەرەك چۆن بوو ناونىشانى ھەلسوكەوتى كۆمەلگەيەك كە خۇى وەك نموونەيەكى جىيى چاولىكردنى مرۇقايەتى دەھاتە پىشچا و لە بوارى پابەندىتى بە رەوشتى بەرزو دابونەرىتى و بەمەرەكەنى شارستانىتى تا پلەى وشكە سۆفىتى.



دواتر دەرەكوت كە فىكتۇرىا دواى وەفاتى مير ئەلەبەرتى مىردى پەيوەندىيەكى بەردەوام و جىگىرى لەگەل جۇن براون، خزمەتكارى تەويىلەى پادشاىەتى سازدابوو، ھەر لەو پەيوەندىيەش كچۆلەيەكى بوو كە دواتر برىارى بەردەپۆشكردن و شاردنەوئەى لەكن خىزانىك لە ئەلمانىا، درا.

ھەنووكە لە لەندەن - بەئىلھام وەرگرتن لەو چىرۆكە - خەرىكى بەرھەمھىنانى فىلمىكى سىنەمايىن بەناوى مسز براون! (ئنى خزمەتكارى

تەويىلەكە) لەكاتى گەران بەدواى كەرەستەى ميژووىيى فىلمەكەدا، بەستەيەك نامەى ئاراستەكراوى فىكتۇر بۆ خزمەتكارى تەويىلەكە دۇزرايەوئە. ئەوئەى جىيى داخە ئەوئەيە، كە براون نىمچە نەخويندەوار بوو، خوئىندن و نووسىنى ھەر نەدەزانى.

لە رابردووى نىكىشدا فرانكلين رۇزفەلت، فەرماندەى ھاوپەيماىتى گەورەى رۇژئاوا، لە گەرمەى تۇفانى جەنگدا كەوتە داوى ئەفنىنى سكرتيرەى كۆمەلەيەتى ئەلىا نوراي ژنى،

تەننەت لە كاتى گيانكىشانيدا لە خانووه گوندييه كەى لە (بارك لين)، دەستى دۇستە كەى گرتبوو. ئەدلۇف ھىستەرى رېبەرى ئەلمانىاش لەوپەرى مەملانىسى گەورەى جىھان شىتوشەيدى ئىفا براون بوو، كە بەدرىزايى جەنگە كە لە (لانەى ھەلۇ)، مالا كەى لە لوتكەى چىاي برختسجادن لە باقاريا، لە گەلى دەژيا. رېبەرى ئىتالىاش، بنىتۇ مۇسۇلىنى تا بناگوپى غەرقى ئەقىنى (كلارا بتاچى) بوو، تەننەت ھەر لە گەل ئەویشدا گەيشتە چارەنوسى خۆى، كاتىك كۆمەلە شۆرشگىرېكى كۆمۇنىست دەستگىربانكردو بەپەتكىشان كوشتيانن، ئىنجا ھەردوو تەرمە كەشيان، لە بەزىنخانە يەك بەقولابىكەو ھەلۇاسى. ھەروەھا دوايت ئىزنەاور، فەرماندەى مەيدانى سوپاگەلى رۇژئاوا، پەيوەندى لە گەل خانمە خۇبەخشىكى ئىنگىلىزى بەست كە شۇفىرى سەيارە كەشى بوو. دواى جەنگى دووومى جىھانىش تووشبوونى ئەنتۇن ئايدن لە شەرى سوپس ھىندە لەو مەيلە دوورنەبوو كە ئايدن دەيوپىست تواناى خۆى بۇ كلارسىا بسەلمىنى، دواتر لە كۆتايى تەمەن و لە گەل جىاوازى سى سالەى نىوانيان، كلارسىاي خواست.

كەوتنى يەكجارەكى پارتى پارىزگارانى بەرىتانيا، لە نيوەى شەستەكان، بەھۆى ئابروچوونى پەيوەندى نىوان دوروسى، ژنى ھارولد ماكميلانى سەرەك وەزىران و لۆرد بۇسى بوو كە ئەستىرەيەكى كۆمەلايەتى دەستبەتال بوو، بەلام ماكميلان بەناچارى و لە ژىر گوشارى لەيدى دوروسى خىزانى، بەبەرچاوى دىەى رەخنەگرو تەوسپىكەرى ئەنجومەنى وەزىرانەكەيەو، وەك وەزىرېك لە حكومەتەكەيدا دايمەزاندىبوو!

خاتىمەى ئابروچوونەكانى ئەو چاخە ئاشكرابوونى پەيوەندى كرىستن كلىرى سۆزانى لە گەل جۇن بروفىمۇى وەزىرى جەنگى بەرىتانيابوو، بەزمەكە ئەو بوو كە خانمخاس لە ھەمانكاتدا پەيوەندى لە گەل مولحەقى سەربازى سۆقىت لە لەندەن، كۆلۇتيل يىگىنى

ئىفانۇف، ھەبوو.



ژنە ئاسنىنەكە لای مېتران شتىكى تر بوو

پارتى پارىزگارن نەيتوانى لەسەر پىي خۆى راوەستىتەو، مەگەر ئەو كاتە نەبى كە مارگرىت تاجەر دەرکەوت، تاجەرىش ھەروەك — و زۆربەى ھاوئەكەنى دەلەين نازو فىزى ژنىتى خۆى سى كەموزىاد — بۇ كار كەردنە

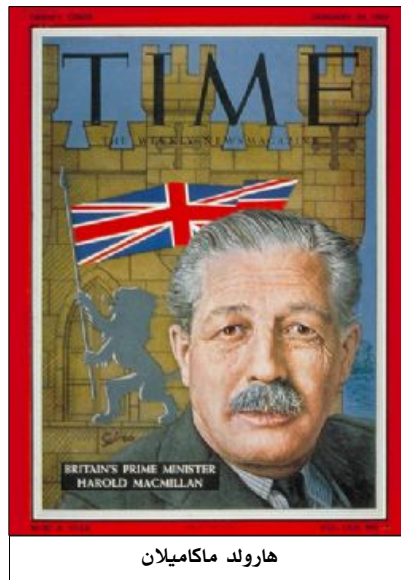
سەر دەورووبەرە سیاسییەكەى خۆى بەكار دەهینا. سەرۆك فرانسۆ میتران هەستى بە جۆرىك له دلبەندى شار دراوه لهئاستى مارگریت تاچەرى (سەرەك وەزیرانى بەرىتانيا)دا دەکرد، جارێكىيان خۆم گویم لى بوو كە دەىگوت: (ئەم ژنە شتىكى بزوينەرى تىدايه كە ناتوانى فەرامۆشكەرى، تەنانهت ئەو كاتەش كە له هەر گەفتوگۆيه كى سياسىيدا قىژەقىژىتى) میتران هەروا دەىگىرايهوه (دوو لىوى مارگریت وەك دوو لىوى مارلین مۆنرۆ وان، پىرن له وروژاندن، بەلام هەردوو چاوهكانى وەكو دووچاوى كالىگۆلاى ئىمپىراتۆرى رۆمانى وان و شەرىبان لى دەبارى!) بەلام ئەوانە هەمووى، تەنانهت ئەوانەش كە هى زەمەنىكى نىزىكن، له چاخە گەلىكى جىاوازا روویان داوه، چاخەگەلىك كە دەكرا نەهینى تىدا بپارىزى و ئابرووچوونى تىدا پەردەپۆشكەرى!

بىل كلىننۆن و مۆنىكا لوینسكى لەسەرى سەرەوهى ئەو لاپەرەى مېژوووه نىن، كە پەيوەندى نىوان پىاوىك هىزى هەيهو ژنىك شوخ و شەنگە (هېچ نەبى له چاوى ئەو پىاوهوه، نەك له چاوى خەلكانى ترهوه) دەگىرېتەوه، بەلكو لەوانەيه ئەوان له رېزى هەرە خوارى لىستە مېژووويه كە بن رىزبەستى ئەوان لەكۆتايى رېرەوىكدا هاتوو، كە بەدرىژايى بەدوايه كدا هاتنى چەرخى رۆژگار لاره لارىتى، تاگەيشتە هەلدىرىكى وا كە پەيوەندى نىوان پىاوى هىزدارو ژنى پەسەندكراو گلۆرىووه!

ئەم هەلدىرە، كە بزاوتەكەى له وىلايه تە يەكگرتووەكانى ئەمريكا زياتر لەهەر شوپىكى تر خىراتر بوو، دەشىي لەماوهى سەرۆكايەتى جۆن كەنەدى چاودىرىبىكەرى، كە هاوكاتى هەندىك پىشەهاتى ئاوس بەگۆرانكارى بەرفرەهى، بېسنورى، بېپەرەوا بوو. لەوانەشە رېككەوت نەبى كە دروشمى هەلمەتى هەلبىژاردنى كەنەدى و دروشمى ئىدارەكەى گوزارشتى سنووره نوپيه كان (The new Frontiers) بوو.

- گەيشتنى كەنەدى بەكۆشكى سىپى شۆرشىكى گەنجانە بوو (هەرخۆى دەىگوت ئەز يەكەم سەرۆكى ئەمريكام كە له سەدهى بىستەم لەدايكووبى).

- گەيشتنى كەنەدى بەكۆشكى سىپى



هارولد ماكاميلان

شۆرشىكى دەولەمەندانە بوو (چونكى ئەو يەكەم پالىئوراوى سەرۆكايەتى بوو كە سەررەوت و سامانەكەى باوكى تىچووى ھەلمەتى ھەلبۇزاردنەكەى گرتەئەستۇ).

- گەيشتنى كەنەدى بەكۆشكى سىپى شۆرشىكى جوانانە بوو (جاكلىنى خانمى وى بەرجەستە كەردنى پىئورەكانى جوانى شەستەكان بوو، كە لە تاقەژنىكدا چەربوۋو ھاوشانى

ئەمانەش لەوانەيە لەوان بايەخدارترو جىگىرتىش، گەيشتنى كەنەدى بە كۆشكى سىپى رىككەوتن سەرەتاي شۆرشىكى ھەرە مەترسىدار بوو كە شۆرشى وىنەكان (تەلەفزيۇن) بوو، ئەو تەلەفزيۇنەى دواتر لەگەل گەشە كەردنىدا



جاكلىن و كەنەدى

قەدەرى واپوو بخىرتە سەر مانگە دەستكردەكان و

ھەموو كىشورەو، ھەموو سنوورو تەلبەندو دىوارەكان بېرى!

بەھەرئال ھەقايەتەكەى جۆن كەنەدى و بنەمالەكەى لە سەردەمى نويدا سەرلەنوى دووبارە كەردنەو ھەقايەتەكانى بنەمالەى بورجىاي ئىتالىايى بوو لە دووماھى سەدەكانى ناوہاستدا، بنەمالەى بورجىا شىتوشەيداي كۆكردنەو ەى زىر و كەلەكە كەردنى سەروسامان بوون، لەنىو ئەندامەكانى ئەو بنەمالەيەدا پاپايەكى فاتىكان ھەبوو، كە كەتنى گوناهى



جاكلىن

لەگەل لۆكرىچىاي كچىدا كەرد! ئەم شازادەيە دۆستەكانى خۆى، لە فەرماندەو پلەدارەكانى كەنىسە ژەر خواردوو كەرد، ھەرەك پاپا خۆشى كورپكى بىژى بەناوى (سىزار) ھەبوو كە بىژاتى لەگەل بايىدا كەردو لە جىيى وى لەسەر تەختى سان پىتەر دانىشت.

نزىكەى ھەمان شەو ئەو وىنەنە لەگەل بنەمالەى كەنەدىدا دووبارەبوۋو، بنەمالە سەروسامانىكى زۆريان لە قومارو ئالوگۆرى پارەو قاچاغ و ساتوسەوداى ژىر بەژىر لەگەل چەتەكانى مافىادا كۆكردەو، ئىنجا ئەو سەروسامانەى لە دەستى جۆزىف كەنەدى

باوكدا كۆبۆو رىگاي كرىنى نفوزى سىياسى و (غەبرى سىياسىش) بوو، پارەكانى وى كورەكەى



بەرەو كۆشكى سېى ھەلگرت، جۇن كە چوۋە كۆشكى سېىپىھە قۇلى بەقۇلى ژنە شوخ و شەنگەكەى، جاكلين-دا كىرېو، بەلام ئارەزوو و تاسەى لای ئافرەتېكى تر، ئەستېرەى ھەرە ناودارى خرۇشان لە تەواوى سەدەدا، مارلېن مۇنرۇ، بوو. مارلېن مۇنرۇ بەھەوەسى ئەستېرەى كىندى ھەلپېچا، كە دان بە پەيوەندىيەكەيدا بنى و ھەرەشەى ئاشكرا كىردى نەپىنىيەكانى لى كىرد، كىندىش سى و دووى لە برىارى كوشتى نەكرد.

سەىر ئەوۋەى ئەو كەسەى تەگىرى كوشتەكەى گرتەئەستۇ، لە رېى يارمەتى چەند ئەندامىكى مافىاۋە، رۇبەرتى برى بوو كە ئەو كاتە داواكارى گشتى، واتا ۋەزىرى داد بوو، بەلام رۇبەرت پېش ئەۋەش برىارى كوشتەكەى جېبەجېپكات، بى سلكردنەۋە ئەو ژنەى ھەلخەلەتاند كە ئەركى پاكىتاكىردى خرابوۋە سەرشانى وى و پەيوەندىشى لەگەلدا



مارلېن مۇنرۇ، كارەكتەرىكى جىرۇكەكانى كۆشك

دروستكرد، ئىنجا ھەر دواى ئەۋە، شەخسى خۇى لە پىرۇسەى لىدانى دەرزىيەكى ژەراۋىدا ئامادەبوو، بۇ ئەۋەى بىدەنگى مارلېن ۋا مسۇگەربكرىت كە بىدەنگىيەكى يەكجارەكى بىت (1).

(1) راپۇرتېكى نووسىنگەى، لىكۇلېنەۋەى فېدرالى كە لەلايەن كورتن ئىفانزى يارىدەدەرى بەرپۇبەھەرەۋە پېشكەش بە بەرپۇبەھەرى نووسىنگە، ئەدگار ھوفەر، كراۋە. لە راپۇرتەكەى ئىفانز كە بەشدارى بەدواداچوونى تاۋانى خۇكوشتن-كوشتى-مارلېن مۇنرۇد، كىردوۋە، ۋاھانۋە كە سەرىپەرشىارى پاكىت كىردنەۋەى شانۇى تاۋانەكە لەھەر ئامازەيەكى بوونى رۇبەرت كەندى، خۇدى ھونەرمەند پىتەر لوفۇرد بوۋە كە مېردى باترىشىاى خوشكى جۇن و رۇبەرت كىندى بوۋە، جۇن و رۇبەرت بۇ يەكەمىن جار مارلېن مۇنرۇيان لە مالى خوشكەكەيان دېۋە.



مارلېن مۇنرۇ

رۇژنامەۋانى گەرە، سىمۇن ھېرش، كە بەرپۇرتاژە وردەكانى لەبارەى بابەتە ھەستىارەكانەۋە ناۋبانگى پەيدا كىردوۋە (لەۋانەش بابەتى خۇپچە كىردى ئەتۇمى ئىسرائىل) ئەۋىش رووداۋى كوشتەكەى لە كىتپە گىنگەكەى (دىۋى تارىكى كامىلوت) دا گىراۋەتەۋە. ھەرۋەھا وردەكارى زۇر دەربارەى ئامادەبوونى رۇبىرن كىندى لە پىرۇسەى

دەرزى ژەھراويكىردنى مارلىن مۇنرۇدا لە كىتپەكەى دافىد ھايماندا ھاتووہ (لەلەپەرە 304 تا 325) فەسلىكى كىتپەكەى گرتتەوہ.

سەير لەوہدايە كە دەفتەرى تۆماری رەسمى كۆشكى سىپى ئاماژە بە ئاھەنگەكانى شەوانى سوور دەكەن لە چواردەورى مەلەوانگەكەى كۆشك، كە سەرۇك كنىدى بانگەشەى بۇ دەكردو كاتى سازدانيشى - بى رىكەوت نەبوو - لە وەختانەبوو كە ژنەكەى (جاكلىن) لە واشنتون نەبى.

بەلام خۇ جاكلىنىش - ئەگەرچى نمونەى جوانى و رىكپۇشى سەردەمى خۇى بوو - وەنەبى كە پەيكەرى چاكەو كەمالى سەردەم بى، ئاشكرايە ميژوونووسى تەرخانكراو بۇ نووسىنەوہى چىرۇكى ژيانى، دافىد ھايما، كە كىتپە بەناوبانگەكەى (ژنىك ناوى جاكىيە) لەبارەوہ دانا، بۇ يەكەمىن جار پەيوەندى نيوان جاكلىن و رۇبرت كنىدى، براى ميڤدەكەى، ئاشكراكد. گەيشتنى ھايما بە راستىيە ھاندەرى بوو تا كىتپەكەى بنووسىت دەبارەى ژيانى رۇبرت كنىدى، كە بەم دوايىيە بلاوبۇتەوہ، زياتر بەدووى نەپتىيەكەدا بچى و تىيدا لە فەسلىكدا بەنيوى (لە ھاورىيەتتەوہ بۇ پەيوەندى) بايەخ بەدروستبوونى پەيوەندى نيوان رۇبرت و جاكلىنى بىوہژنى براكەى بدات و چۇنيەتى گەشەكردنى ئەو پەيوەندىيە بگىرپتەوہ. بەگويەرى گىرپانەوہى ھايما، ھەردوو دۇست، ھەموو شەويك لە مالىكەى جاكلىن لە (جۇرج تاون) ژوانيان دەبەست، دواتر خەلكى دەستيان بە پىسكەپسك كرد، ئەوہبوو جاكلىن چووە شوقەيەك لە ئەپارتمانكى جادەى پىنجەمى نيويۇرك بۇ ئەوہى لەنيو پالەپەستوى شارپكى قەرەبالغدا، رۇبەرت بىيىنى، چونكە واشنتون نىمچە شارپكى لاجەپە كە ھەموو خەلكى ھەموو سەينانىك دەزانن خەلكانى تر بەدرىژايى شەو چىيان كرددوہ!

دافىد ھايما پىيوايە، تىرۇركردنى رۇبرت كنىدى دواى ھەقايەتى پەيوەندىيەكەى لەگەل جاكلىن كنىدى، بىوہژنى جۇن كنىدى براى، كە پىش ئەو تىرۇر كرابوو، يەككە لەو پالەرانە بوو كە واين لە جاكلىن كرد پاش چەند مانگىك بە (پەيوەستنامەيەكى رەسمى) خۇى بە مليۇنىرى يۇنانى (ئۇتاسىس) بفرۇشى.

ئابروچوونەكانى بنەمالەى بۇرجيا لە زمەنى خۇيدا بەشاردراوہى و كىكراوہى مایەوہ، لەكاتىكدا ئابروچوونەكانى بنەمالەى كنىدى لە كاتوساتى خۇيدا ئاشكرابوون، بەلام دەسترۇيشتوويى بنەمالەو دۇستايەتى تايبەتى سەرۇك لەگەل چەند كەسايەتتەكى ديارى بوارى ميدياييدا، لەوانەش بن برادلى سەرنووسەرى (واشنتون پۇست) و سكۆت رستون سەرنووسەرى (نيويۇرك تايمز)، ھەروہا لىوہشاوہى بىير سالخەرى سكرتيرى رۇژنامەوانى كنىدى، ئەمانە ھەموويان قەتيسكردن و كۇنترۇلكردنى ئابروچوونەكەيان دابىنكرد. ئەمانە ھەمووى لە رۇژگارەكانى پىش بىل كلىنتون و مۇنىكا لوينسكى بوون.

جياوازي نيوان رۇڭگارى جاران و رۇڭگارەكانى دواى وان ئەوۋەيە، كە چەرخى وىنە، يان چەرخى تەلەفزيۇن لە رۇڭگارى كنىدى و جاكليندا گاگۇلكىنى دەكرد، بەلام لە رۇڭگارى كلنتۇن و لوينسكى دا، چەرخى وىنە يان چەرخى تەلەفزيۇن گەيشتە ھەرەتى دەستبەسەراگرتنى خۆى و چىتر كليلەكانى لە دەستى چەرخى دوو پياو يان سى پياودا نەمان، دواجار لە رېي پەنجە پىنانى دوگمەبەكدا، سەد مانگى دەستكردنى لىوۋ ھەلدى!

دونىاي وىنەكان تەنھا دىۋى دەم بەھاۋارى دەربازبوۋى قومقۇمەكە نەبوو، بەلكو خىۋە دەرچوۋەكانى نىو قومقۇمەكان گەلىك زۆربوون.

\*ھاوشانى شۆرشى وىنەكان، شۆرشىك لە دۆزىنەۋە زانستىيەكان بەتايبەتى لە بوارى ئاسمانگەرى و ئەندازەى بۆماۋەيىدا، روۋى دا كە لاي زۆر كەس لەوانەى يەقىنيان لاۋازبوو درزى خستە بونىداى باۋەرەۋە، بەواتايەكى تر پتەوترىن بەرپەرچە مەعنەۋىيەكانى بەردەم ھەۋەسبازى ئىنسان شلوشەكەت بوون.

\*ھاوشانى شۆرشى وىنەكان، جۆرىك لە ياخىبوۋنى تاكەكەس لە دۆى كۆمەلگەكان روۋى دا، كە داۋاى خاۋكردنەۋەى دابونەرىتە بەجىماۋەكان، داۋاى مافى تاقىكردنەۋەى دەكرد بەھەر نرخىك بىت، داۋاى شان تەكاندى دەكرد



مارلىن لەناۋ داۋى بئەمالەى كەنەدى دا

لەو بارە قورسانەى كە مەزەندەى زال و بيانوۋى ھەلگرتىيان نەماۋە بەم شىۋەبە دامەزراۋى خىزان درزى تىكەوت، پەيوەستى كۆمەلايەتى شلبوۋ، كارىگەرىي كەلتورىك كە ھۆش و مەغزاكان دەپارېزى خاۋو خلىچ بۆۋە.

\*ھەرۋەھا شۆرشى وىنەكان لە بوارى توپزىنەۋەى پزىشكىدا ھاوشانى شۆرشى گەژوگىابوۋ كە لە شەستەكان لە ھەپى رىگرتن لە سىكپىيەۋە دەستىپىكردو لە نەۋەدەكان گەيشتە فىاگرا، ئەمەش ماناى واىە كە رىگىرىيە واقىيەكان دواى بەرپەرچە مەعنەۋىيەكان ناتەندروست و نامرۇقانىيە لە زولمىك دەچوو كە ھەندىك كۆمەلگە ۋەك پىشتىنە دىرىنەكەى پاراستنى كچىنى، ئەۋى لە ئاسن دروستدەكرا، تەماشايانددەكرد.

لە لوتكە بەرزەكانى بەخۆر ھاتنەخوارەۋەى ئەم شەپۇل و ئەم خورپانەدا، بىل كلنتۇن و لەگەلىشىدا مۇنىكا لوينسكى ھات، بەشدارى مەزنى بىل لەم چەرخە ھارو سەرشىتانەدا ئەۋەبوۋ، كە ناماقوللى كىردە شىۋا، ناپەسەندكراۋى كىردە ئاساىي، ھەرۋەھا ئەۋەى بە

بەربەستەكانى ياسا، يان ئەخلاق و دابونەرىت و تەننەت ئەدەب و حەياش بېدەنگى لى  
كراپوو، ئەو واپكرد كە دەنگى بلىندو زولال بيت.

لەوانەيە ميژووى گەشەكردنى كۆمەلايەتى و ئەخلاقى و مرۇفايەتى ئەو بۇ چەرخى  
كلنتۆن تۆماربكات، كە لە زمانى گەتوگۆى ئاسايى خەلكدا ھەموو تاپۇيەكى لەسەر  
ئەو دەگوترى و ئەو دەگوترى سېپىيە، چونكە كاتيك سەرۆكى گەورەترين ولات،  
لە دونياو ميژوودا، لەبەردەم دەستەيەكى گەورەى سوپىندخۆران لەكاتى سوپىندخواردندا  
داكۆكى لە ھەلسوكەوتى خۆى بكاو قسەكەشى ئەو بى كە:

(مۆنيكا كەدەويەكى سىكىسى لەگەلدا كەردوو، بەلام ئەو ھىچ كەتتىكى لەگەلدا  
نەواندوو) - (كەواتا ئىمە لەبەردەم سوو كەردنى ماناى قسە كەردنداين!)

كاتىكىش پاريزەرەكەى لە شىكردنەويە مەبەستى ئەو كە مۆنيكا كەدەويەكەى  
كەردوو دەلى، چونكە ئەو لىيەكانى دەكار بەردوو ھەرچى كلنتۆن ئەو ھىچى  
نەكەردوو، چونكە جگەرەكەى بەرگيانى مۆنيكا كەوتوو، نەك شەخسى خۆى. (كەوابى  
ئىمە لەبەردەم ئەتەكەردنى حورمەتى ماناكانداين)،

لە ميژووى كۆنىشدا كليۆپاترە خاوەنى گەنگەترين لووت بوو كە ئىمپراتورىيە رۆمانىيە  
تووشى مەملەتتەگەلىك كەرد تا لەكۆتاييدا بوو باعيسى كەوتنى.

لە چەرخى نوپىشدا مۆنيكا لوپىنسى ھەنووكە خاوەنى گەنگەترين دوو لىيە، لەسەر  
پەرى ئەو لىيوانە دەسەلاتى سەرۆكىك، رەوابى سەردەمىك و ناوبانگى ئىمپراتورىيەك  
تەيداچوو، كە كاروبارى تەواوى دونيايەك بەسەر زەمىن و ئاسمان و چارەنوووسىيە،  
كەوتبوو لاي ئەوئە!

#### (4)

كاتىك داواكارى سەربەخۆ كىنيس ستار لىكۆلىنەويەكانى خۆى لەبارەى ئەو  
مەسەلەيەى ئەنجومەنى نوپنەرانى ئەمريكا ھەوالەى ئەويان كەردبوو، كە تايبەت بوو بەو  
رەفتارانەى دراپوونە پال سەرۆك وىليام جىفرسون كلنتۆن، دەسپىكردنى پەيوەندىيە  
سىكىسىيەكان دوا شت بوو كە دەشيا ئەو بىرى لى بىكەدەتەو:

نە لە بىرىيە پىسپاردنى لىكۆلىنەويەكەو نە لە نەخشەى كارەكانى و نە لە مېشكى ئەو  
و دەستەى تايبەتى سوپىندخۆرەكە، كە لەگەل وى دانران، شتىكى وا نەبوو گوايە ئەوان  
رۆژىك لە رۆژان لە پىسپارىكى ئەوتۆ نىكەدەبنەو كە ھەبەرۇشپىننى ياخود سنوورى داب  
تەپەرىنى.

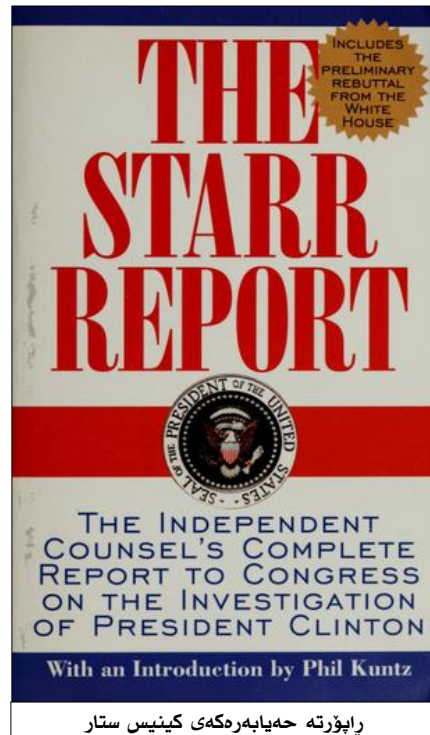
وہنہ بئ کینیس ستار ہیچ ہستیکى دوژمنایہ تی لەبەرامبەر کلنتون ھەبووبی، بەپیچەوانەوہ سەرۆک خۆی نیمیچە رۆلئیکى ھەبوو لە ھەلبژاردنى ستار وەك لیکۆلەرەوہیەکی سەر بەخۆ لەو شتانەى دراوئەتە پالی، ئەوہى رووی دا ئەوہبوو، کە خانمى وەزیری داد جانیت رینۆ سى ناوی پالیئوراوی بو لیکۆلینەوہ لەگەل سەرۆک خستە بەردەمى، ئیتر ئەنجومەنى نوینەران بەرەزامەندیی ئەندامانى دیموکرات، کە حزبەکەى سەرۆکن، ئەویان دانا.

بابەتى سەرەکی لیکۆلینەوہى سپێردراو بە دادوەر ستار، ئەو رەفتارە داراییانە بوو کە درابوونە پال سەرۆک، کاتیک حاکمى ویلايەتى ئەرکنساس بوو، ھەرەك لیکۆلینەوہ بوو دەربارەى ئەندازەى کەلک وەرگرتنى ھەلمەتەکانى ھەلبژاردنى سەرۆک لەو پارانەى بەشیوازەگەلیکی ئەوتۆ کۆکراوونەوہ کە بۆنى بەکارھینانى نفوزیان لى دەھات.

لەم خالەوہ دادوەر ستار، لیکۆلینەوہکانى خۆى دەستپیکرد، بەلام چەند مانگیک بەسەر ئەرکەکەیدا رانەبوورد بۆی دەرکەوت و دواتر رۆژ لە دواى رۆژ گەیشتە یەقین کە ئەو چۆتە دراستانىکی چى دىوودرنج، ئەوانەى لە داستانى چى تیکچىراوى بەرخۆگردا ئاکنجى بوون. ستار دواتر بۆی دەرکەوت، کە ئەگەر چوونە نیو دارستانەوہ ماہى مەترسى بىت، ئەوا دەرچوون لى موعجیزەيە!

بەکورتى و بئى نوقمبوون لە چال و چەویلى وردەکارییە زۆر زوہەندەکانى لیکۆلینەوہدا، دادوەر ستار لە سالى یەکەمدا ئەم پرووداوانەى بۆ روونبووہ. لیمان دلنیاوو

(بەگوێزەى کۆنوسى لیکۆلینەوہکانى).



رپۆرتە ھەیا بەرەکەى کینیس ستار

1) کلنتن کە حاکمى ویلايەتى ئەرکنساس بوو ئاگای لە کردەى بەقاچاغبردنى قەبارەيەکی زۆرى کۆکائیین بووہ.

2) کاتى راپکردنى ئەرکى حاکمى ویلايەتى (ئەرکنساس) پارێزگارى پرۆژەيەکی گەورەى ھەقارى گرتەئەستۆ کە سەرمايەکەى ھەوسەد ملیۆن دۆلارەو کۆمپانیایەکی تازە دامەزرارو

بەنيوي (كۆمپانىيە ئەرکنساس بۆ پارەدارکردنى گەشەپپىدان)، ئەوھى كورتكراوھ كەي (A.D.F.A)، پىي رادەبىي.

مولابەساتەكانى دەورى دامەزاندنى ئەم كۆمپانىيەيان دابوو، گوماناوى بوون: يەكەمىيان!



ئەو نوسىنگەي پارىزەرى كە كاروبارە ياسايىھەكان كۆمپانىيەكەي رايىدەكرد، نووسىنگەي رۆز بۆ پارىزەرى بوو لە تىل رۆك، ئەو نوسىنگەيەش خانم هيلارى كلينتۆن ھاوبەشىكى سەرەكەيە تىيدا، تىيىنى ئەوھش كرابوو كە ھەقدەستى هيلارى لە تۆمارکردنى يەك پەيوەستنامە بۆ (كۆمپانىيە ئەرکنساس بۆ پارەدارکردنى گەشەپپىدان) كە كۆشى تەنھا چەند سەعاتىكى خاياند، گەيشتە چەكەك بە بەھاي سەد ھەزار دۆلار (لە كاتىكدا خانم ژنى حاكىمى ويلايەتەكە بوو).



- خانم هيلارى كلنتۆن ھەقدەستى زۆرتريشى وەرگرتووھ كە بەپىي قىرساندىنى شارەزاين بۆ كۆشى ھەر پارىزەرىكى لەو بەناوبانگتر، زياترە. كەچى كاتىك دادوھر ستار داواي رۈونكردنەوھى زياترى كىرد دەربارەي وردەكارى ئەو پارانەي لە رىي كۆمپانىيە ئەرکنساسوھ دراونەتە خانم كلنتۆن، وەلامەكە وابوو كە ئەو بەلگەنامانە لە فائىلەكاندا نەماون و بزىبوون.



- دواتر لەو بەلگەنامانەي لە ھەندىك بەلگەنامە مابوونەتەوھ دەرکەوت كە ژمارەيەك لە ھەفالىكانى حاكىم كلنتۆن و راويژكارانى قەرزىان لە كۆمپانىيە ئەرکنساس بۆ پارەدارکردنى گەشەپپىدان وەرگرتووھ، بى ئەوھى بەلگەيەك ھەبى كە قەرزەكەيان دابىتەوھ، ئىنجا واتەواتى ئەوھ بلاويوھ كە ھەندىك لەو قەرزانە رىي خۇيان بەرھو لاي كلنتۆن يان ھاوھلانىكى نزيكى، يان بۆ سىندوقى ھەلمەتى ھەلبىژاردنى ئەو، گرتۆتەبەر، بى ئەوھى جارىبدرى و بگرە بەپىچەوانەي ياساوھ ئەو كارە كراوھ.



قۇناغە جىياچىياكانى كلنتۆن

ئەوھى گومانى وروژاند ئەوھو بوو، كە رىكخەرى ئەم قەرزانە، نووسىنگەي رۆز بۆ پارىزەرى، واتا خانم هيلارى كلنتۆن و شەرىكەبەشەكەي لە نووسىنگەكە، فىنسنت دۆستەر، بوو. كە لەگەل خانەوادەي كلنتۆنى حاكىم و

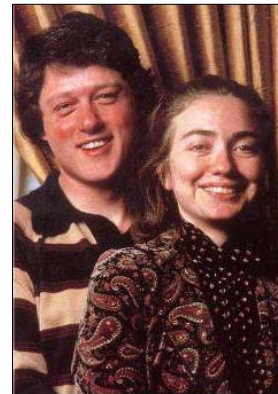
دوچار سەرۆكدا لە ئەركنساسەو گواستییەو بۆ كۆشكى سىپى، ئەو بوو لەوى پۇستى  
 ڤاويژكارى ياسايى سەرۆكى وەرگرت. ئەو وە جىي نىگەرانيه هەندىك هەوالى رۆژنامەنووسى و  
 هەر وەها هەندىك لىكۆلینەو، كە پىش ستارو پىش گواستەو بۆ واشنتۆن كرابوون، ئامازەيان  
 بۆ ئەو دەكرد، كە پەيوەندى هيلارى فنسنت لەو قولىرە كە شەرىكە بەشى نووسىنگەيەكى  
 پاريزەرى بن\*



- دواتر بۆ دادوهر ستار دەرکەوت، كە كلنتۆن  
 دوای گواستەو وەى بۆ واشنتۆن برىارى  
 لىبوردينىكى سەرۆكايەتى بۆ هاوەلىك بەناوى دان  
 لاستر دەرکردووه، ناوى ئەم هاوەلە چەندىنچار  
 لەكردەوكانى قاچاغچىتى كۆكايىندا هاتوو،  
 سەربارى ئەو وەش شەرىكە بەشىكى دان لاستر  
 كەناوى باتس توماسۆنە لە كارگىرپىتى



جىبەجىكردى كۆشكى سىپىدا دامەزرا، كاتىك دادوهر ستار  
 لىكۆلینەوكانى خۆى لە كىشەى (اوين و تراڤا) دەستپىكرد،  
 ناوبرا و هىشتا لەسەر كارى خۆى بوو.  
 دادوهر ستار بەسەر سورمانەو لەئاست ئەم ڤووداوانە  
 هەلۆستەيكرد، بەلام دەرچەيەكى بۆ نەدۆزرايەو كە لىيەو  
 بگاتە ناو نەپىنيە كانىيەو، چونكە دوو لەمپەرى لەپىش خۆى  
 دىت:



هیلارى لەپشت مێردەكەيەو،  
 وەك هەميشە

- دىوارىك لە بىدەنگى، قسەكردنى لەوانە گرتوو كە دىوى  
 ناو وەى ڤووداوەكان دەزانن.  
 - لەمپەرىك لە مەتەرىز كەچەند كەتیبەيەك لە پاريزەران  
 سەنگەريان تىدا گرتوو. ئەوانە هەموو بيانوويەكيان سازو  
 خۆيان بۆ هەموو پرسىيارىك ئامادەكردوو. سەرەنجام لىكۆلەرەو درزىكى چنگ نەكەوت،  
 بەجۆرىك لەجۆرەكان هەستىك داىگرت كەبىدەنگى و شارەنەو سىاسەتىكى بەئەنقەستەو  
 دەسەلاتىكى پالپشتە دەدا كەهىچ برىارىكى رەت ناكړتەو.



لەو کاتەدا توخمى سىكس بۆ يەكەمىن جار چووە نيو بواری ليكۆلینەوہەکانى دادوہر



دوو دنياى يەك سەرۆك  
لەگەل ھيلارى دا

ستارەوہ، ئەوہبوو لەسەر داواى جانيت رينۆى وەزيرى داد، كيشەى پاولا جۆنزى بۆ رەوانەكرا. پاولا كارمەندى پيشوازى كە سەرۆك كلنتۆنى بەوہ تاوانباركردبوو لەسەردەمى حوكمرانى ويلايەتى ئەركنساسدا گيچەلى سىكسى پى كرددوہ، كاتىك لە رىتى فرجيسۆنى پاسەوانە تايبەتییەكەيەوہ بانگى كردۆتە قاوشەكەى خۆى، پاش ئەوہى لە ھاتنە ژوورەوہى بۆ نووسىنگەكەى خۆى (واتا نووسىنگەى پيشوازى كە پاولا كارمەندىتى) سەرنجى پاوالاى داوہ. كلنتۆن بى ھىچ پيشەكییەك تەكلىفى جۆريك سىكسى لى كردوہ، ئىنجا چاوہرپىشى نەكردوہ! پاولا دەيگوت زۆر بە قەوماوہ كە ھات، ھۆشى ھاتەوہ بەرو بەتورەيى و قىزو ھاواری تاوانباركردنەوہ رووى لە دەرەوہى قاوشى حاكىمى ويلايەت كرد.

ئەوہى سەرنجى دادوہر ستارى راكپشا لە مەسەلەى رەوانەكردنى كيشەكەى پاولا بۆ كن وى ئەوہبوو، كە پارىزەرانى كلنتۆن ھەوليانداوو سازش لەگەل پاولا جۆنز بكن، ھەتا لەدەست شكاتەكەى لە دژى ئەو حاكمەى بۆتە سەرۆك، ھەلگىرى، كاتىك پاولا ئەوہى رەتكردوہ، ئىتر

ھەرەشەى (شكاندىنى ھەردوو قاچە جوانەكەى لى كرا)، ھەرەكو نەناسىك بەتەلەفۆن پىيووتبوو، ئەو كاتەى ھاوخەم و لايەنگرى بۆ كيشەكەى پەيداكد (كەچى) پارىزەرانى سەرۆك لە دادگا واتەواتى ئەوہيان بوو نايى سەرۆك لەكاتى بوونى لە دەسەلاتدا لە كيشەيەكى مەدەنىدا دادگايىبكرى. گوايە ئەوہ كار لە پرەستىجى سەرۆكايەتى دەكات.

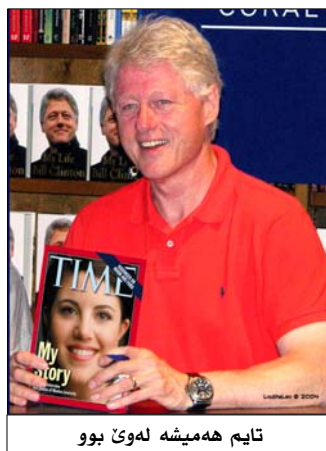
ئەو دەمەى ستار دەستىكد بە سۆراخكردنىكى سەرەتايى پيش ليكۆلینەوہەكەى، سەرنجى گفتوگۆيەكى نووسراوى دا، كە لە راپۆرتى يەك لە يارىدەدەرانى خۆيدا ھاتوہو تىيدا يارىدەدەر باسى ئەوہ دەكات، كاتىك لەگەل پارىزەريكى سەرۆكد قسەيكردوہ، پارىزەر پىيووتوہ:

- باوہر دەكەى كە سەرۆك تەنانەت بەراگوزەريش بيت لا لە كچىكى وەك پاولا جۆنز بكاتەوہ؟



يارىدە دەرى ستار بەپرسىيارىك وەلامىدەداتەوہ:

- جا ئەگەر وانىيە بۇچى سەرۆك پاسەوانە تايبەتییەكەى خۇى بەدوايدا ناردووہ تا بىتە قاوشەكەى؟ پاسەوانىش لە كاتى سوپىندخواردندا شايدەديداوہ كە ئەوہى كردووہ؟ پارىزەرى كلنتون گوتى: پاسەوانەكە درۆدەكا، ئەگەر كلنتون ئەو كچەى ويستبا، بىست دۇلارى دەدايوە ئەويش بە پەلەپروزكى رايدهكرده قاوشەكەى، چونكە ھەر ئەوہ (نرخەكەيەتى!) يارىدەدەرى ستار لە وەلامدا گوتى، ئەگەر مەسەلەكە وايە ئەى بۇچى ھەنووكە پتر لە نيو مليون دۇلارى دەدەنى تا لە شكاتەكەى خۇى خۇشبى؟!



(رۆزى 12-ى يىنايرى رابردوو پارىزەرانى سەرۆك كلنتون چەككىيان بە برى ھەشت سەدو پەنجا ھەزار دۇلار نارد بۇ پاولا جۇنز، بۇ ئەوہى واز لە شكاتەكەى لە دۇى كلنتون، بىنى.

سەيرەكە لەوہدايوە كە نيو مليون دۇلارى بەھاي ئەو

چەكە سەرۆك كلنتون دابىنيكردو ئەو داواكەشى كە سى

سەدو پەنجا ھەزار دۇلارە خانم ھىلارى كلنتون پەيداىكردوہ.

## (5)

بەپىتى رىژەى ليكۆلينيەوہكانى بى، پىدەچى دادوہر ستار تا ئەو وەختە بايەخىكى ئەوتوۋى بە باسە سىكسىيەكە نەدابى، پىيوابوو باسى گرنگىرى ليكۆلينيەوہكانى لايەنە دارايى و ياسايىيەكانى ھەلسوكەوتى سەرۆكە، بەلام زۆرى پى نەچوو كە خۇى لەبەردەم شتىكى مەترسىدارتردا دىيەوہ (2). بۇ نمونە بۇى دەرکەوت ژمارەيەك لە فەرمانبەرانى ويلايەتى ئەركىناس، لەوانەى بۇ شاىەتى بانگىرابوون، پىش ئەوہى ئەو (واتا ستار) بىرئىتە ليكۆلەرەوہى سەربەخۇ، تووشى چارەنووسى تراژىدى ھاتن.

- (21) حالەتى مردنيان لى قەوما.

- لەناوياندا (8) حالەت ھەبوون، كە بەناوى حالەتى خۇكوشتن تۆماركراون.

- لەو چارەنووسە تراژىديايىانەدا، دوو حالەت سەرنجيان راكىشا:

\* يەكەميان: ئەوہبوو كە (كاتى فيرگسۆن)، ژنى ئەو پاسەوانەى پاولا جۇنزەى بردە قاوشى حاكم بىل كلنتون، لە ھەلومەرجىكى بوغرنجدا وەفاتىكردو دواى ئەوہى ھەندىك لە

دراوسپىكانى لىيان بىستىبوو كە راستى رووداۋەكان دەزانى و دەشىاندركىنى (لەوانەيە ئەمە گەواھىيەك بەن بەدەستەۋە، يان لەوانەشە وانەبىت، بەلام مەسەلەيەكى جىي سەرنجە).  
\* دوۋەمىشىيان: ئدويللى بەرپوۋەبەرى دارايى ھەلمەتى ھەلبىژاردنەكەى كلنتۇن، ئەۋىش لەناكاۋرا ۋەفاتىكرد، ئەۋ پىساۋە سەرجاۋە سەرجەم پارەكانى دەزانى، كە بۇ ھەلمەتەكە دەھاتن، (لېرەش ھەروا- ھەروەك حالەتەكە چۆن بوو بۇ كاتى فىركسۇن- مردنى لەناكاۋى ويللى لەوانەيە گەواھى بىت و لەوانەشە وانەبىت).

2) ئەم بەشە لەوتارەكە پىشت بەلاپەرەى لىكۆلىنەۋەكانى دادوۋەرى سەربەخۇ كىنىس ستار دەبەستى، لى لە رېكخستى رووداۋەكان و پىكەۋە گرىدانەۋەشىيان پىشتى بەتوۋىنەۋەيەكى مەيدانى بەست، كە لۆرد ويليام رىس مۆج، كە سەرنوۋسەرىكى جارانى رۆژنامەى تايمزى بەرىتانى و ھەروەھا سەۋككىكى دېرىنى ئەنجومەنى ئەمىندارانى دەستەى رادىۋى بەرىتانىيە، ئەنجامىدابوو. لۆرد مۆج بە ھەستى رۆژنامەۋانپكى دېرىن شىكىرد كە نەپىنىيەكانى سەروك كلنتۇن ئىستىفازى تۋاناۋ شارەزايىيەكەى دەكا، ئەۋەبوو چوۋە شوپنى رووداۋەكان، پىرسارىكرد و سۇراخى راستىيەكانى كرد، ئىنجا گەرايەۋە تا چەند وتارىكى لەسەر كىشەكە نووسى، گرنگىرىنيان ئەۋ وتارە بوو لە ژمارەى رۆژى دوو شەممە (7)ى سىپتەمبەرى سالى 1998، لە رۆژنامەى تايمزدا، بلاۋكرابوۋە ناۋنشانەكەى بەمچۆرە بوو:

- بەھەموو پىۋەرەكان: ئىفلاسىكى ئەخلاقى  
لەيتل رۆكەۋە بۇ نووسىنگەى كۆشكى سىپى

كلنتۇن لە دواى خۆيەۋە شايدەۋ بەلگەى ئىستىغلال و گەندەلى بەجىدىلى، بەلام چوۋنىيەكى ھەردوۋو حالەت لەگەل وىكچوۋنى ھەلومەرچەكە باعىسى گومانكردن بوون.  
جارىكى تر دادوۋەر ستار خۆى بىنىۋوۋە كە سەر بەۋ دىۋارى بىتەنگىدە دەكىشى كە پىشتى ناسىۋوۋى، خەرىكىسو پىپى لەۋ سەنگەرەنەى پارىزەرەن ھەلبىكەۋى كە ھەموو دەۋرۋبەرۋ قوۋبەكانى ھەلقەندبوو.

لەناكاۋ، لەناۋ خۇدى كۆشكى سىپى، ئابروچوۋنىكى لابلە قەوما كە پەيوەندى بەمردنىكى نوپى نارۆشەۋە ھەبوو، قوربانى ئەمجارە فىنسنت فۇستەر، شەرىكە بەشى جارانى ھىلارى كلنتۇن بوو لە نووسىنگەى رۆز بۇ كاروبارى پارىزەرى لە تىل رۆك. فۇستەر لەگەل بنەمالەى كلنتۇن روۋىكردە كۆشكى سىپى و بىۋوۋە راپىژكارى ياساى سەروك، كە لە نووسىنگەيەكى نىزىك بە كۆشكى سىپى، لوتكەى دەسەلات و دلەكەى لەۋاشتۇن، دانىشتبوو.

روخسارى رووداۋەكان ۋابوو، گوايە فۇستەر كە لەدوا رۆژەكانىدا زۆر خەمۆكى بوو، دواى نىۋەرۋ لە نووسىنگەكەى خۆى ھاتەدەرى، دواى سەعاتىك تەرمەكەى دۆزرايەۋە، كە لە

سەرەرى لەژىر دارەكانى باخچەيە كەدا درىژكرا بوو. دەمانچەيەك بە دەست كوزراو كەو بوو، واى نيشاندا خاوەنەكەى بە نيازى كوشتن تەقەى لەخۆى كردوو!

مەترسیدارترین شتىك كە لە روخسارى رووداوە كاندا دەر كەوت ئەو بوو، كە كۆشكى سىپى پاش ئەوەى لە رىپى واشنتۆنەو بە دۆزىنەوەى تەرمى (فنىست فۆستەراى زانى، كە دەمانچەشى بە دەستەو بوو، روخسەتى ئاگادار كەردنەوەى نىابەى گشتى نەدا، مەگەر دواى پتر لە سەعاتىك. لەو سەعاتەشدا شتى سەپروسەمەرە ئەو بوو، پىش هاتنى نوینەرى نىابەى گشتى فایلىكى زۆر لە نووسىنگەكەى فۆستەرەو هەلگىراو گواستراوە. ئەو كەسەى فایلهكانى پىچاىەو گواستىيەو خانمى يەكەمى كۆشكى سىپى (هیلارى كلنتون) بوو!

بىگومان وەكىلى نىابە، كە سەرپەرشتى هەلپىنانى تەلىسمى وەفاتى (فۆستەراى) دە كرد، داخۆ كوشتن يان خۆكوشتنە؟ لىكۆلىنەوەكەى بۆ رۆزگارى لىتل رۆك و چالاكىيەكانى ئەو نووسىنگە پارێزەرىيەى هیلارى كلنتون و فنىست فۆستەرى پىكەو كۆكردەو، درىژكردەو.

\*\*\*

بە شىوئەيەك لە شىوئەكان لە لىكۆلىنەوەكەدا تىشكى دەزوىيەكى بارىك، بەلام ديار، لەپشت شایەدى و قسەكانەو دەر كەوت. گوايە فۆستەر هەستىكردو مامەلەى شەرىكەبەشەكەى جارانى گۆراو، دواى ئەوەى بنەمالە هاتنە كۆشكى سىپى، دواتر بىنى لىكۆلىنەو لە چالاكىيەكانى جارن بەردەوام، ئەگەرچىش وا ئەو لىكۆلىنەوانە گەمارۆدەدرىن، بەلام هەندىك كەس پى لەسەر تەواوكردنى دادەگرن، سەرۆختىك، پىش خۆكوشتنى بەچەند مانگىك، وادەردەكەوئ فۆستەر نووسىنگەيەكى تايبەتى پۆلىسى نەپىنى، كە خاوەنەكەى ئەفسەرىكى كۆن بوو بەناوى جىرى باركس، سپاردى تا ئەركىكى تايبەتى بۆ خۆى (واتا بۆ فۆستەرا) رايىبكات، بەدواى رووداو و بەلگەكانى تايبەت بە هەلسوكەوتى سەرۆك كلنتون لە كاتى حوكمرانى وىلايەتى ئەركنساسدا بگەرئ و بىاندۆزىتەو. لەو هوش سەپرت ئەو يە، لەو كاتەى پياو تايبەتییەكەى پۆلىسى نەپىنى درىژەى بەئەركى خۆى دەدا (لەسەر داواى فۆستەرا)، ئا لەو كاتەدا تۆرى تەلەفزیۆنى ناوخۆى هەوالى دۆزىنەوەى خودى فۆستەر بەمردووىى بلاودەكەنەو - مردنەكەشى بە كوشتن نەبوو، بەلكو خۆكوشتن بوو!

باركس بەبىستنى هەوالەكە سەرى سوپما، دواتر ژنەكەى ئەو قسەيەى لى گىرايەو: لەكاتى بىستنى هەوالەكەدا رووى لەم كردو بەدەنگىكى لەرزۆكەو پىوت: من هەنووكە پياوئىكى مردووم!

ژنەكەى شایەدىشى دا ئەو فایلهى هەموو ئەو كاغەزو لىكۆلىنەوانەى تىدا بوو، كە مێردەكەى دەر بارەى هەلسوكەوتى سەرۆك كلنتن كۆيكردبوو، لە مێردەكەيان دىبوو، دواى دوو رۆژ لە هىكرا يەكىك پىراگەياندا كە مێردەكەى تىداچوو. لەو كاتەى لە خالىكى

ھاتوچۇو لەوہختی ئاماژەى سوردا خۇى دابوو بەسەر تايەى ماشينەكەيدا، ئا لەو كاتە لە دەمانچەيەكى بیدەنگەوہ تەقەى لى كرا.

ژنەكەى باركس شىت و دەھرى بوو، لە ھەموو جىگايەك قسەى دەكردو داواى ليكۆلینەوہى دەكرد لە رووداوى تىداچوونى مىردەكەى، بەفيعلىش كراو ئاكامى ليكۆلینەوہكەش (ھەلگرتن بوو) داواى دەرەنجاميكي سەير گوايە (ويلايەتى ئەرکنساس پرە لە چالاكى دەستە تاوانكارەكان كە مەملەتتى خوتناويان لەنئواندا ھەيە). لەوانەيە نوسىنگەى تايەتى پۇلىسى نەيتى، باركس، بەجۇرىك لە جۇرەكان لەگەل يەككە لە دەستەكان لە دژى دەستەيەكى تردا تووشى ھاتبى، بەم شىوہەيە لە كەشووھەواى شەرى تاوانكارى لە (ئەرکنساس) دا پاكتاو كراوہ.

ئەم رووداوانە ھەموويان زنجيرەيەكى پيگەوہ گرىدراو بوون، ھەر رووداوہ بەئاراستەى رووداوہكەى دووہم و ئىنجا سىيەم.....ھتد، پيدەچى ئەمەش ئاسايىبوو بە رىزبەندى و پيگەوہنووسان، بەپى رىساكانى شانۆى گرىكىش لە يەكيتى كات و يەكيتى شوپندا. ئەوہى لەم حالەدايە يەكيتى كات و يەكيتى شوپن دووپاتدەكەوہ ئەوہيە، كە پالەوانەكە يەك پياوہ لە ئانوساتى خۇيدا ھەلسوكەوتەكانى دەنووتى، جا لەھەر شوپنىك بيت، چ لە نوسىنگەى حاكىمى ويلايەتى (ئەرکنساس)، يان لە نوسىنگەى كۆشكى سىي، بارەگاي كارى سەرۆكى ولاتە يەكگرتوہەكانى ئەمريكا.

لەم رىزبەستن و بەدواى يەكدا ھاتنەدا، لەم يەكيتى كات و شوپنەدا، مەنتقى بوو كە سەرجم ئەم كيشانە بگەنە دەستى ليكۆلەرى سەربەخۆ كىنىس ستارو وەزىرى دادىش (جانىت رىنۆ) ناچاربيت رەوانەى ئەوى بكات. كيشەى ئاوديوكردى كۆكايىن، كيشەى كۆمپانيائى ئەرکنساس بۇ پارەداركردى گەشەپىدان و رۆلى نوسىنگەى رۆز بۇ پارىزەرى تىيداو كى پارەكانى وەرگرت؟ چەندى وەرگرت؟ كەى وەرگرت؟ بۆچى وەرگرت؟

- ھەلپەناني تەلىسى (21) تەرمەكە چىيە كە ھەشتيان مردنى خۆكوشتنن، ئەى ھەقايەتەكەى پاولا جۇنزو ئەو پاسەوانەى ھىنابووى چىيە؟ ئەى ژنى پاسەوانەكەو ئىنجا خۆكوشتنى فۇستەرو سەرتىداچوونى پياوى تايەتى پۇلىسى نەيتى كە ئەو بەكرىگرتبوو؟ ئەى ئەو كاغەزانەى نوسىنگەكەى خودى فۇستەر كە لەماوہى سەعاتىك داواى ئاگاداركردەوہى كۆشكى سىي لە دۆزىنەوہى تەرمەكەى پىچرانەوہ، چىيان لى كرا؟

ئەوہى رووى دا ئەوہبوو، كە ئەم كيشانە لە نوسىنگەكەى ستاردا خربوونەوہ، دواتر، ئەمەش لە ھەمووى گرىگترە، لەگەل كۆتايى سالى 1996دا، دادوہر ستار لە رپى كەلەكەكردى بەلگەو ئاماژەكان و پيگەوہ گرىدانى رووداوہكانەوہ، رۆژ لە داواى رۆژ ھەستى بەجۇرىك نىگەرانى كرد لە ئاستى سەرۆكدا، بەلام ھەلمەتى پروپاگەندە بۇ سەرلەنوئى پالاتنى

كلنتون دەستىپىكر دېبو، دادوهرى سەربەخۇ واى بە چاكتىزانى ھۆى نىگەرانيىەكەى بشارىتەو، بەلام باوهرى تادەھات جىگىرتىردەبوو كە ئەو لەبەردەم ھەندىك ھەلسوكەوتى گومانلىكراودايە. لەوھش خراپتر ئەو لەسەر ئاستى دەسلەتتى بالاي ولاتدايە، كە پەيوەندىان بەرەوشت، پەيوەندىيان بەنەزاھەت و ھەببەتى ياساۋە ھەيە. ئىنجا دواى ئەم ھەموو ماجەرايە، جارىكى تر كىشەيەكى نوئى خۆى بەگۆرەپانەكەدا كىرد. پوختەى روودانى بەم شىۋەيە بوو:

پتر لە دوو سەد فايل لە فايلە نەپىنىيەكان كە لەكن نوسىنگەى لىكۆلەينەوھى فیدراللى بوو، تايبەت بوون بە ژمارەيەك لە كەسايەتییە درەوشاۋەكانى ولاتە يەكگرتوۋەكان، لە نەپەنانى يەككە لە دەزگا سەرەكییەكانى ئاسايشى ولات- ئازانسى لىكۆلەينەوھى فیدراللى- گۆيزرايەو ھەككە بۇ كۆشكى سىپى، كە ئابروچوون گەمارۆيداۋەو ئەویش ھەولەدا رايگىرئ و بەھەموو شىۋەيەك پالى پىۋەبىنى، بەلام تادى ئىلحاحى زياتر بۇ ئاشكراكردى راستىيەكان دەكرى، بوونى لىكۆلەروھەيەكى سەربەخۇ دەستەيەكى بالاي سوپىندخۆران لەگەلدا ئىلحاحىكى سەربارىشى خستە سەر، بەتايبەتى كە (لىكۆلەروھەو ھاۋەلە سوپىندخۆرەكانى) ھەستىكى گومان تارادەى تاوانباركردن داىگرتوون، ئەو ھەستەش تووشى ناۋمىدى بوو سەبارەت بەوھى تا ئىستا لە لىكەدانەوھى ھەلسوكەوتەكانى سەرۆك و ساغكردەنەوھى ياساينەى تۆمەتەكان بەسەريا شكستىانخواردوۋە. سەرەراى ئەوھى كە سىبەرەكەى لەبەرچاۋى خۆيان دەبىنن و سەرەراى ئەوھى ھەست بەو دەسلەتەى سەرۆك دەكەن، كە ھەولى بەروۋەنەنن و شاردنەوھو بەھەموو شىۋەيەك بەرپەرچدانەوھى دەرگەوتنى راستىيەكان دەدەن!

كاتىك گواستەنەوھى ئەم دوو سەد فايلە تايبەت و نەپىنىيە لە نوسىنگەى لىكۆلەينەوھى فیدراللىيەو ھەككە بۇ كۆشكى سىپى بەتەواۋى روونبۆۋە، لە مېدىاي ئەمىركا و كۆنگرىسىشدا مۇمقۇيەكى توند دەستىپىكر.

پالئەرى گواستەنەوھى فايلەكان ھىچ مانايەكى نەبوو، جگە لەوھى كە كۆشكى سىپى پلانېكى ديارىكراۋى ھەيە بۇ رەفتاركردن لە حالەتى تەنگرەدا، واتا لەو حالەتى كە ئەگەر لىكۆلەينەوھى لەگەل سەرۆك كلنتون پەرىسەندو توانرا مەزەندەو گومان و تۆمەتەكان بە بەلگەى ياساىي ئەوتۇ پالپشتىكرىن، كە بەس بن بۇ ئىدانەكردن لەبەردەم كۆنگرىس و لەبەردەم راى گشتىدا!!!

پلانەكەش بەرچاۋبوو، چونكە ئەگەرچى پرۆسەى گواستەنەوھى فايلەكان بەشىۋەيەكى شەفاف نەبوو، بەلام لە ئامانچ و نيازەكەدا شەفافيەتەكە دياربوو، ئامانجى روون و ئاشكرا كە ھەمووان دەبانزانى ئەوۋبوو، كۆشكى سىپى بە بىرى ھەموو پەيوەنداراندا دىنپتەو، كە ئەو دەتوانى نەپىنىيە تايبەتەكانىيان بزانى، تەننەت زياتر لەوھش كە خۆيان حەزدەكەن خەلك

بىزانى • ھەرۈك ۋە بىرىيان دىنيتتەۋە كە لەكاتى ئاشكرا بوونى نەيتىيەكانى سەرۋىكدا، ھىچ  
 ھەسانە يەك بۇ نەيتىيەكانى كەسى تر نابى!

ھەر بەفيعلىش نەيتىيەگەلىك لەوانەى لە فایلەكانى نوسىنگەى لىكۆلىنەۋەى فیدرالیدا  
 بوون، دەربارەى دەستەبەك سىياسەتمەدار كە چاۋەپىدەكرا رۆلى گەورە لە لىپىچىنەۋەى  
 ھەلسوكەۋتەكانى كلنتۇندا بىينن، لە ئانوساتى گونجاۋدا پەخش و تەخشانكران، ئەو رۆلە  
 پىۋىستەيان گىپرا كە كۆشكى سىپى خۆى بۇ ئامادەكردبوو •

\* نىون گنگرىچ سەرۋكى زۆرىنەى كۆمارى لە ئەنجومەنى نوپنەران پىش ھەلبۇاردنەكانى  
 ئەم دوايىە لىپى ئاشكرا بوو كە نفوزى خۆى بەكارھىناۋە بۇ خۇدزىنەۋە لە نىو مىليون دۇلار  
 پارەى باجدان، دواتر ناچار بوو دانى پىنابىنى و داۋاى  
 لىبورن بكات • ھەرۈك ناچار بوو خۆى لە سەرۋكايەتى  
 ئەۋەى ما بوو لە ماۋەى ئەنجومەنى نوپنەران بكىشپتەۋە •



ئەو شوپنەى تەرمەكەى  
 فنسنت فۇستەرى لى بوو

\* بۇب لىفنگستۇن، كە نوپنەرى وىلايەتى تەكساس و  
 سەرۋكى زۆرىنەو پالىئوراۋ بۇ ئەنجومەنى نوپش بوو،  
 ناچار بوو ۋاز لە خۇپالوتن بىنى و دان بەھەۋالى ئەو  
 پەيوەندىيە ئەقىندارىانەدا بىنى كە لە چەند سەرچاۋەيەكى  
 نەزانراۋەۋە دزەيكردبوو و كەسپش گومانى لەۋە نەبوو  
 سەرچاۋەكە خودى كۆشكى سىپى، يان ھەندى لە  
 پەيوەندارانى ئەۋىندەرى بوو • جگە لە ۋازھىنان لە

خۇپالوتن بۇ سەرۋكايەتى ئەنجومەنى نوپنەران و جگە لە  
 دانپىدانان - ئەگەرچى بەناچارىش بى - لىفنگستۇن خۆى لە

خۆيەۋە ئەندامىتى خۆى لە ئەنجومەن ھەلپەساردو داۋاى لە سەرۋك كلنتۇن كرد كە چاۋ لەو  
 بكات، ئەگەر ھەندىك وىژدان و ھەندىك رىزى رەۋش ياخود ياساى تىداماۋە •

\* ھەرى ھايد سەرۋكى لىژنەى ياساى ئەنجومەنى نوپنەران دەنگۆى پەيوەندىيەكى  
 ئەقىندارى، ھى سەردەمى لاۋىتى، لەسەر بلاۋبۇۋە، بەلام كاپرا ئازايانە رووبەروۋى ھەۋلەكانى  
 ئىبتىزازكردنى بۇۋە، كاتىك رايگەياند كە پەيوەندىيەكە بىرەۋەرى سى سال لەمەۋپىشەۋە ئەو  
 چەند سالىك بەر لەئىستا لەكن ژنەكەى گىپراۋىتەيەۋە، بۆيە ئىستا سوورە لەسەر  
 رەتكردنەۋەى ھەموو ئىبتىزازىك • ھەرچۇنىك بىت پىش ئەۋەى ئەم ھەۋالانە بلاۋبىتەۋە، راي  
 گشتى ئەمريكا چاۋدېرى و تەماشاي دەكردو ھەۋلىدەدا لە مەغزاي گواستەۋەى دىكۆمىنتە

شەخسىيە كان لەلايەنكى ئەمنى حكومەتتە بۇ لايەنكى سىياسى (حزبى) لە كۆشكى سىي،  
تېيگات.

مەغزا - ھەرۋە كو باسكرا - لاي ھەمووان روونبوو، بەلام لە زەمىنى داواكارى گشتى

سەربەخۆ دەستە سويندخۆران و كۆمەلە  
يارىدەدەرەكانى روونترىوون. دواچار لە  
سەرەتاي سالى 1998دا كىنىس ستار  
باوهرىكى نىمچە تەواوى پەيداكرى، كە  
پىويستە سەرۆك بەرىتە دادگا، لە رېي حەجر  
(Impeachment)، چونكە زياتر لەوھى  
مەزەندە لى دەكرا ژمارەيەك تاوانى  
ئەنجامداو كە لە برگەكانى دەستوردا  
مەسەلەى حەجركرىن لەسەر سەرۆك و  
دادگايىكرىنى رېكخراو، ھەر لە تاوانى  
ئىستغلالكرىنى نفوزەو تە پەنابردنە بەر  
ئىبتراز.



فنىست ھۆستەر و ھىلارى

بەلام رېگاي ئىدانەكرىن لەكۆپىيە لەكاتىكدا

دىوارەكانى بىدەنگى كەرو سەنگەرەكانى  
بەرەنگارى تۆكمەن، لە دەورى ئەو

سەنگەرەنەش كۆمەلەك تىرئەندازە لە شارەزاىانى پەيوەندىيە گشتىيەكان ھەن، كە  
نووسىنەكانىان ستوونى رۆژنامەكانى پركرىدۆتەووە لە ئىزگەكانەو دەنگىيان دى و  
وئەكانىشان لە شاشەى تەلەفزیۆنەكانەو خۆدەنوئىن؟ رېگاي ئىدانەكرىنى كوا، لەكاتىكدا  
راى گشتى ھىشتا ھاوسۆزە لەگەل سەرۆك، لەبەر چەند ھۆكارىك كە پەيوەندىيان بەھىچ كام  
لە كېشەو تۆمەتەكانەو نىيە؟ لە ھەموو ھالىكىشدا مەسەلەكە ئاسان نىيە، چونكە لايەنەكەى  
تر، كە پىويستە ئىدانەبكرى، سەرۆكى ولاتە يەكگرتووەكانى ئەمريكايە. لەھالىكى وادا  
تۆمەتەكان دەبى ەك رۆژى رووناك وابن و پەيوەندىيان بەدەستور و ياساوە ھىچ گومانىكىيان  
لەسەر نەبى!

سالى 1997 تەواوبوو، ھىشتا داواكارى گشتى سەربەخۆ دادوەر ستار لەوپەرى ھالەتى  
نائومىدىدا بوو، لەگەل ئەم ھەستى نائومىدىدەدا بەوردى چاودىرى درەوشانەوھى وئەنى  
سەرۆك كلنتۆنى دەكرى، لەكاتىكدا ئەو (واتا ستار) بەتەواوى لەو دەلنىابوو، كە لەبەردەم

پروئسەيەكى چەواشەكارىنەى بىۋىنەيە لە ئەزمونى ئەمىركايدىدا، ئەو چەواشەكارىيەى لەبەردەمى دەقەومى تەنھا لەئاستى راي گشتىيدا نىيە، بەلكو لەئاستى دادپەرورەيشدايە.

دەكرى بگوتى مەملانىيەكى وا كە پىويستى بەتويژەرەويەكى سايكولۇژى شارەزا، لەنيوان كلنتون و ستاردا دروست و پتەو بوو، لەوانەيە جۆرىك بى لەو مەملانىيەنى دەشى دروست بىت لەنيوان گومانلىكراوڭ و پياويكى پۇلىس، كە لە گومانەكە دلىيايە و خەرىكە دەيكاتە تۆمەتيك و بەدواى بەلگەداركردنى ئيدانەكردنەكەيەتى، بۇ ئەوئەى بتوانى پيشكەشى گۆرەپانىكى ياساۋ بەردەم دادگايەكى دادپەرورەئەى بكات. گرفت لىرەدا ئەوئەى، گومانلىكراۋەكە زۆر وريايە، پارىژەرەكانىشى توانايان زۆرە، جگە لەوئەى بەهيزى گەلىك شت لەوانەش: هيزى وپنە، هيزى گەنجىتى، هيزى پلەويپايە، بەهەموو ئەمانە كلنتون توانى خۆى بگەيەنيتە ئاسۋگەلىك كە تىرورمەكان نايەگەنى. حالى ستار بەپىچەوانە بوو، ئەو لە بنچىنەدا كەسپىيەكى كۆنەبارىژەرە (كۆنسەرقتىق) پيشەى ياساش ئەدگارىكى توندى گرژىيى پى دابوو، رايىكردنى كارەكانى لەناو نووسىنگە داخراۋەكان و لەناو فايل و كاغەزە رووگرژەكاندا بوو. سەربارى ئەوئەى ئەو بەتەواۋى لە دونىاي وپنەو دەوربوو، ئەو ئەوئەى لى داوانەكراۋو و بگرە بۇشى نەبوو، لەلايەن خۆيەو، لەبەردەم كامىراكاندا دابىشى يان كۆنگرەى رۆژنامەنووسى بەستى. وادەھاتە بەرچاۋ سووربوونى لەسەر راۋانانى كلنتون جۆرىك بىت لە نەست زبرى و ھەست دەبەنگى، كە ھىچ پالئەرىكىان نىيە، جگە لە رق و ئىرەيى پى بردن، يان ھىچ نەبى وپنەكان ئاۋەھايان گەياند.

جا لەكاتىكدا ھەموو رەفتارىكى بىل كلنتون رووداۋىكى ژىر بلاجىكتور بوو، ئەوا ھەموو رەفتارىكى ستار واى پىويستدەكرد لە ژوورىكى كىكراۋا بى، بۇ ئەوئەى ئەركەكەى تەواۋىكاۋ راپۇرتەكەى ئەگەر توانى - بنووسى، دواى ئەوئەى لەوانەيە رپرەۋىكى تر بگرى، بەلاكە لەوئەىداۋو كە بەكىكىان بەردەوام بەبەزەيەكەۋە تپى دەقوچىنى.

دوۋەمىشيان بەردەوام لە داخ و تورەيىدا ددانى جىردەكاتەۋە.

بەكورتىيەكەى كلنتون بەنەشئەى دلىيايەو، ھىچ نەبى لە روو، وا ھەلسوكەوتى دەكرد، كە دەتوانى خۆى لە راۋەدوونانى پياويك بەزىتەو، كە دەيزانى سۇراخىدەكات. كلنتون زانى ستار خەرىكبوو لىكۆلىنەۋەكانى لى پەرت بىت، كاتىك رووداۋەكان لەگەل ھەستى ئاۋمىدىدا تىكەل و ئالۇز بوو، تاۋاى كرد راۋانانى كلنتون لەلايەن ئەۋى داۋاكارى سەربەخۆۋە سىماى نيازىكى شەخسى بگرىتەخۆ، كە دەكرى لەكاتى پىويستدا ئاشكراۋ ئىستىغلالىش بكرى.

لەۋلاشەۋە ستار ھەروا باۋەريۋايە، ئەگەر واپرىارە خىر بەسەر شەردا سەربەكەۋى (كە ئەوئەى خىكمەتى شەرىعەت، چ خودايى و چ دونىايى) كەۋاتا ھەر رىگايەك دەدۆزىتەۋە كە بەسەر لەمپەرەكانى بەردەمى، تەننەت بەسەر تۆمەتى نيازى شەخسىش كە دراۋنەتە پالى، زالبى.





تيله چاوى رەخنە لە كلنتون

ستار لەمپەرەکانی بەردەمی لەوەدا کورتکردووە،  
 کە ئەو لەبەردەم تاوانباریکدايە دەزانی چۆن بوونی  
 خۆی لە شوێنی تاوانەکە، لەکاتی روودانی،  
 بشاریتەو، تاوانباریک سوپایەك پارێزەری هەیه، کە بۆ  
 هەر کوی رابکات، شوین پێپەکانی دەسپەرەو.  
 تاوانباریک کە کۆمەڵیک راویژکاری وای لە دەورە  
 مامەلە لەگەڵ هەموو بەجیمایکی لابەلا دەکەن  
 جگە لە پەنجەمۆر، کە لەبەر خەمساردی لە شوێنی  
 تاوانەکە بەجییهشتبێ، یان هەر وردەکارییەک کە

دەشی پارێزەران فرامۆشیانکردبێ، چونکە لە  
 دەرەوی چوارچێوەی کاری ئەوانە. جگە لەمەش ئەو، واتا ستار، لەبەردەم دەسەلاتیکدايە کە  
 نەشیاو ئینکاربکری، لەبەردەم حەسانەتیکدايە ئەستەمە پشتگوێبخری، چونکە تاوانبار خودی  
 سەرۆکە، ئەم دەسەلات و ئەم حەسانەيە دەستەبەری ئەو دەکەن، زمانەکان لالبن و  
 نەکریتەو و چاوەکانیش کورتبن نەک تیژ!

لەم کەشووخوا باربوو، کینس ستار هەقايەتەکەى مۆنیکا لوینسکی دۆزییەو، کاتیک  
 لیندا تریبی هاورپی مۆنیکا کیشەکەى هینایە نووسینگەکەى.

لیندا تریب لەسەرەتای پەيوەندیی مۆنیکاو سەرۆکدا پیکەو فەرمانبەر بوون لە کۆشکی  
 سپی، ئینجا هەردووکیان پیکەو گواستراوە (پنتاگۆن). گواستراوەی مۆنیکا لە کۆشکی  
 سپییەو بەپێی بریاریکی سەرۆکی سکرتاریەتی تەنفيزی کۆشکی سپی، خانم نانسی هینریش  
 بوو، کە وایدەبینی مۆنیکا دەچیتە هەندیک جیگای کۆشکی سپی بۆ نییە پێی پیاو،  
 هەرەها (سووک و منجره) باشتر وایە لە سنووری دەورووبەری نووسینگەى سەرۆک  
 دووربخریتەو. هەرچى گواستراوەی (لیندا تریب)، ئەوا بەپێی بریاریکی درەنگ  
 جیبهجیکرابوو، چونکە فەرمانبەریتی ئەو لە کۆشکی سپی پاشماوەى سەردەمی سەرۆکایەتی  
 بۆش بوو!

دادوهر ستار، وەکو هەموو کەسیک لەواشتۆن، گوپی لی بوو کە کچیک هەیه ناوی مۆنیکا  
 لوینسکیە، بەشێوەیەکی گشتی زانیارییەکانی لەسەر ئەو خانمە ئەو بوو، کە بەهۆی بەخشینی  
 پارە لەلایەن دایکییەو، مارشی لوینس، بۆ هەلمەتی هەلبژاردنی کلنتون توانی لە یۆلیۆی  
 سالی 1995دا وەك فەرمانبەری راپهێنان بگاتە کۆشکی سپی. ئینجا لەهەر هەلومەرجیکدا بێ  
 پەيوەندییەکی لەگەڵ سەرۆک کلنتوندا دروستکردوو (یەكەمین جار لە 15-ی نوڤەمبەری

1995 بووا، دواتر له كۆشكى سېپىيەو بۇ پىنئاگۇن گواستراوئەتەو (6-سى ئەپرىلى 1996). ئىنجا پەيوەندى مۇنىكا لەگەل سەرۆك بەردەوام و بەگەرموگورى مايەو (دواتر دەرکەوت دوادىدار كە پەيوەندى سۆزدارەكى نيوان ھەردوولاي تىدا قەوماو لە 29-سى مارتى 1997 دابووە) سەيرو سەمەرە كە لەو ەدايە، كە ئەمە پاش چەند مانگىك لە ئاگاداربوونەو ەى ستار بەھەقايەتى مۇنىكا لوينسكى بوو، بەزۆرى رىي تىدەچى كە تاسەرەتاي يىنارى 1998، وپراي ھەموو ئەو شتانەى بەرگوتى كەوتووە، بەلام دادوەر ستار پىي وانەبوو دەشى كىشەكەى مۇنىكا خزمەتى كارەكەى ئەو بكت. لەوانەيە پىيوابوو پى كە ئەمە سەرچلپىيەكى ترە لە سەرچلپىيەكانى كلنتۇن و بىگومان ئەگەر يەكك لە خاوەنەكەشى، مۇنىكا، پىرسى ئەوا رەتىدە كاتەو، ئەنگىزەى ئەو رەتكردنەو ەيەش سۆزو پەيوەندى بنەمالەكەى بى بەكۆشكى سىي و ھەرەھا ئارەزووى خۆلادان بى لە ئابرووچوونىكى ئاشكرا.

لەھىكراو بى چاوەروانى، نووسىنگەى ستار رووبەرووى لىندا تريب بوو، كە ھاوپرىي مۇنىكاو ھاوئەلپىتى لە كۆشكى سىي و ئىنجا لە پىنئاگۇن كاتىك لەگەل ئەودا بو ئەوئىندەر گواستراوئەو.

ئەو چىرۆكەى لىندا تريب لە نووسىنگەى دادوەر ستار گىرايەو، تەنھا ئەوئەنەبوو كە ھاوپرىكەى پەيوەندىيەكى لەگەل سەرۆكدا ھەيە، بەلكو لەو گرنگتر ئەوئەبوو، پارىزەرانى كىشەكەى پاولا جۇنز بانگىشتى داداگانكرد بو ئەو ەى وەكو ئارەزوويان لى بوو شايدەى لەسەر جۆرىك لە پەيوەندى سىكسى بدات، كە كلنتۇن ەزى لى دەكرد، بەو ئومىدەى سەلماندىنى شتىكى وا پاولا جۇنز دەربارەى داوايەكى لەم چەشنەى كلنتۇن لىي دووپاتبكاتەو.

گرنگترىن شتىك كە لە زانىارىيەكانى لىندا ھەبوو، دواى وردەكارى پەيوەندىيى نيوان ھاوپرىكەى و سەرۆك، لە كاتىكدا بانگىشتىكرايوو تا لە كىشەى پاولا جۇنزا شايدەيدىدات، ئەوئەبوو كە كلنتۇن داواى لى كرد لەبەردەم داداگادا حاشا لە پەيوەندى نيوانيان بكت و لەسەر ئەو ھەلوئىستەش سووربى تەنانەت لە كاتى سوئىدخواردىنىشدا.

بەھەستى دادوهرىكى پەرۇش بو دەستگىركردنى ئامازەيەك، دادوەر ستار گىرانەو ەى لىندا تريبى وەرگرت و داواى لە يەكك لە گەورە يارىدەدەرەكانى خۆى كرد لىي پىرسى داخو ئەو زانىارىانەى لەكوى ھىناو؟ لىندا دانى پىدانا ئەم قسانەى لە مۇنىكاو ەيستوو كەوا سەيرى ئەم دەكات خۆشكە گەورەو ئامۆزگارىكارو چاودىرپىتى، بۆيە دللى خۆى بو دەكاتەو ەو لەگەلپىدا، زياتر لەھەر ئىنسانىكى تر، زمانى بەرەلادەكات. لپرەشەو ە پىرسىيار لە لىندا تريب دەكرىت داخو ئامادەيە ھاوپرىكەى رابكىشىتە مەيدانى شايدەيەكى تەواو لەسەر سەرجم رووداوەكان و

ئەو شايدىشى لەسەر جىھازىكى بچووك، كە نووسىنگەى داواكارى گىشتى بۇى بسازىتى،  
تۇماربكرىت؟ لىندا ترىب قەبولىكرىد!

پالئەرەكانى لىندا ترىب بۇ گىرانى ئەو رۇلەى لە كىشەكەدا دىتى، لەسەرەتای چونى  
خۇرسكانەى بۇ نووسىنگەى داواكارى سەربەخۇ تا پىن سپاردنى ئەركى راکىشانى مۇنىكا، جا  
چ لە رپى گىفتوگۇى تەلەفۇنى يان دىدارى راستەوخۇۋە تادەگاتە سەرلەنوى پىگىرانەۋەو  
تۇماركرىدنى و پىشكەشكرىدى تىكرای كاسىتەكان بە نووسىنگەى دادوەر ستار، ھەموو ئەمانە  
ھەروا ماىەى مشتومرىكى دوورودرىژ دەبن، داخۇ بۇچى وابوو؟

\* لەوانەى مەىلىكى حزبەتى بەلای حزبى كۇمارىدا ھەبىن لە ئەنجامى خزمەتكرىدى لە  
كۇشكى سىپى لەماۋەى سەرۇكايەتى بۇشدا (ھەندىك كەس وای بۇچوون).

\* لەوانەى بەو مۇمقۇمانەى نىو كۇشكى سىپى بىزاربوۋىت و ھەستى بەسوكايەتى  
كرىبىت. نەك تەنھا سوكايەتكرىدن بەكەرامەتى شوپنەكەو ھەىبەتەكەى، بەلكو لەبەر  
كەرامەتى خۇشى ۋەكو شايدىكى ئاگادار لەو سوكايەتییەى خەلكى دىكەش لە كۇشكى سىپى  
ھەستىان پىن كرىدوو، بەلام ئەوان بىدەنگى و سەرسەلامەتییان ھەلبۇزارد (ھەندىكى تر لە  
شىكەرەۋەكان وای بۇچوون).

\* لەوانەشە توورەبوۋىت، چونكە لەو كارەى كە لە كۇشكى سىپى لەگەلى راھاتبوو بۇ  
كارىكى تر لە پىتاگۇن، كە بۇ ئەو چۇلەۋانى بوو، گواستراىەۋە. ھەرەك لەوانەشە وای  
ھەستكرىدى، جا راست بكات يان بەھەلەدا چوۋىت، كە ئەو بىتاۋان سزادراۋەو لەگەل مۇنىكا  
لوىنسى خراۋەتە يەك تەرازو يەك برىارەۋەو بەۋىپىش سزای خوارى، بى ئەۋەى لە  
ۋەسلى دۇست بەھرمەندبوۋى! (ئەمەش بۇچوونىك بوو كە لایەنگرو پىشتىۋانى ھەبو).

\* بۇخۇى لەكاتى لىكۇلىنەۋەدا گوتى پالئەرەكانى وى لەم بارەىۋە ھىچى تر نىيە جگە لە  
پالئەرەكانى ھەر ھاۋولاتىيەكى ئەمريكى كە باۋەرى بەبەھاكانى ئەمريكا ھەىۋە پەست و  
نىگەرەن دەبن كە بىنىن دارىزىن و ئابروچوونى ئەخلاقى و سىياسى لوتكەى دامودەزگای  
دىموكراسى ئەمريكا تەلخىكات.

زىاتر رپى تىدەچى كە ھۇيە پالئەرەكانى لىندا ترىب تىكەلىيەك بىت لە ھەموو ئەو  
شئانەى سەرەۋە.

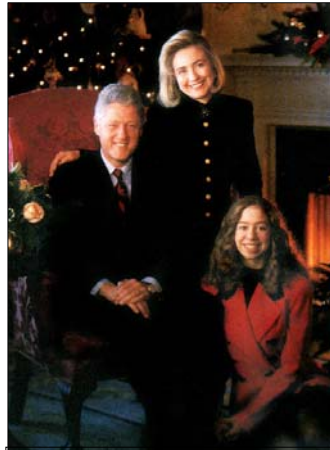
سەپروسەمەرەكەشى لەۋەداىە، يەكەمىن كاسىتەكانى كە دادوەر ستار تەماشای دەقەكانى  
كرىد، گىفتوگۇيەكى نىۋان لىندا ترىب و مۇنىكا لوىنسىكىيە كە بەمشىۋە بەرپۇچوۋ:

- مۇنىكا: باۋەردەكەى پىگوتووم دەمەۋى دووربەكەۋىنەۋە، چونكە لەوانەى توۋشى  
گىروگىرغىتىكى ئەۋتۇى بكەم كە نەيارەكانى بىقۇزەۋە؟!

لىندا: ئەو ..... (ناۋلىننى سەرۇكە كە ناشى لەسەر كاغەز چاپى بكەين)

مۇنىكا: پېم گوت جا كەى من تووشى گىروگرفتم كىر دووى؟  
 لىندا: تۇ تووشى دەردىسەرى بكەيت؟ ئەم سېلەيە پىويستە سوپاسگوزارى ئەستىرەى  
 بەختى بى!

مۇنىكا: ئەو (پىسايى) پىاويكى \*\*\*\* (ناولپىنانىكى تىرى سەرۆك كە ناشى چاپ بىرى).  
 لىندا: تۇ دواكەسى كە دەشى تووشى گىروگرفتى  
 بكەيت \*\* تىكرى گىروگرفتەكانى لە خەلكى ترەوھن \*\*\*  
 دەبوايە سوپاسگوزارى ئەستىرەى بەختى خۇى بى كە  
 كىژىكى وەكو تۇ ھاتە ژىانىيەو، دەردى سەرى لە  
 خانمانى ترەو تووشى ھات، ئەگەر ئەوھى بەتۇى  
 گوتووھ بە يەكىكى لەوانە بگوتايە، ئىستا ئەوان  
 نەفرەتيان لە \*\*\*\* (ھەندىك جىنو كە خانوادەى سەرۆك  
 دەگىتەوھ).



لەوئىنەدا خىزانىكى بەختەوهر

مۇنىكا: ئى ئى ئى \*\*  
 لەگەل لەسەر يەك كەلەكەبوونى كاسىتەكان لە  
 نووسىنگەى داواكارى گشتى و لەگەل خوئىندەوھى  
 وردى دەقەكانى، ئەو ستار واى مەزەندە كىرد كە ئەو ئەو، نەك سەرۆك كلنتۇن، دەبى  
 سوپاسگوزارى ئەستىرەى بەختى بىت!

وردەكارى رووداوەكان وردە وردە لە رىسى قسەكانى مۇنىكا لوئىنسىكىيەو دەركەوت،  
 مۇنىكاش وا دىرژەى پى دا تا گەيشتە پلەى لى رۇان و واوهرىش \*

مەسەلەكە ئەوئەبوو كە پىاويك پەيوەندىيەكى سىكىسى، لە ھەر چەشنىك بى، لەگەل  
 ئافرەتىكدا كىردوھ. ھەرۇھە مەسەلەكە ئەوھش نەبوو كە پىاويك ئەو كەتنەى لە بارەگای  
 كارى خۇى و چەند فەرسەخىك لەولای نىكتىرىن ھاوکارانىيەو كىردوھ. ھەرۇھە ئەوھش  
 نەبوو كە بارەگای ئەو كەتنە نووسىنگەى سى ئامىزى نىو كۆشكى سى بوو. بەلكو لەھەموو  
 ئەوانە گىرگىر ئەوئەبوو كە ئەو مۇنىكايەى دىمانەى لەگەل كلنتۇندا ھەبوو، دواى ئەوھى  
 بانگىشتىكرا لە كىشەى پاولا جۇنز لەبەردەم دەستەى سوئىندخواردندا شاىەدىدات، لە  
 كاسىتەكان و بەدەنگى ئاشكرى خۇى رايگەياندوھ كە سەرۆك داواى لى كىردوھ حاشا لەو  
 پەيوەندىيە بكت، ئەگەر پىسارىان لى كىرد. لوژىكى كلنتۇن لەمەدا ئەوئەبوو، كە پەيوەندىيە  
 نىوان دووان ناكىر تەئكىدى لى بىرىت، مەگەر يەكىكىان دانى پىدابىت، مادامەكىش خەلك  
 نەبىنىون، ئەمەش وابو، كەواىى ھىچ كەسىك ناتوانى شتىك بسەلمىتى، ئەگەر يەكىك لەو  
 دوو لايەنە شتىكى وەك گەواھى دانپىانان نەسەلماندى.

دادور ستار زانى دواچار ئەوۋى چىنگكەوت كە لە كىشەكانى تردا عاسى بوو:

1- دانپانانىكى تەواۋى مۇنىكا لوينىسكى لەبەردەمدايە، بەۋەى لەنيوان خۇى و كلنتۇندا قەوماۋە.

2- ھەرۋەك تەئكىدىكى مۇنىكا لوينىسكى لەژىر دەستدايە، كە تىيدا دەلىق سەرۋك ھەولیداۋە بەدەستى خۇى فېرىبكات دەبى لە شايدەدەيەكەى بەردەم دەستەى سوپىندخواردن، لە مەسەلەكەى پاۋلا جۇزدا، چى بلى؟

3- ھەرۋەك لەم ئانوساتەدا تۆمارىكى تەواۋى حاشاكردن و رەتكردنەۋەكانى كلنتۇنى لەبەردەستدايە، چ لەبەردەم مايكروڧۇنەكان و زومى كامپراكان و چ لەبەردەم دەستەى سوپىندخۇران لە كىشەكەى پاۋلا جۇنز، كە تىيدا پىن لەسەر ئەۋە دادەگرى، لەنيوان ئەۋۋ مۇنىكا لوينىسكىدا ھىچ پەيوەندىيەكى سىكىسى روۋى نەداۋە، ئەۋ شايدەدەيەش لەكاتى سوپىندخواردنى گوتنى راستىدا بوۋە، ھەموو راستى و ھىچ شتىكى ترنا جگە لە راستى.

4- دواچار ستار كراسە شىنەكەى مۇنىكا لوينىسكى لە كەنە، كە لەدوا دىدارى سەرۋك كلنتۇندا ئەۋەى لەبەردابوۋە، لەسەر كراسەكە پەلەى ئەۋتۆ ھەبوون كە كارگەكان دەتوانن خاۋەندارىتى خاۋەنەكەى بسەلمىن!

بەم شىۋەيە ستار ھەموو ئاۋاتەكانى بەيەكجارى ھىنايەدى.

- تاۋانبارى لەسەر شانۇى تاۋانەكە دەستگىر كورد.

- لەۋ ساتەۋەختە خۇش و گەرموگورەدا كەس لە دەۋرى تاۋانبار نەبوو، نە پارىزەران، نە راۋپىژكاران و نە شارەزايانى پەيوەندىيە گشتىيەكان.

- جىدەستى - جىناتەكانى - پەلەى سەر كراسىكى شىنە.

- ھىچ دەسەلاتىك، يان پرەستىج، يان ھىچ پلەۋپايەيەك لە كۆمەلگەى كراۋەى ئەمريكادا نەياندەتوانى سەرۋك بىپارىزن، يان رەفتارەكانى پەردەپۆشكەن.

- ھىچ دەرىجەيەك لەبەردەم سەرۋكدا نەماۋو، مەگەر دانپىدانان نەبى، دواى حاشاكردن.

بەلام سەرۋك سووربوۋ لەسەر ئەۋەى كە درۋى نەكردوۋە، كاتىك گوتوۋبەتى لەنيوان خۇى و مۇنىكا پەيوەندىيەكى سىكىسى نەبوۋە، ئىنجا لە ميانى داكۆكىكردندا پىناسەى تاييەتى خۇى بۇ پەيوەندى سىكىسى خستەرۋو، لەۋانەش گوايە مۇنىكا كروۋوۋبەتى و ئەۋ نەيكردوۋە، لىۋەكانى مۇنىكا ئەۋەى پىداۋە كە ئەم ئارەزوۋى لى بوۋە ئەمەش سىكىسە، جگەرەكەى ئەمىش ھەقى بەخشندەبى ئەۋى داۋەتەۋە ئەمەش سىكىس نىيە.

ستار راپۇرتەكەى خۇى بۇ كۆنگرىس نارد، ئەنجومەنى نوپنەرانىش پاش چەند رۇژىك خستىانە تۇرى ئىنتەرنىتەۋە.

الەبىرمە ئەو شەۋەي راپۇرتەكەيان خستە سەر تۆپرى ئىنتەرنىت، من لە لەندەن بووم، بەپىيى ۋەدىكى پىشتەر لە ھۆلى ئوتىل كلارىدج دوو لە ھاۋەلە دىرېنە ئەمىرىكىيە كانم بىنى، ئەۋانىش مېژوونووسى ھەرە ناسراۋو درەۋشاۋەي ئەمىركايى، ئارسەر شلىزنجىر و لەگەلىشىدا رۇژنامەۋان و ئەستىرەي درەۋشاۋەي گىفتوگۆي تەلەفزيۇنى رۇنالدى ئىفانز بوون. پىكەۋە چوۋىنە ژوورەكەي ئىفانز تا لە تەلەفزيۇنەۋە پەخشى راستەۋخۆ لە واشنتۇنەۋە بىبىنن).

راي پەلەي ئارسەر شلىزنجەر ۋابوو كە (ستار تەعەسوفى لە ياسا نواندوۋە، بەبىانوۋى پابەندىتى ياساۋە) رولاند ئىفانز بەپىچەۋانەي ۋى گوتى: ئەگەر ستار تەعەسوفى نواندىي ياخود نا ئەو گەردەلۈلەي بەرەۋ لاي كۆشكى سىي ھەلىكردوۋە سەرەنجام سەرۆك لە نووسىنگەكەي سىپئامىز ھەلدەقەنى.



مۇنىكا و كلنتۇن

ئىتر گىفتوگۆيەكى دىرژو سەرنجراكىش دەربارەي كىشەكە لەنىۋانماندا روۋى دا.

(8)

گرفتى راپۇرتەكەي داۋاكارى گشتى كىنس ستار ۋابوو، كە لە راپۇرتىكى سىكىسى پىر لە رووداۋو گوزارشت و قسەي ئەوتۆ دەچى كە كەس پىموانبوو دەشتى لە راپۇرتىكى ياسايى

يان سىاسىدا بنووسرى، ستار كە راپۇرتەكەي خۇي بەيارمەتى كۆمەلىك لە شارەزاينى دەۋروبەرى نووسى، كە ئەۋانە لە مامۇستا ھەرە باشەكانى ياسان، نەيدەۋىست راپۇرتىكى تا ئەۋ ئەندازە رووت و قووت بنووسى، بەلام پىۋىستى ھەلومەرچەكە حوكمى خۇي كىرد.

- دواجار تاۋانبارى تەلەكەبازى گرت، دەشەۋىي لەۋ شوپنەي گرتوۋىتەي، بىپەلپىتەۋە،

- جا تاۋانبارەكە بەسەر تاۋانكەيەۋە گرتوۋە - دەشەۋىي بەسەر تاۋانكەۋە بىپەلپىتەۋە بۆ ئەۋەي ھەموۋان، لە سەروشانەۋە كۆنگرىس، بىبىنن.

- تاۋانبارەكەي لە حالەتى درۆكردندا گرتوۋە، دەشەۋىي درۆكە لە جىيى خۇي، لەسەر زمانى بىمىنىتەۋە.

- تاۋانبارەكەي لە حالەتى سوپىندى درۆدا گرتوۋە، دەشەۋىي سەداي دەنگى، لەكاتى سوپىندى درۆدا، ھەروا بىستراۋىي.

بەۋ پىيەي رووداۋى گرتنەكە، وردەكارى و دەرگىرىيەكانى سىكىس بوون، بۆيە سەرنجى گشتى ۋەرگىراۋ لە راپۇرتەكە تىكراي سىكىس بوو، ئەمەش چونكە راپۇرتەكە ۋەسفىكى دووردىرېژى رووداۋەكە بوو، بەۋ شىۋەيەي لەلاي دادوۋەر ستارو يارىدەدەرەكانى دەرکەۋتبوو. بۆ

بەدبەختى راپۇرتەكەى ستار واكەوتەوۋە ھەمموو ئەو مەرجانەى تىدا بىت كە مامۇستايەكى وانەبىژى كۆلىژى رۇژنامەوانى لە زانكۆى كۆل ۋۇمبىا بۇ ئەو توخمانەى دەستىشانىكرىدبوو، كە ھەوالىكى وروژىنەرى نموونەى پىكىدىنن، سىكىسىش يەك لەو توخمانەى، بەم شىۋەىيە دەزگاكانى راگەياندىن يەكەو سەر بەرەو گىرنگەكە بازىانداو پىشەككەىيەكەيان لە دواى خۇبان بەجىھىشت، بەشىۋەىيەكى وردتر كەس لەئاستى پەنجا لاپەرەى يەكەمى راپۇرتەكەى ستار، كە بەرايى ئەو شىۋەكردنەى ئەوى تىدايە دەربارەى دەعوای تۆمەتباركردنى سەرۇك، ھەلۋەستەى نەكرد.



مۇنىكا، دۇستىيەكى سىياسىكراو

دادوەر ستار دەيوىست بلى، ھەر بەفەلىش واى گووت: ئەوۋى كە بۇ ئەو گىرنگ بوو لە كىشەى مۇنىكا لوئىنسىكى، ئەوۋە نەبوو كە سەرۇك چۇن لە نووسىنگەكەيدا رەفتارى لەگەلدا كىردوۋە، بەلكو ئەوۋەبوو كە سەرۇك پىشتر چۇن لەگەل ھەر تۆمەتىكى ئاراستەكراودا ھەلسوكەوتىكردوۋە.

- شوپىنپىيەكانى خۇى لەسەر شانۆى تاوانەكە سىپىيەو، يان ھەولى بۇ دا.  
- ئەركى پىكردنەوۋەى ھەموو كەلىنىكى بۇ پارىزەرەكانى بەجىھىشت، ياخود ھەولى دا واىكات.

- ئەركى پەردەپۇشكردنى ھەموو كەموكورتىيەكى لە بەرەفانىدا بەشارەزايانى پەيوەندىيە گىشتىيەكانى سىپارد، يان ھەولى دا واىكات.

دواچارىش كە زانى حاشاكردن كەلكى نىيە، دانىپىدانا، بەلام تەنھا دانپىانىكى مرۆپى، لايەنى ياساى فەرامۇشكرد ياخود ھەولى دا واىكات، بەلام كلنتۇن لە ھەموو ھالىكدا - پىش دانپىانان - ھەموو شىۋازىكى لەگەل قوربانىانى گىرتەبەر، ھەر لە ھەرەشەوۋە بۇ فرىودان. خەلگانىكى نادىارى دۆزىيەوۋە كە ھەرەشەكانى جىبەجىبەكەن و لە ئامازەى فرىودانىشدا پىشتى بەھاورىتنانى خۇى بەست، يەكەمىن كەس پىشتى پى بەست - بەتايىبەتى لە ھالەتى سەرچلى ھەمەجۇرى مېبازىدا، لەوانەش پىرسەكەى پاولا جۇنۇز، پارىزەرى ناسراوى زىجى، فىرنۇن گۇردانى ھاورپى بوو.

اپويستە ليرەدا لەلايەن خۆمەو ۋەو ۋەو بەخەمە سەر، كە من لەو رۆلانەي فيرنون گۆردان گيرايو ۋەتە سەرم سورما، بەتايبەتەي لە كيشەي مۇنيكا لوينسكى، چونكە بەندە پتر لە جاريك ئەم زاتەم لە نوسينگەكەي خۆي لەواشتنۆن بينيو، بەژيري و زرنكي و سەنگيني خۆي سەرنجى راکيشام و بەگرنگترين كەسايەتییە رەشپيستەكانى هاوولاتیانى ولاتە يەكگرتووەكانم دادەنا.

پاشان لەهەندىك هاوړپي هاوېهشەي خۆم و گۆردانم پرسى، داخۆ ئەم كابرایە چۆن رازیبوو، چۆن كبريائى رپي پيدا، لەكاتيكدا كبريا لە حالەتەي ئەودا خەريك بوو دەگەيشتە گريى خۆ بەزلزائين؟

وہلامى هاوہلە هاوېهشەكانمان وابوو، كە فريوى برىقوباقى نزيكبوونەو لە دەسەلاتى بالا وایان لە فيرنون گۆردان كرد خۆي لەبیربكاو بەو رازیبی كە سنوورى نيوان شياو و نەشياو بەزینى. فيرنون گۆردان بوو كە لە قۇناغە بەرايیەكانى كيشەكەدا بانگى مۇنيكا لوينسكى كرد هەتا سەردانى نووسينگەكەي بكات، بۆ ئەو ۋەي بیدەنگیەكەي بكرى و دوور لە واشنتۆن كاريكى بۆ پەيدا بکەن، ئینجا بەفیعلى لەگەل خۆي بردى بۆ لای رىچارڊ هالبرين جيگري سەرۆكى ئەنجومەنى بەرپۆهبردنى كۇمپانيای ريفلون بۆ كەرەستەكانى ماكيانو خۆجوانكردن، گۆردان داواي كرد (لەسەر داواي كلنتۆن) مۇنيكا رەوانەي كاريكى مووچە زۆر لە كۇمپانياكە بكرى، بۆ ئەو ۋەي بیدەنگیەكەي دەستەبەركرى و لە وانشتۆن دووربخريتەوه.

دادوهر ستار لە پيشەكی راپۆرتەكەيدا رايگەياندو چەندجاريكيش دووپاتيكردهوه، ئەو ۋەي ئەو دەيووئ لەسەر سەرۆك بيسەلمينى، تەنھا قەومانىك نيبە، بەلگو جۆريك (Pattern) يان شياوزيكە لە رەفتار كە دەكریت هەموو قەوماويك شرۆفەبكات!

ئینجا ستار عوززى خواست سەبارەت بەو ۋەي كە زۆر باسكردنى وردەكارىيەكانى سيكس بەئەنقەستە تا بسەلمينى كە سەرۆك كەتنى پەيوەندى سيكسى كردوووه بەتەنھا مۇنيكا بەرپرسيارنيبە، بەلگو وەسفى سەرۆك بۆ ئەو ۋەي رووى داوہ درۆبە. ئەمەش تاوانى شاپەدیی درۆبەو دەخريتە سەر ئەوانەي پيشترو دەبيتە تاوانىكى سەربار.

ئەو - واتا دادوهرى سەربەخۆ - دەيووئ كورتەينانى تاوان لە پالپشتكردنى تاوان بسەلمينى و تەكيد لەسەر ئەو بەكاتەوه، تەنھا رەوايە كە پالپشتى رەوايە. لەكاتيكدا كەلەكەبوونى تۆپەلى درۆ لە دوا سەرەنجامدا دەبيتە مايەي كەوتن و پسان، ئەمەش مەغزای مەسەلەكەو حيكمەتەكەيەتى، گەواھى و شاپەدیشيتى!

\*\*\*

ناچاربوونى سەرۆك- و بليام جيفرسون كلنتۆن - كە بەپيى ياساى (لە 12ى سېپتەمبەرى 1998) بيتە جزورى داواكارى تايبەتى، گەورەترين سوکايەتيكردنە كە سەرۆكىكى ئەمريکا



تووشى ھاتبى. ئىنجا وتارەكەى لەھەمان شەودا كە ئاراستەى گەلى ئەمريكاي كىردىبوو، گەورەترىن زامى مەعنەوىى بوو كە لەم چەرخەدا سەرۆكىك خۆى پى تووشكردى. ئەگەرچى سوپاي پارىزەران و راوئىكاران و شارەزايانى پەيوەندىيە گشتىيەكان ھەموو ھونەرو زانستىكى خۆيان خستەگەر، بەلام لەو رۆژەدا ھىچ شتىك كەلكى نەبوو. ئەگەرچى يەك لە راوئىكارانى سەرۆك، جىمس كارافىلى شارەزا لە پەيوەندىيە گشتىيەكاندا، لە ھەموو بەرنامەبەكى تەلەفزيۇنىدا ستارى بەو تەوانباردەكرد، جگە لە سىكس بىر لە ھىچ شتىك ناكاتەوہو بەھۆى گرىى دەروونى لە كەسىتى خۆيدا شتىى سىكسە، جگە لە سىكس ھىچ شتىكى تر نابىنى، جگە لە سىكس بىر لە ھىچ شتىك ناكاتەوہو، بەلام ئەمانە ھەمووى لەو رۆژەدا، 13-ى سىپتەمبەر لالو پى زمان بوون، چونكە خودى سەرۆك لەويىوو، لەسەر شاشەى تەلەفزيۇنەكان بەھەمووانى دەگوت كە ئەو بەفەلى پەيوەندىيەكى بەدەرەفتارى لەگەل ئەو ئافرەتەدا، مسس لوينسكى، ھەبوو. ئىنجا بەزمانى موبارەكى خۆى بەگەلى ئەمريكا دەلى كە ئەو (لرۆى لەگەلدا كىرد) خانەوادەكەى خۆى، ژنەكەى و كچەكەى كە لاي ئەو لە ھەموو ئىنسانىكى تر خۆشەويستىر، فرىوداوە. ئىنجا لىگەر لادۆپىك لەچاويدا برىسكەى بى، رىى بە پەشۇكاوى دەنگىدا بەنەبرەيەكى خەمبارانە وەك ھەولئىك بۇ داواى لىبوردىن، بەلام ھەر كەسىك گەر لە وپنەكە وردىبووانەوہو، دەيتوانى لەو ساتەدا سەرۆكى ولاتە يەكگرتووەكان وەك (مشكى ناو تەلە) بىنى.

لەو شەوہدا ئەوہ كۆنگرىس نەبوو، كە لە دەرگاي تەلەكە وەستابوو، ھەرۋەھا پاسەوانى زىندانەكەش مىدىياكان نەبوون، بەلكو كىشەى گەورەى كلنتۇن لەو شەوہدا لەگەل ژنەكەى ھىلارى بوو.

پەيوەندىى نىوان بىل كلنتۇن و ھىلارى رودھام سەيرترىن پەيوەندى بوو، بىگومان دەشېتە بابەتى لىكۆلئىنەوہو توپزىنەوہى بىكۆتايى بۇ ئەوہى راستى و دروستىيەكەى دەرىكەوى.

ئەو پەيوەندىيە كە بە كەمەندكىشېيەكى دوو سەرە دەستىيىكرد، بەلام ئەو كەمەندكىشېيە سۆزدارى نەبوو، مەگەر ماوہيەكى كەم نەبى، ئىنجا سۆزدارى پاشەكشەيكرد بۇ ئەوہى رىگا لەبەردەم جۆرىك لە ھاوبەشېتى خۆش بىكات، كە مەيلى خواستى سىياسى ھەيە، تارادەى ئەوہى لە دلى ھەردوو كىاندا گرىگرتبوو.

لاى كلنتۇن سووتان و پەرۆشى بۇ خواستە سىياسىيەكان شتىكە ماىە لىجالىبوونە. بەزۆرى بلىسەى گرەكە كاتىك گرتى كە داىكى راشكاوانە پىيوت بەتەواوى لەوہ دلىنابىيە داخۇ كى باوكىتى، چونكە لەسەردەمى سىكپىدا زۆرى دەخواردەوہو ھەر شەوہى لە دارىكى دەگوزەراندا، بەم شىوہيە بىل ناوى كلنتۇنى ھەلگرت كە مىردى دواترى داىكى بوو، بەلام ھەر

ئەمەش بوو واى لەو زارۆكە كرد لە خەمى ئەوودا بىخ خواست و خەونىك بخوازى كە بەسەر ھەموو رەچەلەكىدا زالبى، لە كۆمەلگەيەكدا كە تا پلەي موعجيزە (پەرچوو) ھەل بۆ تاكەكان دەرەخسىنى.

كلنتون لە ھەرزەكارىدا ھەستىكرد خزمەتى ئالا لە ئىتنام (لەو كاتەدا) پەكيدەخات. بۆيە ھەلى خۆدزىنەوھى سازان، ئىنجا ھەلومەرچەكە يارمەتيدا تا شوپىنىك لە زانكۆي (جۆرچ تاون) لە واشنتون بۆ خۆي دابىنبكات، دواتر يەككە لە بەخششەكانى رۆدس (سىرسىسىل رۆدس) لە زانكۆي ئۆكسفۆردى بەركەوت كە بۆ ماوھى دوو سال ياسا بخوئىنى، دواي ئەو گەرايەوھو پەيوەندى بە نووسىنىگەيەكى پارىزەرييەوھو كرد.



كلنتون

بەلام چاوى لە سياسەت گىربوو، كە ھەسەتىكرد ئەمە دزەيكردە نيو بىلبەلى خەونەكانىيەوھو، كاتىك رۆژىك لە رۆژان لەگەل خويىندنگە ناوھندىيەكەيدا بەگەشتىك چوونە كۆشكى سىي و ئەمىش چانسى تەوقەكردنى لەگەل جۆن كندى سەرۆكى ئەوساى ولاتە يەكگرتووەكانى بۆ رەخساو وئەيەكيشى لەگەلدا گرت. لەكاتى كارى پارىزەرى و خويىندنى ياسا لە كۆلژىكى ناوخويىدا، بىل چاوى بەھىلارى كەوت و سەردەمىكى پەيوەندى نىوانيان دەستىيىكرد كە زۆرى نەبرد بووھ گرىبەندىكى وا تىيدا ھىلارى لايەنى زالبوو، چونكە لايەنى خاوەنى تواناى تىگەيشتىشە. ھىلارى بەزووبى خالى لاوازى بىلى دەستىشانكرد، ھىچ نەيى جارىكيان لە گفوتوگۆيەكدا لەگەل كلارك كليفورد، (ئەمىدى پارىزەرانى دىموكرات و ھەزىريان لەپتر لە كاپىنەيەكدا) باسىكردوھو.

مەزەندەى وابوو خالى لاوازى مېردەكەى ئەوھى، كە ئامادەيە دواى ھەر ئافرەتىك بەكەوئى. بەمەش، بەپىي لىكدانەوھى ھىلارى، تۆلە لە داىكى دەستىنيتەوھو كە نەيتوانى ئەوھى بۆ ديارىبكات كى باوكىتى؟

ئەم تىگەيشتنە بۆ گرىي كلنتون كە ھىلارى دواتر ھەك پاكانەيەك خستىيە بەردەم ژمارەيەك لە دۆست و نزىكەكان تا ھەلامى ئەو پىرسىارەيان بداتەوھو بۆچى چاوپۆشى لە دەيان ناپاكي مېردەكەى كرد كە خۆي ئاگاي لى بووھ، ئايا بەمە ھاندەرى (كلنتون) نەبووھ كە پى درىژى بكات؟

لەوانە پە شەرۋە كەى ھىلارى ھەندىك رەوايى تىدابىت، بەلام راستىكەى پەيوەندىي نىوان ئەو دووانە لەو ئالۇز تىرىش بوو، چونكە ھەردوو كىيان لەسەر ئەو پە كىانگرت، ياخود گرى و گرىبەستى نىوانيان پە كىگرت، كە تا پەلى تاگرتن ھەلۋەدەى ھىز و نفوز و شتى دىكەى جگە لە ھىزو نفوز، بن.

لسياسەتمەدارىكى دىارى ئەمىركايى، كە رىي پى نەدام ناوى بدەمە پال قسەكەى، پىي گوتم ھەقايەتى بىل و ھىلارى پىويستى بەخوئىندەنە پەكەى تىر چىرۋكەكەى (فاوست) ھەپە كە گۆتە، شاعىرى گەورەى ئەلمانىا، نووسىبووى، ھەقايەتەكەى گۆتە ھەقايەتى پىلويكە ھاوپەيمانىتى لەگەل شەيتاندا بەست.

بەگۆپىرەى بىروراي سىياسەتمەدارە پاىە بلندە ئەمىركايىەكە بىل و ھىلارى ھەقايەتى پەبمانىكى ترە لەگەل شەيتان، شەيتان لەگەل شەيتان، نەك ھەقايەتى پىلويكە لەگەل شەيتاندا!!

كاتىك كلنتۆن پەكەمىن خەونى خۆى بەدپەيناو بووە حاكىمى وىلاپەتى ئەركىناس، ئىتر زانرا كە نووسىنگەى ژنەكەى، ھىلارى، ناوەندى ھەستىارى دەمارى بىرپارە لە تەواوى وىلاپەتدا.

كاتىك خەونەكانى بىل كلنتۆن فراوانبوون، بۆى لوا بچىتە كۆشكى سىپىپەو، بەدرىژايى جادەى بىسلفانىا تا دەگاتە نىشتەنى تازەيان، ھىلارى ھەنگاوبەھەنگاوشان بەشانى كلنتۆن دەرۆشت.

رۆژى دواتر، كاتىك ھەردوو كىيان چوونە كۆنگرىس، تا لەسەر خوانى كارىك ئەندامەكانى بىين، تىوانجى پاترىك موپنھان، پەكەك لە ئەندامە ھەرە دىارەكانى ئەنجومەنى پىران، وابوو كە نەوسنىكەى بىل سەرنجىراكىشا. ھىچ شتىك نەما لەبەردەمى بىل دانرابىت و لىي نەخوا. وەسفى پاترىك وابوو، بىل بەھىز تىرىن (مەكىنەى خواردەنە) كە لە ژيانىدا بىنىو پەتى، بەلام ئەوەشى لە ھىلارىدا سەرنجىراكىشا، باپەخدانى بوو بەوتنا كرىنى نەخشەپەك بۆ پىكەكانى كارتىكردن و نفوز پەيدا كرىن لە كۆنگرىسدا، موپنھان وا وەسفى ھىلارى كرى، كە مەكىنەى لە قوتونان و بەرگىگرتنى زەلاتەپە.

لەوانەشە نەوسنى بىل لە قوتدانى ھەمووشتىكدا، رۆلى لە سەرچلىپەكانىشدا بىنىبىت، چونكە مەسەلەكەى جنىفر فلورز لەكاتىكدا تەقىپەو، كە ئەو تازە پىدەناپە كۆشكى سىپىپەو. ئىنجا مەسەلەكەى پاولا جۆنزى بەسەرداھات، كە ھىشتا ئەو لەسەر كورسىپەكەى خۆى، لە نووسىنگەكەى، رۆنىشتىبوو!

بەلام ھىلارى لىبور دەو مژولى كارە تاىبەتپەكانى خۆى بوو، ھەرەك بىر كرىنەوەشى مژولى باپەخدان بوو بە بەشدارى كرىن لە سەرۋكايەتدا. بەم شىپەپە ھىلارى گۆپى بەو

نەدەدا كە روودەدا يان دەگوتىرى، ھەر بەفيعلىش لەو رۇژانەدا بايەخى خۇي ئاراستەي پرۇژەي گىشتى دابىنكىردى تەندروستى دەكرد. ئەو ھەبوو خۇي كۇتايى مانگى يىنايرى (1993) چوو ھەبوو گۇنگرىس و لەوئى پرۇژەكەي خىستەروو و داکۇكى لى كىرد. ئەمەش ھاوكت بوو لەگەل يەكەمىن وتارى مېردەكەي دەربارەي بارودۇخى ولاتە يەكگرتووەكان!

\*\*\*

پروپاگەندەيەكى زۆر دەوروخولى ھىلارى داو زۆربەشيان ھىچ گەواھىيەكى گىردەپر تەئكىدى نەكردنەو، بەلام پروپاگەندەكانى دەوروخولى بىل گەيشتنە پەلەي تۆمەتباركردن. كەچى ئەم بەدرو خۇي دەربازدەكردو ھەلدەھات، ھىلارىش (لەسەرى دەكردە مال) و لىي خۇشدەبوو، ئىنجاش لەكاتى گونجاودا خۇرسكانە سەركردايەتى داکۇكىكردى دەكرد لەبەردەم راي گىشتىدا، تا ئەوكاتەي ئاپروچوونەكەي مۇنىكا لوينسكى قەوما، كلنتون لە شوئىنى تاوانەكەو لەو كاتەي پارىزەرو رايۇتكارەكانى لەوئى نەبوون، دەستگىركراو حاشاكردنىشى كەلكى نەبوو، چونكە جى پەنجەي بەسەر كراسەشىنەكەو ھەبوو.

شەوہەكەي، ھەروەكو راپۇرتىكى ناسىۋنال ئەكوپىر نامازەي پى دا، كە ئازانسە گەورەكانى ھەوال (لەوانەش ئاسوشىدپىرس و رۇيتەرز) و ھەرسى تۆرە سەرەككىيە تەلەفۇننىيەكەي ولاتە يەكگرتووەكانىش پەخشانكردەو، ھىلارى خىپۇكى دىندەبوو لە كۇشكى سىپىدا. تەنانەت گەيشتە ئەوئى جىنو بەمىردەكەي بدات، كە ئەوئىش وەلامىدايەو ھىلارىش كلۇپى چرايەكى تىگرت كە چەوتىھىناو بەرى نەكەوت.

كاتىك لە ئەنجومەنى نوئىنەرانى ئەمىرىكا ئاكامى دەنگدان لەسەر برىارى حەجرخستەنە سەر سەرۇك، بەپىي دووبەرگە دەركەوت، رادەي گىزى نىوان ھىلارى و بىل گەيشتە يەخەگىرى يەكترى، تا ئەو رادەيەي كە سەرۇك قىزاندى بەسەر پاسەوانەكەيداو پىيگوت؛ ئەم ئافرەتەم لى دووربىخەرەو، (رۇژنامەي تايمزى لەندەنى ئەو وەسفەي كە كلنتون بەكارپىنا، لە لاپەرەي يەكەمدا بلاوكردەو).

\*\*\*

3- بەپىي راپۇرتىكى بلاوكراو، لە رۇژنامەي واشنتون پۇست و نىويۇرك تايمز (۱۹۹۳) دىكەش) لە رۇژى (26) سىپتەمبەرى ئەمسالدا، ئەو پاسەوانەي سەرۇك فەرمانەكەي پى دابوو، خەلكى تىش لە كۇشكى سىي، گوتيان؛ ھىلارى ئەسايى خۇي لەدەستدا، تا ئەو رادەيەي قەلەمىكى كىشا بەدەموچاوى مېردەكەيداو ناچار ماكىرپىكى شارەزاين بانگكرد تا ئاسەوارى زەخمەكە پەردەپۇشبات، ماكىاژكردن لەو ھالەتدا پىويست بوو، چونكە كلنتون پاش ماوئەيەك دىدارى لەگەل ئەندامە دىموكراتەكانى ئەنجومەنى نوئىنەران

هه بوو، كه هه و لپانداو له هه و له كه شدا شكستيانخوارد، له مپهر بخه نه بهردهم برپارى  
حه جره كه\*

(9)

پروژهى ئه و برپارهى ليژنهى كاروبارى ياسايى له ئه نجومه نى نوينه ران به ته واوى  
دهسته كه يه وه ناردى و بووه بنچينهى برپارى ئه نجومه نى نوينه ران له حه جرخستنه سهر  
سهرؤك، برپاريكى پارتى كۆمارى نه بوو به ته نها، به لكو سى نوينه ران له ديموكراته كانيش  
(پارته كهى سهرؤك) پالپشتيبوون\*

گفتوگو كراوه كانى كران، چ ئه وهى ليژنهى كاروبارى ياسايى و چ ئه وهى له هؤلى  
ئه نجومه ن به ته واوى دهسته كه يه وه كران، وانه به كى مه زنى پياده كردنى ديموكراسى بوو،  
له وانه شه كۆمه لگه كانى دنياى سييمه بتوانن له گفتوگو كانى ئه نجومه نى نوينه رانى ئه مريكا  
شتيكي زياتر، فيربين تا له ره فتاره كانى كلنتون لبه تايه تى روومال كردنى و ينه يى له ولاته  
يه كگرتووه كان ليها توويه كى جاويدانى هه يه. له كاتيكا وينه له جيها نى سيدا له رزؤك و  
سهره تاييه. وانه ي پرسيارو وه لام له گفتوگو كانى ليژنه و ئه نجومه ندا جوان و ريكوپينك بوون:  
\* ئايا ده كرى له بهر هه وه سيكى سيكى حه جر بخريته سهر سهرؤكى ولاته  
يه كگرتووه كان؟

- هه وه سه سيكسيه كان گونا هتيكى خۆيه تى و ئيمه له سه ر ئه وه لى ناپنچينه وه،  
ئه گه رچى ئه و شپوه يه ي سهرؤك ره فتارى پى كرد زيانى به پۆسته كه و به ده وه لته تيش  
گه ياند.

\* ئه وه كيشه ي خيانه تىكى ژن و ميتردايه تيبه و خانه واده كه ش لى خۆشبوون.\*  
- خانه واده كه ي ده تانن له خيانه تى ژن و ميتردايه تيبه كه ي ببورى و ئه مه ش بابته تى  
ليپنچينه وه كه نييه، بابته تى ليپنچينه وه كه ئه وه يه كه بهر پرسى يه كه مى جييه جيكردى  
ياسا درؤى له گه ل ده سه ته يه كى گه و ره ي سويندخؤرانداندا كرد، له كاتيكا سويندى  
له بهردهم خواردبوون كه راستى، ته واوى راستيان پى بلئ و هيج شتيكى تر جگه له  
راستى نه بيت.

\* به لام ته واوى راي گشتى له گه ل ئه ودان، ئايا كۆنگريس دژى راي گشتى ده وه ستيته وه؟  
- كۆنگريس بهر پرسه له ده ستوورو ياسا وه هقى به سه ر ئاكامى راپرسيه كانى راي گشتيه وه  
نييه.\*

\* زؤرينه ي راي گشتى له دژى داواكارى سه ره خؤ كينيس ستاره و پنيوايه ئه م كا برايه  
له بؤسه دابووه بؤ سهرؤك و راويناوه، بؤيه بؤته كه سي تيبه كى ناحه ز.\*

- پېويست ناكات قسه له سەر ۋهه بكرېت، داخو كاپرا كەسيكى خۇشەويست يان ناحەزە، ئيمە لەبارەى كەسيىتتېه كەيهوۋە نادويىن. قسەمان تەنھا لەسەر ۋهە رووداۋە سەلمىنەرئانەيه كە ھىناۋيەتتېهۋە.

\* مىللەت ھەموو راستىيەكانى زانى، كەچى پشتىۋانى خۇى لە سەرۆك نىشاندا.  
- كۆنگرېسىش لەلايەن مىللەتەۋە ھەلبۇزىرداۋە، جا ئەگەر راپرسىيەكانى راي گشتى مىراج و مەيلى مىللەت لەم ساتەۋەختەدا نىشانىدات، ئەوا ئەركى كۆنگرېس وايە كە نوپنەرئايەتى دەسەلاتى دەستور و ياسا بكات لە ھەموو ئانوساتىكدا.

\* باشە ژيانى تايبەتى ھەموو مرۇقىك، تەننەت ئەگەر سەرۆكىش بىت، حورمەتى خۇى نىيە؟ ئايا سەرۆكەكانىش مرۇقى نىين؟ ئايا ناشى ئەوانىش ژيانى تايبەتى خۇيانىان ھەبىت؟

- ژيانى تايبەتى ھەموو ھاۋولاتىيەك بەدەستور و ياسا پارىزاۋە، كەسىش لىرە لە ژوورى نووستى سەرۆك يان ژوورى نووسىنگەكەى نزيك نەبۇتەۋە، ئەگەرچى ئەۋى شۋىنى شياۋى پىادەكردنى تايبەتمەندىتتېهكان نىيە، بەلكو نزيكبوونەۋە كاتىك بوو كە سەرۆك لەبەردەم نوپنەرئايەت ياسادا راۋەستاۋ سۋىندى بۇ خواردن كە جگە لە گوتنى راستى، تەۋاۋى راستى، ھىچى تر نەلى. يەكەمىن ئەركى سەرۆكىش، بەپىى دەستور و ئەمريكا، بەرپرسىيارىتتېهتى لە پاراستنى ياساۋ يابەندىتى بەياساۋە.

لەۋانەيه ئەم خالە خستەسەرى فراۋانترى بویت، ئەۋىش ئەۋەيه كەسىسەت مىدىاي بەھەموو كەنالەكانىيەۋە خستەگەر تا خىتابى خۇى بگەيەنئە ھەموو خەلك لە ھەر كوئىيەك بن، لە بەرامبەرىشدا مىدىا ئەۋ مافەى بەخۇى دا، لەۋ شۋىنەى كەلىين وپنەيان بۇ ھەموو خەلكى بگوازىتەۋە. سىياسەت مىدىاي راپىچى دوورترىن مەۋداكرد، مىدىاش تا قولترىن دەرىچە چوۋە نيو سىياسەتەۋە.

بەم شىۋەيه ئەۋ تەكنەلۇژيايەى ھەندىكجار دەرفەتى چەۋاشەكارى بەسىاسەت دا، تۆلەى خۇى بەۋە سەندەۋە لەبەرامبەردا ھەقى ئاشكراكردنى چەۋاشەكارىيەكانى ھەبى!

\* ئايا سەرۆكى ولاتە يەكگرتوۋەكان گوزارشتكارى رۆلى ولات نىيە لە ھەلومەرچىكدا بەرپرسىيارىتى رىبەرئايەتتىكردنى دنيا كەوتوۋەتە ئەستۋى؟ ئايا ئەمەى لە سەرۆك دەقەومى تانە لە رۆلى رىبەرئايەتى ئەمريكا نادات؟

- ئەسلەن پىچەۋانەكەى راستە، ولاتە يەكگرتوۋەكان ولاتىكى دنياى سى نىيە، بۇيە ئەگەر سىستىمى سىياسى ئەمريكا بتوانى لەكاتى سەرپىچىكردنى ياساۋ دەستوردا دادگايى سەرۆكەكەى بكات، ئەۋا گەۋرەترىن رۆلى ئەمريكا دروست ناكات، بەلكو گوزارشتى لى دەكات. لەۋانەيه ئەمەى روودەدا كار لە دەسەلاتى سەرۆك بكات، بەلام ھىزى سىستىمى

سیاسی قەرەبوویدە کاتەوہ• لەوانە یە ئەمە ی روودەدا کار لە ھەبەتە سەرۆکایەتە ئەمریکا بکات، بەلام ھیزی دەولەتی ئەمریکا ئەو کیماسییە پردە کاتەوہ•

\* ئایا شیاوہ بۆ ھیزەکانی ئەمریکا لە کەنداو، سەربازو ئەفسەرانى گوییان لەو شیاوہ بیت کە کۆنگرەیس مامەلە یی دەکات لەگەل سەرۆک کە ریبەری بالای ھیزە چەکدارە کانه؟  
- ئایا شیاوہو دەرھەق بەو ھیزانە، کە ریبەری بالایان وا لەگەل مۆنیکا دا رەفتاریکات کە کردی، لەھەمان ئەو شوینە ی بریارى شەرو ئاشتى لى دەدریت• نەك تەنھا لە کەنداو، بەلکو لە ھەموو جیھانیشتا؟

ھەلۆیستى راي گشتى لە کیشەکە ی کلنتون و ستار جیتی سەرسورمانى زۆر کەس بوو لە سەرتاسەری گۆی زەویدا، سەرچاوە ی سەرسورمانە کەش ئەوہوو کە ئاکامى راپرسى گشتى نیشانیدەدات:

1- راي گشتى ئەمریکا پێیواہ سەرۆک پەيوەندى سیکسى لەگەل مۆنیکا دا کردوہ•

2- ھەرۆک پێیواہ

سەرۆک لە سویندخواردندا درۆی حاشالیکردنى کرد•

3- ھەرۆک تەفسیرکردنى

سەرۆک بۆ پەيوەندى سیکسى (گواہ مۆنیکا کردوویەتی و ئەو نەیکردوہ) قەناعەتی بەکەس نەھیناوە•

4- باوہربوون بە سەرۆک



کۆنگرەیس

لە (30%) ی ئەو دەنگانە ی تینەپەراندوہ کە بەشداریان لە راپرسییەکانى بۆ پێوانەکردنى راي گشتى ئەنجامدراون، کردوہ•

5- سەرۆک بەو ھەموو شتانە ی کردوونى، شایستە ی سزادانە• کەچی سەرەرای ئەوہش ریتە ی ئەوانە ی لابرەدى سەرۆکیان رەتکردوہ لە (70%) زیاتربوو• راي زۆرینە ی دەنگە کانه وابوو کە سزادانى سەرۆک بە تۆمەت و سەرزەنشترکردنىکی توند بېریتەوہ، ئینجا وازی لى بێنن ماوہ ی سەرۆکایەتی خۆی تەواوبکات•

زۆرکەس پێیانوابوو کە سەرەنجام ھەست و نەستى راي گشتى لەبارە ی جەرجرستە سەر سەرۆک تەلیسمیکى پر ناکوکی بوو، وای دەبینم ھەر ئەمەش رابوچوونمە• میلیلەتی ئەمریکا

لەم كېشەمە كېشەدا گەلېك ھوشيارانە رەفتارىكردو ھەلۋىستەكەشى ژىرانە تىبوو لە مەزەندەى زۆربەى چاودىران، كە پىيانو بوو سۆزدارانەو بەپىيى مىزاج بوو •  
ھۆكارەكانى ئەمەش، پىموايە زۆرن:

يەكەمىيان - بەرنامەى كۆمەلايەتى كلنتۆن زياتر لە بەرنامەى پارتى كۆمارى جىيى پەسەندى كۆمەلانى خەلك بوو، چونكە لە بواری چانسى كارو بىمەو دابىنكردنى تەندروستىدا كلنتۆن توانى زۆرىك لەو بەلېنانە بۇ تىكراى خەلكى ئەمريكا بەدىبىنەت كە بەتەبىعەت سۆشىيال دىموكراتەكان دەيدەن و نزيكىشبوو لەوەى وەسفى سىياسەتى رېنگاى سىيەمىيان لىنا، واتە سەرمايەدارى بە روويەكى ئىنسانىيەنى ئەوتۆ كە دەولەت رۆلى درەوشانەو و تەككىدكردنەوەى تىدا بگىرەت •

دووەمىيان - كلنتۆن ئەو دەرامەتانەى لەبەردەستدبوو كە بواری دەدا بەرنامەكەى خۆى جىبەجىبكات، ئەمەش بەھۆى پاشكەوتەى ئەو لە ئەنجامى دابەزىنى ئاستى پىشېركىيى چەك، لە دواى رووخانى يەكيتى سۆفەت و نەمانى شەرى ساردەو، دروستبوو، دابەزىنەكە گەيشتە (30%) لىرەدا لەوانەيە پىاوەتى سەرکەوتنى بەرنامەكەى كلنتۆن بەپەلەى يەكەم بۇ رىبەرانى سۆفەت، بەتايبەتەش بۇ گۆرۇباچۆق و يەلسن، بگەرەتەو، ئەوان يارمەتى ئاشبەتالپىكردنى دەولەتە كۆمۇنىستەكەى خۇيانىيان دا، زياتر لەو گوشارانەى نەيارانىيان لە ئۆردوگای سەرمايەدارى خستىيانە سەرى •

تېيىنەيدەكەى ئەم وەفرە لە تىچووى چەك وردە وردە دەھاتەوەخوار، ئەو بوو سەرۇكاپەتى ئەركانى جەنگى ئەمريكايى لەم سالانەى دوايدا گازندەى بوو لەدەست زۆركردنى قورساپى سەرشانى، چونكە داوايان لى كرد ھىز لە كەنداوو لە بالكان بلاويكاتەو، لەھەمان كاتدا سەرۇكاپەتى ئەركان بەئەزموونى لىدانى عىراق بۆى دەرکەوت چەكى موشەك ناتوانى ئامانجىكى ستراتىژى بەدەستبەنەت، بەفەلەش كلنتۆن لە يەكى مانگى يىنارى (1999) داخووزى زىادكردنى (1000) بلىيۆن دۆلارى بۇ سەر بودجەى بەرگرى لە ماوەى پىنج سالى داھاتوودا، رەوانەى گۆنگرىس كرد •

سىيەمىيان - بەپىيى مەزەندەكانى تۆزەرەوەى ئابوورى، وردىنى رۆبەرت سامويلسۆن\*، شەپۆلى گەشېنى كە دواى رووخانى يەكيتى سۆفەت و پاوانكردنى بەرپەو بەرئەبەردى كاروبارى دونيا لەلايەن ولاتە يەكگرتووەكانەو ھاتەئاراو، بوو ماىەى زىادكردنى بايى (8) تىرلىيۆن دۆلار بۇ سەر بەھى پشكى كۆمپانىيان لە ولاتە يەكگرتووەكاندا، ئەمەش باعىسى بوژاندەوەكى بىويە بوو كە ھەموو ھاوولاتىيەكى ئەمريكايى لەماوەى (10) سالى دوايدا ھەستىپەدەكرد •

چوارەمىيان - لەگەل ئەم بوژاندەوەيەى بازارەكانى ئەمريكا بەھۆى چەند قومىكى بەھىزى گەشېنى، سەرمايەگوزارى بەدۆلار بوو ئامانجىكى نىودەولەتى، بەواتايەكى تر ئابوورى



ئەمىرىكا ھىزى ئەۋەي پەيدا كىرد بېيىتە عەمبارى مەتەنە پىكراۋى يەدەك. لەھە مانكا تىشدا  
ۋە بەرھىنەنى ھەرە باشى ئايندە بوو، ئەۋە بوو سەروسامانىكى زۆر روۋىتىكىرد، قەۋارەى بازارىش  
تواناى لەباۋە شىگرتنى ھەبوو.

بەزۆرى ئەم رەۋشە زۆر درىژە ناكىشىت، چۈنكە ھاتنە ژورەۋەۋە يۆرۈ، دراۋى يەككەرتوۋى  
ئەۋرۇپا، دەفرىكى داراىي مەزىن دروستدە كات، كە ئەگەر زۆر ترنەبىت، ئەۋا ھىچ لە دەفرى  
دۆلار كەمترىيە ۋە لەۋىش تۆكەترو سەنگىن ترە.

پىنجەمىيان - داۋەرى سەربەخۇ، كىنىس ستار، بەھۋى روۋگرژى ۋە جىدە تىيەۋە، نەيتوانى  
ھاۋسۆزى خەلكى بۇ لاي خۇي رابكىشى، ئەۋ تۋانىي قەناعە تىيان پىي بىنىي كە بەجۆرىك لە  
جۆرە كان ھەلەيەكى كوشندە لە ھەلسوكەۋتى سەرۋكە كەيان روۋى داۋە، بەلام سەبارەت بە  
روۋى گرژو كەللەرەقى ۋە راۋانانى بىچۈچانى قوربانىيەكەي، لەۋە زىاترى پىي نەكرا. ستار گەمەي  
ۋىتە كانى دۆراندو گورزى گورچىگېرى لەلايەن رىكابەرە لىۋ بەخەندە كەيەۋە بەركەۋت، ئەۋ  
رىكابەرەى خاۋەنى روۋخسارى پىر بەرائەتى دەر كەۋتوۋ لە دەموچاۋىدايە كە دەلئى تىروانىيى  
مندالىكى لاسارەۋ دەيەۋىت ۋازىبىكات لەئى بۇچى لى ناگەرپىن ۋازىبىكات؟!.

شەشەمىيان - زۆرىك لە خەلكى، لەناخەۋە دەزانن گوناھە ئاشكرا بوۋە كانى سەرۋك لە ۋىنەى  
گوناھە پەنھانە كانى خۇيانە، لەۋانەيە ئەۋ خەلگانە ھەر ئەۋانەبن كە (كلنتون) روۋى دەمى تىي  
كىردن ۋە لە بەكەمىن دانپىنانانى ئاشكرا دا گوتى: ژمارەيەك زۆرى ئەمىركاىي لىي تىدەگەن،  
كاتىك دەلئىم ئەز درۆمكىرد تا خانەۋادەۋ ناۋبانگى خۆم بىيارىزم. دىبارە ئەۋانە ھەموۋىيان  
پەيامەكەي كلنتونىيان ۋەرگرت ۋە لىي خۇشبوۋن ۋە لەگەلىشىدا لەخۇيان خۇشبوۋن، بەلام نە  
لە داۋاكارى سەربەخۇ، كىنىس ستارو نە لەكۆنگرىس خۇش نەبوۋن.

ھەۋتەمىيان - سەرۋكى ۋالاتە يەككەرتوۋە كان تۋاناي كارىگەرى بەسەر ئەجنداي  
بايەخپىدانە كانى راى گشتىيەۋە ھەيە، نەك تەنھا لە ئەمىركا، بەلكو لە تىكراى جىھاندا، ئەۋ  
دەسەلاتى پىردانى ئەۋتوۋ دەرفەتى بزارەى واى ھەيە كە دەتۋانى سەرنجە كان لە شوئىنكەۋە  
بۇ شوئىنكى تر بگۈزىتەۋە. بەمانايەكى تر، ئەگەر ئابلۇقە لەسەر نوۋسىنگەكەي لە كۆشكى  
سىي تۈندكرانەۋە، دەچىتە رۇژھەلاتى ناۋەرەست بۇ ئەۋەى رۇلى دروستكەرى ئاشتى لە  
قودس ۋە غەزە بگىرپىتەۋە، دەچى ۋە ھەموۋ مىدىي جىھانىش لەگەلى دەرۇن. جا ئەگەر بۇ  
دەر كەۋت سەرۋك ۋەزىرانى ئىسرائىل بنىامىن نەتەنباھۇ لىناگەرى رۇلى دروستكەرى ئاشتى  
بگىرپىت، ئەۋا دەتۋانى ھەركاتىك بخۋازىت، تەننات ئەۋ كاتەى سۋارى فرۆكەكەي دەبىت لە  
قودسەۋە بۇ ۋاشنتون، رۇلى دروستكەرى شەر بگىرپىت لە عىراقدا، بەمەش راى گشتى  
ئەمىركا لەگەل خۇي بباۋ لەجىي دىمەنىك كە ماىەى شەرمەزارىيە بۇ كلنتون، دىمەنى  
ئەنجومەنى نوپنەران لەۋكاتەى بىر لە ھەجرخستەنە سەرى دەكاتەۋە، دىمەنىكى بەسەردا

بەپېنىت كە پېي خۇشەو شاگەشكەيدەكات (دېمەنى بەغدا لە شەودا كە گرى موشكەكانى كرۇزى تىدا دەدرويشىتەو، بروسكەى روكتىش لە ئاسمانەكەى لورەلورىتى).  
 بەمجۆرە دېمەن دېمەن دادەپۆشى، چونكە سەرۆكى ولاتە يەكگرتووەكانى ئەمىرىكا دەتوانىت ئەولەوياتەكان دەستكارىيكاو سەرنج لەو شوپنەو كە ناپەوېت، بگوازىتەو بە شوپنىك كە پېي خۇشەو.  
 بەزمەكە ئەوئەو فرۆكەهەلگى ئەمىرىكايى (ئىنتەر برايزا)، كە لە كەنداو گىرساوەتەو، ئەوئەو بەشدارى لىدانى عىراقى كرد، لە پرۆگرامى حەوانەوئەو سەربازەكانى لىستىكى بەو فىلمانە داناو، كە دەتوانى داوايىكەى بۆ پەخشكردن لە هۆلى داتاشۆى فرۆكەهەلگىرەكە. لە رۆژى دەستپىكردى لىدانەكەى عىراقدا يەككە لەو فىلمانەى زۆرتىن تەماشاكارى هەبوو، فىلمى (Wag the Dog) چىرۆكى سەرۆكىكى ئەمىرىكا دگىرئەتەو، كە مىدىكان سكاندالىكى سىكسىيان بلاوكردۆتەو. سەرۆك لە فىلمەكەدا وېستى سەرنج لەسەر ئەو سكاندالە بگوازىتەو، بۆيە جارى شەرى دژى ئەلبانىا دا، بەبىانووى ئەوئەو هەرەشە لە ئەمنى نەتەوئەيى ئەمىرىكا دەكات)



فرۆكە هەلگى ئەنتەربرايز

.....

هەشتەم - لەوانەيە ئەمە گرنگىرىن هۆكارەكانىش بېت ، تەنانەت ئەگەر لە رېزبەندىشدا دواىنەيان بېت - راي گشتى ئەمىرىكا، بەغەريزەش بېت، تىگەيشت كە سركردنى سەرۆكىكى ولاتە يەكگرتووەكان پيش كۆتايى سەدەى بىستەم، وئىراى لابرندى سەرۆك رىچارد نىكۆسن لە

سكاندەلى سالى 1974دا، ماناي وايە لە يەكچارەكە سەدەدا دوو سەرۆكى ولاتە يەكگرتووەكانى ئەمريكا تووشى دەرکردن ھاتوون، ھەروەھا بە كورت و كرمانجى ماناي وايە سىستىمى دەستوورى لە ولاتە يەكگرتووەكانى ئەمريكا دووچارى دۆخى ناچىگىرى ھاتووە، ئەمەش دەبىتە مايەى داخۆران و دارزان لە يەكەمىن دەولەتى دامودەزگاكان لەم چەرخەو لەم دنيايەدا.

.....

- دواى ئەو ھەموو ھۆكارانەو لە سەررووشيانەو ھاكتەرىكى تر بەبىرما دىت و ئامازە بۆ كرنىشى بەكەلكە لە تافى زيادبوونى جەماوەرىتى كلينتۇندا، ھاوشانى تۆمەتباركردنى، ئەو ھاكتەرش برىتییە لەوہى، لەسەر ئەم كىشەيە، جۆرىك گەمەى "گورىس راكىشان" يان جۆرىك لە "كەللەرەقى" لەنيوان زۆرىنەى كۆمەلانى خەلكى ئەمريكا، لەمپەرى ئۇقيانوسەو بۆ ئەوپەرى، لەگەل دەسلەلاتى تەشرىعى، كە خۆى لە كۆنگرىسدا دەبىنیتەو، رووى داوہ.

شاىت بەشيك لە دياردەكانى گۆرەپانى ئەمريكا دەشى وا وىنابكرىت كە زۆرىنەى جەماوەرى ئەمريكا بىتاقەتن و پىيانوايە كۆنگرىس ياساى كردووە بەدەسكەلا، بى ئەوہى حساب بۆ ھىچ شىتىكى تر بكات، لەكاتىكدا دادگايىكردنى سەرۆكى ولات و ھەجەرخستەن سەرى لە بنچىنەدا كىشەيەكى سياسىيە، كە سياسىش بىت، ماناي وايە ياسا يەككە لەو توخمانەى دەبى لەبەرچاوبگىرىت، لەگەل ئەوەشدا توخمى دىكەش ھەن، كە ناكرىت فەرامۆش بكرىن. جا لەگەل توندى لە ھەلوپىست و ئىجرائاتەكاندا، زۆرىنەى راى گشتى چوونە گەمەى "راكىشراكىش" و "كەللەرەقى" يەوہ لەگەل كۆنگرىسدا.

لیرە دەستەواژەى "كەللەرەقى" بەكاردىنم، نەك دەستەواژەى ئۆپۆزسىۆن، چونكە ئۆپۆزسىۆن لە باوەر بوونىكى مەبدەئىيەو دىتەكايەووە مەبدەيش لەم حالەتەدا دژى كلنتۇنە. ئەگەر راى گشتى بەتەماى بەرھەلستى رپوشوینەكانى كۆنگرىس بووايە، ئەوا بە كردەنى بە تەنگ ئەو بانگەوازانەو دەھاتن، كە تارادەى ئاشكرايى لە كۆشكى سىپى و نزيكەكانىيەو داوايان لە راى گشتى دەكرد پشتيوانى لە سەرۆك بكەن، بەرامبەر ئەو پىلانەنانەى گوايە دژى سەرۆكايەتيەكەى لەئارادابوون. ئەگەر راى گشتى بجولابايە، دەمانبىنى لە شەوى دەنگدان لە سەر سركردنى سەرۆكدا چۆن بە لىشاو رووى لە ئەنجومەنى نوینەران دەنا. يانى دىمەنىكى ھاوشىوہى ئەوہمان دەبىنى، كە نووسەرى ناودارى ئەمريكا نۆرمان مىللەر لە كىبى (سوپاكانى شەوادا دەبگىرپتەووەو تىيدا باسى ئەوہ دەكا چۆن راى گشتى رژانە سەر شەقامەكان بۆ بەرھەلستىكردنى شەر لە فیتنامدا.

بەلام ئەمجارە مەسەلەكە "كەللەرەقىيە"، نەك ئۇپۇزسىيۇنى •  
گوريس راکيشان لەنيوان ھەلويستگەليک ئەنگيزەي جياجيايان ھەيە، لەگەل ھەستکردن  
بەوہى مەبدەئو باوہرپيش کەرامەتيان ھەيە •

.....  
.....

بەكورتى و بەپوختى، راي گشتى لە كيشەي كلىنتۆندا گەيشتوبوہ دوو  
بـريار:  
يەكەم: پيويس ت ناكات ئىستا كلىنتۆن لە كۆشكى سىپى دەربكرىت، چونكە زۆربەي  
سياسەتە ناوخۆييەكانى پەسەندكراو وجىيى پشتگيريە (تەنانەت ئەگەر باعيسى ئەو  
سياسەتەنش دروستكراوى دەستى خۆى نەبيت)،  
دووهميان: پيويس تە دواتر كلنتۆن بكرىتە دەرەوى ميژوووہ، چونكە زۆربەي رەفتارەكانى  
ناماقولن (ئەمەش جيگاو پيگەي نادەنى لە ميژووودا، تەنانەت ئەگەر لە گەليشيدا بەرەحم بن)  
ئىتر بەم شىوہيە •

(10)

پرسيارىكى حاشاھەئەگر لەم رپرەوہ دريژەدا ماوہ كە بەشىوہيەكى لۆژىكى خۆى  
دەسەپىنى • چ دەقەومى ئەگەر يەككى وىستى رىبازى سياسى كلنتۆن، بەو جورەي  
دادوہرى سەربەخۆ كىنيس ستار پوختىكردۆتەوہ، بەسەر سياسەتى سەرۆكى ئەمريكا  
لە جيھانى عەرەبيدا پراكتيزەبكات:  
- كەتنكردن يان ئەنجامدانى تاوانىك، ئىنجا ھەولى دەرچوونىكى شاراوہ لە شانۆي  
كەتنەكە يان تاوانەكە • ئىنجا داپۆشىنى درۆكە بە درۆيەكى تر، ئىنجا پەنابردنە  
سوپايەك پاريزەر و شارەزا بۆ پىنەكردن و بەكارھىناني ھەرەشەو لىدان، تەماع  
خستەبەر و ھەلخەلەتاندن، دۆزىنەوہى بكەرى نەناسراو (يان ناسراو) بۆ خۆكوشتن يان  
كوشتن، پەيداكردنى دۆستى وەفادار بۆ دۆزىنەوہى ئىش يان پاداشتكردن •  
بەديارىكراوى تر بلئىن رىبازى سياسى كلنتۆن بەوجورەي "ستار" لىي گەيشتووہ  
رىمان پى دەدات كلنتۆن بىنين و گوپى لى بگرين و چاودىرى بزوتتەوہكەي بكەين:  
- ئەو دەيەوى لە كەشى ئابلوقەي خنكىنەرى دەورويشتى، لە واشنتۆن، ھەلبىت،  
جا تەنانەت ئەگەر رىي ئەو ئامانجەي راكردنىش بىت بۆ پيشەوہ (بۆيە سوارى  
فرۆكەكەي دەبىت بەرەو رۆژھەلاتى ناوہراست كە لە دۆخى ئىستايدا ھەمىشە

ئامادەى ئەو ھەيەبىتتە يارىگا بۇ ھەر سەرۋىكىكى ئەمىرىكا بۇ ھەر يارىيەكى كە پىيى خۇشە).

- ئەمەش لە ژىر پەردەى ئەو ھەيە گوايە دەخوازى ئاشتى لە ناوچەكە دابىنبكات (كەچى وا بەدرىزايى ماو ھەشتىوانىكى دىلسۆزى ئىسرائىلە، چۈنكە لە رۇژھەلاتى ناو ھەستدا ئەو ھەتەنھا ئىسرائىلە كە دەتوانىت لەناوخۇدا يارمەتېدات).  
- بەلگەى رەتكردەنەو ھەش ئەو ھەيە، كە دەخوازىت گەلانى ناوچەكە لە ھەر ھەرەشەيەك بپارىزىت (بۇيە تەنھا لە عىراق دەدا، بەبىانووى لەناوبردى چەكە كۆمەلكۆزەكانى كە خۇشى دەزانى ھىچى ئەو چەكانە نەماون. داواش لە فەلەستىنەكان دەكات بە ئامادەگى و بەرچاوى خۇيەو ھەمىساقى مىلىيان ھەلۇەشەپنەو، لەكاتىكدا دەزانى كە چەند سالىكە بەفەلى ئەو مىساقە ھەلۇەشاو ھەتەو).

- ھەرۈھە سوورە لەسەر چاوبەستەكى، ۋەختىك دەلى لە قازانجى عەرەب و موصلمانەكان كاردەكات (بەلگەش بۇ ئەو مادلىن ئۆلبرائىتى ۋەزىرى دەروھى و وىلىام كۆھىنى ۋەزىرى بەرگرىيەتى. جا ئەگەر شاھىتە ئەوان ناىخوات، دەكرى لە جۇرچ تىنت بەرپۆبەرى سىيان لە جەنەرال ئەنتۆنى زىنى فەرماندەى فەرماندەى گشتى بەرپرس لە تەواوى ۋلاتانى ناوچە لە ئۇقياونسەو بۇ كەنداو، بپرسن!)

- ئەو خۇى بەتەنھا نەبوو لە ئاسمانى عىراق، لەسەر زەمىنى دەسەلاتى نىشتمانىي فەلەستىن (يان تەنەت لە لىبىيا و سودان)، بەلكو ھاوشانىكى لەگەل بوو، ئەو ۋىش تۆنى بلىرە. پىويستە ھەمىوۋانىش لەبىريان بىت كە بەرىتانىا لە ئەمىرىكا دىرېنترە لە ئەزموون و مىانەى لەگەل عەرەبدا!!)

- ھەرۈھە بانگەوازى موصلمانەكان دەكات و سلاو و پىرۆزبايى مانگى رەمەزانىان بۇ دەنترىت و لەكۆتايى ۋتارەكەشىدا لە موچامەلەو رىزلىنندا تا ئەندازەى بەعەرەبى قسەكردن دەبىيات و



بەزمانى خۇيان دەلىت (رەمەزان كەرىم) \*\* ئەمەش بىرئانىنىكە داگىركارى ناپلىۆنمان ۋەبىردىنئىتەو ھەمىسر، لە دوو

سەد سال پېش ئىستا، كە لەگەل ھاتنە مىسرى ئىسلامەتى خۆى و دۆزىنەوہى رىگای راستى جار دا. وەك بلىتى دوو سەد سال لە ميژووى نوئ لەنيوان سالى 1798 (ناپليون) و سالى 1998 (كلينتون) بى ھىچ ئەسەريك ھاتوچوو.

سەيرە كە لەوہدايە، عەرەبى ئەوئ زەمان، دوو سەد سال پېش ئىستا، ئىدعاى ناپليونيان قبول نەكردو زۆرى پى نەچوو لە دژى ھەلسانەوہ، بەلام عەرەبى ئەم زەمانە لە كلنتونيان قبولكرد و لىي بىدەنگبوون. عەرەبى ئەم زەمانە ھىچ تۆمەتتىكيان نەدايە پالى، ئەويش لەلايەن خۆيەوہ دانى بە ھىچدا نەنا. ھەروہا داواى ليبورديشى نەكرد، مادام پەيوەندداران گلەبيان نەكرد و تۆمەتباريان نەكرد و راوہدووويان نەنا. ھۆكارى ئەمەش ئەوہيە عەرەب بە ئەدەبترن لە كىنىش ستار،يان بەلانى كەمەوہ وەكو ئەو پرووگرژنين و ئەدگاربان مۆن نىيە و دلبيان لەو بەفرى زستانەى ئىستا بەسەر واشنتوندا دەبارىت، سپىترە.

لە ھەموو حالىكدا ئەوانە بە ئىرادەى خۆيان و بى ئىرادەش بوونەتە تەماشاكارى دونيايەك دىمەن، كە بى پسانەوہ بە بەردەمياندا گوزەردەكات و بى جار سبوون سەرنجيانرا دەكىشىت. ئەو دىمەنانەى تووشى رامانيان دەكات، بە بزاون و رەنگ و دەنگەكانى تا رادەى توفان. ئەمە رىگەى ئەوہيان لى ناگرىت لەناوياندا بەكىك ھەبىت جار جار وەبىرييتەوہ كە لە دەروازەى سەدەى بىست و بەكدان. ئىنجا وەك وىلەكانى گەرەكى سەيدە زىنب يان (سەيدنا ئەلحوسىن) رەفتارىكات ، وەختىك لە قەرەبالعى رەمەزاندا بقىزىتت (ئەللا ھەى)!

## پىرۇزبايى لە خراپترين سەرۆك







باش بوو (11/8) به هۆی سهرقالييمه وه پييم نه كرا سهر له به يانييه كه ي كه (CNN) بردنه وه ي بوشى كورى راگه ياند، له رپى نووسينيكي (ئالاي ئازادى) به وه پيرۆزبايى خۆم بۆ تا قىمى نوپى سهرۆكايه تى ئەمريكا بنپيرم. ئەگينا منيش وه كو زۆر له سهر كرده ي ولاتان تووشى ئيجراجبوون ده هاتم و ناچار ده بووم وتاره كه و پيرۆزباييه كه م بكيشمه وه. جا ئەگەر كيشانه وه ي پيرۆزبايى بۆ سهرۆكه خواپيدا وه كان، بۆ سهرۆكى ئەو ده وله تانه ي سهنگ و قورسايى نيوده وله تى خۆيان هه يه، ناسايى بى و تهنه ئيجراجييه كى ته كنيكى بيت، ئەوا بۆ منى رۆژنامه نووسى قوربه سهرى كورد زۆر له سهرم ده كه وت. پيش هه موو شتيك له ئاست ناوخوييدا پييان ده گوتم شيكر دنه وه كه ت هه له ده رچوو و پيرۆزباييه كه شت به (با) دا چوو!

به ههر حال تا ئيستا بۆش له پيشه وه ي ئالگۆره وه يه، له به رته وه پيرۆزباييه كان ئەگه رچى راگيراون، به لام ئيمكاني ئەوه هه يه له ئان و ساتيكا بنيردرينه وه به تاييه تى كه (بوش) ليدوانى واى دا ئەوپه رى باوه ر به خۆبوونى پتوه دياربوو، ئەو راسته وخۆ له (CNN) له به رده م جه ماوه رپكى به رينى چاوه رپى ئاكامه كاندا گوته: ئيوه ئيستا له به رده م سهرۆكى داها تووى ئەمريكا دا راهه ستاون.

با گه شتيك به ناو نامه پيرۆزباييه كاندا بكه ين. كه ههر پيرۆزباييه كى گوزارشت له خيتايى سياسىي حكومه تى پيرۆزبايى نارده بو ده كات.

سهرۆكى ئەلمانيا ويستى له پيشه وه ي پيرۆزباييكاران بيت و راگه ياند كه (بوش دۆستى ئەلمانيايه و چاوه رپده كرى دريژه به رپبازى په يوه ندى پته وى نيوان هه ردوولا بدات)، به لام پاش چهنده قيقه يه ك وته بيژه كه ي په شيما نووه و گوته: (چى بكه ين مه سه له كه ئالۆزبووه). بيگومان ئەمه م له را ديۆوه گوئ لئ بوو، ئەگه ر له ته له فزيۆنه وه بوايه، ويتنه ي وته بيژم ده ديت كه شانى را ده ته كانده ده يگوت: (چى بكه ين)؟

- جاك شيراك-يش په له يكرده، نهك تهنه له پيرۆزباييه كه، به لكو له پياهلدان به شان و بالى بۇشدا كاتيك گوته: (بوش دايله لۆگچييه كى چاك و گوپگريكى عه جايه به!)

- حزبى فه رمانره وا له زاپۆن به هه ستوسۆزىكى زۆره وه راگه ياند (له ناخى دلوه پيرۆزبايى سهر كه وتنى بوش ده كه ين).

به مه ش ده ركه وت، ئەگه رچى ژاپۆن له رووى ته كنه لـۆزبييه وه له وانه ي رۆژئاوا پيشكه وتوو تره، به لام له رووى سۆزو كوفوكولى عاتيفه وه هيشتا له جومله ي عاشقانى موجامه له ي رۆژه لاتييه).

- نەمزانى ولاتە ولاتە عەرەبىيەكان چ جۇرە پىرۇزبايەكيان ناردوو، بەلام دۇستىكى دىرېنى عەرەب، كە روسىيى (عظيم الشأن)ى جارانه، ھەروا لەسەر شىوازى خىتابى براگماتىكى خۇى بەردەوامە. مۇسكۇ گوتى كە (لەسەر رىبازى حيوارو وتووئز لەگەل سەرۇكى نوپى ئەمريكادا بەردەوامدەبى) بىن ئەوھى ناوى سەرۇك دىبارىيكات!

- بە دىوئكى تردا، عىراقىش وھ كو روسىيى دۇستى، گوئ بەناوى سەرۇكى دەرچوو نادات، ئەو ئەگەرچى پەيامى پىرۇزبايى نەبوو، بەلام لە لىدوانىكىدا رايگەباندا (سەرۇكى نوئ ھەركەسىك بى، خراپترىن سەرۇك دەبى بەرامبەر بە حكومەتى عىراق).

بەمەش گەشىتىنە ئاكامى خوازراو، كورد پىرۇزبايى خۇى بنىرى ياخود نا، بۇش دەرېچى يان ئالگۇر، بۇ ئىمە گرنگ ئەوھىه ("خراپترىن" سەرۇك بىت بەرامبەر بە حكومەتى ئىستى عىراق).

لەرۇزنامەى ئالای ئازادى لە سالى (2001)ادا بلاوئوتەوھ

# ریگا به‌ره و سیستمیکی جیهانی نوئ و گه‌شه‌کردوو



وهرگپران له هنری کیسنچهره‌وه



ھنرى كىسنىچە سىياسەتمەدارلىكى ناسراوى دۇنيانى رۇژانى شەرى ساردو ملىملىنى نىوان زلھىزەكان بوو، شوپن پەنجەى بەسەر نەخشەى جوگرافىيەى سىياسىي زۇر لە قەيران و ناوچەكانى دىئاوۋە تاكو ئىستاش دىيارو ئاشكرايە. لەمەر سىياسەتمەكانى رۇژئاواو سىستەمى تازەى نىودەولەتى دىئاوۋە گەلىك بىروراو بۇچونى دىيارى ھەيە. لەوانە ئەم بىرۆكەيەى لەمەر پىكھاتنى بلۆكىكى ئابورى جىھانى، كە ولاتانى كەرتى رۇژئاواى گۆى زەوى دەگرىتەوہ.

پىش كۇتايىھاتنى ئەم ھاوينە سەرۆك كلتنون داوا لە كۇنگرىس دەكات رازىبونى خۇى بنونى سەبارەت بە رىككەوتننامەى بازگانى ئازادا، كە (370) مىلئون مرۇفى تىدا نىشتەجىيە و كۆى بەرھەمىكى نەتەوہيى ھەيە بەبرى (6) ترىليۇن دۇلار. رىككەوتننامەكەش دەبىتە



ئالاي دەولەتانى ساپەى ناقتا

گەررەترىن ھەنگاۋ بەرەو سىستەمىكى تازەى جىھانى، كە لەپاش كۇتايىھاتنى شەرى ساردەوہ ھىچ كۆمەلە ولاتىك ھەنگاۋى وايمان نەئاوہ. ھەرۋەھا يەكەمىن ھەنگاۋە بەرەو تىروانىنىكى فراوانتر بۇ پىكەوہەنانى ناوچەيەكى بازگانى ئازادا، كە نىوہى رۇژئاواى سەرگۆى زەمىن بگرىتەوہ. سەربار راپرسىيە گشتىيەكان ئەوہ دەردەخەن كە نىوہى گەلى ئەمريكا گوتىيان لە رىككەوتننامەكە نەبووہ.

ئەمەش ھەلىكى باشە بۇ سەرۆك، كە رۇلىكى رابەرايەتى بنونى لە ئاشناكردنى گەلى ئەمريكا بەو ھەلەى بۇيان رەخساوہ، لە دواى كۇتايى ھاتنى شەرى ساردەوہ ئەوہ ئاشكرابوو ئىدى ترس لە كۆمۇنىزم، ئەو بابەتە كۇنكرىتتىيە نىيە كە سىستەمى جىھانى پىكەوہ دەبەستىت و بەداروخانى بەرگرى ئايدۇلۇزباش، رەوتە نەتەوہيە كلاسىكىيەكان لە نىكەى ھەموو دۇنيادا، زالبوو.

قۇناغى دوای شەرى سارد بەفیعلی چەندین پېشبركى و دوژمنایەتى بەخۇۋەبىنى، كە سەردەمى پېش جەنگى جیھانى یەكەمى دەھینایەۋە یاد. لەژىر رۇشناى ئەمانە ھەمووی، پەرسەندەنەكان لە نیوہى رۇژئاۋای سەرگۆى زەمىن بۇ تىكرای سیستەمى جیھانى گىرنگ دەبىت. لىرەدا چەند سیستەمىكى دىموكراسىیى ھەن خۇیان لەپىناۋ ئەۋ پەرسىپە ئەمرىكانە تەرخانكردوۋە، كە لەسەر فەرمانرەۋابى گەل و ئابوورىى ئازاد پىكھاتوۋە، تاكە دىكتاتورىيەتەك كە تا ئىستا لەنیوہى رۇژئاۋای سەرگۆى زەمىن مابىت (كوبایە، ھەموو دامودەزگاكانى سەر بە دەۋلەت دەخىرنە چوارچىۋەى كەرتى تايبەت، لەبرى بەكارھىنانى ئامرازە پارىزەرو نىشتەمانىيەكان لە بەرىپوۋەردنى ئابوورىدا، لەبرى ئەوانە رىپوۋىك پىادەدەكرىت كە لەسەر ھەناردن و رازىبوون بە ۋەبەرھىنانى بىانى و پالپشتى سیستەمە بازىگانىيە جیھانىيەكان بنىاتنرابىت. ئەم شۆرشە، كە ئىستا لە نیوہى رۇژئاۋای سەرگۆى زەمىن لەئارادایە، نىشانەيەكە دەشیت بىتە سیستەمىكى جیھانى پىكھاتوو لەسەر ھارىكارىكردنى يەكترى.

خودى ئەم شۆرشە، كە لە شىۋەى رىككەوتننامەى (نافتا) خراۋەتە بەردەم كۆنگرىس بۇ پەسەندكردنى، تەنھا رىككەوتننامەيەكى بازىگانىي گىشتىى ئاساىى نىيە، پىۋىستە سەرۋك رۇلىكى سەرگردايەتى بنوئى لە شەرى پەسەندكردنى رىككەوتننامەى (نافتا) و پاىەى كلنتون بوارى پى دەدا رىككەوتننامەكە لە ميانى چوارچىۋەيەكى ستراتىژى فراوانتردا دانىى و وا لە گەلى ئەمرىكا بكا ھەستىكا پەسەندكردنى (نافتا) بەقازانجى نەتەۋەيى ئەمرىكا دەكەۋىتەۋەو پىۋىستە لەسەرى كە بوار بە نەيارانى رىككەوتننامەكە نەدات ۋەكو كىشەيەكى ئىنسانى ئابوورى بىخەنەرۋو.

لەم بواردەدا سەرۋك شايانى پالپشتىكردنە لەلايەن ھەردوو حزبى فەرمانرەۋاۋ ئۇپۇزسىۋنەۋە، گىرنگىرىن بەندەكانى رىككەوتننامەكەش ئەۋ دەرنەنجانمانە بوون كە ئىدارەى بوش پىيگەيىبوو، ئىدارەى كلنتونىش سازش لەمەر رىككەوتننامەۋ پاشكۆكانى دىكە دەكات. رىككەوتننامەكە گىرنگىيەكى ھىندە ژبارى و جىھانى ھەيە كەۋاى لى كىردوۋە تىروانىنى تەسكى حزبى تىپەرىنى، شايانى پىشتىگرىكردنىشە لەلايەن ھەردوو حزبەۋە.

چ بەپى رىككەوتننامەى (نافتا) بىت، چ بەبى ئەۋ رىككەوتننامەيە، ئەمرىكا دراوسىيەكى گىرنگى ۋەك ئەۋ گىرنگىيەى كە مەكسىك لە سەدەى داھاتوو دەيگانى، نەبوۋەۋ نىيە. چونكە مەكسىك لەسەدەى داھاتوۋدا، ژمارەى دانىشتوانى دەگاتە زىاتر لە (100) مىليۇن كەس و ھاۋشانى (پلنگە) بچوۋكەكانى ئاساى ۋەكو كۆرىا دەبىت، ئەۋ سنوۋرە سىروشتىيە كراۋەى نىۋان ھەردوو ۋلاتىشمان، پەيوەندى تۆكەمەۋ برايانەمان دەكا بە بەرژەۋەندىيەكى نەتەۋەيى پىۋىست، بوونى (20) مىليۇن مەكسىكىش لە ۋلاتە يەكگرتوۋەكان سىمايەكى مۇقۇدۇستانە

دەبەخشیته ئەو بەرژەوهندیانە، جا ئابووری مەكسیك چەند گەشەبسیینی، ئەوئەندە كۆچ كردهووه كان بۆ ولاتە یەكگرتوووه كان كەمدەبیتەو و بواری هەناردنی ئەمریکا بۆ ئابوورییهك، كە گەشەكردنی بۆ ئیمە گرنگە، زیاتر دەبیت.

تەنانهت لە بواری ئابووری رووتیشدا پیموایه كە (نافتا) لە مەودای درێژخایەن بە قازانجی ئیمە دەگەریتەو. زۆریه ی لیکۆلینەووه كان وا دەردهخەن كە ئیمە لەئاستی كارەكانیشدا، ئەوێ بەدەستیدیتین زۆرتەر لەوێ لەدەستمان دەردهچیت. دەبێ ئەو بلیین، كە ئەمجۆره حساباتانە مانای ئەوئەنییه ئەوێ كارەكە ی لەدەستبەت كارێکی دیکە ی دەستدەكەوێ.

لەگەڵ ئەوئەشدا نابیت خۆمان فریودەین؛ چونكە پیشەسازییه كانی مەكسیك، سەرباری گومرگ و سنووردانان لەلایەن ئیمەو، پەریونەتەو بۆ ولاتە یەكگرتوووه كان. كەوابێ ریکكەوتننامەكە كار بۆ گواستەوێ ئەو پیشەسازیانە ی مەكسیك ناكات، وەك دوژمنان و نەیارانی (نافتا) بانگەشە ی بۆ دەكەن. ئەوێ نەیارانی (نافتا) بانگەشە ی بۆ دەكەن و ئەوێ نەیارانی (نافتا) مەبەستیانە، بەتەنھا هەرەسەیتانی ئەو ریکكەوتننامە ییە و بەس، بەلكو دانانی كۆت و گومرگی زیاترە لەبەرامبەر مەكسیك، سیاسەتیکی لەم چەشنەش، كۆتایی بەهیبوای پیکەوئەنانی پەبوئەنییه كی نوێ لەنیوێ رۆژئاوای



كاتی ئیمەزكردنی ریکكەوتننامەكە

سەرگۆی زەمین دینی و بەشدار ی لە جۆشدان ی رق و كینە ی نەتەوێی دەكا.

مەكسیكیش لە پیشەوێ ئەو شۆرشە بوو، كە ئیستا نیوێ رۆژئاوای سەرگۆی زەمینی داگرتوووه،

ماوێیه كی هیندە دوور

نەبوو كە سیاسەتی دەرەوێ ئەم ولاتە پیکهاتبوو لە هێرشكردنە سەر ولاتە یەكگرتوووه كان، بە وتار و دروشم، ئابوورییه كەشی ئابوورییه كی چەپهوانە ی وشكبوو و ئەو سیستمە ی كە تیدا زالبوو (قەرەبوو كردهوێ هاوردن) ئەم زاراوێهش پاراستنی بازرگانی چاكده كات.

ھاوکات لە گەڵ دەستپێکی ماوەی سەرۆکایەتی (بیجیل دولا مدیرید) لە سالی (1982)، ئیدی ئەو سیستەمە رەنگدانەوێ لە مەکسیک هەبوو و لەسەردەمی (کارلۆس سالیناس دوجورتای) ئەو بزووئەوێه بوو بە تەوژمیکی توندو سالیناس مەکسیکی سەراوژێرکردو دەرگای وەبەرھێنانی بیانی کردەوێ گومرگی کەمکردەوێ سووربوو لەسەر پێشبرکێی ئازاد. ھەرەھا فەسادی لەناو بردو پۆستی وەزارەتی دا بە کۆمەڵێک لاوی بەھەرەدارو خاوەن توانا. لەنیوان ماوەی ھەلبژاردنی سالیناس و سویندخواردنی دەستووریشی، لە سەرۆکی تازە ھەلبژێراوم پرسی، کە ئایا ئارەزووی پیکەوھەنانی سیستەمیکی بازرگانێی ئازاد لەنیوێ رۆژئاوای سەرگۆی زەمینێ ھەیە؟ لە وەلامدا وتی: ئەگەر مێژووی سیاسی مەکسیک لەبەرچاوبگرین، مەسەلە کە وەکو خەونیکی دوورەدەستی لێ دێ، ھەرەھا وتی: باشترین مەسەلە کە ئیدارەکە ی ئەو بیری لێ دەکاتەوێ ئەوێ، کە ھەر کەرتەو بەجیا چارەسەریکریت و پاشان دواي تێپەرپوونی ماوەیەکی زۆر ھەوڵی پیکەوھەنانی بدریت، تاوێ کو تیکە یشتنیکی بەرفراوان و گشتی پیکەنیت. واش پێدەچێ پاش سالیکی سالیناس لەوێ گەیشت کە تێچووێ چارەسەرە نیوچلییەکان ھیندە لە تێچووێ راپەراندنی شتی راست و دروست کەمترینیە. بۆیە بریاری دا بەھەموو توانایەوێ بەرەو ئەوێ ھەنگاوبینی، کە ئیستا بە (نافتا) ناسراوێ.

سالیناس بەسەرچەنەدین تەگەرە ی ناوخواییدا زالبوو و ئەوێ لەتوانایدابوو ئەنجامیدا بۆ وەلامدانەوێ پەرۆشییەکانی ئەمریکا، تارادە ی گەیشتن بەرێککەوتننامە ی لاوێکی لەمەر ژینگە و دەستی کار. ئەم ھەنگاوانەش لەلایەن ھەیارە چەپرەوێکانییەوێ وا گوزارشتی لێ کرا، کە رینگا خۆشدەکات بۆ دەستیوێردانی بیگانە لە یاساکی مەکسیک.

لەگەڵ ئەوێش رێزەوێ کۆنەکانی زمانی گەتوگۆی سیاسی لە مەکسیک ھیشتا لەئارادایەو دروشەکانی کۆلەکە ی ئۆپۆزیسیۆنە چەپرەوێکە ی دژی سالیناس پیکەنیتی، شکستی (نافتا) کۆنگریس، سوکایەتیەکی گەرە دەبێ بۆ ئیدارەیک، کە لە مێژوویی مەکسیکدا دیموکراتییترین و لە رووی ئابورییەوێ کراوێترین ئیدارەیک. ھەرەھا شکستیکی دەبێ بۆ سەرۆک سالیناس، کە گەرە لەسەر ھاریکاریکردنی ولاتە یەکگرتووەکان دەکات. ئەمەش کیشەیکە ی زۆر لە مەکسیک دەخولقینتی، لەکاتیکی ئەو ولاتە سالیکی دیکە رووبەرپووی ھەلبژاردنی سەرۆک کۆمار دەبیستەوێ کارەساتەکەش لەوێدایە کە بریارەکانی ولاتە یەکگرتووەکان بیستەوێ ھۆی سەرکەوتنی پالیئوراوێ نەتەوێیە توندەرەوێکان، بەشیوێیکە ئەو رەوتە کپییتەوێ کە داوای ھاریکاری لەنیوان ئەو دوو ولاتە دراوسیپەدا دەکات، کە لەواقییدا بیجگە لە پیکەوێ ژیان ھیچی تریان لەبەردەمدا نییە.

ھەلبەتە مێژوو دەستپیشخەرییەکە ی بازرگانیتی ئەمریکا وا تۆماردەکات کە گرنگترین دەستپیشخەری کیشوێرەکە یە لەپاش پرۆژە ی مارشال-ھو، بەدەنگەوێھاتنی ئەو پیکەوێتە ی



ئەمريكاي لاتىنىش بەدەستىھىناوۋە لە بواری ئازادىي ئابوورى و دىموكراسىيى سياسىدا و گۆشەنىگاي بنىاتنراو لەسەر گەلالە کردنى ناوچەيەكى بازارگانىي ئازاد، كە نىوۋەي سەرگۆي زەوى بگرىتەوۋە. ھەموو ئەمانە ھەولەكانى

رىفۆرمسىستەكان لەھەر ولاتىك بەجىا جىگىرتىردەكات، ناوچەكەش نەيدەتوانى گوزارشت لە ھاوكارىي خۆي بكات، مەگەر لە رىگاي رىكخراوى دەولەتە ئەمريكىيەكانەوۋە نەبوایە. ئەم رىكخراوش گرنكى بەو كىشانە دەدا كە پەيوەستىبوون بە ئاسايشەوۋە بۆ



كارىكاتىرىك گوزارشت لە خىروبوورى نافتا دەكات

جىھانى ئەمرو دەست نادەن، بەلام ئىستا

ناوچەكە پىئوستى بەرىكخراوىكى تازە ھەيە، كە وەلامدەرەوۋە داخوازىيەكانى ئەمرو بى، جا لەكاتىكدا ھەموو ولاتانى گەورەي ئەمريكاي لاتىن ئامادەي بەشدارىكردن لە ھاوبەشىيەكى تازە لەگەل ولاتە يەكگرتوۋەكاندا، لەسەر بنچىنەي ئەو بەھايانەي ئەمريكا دەيان سالە بانگەشەيان بۆ دەكات، ئالەو كاتەدا ھەر پاشەكشەيەك ولاتە يەكگرتوۋەكان بىكات، دەبىتە ھۆي شلەزانىكى توندوتىژ بۆ ئەو ولاتانە.

پىكھىنانى رىكخراوىكى ھەرىمى تايبەت بەنىوۋەي سەرگۆي زەمىن، كە خۆي تەرخانبكات بۆ دىموكراسىي و بازارگانىي ئازاد، ھەنگاوى يەكەم دەبىت بەرەو ئەو سىستەمە جىھانىيە نوپىيەي سىياسەتمەداران، بى جىيەجىكردى ھەمىشە باسىان لىوۋ دەكرد، ئەمەش رىگا بۆ ولاتانى ناوچەكە خۇشەكات بەشپىوۋەيەكى بنىاتنەرانە بەدەنگ ئەو دۆخوۋە بىت كە سىستەمى نوپى جىھانى دەيگاتى. نىكەي ھەموو ولاتانى جىھان، بە قسە نەك بە كرددەوۋە، بانگەشەي سىستەمىكى بازارگانىي جىھانىي ئازاد و داواي پىئوستى پابەندىبوون بە دانوستانەكانى ئۆرگواي دەكەن، بەلام ناشىت ئەو كۆبوۋنەوۋە ھەرىمىانە پىشتىگۆيىخەين كە لە ئەوروپا و ئاسىادا ۋەك خەيارىكى ئەلتەناتىفانە بەدىاردەكەون.

پىكھىنانى سىستەمىكى بازارگانىي ئازاد لەنىوۋەي رۆژئاواي سەرگۆي زەمىن، كە بەرىككەوتنىامەي (نافتا) دەستپىدەكات، رۆلىكى سەرەكى بە ولاتە يەكگرتوۋەكان دەبەخشىت، سەربارى ھەر شتىك كە رووبدات. جا ئەگەر بىتو چەمكەكانى دانوستانى ئۆرگواي زالبىت، ئەو كاتە ولاتە يەكگرتوۋەكان دەبىتە پىشكدارىكى سەرەكى لە گەشەسەندنى ئابوورى جىھانى. ئەگەر كۆمەلە ھەرىمىيەكان ھەيمەنەت پەيدابكەن، ئەوا لەسايەي ئەو گەشەسەندەي نىوۋەي رۆژئاواي سەرگۆي زەمىن، بە بازارە گەورەكانى خۆيەوۋە، دەبىتە

ركابەرىكى گىرنگ• ئەگەر بىتو (نافتاش) دەرگاي پەيوەندىكردن بۇ ولاتانى دەرەۋەى ناۋچەكە بىكاتەۋە، ئەۋا سىستەمىك بۇ بازىرگانىي جىھانى نازاد دروستدەبىت لەسەر ئەۋ بىنچىنەيەى كە: ئەۋەى مەرجهكانى پەيوەندىكردن قىبولبىكات پاداشتىكى باشى بدىرتى و ئەۋەشى پابەندەبىت بە مەرجهكانى ئەندامىتى سزاي بەسەردا بسەپىنرەيت•



رەھەندىكى خۇش بۇ سىياسەت

سەرۋك كلنتون ۋاي پى چاكە، كە سەرەنجى كۇنگرىس لەسەر گىرنگى رىفۇرمە ئابوورىيەكەى لانەبات، ئەم كارەش پوون و ئاشكرايە، بەلام (نافتا) ھىندە گىرنگە بەچەشنىك كە دواخستنى ئاخاوتن لە بارەيەۋە كارىكى زىانبەخشە و دەبىت دەستپىشخەرى بنوئى لە خستنەروۋى

تىروانىنى تايبەتى خۇى بۇ مەسەلەكە، بەلام

كەس بۇى نىيە داۋاي ئەۋەى لى بىكات بەتەنيا شەرەكە بەرىۋەبىدات، دەبى لەۋ ئەركەدا سەرۋك كۇمار و ۋەزىرانى دەرەۋەى پىشۋو يارمەتسىدەن لە ھاۋپەيمانىتىيەكى فراۋان، ۋەك ئەۋەى كاتى خۇى پرۇژەى مارشال خرايە بەردەم گەلى ئەمىرىكا• ئەگەر ئەمەش رووبدات، مېژوو ئەۋە بۇ ماۋەى سەرۋكايەتى كلنتون تۇماردەكات، كە لە ھەموو ئىدارەكانى پىشۋوى ئەمىرىكا دووربىنترە، ئىتر ۋىراى ھەر شتىك كە لەماۋەى سەرۋكايەتىيى خۇيدا دەيكات!

لە كوردستانى نوئ: ھەردوو ژمارەى (479) لە (1993/9/5) و ژمارەى (484) لە (1993/9/10)، بلاۋكراۋەتەۋە• ۋەرگىراۋ لە ژمارەى (5346) رۇژنەنى شەرقى ئەۋسەتى لەندەنىيەۋە•

فەسلى سىيەم

## رۇژئاوا و قەلەمپەوى روسيا





## جیرنۆفسکی ناتوانی بەرەو بەغدا بفری

لە ھەواییکی تراژیدی کۆمیدی، بەلام چاوەروانکراویشدا، واھاتووہ کہ وەزارەتی دەرەوہی



دۆستی کورد، دۆستیکی سەدامیش بوو

روسیا (فلادیمیر چیرنۆفسکی) ای سەرۆکی حزبی دیموکراتی لیبرالی روسیای ناگادار کردۆتەوہ، ئەگەر بە ئاسماندا سەفەر بۆ بەغدا بکات، ئەوا ئەگەری ئەوہ ھەبە فـرۆکەکە ی بخریتەخوارەوہ. ھەرۆاش لە درێژە ی ئەو ھەوالە ی لە رۆژنامە ی دوینیی (الحیة) دا بلاوکراوہتەوہ، واھاتووہ کہ جیرنۆفسکی لە (26) ی ئەم مانگەدا گواپە بەنیازی بەشداریکردن لە

کۆنگرە یەکی نیودەولەتی بۆ ھەلگرتنی سزاکانی سەر رژیم، سەفەریک بۆ عیراق دەکات. ھەوالە کہ تراژیدی کۆمیدی، چونکہ بە زەقی ئەوہ نیشانەدات کہ رژیمی عیراق لەئاستی گۆشەگیری و کەنارکەوتنی خۆی لە کۆمەلگە ی نیودەولەتی چووہتە خوار پلە ی سفەرەوہ و پێشدەچێ بانگھێشتکردنی (چیرنۆفسکی) ای ناسیۆنالیستی توندپەرە، دەربری دوو حالەتی تەواوکەری یەکتەر بن. یەکەمیان درێژبوونەوہ ی ھەمان بەشی کۆمیدی تراژیدی شانۆگەری گوئیپرین و دەستبرینی ولاتی (صددام) بی، دووہمیشیان رەنگدانەوہ ی ئاوەژووکراوی ئەو (سەرکەوتنە!) بن کہ دیبلۆماسی نەزۆکی (طارق عزیز)، ھاوڕێ لەگەڵ گرەوہ ی ھەندیک ناوہندی ئیقلمی، ئیدعای وەدەستھێنانی بۆ دەکرد!

ھەرۆاش ھەوالە کہ چاوەروانکراو بوو، چونکہ ئەمە یەکەمین جار نییە دەنگۆی جۆرە ویکگەیشتنیک لەنیوان رژیم و ئەم حزبە عاجباتییە دەبیستری. ھەر سەرەتای ئەم سالی بوو کہ (عبدالغنی عبدالغفور) ئەندامی سەرکردایەتی ھەریمی حزبی بەعس، خوازیاری سەردانی روسیا بوو، بۆ بەشداریکردن لە کۆنگرە ی حزبەکە ی جیرنۆفسکی. دواتریش چەند ھۆکاریکی

لابەلا پىگىر بوون لەو ەى خودى جىرنۆفسكى سەردانى بەغدا بكاو بە دیدارى (صەددام حسين) شادبىيى. لە لىدوانىكىدا ئاوەھا وەلامى ئەوانەى دابوو ەو ە كە لەمبارەى ە پەخنەيان لى گرتبوو (من ەەر كەسىك بانگەيشتەم بكات، سەردانى دە كەم!).

دیارە حزبىك، كە دەرهاويشتەى واقعى نەخۆشى و لاتىكى بە كىشمە كىشى وە كو روسيا بىت، ەەر ئەو ەى لى سەوزدەبى كە لە ئاستى نىودەولە تىدا ەناسەى پەيوەندىيە دەره كىيەكانى لە باو ە پىتەينانى حزبى بە عس و رژیمی بىزراوى صەددام زیاتر برناكات. دەستخۆش بۆ دىبلۇملاسىي چالاك كە شىتەكانى دونىای لە (بەغدا) كۆردۆتەو ە، كورد گوتەنى (تەیری گول عاشق بە دارى زەقنەبووتە).

كوردستانى نوى: ز: 799 لە 1994/10/2 يە كشمەممە.

## چيرنوفسكى

### فوتوكوپىيە كى چاپكراوى ھيتلەر!



چيرنوفسكى

جياوازىيى نىوان مرؤق و ئاژەل لەو ھەدايە، كە مرؤق ھەرگىز دوو جار ناكەوئتە تەلەيەكەو، لەكاتىكدا دەشى ئاژەل ئەو ھى لى بەسەرى، چونكە بى يادەو ھى و بى ميژوو و بى ئەزموونە پىدەچى ئەم راستىيە جياكارە، وەكو جاران بە جياكارى نەمايەتەو، ئىستا مرؤق بەھۆى گەمزەيەكەنى خۆيەو دەشى چەندىن جار ھەلەكەنى دووبارەبكاتەو ھو زياد لە جارىكيش بکەوئتە ھەمان تەلەو.

شەرى دوو ھى جىھانى لە بنچىنەدا لە مندىلانى فاشىزمدا لەدايکبوو، لە پيشدا ھيتلەر لەسەر شانۆى رووداوەکان دەرکەوت، دەستى بە دامەزراندنى حزبى فاشىستى کردو چەند دروشمىكى بەرز کردەو، كە تيايدا دەلى: ئەلمانىا لە سەرووى ھەمووانەو ھى، رەگەزى ئەلمانى لەباشترىن رەگەزەکانە. پاشان ھيتلەر گەيشتە ترۆپىكى دەسلەتدارىتى لە ئەلمانىادا و دەستىکرد بە ئاراستەکردنى ھەموو تواناکانى دەولەت و دانانى لە خزمەتى ماشىنى جەنگدا. لەكاتىكيشدا قسەى لەسەر ئاشتى و بوارى زىاترى بۆ ئەلمانىا دەکرد، لەھەمان كاتدا دەستى بەخۆسازان کرد بۆ جەنگەكە.

شەرى جىھانى دوو ھى دەستىپىکردو دەروازەکانى دۆزەخكرانەو ھو جىھان بەتپىكرای ئەو وئەنيان بىنى، كە دەشى فاشىزم لە ئازارو روخاندندا ئەنجامىبەدات. كاتىكيش جەنگ كۆتايىيەت، وامزەندەدەكرا فاشىزم لەگەل (50) ھزار كەس لە قوربانىانى جەنگەكە لەگۆرناو بۆ يەكجارەكى كۆتايىيەتو ھو، بەلام ئا ئەو ھەتا رۆژگارەكان لە نۆژەنەو ھەترسى فاشىزمىان لەخۆ ھەلگرتو ھو. ئەمجارەيان شانۆى فاشىزم لە ئەوروپا ھو گواسترايەو ھو بۆ روسىا و - چيرنوفسكى - فاشىستى نو، وەكو ئەكتەرى ئەو شانۆيە وەديارکەوت.

پارتەكەى چيرنوفسكى لە ھەلبژاردنەكانى ئەم دوايىيە لە 23.5-ئى دەنگى دەنگدەرانى بەدەستەپىناو ھو. واتە چارەكى دەنگدەران لەگەل ئەودان. ئەو ھە راستە كە ئەدگارەكانى ئەو لە

ئەدگارەكانى ئەدۆلف ھىتلەر جياوازە، بەلام ئەو ئەدگارە نەفسى و نىگەرانى و زىدەپۇيى و روانىنە شىتەكانى بۇ گەلان، ھەمان روانىنى ھىتلەرە. مۇمقۇيەك لە مۇسكۆ پەيدا بوو، كاتىك كۆمەلىك بەلگەنامە دۆزرانەو، كە تەنكىد لەسەر رەچەلەكى جوولەكەيى چىرنۇفسكى دەكاتەو، ئەويش ئەوھى رەتكردهو گوتى: (دايكم روسىيە و باوكىشم پارىزەرىكى روسىيە)\*\*\* رۇژنامەى (الحياة) ايش ھەقپەيىنىكى لەگەلدا ئەنجامداو پەردەى لە رووى توندرەويى و زىدەپۇيى بۇچوونەكانى لەمەر گەلان و رۇژمەكان، ھەلدايەوھە\*\*\* ئەو توندرەويەش سەرەتا تراژىدىكانى ھىتلەر وەبىردىتتەوھە. ئەو خەون بە سوپايەكى روسىيەو دەبىنى، كە لە چوار مىلئون سەرباز پىكھاتبى، ئەم سوپايەش دەبىتە توخمىكى ھىمنى لە ھەموو جىھاندا، ئەمە چۆن دەبىنى؟

ئىران و توركىا و ئەفغانستان، لە روانگەى فاشىستى تازەو، ناوچەى بەرژەوھەندى ژيارىن بۇ روسىا و نابى تەنازولى تىدا بكات بۇ ھىچ كەسىك، بەلكو دەبى بىپەروا بەرەو باشوور ھەلگشى، تاوھكو دەگاتە كەنارى گەرمى ھىندى.

چىرنۇفسكى لە مەر كوزراوان بەتەوسەو دەدوى و دەلى: (دە مىلئون كوردو دە مىلئون تورك لەناودەچن، بىگومان ئىمەش رزگارماندەبى)\*\*\* چونكە مەلەكان بەھەموو شىوھەكانىان دەكەونە خوارەو، بۇيەش چىرنۇفسكى بىيوايە كە رۇژمى عىراق ھاوپەيمايىكى سروشتى ئەو بۇچوونە فاشىستانەيە.

لەمەر مەترسى وەھمى ئىسلامىيەو، فاشىستە نوپىەكەى روسىا دەلى: ئىسلام لە دەرگای ئەوروپا نادات، بەلكو ئىسلام لە كوچەو شارەكانىدا دەخولپنەو، رۇلى مېژوويى روسىاش لە رزگاركردى جىھانە لەو مەترسىيەو لە فراوانخوآزى ئەمريكا، ھەرچى ئىسرائىلە ئەوا ئەو ولاتە لە دەرەوھى ئەو بواریە، لەكاتىكدا عىراق (ھاوپەيمايىكى ستراتىژىيە).

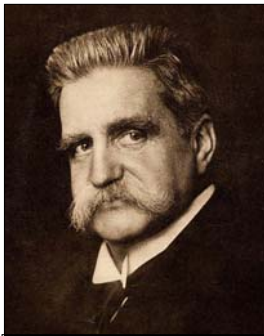
سەبارەت بە فەلسەفەكەش ئەوا شتىكى ساكارو لەھەمان كاتدا ترسناكە، چىرنۇفسكى دەلى: (دەبى روسىا مەترسىدارىيت و ھەر ئەوئەندەش تەلى شەمچەكە نىكبىتەوھە دونىا گرى تى بەردەبى، ژمارەيەكى زۆرمان ھەيە لە ھەموو چەكەكان، ئەوان دەلىن: ئەمريكا دەستووردەدات، ئەمەش راست نىيە، چونكە ئەمريكا گرمۇلەدەبىتەوھە بىدەنگدەبىت، كاتىك دەزانى كە لەگەل مندا مامەلەدەكات).

ئەمە گرىنگترىن بۇچوونەكانى ئەم شەرانگىزە نوپىەيەو برىتىيە لە فۇتۇكۆپىيەكى چاككراوھ لە بۇچوونەكانى ھىتلەر. واش پىدەچى كە قەيرانەكان كاتىك توكمەتردەبن دەبىتە ژىنگەيەك كە گەرەترىن بۇچوونە شىت و گەمژەكانى تىدا پەرورەدەدەكرىت. جىھانىش نرختىكى مەزنىدا كاتىك لە سەرەتاوھ ھىتلەرى تەمبى نەكردو ھىوادارم ئەو ھەلەيە دووبارەنەبىتەوھ.

كوردستانى نوئى: 718 سىشەمە 1994/6/28. نووسىنى: ئەحمەد بەھجت. (وەرگىردراو) رۇژنامەى حەيات: 11403



# هەلبژاردنەکانی سوید: سۆشیال-دیموکراتەکان دەسەلات دەگرنەو دەست



هیچەلمار

ئەو بوو بە نەریتیکی نیمچە باو لە رپرەوی کاری سۆشیال-دیموکراتەکانی سویددا، کە هەمیشە بۆ پیکهینانی حکومەت و سەرخستنی بەرنامەى هەلبژاردنیان پیویستیان بە هاوپەیمانییەتی هیچ کام لە حزبه سویدییه کان نەبی، بەلێ ئەمجارهشیان سەبارەت بەو هی کە (46%) دەنگەکانی و دەستەهیناوه (کارلسۆنی) سکرتری حزبی سۆشیال-دیموکراتی سویدی رایگەیاندا، ئەوان بەتەمانین ئیئتلاف لەگەڵ حزبه کانێ تردا پیکهینن، بەلکو دەیانەوی

حکومەتیکی کەمینه بیننە سەرکار کە لەپیشدا هاتوووەکانی خۆی بەچارەسەرکردنی باری قەرزی دەولەت و قەیرانی بیکاری دیاریبکات. بەپێچەوانەى ئەو هوش لیبرال و موخافیزکارەکان پیویستیان بە ئیئتلافیکى بەهیز هەیه، تاووەکو بتوانن لەبەرەى ئۆبۆزسیۆندا سەنگەر لە سۆشیال-دیموکراتەکان بگرن و بەسەرنجدان لە هەلەو کەموکورتیه کانێ ئەوان لە حکومکردندا ئامادەباشی بۆ خولیکى دیکەى هەلبژاردن بکەن.

## حیزبی ریفۆرمە ئابووری و کۆمەلایەتییه کان!

لەماو هی نیوان سالانی (1896-1994) دا چیرۆکیکی درێژ لە سەرکەوتن و شکست، لە خەبات و نوچدانی حزبی سۆشیال-دیموکراتی سویدیدا هەیه، سالی 1896 هیالمار برانتینگش بوو بەیه کەم پەرلەمانتاری سۆشیال-دیموکرات و سالی 1920 هەرخۆشی

يەكەمىن حكومەتى سۋىيال-دىموكراتى لە مېژوۋىيى سوېدا پېكھېنا\* ئىدى لەو رۇژەۋە  
 ۋەكو ترس شكاندنىك لە حكومرانى، بەپچرپچرى و جارجارەش بەسەريەكەۋە، چەندىن  
 جار كابينەى حكومەتيان گرتۈتەدەست، ئەگەر ھەرۋەختىكىش دۆراندوۋيانە، ئەۋا  
 ھېشتاش چەندىن كۆمۈنەۋە ھەريىمى سوېديان بەدەستەۋە مابۆۋە\* ماۋەى نيوان (1932-  
 1976). مەگەر (100) رۇژى نەبى، ئەگىنا ئەۋ دۋاى بى پسانەۋە ئەۋان تىيدا فەرمانرەۋايى  
 سوېديان كىردۋەۋە\* لە 1976 تاۋەكو 1982 دۋورە دەسەلات بوون و لەۋى بەدۋاۋە تاۋەكو  
 ئەمرويان حوكمىان بەدەستبوۋە، يان رۇلى ئۆپۇزسىۋنىكى ئىجابىيان گىراۋە، لەو (98)  
 سالەدا سۋىيال-دىموكراتەكان كۆمەلگەى سوېديان بە سىماكانى خۇيان رەنگرېژكردۋە،  
 مېژوۋىيى ئەم سەدەيەى سوېد، بەتايبەتى ئەم پەنجا سالەى دۋايى مېژوۋىيى سۋىيال-  
 دىموكراتەكانە\* زۆربەى ئەۋ رېفۇرمە ئابۋورى و كۆمەلايەتتەى ئىستا تىكراى ئەندامانى  
 كۆمەلگەى سوېدى لىي بەھرمەندىن، تەنانت حىزبە راسترەۋۋ ھىزە نەيارەكانىش ۋەكو  
 واقىعەتتىكى چەسپاۋ سەلماندوۋيانە،  
 دەستكەۋتى سۋىيال-دىموكراتەكانە\*



گۇران پىرسۇ

- ئەۋان بوون كە ياساى (8)
- سەعات كارىان دارپشت\*
- دەستەبەرى كۆمەلايەتى و
- بىمەى بىكارىان دابىنكرد\*
- لە رېگەى ئەۋ گۇرانكارىيانە و لە

رېگەى سىياسەتى باج ۋەگرتنەۋە  
 جىاۋازى نيوان چىنەكانى كۆمەلگەى (سوېدىي) بان كەمكردۋتەۋە، بى توندوتىژى و  
 بەشىنەبى\* تارادەيەكى پىشكەۋتوۋ دادپەرۋەرى كۆمەلايەتيان بەرقەرار كىردۋەۋە\*  
 - لە بوارى ئازادىي سىياسىيدا كارىگەرانە بەشدارىيان لە پەرەپىدانى دىموكراسىيى  
 سوېدى و سەلماندى ئازادىي بىرۋادەربىرىن و پېكھېنانى سەندىكاي پىشەبى و  
 دىموكراسىيدا كىردۋە، بەجۇرېك ھەر خودى ئەۋ سەندىكايانەن كە لە ھەلبۇزاردنەكاندا  
 سەركەۋتن بۇ حىزبەكە مسۆگەردەكەن\*  
 - لە بوارى پىشخستنى ژنان و سەلماندى مافە ئىنسانىيەكانىان و نەھىشتنى  
 ھەلاۋاردن لەنيوان ژن و پياۋدا، شوپن پەنجەيان لە خەباتى سىياسىي و پىشەبى ژنانى  
 سوېدا ئاشكراۋ ديارە\*

سیاسەتی دەرەوہ: ھەلۆیستی ئیجابیانە لە دیموکراسیی و پشتگیری لە کیشە ی کورد.

سەبارەت بە سیاسەتی دەرەوہی حزبى سۆشیال-دیموکرات، ئەوا لە ماوەی ھۆکومرانی ئەو حزبەدا ھەمیشە توانیویەتی بیلایەنى سوید، بەلام بیلایەنییەکی بەھەلۆیست و ئیجابیانە، لە کیشە نیودەولەتییەکاندا بپاریزی، سۆشیال-دیموکراتەکان ھەمیشە دژی ھەردوو شەری جیھانی یەكەم و دووہم و ھەرەھا دژی شەری قیتنام و داگیرکردنی ئەفغانستان و تیکرای ولاتان بوون. لە کۆنگرە جیھانییەکانی سۆشیال-ئینتەرناشنالدا داکۆکیان لە ناشتی نیودەولەتی و دیموکراسی و مافی مرۆق و مافی چارەنووسی گەلان کردووە. ھەلۆیستیەشیان لەمەر کیشە ی کورد ھەلۆیستی پشتگیریکردن بوو. دۆستایەتییەکی باشیان لەگەل ی.ن.ك دا ھەبوو. سالی 1984، تەنانت پيش ئەوہی ی.ن.ك ریبازی سۆشیال-دیموکراتیش ھەلبژیری. وەفدیکی حزبى سۆشیال-دیموکراتى سویدی لەگەل وەفدیکی یەكیتی کۆبۆتەوہ و بیرورای ئالوگۆرکردوہ، لە گەرمە ی دەسەلاتی داگیرکەرانداندا ئەوان پشتگیریان لە ھەسانەوہ و پەنادانی کوردە ئاوارەکان کردووە لەگەل ئەوہدابوون مافی مەدەنى و مافی ھاوڵاتیان بۆ بسەلمینری. تەنانت لەم ھەلبژاردنەدا ژنە کوردیک لە لیستی سۆشیال-دیموکراتدا وەکو پەرلەمانتاریک ھەلبژیردرا. ھەرەھا لە دریزە ی ئەو ھەول و کۆششانە ی بۆ بنەبەرکردنی شەری ناوخری کوردستان درا، کونی فیدکسۆنی لیپرسراوی پەيوەندیە نیودەولەتییەکانی سۆشیال-دیموکراتى سویدی لەگەل وەفدی سۆشیال-ئینتەرناشنال سەردانی کوردستانی کردووە.

### رەوتیک بۆ تاییەتەندی سۆشیال-دیموکرات لە سویدا

بە دریزایی کارکردنی ئەو حزبە لە مەبدانی سیاسیییدا توانیویەتی ھەندیک سیما و خاسییەتی تاییەتی بۆ سۆشیالیزمی سویدی دابریژی و خەرمانی کەلتوری سۆشیال-دیموکراتی یی دەولەمەندبکات. ھەرۆاش چەندین کەسایەتی ناوداری جیھانی پێبگەییەنی لەوانە (ئۆلف پالمە)، کە خاوەنی فیکرو فەلسەفە ی تاییەتی خۆی بوو و خزمەتیکی چاکی سۆشیال-دیموکراتى سویدی و میژوویی سۆشیال-ئینتەرناشنالی کردووە. ھەرەھا (تاگی ئیرلانەر)، کە بەسەریەکەوہ (23) سال سەرۆکی حزب و حکومەتی سوید بوو و لە سالی 1969دا خۆی وەکو پتیویستی بە سالاجوون دەستی لەکار کیشاوەتەوہ.

مایەوہ بلتین، ئیستا وا چاوەرواندەکرئ حزبى سۆشیال-دیموکرات لەم دەورە تازەبە ی ھۆکومرانییدا ھەول بۆ ئەوہ بەدات کە سیاسەتە نادروستەکانی ئیئتلافی ناوہراست

راستبکاتهوهو وهکو ههمیشهش لپی رهچاودهکری گرنگی به دهزگا خزمهتگوزارییهکان و دهزگاکانی باج بدات، وهکو ههمیشه بیانکات به ئامرازی چاککردنی دۆخی ئابووری لهو ولاتهی سۆشیال دیموکراتهکان، باشتر له ههر لایهنیکی تر، لهگهڵ خزمهتکردنی راهاتوون.

کوردستانی نوی: ژ: 793 یهکشهممه 1994/9/25.

## كۆسۈڧۈ لە زەمەنى دەستىۋەردانى ئىجابىيەنەدا

لە زەمەنى تەفسىراتى جىياۋ پىئوان بە دوو پىئوانەدا رووداۋەكانى كۆسۈڧۈ بەرەۋ رەۋشىكى ھەلايساوتر دەچن • ناتۋ لە بىنكەكانى سەرب دەداۋ ئەلبان نەژادەكانى كۆسۈڧۈش لەنيوان پاكتاۋكردنى عەرەقى و راگوپزانى ناچارىيدا گىرىيانخواردوۋە • لە دەرەۋەى ئەۋ بازنە گرگرتوۋەشدا، ھەر ۋلاتەۋ بەشىۋەى جىيا رووداۋەكە تەفسىردەكات • دروست ھەر ۋلاتە و لەنيۋ دىرەكانى شىكىردنەۋەى رەۋشى كۆسۈڧۈدا بۇ (لەيلاى) خۇى دەگرى •

روسەكان، كە خۇيان سىياسەتىكى شۇڧىنىستىيان دەرەقق كەمىنەكان ھەبەۋ كەمىيان بەچاچانىيەكان نەكرد، لە پشت پرەنسىپى سىيادەۋ شەرعىيەى دەۋلەتاندا نارەزاىى خۇيان شاردۆتەۋە • ئەۋانىش ۋەك چىن ترسى ئەۋەيان ھەبە، كە پرەنسىپى (دەستىۋەردان) كەمىنەكانى نيۋ خۇيان بەرخۇردارىكات •

دەۋلەتە عەرەبىيەكان، كە فرمىسكىكى زۇربان بۇ موسولمانانى بۇسنيا رشت، لە ترسى كەمىنەى نيۋ ۋلاتە عەرەبىيەكان و جىگىربوونى نەرىتى دەستىۋەردان، خەرىكە باۋەش بە سەربەكاندا دەكەن! عەرەبەكان دەلېن ئەمىرىكا سىياسەتى پىئوان بەدوو پىئوانە پىادەدەكات، كەچى ئەۋە لەبىردەكەن كە خۇشيان دوو پىئوانە لە ئاستى كوردەكان دەگرنەبەر، لە سەرىكەۋە دەلېن بۇ ئەۋەى بۇ كۆسۈڧۈ دەكرىت بۇ كوردى توركىيا ناكرىت، لە سەرىكى دىكەشەۋە پىيان ناخۇشە خودى پرەنسىپى دەستىۋەردان لەپىناۋ راگرتنى سەركوتكردنى كەمىنەكان بەراىيەكەى لە دانانى ناۋچەى ئارام بۇ كوردى عىراق دەستىپىكرد!

(ئاگرە سوورە لە خۆم دوورە) ئەمە پرەنسىپى ھەندىك دەۋلەتى ترە، كە ھەزى لە دەستىۋەردانە، بەۋ مەرجهى كەمىنەكانى لای خۇى نەگرىتەۋە •

داخۇ كوردەكان، لەگەل ئەۋانىشدا كەمىنەكان، چۇنى پىئوانەدەكەن؟ كەمىنەكانى ۋەكو تبتى و مەسىحىيەكانى باشوورى سوودان، ھىچ لەسەر ھەلوپىستىيان نازانىن، بەلام مەعلوم

ئەوانىش ۋە كوكورد، ئەگەر گلەيىپە كىيان ھەبىت، ئەوا لەو بارەيەۋە كە پىيان خۇشە ئەۋەى بۇ كۆسۇقىيە كان دەكرىت لىيان نەستىنرەتەۋە، بەلكو ئەوانىش بگرىتەۋە • زىاتر لەۋەش كورد ھەزىدەكات دەستىۋەردانە كانم كە لە ناۋچەى ئارامى كوردستانەۋە برەۋى پەيدا كورد، ۋا گەشەبستىنىت كە ئەوانىش لە ھەرەشەى سەربازىى بىپارىزىن ۋ تراژىدىاي ئابى (1996) دووبارە نەبىتەۋە •

لىرەۋ لەۋى خەرىكە كۆمەلگەى نىۋدەۋلەتى پەنسىپى دەستىۋەردانى مرۇقدۇستانە جىگىر ۋ پەرە پى بدات • ھەن ئەم دەستىۋەردانە بە چەقۇكىشىپە كى ئەمريكىا ناتۇ دەزانن ۋ ھەشن پىيان خۇشە ھەلبىزاردنى لىرەۋ لەۋى سىياسەتەتكى ئىنتىقائى نەبىت، بەلكو پەۋقەيە كى ەمەلى بىت لەگەل سەركەۋتنىيدا ھەموو سەرزەمىنىك، كە كەمىنەۋ گرۇپە كانى تىدا سەركوتدەكرىت، بگرىتەۋە!

كوردستانى نوى: ژ: 1829 لە رۇژى 1999/4/1

## له كشانه وهى سوپاى سربدا

رئوره سمى كشانه وهى سربه كان له هه ريمى كوسوفوى ئه لبانشيندا وپنه يه كى چركراوهى رهوشى مملانيى ئه تنيكىيه له هه ريمه كهو له ته واوى ده فهرى بالكاندا. ورده كارى كشانه وه كهى سوپاى ميلوسوفچىچ و رووداوه كانى هاتنه ريگا، گه واھى توندى مملانيكه و گرژى نىوان لايه نه پيك ناكوكه كانن. ههروه ها ئه و ورده كارى يانه، هه لوپست و ديدى هه موو لايه نه كانيش دهرده خه ن.



سوپاى سربيا: نموونه له وئرانهى به جىماو

سوپای سربیا دەکشیتەووە دەخوایز وەك ریبەرەكەى كشانەووە كە بە سەرکەوتن بزانی، بۆیە لە وینەكانەووە دیارن كە پێدەكەنن و دلیان بە هیرشی كشانەووە خۆشە! هاوولاتیانی كەمینەى سرب، كە لە هەریمەكەدان، چاویان پڕ فرمیسكەو بۆ سوپای كشاووە دەگرین. ئاوارەكان، ئەوانەى لە چیاكانى كۆسۆفۆو بە تاییەتى دەوروبەرى برشتینا خۆیان حەشاردابوو، وردە وردە دەردەكەون و بە شەرم و ترسەو بە دوای لەتیک نان و ئەوێ ماوێ لە مال و خانووبەرەیان دەگەڕین. لەو رەوشە گرزەدا مادامەكى لە سەرەو، لای ریبەر و سیاسەتمەداران ناكۆكى و گرزى هەیه، لە كۆسۆفۆ گرزى و شەرى لایەلا لەنیوان ئەلبانەزادەكان و كەمینەى سربى لەوئ نیشتهجى بوو هەیه و رەنگیداووتەو. لەویش، وانا لە خوارەو، هەر سربەكان پەلاماردەرن. ئەوان تەنھا سەر لە بەیانى دوینى (6/16) كە رۆژى كشانەووەى سوپای سرب بوو لە پایتەختى هەریمەكە چەند روداویكى پەلاماردان و گرزىیان خولقاند. لاوانى سرب



سوپا جەلاد و جەلادەكانیش هاوكارى بوون

دەستپێشخەربوون لە پەلاماردانى لاوانى ئەلبانەزاد. چەند چەكدارىكى سرب ئەلبانەزادەكانیان دایە بەر گـوللەو لە یەك دەستریژدا چواربان كوشت و دوانیان بریندار كرد. لە داخى ئەو روداوانە، ئەلبانەكان بەرددەگرنە سوپای كشاووە سوپای رزگاربخوای كۆسۆفۆش، كە قەرارواپە لە چەك دامالز، دەخوایز

پشكێكیان لەو رەوشەدا هەبیت و خۆیان پارێزگارى لە هاوولاتیانى خۆیان بكەن. ئەوان، كە ئیستا دەبینن مۆسكۆ خەمى كەمینەى پەلاماردەرى سربىتى، پێیانواپە دەبێ ناتۆش سەرکەوتنەكەى خۆیان وەك هیلكەپەكى پاكارا و بەوان بەخشن و روداوەكان لە پاراستنى ئەلبانەزادەكانەو بە ئاقارى چێكردنى دەولەتێكى سەربەخۆ ببەن.



باشە سربەكان بۇ ۋا پەلاماردەرن، بە حكومەت ۋ سوپاۋ ھاۋلاتيانىانەۋە؟ ئەو رووداۋانەى ھاۋلاتيانى سرب لە كشانەۋەى سوپاكانەدا دىكەن، پتر لە پرسىارىك لەسەر نەتەۋە ۋ ئەتنىكەكان دەورۇزىنى: داخۇ پەيوەندى دروستى نيوان نەتەۋەكان چۆن دروستدەبىت ۋ كى بناغەكەى دادەپزى؟ داخۇ پياۋانى دەۋلەت ۋ سىياسەتمەداران چ رۆلىك دەبىن لە كەمكردنەۋە يان پەرەپيدانى گرزىيە ئەتنىكەكان ۋ چۆن دەتوانن ناكۆكىيە مېژووويەكان بىننەۋە سەر بەرەۋ گرى تىبەردەنەۋە؟

بۇ ۋەلامى ئەم پرسىارانە دەبى ئەۋ زانىارىيە بەبىرىنەنەۋە كە لە سەرەتاي دەستپىكردى تەنگزەى كۆسۇقۇۋە باسكرا:

چەندى كۆسۇقۇيەكان بەتوندى بۇ سەربەخۇيى كۆسۇقۇ ۋ مافى نەتەۋەيى خۇيان تىدەكۆش، ھىندەش سربەكان خاكى كۆسۇقۇ بە خاكىكى ھەرە پىرۇزى خۇيان دەزانن، بەلام لەگەل ئەۋەشدا ئەۋە بەس نىيە بۇ قەۋمانى رووداۋى توندوتىزى ۋەك ئەۋەى دوينى روويان دا، چونكە ئەگەر مەسەلە شەرى پىرۇزى نيوان دوو ئەتنىكى جىاۋاز بىت، خۇ فەلەستىن ۋ جولەكەكانىش شتى پىرۇزىيان ھەيە ۋ ھەربەكەيان ئەۋىتر بەبىگانەى نىو خاكى خۇى دەزانن، كەچى لە كشانەۋەى سوپاى ئىسرائىل لە بەشىكى ناۋچەكانى مايەى ناكۆكى توندوتىزى ۋەك ئەۋەى سربەكان كرديان رووى نەدا. بەلئ راستە نارەزايى خۇپىشاندان ھەبوو، بەلام مەسەلەكان بەۋ زەقىيە ھەرىمى كۆسۇقۇ نەبوون.

پىمۋايە باعىسى ئەۋ توندوتىزىيەى كۆسۇقۇ، حكومەتە دىكتاتورىيەكەى سربىايە، مىلۇسۇقچى بى پرسى سربەكان شەرى ھەلگىرساند، بى پرسى وان لە كۆسۇقۇ كشاىەۋە خاكى (پىرۇزى) وانى جىھىشت. ئەمەش رۆلىگىترا لە زىادبوونى گرزىيەكاندا، بەتابىتە كە:

حكومەتە دىكتاتورىيەكان ھەمىشە پىشت بە يادەۋەرىي رەمزو ئامازەكانى مېژوو دەبەستىن لە بزۋاندى رووداۋەكانى ئەمپۇدا، مىلۇسۇقچىش مەسەلە ئەتنىكىيە ھەمىشە ئامادەبۇۋەكەى خراپتر وروژاندەۋە.

حكومەتە دىكتاتورىيەكان دىموكراسى نادەنە گەلەكانىيان ۋ بە دىموكراسىي نايەنە سەركارو بە دىموكراسى حكومرانى ناكەن، تاۋەكو ئەگەر لە شەردا شكستىانخوارد گەلەكەيان شكستەكە قىۋلپكەن ۋ (كشانەۋە)كەيان بى قووتبدرى.

كاتىك دىكتاتورەكان دىموكراسى نادەنە گەلەكانىيان، ھەلبەتە ناشىدەنە كەمىنەكان، تا گرفتى كەمىنەۋە گرزىي لەسەر مولكدارىتى خاكى پىرۇزو خاۋەندارىتى مېژووويى ھەرىمەكان تەۋاوبىت ۋ بەۋ مافەى بە كەمىنە دراۋە، يەكىتى خاكى ۋلاتەكە دوور لە

رابدووی مایه‌ی گرژی، بپاریت\* که میلو سو فیچ مافی کوسو فوییه کان نادات، ئەوان توندتر دەبن و لە داخوایی ئوتونومییه و بەرەو سەربەخویی دەرۆن\* که کوسو فوییه کان توندتر دەبن، گرژی دەقەومی و سەربەکان فرمیسک بو ئەو خاکە دەریژن که بەه‌ی خویان دەزانن و گیلی ریبەرە توندروکانیان لە دەستیداون\*.

\* لە کوردستانی نوێ بلاوکراوەتەو

## كۆتايى پى ھات!



میلوسوفیچ

رووداوى گەورە زۆرن لە دۇنيادا، كە ھى ئەومەن بىنە مانشىتتى گەورە تەواوى رۆژنامەكانى دۇنيا، بەلام ئەو مانشىتتەنى گەورە جۋانن، گوزارشتكەرن لە رووداۋەكەو بەئەندازەى سەرسامىمان لەسەر رووداۋەكە سەرسامو سەيرن، كەمو ھەلبۇزاردەن. چۆن رووداوى گەورە ھەلومەرجى گەورەو پىاوى گەورەى خۆيان دەۋىت، مانشىتتى جۋان و گەورەو سەرنجراكىشىش، رۆژنامەى باش و رۆژنامەنووسى زىرەك و

زرنكى دەۋىت.

خۆ ھەموو رۆژىك رووداوى گەورە نايتە پيشەو، تا رۆژنامەنووس كەمتەرخەمى لەئاستدا بىنۆينى و مانشىتتىكى ئاسايى بۆ ھەلبۇزىرى. رووداوى گەورە وەكو چانسىك كە بۆ ئىنسان دىتە پيشى بەپەلە پىدەكەنى و راگوزەرى دەروا، بۆيە رۆژنامەنووس دەبى پەلى بگرى و بەدواى مانشىتتى قوول و ئامازەى رۆژنامەنووسى ئەوتۇدا بگەرى، كە ئەویش بەشى خۆى بەشدارىبىكات لە رووداۋەكەو لەناولپىنانى. رووداۋەكان جىيى سەرنجى خەلكن، بەلام كە مانشىتتەكانى رۆژنامەيەك رايدەگەيەنن، دەتوانن رووداۋەكە بكوژن و دەشتوانن وا بكەن ناۋەكەى ئەوان لە رووداۋەكەى دەنين، ھەر خۆى لەئاستى خەلكىشدا بىتە ناوو ناوئىشانى رووداۋەكەو دواجار رۆژنامەكەو رۆژنامەنووسان بىنە پشكدارى پالەوانانى رووداوى جىيى سەرنج. خەلك لەبىريانە كە ئابرووچوون و گەندەلى ئىدارى لە ولاتانى گەورەى دۇنيا ئاشكرابوون و بوونە رووداوى گەورەى سەردەمى خۆيان، بەلام رۆژنامە گەورەكانى ئەو ولاتانە بەمانشىتتى جۋان تۋانىان رووداۋەكە گەورەتر بەرجەستەبەكەن و مۇرى ناولپىنانى خۆيانى بەسەردا بىرن.

ھەر پىرىش، كە سلۇبۇدان ميلوسوفىچ دەستگىركراو برايه زىندانەو رۆژنامەكانى يۇگوسلافيوا رۆژنامە گەورەكانى دۇنيا ناوى جىاجىيان لە ھەلمەتى دەستگىركردنەكەو رووداوى خۆبەدەستەو دانى دىكتاتورەكەى سربىيا نا، كەچى دواجار رۆژنامەيەكى بەلگراد

گرهوی جوانترین و سهرنجراکیشترین مانشیتی بردهوه، مانشیتیک گوزارشتی له دهستگیرکردنی میلوسؤفیچ کرد؛ (کۆتایی پی هات!) ئەم مانشیتە بووه سهردیرو ویردی سهر زمانی خەلکی و پهيامنیرانی کهناله جیهانییهکان که له شوینی رووداوی دهستگیرکردنه که بوون\*

بهلی دیکتاتۆری (کۆتایی پی هات) و ئەو رۆژنامه نووسهشی که مانشیتەکهی داناو کۆتایی شانۆگهیری ترس و بیمی له وشه به کدا چر کردهوه، (سه ره تایی) وه چه خانیکی گرنگی له رۆژنامه گهیری ولاتیکدا دهستنیشان کرد، که پیشتر له ژیر سایه ی دیکتاتۆری و سهر کوتکردندا نازادی ئەفراندن و مافی دانانی مانشیتی سهرنجراکیشی لی زهوت کرابوو\*

## میلۆسۆڤیچ لە نیوان بەلگراډ و لاهایدا



\*سەرەنجام میلۆسۆڤیچ دەستگیرکراو نەتەوێی سربیاش ھەروا مایەوێ و چاوی لە ئایندەییە کە ژبانیکی بێ-شەرو شۆرو کۆمەڵیکی دیموکراتیان بۆ دەستەبەربکات. مەبەستە بۆ نەتەوێی سرب، نەک گەلی سربستان، چونکە میلۆسۆڤیچ و رێزەوێ ئێو لە سیاسەتدا دەیانویست وای نیشانبدەن، ئێوێ ئێوان دەیکەن لە قازانجی نەتەوێ

مەزنی سربەو بۆ قازانجی ئێوانە، کەچی ئاکامی رەفتارەکان و ھەلومەرجی دەستگیرکردنە کە نیشانیدا سیاسەتی دیکتاتۆرە کەمی بەلگراډ چەند گۆشەگیر و بیزراو بوو.

کەس نەزۆیە سەر شەقامەکان و کەس نەبوو بۆ "پالەوانی نەتەوێییمان" راپیچی کوێ دەکەن؟ بەلکو سربەکان پێش ھەموو کەسێک گوتیان ئێمە زیاتر لە کۆسۆڤییەکان ھێساب و کیتابمان لە گەڵ "پالەوان" دا ھەیە. یەکیک لە ھاوولاتیانی پایتەخت بە ئاشکرە گوتی: (ھەستە کەم شەرمە زارییە کمان لە کۆل خۆمان کردۆتەو). ئەمەش دەستگیرکردنی راستەقینەو زیندانی راستەقینە، کە شۆڤینیستیک کەس لە ھاوڕەگەزەکانی خۆشی شایەدی چاکێ بۆ نەدەن.

\*سەرەنجام میلۆسۆڤیچ دەستگیرکراو حکومەتی بەلگراډیش بەو تۆمەتانە ئاراستەتی ئێویان کردوو کێشە کەیان و چکۆلە کردوو، کە ھەرگیز لە ھزری دیکتاتۆر و لە ئاستی "گەورەیی" ئێودا نەبوو.

"رێبەری نەتەوێی سربیا" لەسەر گرتی ئیداری و دارایی، لەسەر گەندەلی و خراپ بەکارھێنانی دەسەلات و کوشتنی رکا بەران دادگایی دەکری، نەک لەسەر ئێو "جەنگە نەتەوێییمانە" بەرپایکردن و تێیدا شکستیخوارد. لاهای داوایدە کات تا لەسەر "جەنگە نەتەوێییمانە" لە دژی ئەلبانەژادەکانی کۆسۆڤۆ ئەنجامیدا، وەک تاوانبارێکی جەنگ سزای

بىدەن • بەلام حكومەتى نوپى بەلگىراد سوورە لەسەر ئەوئەى ئەو شەرەفە نەتەوئەيىيە بە  
مىلۇسۇفئىچ نەداو لەسەر فاىلى كارى رۇزانە، نەك تۇمارى "سەررەيىيە مېژوويىيەكانى"  
تەمبىيىكات •

\* سەرەنجام ئەگەر بەدلى مىلۇسۇفئىچ بى، لەوانەيە "لاھى" بەسزا قورسەكانى قىرکردنى  
كۇسۇفئىيەكانەو چاكترو پەسەندتر بى لە دادگای خۇمالى بەلگىراد، كە كەمترین عاقىبەتى  
سزای گەندەئىيە وەك ھەر فەرمانبەرىك كە سەرپىچى ئىدارى دەنۇنى!  
\* لە كۇمۇنىستىكى شىئو تۇتالىتارەو بە "پىبەرىكى نەتەوئەيى" كە كەمىنەكان  
سەر كوتدەكات، تا دەگات بە تاوانكارىكى رىبازى گەندەلى و خراب بە كارھىنانى دەسەلات،  
ئەمە چىرۇكى مىلۇسۇفئىچ و ھەموو دىكتاتورىكى سەررەپۇيە •

كوردستانى نوئى ژ: 2418 چوارشەممە 2001/4/4

فہسلی چوارہم

روژگارہ تالہکانی

ولاتی شہکر







## كوبا... رۆزگارە تالەكانى ولاتى شەكر...!



كاسترۆ

له نيوهه يه كه ميه سالانى هه شتاكاندا، كاسترۆي فهرانه وای كوبا، له ده برینیکه چاوه روان نه كراودا، نامازهه بۆ ئه وه كه ئیستا كار بۆ ئه وه ده كریت دهسته يهك لای لپه شاهه، له ده زگاكاني حوكم په روه دهه پر ئه زموون بكرین، بۆ ئه وهه له داها توويه كی نزیكدا فیکری تازه گه ری و گیانی گه نجانهه

خویان، ئاویتهه كه لئووری شۆرشگیری هاوریكانی گیفارا بکهن و بهه دوو به هره یه وه دهسه لاتداریتی كوبای سۆشالیستی و دراوسی نی هیاری ئه مریکا بگرنه تهستۆ. دواي پیرسترویکاه بهر هه لوه شانوهه بلۆکی رۆژه لات و بهته نهها مانه وهه ولاتانی هاوچه شنی كوبا، سه رله نووی و ئه مچاره یان له نیوهه یه كه ميه سالانی نه وه ته كاندا كاسترۆ له ئاخاوتنیکی تازه یدا، هیوای ئه وهه خواست كه سالی (1998) فهرانه وای ولات نه بی و دهسته یه كی دیکه ی خوینگه رم رابه رایه تیی كوبا بکهن! ئه م ئاخاوتنه هه ی (كاسترۆ) جددین یا بۆ چه واشه كردنی خه لکی ولاته كه ی و یان بۆ هه ر مه به ستیکی تر بیته، ده ربیری ئه و راستیه هه میشه زیندوون، كه ئه گه ر شۆرشگیرانی هه ر ولاتیك (له دواي له گۆرنانی حوكمیکی دیکتاتۆری باشكۆی بیگانه) ئه و شۆرشگیرانه دهسه لاتی شۆرشگیری، كه زاده ی دۆخیکی شله ژاوه، ئالوگۆرنه كهن به دهسه لاتیکی مه ده نی و دیموكراسی، ئه واه ئه و دهسه لاته شۆرشگیرهبه له داها توويه كی نزیكدا دیکتاتۆرییه تیکی تر به ره مه ده هیتیت و دیکتاتۆری (كاسترۆ) له جیگای دیکتاتۆری (پاتیستا) ده نی و هیچیتر. سه رته نجام شه رعیه ته خودی شۆرشه كه ده كه ویته خانه ی گومان و جیگای پرسیری ئه و جه ماوه ره، كه گوايه شۆرشه كه به پشتیوانی ئه وان و له پیناوی ئه واندا كراوه.

له شوباتی سالی (1959) دا، كه كاسترۆ و هاوریكانی به بهرگی پارتیزانی و ریشی درێژه وه خویان كرد به (هافانای) پایته ختدا، له زۆر لاوه پیرۆزبا بیان لی كرا، به لام ئه م پارتیزانانه

ھىندە جىڭاي سەرنجى ولاتان و ناوھەندە شۆرشگىرەكانى ئەو سەردەمەى شەرى سارد نەبوون، تەنەت ولاتە يەكگرتوۋەكانىش ئەگەر گرەنتىيەكى بچوۋكى وەرېگرتايە كە بەرژەۋەندىيەكانى لەو ولاتە دەپارىژى، ئەوا ھەرگىز لە دەسلەتتى تازەى كۇبا بەدگومان نەدەبوو.

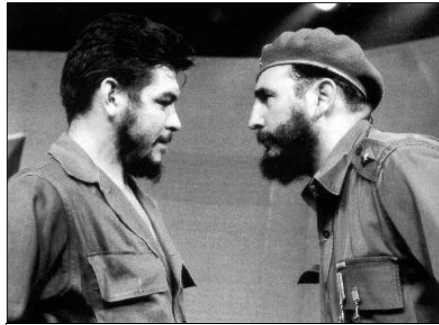
ئەمىرىكا بىرى لە نەشیاوترىن گرېمانىش بىكردايەتەۋە، ھەرگىز پېشىبىنى ئەۋەى نەدەكرد (كۇبا) بۇ ماۋەى (34)سال بېتە ماىەى نىگەرانى و بەرژەۋەندىيەكانى زلھىزى لە دونىاي سەرمايەدارى لە ئەمىرىكاي لاتىن بختە مەترسىيەۋە.

ئەۋەى زووتر دەنگ و سەداى شۆرشى كۇباى بە جىھاندا بلاۋكردەۋە، ھەنگاۋە رادىكالىەكانى شۆرشگىرەكان بوو. پەيتا پەيتا ھەموو كەرتە ئابوورىيەكان كران بە مولگى دەۋلەت. تەنەت سەرتاشخانەكانىش ۋەكو گىفارا دەىگوت، ئىدى ئەۋانەى كە گۇرانكارىيە تازەكان لە بەرژەۋەندىدابوون، بەرەۋ ئەمىرىكا و ولاتانى دېكە ھەلاتن، ئىستا ئەۋانە بەشىكى بەرچاۋ لە نەيارانى ئەمىرىكا (كاسترو) پىكدىن. سالى (1961) بە برىارىك لە سەرۋوۋە، نەك ھەلقولوى بارودۇخى ولاتەكە، پىادەكردنى سۇشالىزىم ۋەكو ئامانجىكى تازەى شۆرشى راگەيەنرا!!، ئاۋىتەبوونىكى سەىرى گىانى نەتەۋەىى و فىكىرى سۇشالىستى و ئامانجى رابەرىكردنى شۆرشى ئەمىرىكاي لاتىن، ھەموو پىكەۋە تىكەل بە بەرنامەى كارى (كاسترو) ۋەكو مەتەكەى بوون. ئىدى لەۋى (كاسترو) بوو بە ئەفسانە، كۇباش بوو بە مۇدىلى چاولىكراۋ و كىتېب و راسپاردەكانى (گىفارا) ۋە (رۇجىيە دۇبرى) اىش بوون بە رېنۆىنى شۆرش لە ئاسىاۋ ئەفرىقاۋ ئەمىرىكاي لاتىن. پاشان ھەۋلەكانى كاسترو بۇ گرتنەبەرى سىاسەتىكى تايبەتى و نمونەيەكى جىاۋاز لە سۇشالىزىمەكەى يەكىتېى سۇقىت و رەخنەگرتن لە خرۇشۇف و ھەلوئىستى يەكىتېى سۇقىت لە قەىرانى موشەكەكان لە سالانى شەستەكاندا، ئەمانە ھەموۋى (كۇبا) ۋەكو دەنگىكى تايبەتمەند بە دونىا ناساند.

ئەزموونى كۇبا ئەزموونىك بوو ھەمىشە لە حالەتى ناھەموارى رۇژگارەكانى خۇى بەسەردەبردو ولاتى تازە رزگاربوو لە ئەنجامى ئەو ھەنگاۋانەى تەگەرەيەكى زۇرى ھاۋتەپېش. سالى (1961) ھكۈمەتى ئەمىرىكا پەيوەندىى دىبلۇماسى لەگەل كۇبا پچراندو سالى (1962) پەيوەندىى ئابوورى لەنىۋان ھەردوۋ ولاتدا نەما، لەو كاتەۋە تا ئىستا ئەمىرىكا ئابلۇقەيەكى سەختى سەپاندوۋ بەسەر كۇبادا.

تارماىى ھەرەسەپىنانى سىستەمى مولكدارىتى گشتى و بنىاتنانى سۇشالىزىم بالى بەسەر ولاتدا كېشا، كادىرانى ھونەرى بەرەۋ دەرەۋەى ولات ھەلدەھاتن و سەرمايەى بىيانى لەبەر بارى ئاۋرامىى سىاسى و لەترسى خۇمالىكردنى ۋەبەرھىنانى ئابوورى تايبەتى، ھەموو بوارە جىاجىاكانى ئابوورى كۇبايان بەتەنيا بەجىھىشت. ھەۋلدان بۇ بنىاتنانى ئابوورى خۇبۇتۇى بوو بەسىاسەتى دەۋلەت، ئەمەش پىۋىستى بە لەخۇگرتنەۋە (تقشف) ھەبوو، ئەمانە ھەموۋى

دەسلەتتى مەركەزىيان توندتردە كىردو بىروكراتىيە تىيان زىياتر دەچەسپاندى، لەم كاتەدا بوو كە گىفاراى ۋەزىرى پىشەسازى لە نامەيەكى پىر لەسۇزدا، دەست لە كار كىشانە ۋەى خۇى راگە ياندو بەرە ۋە لەگىرسانە ۋەى شۇرۇش لە شۋىننىكى دىكەى ئەمىركاى لاتىن (پۇلىقىيا) كە ۋە تەرىخ، ئە ۋە ھەر لە زوۋە ۋە لە كىيانى بىروكراسى دەترسا ۋە ھەستى بە جىاۋازى نىوان قۇناغى شۇرۇش ۋە قۇناغى حوكمىرانى دە كىرد.



كاسترۇ ۋە گىفارا

لە ئاكامى ئە ۋە ئابلۇقەيەى ئەمىركا،

يە كىتتى سۇقىيەت بوو بە تاكە دەروازەى كوبا (70%) بازىرگانى كوبا ۋە (40-45%) ۋە ھەناردەى شەكر (كە سەرەكىترىن سامانى ئە ۋە ۋلاتەيە) لە گەل يە كىتتى سۇقىيەت ۋە ۋلاتە سۇشالىستەكانى ئە ۋە كاتە بوو. لە بەرامبەردا، ئە ۋە ۋلاتانە بە تايىبەتى ۋە سۇقىيەت سەرچاۋەى يە كەمى سوۋتەمەنى بوون بۇ كوبا. بەم دۇخە نالە بارە ۋە كوبا پىشۋازى لە سەردەمى دواى شەرى سارد كىرد، ئىستاقەيرانى ئابوۋرى، لە جاران زىياتر تەنگى پى ھەلچىنۋە، گەمارۇى ئەمىركا تادى توندتردە بىت ۋە روسىاي پاشماۋەى سۇقىيەت ئىستا سەرگەرمى ناكۇكىيەكانى خۇيەتى ۋە بوارى ئە ۋەى نەماۋە يارمەتى كۆنەدۇستەكانى خۇى بدات، لە بەردەم دەركە ۋە تە تازەكانى جىھانى پاش شەرى سارد، خىتابى سىياسىي لە كوبا بە دوو رەۋتى ناكۇكا ئاراستەدە كىرت:

يە كەم: رەۋتىك ھەر ھەمان زمانى كلاسسىكى توندىرە ۋە بە كاردىننىت لە دژايە تىكردىنى ئەمىركا ۋە سىستەمى نۆى ۋە داكۇكىكردىن لە سۇشالىزمە تايىبە تىبەكەى كوبا ۋە شىۋە ژىانى پەسەندىراۋ لە لايەن تاكە حزىي فەمانرە ۋاۋە، ئە گەرچى ئىستا بۇ ھەۋادارانى مۇدىلى كوبا، ئە ۋە روونبۆتە ۋە كە سۇشالىزمەكەى كاسترۇ لە جۇرىك لە جۇرەكانى حوكمى عەسكەرتارى بە ۋلاۋە ھىچى تر نىيە.

دوۋەم: رەۋتىك دەيەۋى كوبا لە ھەر سەرچىلەك، كە دۋارۇۋەكەى ناديارە، پپارىزى ۋە زمانى عەقل ۋە دانۇستان تىكەل بە ئاخاۋتنىكى ميانرە ۋە بكات، لەم روۋە ۋە كاسترۇ ستايشى كلنتۇن دەكات، بە ۋەى كە گەنجىكى خاۋەن ئايندەى سىياسىيە ۋە داۋاى دەستپىشخەرى لە واشنتۇن دەكات، چۈنكە ۋە كە خۇى ئامازەى بۇ دەكات، ئەمىركا (فيلە) ۋە كوباش (مىروۋە)!!

ئە ۋەى ئىستا ھافانا بۇ كۆتايىھاتنى قەيرانەكانى رەچاۋىدەكات، ئە ۋەيە كە ھەندىك رىفۇرمى سەرمايەدارىانە پىدەبكات ۋە دەرگا لە بەردەم كەرتى تايىبەتى ۋە سەرمايەى بىانى بكاتەۋە، ھەر

ئىستا حكومەتى سۆشئالىستى ماھمەلەپىكردن و گۆرئنهوھى دۆلار له بازارهكانى ولات، بهھۆيەكى شەرعى دەزانى، بۇ برهوپئيدانى ئابوورىيى داتەپووى كوبا، بهلام رېفۆرمى ئابوورى كەشئكى والى سئاسىيى دەوى و ناكرىئ متمانەيەك بۇ خۆى دابئىنككات، تاكە شتئك كە تا ئىستا له كوبا نەسەلمئىراوه، دئموكراسىيى و فرەحزىيىه، وەك ئەوھى بلىئى شئنهباى دئموكراسىيى نەك (دۆلار و سەرمايەى بئانى) جئگائى مەترسى بئى بۇ سۆشئالىزئمەكەى كاسترۆ، سەبارەت بهو، مەسەلەكانى مافى مرؤق و دئموكراسىيى (شكومەندى نئشئمانى) دەخاتە مەترسىيەوه، رئك وەكو (سەددام) دۆستى!، كۆنگرەى مافى مرؤق له قئەننا، هەلۆئىستى لئكچووى چەندئىن حكومەتى جئهانى سئىمەى بهخۆوھىئىنى (كوبا، عئراق، كۆرئايى باكور، ئئران، چئىن). كە له هەموو شتئكدا جئاوازن و تەنئا يەك شت كؤپاندەكاتەوه، ئەوئش دزائەتئكردى رەوتى دئموكراتئزهكردى جئهان و مانەوھى دەسەلاتى دئكتاتۆرئانەى خۆپانە. ئەزموونى كوبا، ئىستا رۆزگارە تالەكانى خۆى بهسەردەبات، وئراى هەر دەستكەوتئك كە ئەو ئەزموونە بۇ خەلكى كوبائى بەدەستەئئناوه، زوو يا درەنگ، دەبئت ئەو ولاتە تئكەل به بازارى سەرمايەدارى بئئتەوهو لەگەل رەوتى گۆرانكارئىيەكانى ئەمرؤدا خۆى بگونجئنى، ئەگەرچى پئشبئئىنئكردى كوبائى پاش كاسترۆ كارئكى دژوارە، بهلام رۆزانە هەلئهانئى خەلكى له كوبائى فرواوانبوونى بازنەى ئۆپۆزسئؤن، نئشانەى ئەوھن كە ئىستا خەلكى كوبا وەكو دئكتاتۆرئك، نەك وەكو ئەفسانەيەكى شۆرشگئپرى، تەماشائى كاسترۆ دەكەن! له سئستمى جئهانى نوئدا، كە ئەمرئكائى وەكو تاكە جەمسەرئكى گەرە پائەداركردووه، رەنگە لهو سئستەمەدا بوار بۇ مانەوھى پالەوانى بچووك نەمابئتەوه!!

## ژەنەرالە كانى ھايتى، شېتە كانى ئەم رۆژگارە!

(محەمەد حەسەن ھەيكەل) لە كىتەبىكى خۇيدا ئاماژە بەرەفتارىكى نابەجىيى ھەندىك لە سەرکردەو رېبەرە كانى جىھانى سى دەكات، كە چۆن لە بۆنەيەك دەگەرېن، تاوھ كو خۇيان



ژەنەرال راوول سىدارس

وھ كو پالەوانى نەتەوھىيى و دژە ئىستعمار بناسىن، تەنەت لە جىياتى ئەوھى كۆبۈنەوھ گىشتىيە كانى نەتەوھ يەكگرتوھ كان وھ كو شوئىتىكى گونجاو و لەبەردەست بۆ چارەسەر كەردنى كىشە كان بە كاربەئىن، ئەو كۆبۈنەوانە دەكەن بە مېنبەرى گوتارخوئىدەوھو ھەراوھورىيى بىبەنامەو سەرئەنجام نەدەتوانن دىدى خۇيان بۆ مەسەلە كان لە چوارچىوھى ياساو عورفى

نىودەولەتى بەدونىيا بگەيەنن، نە بەو گوتارو ھەماسەتەيان

نەبەردىيەك بۆ خۇيان تۆمەردەكەن! لەكاتىكدا لە دۆخى بىدەسەلاتىيى ئەو سەرکردانەو لەو پىگە لاوازەي كە ولاتە كانىيان لە ھاوكىشە نىودەولەتییە كاندا داگىرىدەكەن، دەگونجا ئەو مېنبەرە متمانەپىكراوو ياسايبانە بە چەشنىكى وا بەكاربەئى، كە ئەگەر بەھوكمى ناھاوسەنگى ئەو ھاوكىشە نىودەولەتییە بە قازانجى ئەوان تەواونەبى، ئەوا بەلايەنى كەم بىيانوو بەدەست زلھىزەكانەوھ دەبەئى و حىوارو جۆرە وىكگەيشتىك دروستدەكات، كە ئىجابيانە ئاراستە كەردنى لەسەر بەھەرەو پرتوانايى خودى ئەو سەرکردانە دەوھستى، بەلام ئايا ئەوھ تاكە سەلبىيەتیکە ئەو سەرکردانە پىنەوھ دەنالىنن و لەگەل خۆشياندا ولاتە كانىيان تووشى بەلاي ناگەھان دەكەن؟! ئەوھى ئەمرو ژەنەرالە ھوكمراڤە كانى ھايتى لەو ولاتە گەماروڤدراوھى ئەمريكاي لاتىن پەپرەوى لى دەكەن، بۆ خۆي فەسلىكە لەو گەمە كۆمىدییە سەردەمانىكى زۆرو ئىستاشى پىوھى، فەرمانرەبانى بىبەھرە و ژەنەرالە بچووكە كان لەسەر شاشەي پرتراژىدىيى ولاتە كانىيان پىشكەشىدەكەن و بەشيوھەكى بىتامىش دووبارەيدەكەنەوھ،،،، (سەددام) ئەمجارە لە نىك دەرياي كارىبەوھ سەرەتاتكىتەتى!

ھەلھېننى مەتەلەكە ھېندە دژوار نېيە، تاوھەكو ژەنەرال (راوولا سىدىراس) ئالۇزىبىكاو بەشەرىكى نىشتمانى دژ بە شەرخوازە دەرەكېيەكان ناوزەدىبكات، مەسەلەكە ئەوھەيە، كە ژەنەرالەكانى ھايىتى، ئەوانەي لە سالى 1991-ەوھە دۆخى نائاسايان لە ولاتدا راگەياندووه، ھەرگىز ئامادەنەن دەست لەو دەسەلاتەي خۇيان ھەلبىگرن و جىگا بۇ دەسەلاتى شەرى ھەلبىژىردراو يان ھەر دەسەلاتىكى دىكەي مەدەنى چۆلبەكن، ئىدى لەم پىناوھەداو تەپاركدنى خەلكى ھايىتى لە رىگەي شەرىكى ئاكام نارۆشنداو ژەنەرال (سىدىراس)، بىپەرە لە داھاتووى سىياسىي ولاتەكەي، توندەرەوانە پى لەسەر مانەوھەي خۇي و ھوكمى سەربازى دادەگرى و ھەر بانگەشەو ھەولدانىكى UN و ئەنجومەنى ئاسايش و گۆمەلگەي نىودەولەتتى بەدەستىتوھەردانىكى ئەمريكە لە دۆخى ناوخۇيى ولاتەكەي دەزانى، ھەرواش رووبەروربوونەوھەي ئەو بانگەشەو ھەولدانە ھەكو (ئەركىكى نىشتمانى!) چارەنووسساز نىشانەدات، ئىنجا لە درىژەي چىنگ گىركدنىكى زىاتر لە كورسىي ھوكم، ئامادەيى خۇي و ولاتەكەي بۇ بەرەنگاربوونەوھەي ھەر ھەرەشەيەكى ولاتە يەكگرتووهكان راگەياندووه، بەلام چۆن خۇ ئامادەكردنىك؟ لەم ماوھەيەدا، كە نالى CNN ئەمريكەي لە راپۇرتىكى تەلەفزيۇنى خۇيدا وىنەي ژمارەيەك لەو دوو ھەزار خۇبەخشكەرەنى نىشاندا كە چۆن بەچەكى كۆن و مەشقىكى بى بەرنامەوھە بەنيزان شەرى بالادەستى سەربازى و تواناي و دەستروىشتوويى سىياسىي ئەمريكە بكن، بىژەرى تەلەفزيۇنى CNN دەيگوت (زۆرەي ئەو كەسانەي ئەم ھىزەيان لى پىكھىتەرەو، خەلكانى بىكار و دەستبەتال!)، بەلام چ ژەنەرالەكان و چ ئەو خۇبەخشكەرە بىكارانە بۇ ساتىكىش سل لەوھە ناكەنەوھە كە ولاتەكەيان بەخەنە بەر مەترسىي ھەرەشەيەكى دەرەكېيەوھە، ئەگەر تەنانت بە عەقلى ژەنەرالەكانى ھايىتىش لە مەسەلەكە برۋانرى، ئەوا ھىشتا ئەو پرسىارە بى وەلام دەمىنەتەوھە\* بۇچى ھوكمەتى سەربازى ھايىتى بەچەشنى (نۇرىگەي) سەركردەي پەنەما بىانوو بۇ دەستىتوھەردانى ئەمريكە دەسازىنى؟! بۇچى لە دۆخىكى نابەرەبەرى سىياسىي و ئابوورى و سەربازىدا ھوكمەتەكانى وەكو سودان و كۆرياي باكوور و بەم دوايەش ھايىتى، كىچەل بۇ خۇيان دروستدەكەن، ئەگەر مەسەلەكە تەنھا پاراستنى كورسىي ھوكم و ھەندىك جارىش سەرشىتتەيەكى بوغرائامىز نەبى؟! (من وەكو سەددام نىم و بەرگرىدەكەم) ئەمە ئاخوتنى ژەنەرال (راوول سىدىراس) لە لىدونىكى پىر جۆشورخۇشدا، بەلام ئەو گىژاوهي دەسەلاتى سەربازى لە ھايىتى ولاتيان پەلكىشكردووه، رىك دووبارەكردنەوھەي ھەمان ئەو ھەماقەتەيە كە دىكتاتورە سەرەرۇكانى جىھانى سى بەگشتى و (سەددام) ايش بە خەستىيەكى توندتر، ئەنجامياندا، چونكە لە دەستپىكدا ھەموو كودەتاجىيەكان، وىراي جىاوازي لە ماوھەي ھوكمكردن و ئاستى

پسپوریان له بواری پیلانگیږی و سهرکو تکر دندا، به یهک سیاست و یهک عهقلییه تی دواکه و تووی سهر بازیه وه له گه ل مهسه له کانی گۆره پانی سیاسی و قهیرانه نیوخووی و دهره کییه کاندرا هفتاریانکر دووه له عورفی (صهدام) ادا پاراستنی دهسه لات داکو کیکر دنه له نیشتمان و بانگه واز بو دیموکراتییه و شه ترعییه تی دهستوری بانگه وازیکه درزده خاته جهسته ی نیشتمانه وه و له و درزه شه وه دهستیوه ردانی زلهیزه کان دزه ده کاته ژووره وه جهسته ی نه و نیشتمانه هه رآمده کات له دیدی ژنه راله کانی هاییتیشه وه، داخواری کومه لگه ی نیوده وله تی بو گیرانه وه ی فرمانره وایه تی شهرعی (نه رستیدا)، که له پرؤسه یه کی هه لبار دندا سهرکه وتنی وده سه تهیناوه، کاریکه ده بی هه موو خه لکی هاییتی، وه کو په لاماردانیکی دوژمنکارانه، چاوی لی بکه ن له م نیوانه شدا نه مریکا، که به رژه ونه دیه کانی له هاییتی و هاوکی شه کانی دوا ی شهر ی سارد وا ده خواری ده ستخووشی له دیموکراسییه ت بکا، توانیوه تی له لایه ک له گه ل خواستی خه لکی هاییتی، نه وانه ی پشتگیږی له کوششه کانی (نه رستیدا) و ئوپوزسیونی مه دهنی ده کهن، کوک و تها بی له لایه کی تریشه وه سهر قافلله ی نه و گوشاره نیوده وله تییه سیاسی و ئابوورییه و خه ریکیشه تاراده ی په لاماردانی سهر بازی درتزه به و گوشاره بدات له م دوخه ش دهسه لات له هاییتی گوشه گیر ترده کات و رپر هوی قهیرانه کesh به پیچه وانه ی مه بهسته کانی ژنه راله سهر بزپوه کان، ئاراسته ده کات.

نه وه ی له هه لوئیستی حکومه تی عهسکه ری هاییتی تیبینیده کرئ نه وه یه، به درپژایی نه م ماوه یه گره ویان له سه ر نه وه کردوه، که رهنکه نه مریکا به هوی ته واو سهر نه که وتنی



هایتی: دهر وازی دهستوو مردان

له سو مال و هه ندیک شوینی تر دا، سل له هاتنه پی شه وه یه کی دیکه بکاته وه و تووشی جوړیک له و ته نکه ژه یه بی که پی ده گوتری دوو باره بوونه وه ی گری قیتنام پیویست به وه بیر هینانه وه ش ناکات، نه گه ر بلین نه وه هه مان شت بوو له جهنگی

دووه می که نداودا (صهدام) گره وی له سه ر ده کرد، چونکه نه زه مه نه که زه مه نی شهر ی

فیتنامه و نه قهیرانی (هاییتی) یش کیشهی رزگار یخوازی فیتنامه، رهنه له باشترین  
حالییدا ژهنه رال (راوول سیدارس) بیته (فه ره عیدیدا) یکی تر، به لام خو هاییتی وه کو  
سۆمال به سه هر هیزو لایه نه سیاسییه کاندایا دابهش نه کراوه، تاوه کو له درزی مملانیی  
خویناوی له سه هر دهسه لات، له کوتایی سه دهی بیسته م و له ساته وه ختی هیشتا به  
ته واوه تی ده رنه که وتنی بچی سیستمی نوئی جیهاندا، (رۆبن هویدا) یکی تر بیته پالنه وان  
نیشتمانی!!

کوردستانی نوی: ژ: 776 دووشه ممه 1994/9/5



## سالى 1997.. سالى قۇماندان گىقارايە!

كى لە زمەنى مايكل جاكسون، رامبو و قاندامدا ئەو دكتورە ئەرزەنتىنيەيە لە يادە كە بە سواری پايسكل ھەموو كيشوهرى ئەمريكاي لاتىنى گەراو دواترىش بە پارتيانى ئەو كيشوهرى شۆرشپېرژىنكرد؟ كى قۇماندان گىقارا دەناسىتەو، كە لە سالانى شەست و سەرەتاي ھەفتاكاني بزوتتەوھى خويندكاران و لاواندا وپردى سەر زمانى شۆرشگىراني دونيا بوو، بە كوردستانەكەي خۇشمانەو؟



گىقارا لە ھەموو شوپىنك

دكتور ئەرنستۆشتى گىقارا كە (30) سال بەر لە ئىستا (سالى 1967) لە پىلانكى سەربازىدا تىرۆركراو كۆتايى بەو شۆرشە پىشوختەي ھىنرا كە لەنيو جوتيارانى بۇلىقياو ھەلىگىرساندبوو، ئەمسال دىتەو ىادەوهرى ھاوړى شۆرشگىرەكاني دوپنى و لىپرسراو كەنەفتەكاني ئەمرۆي لە كوبادا، دواي ئەوھى حزب و ھكومەتى كوبا برىارى دا سالى 1997 سالى گىقارا بى.

ھكومەتى ھاڧانا لە بەرنامەيدايە، لە سەرھەم ئەو شوپىنەي شاھىدى شۆرش و يادەوهرىيەكاني گىقارا بوون، ئاھەنگ و فيستيفال سازىكات و نەخشە و پىلاننىش بۇ پىشخستن و ئاوەدانکردنەوھى ئەو شوپىنە ميژووپىانە داپرېژى.

چاودىران وای بۇ دەچن، ھەرچەندە رەنگە مەبەستى ھاوړى دىرینەكاني گىقارا ئەوھ بى ئىلھام لە يادەوهرى شۆرشگىرېي ئەو وەرېگرن، بۇ ئەو قەيرانە سياسىي و ئابووړىيەي (دورگەكەي كاسترۆ) تووشى ھاوھ، بەلام لەگەل ئەوھشدا وەبىرھىنەوھى دىرۆكى جوامىرېكى وەكو گىقارا زىندووکردنەوھى ماناكاني جوانى، بەخشندەي و تىكۆشانە لە دووماھى سەدەبەك كە ھەمەدۆكىكى راستەقىنەي تىدا نابىرئ!

شايبانى باسە، ئەرنستۆ چى گىقارا دواي ئەوھى بىروباوهرى شۆرشگىرەئانە لای چەكەرەي كرد، لەگەل كاسترۆ و ھاوھلانىدا شۆرشىان لە چىاكاني سىراماستىرا-وھ بەرپاكرد تا لە سالى 1959 چوونە نيو ھاڧاناي پايتەختەوھ. دواي پىكھىنەي دەسەلاتى شۆرشگىرېي لە ولاندا،

گىقارا كرا به وهزىرى پيشهسازى و ماوهيه كيش دهستبه كاربوو، به لام دواتر بانگه وازى شۆرش پالى پيوهنا، كه له نامه يه كى به سۆزدا بۆ كاسترۆ، دهست له كار كيشانه وهى خۆى رابگه يه نى له پيناوى ئه وهى (پتر له فئيتناميك) له ئه مريكاي لاتيني دا دروستبكا. ئه وه بوو چووه پۇليشيا و له وى دواى نووسىنى چهند كتيب و ياداشتمه يه ك له باره ي جهنگى پارتيزانى و دانانى بنكه و باره گاكانى شۆرشىكى پيشوهخت، له لايهن چهند ئه فسهر و سه ربازيكه وه ده كه ويته كه مينىكى سه ربازيه وه وه ده كوژرى.

كوردستانى نوئى: 79 له 1997/1/16

فەسلى پىنچەم

پايزى كۆمۈنيزم





## كۆرياي باكوور، ئەگەرى قەيرانىكى دىكە



كىم ئىل سۇنگ،  
تاقە جىگىرى بوو لە كۆريا

وہك بەشيك لە ھەولەكانى بۆ كەمكردنەوہى گوشارى ئەمريكا لەسەرى و پاش خۆكيشانەوہىكە كورتخايەن لە پەيمانى دامالنى چەكى ئەتۆمى، كۆرياي باكوور لەدوا ھەلۆيستى راگەيەندراوى خۆيدا بريارى دا گفتوگۆكانى خۆى لەگەل وەكالەتى وزەى ئەتۆمى، سەرلەنوئ دەستپيكا تەوہە ئەم ھەلۆيستەش لە پاش ئەو كۆبوونەوہىە ديت، كە ھەر دوو

نوینەرى بيونگ يانگ و واشنتن لە ژنيق ئەنجاميان دا.

ھەر لەدواى نەمانى شەرى ساردو دەرکەوتنى ئەمريكا وەك براوہى ئەو شەرە، ئيدارەى واشنتون چ لە سەردەمى بۆش و چ

لە سەردەمى ئيستاي کلنتۆندا، کەوتە خۆ بۆ ئەوہى ھەرچى زووترە پيگەى خۆى لەو جیھانەى ناوئراوہ سيستەمى تازەتوند و پایەدارتر بکات. ئیدی لەم پیناوہو بەتايبەتى دواى سەرکەوتنى سەربازى لە پرۆسەى گەردەلولى بياپان و بەزاندنى ديکتاتۆرى بەغدا، پاش ئەو کەوتنە گوشار خستەن سەر ئەو لايەنانەى وەك پاشماوہى سەردەمى شەرى سارد لەملاو ئەولای دونیادا ھەر مابوون، يەکیك لەو ولاتانەى کەوتنە بەر گوشارى سياسەتى ئەمريكا، كۆرياي باكوور بوو.

سەربازى ئەوہى باشوورى رۆژھەلاتى ئاسيا بەگشتى بۆ واشنتون گرنگيەكى ئابوورى ھەيە، بەوہى كە بازارى ساغکردنەوہى كەلوپەلە پيشەسازيە بەرھەمھيئەراوہكانيتى، خۆى كۆرياي باشوور بئكەيەكى سەربازى و ئابوورى بەھيزى ئەوہە. بۆيە ھەر مەترسيەك تووشى ئەو ولاتە دەبى، بەدژايەتيکردنى بەرژەوہەنديەكانى ئەمريكا دادەنريت و وەكو نەسەلماندى سەرورەى ئەمريكا بۆ دونياى ئەمرو تەماشادەكریت. جا ئەگەر كۆرياي باكوور پەرە بە بەرنامە ئەتۆميەكانى خۆى بدات، ئەوہ تواناي سەربازى خۆى بەرامبەر كۆرياي باشوور بەھيتزەردەكات و دەتوانيت گوشارەكانى ئەمريكا – كە لە ريگای باشوورەوہ پيادەدەكریت – لەسەر خۆى كەمبكاتەوہو جیگای خۆى لە وتوويزەكانى يەكگرتنەوہى ھەردوو كۆريا، لە حالیکدا ئەگەر دەستپيكردەوہ، سەنگينتریکات. كۆرياي باكوور بە بەرنامەى ئەتۆمى خۆى نەوہستاوہتەوہ، بەلكو تەقەلای يارمەتيدانى ئيرانيش تۆمەتيكى دیکەيە كە ئەمريكا ئەوى پى

سەرزەنشەندە كات • ھەمموو ئەمانە ئەو خالانەن كە واشنتۆن لەسەر كۆرياي باكوورى تۆمار كىردووو لەپاش ئەو سەركەوتنەنەى لە كەنالە ديبلۆماسىيە جياجياكاندا لەماوەى ھەفتەى رابردوو بەدەستىھېناو، قايىلوونى رژیمنى عىراقە بەدانانى چاودىرى دريژخايەن لەسەر دامەزرارە سەربازىيەكانى و داواكارى (كوبا) بۆ چاكتىركردنى پەيوەندىيى نيوان ھافانا و واشنتۆن، ئىستاش ئامادەبوونى كۆرياي باكوور بۆ دانوستاندن لەگەل ۋە كالەتى وزەى ئەتۆمى • لەپاش ئەو سەركەوتنەنە، ئەمريكا دەپەوئى وا لە كۆمەلى نىودەولەتى بگەيەن، كە گوشارى ئەو لەسەر ولاتانى خاوەن بەرنامەى ئەتۆمى لە دونىاي سىيدا بەشىكە لە ھەولنى كۆمەلى نىودەولەتى بۆ دامالينى چەكى ئەتۆمى، نەوەك بەتەنيا ھەلوئىستىك بى بەرامبەر بەو ولاتانە • ماوہەيك بەر لە ئىستا برىارى راگرتنى تاقىكردەوہى چەكە ئەتۆمىيەكانى خۆى دريژ كىردەوہ، ھەرەھا نىازى ئەوہى ھەيە نوینەرىك بۆ رۆژھەلاتى ناوہراست بنىرى، تاوہكو بانگەشەى نەھىشتنى چەكى ئەتۆمى بكات • ئىستا بيونگ يانگ دەستپىكردەوہى وتوويزى چەكى راگەياندووہ، ئايا ئەمە ھەنگاويكە بۆ ھىور كىردەوہى بارودۆخەكە، يان ئەگەرى مشتومر ھەر لەئارادايە؟

كۆرياي باكوور تا ئىستاش يەكئىكە لەو ولاتانەى نايەوئ ئەوہ بسەلمىنى، كە ئەمرو جەمسەرىك بەناوى بلۆكى كۆمۆنىزم لەئارادانەماوہ • كىم ئىل سونگ دىكتاتورى ئەو ولاتە نىوسەدەيە خەلكى ولاتەكەى خۆى لە جىھانى دەرەوہ دابريوہ وای پەرەردە كىردون كە ئەو قارەمانى رزگارىيى كۆريايە لە چنگى ئەمريكا - سالانى (1950-1953)، بەلام ئايا بارودۆخى سەردەمى شەرى كۆرياي ئەمريكايە؟ ئەو ۋەختە يەكئىتى سۆفئىت پىشتىوانبوو، كەچى ئىستا جگە لە ھاوئەنگەكانى لە كۆنگرەى مافى مرۆق لە ئىھەننا، كە ئەوانەش ۋەكو خۆى ولاتىكى لاتەرىب بوون و خۆيان كەوتوونەتە ژىر گوشارى ئەمريكا، جگە لەو ولاتانە ھىچ ھاوئىشتىوانىيەكى بۆ نەماوہتەوہ، تەنانەت روسياش ماوہەيك بەر لەئىستا ۋەكو ھەلوئىستىكى كتوپر - بيونگ يانگ سى بەدروسىتكردننى چەكى ئەتۆمى خاوەن كلاوہى مايكرۆيى تاوانبار كىرد •

جا ئەگەر ھىشتا كاتى ئەگەرى بەكاربوونى ھىزى سەربازى دژى سەربىچىيەكانى - كۆرياي باكوور - زۆرى مابى، ئەوہ خۆ ئەگەرى دروستبووى قەيرانى دىكە ھەر لەئارادايە، چونكە ئەو سىياسەتەى ئىدارەى واشنتۆن پەپرەوئىدە كات ھەرگىز لەگەل سروسىتى حكومەتەكەى - كىم ئىل سۆنگ - كە ولاتەكەى لە گۆرانكارىيەكانى سەردەم دابريوہ، يەك ناگرىتەوہ •

كوردستانى نوئ: ژ 448 پىنجشەممە 1993/7/29

# نیمچه دورگه‌ی کۆریا: ئەگەری ریکەوتن یان خولیکی دیکه‌ی گەمە‌ی قەیرانەکان؟!

واپیدەچین کیشە‌ی نیمچه‌دورگه‌ی کۆریا، دیسانە‌و بە وەرزیکی دیکه‌ی گرژی و



ئالۆزیدا تیپەربەج، لەماوە‌ی پاش سەرلەنوێ دەستپیکردنە‌و‌ە‌ی دانوستانی نیوان کۆریای باکوورو ئازانسی ئەتۆمی سەبارەت بە‌لیپ‌چینە‌و‌ە‌و چاودێریکردنی دەمە‌زراوە ئەتۆمیەکانی پیونگ یانگ، لەم ماوە‌یە‌دا کیرفی قەیرانە‌کە چەندین جار هە‌لکشان و داکشان‌ی بە‌خۆ‌و‌ە‌ بینووە‌. چ لە کیشە‌یە‌ک چاوە‌روان دە‌کری، کە لایە‌نە‌ پە‌یوە‌ندیدارە‌کانی هەر‌جارە‌ی بیانوو‌یە‌کی جیا بۆ خۆ‌گێفکردنە‌و‌ە‌ لە‌یە‌کتە‌ری بیننە‌و‌ە‌و

ھەرىكەت ھەم تەنھەت ھاۋپەيمانەكەى خۇشى ۋەكو كارتىكى گوشار دژ بەۋىدى بەكاربىنىت؟

ۋلاتە يەكگرتوۋەكان، ۋىراى ئەو گرژى و ئالۋزىەش، ھىشتا بۆ ھىشتەۋەى ئەگەرى چارەسەرکردنى ئاشتىانەى قەيرانەكە، لەم ماۋەيەدا چەندىن دەرپرېنى تەۋاۋكەرى يەكترى نىشاندا. لەلايەك لە رىگى (مادلىن ئولبرايت) نىۋىنەرى ۋاشنتۆن لە نەتەۋە يەكگرتوۋەكان ئەۋەى راگەياندا، كە ئەو پىرۋۆزەيەى ئەمىرىكا نىيازبىۋو پىشكەشى ئەنجومەنى ئاسايشى بىكات و تىيدا داۋاى ۋاللاكردى دەرگاى دەزگا ئەتۆمىيەكانى كۆرىاى باكور دەكرا، ئەو پىرۋۆزەيە ھەرگىز ماناى سزادانى پىونگ يانگ ناگەيەنى و مەسەلەى رەۋانەكردى دژە موشەكى (پاترىوت) ىش بۆ كۆرىاى باشور، ھەر ۋەكو كلنتۆن سەرۆكى ئەمىرىكا تەئكىدى لەسەر دەكردەۋە، بۆ بەرگرى لە خۆكردە، نەك ھىرشىردن.

لەلايەكى دىكەشەۋە ئەمىرىكا، داۋاى چەند رۆژىك لە برىارى ناردنى ئەو دژە موشەكانەۋ بانگەشەكردى سەرلەنۆى دەستپىكردەۋەى مانۆرى سەربازى لەگەل كۆرىاى باشور، دىسانەۋە بۆ ئەۋەى بواريك بۆ پىونگ يانگ برەخسىنى و ناگادارى ھەلۋىستى پەكىن بى، ماۋەيەكى دىكەش مانۆر و خەيارى سەربازى بەلاداخست و درىژەى بە ھەۋلى ئاشتىانە دا. لە ئاخاوتنىكى ھىۋائامىزانەشدا دىبلۆماسىيەتى ئەمىرىكا ئامازە بۆ ئەۋە دەكات، كە ناكۆكى نىۋان چىن و ئەمىرىكا ھەرگىز كار لە ھەلۋىستى پەكىن سەبارەت بە پەرەسەندەكانى ئەم داۋىيەى نىمچەدورگەى كۆرىا ناكات.

ھەرۋەكو ئاشكراشە تىكرى ئەم دەرپرېنانەى ۋلاتە يەكگرتوۋەكان بۆ دوورخستەۋەى ئەگەرى ۋاۋەترچوونى ئالۋزىيەكان تا رادەى ھەلايسانى شەرىكى ئاكام نادىار لەۋ شوپنەى باشوورى رۆژەھەلاتى ئاسىيا، كە ناۋەندىكى ژىارىيە بۆ بەرژەۋەندىيە ئابوورىيەكانى ئەمىرىكا. بەلام رىرەۋى رۇدداۋەكان لە دوو ھەفتەى رابردوۋا نىشتەۋەى رۇدداۋەكانى دوورترخستەۋەى خواستى ئەمىرىكاى نەھىنايەدى، ھەرۋەكو چاۋەروانىشەكرا چىنى براگەۋرەى كۆرىاى باكوورۇ ئەندامى ھەمىشەيى ئەنجومەنى ئاسايش پىرۋۆزەكەى ۋاشنتۆنى پەسەندەكردو سەپاندنى ھەرچۆرە سزايەكى بەسەر پىونگ يانگ رەتكردەۋە. ئىستا بازنەى ھاۋكىشەكە بەمچۆرەيە: لەلايەك چىن لە بەرامبەر ئەمىرىكا كارتى يۆنگ يانگ بەكاردىنى، ئەمىرىكاش كارتى مافى مرقۇ و دىموكراسى. لەلايەكى دىكەشەۋە ۋاشنتۆن لەبەردەم كۆرىاى باكوور گرنگىەكى زۆرتەر بەكۆرىاى باشوور دەدات. لەم نىۋانەشدا كۆرىاى باكوور لە كەشى



ھەستىكردن بە لاوازى و گۆشەگىرىدا يارى بە ئاگرىكى دەستەبەرنەكراو دەكات، كە  
 ئەوئىش ناكۆكىي نىوان چىن و ئەمىركايە، بەتايىبەتى كە پىششىنى پتر پەرەسەندىنى  
 ئەو ناكۆكىيە دەكرىت، بەھۆى ئەو پىششىارەى كلتۆن لە تەمووزى داھاتوودا برىارى  
 لەسەر دەدات و داواى راگرتنى ئەو ئىمتىيازاتە بازگانىانە دەكات، كە چىن وەك  
 (ولاتىكى لەپىشداھاتوو لە رووى بازگانىيەو) لىي بەھرمەندە.

بەلام دلنىانەبوون لە جددىيەتى ھەولەكانى ئەنجومەنى ئاسايش و كۆمەلى  
 نىودەولەتى و ھەستىكردن بە لاتەرىكبوون و گۆشەگىرى، واى لە كۆرىاي باكوور  
 كروو بەگومانەو بەروانىتە بانگەشە يەك لە دوا يەكەكانى واشنتۆن و سىئول و  
 ئازانسى وزەى ئەتۆمى. ئەو لەجىياتى گوىگرتن لەو بانگەشانە، چاودەپرېتە  
 دەستپىكردنەو مانورە سەربازىيەكانى نىوان سىئول و واشنتۆن. ئەو مانورەش بە  
 ھەولتى داگىركردنى ولاتەكەى لەقەلەمدەدات و ئەوئەندەش لە دادپەرورەيى UN و  
 ئەنجومەنى ئاسايش بەدگومانە، كە چەندىن جار ئامازەى بۆ ئەو كروو ئەو  
 دامودەزگا نىودەولەتيانە لە ژىرگوشارى ئەمىركادان. ھەربۆيەش پىئۆنگ يانگ تەئكىد  
 لەسەر ئەو دەكاتەو، كە ئەو ھىچى لەگەل كۆمەلى نىودەولەتيدا نىيەو لە  
 نامەيەكدا كە ئاراستەى ولاتە يەكگرتووەكانى كروو، راستەوخۆ داواى وتوئىژ  
 لەگەل واشنتۆن دەكات. لەلایەكى دىكەشەو مەوداى نىگەرانى دەسەلاتى  
 دىكتاتورى (كىم ئىل سونگ) گەيشتۆتە ئاستىك، تەنانتە وا بەروانىتە بانگەشەى  
 يەكگرتنەو ھەردوو كۆرىا كە كۆششىكى (سىئول) دەردەبرى بۆ ئىحتىواكردنى  
 سىستىمى بەناو سۆشالىيەستى لە ولاتەكەو لەپشت ئەو كۆششەو نەخشىكى  
 ئەمىركى بۆ كۆنترۆلكردنى دورگەكەو ناوچەى باشوورى رۆژھەلاتى ئاسيا لەئارادايە.  
 ھەربۆيەش لەكۆتايى سالى 1993دا و لەكاتى دانوستانىكى لابلەى پىئۆنگ يانگ و  
 واشنتۆندا، وەفدى كۆرىاي باكوور تەئكىدى لەسەر پىويستى رىزگرتن لە سەرورەى  
 نىشتمانى و دەسەلاتى سىياسىي ھەردوو بەشەكەى ولات كروو ئەم ھەلۆيستەش  
 بەرەتكردنەو يەكى ناراستەوخۆى ئەگەرى يەكگرتنەو لەقەلەمدرا. ھەربۆيەش  
 چاودىران پىششىنى ئەوئەش دەكەن، لەم سەرورەندەى ھەربۆيەنەو كارتىكى  
 گوشارى بە دەستەو يە، چاكتىن چارەسەر بۆ كىشەكە، گەتوگۆيەكى راستەوخۆ  
 نىوان پىئۆنگ يانگ و واشنتۆن و گریدانى جۆرە (صفقە) يەك بىت. بۆ ئەم  
 مەبەستەش پىويستە ئەمىركا ھەولتى نىمچە رازىكردنىكى چىن بدات، بۆ ئەوئەى  
 ئەمى دوايى شىلگىرانەتر بىتە ناو مەسەلەكەو كەشىكى لەبار بۆ ئەو رىكەوتە  
 بخولقىنى. بەپىچەوانەش بازەنى ولاتانى پەيوەندىدار زۆرتدەبى و رەنگە ژاپۆن و

روسىاش بېنە ناوۋە، ئەو كاتەش چارەنووسى نىمچە دوورگەى كۆرىا ئالۆزتردەبى و  
خولىكى دىكەى گەمەى قەيرانەكان دەستپىدە كاتەوۋە.

كوردستانى نۆى: ژ: 655 لە ھەينى 1994/4/8

## گەرماو .... گەرم



كۆرياي باكور:  
خودايه بهسەر خۇم و دوژمنهكاندا

خۆكيشانەوہى كۆرياي باكور له ئەندامىتى ئازانسى وزەى ئەتۆمى و يەكلایەنە (تصعيد) كوردنى قەيرانى نيوان خۆى و ئەمريكا، له چەند روويه كەوہ (پيونگ يانگ) دەخاتە بەردەم ھەرەشەبەكى والاو چارەنووسىكى ناديارەوہ، كە لەدوا شىكردنەوہدا ھەرگىز بە قازانجى ئەو تەواونابى.

لەلايەك ئەو كارتە لە دەستى (كۆرياي باكور) رفينرا، كە لەم گەمەى قەيرانەدا گرەوى لەسەر تىژتربوونى ناكۆكى نيوان چين و ئەمريكا دەكرد، چونكە وپراى بەگرژى مانەوہى ناكۆكى نيوان ئەم دوو ولاتەى دوايى، بەلام وا پىدەچى چين نەيەوى ھەروا

بەئاسانى و لەپىناوى ولاتىكى ياخيوووى وەكو كۆرياي باكوردا ئەو متمانە ئابوووريبە لەدەستبەت كە سەرۆك (كلنتون) لە ريگاي نوپكردنەوہى (دۆخى ولاتانى لەپيشداھاتوو لە رووى بازرگانىيەوہ) بەوى بەخشيىوہ. لەلايەكى ديكەشەوہ سەرکەوتنى ئەمريكاي زياتر يەكخستنى ھەلوپستى خۆى و ژاپون لەم قەيرانەدا، بەتايبەت دواى سەردانى ئيمبراتۆرى ژاپون بۆ واشنتون، ئەو سەرکەوتنەى كۆرياي باكورى زياتر گۆشەگيركردووہ و بوارى مانۆرى سياسىي لەبەردەمدا تەسكتركردۆتەوہ. ھەر بۆيەش (پيونگ يانگ)، جگە لەوہى ھەلايسانى شەرىكى دژى بەرژەوہندىيەكانى ئەمريكا لە باشوورى رۆژھەلاتى ئاسىي كوردۆتە ئەگەرىكى چاوەروانكر او لەم نزيكانەدا، ھەرواش پەيتاپەيتا كيرفى ھەرەشەكردنى خۆى دژ بە تۆكيو ھەورازتر ھەلدەكيشىنى و بەو ھەرەشەكردنەش، كە شپرزەيبەكى ئاشكرائى پيوەديارە، سەنگەرەكانى دوژمنايەتى و ژمارەى دوژمنايىشى زياتر دەكات. ھەوليك كە ئىستا ئەمريكا لەم بوارەدا بۆ پاراستنى بەرژەوہندىيەكانى خۆى و كپكردنەوہى قەيرانەكە دەبدات، ئەوہى كە تا دواھەناسەى دانوستان ئيش بۆ ھيوركردنەوہ و ئاشتىانە چارەسەكردنى كيشەكە بكات، چونكە

ئەگەر چى واشنتۇن لەرىگى كەنالى جىجىيى كۆشى دىبلۇماسى و بەخشىنى ئىمتىيازات بە ولاتانى پەيوەندار بە قەيرانى نىمچە دورگە كۆرىاوه، توانىويەتى بوارەكانى مانۇر كىردن لەبەردەم پىونگ يانگ كەمترىكاتەووه تەنگى پى ھەلپچنى، بەلام چاودىران ئامازە بەو دەكەن، كە رەنگە ھەر خودى ئەم تەنگىپھەلچىنە وا لە كۆرىاي باكوور بكات زىاتر ھەستى گۆشەگىر بوونى لەلا بروئ و رەنگە لە كەشى بەدگومانى لە راستگۆيى گۆمەلگەى نىودەولەتى سەربىزويىەكى مەترسىدار، لە شىوہى ھىرشىكى كىتوپر بۆ سەر كۆرىاي باشوور بنوئىنى. بۆيە ئىستا ئەگەر (تصعيدى) دۇخەكە سىماى بىزارەمانەوہى كۆرىاي باكوورى پىوہ دىارى و ھەر بەتەنھا بۆ گوشارىكى كاتى درۇزانەش نەبى، پىويستە ئەمريكا لە رىگەى بەشدارىكردىكى ئىجايانەى چىن و ھىنانەمەيدانى ئەو ولاتە وەكو لايەنىكى ناوبزىوان لەم قەيرانەدا، ھەولنىكى جددى ئەوتۇ بدات، كە سەرەنجام بىونگ يانگ نەگەيەنىتە ئاستى پەپرەوكردنى سىاسەتى ناومىدى (خودايە بەسەر خۆم و دوژمانمدا!) و ھەندىك بەرامبەرەكەى دلئىابكاتەووه ھەموو ئەلتەرناتىفەگان لە دوژمنەكەى نەستىنىتەوہ!

## نیمچه دورگه‌ی کۆریا:

# گۆرانی چۆنایه‌تی له هه‌لوێسته‌کان یان وێستگه‌یه‌ک بۆ هه‌لچوونه‌وه‌یه‌کی نوێ؟!



رێبازی کیم له تهنگزه‌دا

دوو فاکتهری به‌رده‌وام و کاتی، بیکه‌وه‌و هاوشانی یه‌کتري، کار له ره‌وتی هه‌لچوون و داچوونی کيشه‌ی نیمچه‌دورگه‌ی کۆریا ده‌که‌ن و هه‌ردوو لایه‌نی په‌یوه‌ندیدار له‌م کيشه‌یه‌ی به‌ره‌و هه‌لشاخانی سیاسي و ره‌نگه‌ له

دوا‌رژیشدا سه‌ربازی ئاراسته‌ده‌که‌ن: فاکتهری به‌رده‌وامی، ماوه‌دریژ، سروشتی ده‌سه‌لاتی فه‌رمانه‌ه‌واو شیوه‌ی

سیستمی سیاسي کۆمه‌لایه‌تی کۆریای باکوره، که له‌گه‌ل سیسمی نوێی جیهانی و له‌وه‌ش گرنگتر خواستی ئەم‌ریکا بۆ بالاده‌ستبوون له‌ دونیای تاك جه‌مسه‌ریدا، ناکۆکه‌. ئەم پیکادانی به‌رژه‌وه‌ندییه‌کان، که کۆریای باکوری له‌ به‌ره‌ی ولاتانی یاخیبووی خاوه‌ن ئایدیۆلۆژیای جیا‌جیای وه‌کو کوباو ئیران و عیراق ریزه‌ند‌کردووه، دره‌نگ یا زوو، وێرای چه‌قبه‌ستن و به‌لاداچوونی کاتی، هه‌ر ده‌گاته‌ دۆخیک‌ی یه‌ک‌لاکه‌ره‌وه، بیه‌گومانیش ئەو یه‌ک‌لاکه‌رنه‌وه‌یه‌ هه‌رگیز به‌قازانجی سیاسه‌تی سه‌سه‌ختانه‌ی (کیم ئیل سۆنگ) ناشکیته‌وه‌. دیاره‌ له‌ دواشیک‌رنه‌وه‌شدا هه‌ر خودی فاکتهری به‌رده‌وامییه، که له‌ دۆخه‌ جیا‌جیاکانی قه‌یرانی نیوان کۆریای باکوور له‌لایه‌ک و کۆمه‌لگه‌ی نیوده‌وله‌تی له‌لایه‌کی تره‌وه، سۆراخی فاکتهری کاتی، کامیان خۆی له‌ هه‌لسوران‌دنی رۆژانه‌ی قه‌یرانه‌که‌ ده‌بینیته‌وه، رهنگرپێژده‌کات. هه‌ر له‌ کلاورپۆژنه‌ی ئەم لیک‌دانه‌وه‌ی سه‌ره‌وه‌ش ده‌توانین ب‌لین، که تهنانه‌ت ئەو گۆرانه‌ چۆنایه‌تییه‌ی له‌ماوه‌ی دوا‌ی گه‌شته‌که‌ی جیمی کارته‌ر (سه‌رۆکی پيشووی ئەم‌ریکا) بۆ ناوچه‌ی باشووری رۆژه‌له‌تی ئاسیا له‌ هه‌لوێستی بیونگ یانگ و نه‌یاره‌کانی رووبان دا، تهنانه‌ت ئەو گۆرانه‌ش له‌ چو‌غزی کارتیک‌ردنی فاکتهری به‌رده‌وامی، که سه‌ره‌جم کيشه‌که‌ی کۆنترۆل‌کردووه، ده‌خولیته‌وه‌. ئیستا خاوبوونه‌وه‌ی گرژیه‌کان و ئیشکردن بۆ گه‌یرانه‌وه‌ی کۆریای باکوور بۆ

ئەندامىتى ئاۋانسى وزەى ئەتۆمى و قايلبوون بە پشكىنىنى دەزگا ئەتۆمىيەكانى، بەرامبەر بەوھش ئاسايىكىردنەوھى پەيوەندى دىبلۇماسىانەى بيونگ يانگ - واشنتۆن، بەروونى سىماى گومان ئەوھىان پىوھ ديارە، كە تىكرای ئەم ھەول و كۆششانەى تا ئىستا دراون و بەم گۆرانە چۆنايەتییەى ئىستاشەوھ، ھەر ھەموویان وىستگەى نىشتنەوھەىكى كاتى قەيرانەكەن، كە بيگومان ھەلچوونىكى دىكەى بەدواوھ دى و سەرئەنجام دەگەرپتەوھ دۆخى پىويستى يەكلاركەنەوھەىكى يەكجارەكى!

سەرنجان لە شوین و پىگەى ھەرىك لە ولاتانى پەيوەندىدار بە قەيرانەكە، پىويستى ئەم ھىوربوونەوھى ئىستا دەسەلمىنى، كار گەيشتبووھ ئاستىك كە دەبوايە ئەو ولاتانە ھەندىك لە ئالۇزىيە دەستكردەكانى ئەم دوايىيە خاوبكەنەوھ، لەلايەك خۆگىقىكردنەوھ يەكلايەنەكەى (كۆريای باكور) لە ژاپۇن و ھەرەشەكردن بەھەلايسانى ئاگرى شەرىكى ترسناك نەدەكرا لەوھ زياتر پەرەستىنى و لە ئامانجى خۆى كە (تصعيد)كى ماوھ كورت بوو، وەرگرپتەوھ ئەو ولاتە گۆشگىرپووھ لەبەردەم دوژمنانى بىدەسەلاتتربكات. ھەر بۆيەش لە كۆتايى كۆبوونەوھى كارتر - سۇنگ سەچاوھ رەسمىيەكانى بيونگ يانگ، سەرلەنوئ پەيوەستبوونى كۆريای باكورپان بەئەندامىتى ئاۋانسى وزەى ئەتۆمى و قايلبوون بە پشكىنىنى دەزگا ئەتۆمىيەكانى راگەباند. بۆ ئەم ولاتە گرنگبوو كە لە دژواريەكى وەكو ئەوھى ئىستادا، بەسەرکەوتوو بیتە بەرچاوو بتوانى لە بەرامبەر بە تەنازوليك، كە لە ھەموو حالىكدا ھەردەبوايە بيكات، وەكو ھاوشانى زلھىزىك مامەلەى لەگەلدا بكرىت و واشنتۆن بگەبەنىتە ئەو قەناعەتە كە بەگىرانەوھى پەيوەندى دىبلۇماسىى و مامەلەكردنى چوونىەكى قايلبى.

لەلايەكى دىكشەوھ، ئەمريكا بەناچارى ھەر دەبوايە دەرەتانىك بۆ دوژمنەكەى بەھىلپتەوھو ھەندىك لە ئەلئەرناتىفەكان بگىرىتەوھ بۆ بيونگ يانگ، تا ھىچ نەبى لە پروسەيەكى ئىنتحارپدا، كە رەنگە لايەنەكانى ترىشى لەگەل راپىچبكات، دووربىكائەوھ. لە راستىشدا چاودىران پىشپىنى ھاتنە ناوھەيەكى ئىجابىانەى چىنيان دەكرد، ھەرواش بوو، وىراى ئەو ئىمىتيازاتە ئابوورىيەى ئەمريكا بە (پەكىن) بەخشىبوو، بەلام ئەم ولاتە بۆ راگرتنى پارسەنگى ھىز لە ناوچەكەدا، بەوھ رازى نەبوو كە سەبارەت بە سەرىپچىيەكانى ئەم دوايىيە بيونگ يانگ سزابدرىت. دەرئەنجامىك، كە بەئاشكرا لە ھاوكىشەى دواى ئەم گۆرانكارىيە چۆنايەتییە خۆى دەنوئىنى ئەوھە، كە لە ھەردوو ئەگەرى شەرو ھىوربوونەوھى قەيرانەكەدا، ئەمريكاو لايەنگرانى چانسى سەرکەوتنىان بۆ فەراھەمبووھ، بەلام تاكە دەروازەيەك كە لەبەردەم بيونگ يانگ والاكراپتەوھ، ئەگەرى كەلك وەرگرتنە لە دۆخى ھىوربوونەوھو دەستھەلگرتنە لە گىانى مامەلەكرنى سەرسەختانە. لەراستىدا خۆتىكەلكردن لەگەل ھاوكىشەى بەرژەوھەندىيى ولاتانى زلھىزو رىزگرتن لە سەرورەى ولاتانى دراوسى، تاكە رىگەى دەستەبەركراوھ بۆ كۆريای باكور، بەپىچەوانەى ئەوھش بەرەكەكانىكردن لەگەل واقىيەى بالادەستبوونى ئەمريكاو ئىنجاش بەرەنگاربوونەوھى بەرژەوھەندىيە ئابوورىيەكانى ئەو ولاتە لە ناوچەى رۆژھەلاتى ناوھراستدا، لە ئىستفزازىكى كاتى بەولواوھ ھىچى دىكەى لى شىن نابىت!

كوردستانى نوئى: ز: 714 لە پىنجشەممە 1994/6/23

# كىم ئىل سۆنگ

## ھەلۋەرىنى دوا گەلای پايزى پاتريارك!

گەرەم ھەرچۇنىكت بوئ، ئەوا كاتزمير ئەوئندەيە!  
رۇمانى پايزى پاترياركى گابرىل كارسيا ماكيز

مردنى كىم ئىل سۆنگ، سەرۇكى كۆرياي باكوور، لە تەمەنى 82 سالى و لە زەمەنىكىدا كە ولاتەكەى لە گۆشەگىرىيەكى جەرگېردا دەژىي و لە مېدياي جىھانى و نيونەندە سىياسىيەكانى دونيادا بە ولاتىكى ياخيپوو دەناسرى، راستىيەكى ساكار وەبىردىنيتەو، كە دىكتاتورەكان لە گەرمەى دەسەلاتخوازي خۇياندا ھەمىشە لەيادىدەكەن. راستىيەكەش ئەوئەيە، كە سەركدەيەكى سىياسىي كاتىك لە دەرگەوتىكى مېژوويدا ھەلى ھاتنە مەيدانى بۇ دەرەخسى و ماوئەكى لە مېژووى نەتەوئە و ولاتەكەى بە سىماى ئاكارو



لە پۇستەرەكاندا  
سەركدەى خۇشەويست بوو

كردەوئەكانى خۇى دەنەخشىنى، ئەگەر لە دەرەتسى گونجاوو پىش زەمەنى داكشانى كىرقى بەخششى سىياسىي خۇيدا، بە جورئەتەو گۆرەپانەكە چۆل نەكاو كاغەزى دەست لەكاركىشانەوئە ئىمزانەكات، ئەوا خەلكى ولاتەكەى و ھەرۇھا زەمەنىكى سىياسىي نوئ، كە زەمەنى ئەو نييە، رەحمى پى ناكەن، بگرە لە يادەوئەرى دەستەجەمەى ئەمانەى دواييدا تەنانەت يادگارە شىرىنەكانىشى دەبنە دىرۇكىكى دىيوم كە فلاشباگكردنى ھەرگىز مايەى خۇشچالى نەبئ!

(دېدارىك كە ئەنجام نەدرا!)

زەمەن زەمەنىكى ترە، ئەگىنا چۆن كىم ئىل سۆنگ بە حكومەتتىكى پتەوئە لە سالى 1968 و لە روداوى ھاتنەناوئەوى پاپۇرى جاسوسى (بوبىلۇ) بۇ قولايى ناوى

ھەرىمى كۆريادا تۈنى ھۆكۈمەتى ئەمىرىكا ناچارىكات داۋاي لىبووردن لە گەلى كۆريا بىكات! چۆن ئەو كىم ئىل سۆنگ-ە لەپاش نەمانى سۆقىيەتى دۆستى گەورەو لە داۋاي پەرەسەندى قەيرانى چەكى ئەتۆمى لەم دوو سى سالەى داۋايىدا، ھەموو ھەول و كۆششىكى خۇى و ولاتەكەى بەرەو وىستگەى بەستنى پەيوەندى دىبلۇماسىيى لەگەل (ۋاشنتۆن) و راكىشانى سەرمايەى ئەمىرىكى بۆ ۋەبەرھىنان لە كۆريايى باكووردا ئاراستەدەكرد؟ چاودىران بە شەوقەو دەيانروانىيە دىدارى لوتكەى نىوان كىم ئىل سۆنگ – كلنتۆن، كە دەبايە لەكۆتايى ئەم مانگەدا، لە دانىشتىكى يەكلاكەرەوودا، ھىلە گشتىيەكانى بەرقەراركدنى ئاشتى لە نىمچەدورگەى كۆريا دابىرئىزابا. ئەگەر ئەو دىدارە ئەنجامبدرابا، ئاخۆ (سۆنگ) 82 سالەى پاشماۋەى جىيەئى جوت جەمسەرى و پالەۋانى تىكشكاۋى گەراۋە لە سەردەمى (چەمكە بە برەۋەكانى جاران لە بابەت شەرى مىللى ماۋەدرىژۆ بەرەى نىشتمانى بە رىبەرى جوتيارو كرىكارو ئىنجا سۆشئالىزم لەيەك ولاتداۋ...ھتدا) كلنتۆنى گەنجى تەمەن كەمتر لە پەنجا سالەى خاۋەن خواستى سىياسىي گەورە، كە ھەرچۇنىك بى بۆ خۇى لە سەركەوتنەكانى (جۆرج بۆش) لەبارەى ھاتنە بوونى سىستىمى نوئى جىيەئىيەۋە بەھرمەندبوۋە، چۆن لەگەل يەكترى كۆدەبوونەۋە، ئاخۆ گىتوگۆى كەسىك كە لە پاش جەنگى جىيەئى دوۋەمەۋە پانتايەكى زۇرى لە مېژوۋى رژىمە دىكتاتورىيەكان داگىركدبى، لەگەل كەسىك كە بەھوكمى ئەۋەى سەرۆكى ناۋەندىكى برىاربەدەستى سەرمايەدارىيە و لە جەنگىكى ساردى كەلەتەزىندا چەمكە بنەرەتتەكانى لەمەر مافى مرۆق و دىموكراسى و بازارى سەرفرازىيان بەدەستىيەئىناۋە، دەبى بەچ ئاقارىكى نادىار ئاراستەبكرابا؟! **سەرۆكى خۆشەۋىست لەلايەن چىل مىيۆن كۆرىيەۋە، ئەو مرۆقەى بە بلىمەتى لەدايكبوو...!!**



تابلۆكان بەختەۋەرىيى سۆشئالىزىمىيان وئىنادەكرد



رۆژی 1913/4/15 كيم ئىل سۆنگ لەدايكبوو، زۆربەى ئەو سەرچاوانەى لەمەر ژيانى ئەو دەدوین و لەلايەن سەرچاوه رەسمييهكانى پارتى كارى كۆرياوه دەردەچوون، چيرۆكى ژيانى وا دەگيرنهوه كه ئەو (سەركرديه) هەر لە منداالييهوه (بليمەت بووه)، بنەمالهكهى، دايك و باوك و باپيرهى، لە جەنگى دژ بە ئيمپرياليزمى ژاپونى بەشدارييانكردوه. بۆخۆى دەبگوت، كه دايكم بليمەت بووه. بەمجۆره خواستى بنەمالهگەرى تيكەل بە روانينى سۆشاليزمى زانستى بوو!! هەقايەتەكانى پالەوانيتى كيم ئىل سۆنگ دەلین:

چەندین ريكخراوى دروستكردوه لەوانه (بەكيتى روخاندنى ئيمپرياليزم) و (كۆمەلهى لاوانى دژ بە ئيمپرياليزم) و (كۆمەلهى لاوانى كۆمسيۆنى كۆرى). ئەندامانى



كيم بەگەنجيتى

ئەو ريكخراوانەى بە گوندو ناوچە دوورەدەستەكانى كۆريادا بلاودەكردوه، تاوهكو خەلكى ريكبخەن و هانيانبدەن. پاشان پارتى كۆمۆنيست لەگەل پارتەكانى تر تيكەلكراو پارتى كارى كۆرييان لى دروستكرا، سالى 1945 ژاپونيهكان لە ئاكامى شەرى نيشتمانى بەرئيبەرايهتى (كيم ئىل سۆنگ) لە كۆريا، وەدەرنران. ئينجا باشوورى كۆريا لەلايەن ئەمريكاه داگيركرا و لە 20/حوزەيرانى 1950 شەرى كۆريا دەستپيكرد. ئەو شەرەش ماويهكى دريژى خياندى تيدا چەندىن دەولەت دژى كۆريا دەجەنگان و پارسەنگى هيزەكان لە دونياى سەرەتاي شەرى ساردا لاينەكانى دابەشى دوو زلهيزه كلاسيكيهكه كرددبوو، مانهوهى كيم ئىل سۆنگ و سەرکەوتنى بەسەر ئاستەنگيهكاندا ویتەيهكى درەخشانى لەلاى خەلكى ولاتەكهى و لە دونيا بۆ دروستكردو لە سەرۆختيكداه وەكو كەسايەتیهكى نيشتمانى و دوژمنپكى سەرەختى سەرمايهدارى دەژميردرا. كۆششيكى زۆر لەئارادا بوو، تاوهكو (سۆنگ) وەكو تيۆزانتيك لە ئەدەبىياتى شۆرشگيريدا بناسريت، بەلام ئەو نەيتوانى ببيتە (ماوايك، كه جيگای چاوتيبيرينى گەلان و ولاتانى تر بيت و لەناوخۆى ولاتەكەش وەكو

شانازىيەكى نىشىتمانى تەماشابكىرئىت و نەيتوانى  
 لەبارى ھەزموون و دەسەلاتەو ەبىتە  
 ستالىنىكى نى، بەلكو ەكو دىكتاتورىكى  
 بچووك لە سنوورى ولاتەكەيدا ماىەو.  
 كۆمەلىك ئەرك ەبوون كە سۆنگ لەو سەردەمەدا  
 نەيتوانى جىيەجىيان بىكات، ئەوانەش:



ئەدگارى مىندالى

لە بوارى نىشىتمانىدا ەردوو كۆرىاي لە شەرى  
 نىشىتمانىدا پى بەك نەخرا، تا دواتر دوو ولاتى سەر  
 بەدوو كەمپى جىياواز بوون بە واقىيەكى چەسپىو.  
 روى تىۋرىيەو ە نىو ە دوو ەمى سىيەكاندا بىرۆكەى  
 (زۆتەشە) ەنىايە بوون، كە تىيدا داوادەكات خەلكى  
 كۆرىا لە بنىاتنانى ولاتەكەياندا پشت بە خۆيان  
 بەستىن. لەراستىدا دەوئىسترا بىرۆكەى (زۆتەشە) گوايە

بىتە روانىنىكى تايبەتايەنى سۆنگ بۆ سۆشىالىزم و چۆنىەتى پىادەكردنى لە بەشىكى  
 كۆرىادا. ئەو بۆچوونانەش نەبوونە تىزى دانپىانراو لەلايەن بزووتنەو شۆرشگىرىيەكانى  
 ولاتانى ھاوپىگەى كۆرىاوە.

لە روى پىرۆزەى بنىاتنانى ولاتىكى سۆشالىستىيەو، جگە لىەو ەى كە  
 ئەزموونەكەى كۆرىاي باشوور ەكو ئەزموونى ولاتىنى ئەوورپاي رۆزەلات  
 ماىەپوچ دەرچوو، ەرواش لەبارەى چىكردنى ولاتىكى پىشكەوتووى ئاسايدا سەرۆك  
 سۆنگ سەرفرازنەبوو، تەننەت بە بەراورد لىەگەل كۆرىاي باشوور كە بىوو  
 يەكىك لە ولاتانى رووبوونەو ەگەل كامپى بەناو سۆشالىستىداو لەلايەن  
 ناوئەندە سەرمایەدارىيەكانەو پرتوانادەكرا، بۆ ئەو ەى بىتە نمونەيەكى سەركەوتوو، كە  
 ەمىشە لەبەردەم باكـووردا بى، ئابوورىيەكى بەھىزى بۆ فەراھەمكرايوو كە ئاوەھا  
 لە ئەنجامى ئەو تىكشكانەدا سۆنگ و رژیمە تۆتالىتارىيەكەى بەرەو ناو ەو  
 گىرمۇلەبوون و بەو گىرسانەو كە بلاوكرائو رەسمىيەكانى پارتى كارى  
 كۆرىا لە خىتابىكى رەھادا بەسەرۆك سۆنگ بلىين: (سەرۆكى خۆشەوئىست لەلايەن  
 چل مىيۆن كۆرىيەو!) ئىنجا لە درىژەى ئىو گىرمۇلەبوونەدايوو، كە  
 بىونگ يانگ زىاتر لە ەەر ولاتىكى دىكەى كۆمۇنىستى سىستىمىكى  
 توتالىتارى و داخراوى ئاواكرد. گەرئەو ە بۆ بنەمالەگەرىتى وا قوولبۆو، كە تەننەت  
 كىم ئىل سۆنگ خۆى لە زىاندا بوو كاتىك كورەكەى بۆ جىگرتنەو ەى تەزكىەكراو و  
 جۆرىك لە سۆشالىزمى مىراتگەرايى دروستبوو، كە لە قووتوى ەىچ ماركسىزمىدا  
 وئىنەى نەبوو.

خزمەتكردنى ئەو بنەمالەيە جىگەى دلىسۆزى بۆ بنەماكانى سۆشالىزمى بنىاتنراوى  
 گرتەو.

### (گورانكارىيەكان: كۆرياي داخراو گۆشەگيرتر دەكەن!)

بەلام زەمەن لە سەردەمى شىكۆدارى شەرى نىشتمانيدا رانەووەستا و نەمانى قودسىيەتى سەرۆك سۆنگ لە دلى كۆرييەكاندا بە سامىكى تەلىسماوى بەرامبەر بە درىژماوى دەسەلاتى قەرەبوو كرايەو، گورانكارىيەكان كۆرياي لە نزيكتيرين دۆستەكانى دوورخستەو و لە سەنگەريكى ياخييوودا لەگەل حكومەتە گۆشەگيرەكانى كوبا و ئيران و رژىمى عىراقدا لەنگەريان پى گرت. جياوازي ئايدۆلۆژيا و ھەلۆيست ئەو ياخييووانەى كردە پالپشتىكى (چين)ى برا گەورە. قەيرانەكانى كۆريا زياتر بوون لە ھى ولاتانى ديكەى ھاوھەلۆيستى. پيوستى گەران بەدواى رىگەچارەيەك بۆ كيشە ئابوورىيەكان و پەرۆشى بۆ ھاتنى سەرمایەگوزارى بيانى و قەيرانى چەكى ئەتۆمى، ئىنچاش لە ھەمووى گرنگتر بيكەلك مانەوہى ئەو چەمکانەى سەردەمانىك (بيونگ يانگ) و پايتەختە دەستەخوشكەكانى مانەوايانى بە شەرعىيەتيكى درۆزانە دادەپۆشى و گۆرينى روانينەكان بۆ چەمكى نىشتمانى و ديموكراسىي و سەروەرى و ولات و ھتد.

لەراستيدا بەحوكمى داخراوى ئەو ولاتەو سياسەتى دوورەپەريزى حكومەتى بيونگ يانگ لە دەزگا و ناوئەندەكانى ميدياي جىھانى، تا ئىستا نەتوانراو راي گشتى خەلكى كۆريا لە بارەى سيسىمى فەرمانروا لە ولاتەكەياندا بزانرى، بەلام بەپىشتبەستن بە دەمەكانى داروخانى رژىمى لەو بابەتەى كۆرياي باكوور، دەشى ئەو بەگوترى كە مردنى (كىم ئىل سۆنگ) ئەو سامەشى نەھىشت كە پىشتەر لە پاشماوى قودسىيەتى سەرۆكەو ھەمابوو. بۆيە دەكرى ئەو سامشكاندەن گۆمى مەنگى بىدەنگى ئەو كۆمەلگە داخراو بەشلەقيني و خەلكى ولاتەكەش بەدەورى خۆيان رۆليەك لە گۆرانە پىشبينى كراوكاندا ببينن.

### (ئاسۆى مەلانىكان و دەروازەيەكى كراو لەبەردەم ئەگەرە جياجياكان!)



پىدەچى مەرگى (كىم ئىل سۆنگ) دەرگا لەبەردەم چەندىن ئەگەردا والابكاتەو، لەلايەن مەلانىكە لەسەر كورسى دەسەلات كورو كورەزاو بنەمالەى فەرمانرەوا، درەنگ يان زوو قەيرانى دەسەلات تىژتر دەكات و لەلايەكى ترەو ئەو گۆرانە چۆنایەتییەى كە پىش مردنى سۆنگ لە ھەلۆيستى بيونگ يانگدا بەديكرا، تازە

ناشى پاشەكشەى لى بىكرى، كە ئەمەش لەگەل دانوستانى پيشنيار كراو سەرلەنوى پەيوەستبوونەو بە مەرجه كانى ئازانسى وزەى ئەتۆمى دەرە تانىك بۆ چارەسەرى كيشە كە دەدۆز ریتەو و پەنگە مەملانى لەسەر دەسەلات و كرانهوئى تەلىسى ترسى خەلكى كۆرياو ھەروەھا ئاكامە ناديارە كانى دانوستانە چاوەروان كراوە كان و لە دوورەو ھەش گوشارە ھەرىمى و نيو دەولەت يىبە كان دۆخە كە بەرە و گۆرانىكى ريشەبى بىبەن، كە ئەگەرى گۆرانى سروشتى سىستىمى فەرمانرەواشى تىدا بە دوور ناگىرى. بۆيە دەكرى بلىين، كە ئەم مردنە درەنگ وەختە راستە چارەسەرى كيشە كان دوور تەدە خاتەو، بەلام لە ئاكامدا تىكرى ھاوكيشە ناوخۆبى و ھەرىمى و نيو دەولەت يىبە كان دەگۆرى و رىنگى بۆ پىچانەوئى فایلى قەيرانى نىمچە دورگەى كۆريا خۆشە كا، تەنانەت وردە وردە بىرۆكەى يەكگرتنەوئى ھەردوو كۆرياش (ھەلبەتە بە قازانجى كۆرياي باشوور) دەكاتە پرۆسە يەكى عەمەلى، كە پيشتر بەلىكدانەوئى ھاوكيشە تازە كان مانەوئى (سۆنگ) كۆنە پالەوانى نىشتمانى تەگەرەى سەرەكى بوو لە رىنگەى جىبە جىكر دىدا!!

## تەگەرەكانى بەردەم ھەردوو كۆريا

لەماوەى دوو سالى رابردودا كۆرياي باشوور بەبەردەوامى چەندىن تىمى تاييەتى رەوانەى ئەلمانىا كرد، تاوەكو بتوانئ لە نزيكەو كەلك لە ئەزموونى يەكگرتنەوہى ھەردوو بەشەكەى ئەلمانىا وەربگريئ. وىراى ئەو تەگەرە زۇرانەى لە بواری پتر بوونى ناھاسەنگىي ئابوورى و كۆمەلايەتى لەنيوان ھەردوو بەشەكەى رۆژھەلات و رۆژئاواى ئەلمانىا تووشى



ھەردوو كۆريا!

ئەلمانىاي يەكگرتوو ھات، بەلام ھىشتا سيئول بىيوايە مۆدىلى يەكيتى و نەتەوہىي ئەلمانىا بەھەموو لايەنە ئىجابى و سلبىەكانىيەوہ ھى ئەوہبە، كە تىمى تاييەتى بۆ تەرخانبكريئ. لانى كەم كۆريەكان فيرى ئەو وانەبە بوون، كە مەسەلەكانى يەكگرتنەوہ بەدەر لە خواست و ئارەزووہ نەتەوہىيەكان، كاريكى گەليك دژوارە. تىروانىنى شينەيى و ھەنگاوى لەسەرخۆ، بەلام چەسپاوى گەرەكەو پتويستە لەو مەسەلەيەش بەپلەى يەكەم تايبەتمەندييەكانى دۆخى كۆريا لەبەرچاوبگريئ.

جار ھەبە ئايدۆلۆژيا يان ھەلبىزاردنى سيستمىكى سياسىي دەبيتە خالى گەردكەرەوہ بۆ پەرتەوازەيى نەتەوہىيەك و لەيەك يەكەى نىشتمانيدا كۆياندەكاتەوہ. ئەمە چارەنووسى گەلى فيتنام بوو، كە ھاوكيشەكانى سەردەمى جووت جەمسەرى و خەباتى زاخاودراو بە ماركسىزمىكى نەتەوہىي پروسەى يەكگرتنەوہى بۆ داينىكرد. كەچى بۆ گەلى ئەلمانىا و گەلى كۆريا ھاوكيشەكانى دواى جەنگى دووہمى جىھان زيانى پىن گەياندن. لەواقىعدا ولاتى دابەشكراوى ھەردوو گەلى ئەلمانىا و نىمچەدورگەى كۆريا لە سەربازگەيەكى دابەشكراوى نيوان ھەردوو جەمسەرى رۆژئاوا و رۆژھەلات دەچوون، زياتر لەوہى ولاتىك بن بۆ بەشيك لە نەتەوہەكە، كە ويستىيتى خواونى خەبارىكى سياسىي جيا لە بەشەكەى تر بيت و كوششى بۆ

ئەوۋەش كوردى بەشەكەى تر راپىچى خەيارە سىياسىيەكەى خۆى بكات. ئەلمانىاي سزادراو بە گوناھەكانى نازىزم، ۋەكو تىكەيەك دوو لەتكراو بەشە رۆژھەلاتەكەى دەرخواردى ژەمىكى جەمسەرى كۆمۇنىزم كراو بەشە رۆژئاوايەكەشى لەژىر چاودىرى جەمسەرى سەرمایەدارىدا ماپەۋە. نىمچەدورگەى كۆرىاش ۋەبەر نەفرەتى دووجەمسەرى كەوتوۋە شەرى كۆرىاي سالانى پەنجاكانىش خەرىكبوو شەرىكى جىھانى دىكەى بەدواۋەبى.

لەم ماۋە درىژەى داپراندا، ئەلمانەكان تۋانىان لە رىگەى كۆمەلىك رىككەوتنىنامەى جىجىاۋە پەتى پەيوەندى و وىككەيشتن لەنىۋان ھەردوو بەشەكەى ۋلات بپارىزن. ھەرچى كۆرىيەكانىش، ئەوا سەرەراى لەئارادانەبوونى دىۋارى لە چەشنى دىۋارى بەرلىن، بەھۆى گۆشەگىرى دەسەلات لە بەشى باكور، نەيانتۋانى دەرەتەك بۆ ھاموشكردن و تىركردنى ھەستى نەتەۋاپەتى پرەخسىن. لەكاتىكدا رووداۋى رووخانى دىۋارى بەرلىن پەلەى لە پرۆسەى يەكگرتنەۋەى ئەلمانىا كرىد، سىئۇل دەبەۋى بەكاۋەخۆ ھەنگاۋ بۆ ئەو ئەركە بەھاۋى. لەھەموو دۇخىكىشدا دەبى ئامادەسازى بۆ كۆمەلىك باج و قوربانىدان بنوتىن.

سەرەراى زىانى داپراۋى نەتەۋەبى بۆ كۆرىيەكان، بەلام بە حوكمى ئەۋەى ھەردوو



يەكگرتنەۋە، رەھەندى مرۆيشى ھەيە. بەشەك لە خىزانە داپراۋاكانى نىۋان ھەردوو بەش دۋاى پەنجا سال رىگە بە يەكترىبىيان درا

بەشەكەى كۆرىيا لە ھىلى رۋوبەرۋوبوونەۋەى نىۋان ھەردوو جەمسەرەكەى دونىادا بوون، ئەوا ھەرىكەيان بەرىگى خۆى تا ماۋەيەكى درەنگ گەشەكردن و پىشكەوتنىكى باشى بەخۆۋەبىنى. كۆرىاي باشوور لە چاۋ ۋلاتانى دىكەى ئاسيا خەرىكە دەچىتە خانەى ۋلاتە سەنەتەتەيەكانەۋە. بۆ نمونە، لەكاتىكدا پىشەسازى درووستكردنى كەشتى پىشتى بە پىسپۇرى كۆمپانىيا ئەمەرىكايى و

بەرىتانىايەكان دەبەست، ئىستا كۆرىاي باشوور رىكەبەرىيەكى سەرخست لەگەل ئەو ۋلاتانە دەكاو كۆمپانىيەكى ۋەكو سىۋىنگ لە فراۋانىي بازارو قەۋارەى ۋەبەرھىتانەكانى، ھەردوو كۆمپانىيە سۋىيى ژاپونى و ئى سى ئىي بەرىتانىايى بۆرداۋە. ئەگەرچى كۆرىاي باكور ئىستا سەبارەت بەنەمانى جەمسەرى رۆژھەلات ئەو گرنىگىيەى جارانى لەدەستداۋە. بەلام لەچاۋ ئەو ۋلاتانەى پەيرەۋەى لە ناۋەندىتى ئابوورى دەكەن، خاۋەن تۋانى ئابوورى خۆيەتى، بەرادەيەك كە تۆزەران پىشەبىنى ئەۋەيان كرىدوۋە، ئەگەر كۆرىاي

يەكگرتوو بېتە واقىيىكى بەرجەستە، ئەو وەختە ولاتى يەكگرتوو دەتوانى كەلك لە ھىزى مرۆيى و دەستى كارى ھەزاران و مەشقىپىكراوى باكور و ھەروھە كانزا فلزيەكان و ئەو كانزاينەى باشور لىي بېبەشكراو، وەربگرى.

لە رووى ئابوربېبەو تەگەرەبەكى زۆر پىش بەپرۆسەكە دەگرى. ئاستى گەشەسەندن لە باشوردا لەگەل باكور بەراوردناكرى. بۆ نموونە، تىكراى داھاتى تاكەكەس لە باشوردا پىنج ئەوئەندەى تىكراى داھاتى تاكەكەسە لە باكور، ھەرچەندە ئامازەش بۆ ئەو دەكرى كە ولاتىكى (70) مىيۇن



دىمەنىكى سنووربېر

كەسى (كە دانىشتوانى كۆرياي يەكگرتوو پىكديتن) دەتوانى تانا سروشتىبەكانى باكور، چ لە روى تانا

مرۆببەكان و چ لە روى كەرەستەى خاوەو لەگەل تانا پىشەسازىبەكانى باشور تىكەلبكاو بەشيك لەو ئاستەنگىبە چارەسەرىكات كە دەشى بېتە رىي پرۆسكە، بەلام لەدوا ئاكامدا ھەردەبى باشور بەدەنگ كىشەكانى باكورەو بى و بىر لە چارەسەركردنباىن بكاتەو. باشورببەكان درك بەو راستىبە دەكەن، كە ئەلمانىبەكى تر لە نىمچەدورگەى كۆرىا سەرھەلئادەتەو، بەلام دەشرانن كە درەنگ يان زوو ھەر گۆرانىكى سىياسىي لە بىونگ يانگ رووبدات، ئەوا بە مىيۇنان كەس لە خەلكى باكور روو لە بەشەكەى دىكەى ولات دەكەن و تەنگرەبەكى ئابورى و كۆمەلايەتپش لەگەل خۆيان راپىچدەكەن. ئەو گۆرانە سىياسىبەش وا دەخوازى، ئەوان پىشەوخت خەم لە ئايندەى يەكگرتەوئەكە بخۆن و تەگبىرىكى بۆ بكەن.

بەپىي مەزئەبەك، كە ھلمۆت شمىدەتى كۆنە راپۆزكارى ئەلمانىا كرددوبەتى، دەبى لە دۆخى سىنارىيۆبەكى بەپەلەى يەكگرتەوئەدا باشور بۆ ماوہى (10) سال 8% بەرھەمى سالانەى خۆى بۆ بووژاندەوئەى باكور تەرخانبكات. بەگشتىش بە گەيشتن بەئاستىكى ھاوسەنگى بارى گوزەران لەنىوان ھەردوو بەشدا پىويستى بە (30)سال ھەبە. لە دۆخى سىنارىيۆ بەكاوئەخۆى يەكگرتەوئەشدا، پرۆسەكە وا دەخوازى كە باشور ئامادەباشى بۆ پىشەھاتى لەبابەت ئەو بئوتىنى، كە يەكگرتەوئە بەھۆى زۆرى دەستى كاروئە پىويستى بە زيادكردنى خەرجى حكومەت دەبى. لە ھەردوو سىنارىيۆكەشدا دەبى سىئۆل لە ماوہى قۆناغى پەرىنەوئەدا نرخی گۆرىنەوئەى ھەردوو دراوى ولات دابىنى، نەك يەكسانىان بكات. ئەم نرخذانانەش رېگا بۆ ھاوسەنگىبەكى بەردەوام و سەرئەنجام بۆ رىكخستەوئەى ھەردوو دراو خۆشەكات.

ئەم دۆخە ئابوورىيە چەندىن كېشى كۆمەلەيە تېشى بەدواۋەيە • لەلەيك لە دوای يەكگرتنەۋە رەۋى ئىجگار زۆرى خەلكى باكور بۇ باشوور، بەمەبەستى گەران بەدوای كارو ژيانى خۇش گوزەرانىدا، پالەپەستۆيەك بۇ باشوورىيەكان دروستدەكات و دەيانخاتە بەردەم مەترسى بىكارىيەۋە، بەچەشنىك كە رەنگ بېت خواستى نەتەۋەيى ئاۋەژوۋبېتەۋەۋە مەسەلەي يەكگرتنەۋە ئەۋ درەۋشانەۋەي جارانى لەلەي خەلكى باشوور نەمېنى، چونكە قورسايى يەكگرتنەۋە دەكەۋپتە سەر شانى ئەۋان • پېۋىستە سېئۇل بە ھېمنى و لەسەرخۇ كارى گواستەۋەي سېستىمى ئابوورى مەركەزى بۇ ئابوورىيەكى ئازاد ئەنجامبىداۋ تا ۋەختىكى درېڭخايەنىش خۇي لە بەتايبەتېكردى دەزگا ئابوورىيەكانى دەۋلەت بېارېژى، چونكە ئەمە ئاكامىكى كۆمەلەيەتى و ئابوورى نادىارى دەبېت • لەراستىشدا توۋژو ناۋەندەكانى خاۋەن بەرژەۋەندى لە باكوردا، وپراي ئەۋەي كە دەستكورتدەبن، بەلام ۋا چاۋەرۋان ناكرى ھەروا بەئاسانى دەستبەردارى ئەۋ ئىمتيازاتانە بن، كە پېكھانەي دەۋلەتى تۆتالىتار (شمولى) لەباكور بۇ دابىنكردون •

بەلام ئەۋ تەگەرە ئابوورى و كۆمەلەيەتيانەي لە مەسەلەي يەكگرتنەۋەكە دەكەۋنەۋە، لەبارى ئىستادا رۇلىكى لاۋەكى دەگېرن و رەنگبى لەدوای بېاردانى يەكگرتنەۋە بچنە ناۋ كارنامە • ھەرچەندە توۋژەرەۋەۋە سەنتەرەكانى لېكۆلېنەۋەۋە ناۋەندە ئەكادىمىيەكانى كۆرياي باشوور ھەر لەئىستاۋە سەرقالى پېشگرتن لە تەشەنەكردنى ئاكامە ئابوورى و كۆمەلەيەتتېبە خراپەكانى پىرۆسەكە • بەلام لەئاستى پېشھاتە سىياسىيەكاندا ھەلۋەستەيەكى زۆر پېۋىستە • كۆرياي باشوور ھەر لە زوۋۋە تۋانىۋوۋى ئەۋ نەخشەيە جېبەجېبكا كە ئەمىرىكا پېي سپاردبوۋ و لە رېگاي گرېدانى چارەنوۋسى خۇي بە رۇژئاۋاۋە ئابوورىيەكى بەھىزى بۇ خۇي بەچەنگەھىتاۋ و لەبارى سىياسىيەۋە پەپرەۋىي لە ئازادى و دېموكراسى كىرد • ھەرچەندە بەرتەسككردنەۋەي بۋارى دېموكراتى لە ھەشتاكاندا، كە تېپىدا جەنەرالەكان بەخوېن راپەرىنەكەي پايتەختيان سەركوتكرد، كارېكى خراپى لەسەر ناۋبانكىگى كۆرياي باشوور بەجېھېشت، بەلام كېم يانگ سام پېۋاۋە كە لەم ھەلۋمەرچە تازەيەداۋ لەكاتىدا كۆرياي باشوور دۆستەكانى لە رۇژئاۋا بەھۆي نەمانى ھەرەشەكانى سۆفىت و چىن پېۋىستيان بە حوكمى سەربازى نەماۋە، دەشى ۋلاتىكى پېشكەۋتوۋ لە روى ئابوورىيەۋە جېگىرو ئارام لە روى سىياسىيەۋە مۆدىلېكى باش پېشكەشېكات، كە نەك ھەر گرەۋ لەسەر ھاتنە ناۋەۋەي باكور بكات، بەلكو دەتۋانى خولىاي پتەۋبوۋنى پەيوەندى بازىرگانى و ئابوورىيى نېۋان ۋلاتانى باشوورى رۇژھەلاتى ئاسياۋ ئاسياۋ ناۋەراستىش بى •





بەلام لە كۆرياي  
 باكووردا كيشەي  
 رژیমে سياسییه كە  
 ئالۆزتەرە لەوى  
 سياسییه تى  
 لاتەریكبوونى بیونگ  
 یانگ لە ھەموو  
 جیھان و سیستى  
 تۆتالیتار بواری ھەموو  
 ھەناسەدانىكى ئازادى  
 ئاودیو كوردووھە

ئاشكرايە كە ئەمڕۆ ۋە كۆرەنگدانە ۋەى گۆرانكارىيەكانى جیھان فاكترە دەرە كىيەكان تا سەردەمىكى ناديار بىرادەرى چارەنووسى سياسىيى ولاتانن، بەتايبەتى ئەو ولاتانەى ۋەبەر ھىلى ستراىتيجى سياسەتى ئەمريكا كەوتوون، لەوانەش نىمچەدورگەى كۆريا. باشوورىيەكان، بەۋەى كە دۆستىكى ئەمريكەن و توخمىكى ھەلسوراي ئابورى ناوچەكەن، لە ھەموو ھالىكدا يەگگرتنەۋە كە بەقازانجيان تەواۋدەبى. لەكاتىكدا تا سالانىكى دوورودرېژ باكوورىيەكان بەنيازبوون لە رېگەى "شەرى رزگارى نىشتمانىيەۋە" باشوورى ولات رزگاربەكەن، ئەمڕۆ بىرۆكەى يەگگرتنەۋە ۋەكو كارتى گۆشارىك وايە بەدەست نەيارانى باكوورەۋە ھەربۇيەش لەھەر رېككەوتنىكى نيوان ھەردوو كۆريا يان ھەر رېككەوتنىكى نيوان ئەمريكەو كۆرياي باكووردا، بيونگ يانگ تەئكىدى لەسەر سەرۋەرى خاكى ھەردوو بەشەكەى كۆرياي دەكردەۋە. ئەگەرچى مەرگى كىم ئىل سۆنگ و مۆكردنى رېككەوتنى ژنىش (21ى تشرىنى يەكەمى 1994) لەنيوان واشنتون - بيونگ يانگ كە بە سەرکەوتنىكى ئەمريكايى لەقەلەمدرا، ئومىدى يەگگرتنەۋەكەى نىكتركرد، بەلام ھىشتا باشوورو تىكرای نەيارانى رژیمی تۆتالیتارى باكوور پىيانوايە تا ئەو ۋەختەى لە قەيرانى ئەتۆمىدا بيونگ يانگ بواری مانۆرى سياسىيى لەبەردەمدا مابى، ئەوا ئاخوتن لەسەر ۋەدى ھاتنى يەگگرتنەۋەكە ئەستەمە. لەگەل ئەۋەشدا ۋەبەرھىنەران و بازرگانان چاۋەرىي ئەۋەيان نەكرد بزنان ھاۋكىشە سياسىيە ئىقلىمى و نيودەۋلەتەكىيەكان كەى بواری خۆشكردنەۋەى نيوان سىئۆل و بيونگ يانگ دەدەن. لەكاتىكدا سياسەتمەداران و دىپلۆماتەكانى باشوور سەرگەرمى بەدەستھىناني دەستخۆشى ئەمريكا و چىن و روسياۋ ژاپون و تىكرای ولاتانى دراوسىن بۆ يەگگرتنەۋەكەو ھەرە توندروكانيان پىيانوايە كە رېككەوتنى ژنىش (21ى تشرىنى يەكەمى 1994) ھەناسەيەكى

ژيان وەبەر حكومەتى بېيونگ يانگ دەكا، ئا لەو كاتەداو بگرە لە سالى 1988 يشەوہ گەورە وەبەرھينەران خەريكى پتەوكردى پەيوەندىي بازركانى و وەبەرھينانى ھاوبەشەن، بەتايبەتى، كە باشووريبەكان لە رېگەي ھۆنگ كۆنگەوہ زېرو ماسى و كحول لە باكووريبەكان دەكرن و قەبارەي ئالوگۆرى سالانەي نيوان ھەردوولاش گەيشتۆتە 200 مليون دۆلار.

گۆفارى سياسەتى دەولى: ز: 3 سالى 4 – تشرىنى يەكەمى 1995

## (چين - ئەمريكا)

### لەنيوان پرەنسىپە كانى مافى مروڧ و

### بەرژەوەندىيى بازرگانىدا



تىبەت لەسايەي چەوساندنەودا

ماوئەبەك بەر لەئىستا چاودىراني سىياسەتى ئەمريكا، ئەو گۇرانكارىيە ئىجابىيەتەن تىبەتلىكە كە خەرىكە لە پەيوەندىيى نيوان (پەكىن - واشنتون) دىتە كايەو، ئەوان ئەو گۇرانەيان بە دەرتەنجامى ئەو ھەول و كۆششەنە لەقەلەمدا كە سەرۆك (كلنتون) لە بواری خاوكردنەوئى گرژى و ئالۇزى لە پەيوەندىيە كانى ھەردوولا، ئەنجامىدا بوو. بەرىكەوت بى يان وەكو

سىمايەكى تايبەتى سەرۆك كلنتون، ئەو پەيوەندىيە لە دوای ھاتنە سەركارىيەو پىشكەوتنىكى بەرچاوى بەخۆوئەبىنيو.

سەرەتاي گرژىيەكان دەگەرتتەو بە تەقەلاكردى چين، كە دەيوست و ئىستاش دەيەوئ بىتتە جەمسەرىك، كە شوئىنى جەمسەرى سۇقئىتى بگرتتەو گۇرەپانەكەش ھەروا بۇ ئەمريكا چۆل نەكرىت. لەم پىناوئەدا ئەو ولاتە بەخۆنوئىكردنەو پتەوكردى ئابوورىيەكەي و گرتنەبەرى رىگاي ولاكردى دەرگاكان بە شىنەيى و لەسەرخۆ، ئىنجاش بەگرتنەخۆي ھەموو ئەو ھىزو دەولەتەنەي وەكو ناوئەندىكى نامۆ بە سىستىمى جىھانى نوئ ماوئەتەوئە ئىستا لەلایەن ئەمريكاو بەولاتانى ياخييو ناوئەدەكرىن.

دىارە پەرەسەندنى ئالۇزى نيوان ئەمريكاو ھەرىكە لەو ولاتەنەش كەم تا زۆر پەيوەندىيە كانى (پەكىن - واشنتون) ئالۇزى بە خۆو دەبىنى. رەخنەيەك كە چين لە ئەمريكاي

دەگرى ئەو ۋەبوو، كە (ئەمىرىكا) دەپەوئى سەرورەرى چىن و ولاتانى ھاوپەيمانى پىشىل بكاو دەست لە كاروبارى ناوخويان وەربىدا. ترۇپكى ئەو رەخنەپەش لە كۆنگرەى مافى مرۇق بوو لە قىيەنا، كاتىك چىن و ھاوپەيمانەكانى ھەلوئىستيان يەكخست



تيان مين گۆرەپانە ناسراوئەكە و رووداۋە ناسراوترەكە

و سەبارەت بە مافەكانى مرۇق پىناسەپەكى تايبەت بە خۇيانيان

خستەرۋو. لە بەرامبەر ئەو ۋەشدا، ئەمىرىكا ھەمىشە رەخنەى ئەو ۋەى لە چىن گرتوۋە، كە مافى مرۇق و ئازادىيە سىياسىيەكان پىشىلدەكاو نەتەۋەكانى ۋەكو (تبت) سەركوتدەكا. لەم بوارەشدا ھەمىشە سەركوتكردنى خۇپىشاندانى خوتىندكارانى گۆرەپانى (تيان مين) بەنموونە دىننەۋە ياد.

بەلام، ھەر ۋەكو ئامازەى بۇ كرا، لەسەردەمى سەرۆك (كلنتون) ادا ئەو گۆرەپانە چۇناپەتتە ھاتەدى ئەو لە كۆبوونەۋەى (سىاتل) بۇ ولاتانى ئاسىي كەنار ئۇقيانووسى ئارام تەنكىدى لەسەر ئەو كەردوۋە، كە پىويستە بازارەكانى چىن لەۋە كراۋەترىن لەبەردەم شەمەكە ئەمىرىكىيەكاندا، ئىنجاش دەستپىشخەرىيەكى لە بوارى ئابوورىدا نواند بەۋەى كە دۇخى (ولاتانى لەپىشداھاتوو لە رووى بازىرگانىيەۋە) بۇ چىن دووپاتكردەۋە، ھەموو ئەمانە زەمىنەخۇشكەربوون بۇ ئەۋەى چىن لەبەرامبەر ئەۋەدا ھەۋلى ئەۋە بەدات ھەۋلىكى ئىجابىانە لە كىشەى نىمچەدورگەى كۆريادا بىنى و ھەۋلىك كە خۇى لە ھىوركردنەۋەى دۇخەكەدا دەبىننەۋە ۋەنجامدانى لەتواناى ئەمىرىكا نەبوو، جىيەجىيكات.

ئىستا وا پىدەچى كە ئەو گۆرەپانە ئىجابىيە تا ماۋەپەكى تىرىش دىرژەبكىشىن، ھىچ نەبى لە بوارى ئابوورىدا، چونكە ھەرۋەكو سەرۆك (كلنتون) لە وتارىكىدا ئامازەى بۇ كرا، پەيوەندى بازىرگانى لەگەل چىندا مەسەلەى بەرژەۋەندىيە ۋە مەسەلەى مافەكانى مرۇقىش كىشەپەكى سىياسىيە!!

كوردستانى نوئى: ژ: 716 يەكشەممە 1994/6/26

## له پەراوړيزی سەردانە کەي کلنتون دا لێک نزيکبوونهوهی چين و.... جيهان



چين و ئەمريکا: دوو ناراستەي لێک جيا

سەردانی ئیستای کلنتون بۆ چين و ئەو بايەخپیدانە ئیعلامییەي بە نسییی بووه، جارێکی تر بابەتی مامەلەکردنی واشنتۆنی لەگەڵ ئەو هیزانە هینایە پیتش کە لە سەریکەوه رەخنەیان لە سیاسەتەکانی هەیهو لە سەریکی دیکەشەوه لە بەر هۆکاری سیاسی، ئابووری، جیۆپۆلیتیکی ناتوان توندین لەگەڵیاندا، یان بایکۆتی هەمەچەشنیان بخەنەسەرو بیگەیهننە ئاستی دابراڤان. چين و مامەلەکردنی واشنتون لەگەڵیدا

نموونه به کي هه ره زیندووی میزاجی ئەمريکییه له بهرەنگاربوونهوهی ئەو

سیاسەتانی لای وان پەسەندنیهو جیگای سەرزەنشتن. میزاجی ئەمريکی له نیوان پرنسیپه گشتییه کانی ئەمريکای له سەر دامەزرا و بەرژەوهندییه سازشەهەلنەگرەکانی ئەو ولاتەدا گیری خواردوو. ئەو هاوکیشەیهی کيسنجەر له کتیبی دیپلۆماسیدا بەدریژایی چەندین لاپەرە داکوکی لێ کردو چینی وهک زیندووترین نموونهی خۆگونجاندنی ئەمريکا لەگەڵ پرنسیپه ئەخلاقیه کانی له لایهک و بەرژەوهندییه

مادىيەكانى لەلايەكى ترەو، ھىنايەو، بى ئەوھى بتوانىت باوەر بەخوينەر بىنىت، بەلام باوەر پىنەھىنانى ئەوى بەرامبەر شتىكەو ئەو ئاكامانەى واشنتون لەو سىياسەتى خۇگونجاننەو بەدەستىدىنىت شتىكى ترە.

مەسەلەى چارەسەركردنى ئەو ھاوكىشەيەش لاي ئەمريكيەكان زياتر پەيوەندىي بەو رەفتارە سىياسىيەو ھەيە، كە ئەوان لە ھەلومەرجىكى وادا رەچاويدەكەن، واتا رەفتارى سىياسىي لەگەل لايەنىكدا كە ئەوان بايەخى پى دەدەن، كەچى ئەو پىچەوانەى پرنسىپە سىياسىيەكانى واشنتون ھەلسوكەوت دەنوئى. لەحالىتى چىندا ئەمريكا گرنگىيەكى ستراتىژى بەو ولاتە دەدا، ھەر تەنھا لە بواری ئابووریدا سالانە ئىمتىيازى ولاتانى لە پىشداھاتوو لەبواری بازرگانىدا بۇ چىن نوئىدەكرىتەو ھەو پتر لە تۆرىكى پەيوەندى ھاوكارى لەنيوان ھەردوولا دروستبوو. لەلايەكى دىكەشەو



نەخىبى رىككەوتن

چين يەككىچە لەو ولاتانەى تۆمارى لە پيشلكردى مافى مرؤفدا مايەى سەرزەنشتە• لە دەمى خۆيدا، سالى 1993، پەكىن لە كۆنگرەى جيهانى بۆ مافى مرؤق، كە لە فييەنا گرېدرا، داوايكرد لە پيوەرەكانى تايبەت بە مافى مرؤق و ديموكراسيەتدا، تايبەتمەندى كەلتوورى و كۆمەلايەتى ولاتانى رۆژھەلاتى لە چەشنى چين رەچاوبكرېت• ئەم ھەلويستە پاش نزيكەى پېنج سال لە رووداوى گۆرەپانى تيانمىن ھات، كە تىيدا زنجىرى دەبابەكان داخووزيە لىبرالىيەكانى خوئندكارانىان ھارى• لەنيوان ئەو دوو حالەتەدا واشنتۆن وا ھەلسوكەوتدەكات، كە ئەو دەتوانى لە رېگەى گوشارى سياسىيەو، چينيەكان ناچاربكات رېفۆرمى سياسىيە ئەتۆ ئەنجامبەن، كە ھاوشانى پەرەسەندى ئابوورى و پتربوونى وەبەرھىنانى بيانى بىت لە سەرتاسەرى ئىمىراتورىيەتى سووردا• روانىنى ئىدارەى كلنتۆن و پيش ئەويش ئىدارەى بۆش بەو شيوەبەيە، كە گوشارى ئىجابى دەتوانىت چين راكىشىتە مەيدانى مەملانىيەكى شىنەييەو، لەپىناوى چۆلكردى پىگەكانى سەركوتگەرى و خەفەقانى فەزاي سياسىيە• ئەم روانىنە ئەو كاتە پتەوتربوو، كە گوشارەكان لە مەسەلەى گەرانەوہى ھۆنگ كۆنگ بۆ زېر سايەى چىندا كارى خۆيان كردو چەند بەلنىكى چىنى لىكەوتەو، سەبارەت بەرپزلىننى ئىرادەى ھۆنگ كۆنگىيەكان و دەستپوەرەندەدان لە شيوە حوكمى ئىستاو رەچاوكردى تايبەتمەندىيە سياسىيەكانى دورگەكە•

ئىستاشى پيوەبىت، واشنتۆن وايدەبىنى كە سياسەتى راستكردنەوہى چەوتىيەكانى چين بە بايكۆت و لىكدابران نابىت، بەلكو بەو دەبىت ئەو ولاتە ھانبدرىت تا رېز لە مافەكانى مرؤق و ئازادى دەربرىن و خۆرىكخستن بگرېت• ئەمەش پىچەوانەى ئەو ھەلويستەى واشنتۆنە، كە دەربارەى ولاتىكى وەكو عىراق ھەيەتى، سەبارەت بەوہى لاي ئەوان ھىچ ئومىدپىك بە چاككردنەوہى سياسەتەكانى بەغدا نەماوہ•

جا لە گەرمەى سەردانەكەى كلنتۆندا گەلىك كەس داوايانكرد ئىدارەكەى بەرامبەر بە چەوتىيەكانى پەكىن توندترىت، ئەوانەش كەم نەبوون كە داواى كرانەوہى زياترىان دەكرد بەروى چىندا، بۆ ئەوہى ھەرگىز دەرەفتى پاشگەزبوونەوہى بۆ داوۋە نەبىت•

شىۋازى ھەلسوكەوتى واشنتۆن لەھەمبەر گرفتى چىندا نموونەبەكى سياسىيە دەربارەى چۆنىەتى راكىشانەوہى ھىزىك لە رېگەى چەوتىيەوہى بۆ راستەرىيە سياسەتىكى دروست، ئەويش بە پىرەوى دەرەتپىدان و ھەرەخساندەوہ• ئەو

پەندىكى ئەمىرىكىيە ئەگەر لە گەلىشى نەبىن پىتويستە لىيى بىكۆلىنەو، چونكە لە دەقەرى ئىمەشدا ئىدارەى ئەمىرىكا پەپرەوى لىيى كرد. پەندەكەش ھى كلنتۆنە كە دەلى: ئەوئەندەى بتوانىن چىن لە جىھان نىزىككەينەو، ھىندەى ئەوئەش جىھان ئازادى لە چىن نىزىككەكاتەو.



## ئەمريكا - قىتنام

### زەمەن دەستەبەرى سارپىژبوونى زامەكان بوو!!



ديارتىرىن وىنەى گوزارشت لەتراژىدىيائى شەرى قىتنام

داوى ئاسايوونەوئە پەيوەندىيەكان،  
كلنتون لەسايەى پەيكەرى ھوشى مندا

اداگىركەر لە دەرگاۋە دەردەچى و لە پەنجەرەو دەيتە ژوورەو! ئەمە گوتەيەكى  
كلاسيكى سەرزەنشتامىزەو بەو ولاتانە دەگوترا، كە سەرۋەختىك سەرۋەرى نىشتامانىيان  
بەدەستدەھىناو پىويستبوو بۆ پتر ناوەرۆك بەخشىن بەو سەرۋەرىيە نىشتامانىيە،  
شىتۋازىكى گەشەى ئابوورى و كۆمەلايەتىي ئەوتۆ بگرنەبەر، كە سەربەخۆيى ئابوورىيان  
بۆ دابىنبكاو باشتەر لە داوى ئالۆزكاوى ناوئەندە ئابوورىيە زلەيزەكان دوورىانباختەو. بەلام  
ئەمانە چەمكى سەردەمانىكى پىش ئىستاي سىستىمى تازەى جىھانى بوون، ئەمانە  
چەمكى ئەو جىھانە دوو جەمسەرىيە بوون، كە تىيدا مەملانىي نىوان دوو زلەيز، كەم تا  
زۆر، بوارى مانۆر پىادەكردنى بۆ ولاتە بچووكەكان فەراھەمدەكرد. لەگەل داروخانى  
جەمسەرى رۆژھەلاتىشدا، پرۆژە نىشتامانىيەكانى ولاتانى بەناو دونىاي سى كورتىانھىناو

سنووری میژوویی یان لهوه زیاتر بری نهده کردو یهك بهیه کی ولاتانی یاخیوو له شیوهی دابهشکردنی ئابووری نیوده ولته تی، به ناچاری گهراڼه وه کۆشی سیستمی جیهانگیری سهرمایه داری و خولیکی دیکه ی په یوهندی شله زاوی نیوان باکوورو باشووری ئه و ئابوورییه نیوده ولته تییه دهستیپیکرده وه\*

ئیتسا ئاسایوونه وه ی په یوهندییه کانی نیوان فیتنام و ئەمریکا، پاش (30) سال له دابراڼی ئابووری و بازرگانی، ته رجهمه ی واقعی ئه و دهربرینانه ی سهروه ون له گه ل دهرکه وته تازه کانی دونیادا، پیوستبوو که فیتنامییه کان واز له داستانی سهروه ری به زاندنی ئەمریکا بینن و بهرامبه ر به وهش ئەمریکییه کان بو دواچار (گری فیتنام) له سایکۆلۆژییه تی خۆیاند بسرنه وه \* زهمه ن دهسته به ری ساریژکرنی زامه کان بوو، ژنیکی ئەمریکی، که پیشتر میرده که ی له شه ری فیتنامدا کوژرابوو، ده لیت: (زهنگی جهنگ هی رابردوو وه بزووتنه وه ی میژووش هه میسه بو پیشه وه به!)

سه ره تا نزیکوونه وه کان ههنگاوبه ههنگا و بوون، واشنتون پرسیا ری چاره نووسی ئه و سه رباز و فرۆکه وانه ئەمریکیانه ی ده کرد، که له کاتی شه ری فیتنامدا بزربوون، له سه رده می فه رمانه وایی (جوړج بۆش) دا، که بنه ما سه ره تايه کانی سیسته می نوپی راگه یاند، کۆمیته ی لیپیچینه وه له چاره نووسی سه ربازه ئەمریکییه کان ئه وه ی ئاشکرا کرد، که هیچ شوپنه واریکی ئه و سه ربازو ئەفسه رانه له فیتنامدا به دینا کری. بۆیه پیوستبوو ئەمریکا ئه و مه رجش فه رامۆشیکا و راشکاوتر بیته مه دانی دانوستانه وه، ئه وه شی زیاتر نزیکوونه وه ی به گوپتر کرد، هاتنه سه ر کاری سه رۆک (کلینتون) بوو. (کلینتون) ئه و که سه بوو، که پیشبینی ئه وه ی لی ده کرا کاره نیوه چلییه کانی بۆش ته واهه بکا و هه رچه رخانیکی نوئ له (ته تبیعی په یوهندییه کانی نیوان ئەمریکا و ولاته یاخیوو هه کانی وه کو (کوژیای باکوورو کوبا و فیتنام و هه تدا) بینیته بوون. هه رواش بوو، له (27) ای کانوونی دووه می ئەمسالدا له سه رده می ئه و سه رۆکه ی له قوناعی خویندکاری خۆیدا دژی شه ری فیتنام بوو و به شداری تییدا نه کرد، بریا ری هه لگرتنی بایکوۆتی ئابووری له سه ر (فیتنام) درا و ئیتر له وه به دواوه کۆمپانییا وه به رهینه ره کان و بازرگانه کان به دلنیا ییه وه په ره یان به خستنه گه ری سه رمایه ی خۆیان دا و داوای ریخۆشکردنیکی زیاتریان له حکومه تی (کۆمۆنیستی) فیتنام کرد!

به لام له راستیدا به ته نیا دۆخی ناچاری پاش دهرکه وته تازه کانی سیسته می نوپی هاندهری ئه و نزیکوونه وه به نه بوون، پیوستییه کی خۆپیش هه ردوولای بو نزیکوونه وه که مه ندکیشکرد. له لایه ک ولاتیکی خاوه ن ژیر بینایه کی داته پیو، که تییدا وه کو پاشماوه ی جهنگی هه فتاکان (4000) پردی روخوا و پیوستیان به چا کردنه وه هه بی،

فیتنامىك كە ناكامى ئەزموونى پەرەپىدانى سۇشىاليستانەى تىدا ئەو بوويى كە رېزەى داھاتى سالانەى تاكەكەسىك لە (200) دۆلار تىپەرنەكا، ئەو ولاتە لە دۇخى گۆشەگىرى خۇيدا نەيدەتوانى چىتر لەسەر سەرورەبىيەكانى رابردوو بىزى و دەستبەردارى ئەو ئىمتيازاتانەبىن، كە مامەلەى بازىرگانى لەگەل ئەمىركادا بۆى فەراھەمدەكات، ئەو چاوى لەوہ برىبوو كە ھىچ نەبىت بىتتە ھۆنگ كۆنگىكى تر لە ناوچەى باشوورى رۆژھەلاتى ئاسيادا.

لەلايەكى تىشەوہ ئەمىركا ھەولى بىوچانى بۇ ئەوہ بوو، كە ھاوسەنگىيەك لەنيوان (گرىي فېتنام) و ئەو دەستكەوتە ئابوورىيە رابگرى كە ئاسايىبوونەوہى پەيوەندىيەكان لەگەل فېتنامدا بۇ ئەو دايىندەكرد، ماوہيەك كار بۇ ئەوہ دەكرا كە راي گشتى ئەمىركا رابردووى شەرى فېتنام تىپەرىنى، پىش ئەوہى فەرەنسائو ولاتانى وەكو كۆرياي باشوورو چىن و ژاپۇن دەستپىشخەرى بكنەن و لە ئەمىركا دەسترويشتووترىن لەم ولاتەى كە پرە لە سامانى سروشتى و دەستى كارى ھەرزان و سازدراو و خاوەن پىشبنىيەكى چاك لەگەل دابونەرىتى كاركردندا.

ئەگەرچى تا ئىستاش ئەو ئاسايىكردنەوہى پەيوەندىيەكان زۇرى دەوى و گەلىك



وېنەيەكى جاران، پەيوەندىيەكى ناخۇر

ئەگەرى دىتتە پىش و سەربارەى ئەو ترسەى كە لە دللى سەرمايەدارىكى ئەمىركى درووستبووہ، كە دەلى: (لېرە مەسەلەكان لەسەر بىنچىنەى رۆژانە دەگۆردى و بىپارىك دەردەكرى و بۇ سبەينى پووجەلدەكرىتەوہ! بەلام تادى وەگەر خىستنى سەرمايەى ئەمىركى زۆرتردەبى. بەتايبەت كە

شمەكە ئەمىركىيەكان برەوئىكى چاكىان لەو ولاتەدا پەيداكردووہ.

له گهرمهى خوشحاليبوون بهو پهيوهندييه ئيستا ئهريکا زور پي لهسهر چاره نووسى  
ئفسه ره ونبووه کاني خوئ داناگرئ و سه بارهت به فيتنامييه کانيش، که وا پيده چي  
مالئاوايان له راسپارده کاني هوشي منه کردبي، ئهوا به دوورنازانري که پابه نديبوونه وهى  
به بازارى ئابووربي نيوده ولته تي و هه ولي قهرزوه رگرتن له سندووقى دراوى نيوده ولته تي،  
به ره و گورانکاری سياسيشى بهن!

\*کوردستاني نوئ روژي 1994/5/11

فہسلی شہشہم

وہرزی تیروڑ





## كى تاليبانى له پرى كرد به كورى؟



تاليبان هه لئوقىوى چ هه لومهرجيكه؟

گه شه كردنى تاليبان و هه لومهرجى دهر كه وتنى وهك هيزيكى سياسى، كه ئه وانىتر له گوره پانى ئه فغانى رابمالى، چرترين وينه داهيزرانى گه مەى سياسىيه له ده فەرى ئه فغانستان و ناوچه كه دا. هه روا ئه و گه شه كردنه تاليبان مۆركى ئىمتيازى نهرىتىكى دىرېنى سياسه تىكى كلاسكى پىوه يه، كه له وه تهى سياسه ت سياسه ته له ئاستى كه س و

گروپ و ده وله تاندا په يره وى لى كراوه. مه به ست ليره دا نهرىتى ده ست له پشتدان و ره بيشخستنى كه سان و هيزه گه ليكن، كه به خويان چ نه بوون و چ نين له هاوكيشه فزانه ملمانپى سياسى و فيساره رهوش يان زياتر بو ده گگه دان له هيزو ناوه ندى تر كه له هه مبهردا ركابه رو نه يارن، ده ست له پشتيان ده دريت و به سونده خويتيان تى ده كرى، ئه گه ر پىوتيشيكرد ده رمانى وزه به خشان ده دريتى. ئه گه ر ليره شدا نموونه ئه فغانستان به رده سترين مؤدىل بيت، ئه وا ده شى بلين هيزه كانى پيشتر شه رى نه جيبوللاى پياوى سؤقتيان كرد به سونده خوين و موغه زيبان پى ده درا، كه چى تاليبان به ده رمانى وزه به خش له ماوه به كى كورتدا ئه وانيدى له كايه كه لاوازو گوشه گير كردو خهريكه نه شيان هپلى.

به شى زورى شيكردنه وه و ليكدانه وه كان، ئه گه ر زانپاربيه كانيان سه د له سه د ورد و دروست نه بن، ئه وا ته خمينىكى گشتى دؤخه كه يان به دروست كردوه، كه تاليبان ئه و بزوتنه وه نه ناسراو و نادياره بوو ئه وانى دى له وديو په رده وه هيتايانه سه ر شانوى رووداوه كان، تا نه يارو دژه سياسىيه كانى خويانى پى نيگه ران بكن. به تايه ت له م بواره دا پاكستان وهك سه رده ستهى هاريكارانى تاليبان ناوى ده هات، له بال پشتگيريه كى ناراسته وخو، به لام كاريگه ر و گه وره ئه مريكا، كه له ريگاي پاكستانه وه له بهر پتر له هؤكارىك دنه تاليبانى داو پشتگيرى لى كرد. هه نديك هؤكاره كان بو ئه وه ده گيرنه وه، كه ئه مريكا به پشتگيرى كردنى فه قىكانى مه لا عومر ده بويست پيگه يه كى ناوچه يى خوى بگيرىته وه و پته وبيكات، له ناوچه يه كى گرنگ و

ستراتىجىدا، كەوا دەھاتە پىشچاۋ لەبەردەم ئىراندا لەدەستىدايىت، بەتايىبە تى كە ئۆپۇزسىۋنى باشوورى ئىستاۋ حىكومەتى پىشووۋى ۋلات لە ئىران نىكىتروبو تا ئەمىرىكا • ھەندىكى دىكەش ھۆكارە كە بۇ ئەۋە دگىرنەۋە، تالىبان بەۋ توندرۇۋى ۋ شەقاۋەيەتەيى خۇى نىۋونەيەكى دزىۋ لەسەر ئىسلام پىشكەشەدەكات، بەمەش گۋايە قسەى نەيارانى ئىسلامى سىياسى سواردەبىت ۋ مەرامەكانىيان لەۋ ميانەدا دىتەدى • بەھەر حال ھۆكارەكانى گلەبى ۋ تىيىنىيەكانى ئەمىرىكايەكان لەسەر ئەفغانىستان ھەرچىيەك بن، لەگەل پاكىستان ھەردوۋىكىان پىكەۋە ۋايرانكرد تالىبان بىتە مەيدان ۋ ھەردوۋولاش لەپىنا ئىحتواكردن ۋ لەكايە ۋەدەنەنى ھىزەكانى دى پالپىشتى تالىبان بن ۋ ئافەرىنى لى بىكەن • لە ھەلومەرجىكى ۋەك ھى ئەفغانىستان، كە ھىزە سىياسىيەكانى، حزبەكانى نەتەۋە ۋ رەگەزەكانى دانويان پىكەۋە ناكولنى ۋ لەۋ شىۋە ئىدارەدانەى ۋلاتدا لەگەل يەكتىرىدا ھەلناكەن، ئاسانە كە ھىزى لاپەلاۋ فاكترەى لاپەلاۋ لەناكورا دەرىكەۋن ۋ پىشكىك لە ھەلومەرجەكە بۇ خۇيان ھەلپچىرن، بەلام ئەۋ ھىز ۋ فاكترە لاپەلايانە لە پىشكىكى كەمىش تىدەپەرن ۋ دەستكەۋتى زىاتر ۋەدەستىدىن • كاتىك ھىزدار ۋ ھەلسوراۋە دەستىرۇيشتوۋەكان دەستىبانگىرن ۋ رىنگاى قەبەبوون ۋ قەلەۋبوونيان لەبەردەمدا تەختىكەن • دروستە خۇى لە ئاكامى داۋەشىنى تواناى پىكەپىنەرانى ھەر مەملەنىيەك ھىزى دى ھەۋلەدەن بازەنە نىۋو گۆرەپانى يارىكردنەۋە، بەلام كە لاپەنەكان ناكۆكىيەكانىيان ھىندە توندىت، شتىكى تىدا نەھىلنەۋە، ئەۋا لەسەر يەكتىرى ۋ لە دژى يەكتىرى ناراستەۋخۇ ھىزى تر ھاندەدەن ۋ گەشەى پى دەدەن، بەتايىبەت ئەگەر ئەۋ ھىزە پالپىشتى دەركەشى ھەبىت • بەمجۆرە لە رەۋشى ئەفغانىستاندا، تالىبان لە ھەموۋانى ۋەرگىرت بۇ چوۋنە پىش ۋ لە سەرکەۋتىشىدا لە پىشكى ھەموۋانى خواردو بردى • لەراستىدا نىۋونەى پالپىشتىكردنى ھىزىك لەلايەن ھىزەكانى ناخۇ بە شىۋەيەكى ناراستەۋخۇ ھىزەكانى دەروە بەراستەۋخۇبى، لە چەندىن نىۋونەى ئوسوللىيدا مەترسىيەكانى خۇى نىشاندا ۋ دەرخست • بەتايىبەت ئەگەر خەسلەتتىكى دىكەى گەمەى سىياسىمان لەبەرچاۋ بىت، ئەۋىش ئەۋەبە ئەۋ كاتەى ھىزىك دىتە مەيدانى كاركردنەۋە، ئەگەرچى ھاۋپەيمانىتى دەكاۋ دەچىتە ۋارى سەنگەربەندى لەگەل ھەندىك ھىزدا، بەلام خۇ سەرئەنجام ئەۋھىزە بۇ خۇى سىياسەت دەكا ۋ بۇخۇشى دەستكەۋت دەخۋازى •

لەبەرئەۋە كە ھىزىكى دەركەى لە ناراستە ۋ سىياسەتەكانىدا جىاۋازىت دەگەل ھىزىكى بچوۋكى نىۋوخۇبى ۋلاتىك، كەچى لەبەر سىياسەت ۋ بەرژەۋەندى پىشگىرى ئەمى دۋابى بىكات، ئەۋا دەبىت دەركەۋتە چەند سەرىيەكانى پىشگىرىيەكانى خۇى قىبوۋلىكاۋ حازراتى بۇ بنونى • دەركەۋتەكانى ۋەك ئەۋەى ھىزى بچوۋكىش لەگەل گەۋرەبوونىدا خۋاستەكانى زۆرتدەبن ۋ تەماعى زىاتر لە ھەلومەرجەكە دەكات • ئەگەر لە ناراستە ۋ بىركردنەۋەشدا جىاۋازىت لەگەل



لايەنى پشگيريكار، ئەوا بە زووى مەيلى "سياسەتى سەربەخۇ" و "بۇ خۇ سياسەتكردن" پالى پيوە دەنى خۇى راپسكىنى و لە دوای گەشەكردن و گەورەبوونى لە مەيدانى مملانىيى سياسيدا و پىبەپىي ئەو گەشەكردنە ھەولدهدا لە پشگيريكارانى پيشوو بيمنەت بيت يان سەرچاوەكانى پشگيرى زۆرتر و ھەمەجۆرتر بكات، تا دەستى لە مەيدانەكەدا والاتريت، سەيرەكە نەرتى سياسى لە دونيا و لای زلھيزەكانيش بەتايبەتى، نەگەيشتپتە ئەو پەندو عيبرەتەى كە، دەلئ كارتەكانى يارى سياسى چەند دەستەمۆ و مالى بن، سەرەنجام ئەوانە كارتى رۆحلبەرن و لە ھەر دەرڤەتيكدا- ئەگەر بۇيان بلوئ- ھەول بۇ خۇيان دەدن و سياسەت بۇ خۇيان دەكەن. ئەم خەسلەتە بە شيوەيەكى ھەرە تايبەتى لە تاللياندا بەرجەستەيە، وەك ھيزىكى ئوسولى كە ديد و روانينەكانى تەواو لە ھى پشگيريكارانى جياوازە. لەبەرئەو لەگەل گەشەكردى تاللياندا مەلا عومەر و فەقيكانى ئەوانيش دەستيانداوہ سياسەتكردن بۇ خۇيان. كارمان بەوہ نيە كە ئەو سياسەتەنە چەند دواكەوتووہ و ماىەى شەرمەزارىيە بۇ مرؤفايەتى. مەسەلەكە ليرەدا ئەوہيە سياسەتەكە بۇ خۇيان لەبەرئەوہ دەشى (خيرپيكراو) لە رەوشىكى تردا بەرژەوہندييەكانى تووشى پيكدادان بن لەگەل پشگيريكاردا، ھەرەكە لە ماجەرەى ملياردىرى تيرؤريست ئوسامە بن لادندا ئەو پيكدادانە لە بەرژەوہندييەكان دەرکەوتن. پيكدان لەنيوان ئەمريكا، كە پيوايە ئوسامە بن لادن دەستى لە تەقاندنەوہى "مالەكانى" واشنتون لە جيھاندا ھەبەو تالليانەكان، كە پيشرەوييەكانيان ھانيدان ھەندىك سەرپيچى لە پشگيريكارانى بزوتنەوہكەيان بکەن، كە زياتر ئەمريكاو پاكستان و لەم بارەيەوہ رايگەيەنن ئامادەنين ئوسامەى "ميوانى گەلى ئەفغان!" لە ولات دەرکەن.

بەمجۆرە نيشانەكانى جياوازى لەنيوان تالليان و واشنتون دەرکەوتن ئەگەرچى لەسەرەتاوہ ئەمريكا وئراى دانپيانەنانى بە حكومەتەكەى تالليان، كەچى لەسەر زارى وەزىرى دەرەوہى (مادلين ئۆلبرايت) تەماعى دەخستە بەر "كابول"، كە ئەگەر بيانەوئ شوپينىك لە كۆمەلى نيودەولەتى بگرن، دەبئ تيرؤرو تيرؤريستان لەباوہش نەگرن، بەلام لەگەل سەرکەوتنەكانى ھيزەكانى تالليان و پەلاماردانى ئۆردوگاي رايئنانى سەر بە ملياردىرى دەرکراو لە سەعودييە، ئوسامە بن لادن كە دەكەويتە ئەفغانستان، پيدەچى بەرژەوہندييەكانى (واشنتون-كابول) ئيدى لەمەودوا روو لە پيكدان بکەن. وا لە ئيستاشەوہ، سەرەراى بەردەوامى پشگيرى پاكستان لە كابول، بەلام ئيسلام ئاباد لە ليدوانىكى لابلە، بەلام گرنگدا، نيگەرانى خۇى لە ھەرەشە بۇ سەر سنوورەكانى ولاتەكەى راگەياند، وەك ئامازەيەك بۇ تالليان و گەواھييەك لەسەر ئەوہ كە ئيتىر تالليان بۇخۇى گەماندەكات و مەرج نييە پابەندى ريزبەستنى ھاوپەيمانيتيەكانى پيشووى بيت.

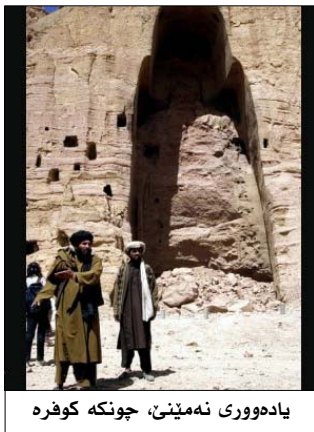
پیش پتر له ده سال سهرۆکی ولاتیکی عهره‌بی گله‌یی له عهره‌به دراوسپکانی کرد، سه‌بارهت به‌وهی هانی ئوسولیه‌کانی ولاته‌که‌ی دده‌ن و پشنگیری و ئاسانکارییان پیشک‌شده‌کن، ئه‌ویش ته‌نها له‌به‌رئه‌وه‌ی نا‌کوکییان له‌گه‌ل ولاته‌که‌یدا هه‌یه، سهرۆکی ولاته‌که‌ ئاماژه‌ی پيدا بزوتنه‌وه‌ی ئوسولی سیاسی وه‌ک ئاگری ناو پووش وایه به‌هه‌موولایه‌ک‌دا بلاوده‌بسته‌وه، با ئه‌وانه‌ی نا‌کوکییه‌کیان له‌گه‌لماندا هه‌یه به‌ین چاره‌سه‌ریه‌کن، نه‌ک دنه‌ی ئوسولیه‌کانمان بده‌ن که سه‌ره‌نجام ئاگره‌که هه‌موومان به ولاتانی دراوسپشه‌وه ده‌سوتینی\* به‌لای وایه! ئاگره‌که هه‌موو ره‌زه‌که به ته‌رو ووشکیه‌وه ده‌سوتینی\*

له‌به‌ر ئه‌وه خۆپاریزی باشته له چاره‌سه‌ری ئه‌و هه‌ره‌شانه‌ی پشتر پشنگرییان لێ کرا وه‌به‌خشین به‌هیزه مردوو‌ه‌کان، که‌س و گروپه بیکه‌لکه‌کان، ته‌نها بۆ ئه‌وه‌ی به‌رامبه‌ر هیز، که‌س و گروپه‌کانی توانای ئیداره‌دانی ململانی و به‌رپوه‌بردنی ره‌وشی سیاسییان هه‌یه، تیک‌شک‌ین، چونکه نه‌یارمان، نه‌ریتیکی سیاسی شکست‌خواردوو‌ه\* ئه‌فسوس که ته‌نانه‌ت له پایته‌ختی زله‌هیزه جیهانییه‌که‌شدا، سه‌ره‌رای نه‌ریتی دوورودریژ له‌کرده‌و کاری سیاسیدا، پیاده و ئیسی پێ ده‌کریت، ئه‌وه راسته که گه‌لیک، به‌لکو زۆربه‌ی جار به‌رژه‌وه‌نده‌یه‌کان، نه‌ک باوه و بۆچوونه‌کان سیاسه‌تی واشنتۆن دیننه‌ واری ئاراسته‌و پیاده‌کردنه‌وه، به‌لام ئه‌و سیاسه‌ته هه‌رگیز سه‌رکه‌وتوو‌نییه، که هه‌موو ره‌زه‌که بسوتی\*.

نموونه‌ی تالیانی ئه‌فغانستان دوانموونه‌یه، به‌لام دوا‌ین نموونه‌ی هه‌ره‌شه‌ پشگریکراوه‌کانی دونیا نییه، که سه‌ره‌نجام بۆ خۆیان یاریده‌کن و ئه‌وانیش کات فریده‌ده‌نه سه‌ر میزی یاریکردنه‌وه\*.

# تالیبان میژوو دہسریټہوہ

## جہوری زہمانہ و.. فیشہ کی چروک



یادہووری نہمینئ، چونکہ کوفرہ

رووخانی پیکہرو سرینہوہی ئاسہواری میژووی دیرین  
دوا بابہ تی سہر گورہ پانی سیاسی ئہفغانستانہ.  
تالیبان پہلاماری کیشہکانی میژوو دہدا، وہک  
کشانہوہیک لہبرامبہر چارہسہرکردنی کیشہکانی  
ئہمرودا. میژوو، ئہو لاپہرہ تہنکو زہرد ہلگہراوانہی  
لہسہر رہفی کتبخانہکانو لہ قوژبئی شوینہوارہ  
دیرینہکاندا ہشاردراوہ، کہرہستہی بہردہستو بابہتی  
پہسہندرکراوی ئہو فہرمانرہوایانہیہ، کہ گیروگرفتہکانی  
سہردہمہکہیان پی کونترول ناکریو دہفتہرہ سپیہکانی  
سہر میژی خوئیانبان پی پرناکریټہوہ.

حیلہی ئہسپو تۆزی ژیر پیی سوارہو پیادہی

سوپاکانی داگیرکاری، یان بہپیچہوانہوہ ئاودانیو بلاوکردنہوہی فہرہنگی زیندہگانی،  
ئہمانہ سہرباسی کتیبہ تہنکو زہرد ہلگہراوہکانی میژوون کہ تۆزیان لی نیشٹوہوہ  
فہرمانرہوایانی جہورو سہتم لہ شینہییدا پندہکانی ناخویننہوہو دہرسہکانی  
دہورناکہنہوہ. بہلام کہ لییان دہقہومئی و لہئاست دژواریبہکانی زہمہنی خوئیاندا  
دۆشدادہمین، ئہو پہرہ زہردانہ دہکہنہ نوشتہی فیئل و فہرج و تۆزی لہسہر  
نیشٹووش لہجامی ئاوی مہنگدا دہخونہوہ.

میژوو لای فہرمانرہوایانی جہوروستہم بۆ دہورکردنہوہ نییہ، بۆ دہردخستہوہیہ،  
پہیکہرہکان کہ میژوو دہگیرنہوہو شوینہوارہکانی ئہو شہوکہتی میللہتیک دہردہخن، لای  
فہرمانرہوایانی تالیبان بۆ پندوہرگرتن نییہ، بہلگو بۆ پندپیکردنہ.

بۆیہ وا تالیبان پندیک بہمیژوو دہکاو ئہتکیک بہپیکہرو شوینہوارہکانی ئہفغانستان دہکا،

کہ مہگہر ہہر خوئی بہئہمرۆی ولاتہکہی کردبی.

ئەرى و دەسالە ئەفغانستان شەره، كه تالېبان له پتر له پېنجيان به شداره، كى له خه ياليدابوو په يكهري بوزا له وى هه يه و پيوسته بشكىنرى، نه بادا نيشانه يه كى په يكهري پرستى له و ولاته دا هه بى؟

ئەگەر تالېبان بۆ خۆدزېنه وه له و هه موو گرفته ي هه ر ئىستا بهرۆكى حكومهت و خه لكه كه ي گرتووه، ئەم به زمه ي نه سازاندووه، بۆچى به بېرى خه لكى دېنېته وه كه له دېرۆكى ئەفغانستاندا بوزا و په يكهري كانى، مېژوو و دهفته ره كانى هه س و ده بى له ناوبېرىن و بسردېته وه؟ مېژوو له سه ر ره فه كانى خۆى خه وتووه. جه ورو سته مى تالېبان به ناگای دېنى. په يكهري كانى بوزا له م سه رده مه دا په يكهري گېرانه وه ي شارستانين، نه ك په يكهري بته پرستى، به لام تالېبان فيشه كى چروكى ئاراسته ده كا و به چه كه كانى سه رده م ته فروتونا يانده كا.

هه ميشه وابوو، حاكمانى جه وروسته م په يكهري كان ده روخېن و قه لاکانى مېژوو تېك و پېكده دن، چونكه جه ورى زور ده يه وى دوينى و مېژووش كۆنترۆلبكات، وه كو چون ئەمروى كۆنترۆلكردوو. سته مى زوردار به ناوى سه رله نوئ نووسينه وه ي مېژوو وه قه لای كه ركوك ده روخېنى. به ناوى ئاينى پېرۆزېشه وه شارستانيتىكى دېرىنى ئەفغانستان ده سرېته وه. ئەوان ده خوازن دوينيشمان بدن، وه كو چون ئەمرويان لى تالكردووين!

هېتى ئەى ئەو چه كداره ي دوينى له سه ته لايته وه بينيمت فيشه كى چروكت ئاراسته ي ئاسه وارېكى دېرىنى ولاتى خۆت ده كرد! ئەوه ي تو شكاندت به ته نها مولكى تو نيه. ئەوه دېرۆكى مرؤفايه تيه و منيش پشكم تېدا هه يه.

هېتى ئەى ئەو شوڤله شوڤينيه ي (به له ديه ي ته ئمىم)! ئەو قه لايه ي تو به ناوى چاكسازيه وه تېكىده ده يت، ئەوه به ته نها مولكى كوردو توركمانى كه ركوك نيه، ئەوه دېرۆكى ژيارى مرؤفايه تيه و هاوولاتيه كى بن چه كمه ي ريشى تالېبان پشكى خۆى تېدا هه يه. په يكهري كان مه روخېن، خه ريكى چاره سه ركردى ئەو كېشانه بن، كه عاده ته ن حكومه ته سه نگينه كان چاره سه ريده كه ن.

ئاسه واره كان وه ناگا مه هينن، چونكه چه ند زوربن به شى رۆژه زورو زه وه نده كانى حكومرانى كردن ناكه ن!

خۆتان به خزمه تى ئەمروى ميلله ته كاتانه وه مژول بكه ن.

\*كوردستانى نوئ: ژ: 2393 له رۆژى 2001/3/3

## تیرۆر له نیوان ئوسامه بن لادن و خهدیجه بن قنهدا



ئهم یارییه له جهزیرهوه دمستی پیکرد

(1)

ئهو کاره دزیوانه‌ی ئوسامه بن لادن به روخساری جوانی خهدیجه بن قهنه کردوو به‌تی ، له که‌نالی جهزیرهوه، ناشاردریته‌وه.

هه‌رگیز سیاسه‌تی چه‌وت و نا‌په‌سه‌ند به‌خیتابی ئیعلامی پیشکه‌توو، وینه‌ی فانتازی "عبر الهاتف" دانا‌پۆشریت، چونکه راستگۆیی ئه‌وه‌یه که مرۆق بانگه‌شهی بۆچی کرد، ده‌بی ئاماده‌بی له‌سایه‌ی سییه‌ری ئه‌و بانگه‌شه‌یه‌دا بژیت. زۆریک له‌ رووناکییرو هونه‌رمه‌ندان‌ی عه‌ره‌ب چه‌پله‌یان بۆ سیاسه‌تی به‌غدا لیده‌داو به‌هه‌له‌یاندا ده‌برد، تاوه‌کو له‌گه‌ل دنیا توندی بنوینیت، به‌لام که‌ رۆژی لیدانی عیراق و ئاسه‌واری ئابلقه‌ ده‌رکه‌وت، که‌سێک نه‌بوو له‌گه‌ل عیراقیه‌کان بمینیته‌وه‌و وه‌کو ئه‌وان باجی هه‌له‌و چه‌وتیه‌کانی رژی‌میک بداته‌وه‌ که‌ خۆی هه‌له‌یه‌و زیاتر به‌ پنی هه‌له‌دا براو پفدرا. پیش ئه‌وه‌ی عیراق بکه‌وتیه‌ ژیر ره‌حمه‌تی بۆردومانی شه‌ری گه‌رده‌لولی بیابان، شوخ و شه‌نگه‌کانی وه‌کو (ره‌غده‌)ی هونه‌رمه‌ندی میسری به‌ ئه‌سل

سووری دههاتنه عیراق و لهسەر شاشه‌ی ته‌له‌فزیون کلاشینکو‌فیان به‌رزده‌کرده‌وو ده‌یانگوت؛ "قلوبنا معاکم یاجنود العراق"، سهربازه عیراقیه‌کانیش پیده‌کەنین و سلاویان لێ ده‌کرد، ئاخ‌ر شه‌ر له‌ ح‌زوری شه‌نگیکی وه‌کو ره‌غده‌ شاییه، لێ که شه‌ره‌که قه‌وما نه‌ ره‌غده‌و نه‌ فرمانده‌کانی جه‌نگ و نه‌شاعیره‌کانی مه‌رهد که‌سیان به‌هانای سهربازانی لیه‌قه‌وماوی عیراقه‌وه نه‌هاتن.

ئێستا که‌سێک نییه له‌ هانده‌رانی به‌غدا که‌ بێت له‌ناو ره‌وشی دژواری عیراق بژی، که‌سێک نییه له‌ هانده‌رانی تالییان که‌ بچن له‌ ئه‌فغانستان دۆزه‌خ به‌چاوی خۆیان بیه‌ین.

که‌نالی ئه‌لجه‌زیره به‌ ته‌کنیکیکی پیشکه‌وتوو و روخساری جوانی جمانه‌و خه‌دیجه‌و مه‌نته‌هاو روی گه‌شی فه‌یسه‌ل قاسم و جه‌مال ریان، داکۆکی له‌ سیاسه‌ت و ته‌کنیکی دواکه‌وتوو ده‌کات و هانی بن لادن و مه‌لا عومه‌رو ئه‌بو قه‌تاده‌ ده‌دات که‌ بچن مملانیی شارس‌تان‌یتیه‌کان له‌ گه‌ل رۆژئاوا به‌ تیرۆر و ته‌قاندنه‌وه جیه‌جیه‌که‌ن!

ئه‌لجه‌زیره به‌ فه‌نتازیای میدیایی تالییان و بن لادن پ‌قده‌دات، به‌لام باج و سه‌رانه‌ی گه‌وره‌ خه‌لکی ئه‌فغانستان ده‌یده‌ن، وه‌ختیک ولاته‌که‌یان ده‌بیته‌ لوبنانیکی ئیسلامگه‌راو لایه‌نه‌ ناکۆکه‌کان حیساباتی خۆیانی تیدا یه‌کلاییده‌که‌نه‌وه. ئایا بێژره‌ مۆدێرنه‌کانی ئه‌لجه‌زیره و میوانه‌ کۆنه‌ چه‌په‌کانی ئه‌حمه‌د مه‌نسور و فه‌یسه‌ل قاسم و سامی ه‌داد خۆیان ئاماده‌ن یه‌ک رۆژ وه‌ک هاوولاتییه‌کی ئه‌فغانی له‌ ژێر سایه‌ی ئیره‌هایی جه‌سته‌یی و ئیره‌هایی قه‌ده‌غه‌کردنی گۆرانی و مۆسیقا و وه‌رزدا بژین؟ ئایا ئه‌وانه‌ی ده‌خوازن له‌ پ‌یی غه‌مزهی ئیعلامی و چاوداگر‌تنی هه‌والی و رۆژینه‌ره‌وه لاوانی توند‌ره‌وی جیهانی ئیسلامی هان‌بده‌ن، که‌ بۆ پشتیوانی له‌ تالییان و بن لادن و هاوشیوه‌کانیان سه‌ری خۆیان به‌فه‌تاره‌ت بده‌ن، ئه‌وانه‌ خۆیان ئاماده‌ن یه‌ک ریالی سه‌ودی، یان یه‌ک دیناری عیراقی له‌و سه‌فته‌ دۆلاره‌ی له‌سه‌ر ئیعلامی هان‌دان وه‌ریده‌گرن، بده‌نه‌ هه‌قی ئه‌و هه‌ول و کۆششانه‌ی بۆ فریاگوزاری ئاواره‌کانی ئه‌فغان له‌سه‌ر سنووری ئێران و پاکستان ده‌ستیپێک‌ردوه‌وه؟

کێ پروپاگه‌نده‌ بۆ شیوه‌ ژبانی ئه‌فغانی ده‌کا، با له‌لای خۆی جیه‌جیه‌کات، با ته‌له‌فزیونی ئه‌لجه‌زیره‌ش بێژه‌ره‌کانی به‌ربداته‌وه‌و خانمه‌ شوخه‌کانی هانی ئیره‌هاب ده‌ده‌ن چاویان به‌قیناع‌و چارشیه‌و دابپۆشن. بزانه‌م که‌س گوئی له‌ قسه‌یان ده‌گرێ و که‌س گوئی له‌ هه‌واله‌کانیان ده‌گریت؟

## (2)

به‌دیویکی تر‌دا با ئه‌و سه‌رکرده‌ سه‌له‌فیانه‌ی تالییان که‌ رقیان له‌ ته‌له‌فزیون و وینه‌گرته‌نه‌، رقیان له‌ په‌یکه‌ره‌کانی بوزاو که‌له‌پووری جیهانییه‌، با ئه‌وانه‌ خۆشیان بایکو‌تی سیه‌ری که‌ناله‌

فەزاييه كان بكن، هەر رۆژهی دوو سێ كهسیان به‌ریشی پانی ئیش نادیاریهوه، به چه‌کی ژه‌نگه‌ه‌لگرتووی سۆفیتی ژه‌نگه‌ه‌لگرتووهو له تله‌فزیۆنی ئه‌لجه‌زه‌یره‌وه ده‌رنه‌كه‌ون و هه‌ره‌شه نه‌كهن. خو بینه‌رانی بیوهی نه‌ بۆش و نه‌ كوژن پاو‌ل و ديك چینی‌ن كه ئاوا به‌چه‌كه‌وه هه‌ره‌شیه‌یان لێ ده‌كریت. ئه‌ی ئه‌گه‌ر تله‌فزیۆن و وینه‌گرتن حه‌رامه، بۆچی خۆتان وه‌ك فه‌زی موسلمانان رۆژی پینج جار له‌ جه‌زیره‌وه قیتده‌بنه‌وه؟

ئه‌گه‌ر تله‌فزیۆن ب‌ل‌نگۆی راگه‌یان‌دی په‌یامی‌کی "جه‌هاد" یه‌ له‌ دژی ئه‌م‌ریکا، ئه‌ی بۆ له‌ میله‌تی ئه‌فغانی قه‌ده‌غه‌ده‌كهن؟ بۆچی كه‌س گو‌یی له‌ رای میله‌تی ئه‌فغان نییه، كه‌ به‌ چاك و به‌ خراب شتیك ب‌ل‌یت. ب‌ل‌ی ئه‌م شه‌ره‌ ده‌كه‌م و حكو‌مه‌ته‌كه‌ی خو‌مم به‌د‌له، یان ب‌ل‌یت ئه‌م شه‌ره‌م ناو‌یت و هه‌قم به‌سه‌ر بن لادنی بیگانه‌ی ولاته‌وه نییه؟

### (3)

له‌ سا‌لی 1998 دا شه‌وی به‌غدایان كرده‌ چ‌را‌خانی بۆردومان و وێران‌کاری، كه‌چی شاكر حامدی په‌یامنی‌ری ئه‌لجه‌زیره له‌ به‌غدا ده‌یگوت (تبدو الحیاة طبعیه ج‌دا فی بغداد). وا ئیستاش په‌یامنی‌ری ئه‌لجه‌زیره تیسیر علونی له‌ كابوله‌وه، ده‌ل‌یت: (یلعب الاطفال هنا كرة القدم ویبدو أنهم لا یکترون لتداعیات الهجوم الامریکی المرتقب). ئه‌مه‌ش مانای وایه‌ به‌م زوانه‌ تراژدیای ئاواره‌بوونی‌کی چ‌تر‌ی ئه‌فغانیه‌كان ده‌بینین، كه‌ نه‌ ئوسامه‌ یه‌ك قرشیان ده‌دات‌ی له‌ و ملیاران‌ه‌ی بۆ فیشه‌کی تیرۆر هه‌لیگرتووه‌وه نه‌ په‌یامنی‌ری ئه‌لجه‌زیره فریای وینه‌گرتنی كو‌په‌وه‌كه‌ی ده‌كه‌ویت، چونكه‌ له‌ ئه‌فغانستان وینه‌گرتن قه‌ده‌غه‌یه. مه‌گه‌ر وینه‌ی ئوسامه‌ و سه‌ركرده‌کانی تالیبان نه‌ب‌یت!

### (4)

جاران په‌ناگه‌ی تیرۆر هه‌شارگه‌ و شوینه‌ دووره‌ ده‌سته‌كان بوو، كه‌س ده‌موچاوی تیرۆریستانێ نه‌ده‌بینی و هه‌ق‌ایه‌ته‌کانیانی نه‌ده‌بیست، بۆیه‌ كه‌س گو‌یی له‌ حوجه‌ی تیرۆریستان نه‌ده‌گرت، به‌لام ته‌كنه‌لۆجیای په‌یوه‌ندی و میدیای كه‌ناله‌کانی وه‌كو ئه‌لجه‌زیره وایان‌كرد خه‌لك گو‌یی له‌ بیانوه‌کانی ئه‌وانیش ب‌ی، كه‌ له‌ بیانوی ئه‌و دزانه‌ ده‌چیت خووی دزی‌کردنیان به‌ده‌سكورتی سه‌رده‌می مندالی پاساوده‌ده‌نه‌وه!

بلاج‌كتۆری كامیرا هینده‌ كه‌مه‌ند‌كیشه‌ كه‌ سه‌ركرده‌ ب‌ی‌ئ‌ه‌زموون و ده‌ماریگیره‌کانی تالیبانیش ناتوانن خو‌یان له‌ داوی بشارنه‌وه. ئه‌وانیش سیحری كامی‌رای ئه‌لجه‌زیره فریویدان و له‌سه‌ر شاشه‌ی رهن‌گاوره‌نگ هه‌ره‌شیه‌یان له‌ ئه‌م‌ریکا كرد كه‌ واز له‌ فه‌له‌ستین ب‌ینی‌ت، ته‌واو وه‌ك ئه‌وه‌ی عیراق له‌ سه‌روبه‌ندی شه‌ری كه‌نداودا كردی.

جاریکی تر تهکنیکی میدیا دهیهوویت کهتنی سیاسهته نارہواکانی فرمانرہوایان بهکیشہی  
رہوای فہلہستینہوہ گریبدات.

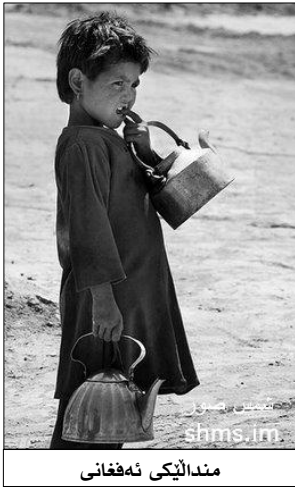
جاریکی تر خیتابی سیاسی عیراق له سہردہمی جہنگی کویتدا بہشیوہیہکی کۆمیدی  
دووبارہبووہ، چونکہ تالییان ماکینہی ئیعلامی عیراق و ئہزموونی بہغدای له دیماگۆگیہتدا  
نییہ، وا ئہلجہزیرہ ئہو بۆشاییہی بۆ پردہکاتہوہ، ئہوہتا ئہلجہزیرہ نوقلانہی (اولی حروب  
القرن) لیدہدات و ئیرہابی فہزائی پەخشدہکات، ئیرہابیک کہ خہریکہ کاژی بیتلابہنیش  
فریدہداو راستہوخۆ دەبیته بہشیک له پەیامی جہنگ.

جاریکی تر روخساری جوانی بیژرہکان ہاتنہوہ تا پاساوی دزیویہکان بدہنہوہ.

\*کوردستانی نوی: ژ: 2574 چوارشہممہ 2001/10/2



## کټکه که ی مه لا عومهر!



مندالیکي نهفغانی

لیدوانیکي مه لا محمهده عومهر رابهري بزووتنهوهی "تالیبان"، که لهم تنگزه یه داویه تی، سرنجراده کیشی. مه لا محمهده عومهر که کهس نازانی جیی له کوئییه و له کوپوه لیدوان ددها، رایگه یاند که: په یام دهنیریتته کن هاوپه یمانیتی باکوور (هیزه کانی ئوپوزسیوني نهفغانستان) تا بین پیکه وه شهري هیزه کانی ئه مریکا بکن و ولات له دستي بیگانان بیاریزن. په یام له ری و هفدیکه وه رویکرده ناوچه کانی هاوپه یمانیتی باکوور، به لام نه زانراوه له ناو ته پوتوزی جهنگدا چی پی ده کری و کی په یامه که ی لی و ه رده گری؟

به راست بوچی په یامی مه لا عومهر بو هاوپه یمانیتی درهنگه وت؟ بوچی له گهرمی ته پوتوزدا رابهري دهسه لاتی تالیبان، که هه موو لابه کی له کیکي دهسه لات بیبه شکرد، قاسیدی نارده لای براکانی جاران له جیهاد و دوزمنه کانی ههنوو که له سر کورسی دهسه لات؟

پتر له ههفته یه که جهنگ هه یه و فرؤ که کانی ئه مریکا له نیوان کابول و قهنده هار و جهلال تاباددا تهراتی نیانه، که چی مه لا عومهر یه کبینه رایده گه یه نیت که: ئوسامه و گروهه که ی برای دینیمانوه هاوپه یمانیتی باکووریش به کریگی راوی ئه مریکا و زا هیر شان.

پتر له ههفته یه که به هه زاران بیوهی و لیکه و ماوی نهفغانستان له تاوی بوردومانی ئه مریکا و له داخی حوکمی تالیبان داویانه ته شاخه کان و ملی ریگه ی سرسنووری دراوسیکانیان گرتووه، مه لا عومهر دهنگی لیوه نه هات و رهنگی دیارنه بوو: چونکه ئه و هخته هیشتا هه ره شه نه گه یشتبووه کورسی دهسه لات، هیشتا شه و خوشاردنه وه دادی سرکرده کانی تالیبانی ددها که بیانپاریزی و سرله نوی، بو سپیده که ی، تیبه لچنه وه و جله وی حوکمرانی، تا ئیواری، بگرنه وه دهست. مه لا عومهر هاوپه یمانیتی "هاوپه یمانیتی باکوور" ی نه ده ویست، چونکه

كابل ھەروا بەدەست خۆيەوۈ بوو، چش لە مالوئرانىي مالى خەلكى و سەرگەردانىي ژن و پير و مندالى خەلكى. سەرنجراكىشىي ليدوانە كە لەمەدايە. تەپوتۆزى جەنگ گەيشتوۋەتە قۇناغى باھۆزى ھيرشى پيادەيى، گەيشتوۋەتە قۇناغى چوونە ژوورەوہى ھيزى پيادەي ئەمريكاو لەسەر كورسى لابرندى مەلا عومەرو دەستەكەي. بۆيە مەلا قاسيدى ناردوۋە و داواي ھاوپەيمانيتىي دەكات.

مەلا عومەر ھەقايەتە كۆن و سوواۋەكەي دەسەلاتە ستەمكارەكان دووبارەدەكاتەوہ: تا كىكى دەسەلات چەورو پربادەمە بەشى كەسى لى نادەن، وەختىك لىيان دەقەومى داۋادەكەن خەلك لە پاشەرۆي كىكەكە، لەسندانەكەدا، ھاوپەيمانىان بىت!

مەلا عومەر، درەنگ وەخەبەرھات! لە سپىدەيەكى نزيكدا ميژىكى تازە و كىكىكى چەند قاتىي چەور، كە حكومەتى ئىتلافيي نوپى ئەفغانستانە، ساز و نامادە دەبى.

## وهختيک مؤسقا و لابرډني چارشيو دهنه کردهيهکی سياسی

### نهفغانستان چ حکومتیکی پيوسته؟



مؤسقا دهگهرپتهوه نهفغانستان؟

له ههنگاوکی بچووک، لی مهغزادارو ژیرانه‌دا، هاوپه‌یمانیتی باکوور رایگه‌یاند، که وه‌فدی هاوپه‌یمانیتی بو وتوویره‌کانی به‌رلین به‌لانی که‌مه‌وه ژنیک نه‌ندامیتی، میدیاکانی جیهان بایه‌خپکی که‌م و لابه‌لایان به‌م

هه‌نگاوه‌دا، پیده‌چیت له‌نیو ته‌پوتوژی شهری نه‌مرؤی پیاوه‌کاندا، پشکداری ژنیک له‌گفتوگو هیمنه‌کانی بو ناینده‌ی نه‌فغانستان ده‌کرین، به‌شی فراموشی و که‌وتنه په‌راویزی روداوه‌کانه‌وه بیت.

به‌لام هه‌موو نامژه‌وه مه‌غزاکانی هاوپه‌یوه‌ندی پرسی ژن بوون له نه‌فغانستان، وه‌ک نه‌م هه‌نگاوه نه‌که‌وتنه ژیر پنی روداوه‌کانه‌وه، له‌چاو چاره‌نووسیکی ره‌ش و تاریک که‌تالیبان بو ژنانی نه‌فغانستانی ده‌خواست، هیشتا جموجولی ژنانی نه‌و ولاته، چ له‌بوارى کومه‌لایه‌تی و چ له‌بوارى مه‌سه‌له گشتیبه‌که‌ی هه‌موو میلله‌ته‌که‌ی خستوته‌واری داهیزرانه‌وه، جیی ئافه‌رین و په‌سه‌ندکردنه.

هر له‌دوخی داوه‌شینیک که‌نه‌فغانستان له‌سایه‌ی حوکمی تالیبان تووشی هاتبوو و پیاوانی ولاتی گیروده‌ی ریش هیشته‌نه‌وه‌ی بی ئیشی کردبوو، ده‌سته‌یه‌ک ژنی چالاک پتر له‌چالاکیه‌کی سه‌نگینان له‌بوارى ته‌کنه‌لوژیای په‌یوه‌ندی‌دا نواند، نه‌وان په‌یجیکیان له‌ئینته‌رنیت کرده‌وه که‌ناوی کومه‌له‌ی (ره‌والی) هه‌لگرتبوو، نه‌و په‌یجه سه‌نگه‌ری ده‌سته‌یه‌ک ژنان بوو که‌تاوانه‌کانی تالیبانان دهره‌ق ژن و ژبان نیشانی دنیا ده‌دا، نه‌مه سه‌نگه‌ریک بوو نه‌ک بو به‌ره‌نگاربوونه‌وه‌ی کوتوبه‌نده دواکه‌وتوو‌ه‌کانی تالیبان له‌دژی ژنان، به‌لکو سه‌نگه‌ریک بوو بو پاراستنی کومه‌ل و فره‌نگی ژیان‌دوستی له‌ناویدا.

پیاوه‌کان رادیویان نه‌بوو گوی له‌هه‌والی خویمان بگرن و له‌ملاوه ژنگه‌لی ولات له‌ریی ئینته‌رنیته‌وه پردیکی په‌یوه‌ندیان دامه‌زاند.

له‌به‌ر نه‌و واقیعه‌تاله‌بوو که‌فریدانی چارشپوی ژنان له‌خوپیشاندانه‌که‌ی کابل و داخوازی خویندن و کارکردن، مه‌غزای راسته‌قینه‌ی ده‌ربازبوونی نه‌فغانستان بوو له‌ته‌نگزه

قوولەكەى بىست سالى خاياندووه، وهختيك رژىمىكى حوكمران دژى ههموو جوولەيهكى ژيان بيت، دژى رىشتاشين و دژى دەرکهوتنى روخسارى جوان و دژى مۇسقاو هەلپەركى بيت، ئەوا لەبەرامبەردا دەرکهوتنى هەر رويهكى تابان لە درزى پەچەوه سەنگى سەد بەياننامەى نارەزايى هەيه، رىشتاشينىك بە روى كۆرىكى سياسى و چوونە سەيرانى هەلپەركى و گۆرانى كارىگەرى سەد چالاكى پارتيزانى هەيه، لە ولاتى رژىمە تۆتاليتارەكاندا كە هەموو بزاوتىكى ئىنسانى قەدەغەيه.

ئۆپوزىسيون كردهيهكى ئاسان، لى پىرمانايە، بەم شىوهيه بەخۆكەوتنى ژنان لە ولاتى شەروشۆرى پىاوه توندرهوهكاندا، تەنھا كردهيهكى كۆمەلايهتى نىيه بۆ وەرگرتەوهى كەمترين پلەى ئازادى كە ژنانى ئەو ولاتە سەد سال پيش ئىستا لى بەهرەمەندبوون، بەلكو كردهيهكى سياسيشە، كە لەپال كرده سياسىيەكانى تردا بۆى هەيه ئەفغانستان لە دۆزەخ دەرپهينىت و بيخاتە سەر شەمەندۆفەرى ئاسايبونەوهى ژيان، ئاسايبونەوهى سياسەت و حوكمرانى.

لەبىرمان نەچى هاوپەيمانىتى باكووريش دواچار كۆرى ئەو هەلومەرجەيه كە پيش تالبيان ئەم ولاتە جوانەى نزيك ئاوه گەرمەكانى كرده پايتەختى حەشيشە و باندەكانى تىرۆ. لە توندرهوى و پىكەهەلپزانى موحاهيدنى ئەفغانەوه تالبيانى لەوان توندرهوتر دروستبوو، دەنا لە فەرھەنگىكى هاوچەرخ و ديموكراتدا، لە زمينەيهكى لەبارى گەشەكردوودا هيزى تالبيان ئاسا سەردەناھينىت، بۆيه چاوپروانى ژنان و پياوانى ئەفغانستان لە هيزەكانى هاوپەيمانىتى باكوور ئەوهيه كە دەرسيان لە تەجرەبەى تالى رابردوو وەرگرتبىت، خەلكى بە بەراورد لەگەل تالبياندا ئەوان بەمیانرەو دەزانىت، دەنا هيلى كارکردن و خيتابى سياسى ئەوانىش پيداچوونەوهى جدى دەخوازىت، ئەمەش لە سياسەتدا خەوش و لەنگى نىيه، دەبى واسەيرى بزوتنەوهى سياسى جارانى خۆيان بکەن كە هيزى سۆفیتی وەدەرناوه، بەلام نەيتوانيوه پرۆزەيهكى سەنگىنى چارەسەرى سياسى و ئابوورى و كۆمەلايهتى بۆ ئەفغانستانىكى ئاوهدان گەلالەبكات.

دەشى واسەيرى هەنگاوى ئەندامىتى ژن لە وەفدى هاوپەيمانىتى باكوور، لە كۆنگرەى بەرلين بكرىت، كە بۆ چاوپوراو نىيه، بەلكو ئاماژەيه بۆ تىگەيشتن لەوانە سياسىيەكانى قۇناغى رابردوو، وانەكانى كە دەلین خەلك لەتاوى تالبيان خۆى داويتە باوەشى هاوپەيمانىتى باكوورهوه، وانەكانى كە دەلین هەر كۆمەلىك توپىزىكى خۆى لە هەلسوران و كاراكتەرى دابرىت، دابرىنى ژن لە حالەتى ئەفغانستاندا، ئەوا دووجار تووشى بەلاى پىچانەوهى بنەو بارەگای هەلسورانى تەواوى توپزەكانى خۆى دپت.

لەنيوان حوكمى سۆفیتی بىگانەو حوكمى تالبيانى عەرەب ئەفغانى بىگانەدا لە ژنان بپرسن ئەفغانستان پىويستى بەچ حكومتىكە؟

## مه لا عومهر ماوه، كه چى دودايف كوژرا روسيا بن لادنه كهى خوئى له ناوبرد!



خهتاب، له دهرهوهى رپرهموى خهباتى چهچانى

بهشى زوورى شهرو مملانيكاني دونيا له  
ئامازهو مهغزاي سياسي، له جهفهنك و  
هيماي نيو گهرمهي پيكاداني لايهنهكاني  
مملانيكان بهدهرنين، بهتايهتي له شهرو  
مملانيكاني ئهم دهيهيهي دووايي، كه  
ميدياكان به ههموو جوړهكانيانوه له رپي  
ويتنه و گوته و سهدا و جو لهوه گوزارشت له  
دهر كهوته جياجياكاني ئهو شهرو مملانيبانه  
دهكهن.

لهبرئهوه دهگوترئ، تهمبيكردني ولاتيكي لاساري وهكو عيراق، لهلايهن تاكه  
زلههيزي دونياوه، له جهنگي گهردهلولي بيابان و ريو بيابان و نازانم چيتري بياباندا،  
تهنها تهمبيكردني عيراق نهبوو، بهلكو بهپي تيوره كورديهكهى دهلي: (بوكت لهگه  
توممه!!)، تهمبيكردني چهند لاساريكي تریش بوو، كه هيشتا وهكو عيراق  
تينهكهوتبوون، بهلام وهكي وي كهين و بهينيان زوربوو. ئهگهرچي ئامانج له  
تهمبيكردني عيراق تفروتوناكردني ژيرخاني ئهو فهرهنگه بوو، كه دهبيتته ماييهي  
بهرههمهيناني سياهتي وا چهوت و كهتنكر، بهلام لهناو تهپوتوزي شهري سهربازي و  
شهري ميدياكان بو تهرجهمهكردني ئهم شهري لهبوري راگهيانندا، پيوست بوو ويتنه  
شهرانگيزيك پيشاندرت، كه هاتوووه هرهشه له زياري روژئاواو مالهباچينهى ئهمنى  
ناوچهكه دهكات، چوون ههموو سياهتتيك كهسيك نوينهرايهتي دهكات و ههموو  
سياسهتيكي بارگاوى بهتهنگهزهش دهبي ئازاوهگيريك بيتته سومبولي شهرو  
بهرپهچدانهوهي شهري. ههربويه ئهگهرچي شهري ئهمريكاو هاوپهيمانهكاني له دژي  
تيرور، شهريكي بيتامانه، يان وهك له ميانهي ناوليناني شهركهدا گوترا: تيروري

بېسنوور ھەر بە ئازادى بېسنوور، يان وەك دواتر لەسەرى گېرسانەو، بە دادپەرورەرى رەھا بەرەنگارى دەكرى، بەلام ئەم شەرەش بى ھىماى شەرانگىزى و سومبوليك، كە ھەموو تەنگەژەكەى لە خۆيدا چرکردۆتەو، نەبوو. ئوسامە بن لادن ناوئىشانى ئامانجى شەرى نيودەولەتى لە دژى تيرۆر بوو. بەلئى شەرەكە جەنگىكى گشتىگر و ھەمە لايەنە و رەنگە ئەجنداي پتر لە كابىنەيەكى سەرۆكايەتى ئەمريكاش بە خۆيەو مژول بكات، بگرە ماوئەيەكى زۆرىش ماس ميدياكان نان و پيازى پيوە دەخۆن، بەلام ھىماى شەرەكە لە بن لادن خۆى نواندو ھەر ئەويش لە ميدياكاندا وانىشاندا كە ئامانجى بەرودواى راپىچكردنى ھىزەكانى ئەمريكايە بۆ ولاتى تيرۆر و ئەفئون: ئەفغانىستان. لەبەرئەو، بىنرا، كە ئەگەرچى رەشەباى جەنگى دژە تيرۆر دەردىكى واى داىە دەوارى شرى حكومەتەكەى تاللىبان و بنەو بارەگاي ئەلقاعيدە، كە سەرما بە ھەتئوى نەكردبى، كەچى وا ميدياكان دەلئىن ئەمريكا ھىچى بەھىچ نەكردوو، چونكە ئوسامە وەك بەرزەكى بانان بۆى دەرچوو، تەننەت دەركەوت مەلا عومەرىش نىچىرئىكى ھەروا ئاسان نىيە. ميدياكان شەرى خۆيان ھەيەو ھەقيان بەسەر ئەجنداي سەرۆك بۆشەو نىيە. لەمەشدا لەبارەى رەوتى رەنگدانەو، جەنگەكە لەناو تۆرى بىنراو و بىستراوو خويترىواى ميدياكاندا ھەق بەلاى ئەمانەو، چونكە ناشى ئەمريكا ژيانى سەربازانى خۆى بۆ ھىنانە سەركارى كەرزاى خستبىتە مەترسىيەو. ئەو گەمەى لەخۆرا بۆ كويتىيەكانى نەوتى نەكرد، چ جاي بۆ ئەفغانىيەكان كە پىشتەر ئەو واتا ئەمريكا يارمەتيدان لە رامالئىنى سوپاي سۆفئەتى، كەچى ئەوان ئەفغانىستانيان كرده مەكوى تيرۆر و تۆقاندن لە دژى واشنتۆن.

ھەلئەكەوئى ھەندىك دەستكەوت و ھىماى سەركەوتن لە بەرەيەكى شەردا بقەومئىن، كەچى لە بەرەيەكى ترى مەلمانئىيى سياسىيدا جئى شانازى بىت، وەك دەستمايەيەكى رەمزى ساتوسەوداى پيوە بكرىت. ئەمريكايەكان لە بەلگان چوون بەفرياي بۇسنى و كۇسۆفئىيەو. ئەم سەركەوتنە مۆرالىيە لە شوئىئىكى تر وەك دەستمايەيەكى رەمزى كەلكيان لئى وەرگرت. بۆيە روسيا، كە ھىشتا پەتاي شەرى سارد بەرى نەداو، ھاوارى لئى ھەلسابوو. ئەو داكۆكى لە ميلۇسۆفئىچ نەدەكرد، وەك دۆستىكى دئىرىنى سەردەمى كۆمۇنىزم، ئەو بەرھەلئىتى ئەمريكاي دەكرد لە دەستكەوتنى سەرمايەى رەمئىيى تردا، چونكە دەيزانى سبەى لە بازارى خواست و خستنەرووى سياسەتدا بەر لە ھەر ولاتىكى تر كار لە بەھاي دراوى روسيا دەكات. دواچار ھەرواش دەرچوو. واشنتۆن لە چەند روقعەيەكى ترى شەرەنجەكەشدا ھەروا بۆرى مۆسكۆى داىەو. لەراستىشدا ئەگەر بە حىسابى پارسەنگى ئەمرۆى ھىزەكان تەماشاي (مەلمانئىيى) ھەردوو ولات بكەين، تئىدەگەين ھەر ئەسلەن دەرفەتى بەراوردكردن نىيە، بەلام ئەگەر ئەو رەچاوبكەين كە بەشئىكى سياسەت تۆلەسەندەنەو، يەكلايكردنەو، مەلمانئىيى

رابدووه له گهډل دوژمنه كاني كه جارن داخ و خهفته تى زوريان داوينه تى، ئهوا ههر پيشه چوونيك له سهرايمه ي رهمزى، كه ئمريكا يان روسيا به دهستى ديتن، انهميه تا خو هه نه.



چه جانيه كان پښويستيان به تيرورى خهتاب نه بوو

له م دهريجه وه، كه مملاني تى نيوان ههردوولا له واقيعه وه گواستراوه ته وه بو فانتازياى ميدياكان، روسه كان ههقيانبوو سينگ ده رپه رينن، وه ختيك به دونيادا بلاويانكرده وه كه (خهتاب) سهركرده ي (عهرب چيچانيه كان) يان له ناوبردووه روسيا له باره ي واقيعه وه تا بن دهركه ي مالى خو ي كشاوه ته وه. ههر له كشانه وه له ئهفغانستان بو دهستبه داربوون له نفوزى سوڤيتى پيشوو، له ئاسياى ناوه راست و بالكانه وه تا به روتوقووتى هيشتنه وه ي عهرب له بهردم ئه گه ره كاني گورانكاريدا. بويه پيده چي مملانيكه ي گواستبيته وه بو دونيا فانتازياى جهفنگ و سونبل. به فيعليش له بواري فهنتازياو له شهري دژه تيروردا دوو سهركه وتنى به دهسته پيناوه: يه كيكيان سهركرده ي خو مالى چيچانيه كان (جهوه هر دؤداييف) له ناوبرد، دووه ميشيان كاسيتى ژهر خواردنيوونى (خهتاب) به رگه ز سعودى بلاوكرده وه. ئه گه رچى تا ئيستا ساغ نه بوته وه كه روسه كان كوشتبيتيان يان ره فقه كاني خو ي خيانه تيان لى كردبيت؟ به لام له گه رمه ي شهري ميدياكاندا كى له م ورده كاريانه ده پيچيته وه؟ ئه وه ي له روكه شى مملانيكه دياره ئه وه يه، كه ئه وان (دؤدايش) و (خهتاب) يان له كوئلبو ته وه. له ولاشه وه ئمريكا نه سهركرده ي خو مالى تاليبان (مه لا عومراو نه (بن لادن) ده ستگير كردووه!

پیش کۆتایی ئەم وتارە، خراب نییە ھەر لەمیانی شەری سونبل و جەفەنگەکاندا ئاماژە بە شیوەی بلاوکردنەووی کاسیتەکە (خەتاب) بکەین.

کاسیتەکە تەواو لە وێنە ناودارەکە کوشتنی ئەرنستۆ چی گیفارا دەچیت، وەختیک ئەویش رەفییکی خیانەتی لێ کردو کوشتی. ھەلبەت وەك چۆن ھەموو سمیل سووریک ھەمزاغا نییە، بیگومان ھەموو ریشنیکیش گیفارا نییە. قسەمان لەسەر بەرنامە سیاسییەکە گیفارا نییە، کە پەيامیکی کۆمەلایەتی چەپەکانی ھەلگرتبوو و ئیستاش لە یادەوہری میللەتانی ژێردەستەو چەوساوەدا سونبلە بۆ تیکۆشان، بەلکو قسەمان لەسەر ئەو واقعە جوگرافیەییە، کە پانتایی ھەلسورانی گیفارا و خەتاب بوو. گیفارا بەپیتی کەلتووری سیاسی ئەمریکای لاتین، ئەگەرچی ئەرزەنتینی بوو، بەلام بۆی ھەبوو لە ھەر ولاتیکی ئەمریکای لاتین ھەلسورانی سیاسی بکات (ئەمریکا بۆ ئەمریکییەکان!)، ھەرچی (خەتاب)ی کەس نەناسە ئەوا لە سعودییەو ملی ریی گرتەبەر، تا پێرەوی خەباتی رەوای میللەتی چیچان لە دژی داگیرکەری روسی لەگەڵ دیاردە ی نارهوای تیرۆرو تۆقاندن تێوەبگلیتی. لەبەرئەو دیتمان گیفارا، کە پلەو پایەیی وەزارەتی لە کوبا بەجێھێشتبوو، ئەگەرچی لەناو زەمینە خەباتی بۆلیشییەکان قانەببۆو، بەلام جیی ریزو خۆشەویستی خەلکەکە بوو. وەختی تەرمی ئەو بەرپکرا، ژنیک گوتی (وەک مەسیحیک لیرەوہ بردیان). وەختیکیش کاسیتی کوشتنی خەتاب بلاوکرایەوہ خەلکی چیچان گوتیان: ئۆخە ی نەجاتمان بوو!

سەرکردایەتی بزووتنەووی میللی چیچانەکانیش ئیستا سەرگەرمی رەونەقدانەوہن بە خەباتی رەوای خۆیان. دوور لە تیرۆری (عەرەب چیچانی) و (عەرەب ئەفغانییەکان) و،،، نزیك لە تیکۆشانی رەوای میللی.



فہسلی حہوتہم

ئہفریقا





## گەمەي ھەلبژاردن لە نايجيريا!



بشير نيبراهيم تۇفا

واديارە ئەم جارەشيان حوكمی عەسكەرى  
ژەنەرال بابانگیدا ملكەچی پيادە کردنی  
ھەلبژاردنیکی دیکە بوو، لەژێر گوشاری ناو وەو  
دەرەویدا کۆبوونەووی بەھەردوو حزبی سەرەکی  
ولات کرۆو وەو بیروۆکەي حکومەتیکی نیشتمانی

بەبی ھەلبژاردن بەلاناو، بەلام ئاخۆ سروشتی

دەسلاتخوازی ژەنەرال بابانگیدا، یوار بە دیموکراتیزە کردنی ولات دەدات و ھەر وەھا بەناسانی  
و بی تەگەرە دەسلات بۆ مەدەنییەکان بەجیدیلتی؟

رەنگە ھەرخودی روداوەکانی سەردەمی ھەلبژاردنی سەرۆک کۆماری و دواي ئەو  
ھەلبژاردنەش گەواھی ئەوە بن، کە بابانگیدا نیازی کاریکی لەم بابەتەي نەبی، نیشانەي  
خۆدزینەووی ئەو لە گواستنەووی دەسلات و سەقامگیر کردنی باری ناوخۆي نايجیریا ھەر  
لەسەرەتاوہ لە پرۆسەي ھەلبژاردن و ئەو بەر بەستانەي خرابوونە رێرەوی پرۆسەکە،  
بەدیارکەوتبوو. وێرای ئەووی ھەردوو حزبی سەرەکی (حزبی دیموکراتی کۆمەلایەتی) و (حزبی  
کۆنگرەي نیشتمانی کۆماری)، لە دۆستەکانی حکومەت بوون، کەچی ھیشتا ژەنەرال بابانگیدا  
بەوہ نەوہستاوہو لەژێرەوہ کەوتە کۆمەک کردن بە کۆمەلای (یەکگرتن لە پینا و نايجیریا یەکی  
باشتر). ئەم کۆمەلە یە داوای مانەووی حوکمی ئەوی دەکرد، لە پینا و پاراستنی یەکیتی ولاتدا،  
توانی حوکمی دادگای بالاش بەدەستبێنی، کە ئەنجامدانی ھەلبژاردنی بەنارەوا دەزانی. ھەر  
لەو سەردەمەدا باری ناوخۆي ولات نا ئارامبوو، چەندین مانگرتن رویاندا بوو، لە پاش ھەلبژاردنی  
رۆژی 12 ی حوزەیرانی ئەم سالی، حکومەتی عەسکەری لە بیانوویەك دەگەر، کە دەسلاتی  
خۆي پێ بپاریزی، ئەوہوو کاتیک پالیوراوی کۆنگرەي نیشتمانی (بەشیر عوسمان توفای) گومانی  
فیل و ساختەي دا یە پال رەوتی ھەلبژاردنەکەو سەرکەوتنی پالیوراوی دیموکراتی کۆمەلایەتی  
(مشیوود ئەبیولای) بەنارەوا زانی، ژەنەرال بابانگیدا یەکسەر رەتکردنەووی ئاکامەکانی  
ھەلبژاردنی راگەیاندا. بە ھەرەشەي ھەلوەشان دەنەووی دامودەزگا دیموکراتییەکانیش ھەردوو

حزبى سەرەكى ئاگادار كوردەۋە كە خۇيان بۇ ھەلبۇزاردىكى دىكە ئامادە بىكەن. ئىتر بوارە كانى ھەلبۇزاردىكى داھاتوۋى ۋا تەسك كوردەۋە، كە بە كوردەۋە ھەردوۋ پالىئوراۋى پىشووۋى لە خۇپلاۋتن بىبەشكردوۋە. خەلكى نايجىريا ۋە لامى خۇيانىان بە ژەنەرال داىەۋە بە ھەزاران كەس لە خۇپىشاندەران لە شوپنە جىاجىكانى ۋلات رزانە سەر شەقامەكان، بە جۇرىك كە حكومەت داۋاى لە سوپا كورد بىتە مەيدان ۋ ئاسايشى ۋلات بپارىزى.

شاىەنى باسە، لەسەردەمى پىش ھەلبۇزاردىكى، بالىۋزى ئەمرىكا لە نايجىريا، حكومەتى ئەۋ ۋلاتەى لە ھەر سىستىيەك لە ئەنجامدانى ھەلبۇزاردىكى ئاگادار كوردەۋە. پاش ھەلۋەشاندىنەۋەى ئاكامى ھەلبۇزاردىكى ۋ خۇپىشاندىكى دوو رۇژ لەسەرىيەكى خەلكى نايجىريا، (ۋاشىنتون) داۋاى لە بابانگىدا كورد، كە ملكەچى خواستى گەل بىت ۋ حكوم بەمەدەنىيەكان بسپىرى، ئەگىنا ئەگەرى گوشار خىستەسەر نايجىريا لەئاراداىە.

رژىمى عەسكەرى نايجىريا، كە لەنىۋەى ھەشتاكانەۋە بەكودەتا دەستى لە كورسى حوكم گىربوۋە، تازە لە بەياننامەيەكىدا ئەۋ بۇچوۋنەۋەى دەربرپوۋە، كە ھەلبۇزاردىكى تاكە رىگەى پەسەندكراۋە بۇ دىموكراسىي لە ۋلاتدا!!!

## نايجيريا...

### كيشه‌ی دهسه‌لاتی مه‌دهنی یان قه‌یرانی دیموكراسی؟

ئەو ئاكامه‌ی كيشه‌ی نايجيريا پيڤيگه‌يشتوو، ئەو پرسياره ساكاره‌ی سه‌رله‌نوی زیندووكرده‌وه، ئایا له ولاتیکدا كه به‌ته‌نھا خواسته تايه‌تيه‌كاني دهسه‌لاتی سه‌ربازی ژيانی كۆمه‌لايه‌تی و ئابووری خه‌لك به‌رپوه‌ده‌بات و به‌ته‌نھا ئه‌فسه‌ره بچووكه‌كان ئیستاو ئاینده‌ی دیاریبكه‌ن، له ولاتیکي ئاوادا كيشه‌كه گواسته‌نه‌وه‌ی دهسه‌لاته‌ بۆ حوكمیکي مه‌ده‌نی یان كيشه‌ی دیموكراتیزه‌کردنی ولات و به‌شداربوونی زۆرت‌رین توێژو گروپه جیاجیاكانی كۆمه‌له له به‌رپوه‌بردنی چالاکی سیاسی و فه‌رمانه‌وايیدا؟



عسكەر، وێنهيەك بۆ یادگاری

چونکه له وه ئاسانترنیه، ئهفسره كوده تاجیه كان بهرگی مهدهنی له بهر بکه ن و هر بهه مان ئه قله ییه تی سهربازی جاران بینه وه مهیدانی سیاست، هر ئیستا و وه كو پاشماوهی سهردهمی شهری سارد، حوكمی دیکتاتور ی بهروالته مهدهنی له زور شوینی جیهان در یژه به پیشیلگردنی دیمو کراسیی و مافی مرؤق ده دات. ئه مه ریک له نایجیریا (ولاتی که نه فالئ ئاین و نه ته وه و تایفه ی جیاجیا) روویدا وه و رووده دا. وه كو چؤن چاود پیران پیشبینیانده کرد، ژهنه رال (ئیراهیم بابانگیدا) حوكمی قؤناغی په رینه وه ی به تاقمیککی سهر به خو و نزیك له ناوه ندی سهربازی سپارد. (نارست شونیکان) سه رؤکی حوکومه تی تازه، هر به عمه لی، ئه وه نزیکه ی سالیکه کاروباری کارگیری ولات جیهه جیده کات.

ئیتیر له مه وه دو ژهنه رال (بابانگیدا) له پشت په رده وه چاود پیری دؤخی سیاسی نایجیریا ده کات، تا وه كو ئه گه ر پیوستیکرد، له پیناوی پاراستنی به کیتی نایجیریا دا، بؤ جاریکی دیکه له سه ر خواستی ئه رکی نیشتمانی چنگ له ده سه لات گیر بکاته وه!!

ئهمه ش نه ریتی ئیستای نییه، ژهنه رال بابانگیدا له سالانی هفتا کانه وه (بؤ به که مجار له کوده تای (1975) به شدار بوو) تیکه لی گه مه ی کوده تای سهربازی بووه، له کوده تای سالی (1985) وه راسته وخؤ فه رمانه وایی ولاتی به خو ی سپارد، هر له و ساته وه به لینی چاره سه رکردنی گهنده لی ئیداری و چاککردنی باری ئابووری و کؤمه لایه تی به خه لک دا. له هه مووی گرنگتر ئه نجامدانی هه لیزاردن و گواستنه وه ی ده سه لات به حوکمیککی دیمو کراسیی مه ده نی.

رهوتی رودا وه کان سه باره ت به کیشه کؤمه لایه تی و ئابووری به کان پاشگه زبوونه وه و شکستی بابانگیدای به خو وه بیینی، چه ندین جار دوا خستنی پرؤسه ی هه لیزاردن و ته گه ره خستنه پیش و دواتر هه لوه شان وه ی هه لیزاردنی (12 حوزه پیران) ی رابردوو، له به رئه وه ی ئاکامه که ی به دلی ئه و نه بوو، هه رچه نده هه ردوو حزبی به شدار بوو له سه ر خواستی ئه و دروستبوون. ئه مانه هه مووی نیشانه ی ئه وه ن، ئه و دیمو کراسیی ه ی ژهنه رال مه به سستی بوو دیمو کراسیی ه تیککی فه تی سکر او و له په لو پؤ که وتوو بوو، ئه و ده یویست حوکمی هه لیزاردن او مالی بکات و به پیتی پیوه ره داتا شرا وه کانی خو ی ره فتاری بکات.

ژهنه رال بابانگیدا، وه كو پیشه ی کوده تاجیه کانی جیهانی سییه م، ده بوست به پیتی هاو کیشه ی (جله و شو رکردن بؤ دیمو کراسیی یانی له ده ستدانی سه ره وه ی نیشتمانی و به پیچه وانه شه وه) سیاستی خو ی ره نگر یژ بکات.

لە رەوتى رۇداوھەكانى دواى ھەلۆھشانەوھى ئاكامى ھەلبژاردنى (12)ى حوزەيرانى ئەمسال ۰۰ دوو تەوھەرى ئۆپۇزسىيۇنى سىياسى لە نايجىريا تىبىنىدە كرېت، تەوھەرى يەكەم؛ ئۆپۇزسىيۇنى رەسمى كە پىكھاتووھ لە ھەردوو حزبى سەرەكى ولات و ھەردوو پالىيوروى پىشوو (مشىود ئەبىولا) و (بشىر تۇفا)، بەلام (تۇفا) ھەلۆپىستەكانى بەرەو ئەوھى دەبەن لەبەرەى ئۆپۇزسىيۇن دابىرئ و پىش ھەلبژاردنىش بانگەشەى مانەوھى بابانگىداى دەكرد، تا سالى 2000 و لە دواى شكستھىنانىش لەبەرەمبەر (مەشىود ئەبىولا) مۆركى فرتوفىلى داىە پال ھەلبژاردنەكە، بەمەش بىانوويەكى داىە دەست (بابانگىدا) بۇ ھەلۆھشانەوھى ئاكامى ھەلبژاردنەكە.

ئەمە جگە لەوھى كە حىزبەكەى بەشىر تۇفا (گۆنگرەى نىشتمانى كۆمارى) ئامادەى خۆى بۇ بەشداربوون لە حوكمەتە كاتىەكەى بابانگىدا دەربىبوو، ھەرچى (حزبى دىموكراتى كۆمەلايەتى) يە ھەلۆپىستى لەگەل پالىيوروى خۆى ھاوئاهەنگەو (مشىود ئەبىولا) بەسەرۆكى شەرعى ولات دادەنى.

دووھم ئۆپۇزسىيۇنى مىللى ياخود نارەسمى، كە ئەم ئۆپۇزسىيۇنە توانى سەنگىك بۇ خۆى پەيدابكات، بەھۆى مانگرتن و خۆپىشاندان و چالاكىيە سىياسىيەكانى ئەم دوايىەى لە نايجىريا، ئەم ئۆپۇزسىيۇنە تا ئىستا لە كۆمەلەى (ھاوپەيمانىتى لە پىناو دىموكراسىي) خۆى رىكخستووھ، ئەم كۆمەلەيە لە (44) رىكخراوى مافى مرؤق و رىكخراوى جەماوهرى و دىموكراسىي پىكھاتووھ.

ئەگەر ئەوھ لەبەرچاوبگىرېت، كە زۆرىنەى ئۆپۇزسىيۇنى مىللى سەر بەناوچەى باشوورى ولاتن (واتە مەلبەندى مەشىود ئەبىولا)و ئەگەر جۆرىك پەيوەندى ئۆرگانىكى لەنىوان حزبەكەى (مشىود ئەبىولا)و ئۆپۇزسىيۇنى مىللى دروستبى و لەلايەكى دىكەشەوھ ئەگەر حزبەكەى (بەشىر تۇفا) لەوھ زىاتر لە دەسەلاتدارانى ئىستا نىكېتتەوھ، ھەلبەتە ئەو كاتە ھىزەكانى مەملانىيى ناو گۆرەپانى سىياسىي نايجىريا وردە وردە پۆلىندەكرىن و رىزبەستنى دەسەلات و ئۆپۇزسىيۇن بەتەواوى بەدىاردەكەوېت، ھىزى ئۆپۇزسىيۇن دەتوانى لەناوھوھ گوشارىك بخاتە سەر حكومەتى كاتى، بۇ ئەوھى ئەم قۇناغى پەرىنەوھىە زۆر نەخايەنى، يان ھەلبژاردنىكى دىكە ئەنجامبدرى، يان ھىچ نەبى سەرۆكى حكومەتى كاتى (ئارنست شۆنىكان) ناچارىكەن كە خۆى لە دەسەلاتى (بابانگىدا) رزگارېكات. لە دەرەوھش (مشىود ئەبىولا) بەگەشتى ئەم دوايىەى بۇ ولاتانى ئەمرىكاو رۇژئاوا، ئەگەر نەشتوانى شەرەيتىك بۇ سەرۆكايەتى خۆى پەيدابكات، خۆ دەتوانى ئەو ولاتانە (بەتايبەتى ئەمرىكا) ھانبدات، بەوھى گوشار بخەنە سەر حكومەتى نايجىريا، تاوھكو بى

خۆدزینه وه ههلبژاردنیکی دیکه ئهجامبهدات و ولات له مهترسیی گهراڤه وهی  
(بابانگیدا) دووربخاته وه.

کوردستانی نوی: ژ: 475 سیشه ممه 1993/8/31



## خەلكى نايجىريا: نۆرەي رۆيشتنى ژەنارالى تازەيە!

پرەنسىپىك ھەيە لە  
كلاسىكى ماكزىسزىمدا،  
ئەويشش ئەو ھەيە كە  
كرىكاران داکۆكىكەرى  
سەرسەختن لە لە  
پرۇسەي ديموكراسىيى و  
دابىنكردى كە شوھەواي  
كۆمەلگايەكى ئازاد. لە  
زەمەنىكدا كە گەلىك لە



ئىبراھىم بابەنگىدا

ئەزم—وون و

پرەنسىپەكانى ماركسىزم، بەھۆي تەنگەژەي سىياسىيى و لە دەرتەنجامى ھۆكارە گەلىكى  
خۆيى و بابەتییەو، ئەو برەوھى جارانيان لە دەستداو، ئا لەو سەردەمەدا كرىكارانى  
نەوتى نايجىريا لە پيشەوھى خوازىارانى گىرپانەوھى ديموكراسىن، ئەوان داخووزى  
گەرانەوھى حوكمى شەرىكى كەسىكى وەكو (مەشىو ئەبولان، كە لە ماوھى سالى  
رابدوودا بە فىعلى ئامادەيى سىياسىيى خۆي نيشانداو سەربىزوانە بانگەشەي سپاردنى  
دەسەلات بە نوپنەرىك دەكات كە خۆيەتى و لە ھەلبۇردنى (12)ى حوزەيرانى 1993دا  
سەركەوتنى بە دەستەپىناوھ. لە ئەزموونى سالىكى پىر ھەول و كۆششى سەندىكا  
كرىكارى و جەماوھىيەكانى نايجىريادا، تەوانرا سەركەوتنىكى نيوھناچلى  
بە دەستەپىنرى.

وہبیردہہینینہوہ کہ لەپاش ئەو ھەلبژاردنەى حکومەتى سەربازىي نايجيريا، ئاکامەکانى ھەلۆەشانەوہ گەلێک گۆرانکاری لەو ولاتەدا روویانداو ھاوسەنگیي ھیزەکانیش جیگۆرکئیەکی شیاوی باسیان پى کرا. ھەلۆەشانەوہى ئاکامى ھەلبژاردنەکان ئەوہندەى تر قەیرانى دەسەلاتى سەربازىي قوتتر کردەوہ، (ئىبراھیم بابانگیدا) ژەنەرالى پىشوو و شارەزای کارامە لە کودەتاکردن و سەپاندنى حوکمی سەربازیدا، وەکو ئاکامى ئەو گوشارە جەماوەرییە دیموکراسییە کرێکارانى کەرتى نەوت سەرمەشقی بوون، ناچار بە نابەدلییەوہ کورسیی حوکمی بە حکومەتیکی سەربازىي دیکە سپارد، گوایە ئەو حکومەتە راگوزەرانییەو لە سبەینییەکی نزیکدا فۆرمۆلەى ھەلبژاردنیکی دیکە دادەرێژرئ! بەلام واش نەبوو، ھەربۆیەش دەبوایە ئەو گوشارە جەماوەرییە لەئاستى گۆرینی ژەنەرال بە ژەنەرالدا نەوہستئ و کارى سیاسیي بۆ دانپانان بە دەسەلاتى دیموکراسیي ھەلبژێردراو ئەوہندەى دەلوئ وەرچەرخانیکی چۆنایەتى تیدا بکړئ.

ھەر ئەوہ چاوەروان نەدەکرا کہ شەرعییەتى دەستوورى بەدوای پالپشتى و دانپانانى دەرەوہدا بگەرئ، سەربارى ئەوہش پتویستبوو لەناوخۆى ولاتدا وا مامەلە لەگەل (مەشیو ئەبولادا) بکړئ، کہ سەرۆکی ھەلبژێردراوى ولاتە لە ھەلبژاردنیکیدا کہ حکومەتى سەربازىي (بابانجیدا) بەبروویانووى دیکتاتۆریانە تەلەبەندیکردبوو.



نايجيريا، خەبات بۆ لابردنى عەسکەر تارىەت

چاودیرانی سیاسی ئامازەیان بە بۆشاییەکی سیاسی دەکرد، کە لە گۆرەپانی مملاتی سیاسی ئەو ولاتەدا کەلینیکی لەبەرچاوبوو، ئەویش دەلاقە نیوان هەول و کۆششە دیلۆماسییەکانی (مەشیود ئەبولا) (کە بۆ وەدەستەینانی پشتگیری دەرەکی چەندین سەردانی بۆ ناوەندە رۆژئاواییەکان و ولاتانی دیموکراسیی کرد) لەلایەک و بزووتنەوێ دیموکراسیی لە گۆرەپان و جادەکانی پایتەختدا (کە ئەو وەختە بەهۆی ریکخراوی هاوێپەمانیتی لە پیناوی دیموکراسییدا پەرەسەندنکی زۆری بەخۆوە بینبوو) لەلایەکی ترەو.

بەلام چۆن بوو کە کۆششی شەرعییەتی دەستووری ئاویتە بزووتنەوێ دیموکراتیی خۆسکانی خەلکی نایجیریا بوو؟ لە ئاستی رپرەوی روداوەکان زەمینەئەو ئاویتەبوونەیان خۆشکرد.

لەسەر وەختی هەلبژاردنەکانی حوزەیرانی پاردا، پۆلینکردنی دوو هیزی سەرەکی ولات بەئاسانی هەستیپێدەکرا، دیاربوو (مەشیود ئەبولا)، کە سەلماندی کەسیتیەکی سیاسی پشوو درێژەو هەروا بە ئاسانی مل بۆ واقعی سەربازی نادا، هاوکات لەگەڵ ئەوێش بوو وردە وردە جموجۆلی خۆسکانەکی خەلکی نایجیریا چوارچێوەی واقعی خۆی دەبینییەووە بە بەلینە فریودەرەکانی (ئاسی باشی) ژەنەرالی تازەکی ولات لەخشتەندەبرا و لە بەرھەلستکارییەکی ئامانج نادیارەو کەوتە خۆریکخستن و راشکاوانەتر داوای گیرانەوێ دەسەلاتیان دەکرد بۆ خاوەنی راستەقینەکی خۆی، کە لە هەلبژاردنی سالی پاردا زۆرینەکی دەنگەکانی بەدەستەیناوە.

هەر بۆ وەلامدانەوێ ئیجابیانەکی ئەم خواستە جەماوەرییە بوو، (مەشیود ئەبولا) گەرایەو ولات و لە چەندین کۆرۆ کۆبوونەوێ جەماوەریدا هیمنانە داوای گیرانەوێ شەرعییەتی دەکرد، تا سەرئەنجام لەلایەن دەسەلاتی سەربازییەو دەستگیرکراو نیازوایە لەم بارەییەو لە دادگایەکی سەربازی تایبەتیدا دادگاییکری!

لە درێژەکی ئەو مانگرتنە کریکارییەکی کریکارانی کەرتی نەوت بانگەشەیان بۆ کردوو، حکومەتی ناچارکردوو کە ریکگەکی سازش بگریتەبەر، ئیستا پالەپەستۆی جەماوەری لەسەر ژەنەرالی (ئاسی باشی) و هاوولانی بەرفرەدەبی و زیاتر لە جاران خەلکی دیکەکی لەگەلدا پەییوەستدەبی، تەنانەت توپۆزی رۆشنیری ئەدیانی ئەو ولاتەشی گرتۆتەو، لەوانە (ویل سونیکا)ی خاوەنی نۆبلی ئەدەب لە سالی 1986دا، کە ئامازە بەو دەکات ئەو بۆیە بەشداریی خۆپیشاندانەکان دەبی، چونکە هەست بە پیشلکردنی مافەکانی خۆی وەکو هاوولاتییەکی دەکات. ئەمەو هەموو هەولەکان

بەئاراستەى لابردنى دەسەلاتى سەربازىن و يەككىك لەو كچانەى بەشدارىى لە  
خۇپيشاندانەكان كرددووہ ئەوہ دەردەبرى، كە كاتى ئەوہ ھاتووہ ئەمانە برۆن!

كوردستانى نوى: ژ: 750 ھەينى 1994/8/5

## باشووری ئەفریقا،

# قۇناغی له دوولا مهست و حهیرانی!



رۆننامهوانیی له قۇناغی ئینتیقالیدا

حالیك كه ههر ئیستا گه مەهی سیاسی ولاتی باشووری ئەفریقا تووشی هاتوو، حالی پەڕینه وهی ولاتیکی پرکیشمه کیشه، له قۇناغی حوکمرانی رژیمیکی ره گه زه پهرسته وه، بۆ قۇناغی سیستمی زۆرینهی خه لگی ره سه ن، پیستره شه کانی له خه باتی دزی ئە پارتایدا سه رکه وتنیان به دهسته پیناوه.

ئهم حاله نمونه یه کی باشی چاودیریکردنه و چاره سه رکردنیشی مۆدیلیکه بۆ ولاتانی هاوشی وهی قۇناغی پەڕینه وهی وه ک ئە وهی باشووری ئەفریقا. حاله که حالی دیموکراسییه و بابه ته کهش چه شنی هه موو حالیکی دیموکراسی له نیوان دهسه لات و رۆژنامه، یان دهسه لاتی سیاسی و دهسه لاتی چواره مه.

گرفته که له وه دایه که له م نمونه دا دهسه لاتی سیاسی جگه له تاریفی سیاسی بوونی رهنگیشی هه یه. رهنگی ره شه به مانای رهش ئە سمه ری دهسه لاتی تازه دامه زراوی زۆرینهی ره شپیت. دهسه لاتی چواره میش ویرای نوخبه بوونی به وهی که ژماره یه ک رۆژنامه نووسی خوینده وارو خاوه ن خه می رۆژنامه نووسی فه رمانه وه ابیده که ن، له رهنگی پیستیشدا نوخبه یه، هی نوخبه ی سپی پیستی ولاته، که یان له بهر زه بری رۆژگار له بهر ده م زۆرینهی ره شپیتدا پاشه ک شه یان کرد، یان له بهر

سەرەنجام باوەربوونیان بەچوون یەکی و دیموکراسی دەسلەتایان تەسلیمی رەشپێستەکان کرد.

ئێستا رەشپێستەکان، لە ماندیلانە بۆ مبیکی، خەریکی بنیاتنانی ئەزموونییکی دیموکراتین، کە تێیدا ولات بۆ زۆرینە، بۆ رەشپێستەکانی خاوەنی ئەسلی باشووری ئەفریقان، بێت. دوو ماوەی حکومرانی لە شیوەی دەستاو دەستیکی دیموکراتی کەموینەدا پێدەکران، هی دوووەمیان هەروا درێژە یەهە. رەشپێستەکان وا نموونە یەکی نوێی حکومرانی لە ولاتی جاران ژێردەستە ی ئەپارتایدان بنیاتدەنن. راستە نموونە کە دیموکراتی پێدەکردو سەبارەت بە کاریزمای ماندیلا دۆنیا چاوی لە ولاتە کە بریبوو، بەلام لە هەلومەجی بێ ئەزموونیی رەشپێستەکاندا، پێدەچن ئارەزووی بنیاتنانی ئەزموونییکی شارستانی و دیموکراتی بەس نەبێ و دەرەقەتی ئەو هەموو داخواری و چاوتیپرینە ی دەرەو لە مۆدێلیکی نوێ نەبێت.

دۆنیا هاوسۆزی رەشپێستەکان بوو لە خەباتی رزگاری و لە تەقەلای بیناکردنی ولاتیکی دیموکراتی لەسەر کەلاکی رژیمی ئەپارتاید، بەلام ئەوان بەئەندازە ی سەرخستنی خەباتی رزگاری و تەقەلای بیناکردنی دیموکراسی لە کەلە کە کردنی دەسکەوت سەرکەوتوونەبوون، یان روتنر بلین بەئەندازە ی ئومید و چاوەروانییەکان نەبوون. هەندیک شت رووی دا کە رۆژنامەکانی باشووری ئەفریقا ناوی گرفت ی ئیداری و خراب بەرپۆوە بردنی ولاتیان لێ نا. لێرەشەو بەشی دوووەمی گرفته کە دەستپێدەکات. ئەگەر لە گەمە ی دیموکراسییدا بە دەستەپینانی دەسلەلاتی سیاسی (سەرماهی) دەنگەکانی زۆرینە ی بوو، ئەوا بە دەستەپینانی دەسلەلاتی رۆژنامەوانی پێویستی بە سەرماهی پارهە یە. شتیک کە لەم قۆناغەدا لە دەسلەلاتی ئەو رەشپێستەکاندا نییە، کە حکومیان گرتۆتە دەست. راستە بە گوێرە ی راپۆرتە رۆژنامە نووسییهکان، یەک لەوانە راپۆرتییکی تەلەفزیۆنی جەزیرە، خەریکە وردە وردە رۆژنامە نووسی چوست و چالاکی رەشپێست هەلە کە ون و ناویان دەرەوشیتەو، بەلام هەلکەوتن و ناو دەرەوشانەو دەشی لە پێی پارەدارکردنی میدیاکانەو کە لکیان هەبیت، ئەگینا خۆیان لە خۆرا پارەناکەن! لەم قۆناغەدا بە حوکمی کەلە کە کردنی سەرماهی لە لایەن کەمینە ی سپی پێستەو بازار ی رۆژنامەوانییش بە دەست ئەوانەو یە. ئەم کەمینە یە کورسی دەسلەلاتی سیاسی و کورسییهکانی بانقەکانی پارەدارکردنیان تەسلیم بە رەشپێستەکان کردوو، بەلام دیارنییه داخۆ کلیلی قاسەکانیان لە کوێ شار دۆتەو؟ دەلێی دەسلەلاتی سیاسیان لەو ختیکیدا تەسلیمی رەشپێستەکان کردوو، کە تەرایەتی تیدا نەماوە. ئەوان دەولەت و گرفته زۆرەکانیان دایە دەست ماندیلان پەپرەوانی، لێ بازاری ئابووری و



ماندىلا

تواناي دەسەلاتى چوارەمىيان لەبندەستدا ماپەوہە • لەو رەوشەدا ئەوہى دەسەلاتى سياسىيى تازە دامەزراوى رەشەکان دەيتوانى بيىکات، تەنہا ئەوہوو بەتۆپزى و لە رپى دەستيوەردانى دەولەت و خۆمالیکردنى سەرماپەو رۆژنامەوانىپەوہ دەسەلاتى سپىپىستەکان ئىحتىواپکەن • ئەمەش لە دواى نەمانى شەرى ساردو پوخانى شىوہ دەسەلاتى مەرکەزى سۆڤىتى مۆدلىكى پەسەندکراونەبوو • بۆيە مەملانئىکە ھەروا بەيەکلایى نەکراوہيى ماپەوہ، تا بەم دواپىيە لەو شالاولە رۆژنامەوانىپەدا تەقىوہ، کە رۆژنامەکانى

ژىر نفوزى سپىپىستەکان کرديانە سەر دەسەلات و حکومەت •

دەولەت و ناوئەندەکانى سەربەوى دەلین، ئەم شالاولە رۆژنامەوانىپە پيش ئەوہى رەخنە بىت بۆ چارەسەرکردنى کەموکوپىيەکان يان بەشئىک بى لە گەمەى ديموکراسى، گەمەيەكى شۆڤىنى سپىپىستەکانە لە دژى دەسەلاتى زۆرىنەى رەشپىستى پيشتر چەوساوە • دەولەت دەلى مەبەستىكى رەگەزپەرستانە ھانى رۆژنامەکانى سپىپىستى داوہ دەسەلاتى کەم تەجرەبە نابوودبکەن • بەرپەسەرانى رۆژنامەکانى دەلین کارى ئىمە ئەوہى رەخنە لە چەوتىيەکان بگرين، جا رەنگى ھەرچۆنىک بىت • مەسەلەى کەم تەجرەبەيىش قسەھەلدەگرئ سەبارەت بەوہى دەسەلاتى دواى نەمانى ئەپارتايد لە ھەواوہ نەھاتوہ، بەلکەو تەجرەبەى ھوکمرانىپەكى سپىپىستەکانى لەبەردەستداپە، کە بەلئى رەگەزپەرست بوو، بەلام ئىدارەيەكى خاوەن تەجرەبەش بوو •

ئەم مشتومرە ھەروا درپژەى ھەيەو جەوى ديموکراسى تازە دامەزراوى برىتۆرياي پايئەختى شەمزانووہ • کەس نازانى کەى ئەوہ ساغدەبىتەوہ کە داخۆ ئەوہ دەولەتە کە لەپشت گوزارشتى حکومەتى زۆرىنەى پىستەرەشەوہ دەپەوى ھەموو رەخنەيەک پەلبەستىکات، يان ئەوہ خەتاي رۆژنامەنووسە سپىپىستەکانە کە لەپەنا رۆژنامەگەرىي نازادەوہ تىرى رەگەزپەرستى دەھاوئىژن؟

قۇناغە کە قۇناغى گواستەوہيە، ھەوسەلەو تەھمولى زياتر دەخوازى • رەنگە تەھمولى ھەوسەلەى مامەلەکردن چارەسەرى مامناوئەندى بىت، تا ئەو رۆژەى

ره‌شپ‌یسته‌کان ته‌جره‌به‌ی زی‌اتر په‌یداده‌که‌ن له‌ هو‌کمرانیداو بایی ئه‌وه‌نده‌ش  
پاره‌دارده‌بن که‌ خۆیان گه‌مه‌ی ده‌سه‌لاتی چواره‌میش ئیداره‌بدن. ئه‌و وه‌خته  
ململانیکه‌ ره‌وتی ئاسایی خۆی وه‌رده‌گری و مه‌ست و هه‌یرانی دوولایه‌نه‌ له  
"بریتۆریا"ی پایته‌خت نامینی.

کوردستانی نوی ژ: 2538 2001/8/22



فہسلی ہہشتم

**قوربان نرمانہ قروماون**





## خیتابی نەتەوہیی عەرەبی ...

گەرەن بەدوای دوژمنیکی دیکە یان

لاکردنەوہ لە کیشە ناوخۆییەکان؟!؟



ریککەوتنی نۆسلۆ گەیشتە لوتکەیی خۆی

چاودێرانی پرۆسەیی ئاشتی لە رۆژھەلاتی ناوەراست تییینی ئەو تەگەرەنەیان کردوو، کە دینە رینگای بەرەو پێشچوون و زیاتر چەسپاندنی بنەماکانی بەیەکگەیشتنی عەرەب و ئیسرائیل. ئەم ریککەوتنەیی ئیستا، هیندەیی بارودۆخە دەرەکییەکان (دەرکەوتەکانی دوای شەری سارد)

زەمینیەیان بۆ خۆشکردوو، ئەوئەندە

بارودۆخی پەیوەست بە خودی مەملەتیکیەو ھاوسەنگی و ناھاوسەنگی نیوان ھەردوو لایەنی پەیوەندار (عەرەب-ئیسرائیل) رۆلی لەم ریککەوتنە نەبینیو.

مەسەلەیی کۆتاییەینان بە مەملەتیکیە، کە رەگیتی میژوویی ھەییە و نزیکی نیو سەدەشە بە بەرجەستە کرایی لە ناکۆکی دەولەتی ئیسرائیل و ولاتە عەرەبییەکاندا خۆی دەنوینتی، مەسەلەییە کە پیویستی بە ماوەییەکی دوورخایەن ھەییە، تاوەکو ئەو کەشە ساییکۆلۆژییە بیئەکیەو، کە ھەردوو لا ئامادەیی قۇناغی دۇستایەتی، یان ھیچ نەبیئە دوژمنایەتی نەکردنی یەکتەری بکات و چەندە ھەنگاوەکانی نزیکوونەوہ لە یەکتەری ھیمن و ئاسایی بیئە، ئەوئەندەش بواری جیگیربوون و رەگداکوتانی بۆ دەرەخس.

لە بارودۆخی ئامادەکردنی ئەو کەشە ساییکۆلۆژییەو رەھینانی جەماوەری ھەردوولای مەملەتیکیە لەگەڵ ئەمری واقع و خۆسازدان بۆ ریککەوتنی دیکەیی چەسپاوتر لە داھاتووی

دوورو نزيكدا، لەو باردۆخەدا تەگەرە ناوخۆيەكان بۇ ھەر لايەنيك زياتر جيگاي مەترسيە لە تەگەرە دەرەكییەكانی لە بابەت خۆكيشانەو ەوان پابەندنەبوونی لايەنيك بەمەرجهكانی ناشتی، جۆری ئەم تەگەرە ناوخۆيەو كاتی سەرھەلدان و ئاستی مەترسيشی بۇ ھەر لايەنيك جياوازه لەويترو. بۇ نموونە، قۇناغی داھاتووی (راف)، خۇئامادەکردنە بۇ فەرمانرەوايیکردنی ناوچەي ئۆتۆنۆمی (غەززە-ئەریحا) و پیکھینانی ئەو دامودەزگایانەي بناغەي دەولەتی فەلەستین پیکدەھیتن لە دوارۆژدا. لەم بارەبەو ەوانگە مەترسيەكانی (راف) لە بازنەي نیوان رەخنەلیگرتنی گروپە توندپەو ەوان و مەترسيی جەماوەر لە شكستھینانی ئەزموونی ئۆتۆنۆمیەكە بخولیتەو، بەلام بۇ دەولەتی ئیسرائیل کیشەكە بە جۆریکی ترەو ئاستی مەترسيەكەش كەمترە، جارئ ئەو دەستكەوتانەي ئیسرائیل لە پرۆسەي ناشتی بەدەستیدیتن زۆترە لەو ەوانی لەدەستیدەدات، جگە لەو ەوانی پیکھاتەي دەولەتی ئیسرائیل ەكو سیستمیکی دیموكراسی ئەو تواناییەي پێ بەخشیو ەوانی گفتوگو لەگەل نەیارەكانی خۆي بە جۆریك برەخسیتن، كە دەنگە كەمەكانی ئۆپۆزسیون لە گرنگی ئەم ریکكەوتنەي ئیستا و ئەوانەي داھاتووش، بۇ ئیسرائیل، ئاگادار بكاتەو.

رەنگ بیت بۇ دەولەتە ەرابییەكانیش مەترسيی كاتی لەبابەت بزوتنەو ەوانسولییەكان، كە ەموو ریکكەوتنیك لەگەل ئیسرائیل رەتدەكەنەو، لەئارادابی. بەلام لە ئاستیکی میژووی دوورتر مەترسيەكە لەو ەوانی، كە خیتابی نەتەو ەوانی ەرابی و لەویشەو ەوانی پیکھاتەي خودی دەسەلات لە ولاتە ەرابییەكاندا دەكەونەو ەوان بەردەم بەرپرسیاریتییەكي میژوویەو، كە ەرەشە لە شەریعیەت و رەواپوونیان دەكات.

دەیان سالە خیتابی نەتەو ەوانی ەرابی لە ەردوو ئاستی رەسمی (حكومەتە ەرابییەكان) و نەرەسمی (بیری نەتەو ەوانی ەرابی بە ریبازە جياجياكانیەو) بە ەمەلی لە ەوولی پاراستنی شەریعیەتی پیکھاتەي دەولەتە ەرابییەكاندا بوو، خیتابی نەتەو ەوانی ەرابی لەسەر بوونی دوژمنیکی دەرەكي بنیاتنراو ەوانی ئیسرائیل، ئەم دوژمنە دوژمنیکی سەرەكییەو ەموو دوژمنە لاو ەوانی و لا بەلاكان لە دەوری خۆي جەمسەرگیدەكات، بۆیە ئیستا ەردوو تەو ەوانی ەرابی (حكومەتە ەرابییەكان و ریبازەكانی بیری نەتەو ەوانی ەرابی) پیکەو ەموو توانایەکیان ئاراستەي ئەو دوژمنە سەرەكییە کردوو.

ئەم ەوان ەوانیستیەي ئەو دوو تەو ەوانی خیتابی ەرابی، ەناندیک خەسلەتی بەبیری نەتەو ەوانی ەرابی بەخشی بوو، ئەگەرچی ئەو بیەرە لەسەر ەوانەشانەو ەوانی دەولەتە ەرابییەكانی ئیستا ەوانی كگرتنەو ەوانی نەتەو ەوانی ەرابی لەبەك ولاتی بەھیزدا پیکھاتبوو، بەلام بوونی ئیسرائیل ەوانی مەترسيی سەرەكي وای لە بیری نەتەو ەوانی ەرابی کرد، كە بیئە بەشیک لە دامودەزگای ەرابیك لەو ولاتە ەرابییەكانی تۆوی ئەم بیەرەي تیدا چینرابوو. ویرای

بانگه شه‌كانى له‌سەر يه‌كيتى عەرب و يه‌كگرتنه‌وه، وردە وردە بوو به‌ پارێزەرى پېكها ته‌ى قەوارەى هەريمه‌ عەره‌بىيه‌كان و كار كردن بۆ مانه‌وه‌ى دۆخى عەره‌بى وه‌كو خۆى، جىگاي بوژاندنه‌وه‌ى نه‌ته‌وه‌ىيى گرته‌وه، ئىدى ئەوه‌نده‌ى بىرى نه‌ته‌وه‌ىيى له‌ ده‌زگاي ده‌سه‌لات، به‌تايبه‌تى سويا، نزيكبوو ئەوه‌نده‌ پايه‌ى له‌ناو ئۆپۆزسيۆندا نه‌بوو، هەريگيز له‌ سه‌رده‌مى پادشايه‌تى له‌ عىراقدا به‌عسييه‌كان تووشى ئەو راوه‌دونان و گرتنه‌ نه‌ده‌بوون، كه‌ ره‌وته‌ فيكرىيه‌كانى ديكه‌ تووشى ده‌بوون، خىتابى بىرى نه‌ته‌وه‌ىيى عەره‌بى و خىتابى سياسىيى نه‌ته‌وه‌ىيى حكومه‌ته‌ عەره‌بىيه‌كان به‌ ئەندازه‌يه‌ك تىكه‌لى يه‌كتىرى بوون، كه‌ جياكردنه‌وه‌يان دژواربى، هەر ئەوه‌ش بوو كه‌ پرۆژه‌ى نه‌ته‌وه‌ىيى عەره‌بى تووشى قەيران كردو جه‌ماوه‌رى عەره‌بى لى به‌دگومانكردون. ئەم بارودۆخه‌و شكستى ئايدۆلۆژىاي چه‌پ له‌ دونىاي عەره‌بدا، رىگاي بۆ بزوتنه‌وه‌ى ئوسوليه‌يه‌كان خۆشكردوه‌وه‌ كه‌ وه‌كو ئەلته‌رانتيقيك بىنه‌ گۆره‌پانى سياسىيه‌وه‌.

بوونى كيشه‌ى فه‌له‌ستين و سه‌ركه‌وتن و نوشسته‌ سياسى و سه‌ربازىيه‌كانى عەرب، له‌ ململانىيى دژ به‌ ئيسرائيل، زۆر جار ته‌وژمىكى جه‌ماوه‌رى واى ده‌خولقاند كه‌ گۆرانى ده‌سه‌لاتى به‌دواوه‌ بىت، به‌كوده‌تا يان به‌ شۆرش. دۆرانى عەرب له‌ شه‌رى فه‌له‌ستين سالى 1948 و مه‌سه‌له‌ى چه‌كه‌ بىكه‌لكه‌كانى سوپاي مىسر دلى جه‌ماوه‌رى مىسىر له‌ حكومه‌تى مه‌ليك فاروق كرمىكردو شۆرشى 23ى ته‌مووزى 1952 هه‌لگىرساند، سه‌ركه‌وتنه‌ مه‌عنه‌وييه‌كه‌ى عه‌بدولناسر له‌ جه‌نگى كه‌نالى سويس له‌ سالى 1956دا قولاييه‌كى نه‌ته‌وه‌ىيى بۆ بزوتنه‌وه‌ى ئەفسه‌ره‌ ئازادىخوازه‌كانى مىسر په‌يداكردو عه‌بدولناسرى وه‌كو رابه‌رىكى نه‌ته‌وه‌ىيى عەرب به‌دونىا ناساند، ته‌نانه‌ت شه‌رى تشرىنى 1973بوو كه‌ زه‌مىنه‌ى بۆ ده‌ستپيشخه‌رىيه‌كه‌ى سادات خۆشكردو رېكه‌وتنه‌ چاوه‌روان نه‌كراوه‌كه‌ى كامب دىقىدى هينايه‌كايه‌وه‌. وه‌كو لايه‌نىكى سلبىش، شكستى حوزه‌ىرانى 1967 بوارى بۆ به‌عس ره‌خساند له‌ ته‌مووزى سالى 1968دا چنگ له‌ ده‌سه‌لات گىرىكاته‌وه‌، به‌ناوى قه‌ره‌بووكردنى ئەو شكسته‌! هەر بىئومپىدى جه‌ماوه‌رى فه‌له‌ستينى و عەره‌بى له‌ به‌ره‌وپيشچوونى كيشه‌كه‌يان، بوارى به‌ دىكتاتۆرىكى بىيه‌هره‌ى وه‌كو سه‌ددام دا خۆى بكات به‌ پاله‌وانى نه‌ته‌وه‌ى عەرب و به‌لئىنى سوتاندنى نيوه‌ى ئيسرائيل به‌خه‌لكى فه‌له‌ستين و جه‌ماوه‌رى عەره‌بى بدات!

بوونى ئيسرائىلىش، وه‌كو مه‌ترسىيه‌كى سه‌ره‌كى، له‌ خىتابى نه‌ته‌وه‌ىيى عەره‌بىدا، بيانوويه‌ك بوو به‌ده‌ست حكومه‌ته‌ عەره‌بىيه‌كانه‌وه‌، بۆ سه‌ركردنى هه‌موو ناكۆكى و كيشه‌كانى ديكه‌ى ولاته‌كانيان، ته‌نانه‌ت بزوتنه‌وه‌ى رزگارخوازى عەره‌بىش دلسۆزى و بگره‌ پيشكه‌وتنخوازى هەر حكومه‌تىكى عەره‌بى له‌ ئاستى توندى، يان ميانزه‌وى، خىتابى سياسىيى ئەو حكومه‌ته‌ى به‌رامبه‌ر به‌ ئيسرائيل هه‌لده‌سه‌نگاند، نه‌ك به‌ئاستى چاره‌سه‌ركردنى كيشه‌ ناوخۆيه‌كانى

ولائتەكەى خۆى، دوژمنى دەرەكى رەوابوونىكى تارادەى رەھايى بە دەسلات دەبەخشى، بۆ خەفەكردن و شاردنەوہى ھەموو ناكۆككەك كە دەشى و ئاسايىيە لە ھەر ولاتىك ھەبىت، ھەموو پرۆژەكانى گەشەپىدانى ئابوورى و كۆمەلايەتى و ھەموو ھەولەكانى ديموكراتىزەكردنى دەسلات و پاراستنى مافەكانى مرۆق و مافى كەمىنە نەتەوہىيى و مەزھەبىيەكان لەبەرەمبەر پرۆژەى جەنگى ھەمىشەيى دژى دوژمنى ھەمىشەيى بەچۆكداھاتن و ھەژارى چەمكەكانى خىتابى عەرەبى لەئاست كىشە ژبارىيەكانى كۆمەلگەى عەرەبىدا بوو ھۆى زياتر سەقامگىركردنى تۆتياىتارى.

ئەم رېككەوتنەى ئىستاي راف- ئىسرائىل و پەسەندكردنى لەلايەن عەرەبەوہو ئەگەرى ھەتتىيەتى رېككەوتنى دىكەش، شەرعىيەت بۆ بوونى ئىسرائىل دايندەكات و ھەرچى زووترە پىداويستى ئەوہش دەسەلمىنى كە دەبى خىتابى عەرەبى لەمەودوا بە تىروانىيە كۆنەكانى خۆيدا بچىتەوہ (بەھەمان شپوہش ئىسرائىل)، ھەر لەو كىتبانەوہ كە لە خويندنگا عەرەبىيەكاندا جو وەكو دپوہزەمەيەك بە مندالانى عەرەب دەناسىنى تا سروودە سىياسىيەكان و لەویشەوہ تەننەت پەيوەندىيە دىلۇماسىيى - سىياسىيى - ئابوورىيەكانى عەرەب كە ھىماى سوورىان داناوا لەسەر ئىسرائىل، يان ئەو ولاتانەى دانىان بە ئىسرائىلدا ناوہو مامەلەكردن لەگەلئاندا بەكارىكى قەدەغەكراو دەزانى.

بۆ ئەو دوارۆزانەى لەپىشەوہن، ئەگەر ھكومەتە عەرەبىيەكان بىانەوئ ئەو پىكھاتەى ئىستاي خۆيان بيارىزن، ئەوہ بۆ مانەوہيان پىويستيان بە دوژمنىكى دەرەكى تازە ھەيە، تاوہكو كىشە ناوخۆيىيەكان لە خىتابى سىياسىيى عەرەبى بە دوژمنىكى وەھمى نوئ پەردەپۆشكەن. ئىدى تازە وەرەقەى دژايەتىكردنى ئىسرائىل كەوتە دەست نەيارەكانەوہو پىدەچى بزووتنەوہ ئوسولىيەكان ئەو نەيارانەبن، لەحالىكدا كە بىرى نەتەوہىيى عەرەبى و پرۆژەى نەتەوہىيى عەرەبىش تووشى قەيران ھاتوون، ئەگەر بىانەوئ لەو رەوتە كلاسكىيە رزگاربان بى، ئەوا پىويستە ولاتە عەرەبىيەكان ھەنگاوى عەقلانى و واقىيەبىنانەى خۆيان لە ئاشتبوونەوہ لەگەل ئىسرائىل بە پرۆژەيەكى لاكردنەوہ لە كىشە ناوخۆيىيەكانى وەكو مەسەلەى ديموكراسى و مافى مرۆق و پىشكەوتنى كۆمەلايەتى زاخاوبدەن، چونكە ھەر بەو پرۆژە ديموكراتىيەوہ متمانەى جەماوہرى عەرەبى لە ولاتەكەيان بەدەستدئتنەوہو مەترسىيى ئوسولىيەتىش لە خۆيان دووردەخەنەوہ.

كوردستانى نوئ: ژ: 490 چوارشەممە 1993/9/22

## ئەمنى نەتەوہی عەرہبی .. پئویستی پئداچوونەوہ بەبنەماکانی پئشوو



ئەمنى نەتەوہی عەرہبی و ئەمنى ھەر نەتەوہیەك، كە لە چەند یەكەى سیاسیی جیا جیا پئكەتووە، خاسیەتیكى ناچۆریان ھەیه، ئەویش دابەشبوونیتی بەسەر دوانەى ئەمنى نەتەوہییدا، واتا ئەمنى ھەریەك لە ولاتە عەرەبیەكان بەجیا پئیدەگوتری (ئەمنى نیشتمانی) و ئەمنى ولاتە عەرەبیەكان پئكەووە بەرژەوہندیی بالای نەتەوہی عەرەب پئیدەگوتری (ئەمنى نەتەوہی) بەپئى شىكردنەوہى توپژەرە سیاسییەكانی عەرەب، ھەر بەرەوپئشچوون و تۆكەبوونىكى ئەمنى نیشتمانی ھەر ولاتىكى عەرەبی، لەدوا ئاكامدا بەقازانجى تىكرای ئەمنى قەومى دەشكیتەووە دەبى ھەر ولاتىكى لە ستراتییى خۆیاندا سنوورى خالە ناكۆكییەكانى بەرژەوہندیی نەتەوہى

عەرەب بەگشتى نەبەزىنى و دەبى ئەو قولايىپە نەتەۋەبىيە لەمىيانى مامەلەكردن لەگەل  
ولاتانى دىكەى عەرەبى و ولاتانى بىگانەشدا رەچاوبكات. بەلام وىراى خواستە  
نەتەۋەبىيەكانى عەرەب، لەواقىعى عەمەلىدا ئەۋەى تا ئىستا پەيرەوكراۋە، زالكردى  
بەرژەۋەندىيە ئىقلىمىيەكانى ھەر يەك لە ولاتە عەرەبىيەكان و عەقلىيەتى ناۋچەگەرى  
و بەرژەۋەندىيە تەسكى ناۋخۆيىپە بە چەشنىك كە مەسەلەكانى "ئەمنى قەۋمى  
عەرەبى" بەشپۆە گشتىيەكەى، كە يەك ھىلى ستراتىژى سەرتاسەرى بگرىتەخۆ، ئەمرو  
بەتەنھا قەسەى كىتىبن، يان لە باشترىن حالدا سەداى ئاخاوتنى سىياسىي رابەرە  
ناسىۋنالىستەكانى عەرەبن.

بىگومان داگىركردنى كوڤت لەلايەن عىراقەۋە زىاتر ئەو گىيانى ھەرئىمخۋازىيە  
دەچەسپىنى و ئەمنى نىشتمانى ولاتە عەرەبىيەكان توۋشى لەيەك ھەلشاخانى زىاتر  
دەكات و حالەتتىكى داپران لە نىۋان ئەمنى نىشتمانى و ئەمنى نەتەۋەبىيە  
دروستدەكات. ئەمەش بە روۋنى لە رىككەۋتن و مانۆرە سەربازىيەكانى نىۋان ھەرىكە  
لە ولاتانى كەنداۋ و ولاتە يەكگرتوۋەكانى ئەمريكائ و ولاتانى رۇژئاۋا راکەياندى (دمشق)  
لەنىۋان سورىاۋ مىسرو ولاتانى كەنداۋ بۇ پاراستنى ئاسايشى كەنداۋ بەدىاردەكەۋى.  
ھەلبەتە ولاتىكى ۋەكو كوڤت و سەۋدىيە، ھىندەى لە دەستدرىژىيەكانى رىژىمى  
عىراق دەترسن، بە ئەندازەى ئەۋە لە بالادەستى چۆنایەتى ئىسرائىل لە بوارى  
تەكنەلۇژىيە جەنگىدا ناترسن. ئەمە بۇخۆى ئەۋە درزە گەۋرەيە فراوانتردەكات كە  
كەۋتۆتە جەستەى جىھانى عەرەبىيەۋە.

تا ساتەۋەختەكانى پىش ئەم گۇراناھى ئىستائى ناۋچەكەۋە دونىاش و جگە لەۋ  
خالانەى سەرۋە كە ئاماژەمان بۇ كرد، ھەندىك فاكترى تر ھەن ئەۋ داپرانە عەرەبىيە  
روونتر نىشانەدەن، لەۋانە ئاستى گەشەسەندن و پىگەۋە تواناى ئابوورى جىاجىيە  
ولاتە عەرەبىيەكان. بۇ نمونە، جىاۋازىيە نىۋان ولاتىكى خاۋەن قوۋلايى شارستانى و  
مىژوۋىيە ۋەكو مىسر و ولاتىكى بچووك بەلام دەۋلەمەندى ۋەكو كوڤت، كە بەپىي ئەۋ  
پىۋەرە نەتەۋەبىيەنى ئىستا عەرەب ئىشى پى ناكات، دەبۋايە رابەرايەتى مىسر بۇ  
جىھانى عەرەبى، سەرلەنۆى سەلمىنرىتەۋە. ھەرۋەھا ئەۋ مەترسىانەى كە ھەرىكە لە  
ولاتە عەرەبىيەكان توۋشى دەبن، ئەۋەندەى بۆتە كىشەيەكى ناۋخۆيى، ئەۋەندە  
ھەستى شەپۆلى ھەستى نەتەۋەبىيە بۇ ساز نادرى. بۇ نمونە، (كىشەى ئاۋى فورات)  
زىاتر كىشەيەكى نىشتمانى سورىايەۋە ولاتانى دىكەى عەرەبى ھىندە خەمى لى  
ناخۇن.



ئىستا، سەربارى رېككەوتنى غەززە-ئەريحاو ئەو گۇرئانكاربانەى لە دونيادا روويان داو، بەلام ھىشتا لە ستراتىژى ئەمريكادا شوئىنىكى بەرچاوبۇ ئىسرائىل دابىنكراوہ. ئەمەش بە روونى لە تيۆرى (دەبل گەمارۇدانى)ى (مارتن ئەندك)ى راويژكارى ئەنجومەنى ئاسايشى نەتەوہيى ئەمريكا بۇ رۇژھەلاتى ناوہراست ھەستىپىدەكرى. لەويدا داخووزى پاراستنى بالادەستى چۇنايەتى ئىسرائىل لە بوارى تەكنەلۇژياى جەنگى پيشكەوتوودا كراوہ و لاتە عەرەبىيەكانىش بەپلەى دووہم دىن، سەبارەت بە گرنگيان لە ستراتىژى ئەمريكا لە رۇژھەلاتى ناوہراستدا. ئەمە وا داخووزى كە و لاتە عەرەبىيەكان ھەرچۇنىك بى، لەسەر لايەنى كەمى بەرژەوہندى نەتەوہيىيان رېككەون و واقعيانە ھىزو تواناى (سەربازى، ئابوورى، سياسى)ى خۇيان ھەلبەسەنگىنن و بەلاى چەمكىدا بيشكىننەوہ كە (رېژەبى ئەمنى نەتەوہيى) پىدەلېن و تېروانىنى رەھا كە ھىچ ئاكامىكى واقعى نابى، بەلاوہبنېن.

ھەرۋەھا وەكو پىداويستى ئەم گۇرانە تازانەش، كە ھەندىكىيان راستەوخۇ پەيوەستن



رۇژنامەى سەورە گرتنى كوئىت رادەگەپەنېت

بە جىھانى عەرەبەوہ، وا چاوەروانئەدەكرى كە ھەندىك لە پەنسىپەكانى ئەمنى نەتەوہيى عەرەب و مەسەلەكانى ھارىكارى عەرەبى گۇرانى بەسەردابى. لەلايەك رېككەوتنى غەززە-ئەريحا و كارنامە ئابوورىيەكانى

ئەم دوايىيەى ئەوہ دەردەبىرى كە ئىدى پەيوەندىيە عەرەبىيە- ئىسرائىليەكان بەرەو پتەوى دەچن لەبوارى ئابوورىداو ھەريەكە لەلايەنە عەرەبىيەكانىش لە پيشبىرکىي كەلگۈەرگرتندايە لەو ئىمتىيازاتانەى مامەلەکردنى بازىرگانى لەگەل ئىسرائىلدا دەستەبەرىدەكات لە سە روى ئەو لايەنانەش (راف)ە كەلە ناوچەى ئۇتۇنۇمدا دەسەلاتى نىشتمانى گرتۇتەدەست. لەلايەكى تىرشەوہ ئەو پيشنبارەى بانگەشەى دامەزراندنى سىستىمىكى خۇرھەلاتى- ناوہراستى دەكات، ئىستا بەگەرمى پيشووزى لى دەكرى، ئەمەش بەرژەوہندىيەكان و ئىنجاش شىوہكانى پەيوەندىيى ئابوورى و سەربازى و ئەمنى لە ناوچەكەدا، بە و لاتە عەرەبىيەكانىشەوہ دەگۇرى. ئەوہ دېننەوہ ياد، كە لە دانىشتنى لوتكەى (كلنتۇن-ئەلئەسەدا) لە ژنىق، كلنتۇن وەكو گرنگىدانىك بە رۇلى

سوريا له ئاشتى نيوان عەرب و ئيسرائيلدا، داواى له سەرۆكى سوريا کرد ئىنتمايهكى رۆژھەلات - ناوەراستی پەيداىكات و واز له ئىنتماى عەربى بىنى، دياره له حالىكىدا ئەگەر روانىن بۆ دوژمنه دەرەكئيهكان له لای عەرب ئاوهها گۆرانى بەسەردا بى، هەلبەتە وهكو بەدواھاتنىك روانىن بۆ ديوەكەى ترى ئەمنى نەتەوہیى ولاتە عەربىيەكانىش واتا "ئەمنى ناوخۆیى"، گۆرانى بەرچاوى بەسەردا دى. پىويستە ئىدى ھەرىكە لەو ولاتانە بە جوغزى دەسەلاتى خۆياندا لەوہ بگەن، كە دابىنکردنى ئەمنى ناوخۆ بە پىشكەوتنى كۆمەلايەتى و گەشەپىدانى ئابوورى و دابىنکردنى ئەمنى خۇراك و لەسەرورى ئەمانەشەوہ دىموكراتىزەکردنى ولاتەكانىيان دەستەبەردەكرىت. لەراستىشدا ئەمنى نەتەوہیى ولاتىكى ھەمۆجىن لەئاستى ناوخۆدا تۆكمەترە لە ئەمنى نەتەوہیى ولاتىك كە بەتەنھا گرنكى بەلايەنى سەربازى و لاىەنى دەرەكى ئەمنى نەتەوہیى بدات و رەنگە رژیى عىراق باشتىن ئەزموون بى لەو بواردەدا.

كوردستانى نوئ: ژ: 783 سيشەممە 1994/9/13

## "كەمىنەكان" لە فەزاو سەردەستەكانىش

### لە بەردەم وىژدانى بىنەراندا



كۆرەو: مېدىيا بەجىھانى ناساند

ئەسەد تەھەبىي  
پېشكەشكارى بەرنامەى  
(خالىكى گەرم) تالەفزيۆنى  
ئەلجەزىرە لىسى  
تەئكىدە كەردەو و ئەوئىش  
نەيدە سەلماند. پرسىارى لى  
كرد ئەگەر رىفراندۆمە كە لە  
قازانجى پۆلىسارىۆ بوو، ئايا  
دان بە سەربەخۆى بىابانى  
رۆژئاوادا دەننن؟

ئەوئىش، كە نوئىنەرى رەسمىي مەراكشە، دەيگوت رىفراندۆمە كە بە قازانجى خەلگى مەغرىب دەبىت، چونكە ناشى بىابانىيەكان دەنگ بۇ نىشتمانى خۆيان نەدەن؟ جارىكى تر پېشكەشكار تەئكىدى لى كەردەو ئايا ئاكامى رىفراندۆمە كە دەسەلمىنن، ئەگەر دەنگ بۇ جىبابوونەو دەرا؟ نوئىنەرە كە وەك نوئىنەرى ھەر حكومەتتىكى سەردەست خۆى لە وەلامە كە دەدزىبەو. بىنەرىش لەنئواندا ھەستى بە شلەزانى وى و دەر كىشى بەو دە كرد كى لەسەر ھەقە؟ ئاخىرىيە كەى ئەو سەرنجە واقىعبوونى خۆى سەلماند، كە دەلى تەكنەلۆژىيە رايگەباندىن و تۆرەكانى گەياندىنى زانىارى چەند زۆربن ھىندە لەنىو خەلگدا ھوشىارى سىياسى بلاودەبىتەو و دوو ئەوئەندەش دونىاو رووداوەكانى نىو ولاتەكانى بچووك و لەبەرچاو دەبن. دونىامان وا بۆتە گوندىك، كە ھىچ حكومەتتىك ناتوانى لەبەردەم دادگای مېنەرى كەنالە فەزائىيەكان و چاو و وىژدانى بىنەراندا چەشنى جارن كىماسىيەكانى خۆى بشارىتەو. رووداو و بەسەرھاتەكانى نىو گوندىكە تازە ھى ئەو نىنە دىزەبەدەر خونەبكرىن. كۆرەوى 1991ى كوردان كامىراى

ويتن گران و كەنالە جىھانىيە كان بە خەلگىيان ناساند، تا سەرەنجام بۇش، كە خۇى لە بەرپرستى كىشابۇو، لە نىو گوندە پر ئاشووبەكەى دونيا كەمالىكى بۇ كورد تىدا نەبوو ، دەقەرى تەناھى دروستکرد.



جەواد مەھلا

دروستە كە بىسنەران نەكارن برىارى خۇيان بدەن و سىياسەتە دىكتاتورىيە كان و حكومەتە چەوتە كان لە "زىندان!" بىپەستىن، بەلام نەرىتى دۇزەخنامىزى بەراوردكارى دۇزەختىكى بۇ سىياسەتە چەوتە كان داخستوو، كە سوتىنەرتىبىت لە سزای دادگا نىودەولەتییەكانى تايبەت بە

تاوانكارانى جەنگ و سىياسەت لە دونيادا.

وختىك عومەر ئەلبەشىر لە سودان پىشوازىيە لەو ھاوولاتیانە دەكا، كە زىريان لەپىناوى كۆششەكانى جەنگى سوپا لە دژى خەلكى باشوورى سودان بەخشیيوو ئەمە لە كەنالى فەزائى حكومەتى خەرتووومەو نىشانەدرىت، ھاوولاتییەكى ئاسايى بەرى باشوورى گوندە جىھانىيەكەمان، كە پىتدەگوترى دونىای سىيەم لەولاو ھەلدەداتى: ئەمە لە كەن خۇشمان رووى داو، لە ولاتى ئىمەشدا حكومەت زىرى بە خەلكى كۆدەكردوو، تا ماكىنەى جەنگى شەرەكان بەردەوامىن! بەمجۆرە خەرتووم ئەو نىشانەدا تا بەدونیا بلىت شەرى من لە دژى باشوورىيە ياخييووكان، شەرپكە ئىمزاى رەوايى و ستایشى مىللى لەگەلە، كەچى ھاوولاتییە ئاسايەكەى لە مەر خۇمان دەزانى پىاوانى ئاسایش و ھىزەكانى سەر بە دەولەت بە زۆر خەلگىيان راپىچى زىرپەخشىن، خۇپىشاندانى رەسمى سازکردن و چەپلەلیدان كرددوو.

كە ئەو تۆرە میدیایىيە بە سىحر و جاويدانى خۇى سىياسەتە گەندەلەكان و رەفتارە دژە مىللىيەكان دەخاتە بەر تىشكى سەحنى سەربانەكان، بلا ھەمى حكومەتەكانى دونيا كەنالا فەزائى خۇ چىبەكەن. بلا ھەمى سىياسەتە چەوتەكان لە تۆرى راگەباندىكى ويتەيى و لە تۆرى ئەنتەرنىتدا پشكيان ھەبىت.

لەبەر ئەوئە كوردان لە كۆرەوى 1991دا يەكىك بوون لەو مىللەتانەى لە كەلكى تۆرەكانى تەلەفىزىيۆن و میدیای جىھانى بەرخوردارىبون، ھەنووكە دەبىنى پتر لە ھەر مىللەتتىكى دىكەى ناوچەكە دياردەى تەماشاكردنى سەتەلايت و وەدەستەپىنانى ئەو ئامپىرە سىحریيە بەربلاو. ئەوئەش ئاسايەى بۇ مىللەتتىك كە پىشتر لە ئامپىرەكانى پەيوەندىكردن بە دەرەو ھەبەشبوو ئەمرۆش لە ئابلوقەيەكى چەند سەرىدا دەژى، كە بوارى رۆشنىبرى و بوارەكانى تەرفىھو رابواردنىشى گرتۆتەو.

ھەر ھىندە دوگمەى سەحنەكەت بابدە، تا بە ھەموو ولاتانى دونيادا بگەرى، ئەمە لە ئاكامدا كەلتوورى جىھانگەرايى ئەوتۆ دەخولقىنى، كە ھىچ بەرەستىك ناتوانى لەبەردەمىدا خۇى رابگرى. كۆنترۆلگردنى كەلتوورى جىھانگەرايىش لە دەستى خۆتدا نىيە. كەوابى سەرلەنوئى سروشتە ئەزەلىيەكەى رەوتى پىشكەوتن دووبارەدەبىتەو. مەبەستمان ئەوئە، كە

رېرەۋى پېشكەۋتن ئىنتىقاۋ ھەلبۇزاردن قبول ناكات. ئەۋە نىيە بلىنى زانست و تەكنەلۇژىيام دەۋى و با گۇرانە كۆمەلايە تىيەكان و رۇشنىبىرى ھەمبۇرگەر نەپەتە ولاتەكەمەۋە.

لە تۇرى فەزائىشدا ناشى بلىنى، ئەۋ كەنالەم پىۋىستەۋ ئەۋىدىان ناخۋازم. بەمجۇرە لە مالىكدا بىنەران دەتۋانن دۋاين بۇچۋونەكانى سادق جەلال ئەلەزم لەسەر زەھنىيەتى مرۇق و تاپۇكانى ھزر بىيستن و دۋاين گۇرانىيەكانى خالىد ئەلشبابى جەزائىرى كە ھەرەشەى كوشتنى لى كراۋە. دۋاين راپۇرت لەسەر كوشتنى گۇرانىبىژى بەربەرەكان مەعتوب ئەلۋەناسى بىيستن و تەماشاي گۇدەلۇپى و ئەنتۇنىلاش بىكەن. لەسەر سىماى دووسەرەى رەۋتى پىشكەۋتنىش، دەمى خۇى چەند نووسەرىك ھەللايەكى گەۋرەيان لەسەر زنجىرەى دۇبلاجرۋاى (بارمەتە بوۋى دەستى رابدوۋ) كە گۇدەلۇپى بەژن زراف رۇلى كىژىكى دامۋاى تىدا دەبىنى، نايەۋە. نووسەرىك جوان ۋەلامىدانەۋە، (گۇدەلۇپى دامۋاى مایەى ھەرەشە نىيە بۇ سەر ئەمنى قەۋمىيى كورد!). ئەۋ نووسەرانەى دژە گۇدەلۇپى لە زەمەنى تىكەلبوۋنى كەلتۋورەكان و ئاۋىتەبوۋنىاندا تىزى (ھەرەشەى رۇشنىبىرى) دىننەۋە گۇرۋى. يەككە لە بەربەرەكانى جەزائىرىش گوتبوۋى (ھىۋامۋايە ھىرشى رۇشنىبىرىمان بىكرىتەسەر. چى رۇشنىبىرىيەكمان ھەپە كە بترسىن ھىرشى رۇشنىبىرى رايماى! ئى دىكەش دەخەينە سەر (كەمىنەكانى دونيا ھىچيان نىيە لەدەستىدەن مەگەر كۆتۈ بەندەكانيان نەبىت) پەتاكە ھەموۋ دونىاي گرتۆتەۋە. رەۋتىك لە جىھانگەرايى كە دىت (نە چۇل دەپرسى، نە ئاۋەدانى).

ۋا دەبىنن چەندىن كەنالى (فەزائى) لەناۋ خۇشماندا كراۋەتەۋە! ئىستا لە گەرمىانى كەلارۋ كفرى و چەمچەمال (فەۋلىشە لە كوستانى پشئەرا) و لە ولات و مەلبەندەكانى دونىاي سىدا خەلكى تەماشاي شلەژانى وتەبىژانىسى حكومەتە سەر كوتكەرەكانى ئەندەنوسىۋا كۇرۋاۋ تىكەلبوۋىكەلى گوتەى جەنەرالەكانى ھايىتى و كودەتاكانى نايجىرىا دەكەن.

لەم سەرى دونياۋە بۇ ئەۋسەرى، كە لە راپۇرتە ھەۋالەكانى دونياۋە مشتومرى بەرنامە سىياسىيەكان دەروانى فەرتەنەكانى



خالىد ئەلشباب

كلنتۇن و مۇنىكا، جادە كۇنترۇلكراۋەكانى كۇسۇقۇۋ پىداگرتنى بىماناى نەتانىاھۇ دەبىنى. ئىدى تەۋاۋ، لە رېتى ئەۋ تۇرەۋە شوکور وشيارن مىللەتانى دونىاي سى تىدەگەن سىستەمى حوكومرانى ولاتەكانيان خەراباتە.

راستە لە ولاتانى ئىمەدا دەمانزانى ئەۋەى پىئىدەگوترا زىدى گەۋرەى عەرەب، كە دىموكراسى تىدا بزە، بەشىكى ھى ئىمەى كوردو بەشىكى ھى باشۋورىيەكانى سودانە، بەلام ۋا تۇرە فەزائىيەكانى خۇيان و بەرنامەكانى (ئاراستەى پىچەۋانەى) ئاراستەى باون، بەئاشكرا نىشانىدەن مەلبەندىكى پاك و بىگەردو ساغلمەى عەرەبى نابىنن. ئەۋەتا چەندىن (مىلل و نحل) تر لەم ولاتانە دەژىن، كە پىشتر سىياسەتى رەسمىي عەرەب و روۋناكىبىرانى نەتەۋەى سەردەست و ۋابەستەى دەسەلاتە سىياسىيەكان حاشايان لى دەكرد. كوردەكان،

باشوورییه کانی سودان، درووز، بربهره کان، قبتیییه کان و تهنانت عهره بی وا هه لکه وتوون، که داوای جیابوونوه له عهره ب و دوورکه وتنه وه یان لی ده کهن، وه ک عهره به کانی پۆلیساریۆ، ئه ریتیرییه کان و به شیک له سۆمالی و جیبۆتییه کان. ده رکهوت ئه گهر ولاتانی عهره بی خور دیکرینه وه، چ هه مه ره نگی و هه مه مه زه بی تیدا ده بینیتیه وه، که پیشتر که مینه کانی ولاتانی عهره ب دهم به سترابوون و هه نوو که له بهردهم تۆره کانی په یوه ندی و که ناله فه زائییه کاندای ده یانه وی قسه بکه ن. له هه مبه ر ئه وانیشدا نوینه رانی ره سمی نه ته وه ی سه رده ست ده شله ژین و قسان ناکهن. نوینه ریکی به غدا خۆی له حیواری که نالی **mbc** ی دزییه وه وه ده نگی هیلی ته له فۆنه که ی نه ما وه ختیک هاو لاتییه کی دیمو کراسیخوازی عهره ب له دانیمار که وه به ته له فۆنی جیهانی پرساری له سه ر هه له بجه و چاره نووسی ئه نفا له کان لی کرد.

له ولشه وه نوینه ری حکومتی جه زائیر وه لای پی نه بوو له وده مه یدا په یامنیریکی **ANN**



خالیکی گهرم، که نالی جه زیره

پییگوت به یاسای ته عریب له سه ر حیسانی بربهره کان، موجامه له ی ئوسولیییه کانی ولاته که تان ده کهن! له بهردهم پرساری له و چه شنه دا هه موو بیرمه ندانی ناسیونالیستی عهره ب، که پاشماوه ی ره وتی ناسیونالیستی و ئوسولی چه پی نادیمو کراسی شه سه ته کانن، ده یانگوت کیشهی بربهره فه رهنسا

ده یخولقینی و باشوورییه کانی سۆدان به فیتی بیگانه بزوتنه وه ی چه کدارییان به رپا کردوو وه کورده کانیش به کریگیروای هه میشه بی ئیسراییل و ئه مریکان و هه مووشیان پیکه وه یه کگرتن و پیشکه وتنی عهره ب دواده خهن. عادل حوسین، ته مام ئه له به رازی و عبا له شان که ی له به رنامه ی "ناراسته ی پیچه وانه" قسه یانده کردو وایان ئاماژه پی دا، به لام ئه و قسانه راست ده رنه چوون، چونکه مه رج نییه به کارهینان زمانی عهره بی و وازهینان له زمانی فه رهنسی له جه زائیردا ته نها به جاده ی پیشیلکردنی زمان و که لتووری بربهره کاندای گوزه ریکات، له کاتیکیدا ئه مازیغه کانیش به ده وری خۆیان خه باتیان بو پزگاری و سه ربه خۆیی ولات کردوه، مه رج نییه ئامانجی بربهره چدانه وه ی به جوله که کردنی قودس، به ته عریبکردنی که رکوک پوچه لیکریتیه وه؟ له کاتیکیدا کورده کانیش به ده وری خۆیان رۆلیان له سه ربه خۆیی سیاسی عیراق و له گۆرنانی پادشایه تیدا هه بووه.

وه ختیک ئه و هه ما هه نگییه له واقیعدا ره چاونا کرئ و ته نها خه یالی تیوری روونا کبیرانی ناسیونالیست و گو شه گیری نه ته وه ی سه رده ست جیه جیده کریت، ئیتر ه یچ له کایه دا نامینیت جگه له گرژی دووسه ره له ولاتان و شله ژانی بۆینباخ له مله کانی له میدیاکانی دنیا وه.

کوردستانی نوێ ژ: 1670، پینچشمه مه 1998/8/6

# "خەونى عەرەبى" لە گەرمایى شەستە كانەوہ بۆ ئۆپەرىتى كۆتایى نەوہدەكان!

(1)



سەباح دياردەھىك  
بۆ ھەموو خەونەكانى عەرەب

گرفتى "خەونى عەرەبى" ئەوہبە، كە كابوسىكى دەرهكى چنگ ناكەوئى، كەوا لە عەرەبەكان بكات لەپىناوى خەونىكدا لە دەورى يەك گەردىبنەوہ• لە ھەلومەرجىكى واو لە سەر زەمىنى ولاتىك كە كەمتر ناوہندى بانگەشەى يەكىتى عەرەب و گەشەسەندنى بىرى ناسۇنالىتى عەرەب بوو، لە ئۆكتۆبەرى ئەمسالدا

لە "گۆرەپانى شەھىدان" لە بەىروت، ئۆپەرىتى (الحلم العربى) نەمايشكرا، بەئامادەبوونى دەيان گۆرانىيژو

ھونەرمەند، لەوانەى لە ولاتانى جىاجىاي عەرەبىيەوہ ھاتبوون، لەگەل سەدان ھەزار ھاولاتى بەىروتى، كە پىكەوہ گۆرانىيان بۆ خەونىكى عەرەبى دەگوت•

كەنالى فەزائى LBC-ى لوبنان لە رۆژانى پىش پىشكەشكەشكردنى نەمايشەوہ پروپاگەندەى بۆ كرد، تا رۆژى نەمايش و لەوئىشەوہ تا لە شەوى 1998/10/15 يىشدا لە تەلەفزیۆنەوہ پەخشىكرد• پروپاگەندەكان و ئەو بركانەى لە ئۆپەرىتەكە ھەلبزىردران رۆحى ناسۇنالىتى نە تەنيا عەرەب، بەلكو كوردانىشى دەبزواندو واى لئ دەكردن ئەوانىش خەون بە ئۆپەرىتىكى كوردىيەوہ بىنن• نەشلىم خەون بە (خەونىكى كوردى) يەوہ نەبادا قارداشەكانى ئەنقەرە لىمانى بقۆزەوہ• بەلام وىراى وشەو ئاوازو دابەشكردنە ھەست بزوينەرەكەى ئۆپەرىتى عەرەبى، كە ھاوشانى ئەوہ پروپاگەندە بۆ شامپۆى سانسۆن دەكراو ھەك باقىى بەرنامەكانى دىكەى بازركانى و سەربەخۆ بە چاودىرى كۆمپانىيەك دەخرايەرەو، مرۆق دەھاتەوہ خوار پلەى سفرو تىدەگەيشت كە مەسەلەكە تەنھا خەونە، خەونىش بە دلئ ئىنسان و ھەروا بەپىنى خواست و

بەرژەووندىيەكانى وى دەبىت • بۇيە مەسەلەكان لە پروپاگەندەدا واكەوتنەوہ كە بگوتى (هَذَا الحَدِيثُ بِرَعَايَةِ سَانَسُونِ لِلشَّعْرِ الْجَمِيلِ) • بە واتايەكى تر (الحلم العربي برعايه الشعر الجميل) • دوای ئەوہى لە رعايەت و چاودىزىيى رېبەرانى عەرەب و خىتابى ناسيۆنالستى عەرەبىدا هېچى بەهېچ نەكرد، بەلكو پرچى خاوەن بەرھەمى ھەبىت؟ دەى كەس نازانى خىر لەكوپوہ دىت؟

## (2)

ئەو دەمانەى بانگەشەى كۆمەلانى خەلك دەكرا، بۇ ئەوہى لە رۆژى ديارىكراودا ئامادەى ئۆپەرىتەكە بن، بەرىكەوت بەرنامەى (حوار العمرى) ھەمان كەنالى (LBC) دىدارىكى دوورودرىژى لەگەل رىاز نەجىب ئەلرەيسدا ھەبوو • رىاز، كە پىشتەر سەرنووسەرى گۆقارى ناودارى (الناقد) بوو و رۆژنامەنووس و نووسەرىكى دىرینى لوبنانە، لە وەلامى پرسىارى ئەوہى راي چىيە لەسەر دياردەى ئۆپەرىتەكە، گوتى: (من ئىستاش واقعيم و باوهرم به خهون نىيه، بهلام خهونى عەرەبى كە گەنجەكان ئۆپەرىتى بۇ دەلین، نىشانەى عافىت و تەندروسىيە)، ئەمە لەكاتىكدا رىاز نەجىب ئەلرەيس خۆى لە نەسلى ئەو رۆژنامەنووسانەى رۆژنامەگەرى شەستەكانى عەرەبە، كە بە فىعلى كارىان بۇ خەونى عەرەبى كردوو، نەك تەنھا بە ئۆپەرىت، كەچى ئىستا مەسەلەكان تەنھا لە ئاستى ئۆپەرىت و وشەكانىش ئەگەر تەوازوعارى تىدايە (جايز ظلام الليل) "دەش تارىكى شەو" و دەشى وشەيك، گۆرانىيەك بتوان شت بکەن • لە ھەمووانىش مۆتەوازەتر دورەيد لەحامى ھونەرمەندى گەرەى سورىا بوو كە گوتى: (مىللەتى عەرەب تا ئىستا خەوندەبىنى) رەنگە ئەمە جوانترىن گوزارشت بىت لەسەر بىئومىدى خۆى و سورىاى ولاتى لە ئاستى لاوازى عەرەب لە دواين تەنگەژەى نيوان دىمەشق و ئەنقەرەدا، دەيان ھونەرمەندى عەرەب لە دەيان لەو ولاتانەى بە جورئەتەوہ لە ھەرەشەكانى سەر سورىا نەھاتنەپىش، ھاتبوون بۇ گۆرەپانى شەھىدان، تا بەشدارى ئۆپەرىتەكە بکەن • كەچى ھىچ ھونەرمەندىكى لە لىبىا ھاتوو تىدا نەبوو، لەكاتىكدا ئەوہ تەنھا سەرھەنگ قەزافى بوو، كە سەرەراى بىئومىدبوونى لە عەرەب و خەونەكانىيان و سەرەراى ئەوہى و لاتەكەى روو لە تەكەتولىكى ئەفرىقاىيە، بەلام لە ھەموان جوامىرانەتر ھاتەدەست و ھەرەشەى توندى لە توركيا كرد •

## (3)

### بەھارى ناسايىكردنەوہو پايزە خەونى عەرەبى

گۆرانى بىژى لوبنانى "سەباح"، وەك بە تەمەنترىن ھونەرمەندى بەشداربوو، سەرەتا ئاھەنگى (خەونى عەرەبى) كردەوہ • بەشداربوونى ئەو چاكتىر گەواھى دلىياكەرەوہ بوو بۇ نەيارانى



عەرەب، كە مەسەلە كە تەنھا خەونىكى ئۆپەرايىپەو نابىتە واقع، چونكە سەباح بەر لە عەرەفات و سادات، وە كو يەكەمىن تەتبىع (ئاسايىكىردنەوہى) ھونەرى كە ھونەرمەندىكى عەرەب پىي رابى، چووہ ئىسرائىل و بوخۆى بە تەنھا "كامپ دەيقد" يكى ھونەرى لەگەل جولەكەدا مۆركرد. بەمجۆرە "سەباح" تا گەنج و ھىزى تيامابوو دۇخى لەگەل ئىسرائىل ئاسايى دەكردەوہ، كە پىرىش بوو و پەككەوت گەراپەوہ لاي خەونى عەرەبى.



بەھەرچال پەسەندىيە مروۆق ئەوہى لە عومرى باقى ماوہ دوور لە مەسكەنى خۆى

بەسەرىبەرى و دەشى بەھارى عومر بو ئاسايىكىردنەوہو پايزەكەشى بو خەونىكى خۆمالىيەت. لە سەرىكى ترەوہ نىشتمانى خەونەكەى لە ئۆكتۆبەرى ئەم سال ئايشكرا لەچاو مەلبەندەكانى ترى عروبه بەراوردناكرد. دروستە لوبنان دوابەرەى موقاوہمەتە لە دژى ئىسرائىل و باشوورەكەشى سەنگەرى پىشەوہى بەرەنگاربوونەوہى، بەلام ئەوہشمان لەبىرنەچى كە ھىلى بەرەنگارى سەبازى بو خۆشى لەبەر ھەرەشەكان دواسەنگەرە، كە دەشى بەرەنگارى سياسىيە تىدا بگرىت و لاوازترىن ناوہندى رووبەرەووبوونەوہى سياسىيە. بەھەمان ئاستىش بەىروت پتر ناوہندىكى ديموكراسىيە دونىاي عەرەب بوو، تا ناوہندىكى ناسۆنالستى. ھەنوگەش زەخمەكانى، ديموكراسىيەتە قوربانى و برىنداربووہەكى دەستى پەرتەوازەيى ھەلوئىستى عەرەب سارىژنەبۆتەوہ تا ئەو پلەيەى "خەونى عەرەب" لە دەرەوہى مانا ئاھەنگسازىيەكەى لە (گۆرەپانى شەھىدان) ئايشكرا، لەباوہشېگرىت.

#### (4)

#### خەونى بى كاپوس ئاساترە لە واقىيە تال!

بەلام بوچى (خەونى عەرەبى) لە پرۆژەيەكى گەورەى ناسيونالىستى عەرەبەوہ بووہ ئۆپەرىتتىك لە ئەلقەى لاوازى جوگرافىيەى عەرەبەوہ ئايشبكرى؟ بەدىتنى ئەز، ئەوہ دەگەرىتەوہ بو دوو خەسلەتى جەوھەرى لە سروشتى ناسيونالىستى عەرەبىيدا، يەكەمىان بزرىي ديموكراسىيە و دووہمىان نارادىكالى پرۆژەى ناسيونالىستى عەرەب و دىبارى نەكردنى

دۆست و نەيارانى بە دروستى • لەبارى نارادىكالىيەو، ناسۆنالىستى عەرەبى ھەمىشە دوژمنىكى دەرەكى بۆ خۆى دانابوو، كە "ئىسرائىل" بوو • لەبەر پىتى ئەو دوژمنە دەرەككىيەدا ھەموو گرتە ناوخۆيىەكانى دونىايى عەرەب سەرپران و سەركران، كە ئەوەيان بزىرى دىموكراسىيەكەش رووندىكەتەو، چونكە لەبەرئەوەى ناسىونالىستى عەرەبى پرۆژەيەكى لەسەرەوہرا ئامادەكراو بوو نوخبەيەكى رووناكبير، بى بەرجەستەكردنىكى جەماوہرى، باوہريان پى ھەبوو، لەبەرئەوہى ناسىونالىستى عەرەبى خۆى لە گرتى ھەنووكەيى ھەرىم و ولاتانى عەرەبى لەسەر زمىنى واقىع نەدەدا، بۆيە لە سەرىكەوہ بىرى ناسىونالىستى و "خەونى عەرەبى" لە كەس قەدەغەنەكراو، فەرمانرەواو ئۆپۆزسىۆن، سىياسەتمەدارو ھونەرمەند دەيانتوانى بانگەشەى بۆ بكن، مادامەكى (زىان بەپەزى بەرژەوہندىيە رۆژانەيىەكان ناگەيەنى)، لە سەرىكى ترەوہ لەبەر خەسلەتى (خەون ئامىزى) و "ئاواقىعى" پرۆژەى ناسىونالىستى عەرەبى و بوونى دوژمنىكى دەرەكى ھەموو خواستەكانى دىموكراسىيى و مافى كەمىنە و مافى مرۆق و گەشەپىدان بەبىانوى ھەرەشەى دەرەككىيەوہ فەرامۆشەكران • ئاكامى ھەموو ئەمانە نىسكۆيەكى جەرگەبرى عەرەبى بوو، بەتايبەت دواى ئەوہى دوژمنى سەرەكى بوو بە دۆستىكى ناچارى و پىويستبوو لە كابووسەوہ بگەرپنەوہ واقىعى تالى رەوشى ناوخۆيى، كە تا ھەنووكەش ھىچى بۆ نەكراوہ • لەو ئۆپەرىتەى (كە زىانى نىيە بۆ پەزەكان)، دىسانەوہ تىيىنى ئەوہ كرا، چونكە خەونى عەرەبى رادىكال و تەكلىفى سىياسى نىيە، دەبىنرا مىللەت و ھونەرمەند و فەرمانرەوايان پىكەوہ چەپلەيان بۆ لى دا و ھەر حكومەتى لوبنانىش ئەمنىيەتەكەى گرتەئەستۆ... لىرەوہ دەرەكەوئى خەونى عەرەبى لە زمەنى نەبوونى كابوسىكى دەرەكى و ئاودىوكردى (گۆرانى تاكەكەسەكان) و عەزفى مونفەردو ھەمەجۆرى داھىنەكان، چ زەرورەتىكى بۆ عەرەب ھەيە • ھەربۆيەش ھەمووان (بەگشتى دەنگ) گوتيانەوہو چەپلەيان بۆ لى دا (الحلم العربى برعايە الشعر الجميل) و سەركوكرانانى ناوخۆيى ولاتانى عەرەبىش لە كەمىنە و پەراويز كەوتوان... (فى رعايە اللہ).

## له نویتترین کتیبی (محمد ئهركون)دا:

### تهبابی شیاو له نیوان عیلمانیهت و ئیسلامدا



ئهركون

لهو گفتوگو گهرمه ی له ههشتاكانهوه له نیوان ئیسلامی و عیلمانییه كاندا له ئارادایه، محمد ئهركون دلیرانه ده چیتته نیوجهرگه ی مهسه له كهو روانگه ی خوی بو ئالۆزترین كیشمه كیشه كانی فیکری عهره بی نوئ و هاوچه رخ ده خاته پروو، مه به ستم دوانه كانی عهلمانی و ئایین، رۆژهه لات و رۆژئاوا، ئیسلام و مه سیحییه .

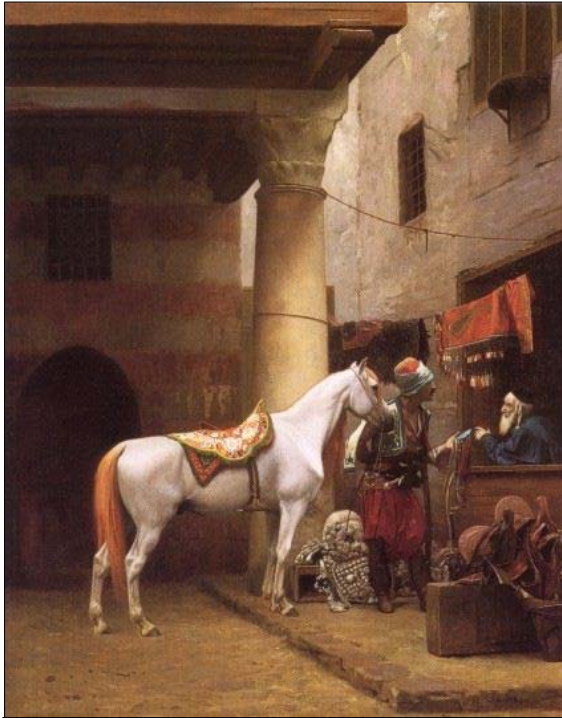
ئهركون پشت به میتۆدی ره تکرده وه ی هه موو دیسپلین و به لگه نه و بست و یه قینه دۆگماتیزمه گرژبووه كانی سیستمی

داخراو ده به سستی، به لام ئهركون ئه وه هه لۆیسته باوه ی سلهمین و گومانلیکردنه ی په سه ندنییه كه زاده ی علمانییه تیکی سه خته کارانه یه و ئیسلام بوونی خوی ده پارێزی و هه رواش به رامبه ر به كه لتوره كه ی وه فادار ده مینیتته وه . به پیچه وانیه ی ئه وه ی له گه ل زۆر له رۆشنبیران و تۆژه ره كان روویدا، توانه وه له ناو کۆمه لگه ی ئه وروویدا ره تده کاته وه، به لام ئه وه له هه مان کاتیشدا له پرۆسه ی گه راندا ده یه وئ تا فیکریه كه ی كه هه لگرتی، هه ماهه نگه .

به بۆچوونی ئهركون، ئینیتیا بو ئیسلام ناته بانیه له گه ل بوونی ئه وه له هیلێ عیلمانییه تدا، چونکه عیلمانییه ت یه کیکه له ده سته کهوت و نه به ردیه کانێ رۆحه ی ئینسانی و ده سته کهوتیکیشه كه له ناوه ندی جیاوازو له گه لیک ئه زموونی رۆشنبیرییه وه، له وان هه ش بواری عهره بی - ئیسلامیدا، وه دی هاتووه . عیلمانییه ت هه لۆیسته تیکی رۆحه و له پیناوی ده سته گیرکردنی حه قیقه تدا تیده کۆشی). ناوه ها ئهركون ئه وه پروپاگه ندانه به درۆده خاته وه كه ده لێن، نا کۆکییه کی گه وه هری له نیوان ئیسلام و عیلمانییه تدا هه یه، خودی ئیسلام به رووی عیلمانییه تدا داخراو نییه، به لام کیشه که هه ر به والایی ده مینیتته وه، چونکه ئیمه هه مووان

له ئاستى ھەلۋىستى عىلمانىدا ھاوچاخى يەكتىرى نىن • ئەمەش بەسەر كۆمەلگەي  
 فەرەنسى و كۆمەلگە رۇشنىبىرىيە كانى دىكەي لەبابەت ئەو كۆمەلگەيانەي ئىسلامى تىدا  
 زالە، جىبەجىدەبى • ئەركون پىتۋايە كىشەكە لە قولايىو ھە چارەسەرنە كراو، چونكە ئەو  
 لىكۆلەينەوانەي لەبارەي عىلمانىيەت و ئايىن لەبەردەستدان گەلىك سنووردان •  
 ھەردوو چەمكى عىلمانىيەت و ئايىن نارۇشن و نەخەملىون و ھەرواش دەمپىنەو ھە تا  
 ئەو دەمەي بايەخ بۆ دىاردەي ئايىنى دەگىردىرتەو، ئەو دىاردەيەي فەلسەفە  
 عىلمانىيەكان ھەولياندا رۆلى لە بزاوت و پىرەوي مېژوو فەرامۇشېكەن، چونكە ئايىن لە  
 كۆمەلگەيەكى دىارىكراودا رەگى ئەو كۆمەلگەيە، نەك تەنھا شىكردنەو ھە روونكردنەو ھە  
 پىشكەشكردو، بەلكو ھەلامى ھەمەلىشى پىيە، كە شايستەي جىبەجىكردن و  
 بەكارھىنانى راستەوخۆ بى، لە بواری پەيوەندىمان بە بوون و ئەوانى دەوروبەرو ئەو  
 چوارچىو ھە فېزىيەي كە دەورەيداوبىن، بەلكو تەننەت لە بواری تىكراي گەردوون و ئەو  
 شتە "سەرووي سەروشتى" يانەي لە پىشپىو، مەرقى ھاوچەرخ پەنا بۆ ئايىن دەبات،  
 تاوەكو ئەو چارەسەريانەي لىو ھەلپىنجىنى كە ئىدى رۇشنىبىرىيە ھاوچەرخەكانمان  
 پىشكەشى ناكەن) ئەو تەوانستەنەي ئەمەر ھەمانە، كەمترە لە تەوانستى پىشپىنانمان  
 سەبارەت شۆرپوونەو بۆ "جىھانى سەروشت" و تىگەپىشتن لىي، چونكە سەروش (الوحى)  
 فاكترەيكى مېژوو پىيەو رۆلى لە دروستكردنى كۆمەلگەكانى كىتابدا بىنيو ھەرواش  
 راگوزەريانە بەسەرىدا تىپەربىن (مەبەست لە كۆمەلگەكانى كىتاب، ئەو كۆمەلگەنەي، كە  
 پەيامە ئاسمانىيەكانى تىدا لەدايكبوو- ھەرگىر) بەلكو (دەبى بەھەموو ھىزو  
 كارتىكردنىكىيەو ھەسەر رەوتى مېژوو پىيە گەلان و كەلتوور و رىكخە فىكرىيەكان لىي  
 بىكۆلپتەو) ئەو فەلسەفەنەي دىياردەي ئايىنى لە پانتايى بايەخپىدراوكانى خۇيان  
 دەسپنەو، يان لە گىنگى كەمدەكەنەو، ئەو فەلسەفەنە فەلسەفەيەكى عىلمانى نىن،  
 بەلكو (عىلمانىگەرايىن) • ئەم ناو ھەسەر فەلسەفەي ھەزەي كۆنتدا دەچەسپىن، ھەرواش  
 بەسەر فەلسەفەي ماترىيالىي ماركسدا • ھەرچى ھەلۋىستى عىلمانىيە، ئەو لەو دوو  
 فەلسەفەيە واو تىرىش دەچى، ھەلۋىستى ئەو (ھەلۋىستى رۇچە لەبەردەم مەسەلەي  
 مەعريفەدا)، ئەو ھەلۋىستە ئەقلىيەي ئەركون ھەلگىرتى، ھەردوو ھەلۋىستى ئايىن و  
 ھەلۋىستى عىلمانى لە پانتايىيەكى چوون يەك دادەنى (ئەم دوو ھەلۋىستە پەيوەست بە  
 قازبوونىكى قوول كە لە ناخى خودى مەرقىدا جىگىربوو) لەم چوارچىو ھەدا ھىچ  
 پاساويك بۆ دۇخى مەملانى لە نىوان ھەلۋىستى ئايىنى و ھەلۋىستى عىلمانىدا نىيەو  
 پىويست بەو ناكات لە ھەربەكەيان لەبەر ھۆكارى سىياسىي و فىكرى ئەوتىرىان  
 دووربىخاتەو •

### دوورخستنه وهی گفتوگو



كیشمه كیشیک له میژوووه

هر له و رپره وهشدا ده کری  
کیشمه کیشی مملانیی نیوان  
ئاینه کان چاره سه ر بکری،  
چونکه هیلی کلاسیکی، که  
خوی له چوونه ناو  
دایه لـــــــوگیکی نه زوک و  
بیکو تایدو له ریگه  
موفه رهداتی فرههنگی دیرین  
و ناســــراوی لاهوتیــــدا  
ده بینیته وه، نه و دایه لــــوگه  
هرگیز ناگاته ناکامیک،  
تاقیکردنه وهش سه لماندی،  
نه گهر ئیمه چووینه ناو نه و  
گفتوگو جه ده لیبه هه لایساوه  
نه وه چنه دین سه ده یه  
به رده وامه، نه و هه رگیــــز

دهر چوونمان بۆ نییه، بۆیه ئه رگون گفتوگو دوورده خاته وه، چونکه ره وایی به بالای  
جووته خودگه راییه ک ده کات، که له ئاستی روانگه به میرات به جیماوه کاند چوونه ته ناو  
رووبه روو بوونه وه به کی راسته وخۆوه، له کاتیکدا (پتویسته ئیمه به ناخه کاند شۆرپینه وه،  
تاوه کو بگهینه نه و ره گه هاوبه شهی نه و باوه رانه له سه ر بنچینه که ی دروستبوون) نه و  
ساتهش واز له وه دینین، ئیمه کۆمه له قه لایه کی تۆکمه یی بین که له نیوان خۆیاند  
له مملانیدان، هه ربۆیهش ئه رکون بۆ گرتنه ئه ستۆی به رپرسیاریتی که لتوو ره ئایین و  
رۆشنیبرییه کانمان له جیاتی وشه ی (گفتوگو) وشه ی (هاوکاری) پین په سه ندتره .  
به ته نها له م چوارچیوه یه شدا ده کری هه ندیک له و گوتانه بخریته روو که له نیوان  
رۆژه لاتناس و ته نانه ت له ناوه ندی زانا هه ره هاوچه ر خه کانمان له ئیسلامناسانی رۆژئاوا  
به ربلاوه، وه کو نه و گوته یه ی گوايه ئیسلام فاکته ری رۆحی و فاکته ری سیاسی  
تیپه لکیشده کات. تیروانیی له و بابته، به ره مه ی نه و تیپه لچوونه کۆنترۆل نه کراوه ی

نيوان ئەو پانتاييە فيكرى، ئايىنى، سىياسى، ئابوورى و رۆشنىبىرىنەيە، كە فەزاي كۆمەلايەتى مېژوويى پىكىدىتى\*.

پىكەوگىردانى دەسلەتتى ئايىنى و سىياسى، يان جياكردنەوئەيان بەندن بە گەشەي ئابوورى – كۆمەلايەتى مېژوويىيەو، جا دەسلەتتى سىياسى لە رۆژئاواي مەسىحيدا رەوايى خۆي لە دەسلەتتى دىنى پاپۆيىيەو وەردەگىرت، تا سەرەختى شۆرشى فەپەنسى، كە گەشەي بۆرژواي گەيشتە سنوورىك بواري جياكردنەوئەي دەسلەتتى سىياسى لە دەسلەتتى كەنيسە رەخسا، ئىنجا ئەوروپا توانى جوغزىكى سەربەخۆ بۆ ئابوورى بىكەتەو، لە ھەمان كاتىشدا تانرا جوغزىكى سىياسىي سەربەخۆ و جياواز لە جوغزى ئايىنى پىكىرى\* بۆرژواي لە ئەوروپاي رۆژئاوا، لەسەدەي شازدەھەمەو، بەردەوامىيەكى بەسەريەكەوئەي بەخۆوئەيىنى، بەپىچەوانەي ئەوئەي كە لە مەلئەندى ئىسلامدا پرووى دا\* لەو مەلئەندەدا چىنى بۆرژواي بازگانى، كە لە سەدەي سىيەمەو بۆ سەدەي پىنجەمى كۆچى دەرکەوتبوو، نەيتوانى بەردەوامى و گەشە بستىنى بۆ چىنىكى سەرمایەدارى پىشەسازى، كە بتوانى جياكردنەوئەي نيوان جوغزى ئايىنى و جوغزى سىياسىي جىبەجىيكات\* لەگەل ئەوئەشدا ئەركون پىنوايە ئىسلام لە مېژوويى خۆيدا عىلمانىيەتى ناسىو، بۆ نمونە سىستىمى عوسمانى نەكرد تاوەكو لە بواري ئىسلامى بخەملى، لەاستىدا دەستىكى عىلمانىيەت لە سالى (661)وئەيە، لەگەل دەستگىركردنى دەسلەت لەلایەن معاويىيەو پاكتاوکردنى لایەنگرانى عەلى كورى ئەبو تالىيەو\* پىپوستىشە لەئاستى تاقىكردنەوئەي ئەتاتوركدا ھەلئەستەيەك بىكەين، بەو سىفەتەي كە تاكە ئەزموونى عىلمانى بنەرەتسىيە لە بواري ئىسلامدا\* ئەركون لەبەردەم سەرلەنوئ بوژاندنەوئەي مەرچەعىيەتى ئايىنىدا ھەلئەستىكە دەكات، ئەو مەرچەعىيەتەي تەنانتە لە توركياشدا پەيدا بۆتەو\* ھەرەھا پتر بوونى تواناي بزافە ئايىنىەكان لە ولاتى دىكەي ئىسلامى، بە چەشنىك كە عىلمانىيەت بۆتە شتىكى نەشياو و ناكرى لە شىواي رۆشنىبىرى باوى ئىستاي كۆمەلگە ئىسلامىيەكاندا، چ ئەو كۆمەلگايانەي عەرەبىن يان بەپىچەوانەو، بەدىكىرى\* ئەم توندوتىيىيە ئايدۆلۇزىيەي لەبنەرەتدا بەرھەمى جەدەلىيە بۆ ھىللى پاشەكشە لەبەرامبەر ئەو رووبەر و بوونەو توندوتىيەي ھەژموونى كۆلۇنيالى و ئىنجاش ھەژموونى شارستانىيەتى ماتريالى سەپاندوويەتى\* ئىدى سەبارەت بە رۆژئاوا، چارەنووسى ئەو مىللەتانە تا ئەوئەندە گىرنگە شمەك و بەرھەمەكانى خۆي بۆ ولاتە گەشەسەندووەكان رەوانەبكات، بى ئەوئەي ھىچ بايەخىك بە گرەوى مرۆيى و رۆشنىبىرى ئەو گەلانە بدات، ئاوەھا ئەركون دەگاتە ئەوئەي كە لەمادامەكەي رۆژئاوا ئىسلام بە نامۆيىيەكى رۆشنىبىرى و ئايىنى دوور دەزانى، كە لە شوئىنىكى تر گوزەران بەسەردەبا...

بۆيە كارىكى دژوارە بەرپرسىارىتى ھاوبەشەكانمان سەبارەت بە چارەنووسى ئىنسان و مافەكانى بگىرئەئەستۇ). كەواتە چ بگىرئە لە دەرئەنجامدا؟ ئايا رىگايەك بۇ تىپەراندى ئەو دەلاقەيە ھەيە، كە ئىستا لەنيوان فيكىرى عىلمانى رۇژئاواو فيكىرى ئىسلامى كە خۇى بە يەقىنە دۆگماتىزمەكانىيەو ە گرمۆلە كرددو، لەئارادا يە؟

ئەم مەسەلە يە شياو، ئەگەر موسولمانەكان بتوانن لەو زۆرەملىيى و بەرەستە نەفسى و زمانەوانى و ئايدۆلۇژيانەى، كە گوشار دەخەنە سەريان و بارىان گرانەكەن، رزگاربانىت. ئەو گوشارەش بە تەنھا بەھۆى پاشماوەكانى مېژوويناو ە نىيە، بەلگو بەھۆى فاكتەرى دەرەكى و چوارچىو ە نىودەولەتتەكەشەو ەيە، پىويستە لە سەريان بۇ ئەو ەي بەگەنە ئەو رزگاربانى، پەيوەندى لەگەل راستى مېژووئى فيكىرى ئىسلامى لە چوار سەدەى يەكەمى كۆچىدا بگىرئەو.

ئىسلام لە ھەردوو سەدەى دوو ەم و سىيەمى كۆچىدا بزوتتەو ەيەكى فيكىرى رەسەنى بەخۆو ە بىنى (واتا بزوتتەو ەى موعتەزىلەكان). بەبۇچوونى ئەركون، بزوتتەو ەكە بزوتتەو ەيەكى نوپخووزى مەعريفى ئەبىستۆمۇلۇژىيە، لەبەھارى سەدەى دوو ەمى كۆچىداو دەرەكى وەكو بەرماو ەى گەشاو ەى ەرەب دابنرى. لەدوايىشدا دۇخى ھەنووكەيى كۆمەلگەى ەرەبى و ئىسلامىيەكان ئاستى گەلىك كەمترە لەو سىستەمە سىياسى و رۇشنىبىرەيەى لە تافى سىستىمى خەلافەتتە وەدپھاتو ە، بەلام چۆن ەرەب و ئىسلام دەتوانن كە كەلتوورى داھىنەرى خۇيان بگىرئەو، سەرلەنوئى ئىستانيان دابمەزىننەو ە؟

دەبى يەكەم لە دروستكردنى رايەكى گشتىيەو ە دەستپىكەين، وەكو ئەو ەى نووسەرو فەيلەسوفە فەرەنسىيەكان لە سەدەى ھەژدەھەمىندا دروستيانكردبوو. چونكە بوونى ئەو ئەو راي گشتىيە بنچىنەيى و پىويستە لەپىناو پراتىزەكردنى دىموكراسىيەت و رايىنان لەسەر ئەو گفئوگۆيەى ئىستا لەنيوان دەولەت و كۆمەلگەى شارستانىدا بوونى نىيە. دوو ەم بە حىوارى نىوان كەلتوورەكان و بەراوردكردن لەنيوان پانتايە فيكىرىيە جياوازەكان و تىپەراندى كىشمەكىش و ناسنامە كلاسكى و بەجىماو ەكان لەنيوان ھەر گرۇپىك يان نەتەو ەيەك، تايفەيەك يان مەزھەبىك. سىيەم بەرپاكردنى شۆرشىكى رۇشنىبىرى و پىداچوونەو ەيەكى بنەرتى و دابرايىكى يەكلاكەرەو ە لەگەل تىروانىن و تىۆرە پىشو ەكان، كە بە (زانستى) و (گەردوونى) دادەنران، چوارەمىش بەكرانەو ە لەبەردەم رەو ەندە تازەو نوپخووزەكانى فيكىرى رۇژئاوايىدا.

ئەركون لەم كىتپەيدا ئاسۆگەلىكى فراوان بۇ وتووئىژو بىر كرنەو ە لە گرافتە ھەرە ئالۆزەكان فيكىرى ەرەبى و ئىسلامى كرددو، جا ھەرچەندە ئەو فاكتەرە مېژووئى و

ئايدۆلۆژىيە كانى پىشتىگويىخسىت و لە بۆچوونىكى ماركسىيانەى ئابوورى گەپرايەوۋە  
بايەخىكى يەكلاكرەوۋەى بە رۇلى فاكتەرى ئابوورى لە درووستبوونى عىلمانىيەت دا،  
ھەرچەندە ئىمە لە گەل ئەو نەگەشتىنە ئاكامىكى يەكلاكرەوانە، بەلام لە گەل ئەوۋەشدا  
ئەو ھانىداين لە رىگەى چارەسەر كىردن و بەدەيھىنانى بەرەو پىشەوۋە بچىن.

كوردستانى نوى: ز: 797 پىنجشەممە 1994/9/29  
نووسىنى: كرم الحلو - رۇژنامەى: النھار - 1994/7/21



## خەرتووم لەبەردەم برسیتی خەلک و کیشەى باشووردا



بەشیر، سەما لەگەڵ مەرگ

لەئاکامی نەمانى ئەو  
ئەگر بەرەى لە ئازارى  
ئەمسالەوه پياده دەکراو  
بەهـۆى سـهـرلەنوی  
دەستپیکردنەوهى شەهر  
لەنیوان ئۆپۆزسیۆنى باشوورو  
هیزەکانى حکومەتى سودان،  
جگە لەو چوار ملیۆنەى  
پتویستیان بەکاره  
فریابگوزارییهکانى UN ههیه،  
لەم هەفتەیهدا (100)ههزار

هاولاتی ش ئارهى ولاتی ئۆگەنداو پەراگەندەى باکوورى سودان بوون، هیزەکانى  
حکومەت هێرشیانکردۆتە سەر شارى (کابا)و چەندین شەهر و پیکدادان لەگەڵ سوپای  
رزگاریخواری سودان روویان داوه، کەچی حکومەتى سودان، لە تازەترین هەلۆیستیدا  
پابەندبوونی خۆى بە بریارى ئاگر بر راکەیاندوو. ئەوهى زیاتر بوو تە مایه  
مینهتى خەلکە ئاوارهکەى باشوور، شەهر و پیکدادانەکانى نیوان باله لیکترازاوهکانى  
ئۆپۆزسیۆنە.

پیندەچى ئەم ئاگر بره، لە راگرتنیکی کاتى شەهر بەولاهه هیچی دیکه نەبووی و  
هەر دەبوايه پرۆسەیهکی ناشتی ئاوههالەق ئەمه کۆتاییهکەى بی. حکومەتى  
ئەلبشیر، ویرای بانگەشه توندڕهوهکانى بۆ دزایهتیکردنى ئەمریکا، نیازی بوو متمانهیهک



تورابی

له رۆژئاوا بۆ خۆی دابینبكات، سەردانەكانی (د.الترابی) بۆ رۆژئاوا كړینی گەنمی ئەمریکی و پېشنیارەكانی سندوقی دراوی نیودهولەتی، ئەمانە هەموو ئەو كەناله جیاگیایانە بوون، كه له رېگهیهوه بهرەى نهتهوهیى ئیسلامی فەرمانرەوا ویستی چارهسەرێك بۆ ئاستهنگییهكانی خۆی بدۆزیتەوه، بهلام ئەم هەولدانەشی بپهوهبوو. ئەوه بوو سندوقی دراوی نیودهولەتی كه (البشیر) ناوی لینابوو دەزگایهکی ئیمپریالیستی، قەرزبەخشیینی به

سودان راگرت.

لهلایهکی دیکهوه، هیزه ئۆپۆزیسیۆنهكان به سەرۆکایهتی جۆن گەرەنگ تووشی چەندین گيروگرفتی ناوخۆیی بوونه. نهيارهكانی گەرەنگ باسی گیانی دیکتاتورخوایی ئەو دەكەن و هەر له سالی (1991) لیکترازان كهوته ریزی سوپای میلی رزگاریخوایی سودانهوه. لهم دواییهدا رابهریکی دیکه ی باشوور بهناوی (رۆستم عەلی مصطفي) بههۆی ناکۆکی لهگهڵ گرهنگ ریزهكانی سهپای میلی رزگاری بهجیهیشت و گهیشته ئۆگهندا، ئیستا بزووتنهوهی (النصر) له شهريکی گهرمدایه لهگهڵ هیزهكانی سوپای

میلی رزگاری.

ولاتانی رۆژئاوا، بهتایبهتی ئەمریکا، ئیستا کردارهکانی حکومهتی خهرتوم ههلهسهنگین. لهم بارهدا چەندین خالیان بهدهستهوهیه، وهك لهباوهشگرتنی بزووتنهوهی ئوسولیهکان، پيشيلکردنهکانی مافی مرۆق و بهکارهینانی توندوتیژی له باشووری ولات، كه بههزاران كەس له تیهری (النوبه) به بهرنامهیهکی دارپژراو جینۆسایدی رهگهزی دهكړین. جگه له سهركوتکردنی خهلك و حزبه ئۆپۆزیسیۆنهكانی دیکه ی سودان، رهنگه راگرتنی قەرز بۆ سودان گوشاریکی سیاسی



ئەلسادق مەهدی

بى، زياتر لەوھى سزايەكى ئابوورى بى ۰۰ بەلام رەنگە UN بەگومانەوھ بېرواينتە ئەو بىرۆكەى دەلى، پىويستە UN زياتر بۆ مەسەلەى پاراستنى پەراگەندەو لى قەوماوھەكانى شەرى باشوورى سودان بچىتە پىش، لەلايەك ئەزموونى سۆمالى لە پىشچاوە كە ھىشتا سەركەوتنى ديارنيەو لەلايەكى دىكەشەوھ تىچوونى يرۇسەبەكى لەم چەشنە لەتواناى UN دا نيە، بەتايەتى كە ئىستا بودجەى ئەم رىكخراوھ خۆى لە كەمى دەدات ۰ ئەوھى لە يارمەتییە فریاگوزارپىەكانى UN بۆ سۆدان دەبىنرى، نىشانەى كورتھىنانى ئەو يارمەتییە لە چارەسەركردنى كىشەى ئاوارەكانى سودان ۰



جۆن گەرەنگ

حكومتى سودان، وەكو مانۆرپىك بۆ قولكردنەوھى لىكدابرانى ئۆبۆزسىيۆن، دەپەوئى لەگەل گروپى (ئەرىك ماشارا)، كە لە ھىزەكانى (گەرەنگ) جودابۆتەوھ، گەشە بەدانوستان بدات و ھەر لەسەرەتاوھ بەشداربوونى (گەرەنگ) لە دانوستانەكان رەتكردۆتەوھو بەتەگەرەى رىگەى ئاشتى دەزانى، سەرەپاى چەند خولىكى دانىشتن، (گەرەنگ) ئەوھى دەربىرى كە ھىشتا ئوسولپەكان پىئ لەسەر پىادەكردنى شەرىعەتى ئىسلامى لە باشوورى ولات

دادەگرن، كەچى خەرتووم بانگەوازەكانى گەرەنگ بۆ كۆمەلى نىودەولتەتى سەبارەت بە فرىاكەوتنى خەلكى ئاوارەو دانانى گوشارى سەربازى و نەوتى لەسەر حكومتى سودان بەكارىكى نانىشتمانى لەقەلەمدەدا، بگرە ھەولەكانى سەرانى نايجىرىياو كىنياو ئۆگەنداش بەدەستىووردانى كاروبارى ناوخۆى ولات تىدەگات، لەكاتىكدا گەرەنگ ئەوھ دووپاتدەكاتەوھ كە ھەولەكانى ئەو لە چوارچىوھى سودانىكى يەكگرتوودايە ۰

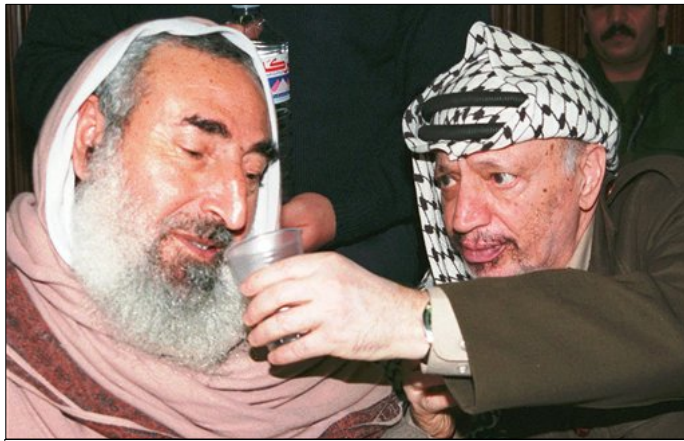
كىشەى باشوورى سودانى دەولەمەند بە كەرەستەى خاوو درامەتى زۆر، رىگەى چارەسەرەى كىشەكانى دىكەى سودانە، بەلام ئاخۆ ئەفسەرە ئوسولپىە فەرمانرەواكانى سودان لەوھ تىدەگەن كە لە جىگەى ئەوھى ھەولى سازشكردن لەگەل رۆژئاوا بدەن،

ههنگاویگ بۆ سهلماندانی داخواییهکانی خهڵکی باشوور بنپین و لهگهڵ ئهوان نهك  
لهگهڵ دهروهه نیمچه سازشیک بکهن، تا ئیتر بواری دهستیوردانی دهروهه نهمین!

کوردستانی نوێ: ژ: 461 سیشهممه 1993/8/13

## جیگیر نەبوونی ھاوکیڭشەى

### (دەسەلات - ئۆپۆزسیۆن) لە فەلەستیندا!



دەسەلات و ئۆپۆزسیۆن، ھاوکار دەبن؟

ھەر لە گەل  
مۆرکردنى  
رېكەوتنىمامەى  
اغەزە - ئەرىحادا،  
شەیکەرەوہ  
سیاسیەکان  
پیشبینى ئەو ئەرکە  
قورسانەیان دەکرد،  
کە رووبەرەووی  
دەسەلاتى  
فەلەستینى

لەناوچەى ئۆتۆنۆم دەبیتهوہ• ئەرکە قورسەکانى لەبابەت پەرەپیدانى ئۆتۆنۆمیەکە، دۆزینەوہى ناسنامەبەکى قانونى شیاو بۆ دەسەلاتى فەلەستینى کە جۆرە گونجانیکى لەنیوان خواستەکانى خەلکى فەلەستین و ھەلومەرجه ئیقلىمى و نیودەولەتیەکانى تیدابى، بەلام گرنگترین رووبەرەووبوونەوہ کە پیشبینیدەکرا تووشى عەرەفات و حکومەتەکەى بیج، ئەرکى مامەلەکردن بوو لەگەل ئەو گروپ و دەستە فەلەستینیانەى لەناو خاکی فەلەستیندا کەم تا زۆریک بنکەبەکى سیاسیان بۆ خۆیان پیکھیناوەو لەسەرەتای دانوستانەکانى عەرەب - ئیسرائیل و دوای مۆرکردنى (اغەزە - ئەرىحاش) دژ بە رەوتى ئاشتى دەوہستانەوہو بە سازشیان لەقەلەمدەدا، ئەمە بەتایبەتى لەو گروپە ئوسولیانەدا خۆى دەنواند کە کەلکیان لە بۆشایى سیاسىی لەناو خاکی فەلەستیندا وەرگرتبوو• سەربارى ئەوہش دەتوانین ئەوہش

وھېرىپىننەۋە، كە ھەندىك لە ناۋەندە عەرەبىيەكان، ئەۋانەى غەززە – ئەرىحايان بە پىلاننىكى نىئودەۋلەتى دژ بە عەرەب دەزانى، ئامازەيان بەۋە دەكرد كە ئىسرائىل دەپەۋى بەرەنگار بونەۋەى بزووتنەۋە توندەرەۋەكان بخاتە ئەستۋى حكومەتى خۆمالىيەۋە لەم رووداۋە ھەم خۆى لەۋ ئەركە رزگاردەكاۋ ھەمىش فەلەستىننىيەكان توشى ئىحراجبوون بكات.

بەلام ئەۋە بەتەنھا ئىسرائىل نەبوۋ كە حكومەتى فەلەستىننى فرىدايە گىژاۋى ئەزموونىكى نارۇشن و پىشتر تاقى نەكراۋەۋە. لەپال ئەۋ رۆلەى دەدرىتە پال ئىسرائىل، ناشى ئەۋ ئاستەنگىانەش فەرامۇشېكرىن كە لەئاستى ناۋخۇۋ ئىقلىمى و نىودەۋلەتىدا ئەۋەندەى تر (دەسلەتى فەلەستىننىان) ئىحراجكردوۋە. لە سەرەتاي دامەزراندنى دەسلەتىكى نىشتمانىيەۋە ۋا چاۋەرواندەكردى كە حكومەت و ھىزە ئۇپۇزسىۋنەكان، ئىنجاش ناۋەندە جەماۋەرى و مىللىيەكان، تىكرىۋى وزەۋ تۋاناي خۇيان بخەنەگەر و ھەرچۈنكى بىت ئەۋ دەسلەتە نىشتمانىيە لە ھەلومەرجى نالەبارى تازە دامەزراندن دەرىپىن و بىگەيەننە ئاستىك كە مەملاننى جىاجىكانى مەيدانى سىياسەت كارى تى نەكاۋ دامودەزگا حكومىيەكانىش بە جىگۋرېكى نىۋان و حكومەت ئۇپۇزسىۋن تۋوشى شلەژان نەيەن. خۇ ئەگەر ئەۋ قەۋارە نىشتمانىيەى دەسلەتى نىشتمانى مومارەسەى دەسلەتى تىدا دەكا، قەۋارەيەك بى لە ئاستە ئىقلىمى و نىودەۋلەتىيەكاندا پىشتىگرى لى بىكرى و بە دىنگەيەكى سەرەكى ئاشتى بزانرى، ئەۋا ئەۋدەمە باۋەشكردنەۋە بۇ ئەۋ قەۋارە نىشتمانىيەۋە پەرەپىدانى لەلايەن گۆمەلگەى نىودەۋلەتى و ۋلاتە بربار بەدەستەكانەۋە، جىگە لەۋەى دەبىتە ئەركىكى ئەخلاقىي كۆمەلگەى نىودەۋلەتى، ھەراۋاش ئەۋ پىشتىگرىكردەنە زەرورىيە بۇ پتر سەقامگىر بوونى ئەۋ ئاشتىيەى لەسەر بناغەى ئەۋ قەۋارە نىشتمانىيە كە دروستبوۋە.



ھەماس يانى  
جۇشوخرۇشى چەكدار

بەلام پىكدانەكانى ئەم دۋايىيەى فەلەستىن لەنىۋان پۇلىسى فەلەستىن و جەماۋەرى خۇ پىشاندەران، ئەۋەى نىشاندا ھىشتا ھىچ كام لە لاينە پەيوەندىدارەكان ئەركەكانى خۇيانىان لە جىگىركردنى قەۋارەى ئۇتۇنۇمىدا بەجى نەگەياندوۋە، ۋەكو بەدۋاھاتنىك ھىشتا دەسلەتى فەلەستىننى بە سەرۆكايەتى عەرەفات نەبتۋانىيەۋە سىستىمىكى دىموكراتى ئەۋتۇ بىننىتەدى، كە ئىحتۋاى دەنگە نارازىيەكانى (غەززە – ئەرىحا) بكاۋ شوپىنكىيان لە گەرمەى سىياسىيدا بۇ بكاتەۋە.

راستە لەم ۋەدىنەھاتنەى سىستىمى دىموكراتىيدا بەرپرسىارىتى بەتەنھا ناكەۋىتە ئەستۋى حكومەتەكەى عەرەفات، پىۋىستە ئىسرائىل لە دانۇستانەكاندا سەبارەت بە ئەنجامدانى

هەلبژاردنیکی ناوخوای لە (غەزە - ئەریحا) دا باشتەر بەپیری داخوازییەکانی وەفدی فەلەستینییەو بەج، بەلام ئەمە مانای ئەوە ناگەیهنی که حکومەتی ناوخوای تا وەختی قایلبوون بە هەلبژاردنیکی ناوخوای لەئاست رووداوە بە پەلەکانی مەیدانی سیاسی دەستەوستان بوەستی، بەلکو دەبی ئەو حکومەتە وا خۆی سازو تەیار بکات که پتر لەوەی لە دەسلاتیکی ئاسایی داوادمە کرای و پەپرهوی لە سیستمی دیموکراتی بکات. مەبەست لپره دا ئەوەیە، که ئەلتهرناتیفی دیموکراسیی ئیسرایلی، که هەمیشە لەلایەن فەلەستینییەکانەو مایە بەراوردکردنە، دەبی ئەو ئەلتهرناتیفە لە فراوانکردنی بنکە دیموکراسییدا ولاتە عەرەبییە نیمچە دیموکراسییەکانی وەکو میسرو تونس و... تێپەڕینی. لەگەل ئەوەشدا پیناچی ئەوەی خواست و داواکاری ناوەندە میانرەوکان بینیتەدی.

گەر عەرەفات تەنانهت ئەو جۆرە دیموکراتییە پراوپرەش بینیتەبەرەم، هیشتاش (حەماس) او ریکخواه توندڕەوکانی دیکە بۆ دەستەمۆناکری، ئەسلەن حەماس مانەوێ خۆی لە مانەوێ پشێوی و دەنگی ناپەزایی بەرامبەر بە (غەزە - ئەریحا) دەبینیتەو. بەواتایەکی تر کیشە نادیموکراتییەتی دەسلاتی عەرەفات نییە، هۆکاریک که پتر لە هەرشتیکی تر رینگە لە ئیحتواکردنی حەماس و هاوھەلویتستەکانی دەگری ئەوەیە، که ئەو کەلتورە سیاسییە ئەو بەدەستپهیناوە تاکە پاکانە بوونی (حەماسە)، تا ئەو وەختی (حەماس) بە عەقلییەتی رەتکردنەوی (غەزە - ئەریحا) کاربکاو خالی گومان لەسەر شەرعییەتی دەسلاتی فەلەستینی دابن، تا ئەو وەختە مومکین نییە جۆرە میکانیزمیک لەنیوان حکومەتی عەرەفات و بەرەوی بەرھەلستکاران درووستبێ، مەحکەمەترین و ژیرترین رەفتاری سیاسی ناتوانن تا سەر نییەتی لایەنیک بشارنەو، که هەر لە بنەرەتدا بۆ نەفیکردنەوێ ئەویتر دروستبوو.

رووداوەکانی ئەم چەند رۆژە دوایی ئەو پرسیارە دەورۆژینین؛ ئایا بەرنامە ئایندە (حەماس) چییە؟ ئایا حەماس کار بۆ هەلگیرانەوێ دەسلاتی فەلەستینی دەکات، یان دەپهوی بە ئیحراجکردنی ئەو دەسلاتە بوەلەبی (غەزە - ئەریحا) بسەلمینی؟ بەلام خۆ هەر لە زاری بەرپرسیانی (حەماس) ئەو راکەپەندراو، ئەوان شەر لەگەل پرۆژەیک ناکەن که ئەسلەن خۆی بە ئیفلیجی لەدایکبوو، ئەی کەوابێ (حەماس) لە پای چی تا ئیستاکەش لە هەولی دژایەتیکردنی حکومەتی فەلەستینی پاشگەزەنەبۆتەو؟ ئایا ئەم هەولە لە دواناکامدا ئەگەر سەرکەوئ نابیتە هۆی لاوازبوونی هەلویتستی فەلەستینی بەرامبەر بە ئیسرایل و بەرامبەر بە کۆمەلگە نیودەولەتی؟ لەراستیدا هەر لاوازییەک لە دەسلاتی فەلەستیندا بەدیگری، وەکو لاوازییەک بۆ تیکرای فەلەستینییەکان دەخوینریتەو، چونکە ئەو دەسلاتە مەرج نییە تا سەر قەوارەیک بی بۆ فەرمانرەوایی عەرەفات.

له حاله تيكدا ئەگەر ديموكراسييه ته كهى عهرفات ته قليدى بى و (حه ماس) يش ئاوه ها توندره وى و دهركه وته كانيش ئه وه نيشانبدن كه جارى ويكگه يشتيان دژواربى، هه لبه ته له و حاله ته دا ده بى په نابريته بهر رووى دهره وهى ئه و كيشمه كيشه، واته لق و پۆپه هه ريمى و نيوده وه له تيبه كانى پرۆسه ي ئاشتى عه رب ئيسرائيل\* هه ر ليره وه يه ده بى پشتگيرى نيوده وه له تى بۆ ئەزمونيك، كه خۆى به رهه مى پرۆسه ي ئاشتيه، به زووترين كات له واقيعى عه مه ليده بهرجه سته بى، ئەركى سه رشانى ئه و ولاتانه يه كه به لئىنى يارمه تى مادى و مه عنه وييان به ناوچه ي ئۆتۆنۆم دابوو، به لئىنه كانى خۆيان بگه يه ننه جى، ئابووريبه كى گه شه كردو و له قه واره يه كى نيشتمانيدا ده توانى هيزو گروه سياسيه كان پۆلئىنكاو بيانخاته به رده م ئه مرى واقيعى ئيشكردن له ده ستپيكى داننان به ده سه لاتى نيشتمانيبه وه، ئەگه ر ئه و پشتگيريبه هاوكات بى له گه ل سه رزه نشتكردى حكومه تى ناوخۆ، به وهى ئه وه نده ي ئاسته نكيه كان ده يخوازي ديموكراتى و سينگفراوان بى، ئه و وه خته ده كرى به چاوساغيه وه بروانيته مملانى سياسيه كان و ئه و لايه نه ده ستنيشانبرى كه ده يه وى به رهه مى پرۆسه ي ئاشتى جىگيرنه بى و له و جه ماوه ره ش جيابكرتته وه كه بۆ دروستكردى گوشارى ئىجابيانه له سه ر حكومه تى فه له ستينى خۆپيشاندى و ره خنه ي به ره له ستكارانه ئه نجامده دن، تا ئه و وه خته ي رووبه روو بوونه وهى توندوتيز له ئارادابى، ماناى وايه هىچ كام لايه نه په يوه نداره كان ئەركه كانى خۆيانيان به جى نه گه ياندوه و هيشتاش گه مه ي (حكومه ت ئۆپۆزسيۆن) له سنوورى ده سه لاتى فه له ستينيدا جىگيرنه بووه\*

كوردستانى نوى: ژ: (843) 1994/11/22



## پەنجە سال نەگبەتى فەلەستىنىيە كان



كۆچى نەگبەتى

رۇژى (1998/5/15)، كە بىرەۋەرى پەنجە سالەى نەگبەتى فەلەستىن بوو، دەر فەتىكى باشى بۇ فەلەستىنىيە كان رەخساند، تاۋە كو بە خۇپىشاندان و رووبەروو بوونەۋەى ھىزە كانى ئىسرائىل داخى دلى خۇيان بە نە تانىاھۆو حوكومەتە

پىداگرتوۋە كەى ھەلرېژن • رۇژىك بوو كە ھەموو

كارەسات و نەگبەتىيە لە مېژىنە كانى لە يادەۋەرى گەلى فەلەستىندا زىندوۋ كىردەۋە •

بە دەر لەۋەى دەبى بۇچوۋنى ھەقانى و دروستى ھەر چاۋدېرىكى سىياسىي دەر بارەى مەسەلەى رەۋاى فەلەستىنىيە كان چى بېت، لى خۇپىشاندان و پىكدانى نەۋەى نوپى دواى پەنجە سالەى دابەشكردنى فەلەستىن لە گەل ھىزە كانى ئىسرائىلدا ھەندىك دەرس و پەندى سىياسىي لى كەۋتەۋە، كە بەدۋاچوۋن و دەستىشانكردنى كەلگى سىياسى و شۇرشگىرى خۇى دەبېت، كەلك بۇ ئىمەى كوردو ئەۋ ئەزموۋنە خۇمالىيەى بەھۆى ھەلومەرجى ناوخۆۋە لەجىدا چەقىۋە بەھۆى سىياسەتى پىداگرتن و نەسەلماندى ئەمرى واقىعەۋە پىششەچوۋن بەخۇيەۋە نابىنى •

جارى بۇچوۋنمان لەسەر چۇنىەتى چارەسەر كىردنى گىرتى فەلەستىن ھەرچىەك بېت، ئەگەرچىش ناشى ئىمە لە فەلەستىنىيە كان فەلەستىنىيە بىن، بەلام كىشەى فەلەستىن كە تا ئىستا بەھەلۋاسراۋى ماۋەتەۋە، كىشەى رەۋاى مىللەتىكە لەنىۋان بەرداشى تەعەنتى ئىسرائىل و ناكاراى ھەلۋىستى رۇژئاۋا ئەمرىكا لەلەيەك و سستى ھەنگاۋە كانى وتوۋىژكارى فەلەستىنى و ناكاراى ھەلۋىستى عەرەب و پەرتەۋازە بوۋنىان لەلەيەكى دىكەۋە، گىرىخوار دوۋە • كىشە كە بە خەيارى خەباتى چەكدارو شۇرشى توندوتىژدا گوزەرىكرد، تاۋە كو لە قىبول كىردنى وتوۋىژە كانى ناشى لە گەل ئىسرائىلدا گىرساىەۋە • ئەمانە لە زەمەنىكدا قەومان، كە فەلەستىنىيە كان ناۋياناۋە چەرخى چەۋتى عەرەب (الزمن العربى الردىء).

هۆكاره كانى پشت قايلىبوونى فەلەستىنىيە كان بە پرۆسەى ئاشتى ھەرچىيەك بن، لە ھەقىقەتى پابەندبوونى ئەوان بە ئاشتى كەمناكاتەۋە\* لە سىياسەتلىشىدا مەسەلە كان بە ھەنگاۋى عەمەلى دەپپورين و ئاشتى كەس لەسەر نىيەتە شاراۋە كانى سەرزەنشەت بىكرىت، ئەم قايلىبوونەى فەلەستىنىيە كان دەبوۋايە بە كرانەۋەيەكى زياترى ئىسرائىل ۋە لامبدرىتەۋە، كەۋا دەرئەچۈۋە\*

بەپپىچەۋانەۋە، سىياسەتە ناپەسەندو توندروكانى حكومەتى ئىستىلى لىكۆد ۋاىكرد راف و وتوۋىژكارانى فەلەستىن توۋشى ئىحراجبوون بىن لەبەردەم خواستى زۇرتىرى مىللەت و كەمى ئەو دەستكەۋتەنەى لە غەزەۋ ئەرىحاۋ رىككەۋتنى ئەلخەلىلەۋە بەدەستەتتەبوون و خەرىكىشە نەتانىھاۋ وردەۋردە بەفيعلى لى پاشگەزبوونەۋى تەۋاۋ دەكات\*

لە سەرىنى ھەلۋىستەكانى نەتانىھاۋەۋە پرۆسەى ئاشتى توۋشى چەقبەستەن ھات، نەبوونى ھەلۋىستىكى كارىگەرى نىۋدەۋلەتى لە ئاست پىداگرتى نەتانىھاۋ خەرىكبوو سەركەۋتن بۆ ئەو مۆدئىلە سىياسىيە بەدەستىبىنى، كە ۋايدەبىنى نەسەلماندىن و پىداگرتى يەك لايەنە دەستكەۋتى دەبى و دەتۋانى زۇرتىن سازش و تەنازۋول بەۋى بەرامبەر بىكات\* لەراستىدا تەعەنت و (ستاندىن) بى (دان) نەرىتىكى سۋاۋى سىياسىيە، كە لەگەل تىپەربوونى ھەلۋمەرج و دەر كەۋتەكانى دوونىدا شىكستىپىناۋ ئەمرۆ ھىچ ھىزىكى سىياسىيە لە دونىادا شىك نابرىت، كە رىزۋ حورمەتى خۆى بپارىزىت و ئامادەبىت لە سەرمىزى دانوستاندن تەنھا تەنازۋولبىكاۋ ئەۋى بەرامبەر ھىچى بۆ نەسەلمىنى\*

لەسايەى سەرى پىداگرتى نەتانىھاۋەۋە فەلەستىنىيە كان دۋاى ماۋەيەكى درىژى خۆخۋاردنەۋە و كولان، كە ماۋەى حوكومرانى كابينەكەى لىكۆدە، سەرنەنجام بە ئەندازەى گەرمىي جۈلەكە كان لە يادكردنەۋەى پەنجا سالەى دامەزراندنى دەۋلەتى ئىسرائىلدا، ئەۋانىش يادى تالى 50 سالەى نەگبەتى دابەشكردنى فەلەستىنىيان كردهۋە\* ئەو يادە بىانوۋىيەك بوو بۆ وان، تاۋەكو ئەو خواستە سىياسىيە جەماۋەرى و نوخەۋىيە پىادەبىكەن، كە داۋاى ھەلۋىستىنۋاندىن لەئاست چەقىنى دانوستاندنى ئاشتى دەكرد\* ھەموو تۆرەكانى مىدىاۋ راپۇرتى ھەۋالنىرە كان جەغىيان لەسەر ئەۋە كردهۋە، كە دروشمەكانى دەسەلاتى ئۆتۈنۈم و ئۆبۇزسىۋنى فەلەستىنىيە لە رووداۋەكانى يادكردنەۋەكەدا چوونىك بوون و جەماۋەرى يادكردنەۋەش دروشمەكانى تەبەنىدە كرو يەكبىنە دەيانگوتەۋە\*

ئەۋە ئاشتىبوونەۋەيەكى توندوتۆلى نىۋان ئۆبۇزسىۋن و دەسەلاتى عەرەفات بوو، كە لەسەر ۋاقىعى گەرموگورى خۆپىشاندىنە كان بىكھات و كارىگەرتىبوو لە ھەر كۆنگرەيەكى ئاشتىبوونەۋەى نىۋمالى فەلەستىنى\*

گەرانهو ۋە باۋەشپىياكر دىكى چارەنووسساز بوو، دواى ئەۋەى ئىلتزاماتى حوكمىرانى دەسلەتلى خۇمالى فەلەستىن واى سەپاندبوو، كە دەزگا ئەمىنىيە ناوخۇيىيەكانى ئەۋ دەسلەتە



راگويزانى فەلەستىنى لەسەر خاكى خۇى

بە ھەماھەنگى لەگەل دەزگا ھاۋچەشەكانى ئىسرائىلدا راۋى ھەلسووراۋانى ھەماس بىنن • ئەۋ ھەلسووراۋانەى دژى دانووستانەكانى ئاشتى و پرۇژەكانى غەزە – ئەرىحاو رىككەۋتنى ئەلخەلىل بوون • سەرەنجام پەندى نىشتمانى لەۋەدا چىرپۇۋە، كە لە تەنگەژەدا

ئۇپۇزسىۋون و دەسلەت پىشتى

يەكتىرى بە زەۋىدا نادەن • بگرە گوشارەكانى ھەماس واى لىكەۋتەۋە، كە وتوۋىژكارى فەلەستىنى بتوانىت ۋەك كارتىكى گوشار كەلك لە ۋەرەقەى ھەماس و نارازىيانى شىۋەى ئاشتى فەلەستىن – ئىسرائىل ۋەربگرى و لە ئاىندەشدا بەھۋى ئەم خۇپىشاندان و ئەۋانەى دواى ۋى دىن، بتوانىت چەند ئەلتەرناتىقىك بۇ خۇى دابنىت و لە پرۇسەى ئاشتىدا دەستى خالى نەبىت •

بەمجۇرە ھەلسورانى ئۇپۇزسىۋونى نىشتمانى، بەخستەنرۋى داۋاكارى رادىكالىتر لەبەردەم بىگانەدا، دەتۋانى ھانى دەسلەتلى خۇمالى بدات شىلگىرانەتر ھەلوئىستە سىياسىيەكانى، ئەۋانەى لەبەر ھاۋكىشەۋ ھەلومەرچى سىياسىيەۋە ناتۋانى دەريانبرى، پىيادەبكات • دەمىنىتەۋە ئىشكالىيەتىك كە دەبى دەسلەتلى فەلەستىنى چارەيەكى بۇ بدۇزىتەۋە، ئەۋىش خۇگونجانندنە لەنپوان:

يەكەم / حوكومرانىكردى ئەۋ ناۋچانەى ئىستا لەبندەستى فەلەستىنىيەكاندايە، كە ئەۋە ئىلتزاماتى ياساى و پابەندبوون بە عورف و نەرىتى دەۋلەتانى لى دەكەۋىتەۋە •

دوۋەم / بەرپۋەبىردى ئەۋ گرژى و پىكدانەى لە مەۋدوا دەقەۋمىن، ھەر لە خۇپىشاندانەۋە بۇ سەرلەنۋى بەرپابوونى راپەرىنىكى تر، كە ئەۋ گرژىيانە دەتۋانن لەلايەك گوشارىن لەسەر ئىسرائىل و رەنگە لەلايەكى دىكەشەۋە لپۋەشاۋەىيى حكومەتەكەى عەرەفات بخاتەژىر بەرپرسىارىتى ئەۋ ناۋەندو لىكدانەۋانەى داۋا لە عەرەفات دەكەن ۋەك سەرۋكى ۋلاتىك رەفتارىبكات، نەك ۋەك رىبەرى راپەرىن • ئەمەش تەنھا ئىشكالىيەتى دەسلەتلى فەلەستىنى

نيپه، بەلگو ئىشكالىيەتى ھەموو دەسلەپكى مىللىيە كە لە پرۇسەى رزگارېى نىشتانيدا توانويەتى بەشيك لە خاكى نىشتان رزگارېكات و بەشيكى دى وا بە دەستى بېگانەوہ• لەبەرئەوہ دەبىنن ئەو دەسلەتە خۇمالىيە، ھەم حوكمرانى دەولەتى لە بەشيكى نىشتان بەرپوئەدەبات، ھەم رېبەرايەتى شۆرشىك دەكات بۆ ئەو بەشەى ھېشتا لەبندەستى داگىر كەراندايە• بەھەر حال ئايندەى ئەو ھەول و تەقەلايەى فەلەستىنيە كان دەستيانداوئەتى لە ھەركوئى بگىرسىتەوہ، ئەوا دەبى ھاوكيشە كانيان لى تىكنەدا• پىويستە ئىدارەى گرژىيە كان لە ژىر كۆنترۆلى بەرپوئەبەرايەتییەكى ژىر و ھوشياردايىت، كە بزانى ئەم تەقەللا جەماوہر ييە بۆ تەفەيلكردى پرۇسەى ئاشتى و شكاندنى شان و شەو كەتى پىداگرتنى لىكۆدە، نەك بۆ تەفەيلكىكى خۇرسكانەى كۆنترۆل نەكراو، كە ھەموو گەمە سىياسىيە كە لەبەريەك ھەلۆە شىنپىتەوہ و ئەوہى بەدەستەتووہ لەدەستبەتات و ھەلومەر جەكە تەسلىم بە قەدەرى توندوتىژى و توندوتىژى بەرامبەر بكات• ئەو پىكادان و خۇپيشاندانەى لە چەند رۆژى رابردوودا لە فەلەستىن قەومان، لە كەمترىن شىكردنەوہدا، ئەوہ دەردەخا، كە خەرىكە پتر لە ئەلتەرناتىفيك بۆ فەلەستىنيە كان مەيسەردەبىت دواى بەنبەستگە يشتنى پرۇسەى ئاشتى• سەركردايەتى فەلەستىنيە كان دەتوانى پەيوەندىيەكى جەدەلى لەنيوان خەيارە جىاجىاكانى مەملانى لەگەل ئىسرائىلدا دروستبكا• خۇپيشاندانە نەگبەتییەكەى فەلەستىن ئامازەيە بۆ ئەوہى، سەرەراى چەرخە چەوتە كان، ئىرادەى مىللەتان لە ھەموو زەمىنك و لەو كاتەى پىويستىكات، لەو كاتەى سىاسەت ھىچى لە عۆدەدا نامىنيت، دەتوانى قسەيەك بكات و بەرى خۇى، ئەمما بەرىكى گەورە، باويئە مزگەوتەوہ•

پرسىارىكىش دەمىنى، ئايا كوردان كە بە گشتى مەيلى خويئندەوہى ئەزموونى مىللەتانىان ھەيە، لەبىريانە يادى نەگبەتى دابەشبوونى خاك و لكاندنى نىشتانيان بكنەوہ!؟

# جەزائىر - رۇژئاوا ھەموو تۈواناكان بۇ بەرەنگار بوونەوى رەوۋەندى ئوسولۇ!



مقداد سيفى

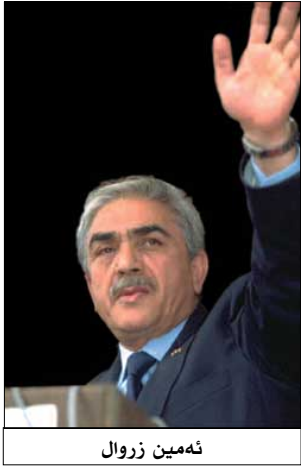
نەك ھەر لە جەزائىر، بەلكو لە زۆربەى ولاتانى ئىسلامى  
لە رۇژھەلاتى ناوہ راستدا، توپزەرەوہ كان و چاودپزەرە  
سىياسىيە كان سەرنجى ئەو رەوۋەندە ئوسولۇيەيان داوہ، كە  
وہ كو پەتايەكى كوشندە ئەو ولاتانەى داگرتوۋە و ھەرەشە  
لە پىكھاتەى سىياسى و شىۋازى ژيانى كۆمەلايەتى و  
رۇشنىبىريان دەكات. ئىدى لە لىستى ئەو سەرنجدانەياندا،  
گەلىك فاكترەى ھەنووكەيى و درپژايەنيان تۆماركردوۋە،

كە ھەريەك لەو فاكترانە بەئاست و رپژەى جياجيا كاريان لە گىژاۋى سىياسى و ئابوورىي  
ولاتانى رۇژھەلاتى ناوہ راست كردوۋە. پاش ئەو گۇرانكاربانەى دونىاي تەنيەوہ، لە جەزائىردا  
قسە لەسەر ھەرەسى حوكمى سى سالەى (بەرەى رزگاربخوازي نىشتمانى) دەكرا، كە لە  
دواى وەدەستەينانى سەربەخۆيى سىياسىيەوہ دەسەلاتى گرتبوۋە دەست و تاكرەوانە حوكمى  
ولاتى دەكرد، ھەرواش لە ژير كەوتنى ئەو شىۋە رپكخستن و ئەو سىستەمە سىياسى و  
كۆمەلايەتییەى جەزائىرى پى بەرپوۋەدەبرا، مشتومرەكان لە ئاستى رەخنەگرتن و گازندەو  
گلەيدا نەوہستان، بەلكو وەكو كاردانەوہيەكى بەپەلەو خىراى ئەو شكستەش دژە بەرنامەيەك  
ھاتەبوون كە بانگەوازي شىۋە ژيانىكى نوئ و جوړە رپكخستنكى تازەى بۇ كۆمەلگەى  
جەزائىر، لە روى ئابوورى و كۆمەلايەتییەوہ، دەركدو ھەر بەويپپەش ئىدعاى ناسنامەيەكى  
خۇمالى دەكرد، كە بگەرپتەوہ بۇ بنچينەى ئىسلام و وەكو كەلتورىكى رۇحىي خەلكى  
جەزائىرو وەكو بەرگەيەكى نىشتمانى كە پيشينەيەكى باشى لە خەباتى رزگارىي جەزائىردا

هەبوو و لە بەرامبەر سیاسەتی ئەو وەختە فەرەنسا لە بەفەرەنسیکردندا شیلگیرانە بەرەنگاریکردوو.

ناکری هەریەک لە فاکتەرەکان کە کاریان لە قەیرانی جەزائیر کردوو، بەجیا لەوێتر تەماشابکریت، بەلکو پیکه‌وه‌و بەپله‌ی جیاواز گورزی جەرگیران داوه لە جەستە‌ی ئەو ولاتە کە خەلکە‌کە‌ی بە هەموو توپۆ و چینه‌کانییە‌وه لە یەک خەباتی یە‌کانگیردا ملیۆن شە‌هیدیان بۆ سەر‌بە‌خۆ‌یی ولاتە‌کە‌یان بە‌خشکردو هەر‌گیز لە سەر‌وبە‌ندی ئەو خەباتە‌شدا پرسیاران لە ئە‌دگاری ئاینده‌ی ولاتە‌کە‌یان ئە‌ده‌کردو هەر‌گیزیش ئە‌ده‌پەرژانە سەر ئە‌وه‌ی خە‌نیمه‌و دە‌سکە‌وتی سەر‌بە‌خۆ‌ی نیشمانی چۆن دابە‌ش‌بکە‌ن؟ ئەو پرسیارە‌ی حوکمی تاک‌رە‌وی سی‌ی سالی (بەرە‌ی رزگارخواری جە‌زائیر) هەر لە دە‌س‌پێ‌کی حوکمرانی نیشمانییە‌وه بە هەر‌چه‌ش‌نیک بی‌ی خە‌فە‌یکردبوو و هەر دە‌ش‌ب‌وایە سەر‌هە‌لب‌داتە‌وه‌و بە‌د‌وای وە‌لامی رە‌وای خۆ‌یدا بگە‌ری.

شکستی پرۆسە‌ی گە‌شە‌پێ‌دانی ئابووری و کور‌ت‌هێ‌نانی لە تیر‌کردنی خواستی خە‌لکی جە‌زائیر بۆ ژیناییکی خۆ‌ش‌گوزەرە‌ن، ئەو فاکتەرە‌ هاوشان بوو لە‌گە‌ڵ شکستی سیستمی سیاسی لە دۆ‌زینە‌وه‌ی ئامرازیک‌ی هە‌لسور‌ت‌نەر و گونج‌او بۆ ریک‌خ‌ستی کۆ‌مە‌لگە‌ی جە‌زائیر و لە د‌و‌ئا‌ک‌م‌یش‌دا ئەو دوو شکستە‌ لە ناو‌ه‌ندە‌ عیلمانی و ئین‌جاش لە ناو‌ه‌ندە‌ رۆ‌ژ‌ئا‌و‌ه‌ییە‌کاندا بە بە‌ش‌یک لە شکستی ولاتانی هاو‌سیستمی سۆ‌فیه‌تی لە جی‌هانی سید‌ا لە‌قە‌ڵە‌مد‌راو لە ناو‌ه‌ندە‌ ئوسولییە‌کانیش بە‌ش‌ک‌ستی سیستمی عیلمانی پە‌یرە‌و‌کردن لە مۆ‌د‌یل‌یک‌ی ش‌ی‌وا‌ی گە‌شە‌پێ‌دانی ئابووری و کۆ‌مە‌ل‌ایە‌تی، کە بە‌کە‌لتووری رۆ‌حی و پیک‌هاتە‌ی کۆ‌مە‌لگە‌ی ئیسلامی جە‌زائیر نامۆ‌یه، خ‌وین‌د‌رایە‌وه‌ تیر‌وانین بۆ ئەو شکستە‌ش هەر بە‌زو‌ویی لە ناو‌ه‌ندی ئوسول‌ی بە‌هات‌نە‌بوونی بزاف‌یک‌ی ئوسول‌ی کە‌ل‌ک‌و‌ه‌ر‌گرتوو لە قۆ‌ناغی ر‌ا‌گ‌وزە‌ریانە‌ی گۆ‌ران‌کارییە‌کانی د‌و‌ن‌یا و ساغ نە‌بو‌ونە‌وه‌ی تا ئیستای چاره‌نووسی جە‌زائیر تەر‌جە‌مە‌ک‌را. هەر‌چی ناو‌ه‌ندی عیلمانییە‌ی لە خ‌ودی جە‌زائیردا، ئە‌وا تا هە‌نو‌و‌کە‌ بە بە‌رە‌نگارییە‌کی نی‌وه‌چ‌لی توانی‌ویە‌تی بەر بە‌و با‌ه‌ۆ‌زه سەر‌ه‌رۆ‌یه بگ‌ری و پ‌ی‌وس‌یت‌یش‌بوو کە ناو‌ه‌ندە‌ رۆ‌ژ‌ئا‌و‌ایە‌کان وە‌لام‌یک‌ی ئیجابی بە‌و بە‌رە‌نگارییە‌ نی‌وه‌چ‌لییە‌ بدە‌نە‌وه‌و کاریکی وا بکە‌ن ح‌ک‌ومە‌تی جە‌زائیر لە ج‌اران زی‌اتر ئامادە‌باشی بن‌و‌یت‌ن و ئەو کە‌ل‌ینانە‌ پ‌ر‌ب‌کاتە‌وه‌، کە بزافی ئوسول‌ی دە‌خ‌واری ل‌ی‌یه‌وه د‌زە‌ب‌ک‌او



بەرنامە دید نارۆشنەکەى خۆى لەم بۆشایىه سیاسىیەدا، وەکو ئەلتهرناقیك، نیشانبەدات • کیرفى روداوەکانى ئەم دواىیه، که بهقازانجى رەهەندى عىلمانى سەرۆتر هەلەدەکشى، خەرىکە ئەو پشتگىرىیه رۆژئاواىیه دەستەبەردەکات •

دیاره ئەوه روونه که چارهسەرکردنى قەیرانى ئابوورى له جەزائىر دەبى هەماهەنگبى له گەل پتەوکردنى حکومه تىکى مەدەنى عىلمانى، که پەپرهوى له سەرتاکانى دىموکراسى و مافى مرؤف بکات •

پىدەچى (الامىن زروال) و حکومه تەکەى (مقداد سىفى) لەوه بىئومىدبووبن که بەرهى (الانقاد) له جەزائىر بىتە ژىربارى حىوارىکى نىشتمانى ئەوتۆ، که دەستپىکەکەى نەفرەتکردنە له کارى تىرۆرىستى و دانانى هیللى سووره لەسەر ئەو بەرژەوهەندىیه بالایانەى هەرگىز سازش هەلناگرن، هەربۆیهش لەبەر تا ئىستا یاساگکردنى (الانقاد) بەرەسمى نەناسىنى، مەسەلەى بەشدارىکردن له حىوارى نىشتمانى و دواترىش لەو هەلپژاردنەى بەلئىنوايه له داهاوتوودا ئەنجامدەرى، بە ئەگەرىکى دوور نازانرى، هەر خۆى بەرهى (الانقاد) بەچەند گوزارشتىکى له بابەت سەرلەنوئى هەرەشەکردن له بیانىیهکان جەزائىر، هەر وهها هەرەشەکردن له خویندکاران و مامۆستایانى زانکۆ بەپىوىستى دەستەهەلگرتن له پەروەردەو خویندنى زانکۆ، ئەوه دەردەبەرى که لەبارى دزایەتیکردنى حکومه تى (مقداد سىفى) هەلۆىستى خۆى ساگکردبىتەوه •

سەبارەت بە رىفۆرمى ئابوورى و سیاسى، حکومه تى جەزائىر هەندىک هەنگاوى دىکەشى ئەنجامداوه • جارئ له روى ئابوورىیهوه، ئەوا بۆ نزیکەى سالىک دەچى پەپرهوى له راسپاردەکانى سندوقى دراوى نىوودەولەتى سەبارەت بە (چارەسەرکردن بە لىدانى کارەبا) دەکات و له مەسەلەى رازىکردنى ولاتانى رۆژئاوا بۆ سەرلەنوئى دەرستەوهى قەرزەکانى جەزائىرو هىشتەوهى پرۆژه سەرمايه گوزارىیهکانى له ولاتە کەدا (وێراى هەرەشه بەردەوامەکانى گروپە توندپەرەکان) کۆششیکى بەرچاوى نواندوو • له بواری سیاسىشەوه، بۆ تەواوکردنى ئەو هەنگاوانەى له بواری رىفۆرمى ئابووریدا هاوێژاون، بەلئىنى ئەنجامدانى پرۆسەیهکى هەلپژاردن له نزیکتىن دەرفەتدا، بەهەموو هیزە سیاسىیهکان دراوه •

هەلۆىستە پر مەترسىیهکانى بەرهى (الانقاد) ئەو رىفۆرمە ئابوورىیانەى نىلزوايه بەرهو پىشەبەرى، هەر وهها بەلئىنى ئەنجامدانى هەلپژاردنىکى دىموکراسىیانە، ئەمانە هەمووى پىکەوه پالیان بە فەرەنسای نزیکتىن دۆستى جەزائىرەوه ناوه، له کۆبوونەوهى حەوت ولاتە پىشەسازىیهکاندا پىشەبەرى پشتگىرىکردنى جەزائىر، له روى ئابوورىیهوه بىنیتەگۆرئ و داواى هەلۆىستى دەستەجەمعى له حەوت ولاتەکەش بکات •

دەشى لىرەدا بگوترى، که فەرەنساو ولاتانى دەستەخوشکى دەتوانن له حالئى بە هەمەلىکردنى ئەو پشتگىرىیه ياندا، جەزائىر بەرهو ئاراستەیهک بەن که له دواشیکردنەوهدا

چارهسهریکی ئیجاییانهی قهیرانهکی بهدواوه بی، بو ئهوهی لهلایهن ئه و بیانوووش له دهست ئوسولییهکان دهربهینری، که قهیرانی سیاسی و ئابووری ولاته که به شکستی حوکمی تا ئیستای علمانییهکان دهزانن و لهلایهکی دیکهشوه به و پشتگیرییه دهستهجهمعیه حکومهتی جهزائیر له و نیگهرانی و سلهمینهوهیه رزگاربات، تاوه کو بو یه کجارهکی پشت له رابردووی سیستمی سهرمایه داری دهولهتی بکاو له شوینیدا شیلگیرانه تر بنه ماکانی بازاری ئازادو سیستمی دیموکراسی، وه کو حهقیقه تیکی بهرجهسته بووی ئه م سهردهمه، بچه سپینی\*

کوردستانی نوی: ژ: 763 یه کشه ممه 1994/8/21



## جەزائىر : رەۋىنەۋەى تەمى بەدگومانى، رېگە چارەى قەيرانە كانە



داپۇشىنى قەيران

ئەم دۇخەى ئىستا جەزائىر پىيدا تىپەردەبى، لەو بۇنە سەيرو سەمەرانەى مېژوۋە كە خەلكى جەزائىرو چىن و توپژە جىاجىكانى ناتوانن ھەلۋىستىكى راشكاۋانەى لى وەرېگرن و لە ساتەۋەختىكى ئاۋەھادا، كە ھىچ كام لە ئۇبۇزسىۋنى ئوسولى لەلايەك و حكومەتى سەربازى لەلايەكى ترەۋە نوپنەرى

راستەقىنەى ئەۋە نەبن، لە رۇژگارى وېلبوون بە دۋاى ۋەلامىك بۇ تەنگۈچەلەمە ئابوورى و كۆمەلايەتتەكاندا، لە رۇژگارى گەران بە دۋاى ناسنامەيەكى نىشتاماندا بۇ جەزائىر، ناسنامەيەك كە نە گەرانەۋەبى بۇ رابردوۋىيەكى بەسەرچوو، نە خۇگەوزاندىن بى لە خىتابىكى نامۇ بە كەلتوورى جەزائىر، ئا لەو سالەۋەختەدا تىرۇركرنى رۇژنامەنوۋسىكى دىموكراتخواز، بەفەتۋاى ئوسولئىيەك كە دەشى نەخوئىندەۋارىش بى، چىرتىن وئىنەكانى تراژىدىيەى جەزائىرە.

لىكحالى نەبوونى لايەنەكانى مملانى لە جەزائىر، ئەگەرى دۇزىنەۋەى چارەسەرىكى بنەرەتى كىردوۋە بە ئەگەرىكى دوورەدەست. حكومەتى سەربازى، چونكە لە شەرەبىيەتىكى مەعنەۋى بېبەشە، ھەمىشە ھەر ھەلۋىستىكى تەنەت ئەگەر ئىجاببانەبوۋى لەلايەن ھىزو حىزبە سىياسىيەكانى جەزائىرەۋە بەگومانەۋە تەماشاكراۋە ، چ بانگەشەى ھاۋپەيمانىتى نىشتامانى، چ بەلىندان بەۋەى پىكھاتەى ئىستا پىكھاتەيەكى ئىنتىقالىيەۋ لە بارودۇخىكى گونجاۋدا پرۇسەى دىموكراسىي

ئەنجامدەدرېت، ھېچ كام لەمانە نەبوونە ماھى دەستەبەركردنى كەشكى باوەر بەيەك بوون لەنيوان حكومت و بالە جياجياكانى ئۆپۆزسيۇندا.

ئەم ليكحالى نەبوونەش پيشينەيەكى خۆى ھەيە، كە دەگەرپتەو ھە چەند سالى رابردوو، بۇ ئەو پرۆسەى ھەلبۇزاردنەى كە وەكو زادەى گۇرانكارىيە نيودەولەتبيەكان و نەمانى حوكمى تاكرەوى (جىبەھە التحريير الوطنى) لە جەزائىر ئەنجامدرا، حكومەتى ئەو وەختەى جەزائىر، بەپەيرەوكردىنى ديموكراسىيەتېكى نيوچەلى، كېشەكانى ولاتى ئالۆزترکرد، زۆر لە ھىزە ديموكراتخوازەكانى ئەو ولاتە ئامازە بۇ ئەو دەكەن، كە خەوشىي ئەو ديموكراسىيە نيوچەلىيەى لە كاتى ھەلبۇزاردنى سالى 1992 پەيرەوكر، ھىچى كەمترنەبوو لە خەوشى دەسلەتى تاكرەوى. (جىبەھە التحريير)، كە سەردەمانىكى زۆر و لەپاش قۇناغى رزگارىي نىشتمانىيەو ھوكمى ولاتى بۇ خۆى پوانكردبوو چاودىرانىش ئەو دەپنەو ھەد كە ھەر لە سەرەتاي ئەو ھەلبۇزاردنەو ھوكومەت بە دروستكردىنى رېگرييەكى زۆر بۇ ھىزە ديموكراتخوازو عىلمانىيەكان خۆى لە پالېستىيەكى پتەو دابرى و لەبەرامبەر تەوژمى ئوسولىيەكان بەتەنيا ماھىو. ھەرئەو ھەش بوو كە لە خولى يەكەمى ھەلبۇزاردندا سەركەوتنىكى بەرچاوى بۇ "جىبەھە الانقاد الاسلامىە" مسۆگەرکردو لەئاكامىشدا پىنگەى خۆى وەھا پتەوكر كە بى سەلمىنەو ەتوانى دژايەتى ئەو رەوتە نىمچە ديموكراسىيەش بكات، كە ئەو خۆى وەكو پەيزەيەك، بەنيازى ھاتنە سەر كار كەلكى لى وەرگرتبوو.

ئەو بەدگومانى و ليكحالى نەبوونە تەننەت دەنگدانەو ھەش لە پەرسەندەكانى ئەم دوايەى ولاتىش بەدەيدەكرا. ھەر لە شكستى گفوتوگۆى نىشتمانىيەو، كە ھىزە بالادەست و كارىگەرەكانى جەزائىر تىيدا ئامادەنەبوون، تاوەكو سپاردنى حوكمى سەربازى بە (الامىن زروال) و دواترىش سەرلەنوئى گرگرتنەو ھەى قەيرانى قەرزو قەرزكارى و دەستپىكردەو ھەى خولىكى دىكەى ئائارامى لە ولاتدا، سىاسەتېك كە حكومەت لە كاتى گفوتوگۆى نىشتمانىدا پەيرەوى لى دەكرد، ئەو بوو كە ئەمجارەيان دەيوست بەكۆكردنەو ھەى حزب و لايەنە ديموكراتخوازو عىلمانىيەكان بەرەيەكى وا پىكېتىن كە (جىبەھە الانقادى پى كەنارگىربكات، ئەگەرچى ئەو ھىزب و لايەنەش سەبارەت بە رەتكردنەوى كارە تىرۆرىستىيەكانى ئوسولىيەكان لەگەل حكومەتدا ھاوھەلوپىستن، بەلام لەبەر نىگەرانىيان لە جەدىيەتى كۆششەكانى حكومەت و دلىانەبوونىيان لە تواناى ئەو بۇ رووبەروو بوونەو ھەى قەيرانەكە، لەبەر ئەوانە بەپىر بانگەوازى نىشتمانىيەو نەچوون.



جهازئر، گۆرەپانى تراژىدىيا

ئىستانكە الامىن  
 زروال) حوكمى ماوهى  
 ئىنتقالى گرتۆتەدەست.  
 حزبە علمانىيەكانى ولات  
 سەرقالى ھەلسەنگاندنى  
 بارودۆخە تازەكانن و  
 بەئومىدى ئەوھن  
 حكومت ھەنگاوى بە  
 جورئەتتر بنىت و  
 شىلگىرانەتر بەدواى

چارەسەرى كېشە ھەلايساۋەكانى ولاتدا بگەرئ. ھەرچى (جېھە الانقادا)بشە، ئەوا پاش  
 دىنباۋونى لەوھى مەسەلەى ئازادکردنى عباس مەدەنى و على بلحاج پروپاگەندەبەكەو  
 ھىچىتر، ئەمجارەيان گۆرانى پىكھاتەى حكومەتى بەكودەتا لەقەلمداو تىررۆرى  
 گەشتيارە بيانىيەكان و نووسەرو كەسايەتییە دىموكراتىخوازەكان و ھاۋالاتيانى بى  
 دىفاع سەرلەنوى دەستىپىكردوۋە.

ئەگەرچى پىكھىتانى كۆمىتەى راۋىژكارى لەو كەسانەى لايەنگىرى ئۆپوزسىۋن،  
 خۆى لەخۇيدا بانگەشەيەكى ئاشكرای الامىن زروال) بۆ رەتكردنەۋەى توندوتىژى  
 دەستپىكى كردنەۋەى لاپەرەيەكى نوپى ھاۋپەيمانىتپى نىشتمانىيە، بەلام ئەۋە بەتەنيا  
 بەس نىيە، پىۋىستە حكومت پىش ھەمووشتىك تەمى ئەو بەدگومانى و خۇ  
 لەبۆسەنەۋەيە برەۋىتتەۋەو راشكاوتر ھىزە دىموكراتىيەكان بىنئىتە مەيدانى  
 مەملانىيەكەۋەو لە رېگای پىادەکردنى دىموكراسىيەتىكى راستەقىنەۋە، نەك  
 نىۋەچلىيەۋە، ئۆرگانىكى وا بىنئىتە كاپەۋە، كە ئەو ھىزانە رۆلىكى ھەلسوراوتر بىين و  
 بتوانن ولات لە ھەرەشەى ئوسولییەكان دووربەكەنەۋە، چونكە لەراستىدا ھەر ئەوانن  
 تواناى ۋەلامدانەۋەى خىتابى ئوسولییەكانىان ھەيە.

چارەسەرى تىكرای كېشەكانى دىكە، ۋەكو گوشارى سندوقى دراۋى نىۋەدەۋلت بۆ  
 پىۋىستى سەرلەنوى دارشتنەۋەى قەرزەكانى جهازئر، گوشارى ئەۋەى كە دامودەزگا  
 بيانىيەكان لە ترسى تىررۆر ولات بەجىدەھىلن، گوشارى بەرەرەكان كە خوازىارى  
 ناسنامەى كەلتورپن و لەم دوايىدەدا خۆپىشاندانىان بۆ ئەم مەبەستە سازداۋە،  
 چارەسەرى تىكرای ئەو كىشانە بەندن بە كارامەيى حكومەت لە ھىنانەدى

پرۇسەيەكى ديموكراسيى راستەقىنەو خولقاندنى كەشپكى والاي باوهر به يەككردن، بى  
ئەوش تراژىدىيەكە بەردەوامدەبى. تيرۆرو توندوتىژى لەلايەك و دلنيانەبوون لە  
دوارۆژيش لەلايەكى ترەوہ خەلكى جەزائيرى ھەراسانكردووہ و رەنگە ولاتيش بەرەو  
ھەلديرى چارەنووسىكى ناديار غلۇربكاتەوہ!

1994/3/17

## قوربان له يەمەن ئەمانە قەوماون



سالج

وتارەكەى بەرىز "ئازاد محەمەد"م خویندەو، كە لە ژمارەى (1673)ى رۆژى (8/11)ى كوردستانى نویدا بەناوى "بەلى له يەمەن چ قەوماوه"، وەلامى نوسىنىكى بەرىز ھېرش كانى چەرموى داووتەو، كە لە ژمارەى (1669)ى رۆژى (8/5) بەنىوى (له يەمەن چ قەوماوه؟) بلاويكردۆتەو.

ئەزىش لەسەر ماجەراى يەمەن ئەم بەرەى داویمە  
مزگەوتەو:

مەسەلە لێردا ئەو نىيە ئازاد محەمەد پۆلىنكارىيەكى كردوو، كە گوايە بەشەكەى ئىخوان ئەلموسلمىنى حزبى تەجەمەعى ئىسلاھى لە حكومەتەكەى يەمەندا ھىچ تاوانىكىيان نىيە لەوھى بەشەكەى حزبى كۆنگرەى مىللى عام ھەيانە، يان پەرلەمانتارانى تەجەمەع ھەقيان بەسەر دزىويەكانى پەرلەمانتارانى دىكەو نىيە، بەلكو مەسەلە ھەلۆيستە گشتىيە سياسىيەكانى تەجەمەع و ئەو ھەلومەرجەيە كە ئەو حزبە تىيدا گەشەيكردو گەيشتە ئەو ئاستەى لە حكومەتدا ھاوبەش بىت لەگەل حزبى حاكمى حكومرانى چەند سالەدا، كە زۆرەى دەسلەت بە دەست ئەوانەو بەو سەرۆك عەلى عەبدوللا سالجىش ھەر لەوانە.

ئەو كاتەى ھەلومەرجى ناوچەكەو جىھان، دواى رووخانى يەكيتى سۆفیت، رەوشىكى وایان بۆ يەمەن ھىنايە پىشەو، كە يەكيتى نىشتمانى خۆى بە دەستبىنىتەو ھەمەنى دوولەتكراو يەكپارچەبكاتەو، ھەموو ھەلسوراوانى سياسىيە ھەردوو ھەرىمى ولات، بەتايبەتى حزبەكانى كۆنگرەى مىللى و حیزبى ئىشتراكى و تەجەمەع پشكىيان لەو گۆرانە تازەيە بەركەوت و لە يەمەنى يەكگرتوودا ریزبەندیيەكى تازەى ھیزە سياسىيەكانيان دروستكرد، كە لە قۇناغى داھاتووى چالاكى سياسىيە ولاتدا رۆلى ئىجابى و سەلبىيان لە ئاراستەكردنى رووداوەكاندا بىنى. يەككە لەو ریزبەندیيە تازانەى ولاتى يەكگرتوو ئەو بوو، حزبى گۆنگرەى مىللى كە پىشتەر دەسلەتاتى فەرمانرەواى يەمەنى باكوور بوو، كەوتە ھاوپەيمانىتييەكى سياسىيە لەگەل حزبى تەجەمەع لەسەر ھەموو ئاستەكان، بۆ ئەوھى لە قۇناغى داھاتوودا

بەرەنگارى حزبى ئىشتراكى بىنەو، كە پىشتىر خۇي و رابەرەكەي على سالم ئەلبىز لە يەمەنى باشووردا فەرمانرەوايەتى حوكمىكى سۆشئالىستىيان دەكرد.

ئەگەرچى ھەردوو حزبى ھاوپەيمان "كۆنگرەو تەجمەع" لە سروشتى ھەلگەوتىياندا باوهرپان بە كارى "ئىتتلافى" نىيەو ھەريەكە ھەزەدا بەرە لەبن ئەويتر دەريبنى، كۆنگرەي مىللى لەبەرئەوھى پىشتىر خۇي حوكمرانى يەمەنى باكووربووھو دەرڤەتى دەرگەوتنى ھىچ ركابەرىكى سىياسى نەداوھو ھىزبى تەجمەع-يش وەك ھىزبىكى ئىخوان موسلمىن، كە ھەلگىرى بىرى ئوسولىيە، پىنوايە تەنھا ئاراستە فكريەكانى خۇي دروستە، كەچى لەبەردەم دەرگەوتە تازەكانى ولات دواي يەكگرتنەوھو بۇ ئىحتىواكردىن حزبى سۆشئالىستى ھاوپەيمانىتيەكئىيان دروستكرد، كە لەكاتى ھەرەشەي شەرى ناوخۇدا پتەوييت و لەكاتى جىگىر بوونەوھى دۆخەكە بە قازانجى ھەردوو كيان ھاوپەيمانىتيەكە دەلەقى و ناكۆكئىيەكان بەشئوھى شاراوھو ئاشكرا دىنەوھو نىوان.

مىلانئى دەسەلات لەنىوان يەمەنىيەكانى ھەردوو بەشەكەي ولاتى يەكگرتوو پتر لە فاكترەك رۇلئان تىدا دەبىنى، يەكئىكان مىزاجى سىياسىي يەمەنىيەكانى باشوور لەلايەك و يەمەنىيەكانى باكوور لەلايەكى ترەو، ئەگەرچى لە ھەردوو بەشەكەنى ولات لەكاتى حوكمرانىدا خەيارى دىموكراسى لە بەرئىوھىردىن ولاتىدا بەلاوھىرئىبوو، بەلام بەرنامەي پىشكەوتوو حزبى ئىشتراكى لەماوھى نىوان جىابوونەوھو تا يەكگرتنەوھى ھەردوو بەشەكەي ولات لە باشوورى يەمەندا گۆرانكارىي گەورەي لە روى كۆمەلايەتى و كەلچەرى باوى كۆمەلگادا خولقاندبوو، ئاستى گۆرانەكان لە بوارى خۇشگوزەرانى تەندروستى و خوئىندەوارى و رادەي بەشدارىي ژنان لە ژيانى كۆمەلايەتى و سىياسىدا لەگەل يەمەنى باكووردا ھەرگىز قابىلى بەراوردكردن نەبوو، بەحوكمى سروشتى ئاراستە كۆمەلايەتىيەكانى دەسەلاتى باشوور، تا دەھات دەسەلاتى ھۆزو عەشئىرەت، كە سىمايەكى ھەرە ديارى كۆمەلگەي يەمەنە، بە ھەردوو بەشەكەيەو، بەرەو كزى و نەمان دەچوو، بەپىچەوانەي يەمەنى باكوور كە لەوئىدا دەسەلاتى عەلى عەبدوللا سالىح، جگە لەوھى بۇخۇي دەسەلاتى بنەمالە بوو، ھەرواش دنەي ھۆزو عەشئىرەتەكانى يەمەنى دەدا، تا ئەگەر شتىك لە بەرماوھى بنەمالەي حوكمران ماىەوھ، بەر ئەوان بكەوئ، نەك ھەلسوراوانى دىكە كە متمانەيان پى ناكرىت و تەماعى بەشدارىكردىن فىعلىيان ھەيە لە دەسەلاتىدا، نەك تەنھا وەرگرتنى دەسكەوتى بەرماوھ. لە ھەلومەرجىكى واشدا بوو، كە ولات تا دەھات بەرەو داھىزرانى دۇخى كۆمەلايەتى و ئابوورى دەچوو. ھەر لەوئىدا تەجمەعئىخوان نەشونمايكرد لە سى قۇناغى پىش يەكگرتنەوھو كاتى يەكگرتنەوھو كاتى شەرى ناوخۇدا، كە دواين دوو قۇناغى ھاوپەيمانىتيە پتەوى تىدا بەرئىوھىچوو لەگەل حزبى حوكمران "كۆنگرەي مىللى"دا.

له راستیدا له زمهمنی یه کگرتنه وهی ههردوو به شه که یه مهمندا، هیچ کام له دوو دهسه لاتنه که یه حوکومرمان له باشوورو باکوور له و توانایه دا نه بوون له قۇناغی یه که مدا ئه ویتیر ئیحتوابکات، به لام هه لومهرجی ناوچه که دواى پاشه کشه ی سؤفیت و پشتگیری ولاتانی عه ره بی له یه مهنی باکوور له ئاستی دهره وه هاپه یمانیتی نیوان عه لی عه بدوللا سالج و عه بدوللا ئله حمه ره له ئاستی ناوخۇدا، هه ژموونی باکوور یه کانی سه پاند، که دهسه لاتنی حوکومرمان تیددا دهسه لاتنیکی سوپایی بنه ماله ییه و نموونه یه کی چرپووه ی دهسه لاتنه دزیوه کانی دونیای سییه.

له رهوشی خۇسه پاندنی دهسه لاتنی باکوور یه کاند، که به در یژایی چه ندین سالی دواى یه کگرتنه وه له هاپه یمانیتی هه لکشوو داشکاو نیوان گۆنگره ی میلی و حزبی ته جمع پیکه اتوو، مه سه له ی ئیقلمچیتی که پیشتر خواستی یه کگرتنه وه په رده پۆشیکردبوو، سه ریه له دایه وه له شیوه ی شه ریکی ناوخۇدا، تا سه ره نجام حزبی ئیشتراکی، که سه ره رای که موکوور یه کانی نوینه رایه تی خه لکی باشوور و رهوتی پیشکه وتنی ولاتی ده کرد، له دهسه لات و له ولات وه دهرنران. ئیدی له دوایدا دهسه لاتنی بنه ماله له ههردوو به شه که یه مهمندا سه پینرا.

یه مهنی ئیستا یه مه نیکه بنه ماله ی عه لی عه بدوللا سیاسه تیکی وا دواکه وتوو ی تیدا به رپوه ده بهن، که ده شی له هه ره میکی وادا گوزارشتی لی بکه ین:

بنه ماله ی حوکومرمان، ئینجا دهسه لاتنی ئه فسه ره کان که نوینه رانی هۆز و عه شیره ته کانی باکووری تیدایه، ته جمعی ئیسلاحی یه مهنی، دواتر له خواری خواره وه دهسته مؤکراوانی باشوور، که زیاتر له عه شیره ته کانی بریار بانداه هاکاری دهسه لاتنی باکوور یه کان بکه ن، پیکه اتوو.



ئۆپۆزسیۆنیکی هاپه یمان

له رهوتی ئه م هه موو رووداوانه دا، ته جمع نه ک له تاوانی ئه فسه ره کان و سه رکوتی باشوور یه کان له لایه ن سوپاو به کاره یانی زه بروه نگ له گه ل خۆپیشاندانی دیموکراسیانه ی خویندکاران بیده نگوون، به لکو شه ریکه به شی حوکومه تی سه رکوتکه ری بنه ماله بوون و قازانجیشیان له گرژی و داهیزرانی رهوشی ولات کرد.

ئهوان له رهوتی سیاسه تی چه پخووانه ی حزبی ئیشتراکی دهرسان، تا له سیاسه ته چهوت و پوانخواریه که ی کۆنگره ی میلی حوکومرمان. سروشتی ئاراسته ی سیاسی و فیکری ته جمع

لە گەل ھۆكۆمى بنەمالەو ھەژموونى ھۆزو عەشیرەتە كاندە گونجاوترە تا لە گەل ژيانىكى مەدەنى و ديموكراسى، كە پييسانو بوو لە حزبى ئيشتراكيدا بەر جەستە يە. ئە گەر چى ئەم حزبەى دو اييش تيزى شارستانى و ھەلسوكەوتى ديموكراسى واى نەبوو كە جيگەى ئوميدى خەلگى يە مەنى يە كگرتووييت لە مەلەن پياندە لە گەل ھۆكۆمى دواكەوتووى بنەمالەى عەلى عەبدوللا سالىح. تە جەمەع لە ھەموو ئەم ھەلومەرجە كەلكى وەرگرت و چش لە بەشخوراوى باشوور ييە كانى ولات لە بەريو بەردنى ھۆكۆمرا نيدا، چش لە خۆپيشاندانى خويندكاران بۆ چاك كردنى گوزەرانى خەلك و بوژاندنەو ھى ئابوورى ولات.

ھەيفى كاك "ئازاد مەمەد" بە پۆلنكر دنى سياسىيانەى سەير دەخوازى شانى تە جەمەع لە ھەموو تاوانىك خالىبكەتەو. لە كاتىكدا ئەو حزبە لە پشتەو ھەرىكە بەشى ھەموو تاوانە كەنەو لە پيشەو ھەموو دەسكەوتە كانى گرژى دۆخە سياسىيە كەى چنگكەوتووه. لە عورفى سياسىيشدا ھەركەس و لا بەنىك لە ھۆكۆمەت يكي ئيتلافيدا بەشدار يكر، ئەوا ماناى واىە بەرنامەو ھەنگاوه ھەمەليە كانى جيە جىكر دنى بەرنامە كەى قبوولەو لە ھەموو ھەلسوكەوت يكي ھۆكۆمەتە ئيتلافىيە كە بەشدارو بەرپرسە.

بىگومان لە قازانجى تە جەمەدايە بارى ئابوورى ولات تادى دانەپى، بۆ ئەو ھى "خزمەتگوزارىيە كانى خىرخوازە كانى" ! ئەو لە برەودابن و دەسكەوتى سياسىيان لى بكەو پتەو. ھىچ بيانويەك ناينمەو ھى ھاوسۆزى لە گەل ئىخوانە كانى تە جەمەى ئىسلاھ، لە كاتىكدا نە نمونە يە كى جوانى سياسيان لە يەمەن پيشكەش كرددووهو نە ئىخوانيش، كە ئەوانەى يەمەنىش سەر بەناو ھەندە نيودەو لە تيە كەى ئىخوان، ھەلويست يكي دروستيان لە مەسەلەى كورد ھەبووه. ھىندە بەسە بەبىرى خوينەرى بىنينەو، كە رېبەرى گشتى كۆمەلى ئىخوان لە 1991/4/27 دا بەناوى سەر جەم ئىخوانە كانى دونياو بەيانىكى دەر كرد، لەسەر راپەرىنى ئازارى 1991، كە گوايە (بەھۆى سەردەستىي ئەمريكاه لە ناوچاكەدا گەلى باكوورو باشوورى عىراق ھاندران بزوتنەو ھى جىابوونەو لە تەنى عىراق بكەن... ئىسلامىيە كان و كيشەى كورد- شىخ عومەر غەرىب ل 9)

ئەم ھەموو رووداوانە لە يەمەن قەومان، خۆ ناشى پرىشكىكى بەر تە جەمەع نەكەوتى؟!

كوردستانى نوى: ژمارە: 1675، پىنجشەمە 1998/8/13



## (حنیش) و سیاسه ته سهرکه وتووہ کان



حنیش

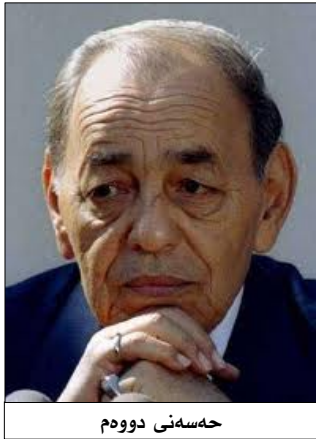
ہمیشہ سیاسه ته سهرکه وتووہ کان، چاره سهره دروسته کانی ئه و گرفته زۆرانهی دینه واری چالاکي و ريرهوی سیاسیه وه، ئهوانه مایه ی پندلیتوهرگرتن و چاولیکردن و ئهوانه شایسته ی نمونه پیهینانه وهن. هموو بزوتنه وه سیاسیه کانی نه ته وه ژیرده سته کان نمونه سهرکه وتووہ کانی مافی چاره ی خۆنوو سین له فنلندا له سهره تاي سده ی بیست، مافی جیابوونه وه ی نیوان چیک و سلۆڤاک له سهره تاي نه وه ده کانی ئه م سده یه، فیدرالییه ت له سهر شیه ی ئه لمانی یان ئه مریکی، مافی چوونیه کی له هموو شتیکیدا وه ک له نمونه ی سويسرا، ده هیئنه وه و لیکۆلینه وه ی له سهر

ده کهن و له کاتی پتویستدا شایه دی بۆ ده دن. له کرده ی چاره سهری سیاسی گرفتی نیوان دوو ده ولته دا، نمونه باشه کانی چاره سهری دوو ده ولته تی چاک ئاشتبۆوه وه ک گه واهی و هه نجه ت ناوی دیته نیوانه وه. کهس له چاره سهری کیشه کانی خۆیدا په نا بۆ مۆدیله خراپه کانی چاره سهرکردن نابات، ههرگیز بزوتنه وه ی سیاسی نه ته وه ژیرده سته کان ئه شهه دوویلا بۆ چاره سهری یه لته سنانه ی کیشه ی چاچان، یان سربیانه ی کیشه ی بۆسنی و ئه وی ئه م دوا ییه ی کۆسۆڤۆ نالین. ئه و چاره سهریانه ی سهرده سته کان له بۆسنی و تورکیا و کۆسۆڤۆ و عیراق و هتد هینده ناپه سه ندن که خاوه نه کانیا ن شه رمده کهن وه ک مۆدیله له کتیب و میدیا و پروپاگه نده دا بانگه شه ی بۆ بکه ن.

ههرگیز چاره سهری کیشه ی نیوان دوو ده ولته ت به وشیه ی نیوان سوریا و تورکیا، هیندو پاکستان، هه ردوو به شه که ی کۆریا، نابنه جیتی ئومیدی ده ولته تانی دیکه ی خاوه ن گرفت، تا وه ک ئه زمونیکی ئیجابی چاوی لی بکه ن. به پیچه وانه ی ئه وه شه وه نمونه ی چاره سهری کیشه ی (حنیش) له نیوان یه مهن و ئه ریتریا، که دادگای نیوده ولته تی به پیی ئوسول و

بەلگەنامە ۋە ھەقانىيەتتىكى مېژووۋىيى بەخشىيان بە يەمەن ۋە ئەرىترىياش بەسنگىراۋانىيە ۋە ئاكامى سەرىشكى نىۋودەۋلەتتىيان ۋەرگرت. بەمجۆرە ئەزموونى (حنىش) لەپەنابردنە بەر ياساى نىۋودەۋلەتەن نمونەيەكى سەركەۋتوۋبوو، دروست ۋەك نمونەي گىرانەۋەي (تابا) بۆ مىسر، دواى ئەۋەي دادگاى نىۋودەۋلەتتى بەلگە ۋە ھەنجهتەكانى ئىسرائىلىيە تەكرەۋە. نمونەي (حنىش) نمونەيەكى سەركەۋتوۋ، بۆيە لە رۆژى دەرکەۋتنى ئەۋ چارەسەرەۋە قەتەر دەلى ھەقە گرفتى سنوورىم لەگەل بەحرىن ۋە ئىماراتىش دەلى ھەقە گرفتى سى دوورگەكەم لەگەل ئىران بەۋ شىۋەيە چارەسەربكرىت، ھەموو رۆژنامە ۋە مىدىياكانى رۆژھەلاتى عەرەب بۆ لەيلى خۇيان دەگرىيان، ئەگەر ئەۋانەي رۆژئاۋاى عەرەبى ۋە باكوورى ئەفرىقاش بەھاتبەيە دەقەرى ئىمە، بىگومان دەمانخوئىندەۋە كە مەغرىب داۋا دەكا گرفتى دوو ناۋچەي سەپتە ۋە مەلەيلى نىۋان خۇي ۋە ئىسپانىا لە دادگاى نىۋودەۋلەتتى يەكلایىكرىتەۋە ئىدى لەسەر ئەم رىتمە. بەمجۆرە ديارە كە سىياسەتتى دروست ۋە ھەقلاى نە تەنھا گرفته ھەنوۋكەيىەكان چارەسەردەكات، بەلكو بۆ ئايندەش كەلتوۋرىك لە مۇدىل ۋە سكىچى ۋا كەلەكەدەكات كە بشى كەلك ۋە پەندىكى زۆرى بۆ خەلك ۋە خۋاى ئەم دونىايە ھەبىت.

## ئازادى ژنان و پەرەپېدانی ولات



حەسەنى دووھم

ئازادى ژن و پەرەپېدانی ولات رېگا لە بلاو بوونەوھى توندپەوى دەگرن) ئەمە قسەى شاحەسەنى دووھمى پادشای مەغریبە، کە مەغریبەکان پیدەلین (ئەمیر ئەلمومنین)، قسەى سەرکردەیکى سیاسى رۆژھەلاتیە، نەك هی مارکس یان ھەر بیرمەندیکى دیکەى رۆژئاوا، تا بگوترئ خەيالى عیلمانییەکانى رۆژئاوا بۆ کۆمەلگەى ئیمە ناشى. شا حەسەنى دووھم کەسیاسەتمەداریکى خانەى کلاسیکییە و قسەکانى بەحساب و کیتابە، لە ئەزموونى رەسەنى حوکمرانیی خۆیدا، ئاویتەیکى شارستانی گونجاوى لەنیوان رەسەنایەتى کۆمەلگەى مەغریب و خواستى نوێخوایدا دروستکردبوو.

ھەر ئەو تیروانینە پرجورئەتەى ئەویش بوو، لە بواری پێشکەوتن و پەرەپېدانی ولاتەكەیدا، کە نەوال ئەلمتەوکل-ى وەرزشکاری بەمەدالیای زێرینی ئۆلۆمپيادی لۇس ئەنجلس لە سالی (1984) ناساند، پاشانیس لە دیدگای ئازادیی سیاسى و ئازادیی ژنەو کردى بە وەزیری وەرزش، بە یەكەمین وەزیری ژن لە کابینەى نوێ و شارستانی مەغریبدا. ئەم قسەى دەشى وەلامیکى گونجاوییت بۆ ئەو ھەناسە توندپەوھى لە رەوتى لایەلای سیاسى کوردستاندا خەریکە سەرھەلدا، رەوتیک دەپەوئ بەبیانوى تایبەتمەندى کۆمەلى کوردەوارى و وەزعی تایبەتى کوردستانەو خواستى ئازادیی ژن و بزووتنەوھى تازە گەشەکردووى ژنان لە بېشکەرا سەرکوتبكات، ئەمە لەکاتیکدا ئەو رەوتە خۆى لە میانى تەقاندنەوھى سینەماکان و لوتبرینی کەژال خدرەکاندا ھەرگیز رەسەنایەتى کوردەوارى و ھەلومەرجى ناسكى کوردستان رەچاوناكات.

گوتەى (ئازادى ژن و پەرەپېدانی ولات رېگا لە بلاو بوونەوھى توندپەوى دەگرن) پېرشنگیکى واقیعیانە بە لەسەر رېگای گەرانەوھ بۆ پرنسپپە سەرەکییەکانى ئازادى، ئازادى بەھەموو

رەھەند و ماناكانىيەۋە، تاۋەكو دەرفەتىك ھەبىت بزووتنەۋەى رزگاربخوازى نىشتمانىي لەگەل  
بەرنامە كۆمەلايەتییەكەى خۆى ئاشتییەتەۋە، ئەو بەرنامە كۆمەلايەتییەى دەخازى لە قۇناغى  
دىموكراتىدا بە گەشەپىدانى ئابوورى و كۆمەلايەتى ولات پروویەكى دىكەى ئازادىي نىشتمانى  
بەدىبىت و كۆمەلگە ۋاپىشپكەۋىت و ئازادى تىدا دابىنبىت، بەئازادى ژنانىشەۋە، كە  
كۆمەلگەى ھاۋچەرخ رېگا بە بلاۋبوونەۋەى توندەرەۋى لە سىياسەت و توندوتىژى بەرامبەر ژنان  
بگرى.

كوردستانى نۆى: ژمارە: 1571، يەكشەمە 1998/3/8

**ئەبلاوكر اوھكانى**  
**ئەكادىمىيەى ھۆشيارى و پىگمىاندنى كادىران**  
**سائى (2011 - 2012)**

سائى چاپ	نوسهرو وەرگىپر	بلاوكر اوھكان	ز
2011	رئىين ھسەن	پىنگەى مېدىا لەھەلئىژاردنى سەرزكايەتى ئەمريكادا :ژ. ز، (12)	365
2011	د. شورش حسن عمر	مىمىزات النظام الفدرالى في العراق (ژ. ز. 13)	366
2011	مەلا بەختىيار	جىھانگىرى ، فاكتهرو گىرتهكانى دىموكراسى، ژ. ز، (14)	367
2011	فەرىد ئەسەسەرد	پەيدابونى ئەلمانىيەت لەتوركىيەى عوسمانىدا، ژ. ز. (15)	368
2011	نوسىنى. مۇد رەزا شالگوئى وەرگىپرانى. عوسمان ھسەن شاكر	ئىسلامو مۇدپىرنە ، ئىسلام لەبەردەم ئەگەرى ئەلمانىيەتدا(ژ. ز. ھۆشيارى (16)	369
2011	ھەستىيار كەمال كوردى	سىياسەتى روسىيەى قەيسەرى بەرامبەر بە كورد (1850-1914)	370
2011	بقلم: عبدالرزاق محمود القيسي	المحطات، اثرت في حياة الكورد وحركاتهم القومية	371
2011	ن. دەيقە مېلەر و. لەئىنگلىزىيەو: كارزان كاوسىن	كورتە باسىكى فەلسەفەى سىياسى	372
2011	ئامادەكردنى : نەوزاد ئەلى ئەھمەد	ھەوالنامەى كوردستانى عىراق	373
2011	نوسىنى. مارتېن فان برونەسن	ئاغاو شىخو دەولەت بەرگى دووم	374

	و. له ته لمانيه وه: د. كوردو عهلي		
2011	ماموستا جعفر ترجمة: د. بندر علي	تاريخ الفكر الكردي	375
2011	هه له ت خه سره وه هه مه وه ندي	روژنامه نووسی كوردی له كوردستانی عیراقد (1991-2005)	376
2011	نه وزاد عه لی ته حمه د	مافی چاره ی خنوو سین له ته ده بیاتی (ی. ن. ك) دا (1975-1992)	377
2011	د. نوری تاله بانی	سیاسه تی گۆرینی رووخساری نه ته وه بی ناوچه ی كه ركوك - ژ. ز. هوشاری (17)	378
2011	ن. مایكل لیزن بیترگ و. کارزان محمه د	نه نفال له كوردستانی عیراق ژ. ز. هوشیاری (18)	379
2011	به ختیار جه بار شاوه یس	تۆپۆزسیۆن له چه مکه وه بۆ ته رك، ژ. ز. (19)	380
2011	عابد خالد ره سول	به شدار یکردنی سیاسی ژ. ز. (20)	381
2011	ن. عه بدوللا عه نزی و. سه ردار عبدا لکریم	سیستمی فیدرال له ده وه له تی ئیماراتدا، ژ. ز. (21)	382
2011	خه لیل عه بدوللا	کورد و پرسی دانپیدانانی ده ستووری	383
2011	عادل عه لی	تپۆریم هه ره شه و مه ترسیه کان	384
2011	ئاماده کردنی: عه لی جولا	چرای ماله هه ژاره کان	385
2011		که لتور - ژماره (3)	386
	نوسینی: ئاستین کلاین و. له فارسیه وه: کارستین بابه کر	سیکۆلاریزم به زمانی ساده - عه لمانیه ت	387
2011	نه وزاد عه لی ته حمه د	کوردستان	388
2011	تالیف: حسن ارفع ترجمة: عبدالرزاق محمود القیسی	دراسة تاريخية وسياسية حول "الشعب الكردي"	389

2011	ن: نوری تالەبانی و. شاناز رەزمی	کورتەبەك لەتاوانەکانی رژیمی عیراق دژی گەلی کورد	390
2011	فەرید ئەسەسەرد	گەشەکردنی سەرمایەداری لە کوردستاندا	391
2011	و. مظفر عبدالوهاب	سیاسەت لەنیوان بیرو جێبەجێکردندا	392
2011	ن. ئینگۆنۆبیایەر و. رییوار توفیق	کورد گەلیکی بێ دەولەت زنجیرە نامیلکەکی کورد لەمیدیای جیهانیدا، ژمارە (1)	393
2011	ن. د. جین شارپ و. کارزان محمد	لەدیكتاتۆریەوه بۆ دیموکراسی	394
2011	ئەنوەر حسین بازگر	مۆدیلی حزبایەتی لە کوردستان. ز. هۆشیاری (25)	395
2011	د. حمید عزیز ت: محسن بنی ویس	فلسفە الیدیقراطیة الاجتماعیة ژ. هۆشیاری (26)	396
2011	ن. مۆریس بارییه و. عوسمان حسەن شاكر	دەولەتشاری دیرین ژ. هۆشیاری (27)	397
2011	ن. نینیان سیمارت و. یاسین عومەر	تاین و سیاسەت ژ. هۆشیاری (28)	398
2011	خەلیل عەبدوللا	بەجینۆسایدناسینی ئەنقال ژ. هۆشیاری ، ژ (29)	399
2011	فەرید ئەسەسەرد	جیۆپۆلەتیکی کوردستان ژ. هۆشیاری (30)	400
2011	د. حەمید حسین کازم و. عادل عەلی	دیموکراسی و بنەماکانی گەشەپێدانی سیاسی	401
2011	حکمت محمد کریم (ملا بختیار) ترجمە و مراحعة: د. بندر علی اکبر	ثورة کوردستان و متغیرات العصر (الطبعة الثالثة)	402
2011	مام جەلال	ئەرکەکانی خەبات لە هەلومەرجیکی دژواردا	403
2011	نوسینی. د. عەلی ئەلوهردی	کیشەشی شیعه و سوننه کورتەبەسیکی میژوویی	404

	و. عارف كهریم		
2011	ئەمیر حسین رحیم	فەلسەفەى سیاسى ئەریستۆتیلیس	405
2011	ن. عوسمان حەسەن شاكر	جیهانگیرى و کاریگەرى لەسەر سەرۆەرى دەولەت	406
2011	عادل عەلى	بەشدارى سیاسى، چەمك و گرفته كان	407
2011	محمد مېرگە سۆرى	(S.I) رېنخراوى سۆسیالیست ئینتەرناسیونال	408
2011	نیاز سەعید عەلى	پۆلینکردنى هەلۆیستە كان پیتش پرۆسەى هەلئێژاردن و دەنگدان، ز. هۆشیاری، ژ(32)	409
2011	ستران عەبدوڵلا	بەهارى عەرەبى و نەورۆزى سەرپەخۆیى	410
2011	و. لەسویدیەو عوسمان حەمە رەشید گورون	قوتابخانەى فرانکفۆرت	411
2011	عبدالرقيب يوسف	حدود كوردستان الجنوبية في سنجار حتى بدة	412
2011	د. شورش حسن عمر	النضال الدستوري للاستاذ ابراهيم احمد في العراق الجمهوري، ز. هۆشیاری، ژ(33)	413
2011	يوسف گۆران	كوردو توركمان، تېروانینینك بۆ میکانیزمەکانی پیکهوه ژیانى ناشتیانەى نینوانیان، ز. هۆشیاری، ژ(34)	414
2011	زاهیر شکور	عەلمانیەت چیه؟ ماناو پیناسەکانى، ز. ژ(35)	415
2011	عادل عەلى	خویندەنەوێهەك بۆ فیکرى حەسەن بەننا، ژ. ز. (36)	416
2011	خەلیل عەبدوڵلا	شیوێهەکانى بەدەستەتێنانى مافی چارەنووس، ژ. ز. (37)	417
2011	تالیف: خليل عبدالله ترجمة: محسن بني ويس	تعريف الانفال بالابادة الجماعية، ژ. ز. (38)	418
2011	مستەفا ئیبراهیم دەرۆش	پینچ لیکۆلینەوێهە لەبوارى سیاسەتى نێودەولەتەتاندنا	419
2011	مەلەبەندى (4)ى	پروگرام و پەیرهوی نافخۆ پەسەندکرین سینیەمین کۆنگرێ (ی. ن. ک)	420



	رێكخستنی دهۆك بهشی روناكیبری		
2011	نهوزاد عهلی ئەحمەد	ئالا	421
2011	الدكتور فرست مرعي	تاریخ التبشير المسيحي في كردستان	422
2011	احسان عبدالهادي	قراءة في مفهوم التحديث والتنمية السياسية، ز. هوشيارى، ژماره (39)	423
2011	فەيسەڵ عەلی	كاريگهري قهزە گشتیه كانی ئەمريكا لهسەر ئابووری ئەمريكا و جیهان، ژ. ز. (40)	424
2011	ئاماده کردنی: د. نههرۆ عهلی ثاقیستا نههرۆ	فهرهنگی ثاقیستا (روسی - کوردی)	425
2011	بهرزان ئەحمەد کورده	كوردو دهولت	426
2011	يوسف يوسف	التنوع الثقافي والمثاقفة الأنا والآخر	427
2011	ن. م. شتۆهمايەر ل. يالچين هينگمان و. ريبوار توفيق بهنگينه	كورد له سوريا و ئاوهر بايجانو ئه رمه نستان / ز. نلميلكه ي كورد له ميدياي جيهانيدا. ژ. (2)	428
2012	ئاماده کردنی: حمه عهلی غهريب	ئهرکه كانی قوناغی نوێ له چاوپێكهوتنیکی هه قال عيماد ئەحمەد دا	429
2012	تقديم فريد اسسرد	المشاريع التي قدمها الاتحاد الوطني الكردستاني عام 1984	430
2012	محمد رشيد حسن	المحكمة الجنائية العراقية العليا دراسة في مبادئ العدالة	431
2012	سۆز حميد مجيد	دور محكمة العدل الدولية في تطوير القانون الدولي العام	432
2012		گۆفاری كه لتور ژماره (5)	433
2012	نييليدا فوكارو و. له ئەلمانیه وه: هه لۆ بهرزنجی	كوردانی سوريا له ژێر دهسه لاتی فه ره نسيدا	434

2012	چاويپيكتوتن له گهڻ هه قال مهلا بهختيار	نالوگوره سياسييه كان و هاوكيشه نوييه كان	435
2012	شاسوار جهلال (نارام)	هه لپژارده كان	436
2012	الحامى شيخ سالار الحفيد	کردستان ككيان ضمن الخطة الدولية بدء من جنوبها	437
2012	و. له ته لمانبييه وه: غسان نعتان و. له عه ره بييه وه: حه سه ن جاف	مه سه له ي قركردنى نهرمه ن له به رده م داد گادا	438
2012	سه ربه ست حسين	تيزيديه كان له ميژوي نه ته وه كه ياندا	439
2012	تيسماعيل عوسمان و ماتياس شيلين و حه كيم كاكه وه يس	كوج هه لپيژاردم	440
2012	نوميد قه ره داغى	كيشه كانى هزرى تاينى	441
2012	به رزان فه رج	پارتي سؤسياليسى فه ره نسا	442
2012	سردار عبدالكريم مجيد	ديموكراسى و دوژمناى ئيسلامى ميانره و له روانگه ي مهلا به اختياره وه	443
2011	مهلا بهختيار	ديموكراسى له نيوان مؤديرنيتته و پؤست مؤديرنه ته دا، ز. هوشيارى ، ژماره (41)	444
2011	فه ريده ته سه سه رده	تسنته رناسيوناليزمى دينى و ديارده ي فره نه ته وه يي، ز. هوشيارى، ژماره (42)	445
2012	فه رهاد حه مزه	ميژوي نه وتى كه ركوك	446
2012	شادمان مهلا حه سه ن	باشورى سودان، ز. هوشيارى ، ژماره (43)	447
2012	عبدالرحمن كريم درويش	الديمقراطية دراسة فكرية سياسية، ز. هوشيارى، ژ(44)	448
2012	فه ريده اسسرد	الاکراد والديمقراطية والاندماج، ز. هوشيارى، ژ(45)	449
2012	خه ليل عه بدوللا	زمانى كوردى له ده ستوره كانى عباقدا، ز. هوشيارى، ژ(46)	450
2012	جه ميله شيخ مه حمود شليتر ره شيد	رؤلى ژنان له په ره پيئدانى كارى ريكره وه ييدا (ى. ن. ك) وه ك نمونه. ز. هوشيارى، ژ(47)	451

	نیگار عومەر		
2012	فهرید ئەسەسەرد	ئارام و رۆلی لەبزووتنەوی سیاسیدا	452
2012	قادر حەسەن عیدۆ	چەپکە گۆل: قەتەبەك ژ سەرورە و هەلۆستین ئیکەتی نیشتمانی کوردستان، زنجیرە هۆشیاری، ژ. (49)	453
2012	احسان عبدالهادی النائب	توماس هوبزو فلسفتە سیاسیة	454
2012	محمد فاتیح	حزب و رێکخراوە سیاسیە کان	455
2012	دریشان عبدالقادر بکر	المركز القانوني للمواطن و ضماناته	456
2012	ئەمین قادر مینە	ئەمەنی ستراتیجی عێراق و سێ کوچکە بە عەسیان	457

